)tradeguiga

للتشريع والقضهاء

المجرّر المؤجّرت في المحامي

الجزوالتالشعش

القبلة الأولى

اصدان رُرُرُ حَيْثِ فِي لَلْدُولِواتِ لِنَّا أُولِمِنِيَّ - رُبُرُ حَيْثِ فِي لَلْدُولِواتِ لِنَّا أُولِمِنِيِّ - رَبُولُ مِنْ مِنْ لِمُنْ الْمُنْ الْم







موسوعة مصسر للتثريع والنضاء

نقتين موضوعى لجبيع التشريعات المعبسول بها في مصر حتى مستوى القرار الوزارى ، الصسادرة منذ عام ١٨٥٥ وحتى يومنسا هــذا ، معدلة وفقسا لآخر تصديل ومرتبة بموضوعاتها ترتيبا هجائيا ومعلقا عليها بأهم المبادىء الفاتونية الني قررتها محكمتا النقض والادارية العليا

> اعداد عبد المنعم حسنى المحامي

الجزء الثسألث عشر

موضوعات هرف ﴿ ت ، ث ، ج م

الطبعة الأولى - ١٩٨٨

اصسدار

مركز هسسنى للدراسسات القانونية

۲۸۷ شارع الاهرام ــ الجيزة ــ ته : ۲۰۰۰۸ ــ ۹۵۷.۹۲ ۲ شارع توفيق شبس من فاطهة رشدى ــ الهرم

تمسوين وتسعبر جبري

القسم الأول _ في شئون التموين:

- (أولا) المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ خاص بشئون التموين ·
 - (ثانيا) في البطاقات التموينية ٠
- (ثالثا) في تنظيم انتاج وتداول وتخزين ونقل السلع التموينية واستمرار تشغيل منشآتها ·
 - (رابعا) في تصدير السلع التموينية ٠

القسم الثاني - في التسعير الجبري وتحديد الارباح:

- (أولا) المرسوم بقانون ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ خاص بالتسعير الجبرى وتحديد الارباح ٠
 - (ثانيا) في أهم القرارات الصادرة بشأن تحديد الاسعار ٠
- (ثالثا) في القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ بتحديد الارباح وغيره من القرارات ·
- (رابعا) في القرار رقم ١١١٩ لسنة ١٩٧٧ بشان تحديد نسب الارباح لكافة السلم المستوردة وغيره من القرارات •
- (خامسا) القانون رقم ۲۹۷ لسنة ۱۹۵۱ باستثناء بعض المواد التموينية من أحكام التسعير الجبرى ·

القسم الثالث _ في هيئات واجهزة ولجان التموين والتسعير الجبرى:

- (أولا) في الهيئة العامة للسلع التموينية ·
- (ثانيا) في جهاز تخطيط الاسعار ٠
- (ثالثا) في لجان التسعيرة المحلية بالمحافظات ٠

القسم الأول في شئون التموين (أولا)

الرسوم بقانون رقم ۱۹۲۰ خاص بشئولا التموين (۱ و ۲)

(١) الوقائع المصرية في ١٩٤٥/١٠/٦ - العدد ١٤٥ مكرر (١) غير اعتيادى .

(۲) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٦٣ لسنة ١٩٧٢ بشأن تفويض السادة المحافظين في بعض الاختصاصات ونص على ما ياتى : مادة ١ ـ يشرف السادة المحافظون كل في دائرة اختصاصه على مديريات التموين والتجارة الداخلية وفروع المصالح التابعة للوزارة بدائرة المحافظة .

مادة ٢ ـ يفوض السادة المحافظون في مباشرة الاختصاصات المقررة لوزير التموين والتجارة الداخلية بموجب أحكام القوانين المشار اليها والموضحة فيما يلى:

أولا _ المرسوم بقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٤٥ الخاص بشئون التموين :

 ا _ ايقاف التاجر المخالف عن مزاولة تجارة السلعة أو السلع موضوع الجريمة ومنع الصانع المخالف من استخدامها في صناعته وذلك بالنسبة للسلع والجرائم التي يصدر بتحديدها قرار من وزير التموين والتجارة الداخلية .

٢ – منع التجار الذين ينتجون أو يتجرون في السلع التموينية التي يصدر بتحديدها قرار من وزير التموين والتجارة الداخلية ترخيصا بالتوقف أو الامتناع عن مصارسة تجارتهم على الوجه المعتاد دون اخلال بحق الوزير في منح هذه التراخيص لاصحاب المصانع ويعطى هذا الترخيص أكل شخص يثبت أنه لا يستطيع الاستمرار في العمل أما لمجز شخصي أو الخسارة تصبيه أو لاى عذر آخر يقبله المحافظ المختص ، ويفصل في طلب الترخيص خلال شهر من تاريخ تقديمه ، ويكون قراره في حالة الرفض مسببا ، وإذا لم يصدر قرارا مسببا ، بالله عن يصدر قرارا مسببا ، بالله عند الله ترخيصا لم يصدر قرارا عاتبر ذلك ترخيصا لم يصدر قرارا عسببا ، بالله عند المداونة العتبر ذلك ترخيصا لم يصدر قرارا عسببا ، بالله عند المداونة العتبر الله المدة المذكورة اعتبر ذلك ترخيصا لم يصدر قرارا عسببا ، بالله عند المداونة المداونة العتبر ذلك ترخيصا .

نحن فاروق الأول ملك مصر:

بعد الاطلاع على المادة ٤١ من الدستور ،

وبناء على ما عرضه علينا وزير التموين وموافقة رأى معجلس الوزراء ،

رسمنا بمــا هو آت :

....

 ع منح رخص انشاء المحال التجارية والصناعية مع مراعاة احكام القوانين الاخرى المنظمة لذلك وقرارات الوزارة التى تصدر في هذا الشأن .

٥ – اصدار تراخيص نقل السلع الى خارج حدود المحافظة وفقا لما
 تتضمنه أحكام القرارات الوزارية .

 منح تراخيص انتاج وحيازة خبز مواصفاته عن المواصفات المقررة بمقتضى قرارات وزارية للاستخدامات الخاصة وذلك استنادا الى الفقرة الاولى من المادة الخامسة من المرسوم بقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٤٥ والمادة ٢٥ من القرار رقم ٩٠ لسنة ١٩٥٧ بشأن استخراج الدقيق وصناعة الخبيز .

 ٧ ـ اعتصاد صرف المكافات لكل شخص سواء اكان من موظفى الحكومة أو من غيرهم يكون قد ضبط الاصناف موضوع الجرائم المنصوص عليها في هذا المرسوم بقانون أو سهل ضبطها .

هذا وجدير بالذكر أن قضاء محكمة النقض قد استقر على أنه ببين من المرسوم بقانون رقم 90 لسنة ١٩٤٥ أن التفويض باتخاذ التدابير المنصوص عليها في المادة الأولى منه صادر من المشرع الى وزير التموين وبشرط موافقة لبنة التموين العليا ولم ينص في هذا المرسوم بقانون على تخويل الوزير الحق في انابة غيره في اتخاذ أي من هذه التدابير ولهذا فلا يكون لغير الوزير من مؤطفى، وزارة التموين اتخاذ شء منها كما لا يجوز للوزير نفسه اصدار قرارات باتخاذ تلك التدابير او بعضها الا بموافقة لمجنة التموين العليا . (نقض جنائي ١٩٠٨/ ١٩٠٨) .

تموین وتسعیر جبری

الباب الأول أحكام عامة

مادة 1 - (مستبدلة بقرار رئيس الجمهورية بالقانون رقسم ٣٨٩ السنة ١٩٥٦) يجوز لوزير التموين (') لضمان تموين البلاد ولتحقيق المدالة في التوزيع أن يتخذ بقرارات يصدرها بموافقة لجنة التموين العليا كل التدابير الآتية أو بعضها :

(أ) فرض قيود على انتاج أبية مادة أو سلعة وتداولها واستهلاكها بما فى ذلك توزيعها يموجب بطالتات أو تراخيص تصدرها وزارة التموين لهــذا العرض •

(ب) غرض قيود على نقل أية مادة أو سلعة من جهة الى أخرى ٠

 (۱) صدر قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ۲۳ لسنة ۱۹۷۰ بالترخيض لوزير النقل في تكليف مالكي ومستخلي وسائل النقل بالقيام ببعض عمليات نقل البضائع ، وفيما يلي نصه :

مادة 1 ـ مع عدم الاخلال باحكام المرسوم بقانون وقم 40 أسنة 1920 والقانون رقم 40 أسنة 1920 والقانون رقم 40 أسنة 1971 المشار اليهما ، يجوز لوزير النقل في حالة المرورة وبموافقة اللجنة العليا لشؤون النقل المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية رقم 1974 لسنة 1974 ، أن يصدر أوامر تكليف الى مالكى أو سمتغلى وسائل النقل المستعملة في نقل النصائح والمواد لحساب الخير ، سواء كانوا من الاشخاص الطبيعيين أو الاعتباريين ، بعمليات النقل التي يصدر بها أمر التكليف .

ويحدد مقابل الآداء أو الثمن أو التعويض في جميع أحوال التكليف وفقاً لأحكام المادتين ٤٤ ، ٤٧ من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المسار اليه ، كما تتبع في الطعن في قرارات لجان التقدير ، القواعد والاجراءات المنصوص عليها في المادة ٤٨منه

مادة ٢ م مع عدم الاخلال باية عقوبة اشد يعاقب بالعقوبة الواردة بالمنادة ٥٦ من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ الشار اليه كل من يخالف أحكام هذا القانون أو القرارات الصادرة تنفيذا له بـ

- (ج) تقييد منح الرخص الخاصة بانشاء أو تشغيل المحال التى تستخدم فى تجارتها أو صناعتها أية مادة أو سلعة •
- (د) تحديد أقصى صفقة يمكن التعامل بها بالنسبة الى أية مسادة أو سلعة •
- (ه) الاستيلاء على أية واسطة من وسائط النقل أو أية مصلمة عامة أو خاصة أو أى ممل أو مصنع أو مطل صناعة أو عقار أو منقول أو أى مادة أو سلعة ــ وكذلك المزام أى فرد بأى عمل أو اجراء أو تكليف وتقديم ألسة بدانات(\). •
- (و) تعديد الأسعار غيما يتعلق بالواد والسلم للتى تستولى عليها عليها وزارة التموين وتشرف على توزيعها بالاتفاق مع وزارة التجسارة ووزارة الصناعة •

مادة ٢ ــ تلغى بدكم القانون العقود التي تكون قد أبرمت بشسأن الواد المشار اليها في المادة الأولى ولم تنفذ شبل انتخاذ التدابير الواردة في تلك المسادة •

⁽۱) صدر قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١٦٥ لمنة ١٩٦٠ في شأن الفروق المالية الناتجة من بيع المواد المستولى عليها (الجريدة الرسمية في ١٩٦٠/٦/٢ – العدد ١٢٦) وفيما يلي نصه :

مادة 1 مر تؤول للخزانة العامة الفروق المالية الناتجة من بيع المواد المستولى عليها استيلاء عاما بالاسعار المحددة جيريا البيعها أو بتحديد نسبة ربح في تجارتها •

ومع عدم الاخلال بالأحكام النهائية الصادرة في هذا الشأن يعتبر ـ صحيحا ما تم تحصيله من الفروق المالية التي سبق أن الت للنخزانة العامة من بيع تلك المواد •

مادة ٢ - يجوز بطريق الحجز الاداري اقتضاء الفروق المالية المشار البها في المادة السابقة •

تموین وتسعیر جبری

ولا تجوز المطالبة بأى تعويض نتيجة لهذا الالغاء .

مادة ٣ ... (مستبدلة بالقانون رقم ١٠٥ لسنة ١٩٨٠) على كل من تصرف الليه حصص من المواد والسلع المشار الميها في المادة (١) أن يتبع في توزيعها المقواعد التي يضعها وزير التموين والمتجارة الداخلية في هذا الشأن •

هادة ٣ مكرر (١) يحظر على أصحاب المصانع والتجار الذين ينتجون أو يتجرون في السلع التدوينية التي يصدر بتعيينها قرار من وزير التعوين(١)

(٢) صدر قرار وزير التموين رقم ١٧٩ لسنة ١٩٥٢ بتصديد بعض السلع التي يحظر الامتناع عن انتاجها أو وقف صنعها أو ممارسة التجارة فيها على الوجه المعتاد ، وفيما يلى بيان باهم هذه القرارات : قرار وزير التموين رقم ١٧٩ لسنة ١٩٥٢ بتحديد بعض السلع التي يحظر الامتناء عن انتاجها أو وقف صنعها أو ممارسة التجارة فيها على الوجه المعتاد (الوقائع المصرية في ١٩٥٢/١١/٣ ــ العدد ١٤٧ م غير اعتيادي) المعدل بالقرارات ارقام ٢٠١ لسنة ١٩٥٢ ، ١٤ لسنة ١٩٥٩ ، ٦٥ لسنة ١٩٦٠ ، ١٤٤ لسنة ١٩٧٦ ، ١٨٠ لسنة ١٩٨١ ، ٢٤٢ لسنة ١٩٨٥ ، ٧٣٠ لسنة ١٩٨٥ ، ١٨١ لسنة ١٩٨٧ ، ١٧٢ لسنة ١٩٨٧ (الوقائع المصرية في ١٩٥٢/١٢/١١ ، 1911/1/4 : 1977/9/12 : 1970/7/ : 1909/7/0 1987/11/79 (1987/8/11 (1980/10/18 (1980/0/7 على التوالى) •قرار وزير التموين رقم ٦٥ لسنة ١٩٥٤ في شأن المنعم من الاتجار في بعض السلع واستخدامها في الصناعة (الوقائع المصرية في ١٠/٥/٤/٥ - العدد ٣٧) المعدل بالقرارات أرقام ٣ لسنة ١٩٥٥ ، و لسنة ١٩٦٦ ، ٦٤ لسنة ١٩٦٦ ، ١٦١ لسنة ١٩٦١ ، ١١٨ لسنة ١٩٧١ ، ٢٤ لسنة ١٩٧٢ ، ٤١٠ لسنة ١٩٧٤ (الوقائع المصرية في ١٩٥٥/١/١٧ ، 4 1971/E/1 4 1977/10/1 4 1977/7/7 4 1977/7/19 ١٩٧٢/٢/٢٦ ، ١٩٧٢/٢/٢٦ على التوالي) • قرار وزير التموين رقم ٦ لمنة ١٩٦٣ بحظر الاتجار في تقاوى البطاطس المستوردة للعسروة الصيفية من كل عام (الوقائع المصرية في ١٩٦٣/١/١٧ ـ العدد ٥ ملحق) •

 ⁽١) مادة مضافة بالقانون رقم ١٣٩ لسنة ١٩٥١ (الوقائع المصرية في ١٩٥١/٩/٢٤ ــ العدد ٧٢) ومستبدلة بالمرسوم بقانون رقم ٢٥٠ لسنة ١٩٥١ ٠

جبرى	سعير	وتن	موين	٠ .	• • •	٠.,	•	• •	•	• •	•	•	• •	٠.	• •	• •	•	• •	•	••	•	• •	٠.	•	• •	•	٠.	•	• • •		١	٠
الوج	على	K16	تجارت	سة	رد	ما	٥	ئن	٥	١	.و	ند	ia	٥.	أو	i,	رد	3-=	ان	سا	24		ė	,	ļ	æ	Ņ	١	نذو	ية	ن	ĵ
									٠	-	1)	,	يز:	۰	لت	ļ	بر	4	وز		· yc	٠.	مو	يد	خ	ز	بذ	٧,	1	t:	ı	١

=

قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١٥٣ لسنة ١٩٨٣ بشأن حظـر الاتجار في الذرة الصفراء المستوردة الصحيحة والمجروشة وحظر نقلها أو الشروع فيه بغير ترخيص (الوقائع المصرية في ١٩٨٣/٤/١٦ ــ العـدد ١٩) المعلم المعلمين والتجارة المحلمين والتجارة الداخلية رقم ٩٧٩ لسنة ١٩٨٧ بشأن حظر الاتجار في الارز الشعير (الوقائع المصرية في ١٩٨٣/٩/٨٣ ــ العدد ٢١٥) .

(۱) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم £2 اسنة ١٩٧٢ المتحكيل لجان بحث طلبات التوقف عن ممارسة الصناعة أو التجارة على الوجه المعتاد تنفيذا لنص المادة ٣ مكرر من المرسوم بقانون رقم ٩٥ اسنة ١٩٧٥ (الوقائع المصرية في ١٩٧٧/٢/٢٧ ـ العدد ٤٥) ونص على ما ياتى :

مادة ١ سيتولى بحث طلبات التوقف عن ممارسة الصناعة أو التجارة على الوجه المعتاد تنفيذا لنص المادة ٣ مكرر من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المشار اليه لجنة تشكل على الوجه التالى :

مادة ٢ ــ على أصحاب المصانع والتجار الذين ينتجون أو يتجرون في السلع الواردة بالقرارات المعدلة له المعدلة المائية بالقرارات المعدلة له أن يتقدموا بطلب الترخيص بالتوقف عن ممارسة الصناعة أو التجارة على الوجه المعتاد الى مديرية التموين والتجارة الداخلية التابعين لها .

مادة ٣ س تقيد مديرية التموين والتجارة الداخلية المختصة طلبات التوقف في سجل خاص مرقم بارقام مسلسلة حسب تاريخ ورودها وتقوم بفحصها ودراستها موضحة الاسباب التي من أجلها قدم طلب التوقف وبيان عدد العمال الذين يعملون لدى صاحب الشأن ثم يؤشر بالسجل أمام كل طلب ويعظى هذا الترخيص لكل شخص يثبت أنه لا يستطيع الاستمرار في العمل أما لعجز شخصي أو لخسارة تصيبه من الاستمرار في عمله أو لأي عذر جدى آخر يقبله وزير التموين (١/) •

:

بما تم من اجراءات وتاريخ ذلك ولا تزيد مدة فحص طلبات التوقف عن عشرة أيام من تاريخ تقديمها للمديرية ·

مادة ٤ ـ تعرض الطلبات على اللجنة الذكورة في المادة الاولى لبحثها واتخاذ ما تراه في شانها من قرارات مسببة ·

مادة ٥ ـ تعقد اللجنة اجتماعاتها مرة كل خمسة عشر يوما الا اذا اقتضت الضرورة غير ذلك وعلى السيد مدير التموين والتجارة الداخلية أو من ينيبه اعداد جدول اعمال اللجنة والتقارير الطلوبة وكذا اخطار فوى الشأن بقرار اللجنة بكتاب موصى عليه بعلم الوصول في حدود المحدة الواردة في الممادة (٣) مكرر من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ الشار السه ٠

مادة ٦ ـ يلغى القرار رقم ٧ لسنة ١٩٦٩ المشار اليه ٠

مادة ٧ م ينشر هذا القرار بالوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،،،

وقد قضت محكمة النقض « أن الشارع اذ حظر بمقتضى المادة ٣ مكرر على التجار الامتناع عنى مصارسة المصانع وقف العمل في مصانعهم وحظر على التجار الامتناع عن ممارسة الجارتهم على الوجم المعتاد قد شرط الوقف في المصانع بيد انه لم يشترط وقوع الامتناع في المتاجر ومن ثم لزم أن يجرى حكمه في شأن الامتناع مطلقا بحيث ينتظم التجار كافة سواء اكانوا مرخصا لهم أم غير مرخص لهم مطلقا بحيث ينتظم التجارية أكانوا من أرباب المحال التجارية أم لم يكونوا كنك فأن كان الجانى ذا متجر جاز اعمال نص الفقرة الخامسة من المادة كذلك فأن كان الجاني ذا متجر جاز اعمال نص الفقرة الخامسة من المادة الحبس والغرامة الاصليتين بعقوبة الخاء رخصة المحل باعتبارها عقوبة تكميلية نوعية موضوعها المحل التجارى ، أما أذا كان الجانى لا يمتلك متجرا فلا يسمخ توقيع هذه العقوبة لانها لا تصادف موضوعا » (طعن ١٤٣٩ لسنة يسم مقابة جاسة عليه المحل ١٤٣١ لسنة جاسة عليه المحل ١٤٣٩ لسنة عليه مع المحل المعتبارة عليه المحل المحلوبة المحلوبة

(۱) قضت محكمة النقض بانه « على التاجر اثبات قيام العذر الجدى أو المبرر المشروع لتوقفه عن الاتجار على الوجه المعتاد حتى يكون امتناعه ويفصل الوزير في طلب الترخيص خلال شهر من تاريخ تقديمه ويكون قراره في حالة الرغض مسببا ٠

واذا لم يصدر الوزير قرارا مسببا بالرفض خلال المــدة المذكورة أعتبر ذلك ترخيصا •

دادة (٣) مكرر (ب) ـ (مضافة بالقانون رقم ١٠٩ لسنة ١٩٨٠) يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن سنة أشهر وبغرامة من مائة جنيه (١) الى خمسهائة أو ياحدى هاتين العقوبة كل من :

بعيدا عن دائرة التحريم - تعبير الشارع عن افساحه في المجال العذر الشخصي بالتاجر او الخسارة التى تصيبه من الاستمرار في عمله - تقديم العذر الجدي الى والخسارة التى تصيبه من الاستمرار في عمله - تقديم العذر الجدي الي والدفع بهذا الى والدفع بهذا الى والدفع بهذا المنتع » (الطعن ١٦٠١ اسنة ٣٥ قضائية جلسة ١١٠٠١ المنتل ١٦٠٠ المنتد تا ١٩٥٠ المنتل ١٩٠٤ المنتدى المناتق ١٩٥٠ المنتدى المناتق ١٩٥٠ المنتدى المنتل ١٩٥٠ المنتدى ا

(۱) قضت محكمة النقض بأنه حيث أن البين من مطالعة الاوراق أن الدعوى الجنائية أقيمت ضد المطعون ضده بوصف أنه في يوم ١٩٨٠/١٠/١٧ اشترى لغير استعماله الشخصى ولاحادة البيع مواد التموين الموزصة عن طريق مؤسسات القطاع العام والجمعيات التعاونية الاستهلاكية ، ومحكمة أول درجة عاقبته عن هذه التهمة بتخريمه مائة جنيه والمحادرة ، فاستانف ، ومحكمة ثانى درجة قضت بحكمها المطعون فيه حضوريا بقبول الاستثناف شكلا وفي الموضوع بتعديل الحكم المستلف بالنسبة لعقوبة الغرامة بجعلها

=

 اشترى لغير استعماله الشخصى ولاعادة البيع مسواد التموين الموزعة عن طريق مؤسسات القطاع العام والجمعيات المتعاونية الاستهلاكية وغروعها .

خلط الماواد التموينية المسرة جبريا أو المصدر ربحها بغيرها
 من المواد أيا كانت أو غير مواصفاتها أو بناع هذه المواد بعد خاطها أو تغيير.
 مواصفاتها .

٣ ــ من عهد اليه بتوزيع المواد التعوينية في مناطق معينــة أو على
 أشخاص معينين وخالف ذلك بالتصرف فيهــا خارج هذه المنطقة أو الى
 غير هؤلاء الأنشخاص •

٤ ـــ من قلد عبوات المواد التعوينية المدة بمعرفة أجهزة المحكومة أو القطاع العام وفروع أى منهما أو النجمعيات التعاونية الاستهلائية أو بناء على المواصفات التي تحددها احدى تلك الجهات أو بنااء عالى

خمسين جنيها ، وتأييده فيما عدا ذلك ، وقد استند هذا الحكم في قضائه بالادانة الى ذات الاسباب التي استند اليها الحكم الابتدائي • لما كان ذلك ، وكانت المادة ٣ مكررا « ب » من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ الخاص بشئون التموين ، المعدل بالقانون رقم ١٠٩ لسنة ١٩٨١ تنص على معاقبــة مرتكب الجريمة التي دين بها المطعون ضده « بالحيس مدة لا تقل عن سبتة أشهر ، وبغرامة من مائة جنيه الى خمسمائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين » وكان الحكم الابتدائي قد اختار عقوبة الغرامة والتزم في تقديره لها الحد الادنى المقرر قانونا وهو مائة جنيه ، فإن الحكم المطعون فيه اذ نزل بها عن ذلك الحد بجعلها خمسين جنيها يكون قد خالف القانون ، ولما كان تصحيح هذا الخطأ الذي انبني عليه الحكم لا يخضع لاي تقدير موضوعي مادامت محكمة الموضوع قد قالت كلمتها في ثبوت التهمة ، فانه يتعين _ حسب القاعدة المنصوص عليها في المادة ٣٩ من قانون حالات واجراءات الطعن أمام محكمة النقض الصادر بالقانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٥٩ – تصحيح الخطأ والمكم بمقتضى القانون ، وهو ما يتحقق بتأييد المكم المستانف • (نقض جنائي ١٩٨٤/١٢/٢٥ - مدونتنا الذهبية - العدد الثاني _ فقرة ٥٠٦) ٠

أمر منها أو استعمل أو تداول ذلك العبوات أو حازها يقصد استعمالها أو تداولها وكان عالما بتقايدها •

ه ـ من توصل بدون وجه حق تقرير حصة لسه فى تؤزيع مسواد تموينية أو غيرها من المواد التى يتم توزيعها طبقا لنظام المصص ، وذلك بناء على تقديم معلومات أو وثائق غير صحيحة أو توصل الى الحصول على هـذه لمحصص نفسها دون وجه حسق أو بعد زوال السبب الذى قسام عليها تقرير حقه فيها .

ومن استعمل الحصة أو تصرف غيها على غير الوجه المقرر لذلك ألو الهلالا بالغرض من تقرير التوزيع بالحصص •

ومن كان مختصا بتقرير هذه المحصص أو بصرفها متى قرر الحــق في المحمة أو أقد صرفها وكان عالما بعدم أحقية المقررة له أو المنصوفة له ه

(٩) من نشر أخبار أو اعلانات غير صحيحة أو أدلى ببيانات كاذية أو نشر شائعات نتصل بوجود سلعة تموينية أو بتوزيعها أو بسعرها بتصد رفع السحو .

ويحكم في جميع الأحوال بمصادرة المواد أو العبوات المضبوطة .

البساب الثساني

أحكام خاصة باستخراج الدقيق وصناعة الخبز (١)

مادة ٤ سيحظر سبعير ترخيص من وزارة التموين سعلى أصحب المطلحن والمخابز والمحال العامة أو المسئولين عن ادارتها وعلى تجار الدهيق أن يستخرجوا أو يعرضوا للبيع بآية صفة كانت دهيقا غير الدهيق المطابق المواصفات والشروط التي يحددها وزير التعوين بقرار يصدره بهوافقة

⁽١) صدر قرار وزير التموين رقم ٧١٢ لسنة ١٩٨٧ فى شان القمح ومنتجاته .

لجنسة التموين العليسا • ويبين ذلك القرار الطريقة التى يجرى بهسا تصريف كميات الدقيق غير المطابقة للمواصفات المجديدة فى تاريخ مسدور ذلك القسوا، •

ويجب على أصحاب المطلحن أو المسئولين عن ادارتها تنقية الحبوب التى يستخرج منها الدقيق قبل طحنها تنقية تامة من المواد العربية باتخاذ جميع الوسائل المكنة وعلى الأخص النسف والعربلة .

مادة ٥ - (اليند ثانيا مستبدلة بقرار رئيس التجمهورية بالقافون رقم ٣٨٠ لسنة ١٩٥٦) يحظر على أصحاب المخابز والمحال العمرمية او المسئولين عن ادارتها بعير ترخيص من وزارة التموين:

(أولا) أن يصنعوا أو يعرضوا النبيع أو يحرزوا بأية صفة كانت غير الخيز المصنوع من الدقيق المشار اليه في المادة السابقة .

(ثانيسا) ادخال دقيق آية مادة أخرى على الدقيق سسالف الذكر اثناء عملية الخبر ، ويحدد وزير التموين بقرار منه الطريقة التي يجب على أصحاب المخابز أو المسئولين عن ادارتها اتباعها في صناعة الرغيف من يدايتها الر، نهادتها

مادة 1 - (1) يحظر على أصحاب المطاحن ومديريها اللمسئولين أن يبيعوا أو يسلموا على أى وجه كان أية كمية من مفادير القمح أو المسعر أو الشمير أو الأرز أو الذرة الموجودة أو التي توجد في حيازتهم بعير ترخيص من وزارة النتموين على أنه يجوز لهم بيع الدقيق الناتج من هذه المعبوب بمقتضى أذونات تصدر لهذا الغرض من وزارة التعمين أو غروعها •

مادة ٧ - (١) يحظر عالى أصحاب المصابر ومديريها المسئولين والمستخدمين والعمال بها أن يعرضوا البيع أو يبيعوا أو يسلموا على أى وجه كان الدقيق المنصرف اليهم من السلطات المختصة لصنع الخبز •

 ⁽١) أوقف العمل بالمادتين ١ ، ٧ بقرار وزير التموين رقم ٨٨ لسنة ١٩٥٧ (الوقائع المصرية في ١٩٥٧/٧/١ ــ العدد ٥٢ مكرر «ب») .

مادة ٨ ــ يصدر وزير التمرين القرارات الملازمة ببيان وزن الرغيف. فى كل مديرية أو محافظة ويحدد فى نثلك القرارات النسبة التى يجوز التسامح فيها من وزن الخبز بسبب الجفاف (١) •

(1) قضت محكمة النقض بأنه « أن القرارات التي يصدرها وزير التموين ببيان وزن الرغيف في كل محافظة والتي يحدد فيها نسبة التسامح بسبب الجفاف لا تقيد القاضي في تكوين عقيدته من جميع العناصر المطروحة أمامه في الدعوى » (الطعن ١٩٦٧ لسنة ٣٦ قضائية جلسة ١٩٦٧/١/٣١) • وقضت أيضا بأن القانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ لم يحول وزير التموين سوى أن يصدر القرارات اللازمة لبيان وزن الرغيف ولم يمنحه من السلطة في هذا الصدد أكثر من ذلك • وإذن فالقرار رقم ٤٧ لسنة ١٩٤٩ الذي أوجب أن يكون الاعتماد في ثبوت المخالفة على وزن عدد من الارغفة لا يقل عن مائتي رغيف لا يعدو أن يكون أمرا لموظفي التموين بتنظيم العمل حتى يتثبتوا من وقدوع المخالفة قبل طلب المحاكمة • وعلى ذلك فالقول بأن الجريمة لا تنشا ولا يكون لها وجود الا اذا تناول الوزن عددا معينا من الارغفة هو قول لا يتفق والقانون ثم ان الاصل في المواد الجنائية ان القاضي يكون عقيدته من جميع العناصر المطروحة أمامه في الدعوي ، فمتى اطمأن الى ثبوت المخالفة وقع عقوبتها • فالقول باستلزام وجود عدد معين من الارغفة لقيام الجريمة يؤدي الى عدم معاقبة من لا يوجد لديه وقت التفتيش هذا العدد المعين بالقرار ولو كانت المخالفة ثابتة عليه بطريق لا يقيل الشك وهذا لا يمكن قبوله • (نقض جنائي ١٩٤٩/١١/٨ ــ موسوعتنا الذهبية ــ ج ٤ فقرة ١٠٧١) وأن المادة الثامنة من القانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ قد خولت وزير التموين أن يصدر القرارات اللازمة ببيان وزن الرغيف في كل مديرية أو محافظة وتحديد النسبة التي يجوز التسامح فيها من وزن الخبز لسبب الجفاف ، ولكنها لم تخوله الحق في تعيين الدليل الذي يجب اتباعه في اثبات هذا العجز ، فاذاً كان قرار وزير التموين الذي يشير اليه الطاعنان قد نص على ضرورة وزن عدد معين من الارغفة ، فإن ذلك يكون من قبيل الاوامر المقصود بها الارشاد والتوجيه للموظفين التابعين له المنوط بهم المراقبة واثبات المخالفات كيما يكون عملهم سليما دقيقا ولا يترتب عليه تقييد القاضى بطريق معين من طرق الاثبات في استظهار وجود العجز من جميع الادلة التي يطمئن اليها ويرى أنها تؤدى الى ذلك (نقض جنائي ١٩٥٢/٢/٢٥ _ موسوعتنا الذهبية - ج ٤ فقرة ١٠٨١) ، كما قضت بأن المادة الثامنة من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ على انه : « يصدر وزير التموين القرارات اللازمة ابيان وزن الرغيف في كل مديرية أو محافظة ، ويحدد في تلك القرارات تموین وتسعیر جبری

البساب الثالث الحكام خاصة بتداول القمح والشعر (البغينة) والشعر والأرز والذرة (أ)

مادة ٩ ــ يجوز لوزير التموين ــ بموافقة لجنة التموين العليا ــ أن يصدر قرارات بالاستيلاء على انقمح والمشعر والشعير والأرز والذرة بالمقادين الملاد ٠

ويعين وزير الزراعة بقرار يصدره فى أول كل موسم مقدار الكميسة الواجب تسليمها الني الحكومة عن كل غدان بالنسوة لكل منطقة من الملاطق المزروعة من هذه الحيوب •

ولا تحول أية مطالبة ناشئة عن أى تعاقد أو حق دون تسليم الحكومة

النسبة التى يجوز التسامح فيها من وزن الخبز بسبب الجفاف » و ومقتضى هذا النص أن التسامح في وزن الخبز بسبب الجفاف هو من الرخص المخولة لوزير التموين يستعملها حسبما يراه بخير معقب ، وقد استعمل وزير التموين التموين التموين أما الخبز الشامى الذى يناع بسعر مضاعف فقد رأى عدم التسامح في وزنه ، المببب الجفاف وهو في هذا أنما يعمل في حدود التفويض التشريعى الذى نصت عليه المادة سافة الذكر ، ومن ثم فان دفاع الطاعن بان وزير التموين باصداره القرار رقم ، 9 لسنة ١٩٥٧ - الذى نص فيه على عدم التسامح في أوزان الخبز الشامى بسبب الجفاف - قد خرج على حدود التفويض التشريعي يكون على غير سند من القانون ، (نقض جنائي ١٩٦٨/١١/٠٠ - المرجم السابق جه فقرة ١٩) ،

(۱) أوقف العمل باحكام هذا الباب بقرار وزير التموين رقم ۸۸ لسنة امود (الرقائع المصرية في ١٩٥٧/٧١ - العدد ٥٢ مكرر «ب») وقد صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٥٣٩ لسنة ١٩٨٣ بشأن تنظيم انتاج وتداول الارز الابيض ، ورقم ٥٧٩ لسنة ١٩٨٧ بشأن حظر الاتجار في الارز الشعبر ،

مقادير الحبوب المنصوص عليها في الفقرة السابقة ويجب اجراء التسليم بصرف النظر عن كل حجز أو معارضة • أسا حقوق أصحاب الشأن على الحبوب المسلمة فنتقل الى الثمن الذى تدفعه الحكومة •

مادة 10 _ يَجْبِ على أصحاب انحبوب المستولى عليها لحساب الحكومة أن يسلموا هذه المقادير اليها وأن يتلبعوا فى ذلك الأوضاع التى تقررها وزارة المسالية .

مادة 11 سيجور اوزير التعوين أن يصدر قر رات بفرض بعض القيود على نقل وتداول كميات التموين الشار اليها فى السادة ٩ التى نفيض عن نصيب المحكومة المستولى عليه ٠

مادة 17 _ فى الأحوال التى يتفق غيها على أن تكون أجرة الأرض عينية يجور المستأجر أن يدفع الايجار نقدا اذا كان تتفيذ الاتفاق يمنعه من تسليم نصيب الحكومة من الحبوب بالمتادير المشار اليها فى المادنه ٩ •

ويكون الدنع على أساس السعر المحدد وقت اللوغاء ٠

مادة ١٣ - على كل مالك للحبوب وقت الحصاد أو حائزا باية صفة كانت الارض اللتي أنتجتها أن يدلى فيها يتعلق بالأرض المزروعة من مذه الحبوب أو المقادير المحصودة بجميع البيانات التي يطلبها منه المندوبون المينون لهذا المرض قبل الحصاد أو بعده . تموین وتسعیر جیری ۱۹۰

البساب الرابع أحكام خاصة باستهلاك اللحوم (')

مادة ١٤ - يحظر حفظ لحوم الحيوانات غير المستوردة من الخسارج في محال التبريد (الثلاجات العسامة) الو استخدامها في صناعة المعفوظات أو اللحوم المجففة الا باذن خاص من وزارة التموين •

مادة 10. سلا يجوز بعد ظهر الأحد وفي يومي الاثنين والثارثاء وفي صباح الأربعاء أن يذبح في السلخانات المعومية أو في الأماكن اللتي تقوم مظامها الحيواتنات المعدة لحومها للاكل ٠

ولا يجسوز ذبح الحيوانات فى الأيسام الأخسرى من الأسبوع الا بهتدار كمية من اللحم تساوى المتوسط اليومى لذبائح المسلخانة أو المنان الذى يقوم مقامها فى الأسهوع المقابل له من سنة ١٩٤٠ ناقصا ١٠٪

فاذا تجاوزت الطلبات في يوم معين النحد المرخص به وجب خفضها وتراعى في الخفض كميات اللحوم التي يبيعها القصابون عادة •

ولا يسرى تحديد عدد الذبائح المبين في المفترة الثانية من هدده المندة عنى ذبائح الخنازير والجمال طوال أيام السنة •

ويجوز لوزير المتموين أن يأمر برغع القيد الوارد فى الفقرة الثانية من هذه المادة فى جهة أو أكثر وذلك بالقدر الملازم للوفاء بالصاجات الطارئة للجيش أو اللسكان المدنين •

مادة 17 ــ لا يجوز في أيام الاثنين والثلاثاء والأربعاء من كل أسبوع بيع اللحم الطازج أو المبرد أو عرضه للبيع •

⁽١) أوقف العمل بالمواد من ١٤ الى ١٩ من هذا الباب بقرار وزير التجارة والصناعة رقم ١١١ لسنة ١٩٤٧ (الوقائع المصرية في ١٩٤٧/٣١ ـ العدد ١٢) وقد صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٨١٤ لسنة ١٩٨٧ بشان تنظيم تداول المنتجات الحيوانية ،

ولا يسرى الحظر السابق على الأرانب والطيور على المتلاف أنواعها والأسقاط واللحوم الملحة أو المحفوظة ولا على مستحضرات اللحم التى يجوز ألا تستهاك فورا •

مادة 17 _ لا يجبر فى أيام الاثنين والثلاثاء والأربعاء تقديم أصناف من اللحوم ... بما فى ذلك الأسقاط والحوم الأرانب والطيسور ... أو بيع شطائرها (سندوتش) فى المال النبي يرتادها الجمهور وبصفة خاصـة فى الفنادق والمنزل والمطاعم والقهاوى والمحانات والمبوفيهات ومحسال الدة ... القد ...

مادة 1۸ مد يجوز الوزير التحوين أن يحدد بقرار منه الشروط التى يرخص بهدا على سبيل الاستثناء من بصوص هدذا المرسوم بقانون فى يرخص بهدا على الانتين والثلاثاء والأربعاء الهى المرضى والمستشفيات والسفن حال رسوها فى المياه المحرية و

كذلك له أن يحدد بقرار منه أليام الأعياد والمواسم والمصايف اللتى يرفع فيها الحظر المنصوص عليه في المود من ١٥ الني ١٧٠

دادة 14 سي يمطر منتح محال الجزارة فى محافظتي القاهرة والاسكندرية من المساعة العشرة من مساء يوم الأهد المى الساعة العاشرة من صباح يوم الأربعاء من كل أسبوع •

ويجوز الوزير المتموين أن يصدر قرارات بتطهيق أحكام الفقرة السابقة ف مدن أو جهسات أخرى •

مادة ٢٠ سـ استثناء من أحكام المادة ٣٧ من الأحسة ٣٣ نوغهبر سنة ١٨٩٣ الخاصة بالسلخانات برمطال الجزارة يعاقب كل من يخسالف المادة الأولى من الملائحة المذكورة غيما هو خاص بالذبح خارج السلخانات العسامة أو الأماكن التي تقوم مقامها بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبغراعة من خمسة جنيهات الى خمسين جنيها أو باحدى هسائين المتوبتين و

واستثناء من أحكام التانون رقم ٦ لسنة ١٩١٢ الخاص ممنم نبح عجول البقر واناثها يعاقب بالعقوبات المبينة بالفقرة السابقة كل من دبح عجول البقر من الذكور قبل بلوغها سن السسنتين () واناث الحيوانات المولودة في القطر الستعملة لحومها في الأكل قبل قفل السنانها الا اذا أصيب بحادث يقتضى ذبحها •

وغضلا عن ذلك يحكم بمصادرة اللحوم موضوع المخالفة .

البساب الخامس تدابي خاصة بزيادة محصول البطاطس

مادة ٢١ - لوزير التموين أن يصدر عند الاقتضاء قرارات

⁽۱) صدر القانون ۵۳ لسنة ۱۹۲٦ الخاص بالزراعة في ۱۰ سبتمبر ۱۹۳۱ وقد الغى في اصداره القانون رقم ٦ لسنة ۱۹۱۲ ذبح عجول البقر وانائها والقوانين المحدلة له ، ونص في المادة ۱۰، على منع ذبح وبيع عجول البقر قبل بلوغها من السنتين وانائث الابقار قبل تبديل قواطعها ورتب على مخالفة ذلك العقوبة المنصوص عليها في المادة ۱۶۲ کما نص في المادة ۱۳۳ على منع ذبح الحيوانات المخصصة لحومها للاستهلاك العام خارج الجازر العامة أو الاماكن المخصصة رسميا للذبح ، ورتب على مخالفة احكام هذه المادة ۱۳۵۳م مذالفة المدورة المعامدة وبعدار على القانون سالف الذكر وهي الحبس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبغرامة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبغرامة

وصدر أيضا قرار وزير التموين رقم ١٠ لسنة ١٩٥٤ في شأن تصديد سن عجول البقر من الذكور ونص في مادته الاولى على ما ياتى :

 [«] فى تطبيق أحكام المادة ٢٠ من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المشار اليه يعتبر عجل البقر من الذكور قد بلغ من المستين اذا كان قد بدل بدئاياه اللبنية (القاطعتين الاماميتين) ثنايا مستديمة أو بلغ وزنه ٢٦٠ كيلو جراما قائما و ولا يؤخذ بالمعيار الاخير الا فى السلخانات التى توجد بها موازين » .

وبموجب القرار رقم ٦٠ لسنة ١٩٦١ تقرر أن يكون وزن عجل البقر من الذكور بمحافظة أسوان ٢٣٠ كيلو جراما (الموقائع المصرية في ١٩٦١/٣/٢ _ العدد ١٨ ملحق) •

بتخصيص وتوزيع الأجــزاء التي يرى ازومهــا من مخــازن التبريدات والثلاجات الوجودة في جميع بلاد القطر لخزن تقاوى البطاطس (۱) «

وله أن يصدر غير ذلك من القرارات اللازمة لتنظيم هددا اللاجراء بما فى ذلك تحديد حد أقمى للاسعار التى نؤجر بها الأجزاء أللخصصة لخزن التقاوى •

مادة ٢٢ ــ يراعى فى توفير الميز الفروض على كل مخزن عدم المساس على قدر الامكان بالعقود المبرمة عند صدور القرار الخاص بذلك عفاذا كان النجزء الذى لم تبرم بشأنه عقود لا يكفى لهدذا العرض أو كانت جمعي أجزاء المخزن قد أبرمت بشأنها عقود تأجير ألغى بدكم القانون من هذه العقود ما بقى بايجاد الحيز المطلوب •

ولا تجور المطالبة بأى تعويض نتيجة لهذا الالماء في حالة دغم عربون أو مقدم ايجار غانه يجب رده وتجرى المحاسبة عن المدة المتى يكون قد نفذ غيها عقد التأجير •

ويحدد القرار الصادر في هذا الشأن المهلة التي تعطى لتدبير الأجزاء المروضة •

⁽۱) صدر قرار وزير التموين رقم ۸٦ لسنة ١٩٥٣ بشأن تنظيم تخزين البطاطس بالثلاجات (الوقائع المصرية في ١٩٥٣/٥/١٤ ـ العدد ٤٠) ، كما صدر القرار رقم ١٩١ لسنة ١٩٦٦ باصدار أمر تكليف الى اصحاب الثلاجات ومخازن التبريد المعدة لتخزين تقاوى البطاطس وبتنظيم عمليات التخزين فيها (الوقائع المصرية في ١٩٦٢/٥/٢١ ـ العدد ٣٩ ملحق) المحدّل بالقصرار رقم ١٩٦٣/٧١ فيها (الوقائع المصرية في ١٩٦٣/٧١ (الوقائع المصرية في ١٩٦٣/٧١)

تموین وتسعیر جبری۲۳

البساب السادس أحكام خاصة بتداول السكر (')

مادة ٣٣ - يجوز لوزير التموين أن يأمر بألغاء أى عقد من العقود الحالية المجرمة بين شركة السكر وتاجر الجملة الذى يكون قد حكم عليه قبل صدور هـ خلا المرسوم بقانون أو بعد صدوره المالفة أى حكم من الأحكام المتعلقة بشؤون التعوين أو التسعير المجبرى ، وكذلك كل تاجر جعلة يكون قد أشهر المالاسه اللا اذا رد الليسه اعتباره أو كان قد حسكم عليه فى جناية أو فى جنحة سرقة أو اخفاء أشياء مسروقة أو نصسب أو خيانة أمانة أو رشوة أو تقالس أو تزوير أو استعمال أوراق مزورة أو غش أو تقليد أو شهادة زور أو اتجار فى المخدرات أو شروع فى الجرائم الذكورة،

مادة ٢٤ - لوزير التموين مع عدم الاخلال بالماكمة الجنائية أن يوقف تاجر السكر بالجملة الذي ثبت تلاعب أو اخلاله بأوامر وزارة التموين فيما يتعلق بتوزيع كميات السكر ويفتار في هذه المالة من بين تجار الجملة المتعاقد معهم التاجر تحول كمية السكر المضصمة للتساجر الموقف إلى أن يفصل في أمره ،

البـــات السابع احكام خاصة بالقزل والمنسوجات القطنيـــة (^)

مادة ٢٥ ـ تشكل بوزارة التموين لجنة للغزاء والمنسوجات القطنية

 ⁽۱) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۱۹۱۱ لسنة ۱۹۸۷ بشأن تنظيم تداول السكر (الوقائع المحرية في ۱۹۸۷/۱۱/۲۸ ـ العدد ۲۲۹)

 ⁽۲) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۲۷۸ لسنة ۱۹۸۷ بشان تنظيم تداول الغزل والنسوجات ٠

تمثل غيها وزارات التعوين والمالية والتجارة والصناعة ومصانع الغزل والنسيج وتجار الألتمشسة ويصدر بتميين أعضائها قسرار من وزارة التمسوين (١/) .

ويؤخذ رأى اللجنة فى تحديد الأسعار والمواصفات المشار اليها فى المادين ٢٦ و ٣٣ كما تبدى رأيها فى الموضوعات التى تطلب وزارة المتموين اليها ابداء الرأى فيها •

وللجنة أن تقدم اقتراحاتها وتنوصياتها فيما يكفل تموين البلاد بالغزل والنسوجات القطنية .

مادة ٢٦ ــ يستولى من انتاج مصانع الغزل المصلية ومن الغزل المستورد على كميات غزل التطن التي يصدر بتحديدها قرار من وزير التموين .

ويحدد الترار الكميات التي يستولي عليها من كل نوع ونمرة .

كما يحدد ما يخصص منها اللتوزيع على مصانع نسج الأقمشه العادية وصناعة صيد الأسمال والأسعار الذي تباع بها وما يخصص منها لغير ذلك من الأغراض والأسعار الذي تباع بها .

مادة ٢٧ ــ يوزع الغزل المستولى عليه على أصحاب الصناعات مموجب بطاقات أو تراخيص تصدرها وزارة التموين •

ويكون التوزيع بالأوضاع والكيفية التى تقررها وزارة المتبوين ٠

مادة ٢٨ - لا يجوز بيع الغزل الذي يصرف بموجب النطاقات أو تراخيص أو التنازل عنه أو التصرف هيه بالقايضة أو بأى نوع آخر من أنواع التصرفات •

لله المنطقة المنظمة الله في الأغراض المنصرف من أجلها وعلى الأنوال أو الماكنات أو الأجهزة التي صدرت عنها البطاقة أو المتركبيس أو

على أنوال أو ماكينات أو أجهزة أخرى ممائلة لها تكون تحت يسد حادل البطاقة أو الترخيص وموجودة بنفس المتان الذى سبق تبليخ الوزارة عنسه ه

ويجوز استخدام كل الغزل المنصرف على جزء من الأنوال أو الماكينات أو للاجهزة ما دام ذلك ممكنا فنها .

وعلى أصحاب البطاقات والتراخيص أن يخطروا وزارة التتهوين فى خلال أسبوع بخطاب موصى عليه بعلم الوصول عن كل توقف أو نقص فى عدد الأنوال أو الملكينات أو الأجبزة يكرن دن شأنه عدم المكان استخدام كل الحزل المنصرف بموجب البطاقات أو انتر اخيص •

مادة 79 سـ يجب على كل من حصال بترخيص خاص على الغزل الموقاء بتعهدات معينة أن يرد الى الجهة النتى استلهه منها كميات الغزل النتى ام تستخدم أو لا يتوقع استخدامها في الأغراض انتى صرف من أجلها وذلك في خلال السبوع من تاريخ تنفيذ النتهد أو من تاريخ اخطاره من الجهة المتعهد لها بالغاء المتعهد كله أو بعضه •

مادة ٣٠ ــ (دلعاة بالقانون رقم ١١٢ السنة ١٩٥٣) .

مادة ٣١ ــ يستولى من انتاج مصانع نسج الأقشة العادية المداية وأصحاب الأنوال اليدوية ومن المنسوجات المستوردة على كميات المنسوجات القطنية العادية التي يصدر بتحديدها قرار من وزير المتموين .

ويحدد القرار الكميات التي يستولى عليها من كل نوع والأسمار التي تباع بهما (') •

مادة ٣٣ ــ توزع المسوجات الستولى عليها بمرجب بطالتات أق تراهيص تصدرها وزارة التموين ويجب على الهيئات والأشخاص الذين تصرف اليهم المسوجات توزيعها أو تشعيلها بالشروط والأوضاع التي يقررها وزير التموين لهذا العرض • ۲۲ تموین وتسعیر جبری

مادة ٣٣ ما يحدد وزير التهوين بقرار يصدره اللواصفات الخاصمة بالغزل والمنسوجات الستولى عليها •

مادة ٣٤ هـ البطاقات والتراخيص الخاصة يصرف الغزل والمنسوجات شخصة ولا مجوز التنازل عنها •

وفى حاللة نقل المصنع أو المتجر من جهة الى أخرى أو انتثال ملكية المصنع أو المتجاء وضع اليد عليهما أو الوفاة تصبح البطاقات أو التراخيص لاغية ويحظر استخدامها ويجب ردها الى وزارة التموين .

ويجوز اعادة اصدار البطاقات أو التراخيص الى أصحابها أو المسترين أو واضعى اليد الجدد أو الورثة حسب الأحوال •

والبطاقات أو التراخيص العاد اصدارها والتي تصدر بدل فاقد أو تالف يحصل عنها رسم قدره جنيه مصري واحد •

ولموزير التموين الماء البطاقات أو النراخيص فى أى وقت أو تعديل المكونية الماء الماء

مادة ٣٥ ـ لا نترب أية مسئولية مدنية على الحكومات بسبب عدم منح بطاعات أو ترهيصات العزل والمسوجات أو العاليا أو عدم صرف الكميات المبينة بها تنفيذا الأحكام هذا المرسوم مقانون أو للحكام التي كان معمولا بها قبل صدوره .

مادة ٣٦ – يجوز لوزير التموين بقرار يصدره تنظيم وسائل الرقابة على مصانع الغزل والمنسوجات وغيرها لتعرف مقادير انتاجها وكيفية انتصرف فيهما ٥٠ تموین وتسعیر جبری ۲۷۰

البساب النسامن أحكام خاصة بطج القطن

مادة ٣٧ — استثناء من أحكام التانون رقم ٢٠ السنة ١٩٢١ يجب على أصحاب المحالج أو المسئولين عن ادارتها وعلى مديرى البنرك أن يتموا حلج مقادير القطن الزهر التى تكون مودعة فى شون المحالج أو البنوك فى المواعد التى يحددها وزير المتموين بقرار يصدره فى كل موسم بالاتفاق مع وزير الزراعة و

وتخصم عند اللزوم من ثمن البدرة المستولى عليها الأجرة المستحقة لصاحب المطيح ألو البنك أو الشونة مقابل هلج الأقطان الناتجة متها هذه البذرة .

البساب النساسع أهكام خاصة بتداول ورق الجرائد

مادة ٣٨ ــ يقوم مستوردو ورق الجرائد بأستيراد الكميات التى تخصص لكل منهم لحساب اتحاد أصحاب الصححف وعليهم أن يتوموا يتوزيع ما يرد اليهم من الورق على أصحاب الصحف وفتا المتررات النتي تحددها وزارة التموين •

هادة ٣٩(١) ــ يحظر بغير ترخيص سابق من وزارة التعوين التعامل فى ورق الجرائد سواء كان على شبكاء النات أو رزم أو أفرخ أو دشت أبيض •

⁽۱) صدر قرار وزير التجارة والصناعة رقم ۲۱۲ لسنة ۱۹۶۷ (الوقائع المصرية في ۱۹۶۷/٤/۲۷ ـ العدد ۳۹) ونص فيه على أيقاف العمل باحكام المادتين ۳۹ و ٤٠ من المرسوم بقانون رقم ۹۵ لسنة ۱۹۵۵

كما يحظر على أصحاب الصحف والمسئولين عن ادارتها أن يستخدموا ما يسلم اليهم من كميات الورق الطبع صحفهم فى غير هذا الغرض ما له يحصلوا على ترخيص بذلك من وزارة التموين .

مادة ٤٠ - (أ) يحفر على أصحاب المطابع والمسئولين عن ادارتها أن يطبعوا كميات ورق البجرائد التي تسلم النهم الا بعد أن يقدم لهم الطالب بيانا كتابيا برقم وتاريخ اذن المصرف المصادر من وزارة المتموين والجهة المسحوب عليها •

مادة ٤١ ب لوزير القعوين بقرار يصدره أن يفرض على أصحاب الصحف وأصدحاب المطابع ومتعهدى بيع الصحف والمستغلان بتجدارة الصحف المرتجعة مسك السجلات وتقديم البيانات اللازمة لمراقبة تنفيذ أحكام المواد ٣٨ و ٣٩ و ٤٠ من هذا المرسوم بقانون .

البـــاب المـــاشر هظر الاستيلاء على ما يوزع من المواد والمنتجات اغاثة للفقراء والممايين

مادة ٢٢ سيطر الاستياد على المواد والمنتجات وغير ذلك من السلم التي توزعها الحكومة أو الهيئات أو الجمعيات الخيرية أو الأمراد لاعائة المفتراء والمسابين من أهالى المديريات والجهات التي يصدر يتعيينها قرار من وزير التموين سواء كان الاستيلاء عن طريق الشراء أم المقايضة أم بأية وسيلة أخرى (٢) •

الباب الحادى عشر أحكام خاصة بأوامر الاستيلاء والتكالية

مادة ٢٣ سيجب على كل من يسلم مواد أو الدوات تم الحصول عليها بطريق الاستيلاء المسار الميه في إلمادة الأولى بند (٥) من هـذا

تموین وتسعیر جبری ۲۹

الرسوم بقانون أن يستعملها فى الأغراض التى اتخذ تدبير الاستيلاء من الحلما .

ويبين وزير التموين بقرار منه الاجراءات المتى بيجب انباعها لرد هذه المواد أو الأدوات في هالة عدم استعمالها أو بعضها في تلك الاغراض.

دادة ؟ بسينفذ الاستيلاء المنصوص عليه فى المادة الأولى بندد (ه) من هذا المرسوم بقانون بالاتفاق الودى فان تعذر الانقساق طهب أداؤه بطريق الجبر .

ولمن وقع عليهم طلب الأداء جير الحق فتعويض أو جزاء يددد على الوجه الآتي :

أصا المنتجات والمواد ووسائل الجر والنقل فيكون الثمن المستحق هو ثمن المثل في تاريخ الأداء بصرف النظر عن الربح الذي كان يمكن المحصول عليه الو تركت حرية التصرف في الأشياء المطلوبة وحدث ارتفاع في الأسعار بسبب المضاربة أو احتكار الصنف أو بسبب أي ظرف آخر يتصل بالمالة •

وأما المقارات والمحالم الصناعية والتجارية التى تشغلها المحكومة فلا يجوز أن يزيد التعويض على غائدة رأس المال المستنمر وفقا للسسعر المعادى الجارى بالسوق مضافا اليه مصاريف المسيانة والاستغلاك المادى للمباني والمنشآت أو مضافا اليه فى حالة الاستعمال الاستثنائي مبلغ يوازى استعلاك الآلات أو استبدالها ولا يجهز بأى حال أن يزيد التعويض على صافى أرباح المعام المسابق وفقا لآخر ميزانية بعد مراجعتها أو وفقا للتصريح المقدم في شأن عريضة الربح •

وأما الفروض الشخصية فيكون متوسط المجزاء جزاء المثل عن عمل شبيه به في تاريخ الأداء فاذا فرض العمل على عمال أو مستخدمي المخالة الصناعية أو التجارية أو العمليات المناصسة بمرضوع الالترام بمرفق عام كان الجزاء هو عين ما يحمل عايه العامل أو المستخدم وقت الطلب،

مادة 63 ستقوم وزارة التموين تبل الاستثيلاء على المؤن والأماكن والمواد المطلوبة بجرد نلك الأثنياء جردا وصفيا في مضور صاحب النشأن فيه أو بحد دعوته للمصور بخطاب مسجل وفى نهاية الاستيلاء يتبع عند الاقتضاء نفس الاجراء لماينة الاستهلاك الاستثنائي أو تقدوم المسانى أو ملاك المواد (١) •

دادة 31 - يجوز بعد اتمام الاجراءات المنصوص عليها في المادة السابقة ابقاء الأشياء موضوع الاستيلاء في المكان المعفوظة فيه بحراسة المحائزين لها وتحت مسئوليتهم حتى يتم استلام هذه الأشياء أو توزييها بالطريقة التي تقررها وزارة التموين •

مادة ٧٧ - تحدد الأثمان والتعويضات والمجزاءات الشار اليها في

⁽¹⁾ قضت محكمة النقض بأن الاستيلاء الذى تنتقل بموجبه ملكية الشيء المستولى عليه الى الحكومة لا يتحقق من مجرد صدور قرار الاستيلاء في ذاته وأنما يشترط عليه الى الحكومة لا يتحقق من مجرد صدور قرار الاستيلاء في المقترن بالتسليم للمواد المستولى عليها ويكون ذلك بجردها جردا وصفيا في المقترن بالتسليم للمواد المستولى عليها ويكون ذلك بجرها جردا وصفيا في هذه الشروط فان قرار الاستيلاء لا يعدو أن يكون اجراء تنظيميا قصد به تحقيق العدالة في المتوزيع على المستهلكين ومنع المضاربة في السلعة وتحديد الكيات الواجب صرفها منها وليس من شأن مثل هذا القرار نقل ملكية السلعة ونقل حيارتها الى الحكومة ولا تملك الحكومة بموجبه وبمجرد صدوره المتمناء حصيلة من ثمن السلعة فان فعلت عدت الحصيلة التي تستولى عليها نوعا من المرية أو الرسوم المفروضة بغير الطريق القانوني و لا يصح نوعا من المرينية أو الرسوم المفروضة بغير الطريق القانوني و لا يصح المحتفاق و ل مضرف هذه الحصيلة لمخافة ذلك للنظام العام الذهبية لا تفرض بالاحقاق و (نقض جنائي ١٩٦١/١١ حموسوعتنا الذهبية ج ٣ فقرة

تموین وتسعیر جبری تموین وتسعیر جبری

اللادة (£2) بوالسطة الجان تقدير (١) يصدر بتشكيلها وتحديد آختصاصها قرار من وزين التموين •

وفيها يتعلق بالقروض التى يجوز أن تكون لمها تعريفة أسعار يحدد وزير التموين تلك التعريفة بناء على عرض لجان التقدير •

مادة ٨٨ ــ تقديم المعارضة في قرارات لجان التقدير الى المحكسة الابتدائية المقتصة بناء على طلب ذوى النشأن خلال أسبوع من تاريخ المطارهم بخطاب مسجل بتلك القرارات » ويجب على قلم كتاب هده المحكمة أن يقدم العريضة في خلال ٢٤ ساعة من استلامها الى رئيس المدائرة المختصة ويحدد الرئيس جاسة لنظر هذه المعارضة ويحدد الرئيس جاسة لنظر هذه المعارضة ويخطر قلم الكتاب النضوم بالموعد وخطاب مسجل بعلم الوصول يرسله قبل موعد الجاسة بخمسة أيام على الأقل وسجل بعلم الوصول يرسله قبل موعد الجاسة بخمسة أيام على الأقل

وتحكم المحكمة على وجه الاستحبال ولا يجوز الطعن في حكمها بأى طريقة من طرق الطعن العادية أو غير العادية (١) •

⁽۱) قضت محكمة النقض بأن تخويل لجان التقدير دون غيرها سلطة تقدير التعويض المستحق عن الاستيلاء ابتداء - وفقا للمرسوم بقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٤٥ - لا يحول دون التجاء ذوى الشأن الى المحاكم بطلب تعويضهم عن الشرر الناشئء عن تاخير هذه اللجان في اصدار قرارها وذلك على اساس المسئولية التقصيرية اذا توافرت الشروط اللازمة لتحقق هذه المسئولية اذ يعتبر تاخير اللجنة بغير مسوغ شرعى تقتضيه ظروف الاحوال خطا يستوجب مسئولية الادارة عن الفرر المتدبب عنه • (نقض جنائي ١٩٦٦/١/١٣ -

⁽٢) قضت محكمة النقض بان المادة الاولى من المرسوم بقانون رقم المستة عالم الخاص بشؤون التموين معدمة بقرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٩٨٦ لسنة ١٩٥١ لدن من من المرسورية المنازير التعدين المباد ولتحقيق العدالة في التوزيع أن يتخذ بقرارات يصرها بموافقة لجنة التموين العليا كل التدابير الآتية أو بعضها : ٠٠٠ (٥) الاستيلام على ١٠٠ اية مصلحة عامة أو خاصة أو أي معمل أو مصنع في محل صناعة على ١٠٠ اية مصلحة عامة أو خاصة أو أي معمل أو مصنع في محل صناعة

أو عقار أو منقول أو أي مادة أو سلعة ٠٠٠ » ونصت المادة ٤٤ من المرسوم مقانون آنف الذكر على أن « ينفذ الاستيلاء المنصوص عليه في المادة الاولى بند (٥) بالاتفاق الودى فأن تعذر الاتفاق طلب أداؤه بطريق الجبر ولمن وقع عليهم طلب الأداء جبرا الحق في تعويض أو جزاء يحدد على الوجـه الأني ٠٠٠ » . ونصت المادة ٤٧ منه على أن « تحدد الاثمان والتعويضات والجزاءات المشار اليها في المادة ٤٤ بواسطة لجان تقدير يصدر بتشكيلها وتحديد اختصاصها قرار من وزير التموين » • كما نصت المادة ٤٨ على انه « تقدم المعارضة في قرارات لجان التقدير الى المحكمة الابتدائية المختصة بناء على طلب ذوى الثان خلال أسبوع من تاريخ اخطارهم بخطاب مسجل بتلك القرارات ، ويجب على قلم كتاب تلك المحكمة أن يقدم العريضة في خلال ٢٤ ساعة من استلامها الىرئيس الدائرة المختصة ويحدد الرئيس جلسة لنظر هذه المعارضة ويخطر قلم الكتاب الخصوم بالموعد بخطاب مسجل بعلم الوصول يرسله قبل موعد الجلسة بخمسة أيام على الأقل • وتحمكم المحكمة على وجه الاستعجال ولا يجوز الطعن في حكمها بأي طريقة من طرق الطعن العادية أو غير العادية » · ومفاد هذه النصوص أن المشرع رأى لاعتبارات تتعلق بالصالح العام أن يبيح في ظروف استثنائية معينة الاستيلاء على أية مصلحة خاصة أو مصنع أو محل صناعة أو عقار أو منقول ٠٠٠ واشترط لذلك أن يعتوض صاحب الشأن عن هذا الاستيلاء ، وحدد الطريقة التي يتم بها تقدير التعويض والجهة التي تتولى هذا التقدير فخص بها اللجان التي يصدر وزير التموين قرارا بانشائها على أن يحصل التقدير وفقا للاسس التي بينها هذا المرسوم بقانون • ثم رسم الطريق الذي يتبع للطعن في هذا التندير اذا لم يرتضيه صاحب الشان فنص على أن بحصل هــذا الطعن بطريق المعارضة في قرار لجنة التقدير أمام المحكمة الابتدائية المختصة وأوجب اتباع اجراءات خاصة للفصل في هذه المعارضة كما نص على أن المكم الذي يصدر فيها يكون انتهائياً وغير قابل للطعن بأي طريق من طرق الطعن العادية أو غير العادية ، ولما كانت القواعد المتقدمة الذكر التي رسمها الرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ قواعد آمرة والاختصاص الوارد فيها متعلق بالنظام العام ولا يجوز مخالفته وكان تخويل الاختصاص للمحاكم بنظر الطعون في القرارات الصادرة من لجان التقدير ـ وهي قرارات ادارية - يعتبر استثناء من الاصل الذي يقضى باختصاص مجلس الدولة بتظر الطعون في القرارات الادارية فانه يجب قصر هذا الاستثناء

تموین وتسعیر جبری ۳۳

البساب الثانى عشر العقسوبات

مادة ٩٩ ــ يتولى اثبات المجرائم اثنى تقع بالمخالفة لأحكام هــذا المرسوم بقانون مأمورو الضبطية المتضمائية والموظفون الذين يندبهم

في الحدود المنصوص عليها في المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ وجعل ولاية المحكمة الابتدائية في هذا الخصوص مقصورة على النظر فيما يرفع اليها من طعون في القرارات التي تصدرها لجان التقدير المبينة في المادة ٤٧ من ذلك المرسوم بقانون فلا تختص بنظر الدعاوى التي ترفع اليها بطلب تقدير هذا التعويض ابتداء وقبل أن تصدر اللجنة المختصة قرارها فيه ، والقول بغير ذلك يترتب عليه تفويت الغرض الذي ابتغاه المشرع من وضع تلك الاحكام وفتح الباب لتقدير التعويض بغير الطريق والقواعد التي رسمها المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ مما يؤدي الى اهدار أحكامه ٠ وغنى عن البيان أن تخويل تلك اللجان دون غيرها سلطة تقدير التعويض المستحق عن الاستيلاء ابتداءا لا يحول دون التجاء ذوى الشأن الى المحاكم بطلب تعويضهم عن الضرر الناشيء عن تأخير تشكيلها أو تأخيرها في اصدار قراراتها وذلك على أساس المسئولية التقصيرية اذا توافرت الشروط اللازمة لتحقق هذه المسئولية اذ يعتبر هذا التأخير بغير مسوغ شرعى تقتضيه ظروف الاحوال خطأ يستوجب مسئولية فاعله عن الضرر المتسبب عنه • لما كان ذلك ، فأن الحكم المطعون فيه أذ خالف هذا النظر وقضى بالنسبة للشركة الطاعنة بقبول الدعوى المبتدأة التي رفعها المطعون ضده الأول أمام المحكمة الابتدائية بطلب ندب خبير لتقدير ما يستحقه من تعويض بسبب استيلاء المطعون ضده الرابع بصفته على مطحنه وانتفاع الشركة الطاعنة به خلال الفترة من ٦٧/٦/٧ الى ٦٩/٨/٣ مع الحكم الذي يسفر عنه تقرير الخبير -والزم الشركة الطاعنة بأن تدفع الى المطعون ضده الاول مبلغ ٢٩٢٢٣٥٤ جنيه وذلك استنادا على ما قاله من احقية المطعون ضده الاول في الالتجاء مباشرة الى القضاء بدعوى مبتدأة مادام لم يثبت ان لجنة قد شكلت لتقدير المستحق له وأنها أصدرت قرارا في هذا الشأن ، فأن هذا الحكم يكون قد خالف القانون وأخطأ في تطبيقه وتفسيره (نقض مدنى ١٩٨٢/١١/١١ -مدونتنا الذهبية ـ العدد الثاني ـ فقرة ١١٣٣) •

وزير المتموين لهذا الغرض ويكون لمهم فى أداء هذا العمل صفة رجــــال الضبطية القضائية (') •

(۱) صدرت عدة قرارات وزارية ببيان الموظفين الذين لهم صفة رجال الضبط القضائى في تنفيذ احكام المرسوم بقانون رقم ۹۵ لسنة ۱۹٤٥ وهي قرار وزير التموين رقم ۲۰۵ لسنة ۱۹۵۲ ونص على ما ياتى:

مادة ١ ـ يكون للموظفين الموضحة وظائفهم بالكشف المرافق صفة مامورى الضبط القضائى لمراقبة تنفيذ أحسكام المرسومين بقانونين وقمى ٥٥ اسنة ١٩٤٥ و ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المشار اليهما واثبات الجرائم التي تقع في دوائر اختصاصهم بالمخالفة لاحكامهما واحكام القرارات المنفذة لعما ،

مادة ٢ ـ يجب أن يكون هؤلاء الموظفين من الحاصلين على مؤهلات على مؤهلات على على مؤهلات عالية أو من موظفى الدرجة السابعة على الاقل ·

مادة ٣ ــ (معدلة بالقرار رقم ١٥ لسنة ١٩٦٣) يستثنى من حـكم المادة السابقة ضباط ومساعدى وكونستبلات البوليس والقوات المسلحة الذين ينتدبون للعمل بالوزارة ٠ كما يكون اختصاصهم شاملا لجميع دوائر مراقبات التموين بالبلاد ٠

(اضيفت بالقرار ۲۱ لسنة ۱۹۵۳) كما يستثنى من حكم المادة المذكورة الموظفون الذين تخول لهم صفة مأمورى الضبط القضائى فى دوائر اختصاصهم لمراقبة أحكام المرسومين بقانونين رقمى ٩٥ لسنة ١٩٤٥ و ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ والقرارات المنفذة لهما .

مادة 1 ـ يجب على الموظفين الذين لهم صفة مامورى الضبط القضائى أن يرسلوا المحاضر التى يحررونها فى نفس يوم تحريرها الى مركز البوليس المختص لقيدها وارسالها للنيابة ،

ولا يجوز لهم ولا لرؤسائهم أن يتصرفوا فى هذه المحاضر بالحفظ واذا ظهر لهم بعد تحرير المحاضر أسباب من القانون أو الواقع تبرر الحفظ فتكتب مذكرة بها وترسل الى مركز البوليس المختص أو الجهة التى أصبح من اختصاصها التصرف فى الموضوع .

مادة ٥ ــ يجب على مراقبات التموين أن ترسل في أول كل شهر بيانا الى مراقبة التفتيش العام والمباحث بالوزارة عن المحاضر التى حررت خلال الشهر السابق مع ذكر اسم المخالف وعنوانه ونوع المخالفة . تموین وتسعیر جبری ۳۵

مادة ٦ ـ تلغى القرارات رقم ٢١ و ٢٥٨ لسنة ١٩٤٥ و ٢٥ و ٢٧ و ١٩٤٤ لسنة ١٩٤٦ و ٩ و ٥٠ لسنة ١٩٤٧ و ٢٥٧ لسنة ١٩٤٨ و ٩٣ و ١٩٣٣ لسنة ١٩٥١ و ١١٩ و ١٩٠٧ و ١٤٦ و ١٥٦ و ١٥٥ و ١٥٥ و ١٣٦ و ١٦٨ و ١٧١ لسنة ١٩٥٢ كما يلغى كل ما يخالف أحكام هسنةا القرار •

مادة ٧ - على وكيل الوزارة تنفيذ هذا القرار ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية •

كشف مرافق للقرار رقم ٢٠٥ لسنة ١٩٥٢ ببيان الموظفين الذين لهم صفة الضبط القضائى في تنفيذ احكام المرسومين بقانونين رقمي ٩٥ لسنة ١٩٤٥ و ١٤٣٣ لسنة ١٩٥٠

اولا ـ ديوان الوزارة:

- المراقبون ووكلاؤهم -
- ٢ ـ مديرو الادارات ووكلاؤهم ٠
- ٣ رؤساء الاقسام ووكلاؤهم بالادارات المختلفة .
- المفتشون والمحاسبون والمراجعون والمحققون والخبراء بالمراقبات العامة والادارات والاقسام التابعة لها .
 - مضافة بالقرار رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٧) مساعدو المفتشين .
 ثانيا ـ مراقبات التموين بالمحافظات والمديريات :
- ١ (معدلة بقرار وزير العدل الصادر بتاريخ ١٩٥٨/١٠/٧) .
 مراقبو المناطق التموينية ووكلائهم ومديرى ادارة التفتيش ورؤساء أقسام التفتيش والمفتشون ومساعدوهم بهذه المناطق كل في دائرة اختصاصه .
- ٣ ـ (مضافة بالقرار رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٣) رؤساء مكاتب التموين
 ووكلائهم
 - ٣ ـ المفتشون ٠
- ٤ (مضافة بالقرار رقم ٢٢ لسنة ١٩٥٧) مساعدو المفتشون ثالثا (معدلة بالقرار رقم ١٥ لسـنة ١٩٦٣) ضباط ومساعدى وكونستبلات البوليس والقوات المسلحة الذين ينتدبون للعمل بالوزارة -

۳۳ تموین وتسعیر جبری

=

وصدر قرار وزير التموين رقم ١٨ لسنة ١٩٥٥ (الوقائع المصرية في ١٩٥٥/٢/٢٤ ـ العدد ١٦) ونص في مادته الاولى على ما يأتى :

« مادة ١ - يكون لمراقب ووكيل ومفتشى التموين والاسعار بمراقبة تموين الجيزة صفة مامورى الضبط القضائى لمراقبة تنفيذ أحكام المرسومين بقانونين رقمى ١٥ لسنة ١٩٤٥ و ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المشار اليهما والقرارات الملفذة لهما بندرى الجيزة وامبابة » .

وصدر قرار وزير العدل بتاريخ ١٩٦١/٨/١٤ نصه كالاتي :

« يخول صفة مامورى الضبط القضائى فى تنفيذ أحكام المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ والمرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المسار اليهما مديرو ادارات التفتيش ووكلائهم بمراقبات التموين بالمحافظات كل فى دائرة اختصاصه » •

(الوقائع المصرية العدد ٦٨ في ١٩٦١/٨/٢٨) •

وصدر قرار وزير العدل بتاريخ ١٩٦٢/١٢/٢٩ بتخويل صفة مامورى الضبط القضائى فى تنفيذ أحكام المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ والقانون رقم ٣٨٨ لسنة ١٩٥٣ للسادة مدير عام ووكيلا مصلحة التسويق الداخلى والمراقب العام والموظفين الفنيون بالمراقبة العامة للتسويق •

(الوقائع المصرية العدد ٥ في ١٩٦٣/١/١٧) .

وصدر قرار وزير العدل بتاريخ ١٩٦٦/١١/١٥ ونصه كالاتى : يخول صفة مامورى الفبط القضائى فى تنفيذ أحكام المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المعدل وقرار السيد وزير التووين والتجارة الداخليـة رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه موظفو وزارة التموين والتجارة الداخلية الذكورون بعد كل فى دائرة اختصاصه .

١ ـ مراقب عام ووكلاء المراقبة العامة للاسواق والسواحل ٠
 ٢ ـ مديري اسواق الجملة للخضر والفاكهة ووكلائهم ٠

(الوقائع المصرية في ١٩٦٧/١/٢ - العدد ١) ٠

وصدر قرار وزير العدل رقم ٤٤١٠ أسنة ١٩٨٥ بثنان تخويل بعض مفتشى التموين العاملين داخل الدائرة الجمركية صدقة مامورى الضبط القضائي (الوقائم الممرية في ١٩٨٥/١١/٧ - العدد ٢٥٣) ٠

وقد قضت محكمة النقض بانه « مادام المرسوم بقانون رقم 40 اسنة 1920 يسبغ على موظفى التموين صغة رجال الضبطية القضائية بصــدد الجرائم التى تقع بالمخالفة لاحكامه فان التفتيش والضبط اللذين وقعا من ويكون لهم ف جميع الأحوال الدق فى دخول المسانع والمطال والمفازن وغيرها من الأماكن المخصصة الصنع أو بيع أو تخزين المواد المشار اليها فى هذا المرسوم يتانون أو القرارات الصادرة تنفيذا له كما يكون لهم المحق فى طلب وفحص الدفاتر التجارية وغيرها من المستندات والفواتير والأوراق مما يكون له شأن فى مراقبة تنفيذ تلك الأحكام •

ويجوز لهم تفتيش أى مكان آخر يشتبه فى التخزين غيه على أقهه اذا كان المكان مسكونا وجب الحصول على اذن النيابة العمومية كتسابة قىل دخوله •

وكذلك يكون لهـولاء الموظفين معاينـة المسانع التي تنتج الواد المشار اليها في هـذا المرسوم بقانون وتقدير انتاجها ومعاينة وسسائل النقـل •

هادة ٥٠ سيماقت كل من يعتدم عن تنفيذ القرارات المتسار الييسا فى المادة ٢١ بالحبس مدة لا نتريد على ثلاثة أشهر وبغرامة لا تتجاوز ١٠٠٠ جنيه أو باهدى هاتين العقوبتين ويقضى الحكم بالازالة ٠

مادة ٥١ سـ يعاقب بالحبس مدن لا تزبد على ثلاثة أشسهر وبغرامة لا تتجاوز ١٠٠ جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين كل من أهمل فى اخطار وزارة التموين عن التوقف أو النقص المشار اليه فى المادة ٢٨ ٠

AND DESCRIPTION OF THE PERSON OF THE PERSON

موظفى التموين يكونان صحيحين ويكون الحكم المطعون فيه اذ استند الى الدليل المستمد من مقارنة السجلات والدفاتر التى وجدها الموظفون بالمطحن لم يخطىء في شيء » •

⁽ محكمة النقض جلسة ١٩٤٩/٥/٣١ • المجموعة الرسمية للاحكام والمحوث القانونية) •

[«] والاصل في الاثبات في المواد الجنائية هي باقتناع القاضي واطمئناته الى الدلة المطروحة عليه ، فقد جعل القانون من سلطته ان ياخذ من اي بيئة أو قرينة يرتاح اليه دليلا لحكمه الا اذا قيده القانون بدليل معين ينص عليه ، ولم يخرج المرسوم بقانون ٩٥ لسنة ١٩٤٥ عن هذا الاصل » •

⁽ الطعن ١٥٥٣ لسنة ٣٧ قضائية جلسة ١٩٦٧/١١/٢٧) ٠

مادة ٥٢ ــ يعاقب كل من يخالف أحكام القرارات التي يصدرهـــا وزير التموين لتنفيـــذ المادتين (٣٠ و ٣٦) بغرامة لا تزيد على خمســـن جنيهــــان ٠

مادة ٥٣ ـ كل مذالفة لأحكام المادة ٣٧ يعاقب بالحبس مدة لا تريد على الثلاثة أشهر وبغرامة من خمسة جنيهات الى خمسين جنيها أو باحدى هاتين المقوبتين وتقضى المحكمة دائما بغرامة قدرها جنيه واحد عن كل قنطار من القطن الزهر لم يتم حلجه في الموعد المحدد •

مادة ٥٤ ــ كل مخالفة الأحكام المواد ٣٨ و ٣٩ و ٤٠ يعاقب عليها بالحبس مدة لا تزيد عن سنتين وبغرامة من خمسين جنيها الى خمسمائة جنيه أو بأحدى هاتين المقوبتين ٠

وفى جميع الأحوال تضبط الأشياء موضوع الجريمة ويحكم بمصادرتها كها يجوز الحكم بحرمان الصحيفة من حصتها من الورق فى المدة التي تحددها المحكمة •

ويماقب بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثة أشمر وبغرامة لا تتجاوز خمسين جنيها أو بأحدى هاتين العقوبتين كا، من يخالف أحكام القرارات المصادرة بالاستناد الى المادة ٤١ من هذا المرسوم بقانون ٠

مادة ٥٥ ــ يعاقب بالمبس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبغرامــة لا تتجاوز خمسين جنيها أو بأحدى هــاتين العقوبتين كل من يمتنع عن تقديم الدفاتر والفواتير والمستندات المشار عن تقديم الدفاتر والفواتير والمستندات المشار اليها في المادة (٤٩) وكذلك كل من يدلى ببيانات غير صحيحة •

مادة ٥٦ - (مستبدلة بالقانون رقم ١٠٥ لسنة ١٩٨٠) (١) يعاقب

⁽١) قضت محكمة النقض بانه « اذا قضى بانه يستدل من هذه

المادة : في غير ما لبس ولا ابهام على أن للوزير أن يفرض لمخالفة القرارات التي يصدرها عقوبتي الحبس والغرامة معا او احداهما فقط للمدة التي يعينها بشرط الا يتجاوز الحد الاقصى المحدد في النص دون أن يكون مقيدا بالحد الادنى ومتى كان ذلك كذلك وكان القرار رقم ١٣٩ لسنة ١٩٤٩ الصادر من وزير التجارة والصناعة تنفيذا للمرسوم بقانون المذكور قد بين المخالفة محل المحاكمة وجاء القرار رقم ٢٨١ لسنة ١٩٤٦ في المادة الاولى بالعقوبة التي فرضها الوزير عليها فنص على أنه « يعاقب على كل مخالفة الأبحكام القرار رقم ١٣٩ لسنة ١٩٤٦ بالحبس من ثلاثة أشهر الى ستة أشهر وبغرامة قدرها ستة جنيهات عن كل اردب من القمح موضوع الجريمة » . فأن الحكم المطعون فيه يكون خاطئًا في النظر الذي ذهب اليه من أنه لا يجوز التقيد بالعقوبة المنصوص عنها بالمادة الاولى من القرار الوزاري رقم ٢٨١ سنة ١٩٤٦ لتجاوز هذا القرار فيما نص به من عقوبات السلطة المخولة لوزير التموين سابقا والتي أصبحت من حق وزارة التجارة والصناعة بالمرسوم الصادر في ٢٨ مارس سنة ١٩٤٦ بالغاء وزارة التموين واضافة اختصاصها لوزارة التجارة والصناعة ومقتضى التفويض المرخص له به بمقتضى المادة ٥٦ من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ من فرض بعض أو كل العقوبات عليها على سبيل الحصر ٠ (نقض جنائي ق ٧٥٠ س ١٧ في ١٩٤٧/٣/١٠) · وقضت بأنه « وحيث أنه لما كانت المادة ٥٦ من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ الخاص بشئون التموين _ المعدلة بالمرسوم رقم ٢٥٠ لسنة ١٩٥٢ - تنص في فقرتها الاخيرة على أنه « يجوز لوزير التموين فرضَ كل أو بعض العقوبات المنصوص عليها في هذه المادة على من يخالف القرارات التي يصدرها تنفيذا لهذا القانون » • كما تنص في فقرتها الرابعة على عدم جواز الحكم بوقف تنفيذ عقوبة الحبس والغرامة المبينة في الفقرة الاولى منها - لما كان ذلك وكان وزير التموين والتحارة الداخلية - في حدود سلطته التشريعية المخولة له في تلك المادة قد أصدر القرار رقم ١٩٨ لسنة ١٩٧٨ بشأن تكليف الحائزين لمساحات مزروعة ارزا شعيرا بتوريد كميات من محصول موسم سنة ١٩٧٩/١٩٧٨ ونص في مادته التاسعة الموثمة للجريمة التي دين المطعون ضده بها على انه « يعاقب كل حائز بغرامة مقدارها خمسة وستون جنيها عن طن الارز الشعير الذي يقصر في توريده وبحد أقصى خمسمائة جنيه وبالنسبة لكسور الطن تحتسب الغرامة بواقع ٦٥ مليما عن كل كيلو جرام لم يتم توريده وفي جميع الاحوال تضبط على كل مخالفة أخرى الأحكام هذا القانون بالحبس مدة لا تقل عن سمعة ولا تتل عن سمعة ولا تتريد على خمس سنوات وبغرامة لا تقل عن شلائمائة جنيمه ولا تجاوز الله جنيه، ويعاقب على كل مخالفة ترتبط بسلعة من السلع التى تدعمها الدولة ويحددها وزير التموين والتجارة الداخلية بالحبس مدة لا تقل عن سنة ولا تريد على خمس سنوات وبغرامة لا تقل عن خمسمائة جنيه ولا تجاوز الف جنيمه (١) ٠

=

الكميات موضوع المخالفة ويحكم بمصادرتها » فأن هذه الغرامة انما يرد عليها نفس القيد العام الوارد بالمادة ٥٦ من المرسوم بقانون رقم ٩٥٠ لسنة ١٩٤٦ المعدل بالمرسوم بقانون رقم ٩٥٠ لسنة ١٩٥٢ المشت ١٩٥٢ بثان عدم جواز الأمر بايقاف تنفيذها باعتبار هذا القيد قاعدة وردت في أصل التشريع الذي خول وزير التموين اصدار القرارات التنفيذية المشار اليها مما لازمه اتباعها في وعدم الخروج عليها في حالة فرض كل أو بعض العقوبات النصوص عليها في تلك المادة ، ومن ثم يكون الحكم المطعون فيه اذ أمر بايقاف تنفيذ عقوبة الغرامة المحكوم بها ابتدائيا قد أخطا في تطبيق القانون بما يوجب نقضه الغرامة المحكوم بها ابتدائيا قد أخطا في تطبيق القانون بما يوجب نقضه زقض جزئيا وتصميحه بالغاء ما أمر به من ايقساقي تنفيذ العقوبة » . (نقض جنائي ١٩٨٥/٤/٢٢ موونتنا الذهبية ما العصدد الثاني و دور تماني المناس عليها في دور تماني المناس على على المناس على المناس على المناس على المناس على المناس على المناس على على المناس على المناس على المناس على المناس على على المناس على على على المناس على المناس على المناس على على المناس على على المناس على على على المناس على على المناس على المناس على المناس على على المناس على على المناس على على المناس على المناس على على المناس على على المناس على على المناس على المناس على المناس على المناس على المناس على على المناس على على المناس على المناس على المناس على المناس على المناس على على المناس على المناس على على المناس على على المناس على على المناس على على على المناس على على المناس على المناس على على المناس على على المناس على على على المناس على المناس على المناس على المناس على المناس على على المناس على على المناس على على المناس على المناس على المناس على المناس على المناس عل

(۱) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۱۱۹ لسنة ۱۹۸۰ بتحديد بعض السلع التي تدعمها الدولة في تطبيق احكام المرسوم بقانون رقم ٥٩ لسنة ١٩٤٥ (الوقائع المحرية في ١٩٨٠/٦/١٠ ـ العدد ١٣٦) ونص في مادته الاولى على أن تعتبر السلع الواردة فيما يلى من السلع التي تدعمها الدولة في حكم المادة ١٩٤٥ :

١ - السلع المستوردة بمعرفة الهيئة العامة للسلع التموينية :

- اللبن المكثف •
- اللحوم المجمدة ·
- الاسماك المجمدة والمعلبة
 - الدواجن المجمدة •

 ٢ – السلع الموزعة بمعرفة الهيئة العامة السلع التموينية وشركات قطاع التموين والتوزيح الداخلي :

- المسلى الطبيعى (بتراويل) .

وفى حالة العود تضاف العقوبة فى حديها الأدنى والأقصى فاذا كان قد سبق الحكم على العائد مرتبن بالحبس والغرامة ثم ثبت ارتكابه جريبة معاقبا عليها بالحبس والغرامة معالم على العقوبة السجن لمدة لا تزيد على خمس سنوات وغرامة لا تقل عن خمسمائة جنيه ولا تجاوز الفى جنايه وتعتبر جرائم متماثلة فى العود الجرائم التى ترتكب بالمخالفة لأحكام المارة ٩ من المرسوم بقانون رقم ١٦٧٣ لسنة ١٩٥٠ الخاص بشئين التسعير الجبرى

```
_ الزيد الطبيعي المستورد •
```

- اللحوم البلدية الطازجة والمعلبة ·
- الدواجن المعلبة انتاج الشركة العامة للدواجن ·
 - اسماك بحيرة ناصر
 - الجبن الجاف المحلى والمستورد ·
 - ـ السمسم ٠
 - _ القمح •
 - _ الفول الصحيح والمجروش ٠
 - _ العدس الصحيح والمجروش
 - الدقيق البلدي والفاخر
 - الخبز بكافة انواعه .
 - ــ الذرة المستوردة •
 - _ الارز الابيض والمخصوص والمتاز •
 - الشاى الذى يوزع بالبطاقات التموينية -
 - السكر التمويني والحر·
 - ــ البن
 - _ زيت الطعام ·
 - م المسلى الصناعي ·
 - _ صابون الغسيل والتواليت ·
- المنظفات الصناعية من انتاج شركات قطاع الصناعة ،

وتحديد الأرباح وفى جميع الأحوال تضبط الأشياء موضوع الجريهة ويحكم بمصادرتها كما يجب الحكم باغلاق المحلم مدة لا تجاوز ستة أشهر تستنزل منها المدة التي يكون قد تقرر فيها اغلاق المحل اداريا .

ويجوز الحكم بالناء رخصة المحل فى حالة مخالفة أحكام المادة ٣ مكرر من هذا القانون ٠

ويعاقب بالعقوبات المنصوص عليها فى هذه المادة على مخالفة المحكام قرارات وزير اللتموين والمتجارة الداخلية الصادرة تنفيذا لهذا المتسانوين ويجوز أن ينص فى تلك القرارات على عقوبات أقل .

وفى جميع الأحوال لا يجوز الحكم بوقف تنفيذ العقوبة •

مادة ٥٦ مكر — (() يجوز لوزير التهوين والتجارة الداخلية () أن يصدر قرارا مسببا باغلاق المحل اداريا لمدة لا تجاوز سنة أشهر أو بحرمان المتاجر المخالف لأحكام هذا القانون من حصته فى السلمة موضوع الجريمة أو غيرها من السلم والمواد الخاضعة لنظام البطاقات أو المصمص لحسين صدور المحكم فى المتهمة المنسوبة الى المفالف وعلى الهيئات العامة والوحدات الاقتصادية بناء على طلب وزير التموين والتجارة الداخلية أن تفسخ أى عقد من العقود المبرمة مع التاجر اذا حكم عليه بعقوبة متيسدة المحرية فى الحرائم المنصوص عليها فى هسذا القانون أو القرارات الصسادرة تنفذا الهرائم المنصوص عليها فى هسذا القانون أو القرارات الصسادرة تنفذا الهرائم المنصوص عليها فى هسذا القانون أو القرارات الصسادرة

⁽۱) المسادتان ۵٦ مكرر و ٥٦ مكررا (1) مضافتان بالقانون رقم ١٩٨٠/٥/٣١ سالعدد ٢٢ مكرر) ٠

 ⁽۲) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۳۲۹ لسنة ۱۹۸۰ بتفويض السادة المحافظين في بعض الاختصاصات (الوقائع المعرية في ۱۹۸۰/۱۱/۱۸ – العدد ۲۵۹) ونص في مادته الاولى على ما ياتى :

[«] يفوض السادة المحافظين كل في دائرة اختصاصه في مباشرة السلطات المقررة لوزير التموين والتجارة الداخلية بموجب المادة ٥٦ مكرر من

مادة ٥٦ مكررا (1) — (١) اذا ترتب على اغلاق المنشأة المسبب من الأسواب المبينة فى هذا القانون تأثير على صالح التموين جاز لوزير التووين والتجارة الداخلية (٢) أن يعين مندوبا لادارة المنشأة مدة الاغلاق وتجرى فى شأن هذه الادارة الأحكام المنصوص عليها فى الباب المحادى عشر من هدذا القسانون •

مادة ٥٧ - تشعر ملخصات جميم الأحكام التى تصدر بالادانة فى الجرائم التى ترتكب بالخالفة لأحكام هذا المرسوم بقانون بحروف كبيرة على واجهة محل التجارة أو المصنع لمدة تعادل مدة الحبس الحكوم بها ويعاقب على نزع هذه الملخصات أو اخفائها بأية طريقة أو اتلافها بالحبس مدة لا تزيد على سنة أشهر أو بغرامة لا تتجاوز ٢٠ جنيها ، وان كان الفاعل لذلك هو أحد المسئولين عن ادارة المحل أو أحد عماله فيعاقب بالحبس مدة لا تتجاوز سنة ،

^{...}

المرسوم بقانون رقم 40 لمنة 1910 الخاص بشئون التموين والمضافة بالقانون رقم 1940 لمنة 1910 المديد باغلاق المحال اداريا لمدة لا تجاوز ستة أشهر أو بحرمان الناجر المخالف لاحكام القانون المشار اليه من حصته من السلعة موضوع الجريمة أو غيرها من السلع والمواد الخاشعة لنظام البطاقات أو الحصص لحين صدور الحكم في التهمة المنسوية الى المخالف » .

 ⁽٣) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٢٣٦ لسنة ١٩٨١ بتفويض السادة المحافظين في بعض الاختصاصات (الوقائع المصرية في ١٩٨١/٧/١٥ ـ العدد ١٦٥) ونص في مادته الاولى على ما ياتى :

[«] يفوض السادة المحافظين كل في دائرة اختصاصه في مباشرة الساطة المقررة لوزير التصوين والتجارة الداخلية بموجب المادة ٥٦ مكرر (١) من المرسوم بقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٤٥ المشار اليه المضافة بالقانون رقم ١٠٥ لسنة ١٩٤٠ المشار الله المضافة بالقانون رقم ١٠٠ لسنة ١٩٨٠ في تعيين مندوب لادارة المنشأة التي تغلق لسبب من الاسباب المبينة في هذا القانون صدة الاضلاق اذا ترتب عليه تاثير علي صالح النموين » .

مادة ٥٨ ــ (1) يكون صاحب المحل مسئولاً مع مديره أو المقائم على ادارته عن كل مسايقع في المحل من مخالفات الأحكام هــذا المرسوم بقانون ويعاقب بالعقوبات المقررة لها غاذا أثبت أنه بسبب الغياب أو استحالة المراقبة لم يتمكن من منع وقوع المخالفة اقتصرت العقوبة على الغرامسة المبينة في المواد (٥٠) المي (٥٠) من هذا المرسوم بقانون ٠

وتكون الشركات والجمعيات والعيئات مسئولة بالتضامن مع المحكوم عليه بقيمة الغرامة والمصاريف •

مادة ٥٩ ـ كل شخص مكلف بتنفيذ أحكام هذا المرسوم بقانون ممن أشير اليهم فى المادة (٤٩) ملزم بمراحاة سر المهنة طبقا لما تقضى به المادة ١٠ من قانون المعقوبات والا كان مستحقا للمقوبات المنصوص عليها في تلك المادة ٩

⁽٤) قضت محكمة النقض بأنه « لما كان الحكم المطعون فيه قد ايد الحكم الابتدائى فيما يتعلق بالعقوبة المقيدة للحرية المحكوم بها على الطاعن وهي سنة أشهر وشهر ملخص الحكم على واجهة المحل بحروف كبيرة لمدة سنتين ، وكانت المادة ٥٧ من المرسوم بقانون رقم ٩٥ المسنة 1410 المناص بشئون التموين توجب شهر ملخص الحكم على واجهة المحل لمدة تعادل مدة الحبس المحكوم بها ، فانه يتعين تصحيح الحكم المطعون فيه في هذا الخصوص بقصر عقوبة شهر ملخص الحكم على مدة ستة أشهر ، وذلك عملا بالحق المخول لهذه المحكمة بالمادة ٣٥ من قانون حالات واجبات الطعن أمام محكمة النقض الصادر به القانون رقم ٥٧ المسنة 1914 ، ولو لم يرد هذا الوجه في أسباب الطعن » ، نقض جنسائي 1947/١٠/١٧ – مدونتنا الذهبية – العدد الثانى – فقرة ٤٠٥ .

⁽٥) قضت محكمة النقض بانه من القرر وفقا للمادة ٨٥ من القانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ ان مجرد غياب صاحب المصل وقت ضبط المخالفة لا يكون بذاته سببا للاعفاء من عقوبة الحبس الا اذا اثبت أن ذلك الغياب كان سببا في تعذر المراقبة ومنع المخالفة • (نقض جنائى ١٩٥٠/٥/١ سوعتنا الذهبية ج ٤ فقرة ١٩٥٠)

وقضت ايضا بأن الشارع اذ نص في المادة ٥٨ من المرسوم بقانون

مادة ١٠ - مع عدم الاخلال بما قرره قانون المقدوبات من عقوبة أشد يعاقب بالحيس مدة لا تقل عن ستة شهور كل شخص مكلف بمر اقبة تنفيذ آحكام هذا المرسوم بقانون ممن أشير اليهم فى المادة (٤٩) اذا وقبت المفالفة لتلك الأحكام نتيجة لاتفاقه بأى شكل كان مع المفالف وكذلك اذا تعمد اهمال المراقبة أو اغفال المتبليغ عن أية مفائفة لهذا المرسوم بقانون و

وله ١٩٨١ مستبدلة بالقانون رقم ١٠٩ لسنة ١٩٨٠) يفصل على وجه الاستعجال فى الجرائم التى تقم بالمخالفة لأحكام هذا القانون والقرارات

رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ الخاص بشئون التموين على أن « يكون صاحب المحل مسئولا مع مديره أو القائم على ادارته عن كل ما يقع في المحل من مخالفات لاحكام هذا المرسوم بقانون ويعاقب بالعقوبات المقررة لها ، فاذا اثبت أنه بسبب الغياب أو استحالة المراقبة لم يتمكن من منع وقوع المخالفة اقتصرت العقوبة على الغرامة المبينة في المواد ٥٠ الى ٥٦ من هذا المرسوم بقانون • وتكون الشركات والجمعيات والهيئات مسئولة بالتضامن مع المحكوم عليمه بقيمة الغرامة والمصاريف » • قد دل على أنه لا يزاوج بين مسئولية صاحب المحل وبين مسئولية المدير بل تجرى نصوصـه على استقلال كليهما في المسئولية فلا ترفع عن صاحب المحل اذا عين له مدير ، لأن مسئولية كليهما تقوم على افتراض قانوني مبناه الاشراف على المحل • (نقض جنائي ١٩٦٦/٥/٣١ _ موسوعتنا الذهبية ج ٤ فقرة ١١٥٣) ، كما قضت أيضا بانه اذ نص المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ في شأن التموين في المادة ٥٨ منه على مسئولية صاحب المحل مع مديره أو القائم على ادارته عن كل ما يقع في المحل من مخالفات لاحكامه فقد جعل مناط المسئولية تحقق الملك أو ثبوت الادارة للشخص حتى تصح مساءلته بصرف النظر عن الاساس القانوني لهذه المسئولية من الواقع أو الافتراض مما لازمه أن الشخص لا يسال _ بصفته مديرا _ متى انتفى في جانبه القيام بادارة المصل في الوقت المعين الذي وقعت فيه المخالفة •

ولما كان المكم المطعون فيه قد اتخذ من اعتراف الطاعن بمسئوليته عن ادارة المحل دليلا على ادارته الفعلية له في جميع الاوقات ، وهو ممتنع الا اذا ثبت ذلك بالفعل ، فانه يكون معيبا بما يوجب نقضه · (نقض جنائى ١٩٦٨/٦/٣ ـ المرجع السابق ـ فقرة ١١٥٥ ، وانظر أيضا : نقض جنائى ١٩٦٨/٦/٣٤ ـ المرجع السابق ـ فقرة ١١٥٠) ·

المصادرة تتفيذا له وتفطر النيابة المعامة المدعى العام الاشتراكى بالأحكام النهائية الصادرة بالحبس والغرامة أو بالسجن والغرامة خلال سبعة أيام من تاريخ صدورها لاجراء شئونه وفئا المقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧١ بتنظيم فرض الحراسة وتأمين سلامة الشعب •

مادة 17 ... (مستبدلة بالقانون رقم ١٣٨ لسنة ١٩٥١ تصرف بالطرق الادارية مكلفأة مالية لكل شخص سواء اكان من موظفى الحكومة أو من غيرهم ينون قد ضبط الأصناف موضوع الجرائم المنصوص عليها فى هذا المرسوم بقانون أو سهل ضبطها وتكين هذه المكافأة بنسبة ٥٠٠/ من قيمة إنشياء المحكوم بمصارتها ٠

كما يجوز لوزير التمرين أن يمنح كل موظف أو غير موظف - يكون قد ضبط أو سهل ضبط الجرائم المنصوص عليها فى هذا المرسوم بتقانون فى الأحوال المتى لا تجب فيها المصادرة حجزءا من المغرامة المحكوم بها لا يجاوز ٥٠٠/ من قيمتها ٠

وفى حالة تعدد الاشخاص والموظفين المشار اليهم توزع المكافأة بينهم كل بنسبة مجهوده •

مادة ٣٦ حـ يبطل العمل بالمراسيم بقوانين رقسم ١٠٧ و ١٠٨ و ١٢٨ لمسنة ١٩٣٩. •

مادة ٦٤ ــ على وزرائنا تنفيذ هذا المرسوم بقانون كل فيما يخصه ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية •

ولوزير المتموين أن يصدر يهواغتة مجلس الموزراء قرارات بأيقاف المحل بأحكامه بالنسبة لاية مادة تتواغر بالكميات اللازمة للوغاء بحساجة كامل استهلاك الملاد منها .

تموین وتسعیر جبری

(ثانيا) ف البطاقات التموينية

قرأر وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ، ١٨٨ لسنة ١٩٨٧ ف شان قواعد استخراج البطاقات التموينية والتعامل بها (﴿)

وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم٥٥ لسننة ١٩٤٥ الخاص يشئون المتموين وتعديلاته ،

وعلى القانون ربّهم ٣٠٥ لسننة ١٩٥٥ فى شأن المجيز الادارى ، وعلى القايون رقم ١٦٥ لسنة ١٩٦٠ فى شأن الفروق المانية المناتجة عن

بيع المواد المستولى عليها ، وعلى القانون رقم ٢٦٠ لمسنة ١٩٦٠ فى شأن الأحوال المدنية ، وعلى القانون ٢٣ لسنة ١٩٦٤ فى شأن المجمعيات والمؤسسات الخاصة،

وعلى القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٨٤ في شأن ضريبة الدمغة ،

وعلى القرار رقم ٥٠٤ لسنة ١٩٤٥ الخاص بالمواد التموينية ،

وعلى القرار رقم ١٤٤ لسنة ١٩٤٩ فى شأن غرض بعض أحكام خاصة بتداول السكر ،

وعلى المقرار رقم ٢٥ لسنة ١٩٥١ فى شأن فتح المباب لمامواطنين الغير مقيدين تموينيا لاستخراج بطاقات تموينية لهم ،

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٨/٢٠ ـ العدد ١٨٧٠

وعلى القرار رقم ١٨٧ لسنة ١٩٩٦ فى شأن الغاء يعض مواد القرار رقم ٥٠٤ لسنة ١٩٤٥ المشار الميه ،

وعلى القرار رقم ١١ لسنة ١٩٥٣ فى شأن الاحتفاظ بالدفاتر والسجلات والمستندات بمواد المتموين ،

وعلى اندرار رقم ٣٥١ لسنة ١٩٥٦ فى شأن فنتح الهاب لغير اللقيدين تموينيا لاستخراج بطاقات تعوينية لمهم ،

وعلى القرار. رقم ٦٦ لسنة ١٩٥٨ فى شأن استخراج بطاقات تموينية للمواطبين بمحافظة سينا ،

وعلى القرار رقم ١٧٣ لسنة ١٩٦٠ فى شسأن تنظيم تدلول الزيوت انتباتية •

وعلى القرار رهم ٢٦٩ لسنة ١٩٦١ فى شأن ءواعيد تسليم مواد القهوين والاعلان عن تاريخ وصولها ،

وعلى القرار رقم ١٥٨ لسنة ١٩٦٢ فى شأن تعديل بعض أحكسام القرار ٢٦٩ لسنة ١٩٦١ المشار اليه ،

وعلى القرار رقم ٢٢١ لسنة ١٩٦٢ فى شأن اضافة مادة جديدة للقرار ٥٠٤ لسنة ١٩٤٥ المشار الهه ،

وعلى القرار برقم ١٩٦٧ لمسنة ١٩٦٣ فى شأن تعديل بعض أحكسام المقرار رقم ٢٦٩ لسنة ١٩٦١ المشار الميه ،

وعلى المقرار رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٦ في شأن البطاقات التموينية ،

وعلى القرار رقم ١٥٣ لمسنة ١٩٦٦ فى شـــأن تنظيم توزيع بعض السلع والمواد: ،

وعلى القرار رقم ٢١ لسنة ١٩٦٧ فى شسأن استفراج اليطاقات التعوينية ، تموين وتسعير جبرى به

وعلى المقرار رقم ١٥٧ لمسنة ١٩٦٧ فى شأن الدراج بعض المسسلع بالجدول الرافق للقرار رقم ٤٠٥ لمسنة ١٩٤٥ المشار اليه ،

وعلى القرار رقم ٢٠٤ لسنة ١٩٦٧ فى شأن تعديل بعض أحسكام القرار رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه ،

وعلى القرار رقم ٧٨ لسنة ١٩٦٨ فى شأن تعديل أحكام القرال رقم ١٥٣ لسنة ١٩٦٦ المشار المه ،

وعلى المقرار رقم ١٥١ لسنة ١٩٦٨ فى شأن امتداد العمل بالبطاقات التموينية ،

وعلى القرار رقم ٢٠٥ لسنة ١٩٦٨ فى شأن قواعد استخراج البطاقات المتموينية للمتخلفين عن استخراجها ،

وعلى القرار رقم ٢٢ لسنة ١٩٧٠ فى شأن تفويض المحافظين بتشكيل لنجان اعدام البطاقات التموينية ،

وعلى القرار رقم ٦٢ لسنة ١٩٧٠ فى شأن تقويض السادة المحافظين ببعض الاختصاصات ،

وعلى المقرار رقم ١٥١ لسنة ١٩٧١ في شأن امتداد العمل بالبطاتيات التموينية ،

وعلى القرار رقم ١٦٦ لسنة ١٩٧٣ فى شأن توزيع الزيت الحسر بالبطاقات التموينية ،

وعلى القرار رقم ٤٦٢ لسنة ١٩٧٣ فى شأن تنظيم توزيع السسكر والشساى ،

وعلى القرار رقم ٤٧٠ لمسنة ١٩٧٣ فى شأن توزيع السكر المصلى وتحديد أسعاره .

(م ٤ - موسوعة مصر ج ١٣)

وعلى القرار رقم ٤٧٠ لسنة ١٩٧٣ فى شأن توزيع السكر المصلى وتحديد أسماره ،

وعلى القرار رقم ١٤٧ لسنة ١٩٧٤ فى شأن تحديد أسعار الزيوت النباتية المطلقات التموينية ،

وعلى القرار رقم ١٥٠ لسنة ١٩٧٤ فى شأن تحديد مقررات السكر الموزع بالبطلقات التموينية ،

وعلى القرار رقم ٣٨١ لمسئة ١٩٧٤ فى شأن السبماح المواطنين المتطفين عن استخراج البطاقات التموينية بمهلة الاستخرابجية طبقا للقرار رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٦ المشار الليه ،

وعلى المقرار رقم ٧٠ لسفة ١٩٧٥ فى شأن مد المعمل بأحكام القرار رقم ١٣٨١لسنة ١٩٧٤ المشار الميه ،

وعلى القرار رقم 90 لسنة 1900 فى شأن مد العمل بأحكام القرار رقم 211 لسنة 1972 المشار الميه ،

وعلى القرار رقم ٢٦٣ لسنة ١٩٧٥ فى شـــأن تتظيم توزيع المواد التموينية الموزعة استرشادا بالبطاقات التموينية ،

وعلى القرار رقم ٣٣٦ لسنة ١٩٧٥ فى شأن الزام جهات صرف المواد التموينية لاعداد سجل خاص بالنطاقات التموينية ،

وعلى القرار رقم ٣٣٧ لسنة ١٩٧٥ فى شأن الزام جهات صرف المواد التعوينية بالاعلان عنها •

وعلى القرار رقم ٣٦٧ لسنة ١٩٧٥ فى شأن نتظيم توزيع السلع الموزعة استرشادا بالبطاقات التموينية »

وعلى القرار رقم ٣٦٦ لسنة ١٩٧٥ فى شأن تصديد أسس توزيع السلم الغذائية بموجب البطاقات ،

تموین وتسعیر جبری ۵۱

وعلى المقرار رقم ٦٧ لسنة ١٩٧٦ فى شأن تعديل بعض أحكام القرار رقم ١١٢ نسنة ١٩٦٦ المشار الميه ،

وعلى المقرار رقم ٩١ لسنة ١٩٧٦ فى شأن تعديل بعض أحكام القرار رقم ١٥٠ لسنة ١٩٧٤ ببتحديد مقررات السكر الموزع بالبطانتات ،

وعلى القرار رقم ١٦٩ لسنة ١٩٧٦ فى شأن تحديد أسعار الشاى ، وعلى القرار رقم ٤٨ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تعديل بعض أحكام القرار

وعلى القرار رقم ٥ لسنة ١٩٧٩ فى شأن تعديل ببعض أحكام القرار رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه »

رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٦ الشار اليه ،

وعلى القرار رقم ٦ لسنة ١٩٧٩ فى شأن وقف استخراج بطاقات تموينيه جديدة اعتبارا من تاريخ ١٩٧٩/٢/١،

وعلى القرار رقم 12 اسنة ١٩٧٩ فى شأن مد العمل بأحكام القرار رقم 1 لسنة ١٩٧٩ المشار المه ،

وعلى القرار رقم ٢٢ لسنة ١٩٨٠ في شأن البطاقات التموينية . وعلى القرار رقم ١٠٦ لسنة ١٩٨٠ في شان تعديل بعض مواد

وعلى القرار رقم ١٠٦ لمسينة ١٩٨٠ في شسين تعديل بعض مواد القرار رقم ٢٢ لسنة ١٩٨٠ المشار الله ،

وعلى القرار رقم ٣١٢ لسنة ١٩٨٠ فى شأن تنظيم توزيع السكر المحلى وتحديد أسعاره ،

وعلى القرار رقم ٣٤٧ لسنة ١٩٨٠ فى شأن تحديد مقررات زيبت الطعام الموزع بالبطاقة التموينية ،

وعلى القرار رقم ٣٤٨ لسنة ١٩٨٠ فى شأن اضافة فقرة جديدة المي المادة الأولى من القرار رقم ١٥٠ لسنة ١٩٧٣ المشار اليه ،

وعلى القرار رقم ٣٨٦ لسنة ١٩٨١ فى شأن تعديك بعض أحكام المقرار ٣٦٩ لسنة ١٩٦١ المشار المه ، وعلى القرار رقم ٥١ اسنة ١٩٨٣ فى شمان استخراج البطاقات التعوينية ،

وعلى القرار رقم ٧٠ لسنة ١٩٨٣ فى شأن تعديل المادة الأولى من القرار رقم ٥١ لسنة ١٩٨٣ المشار النه ،

وعلى القران رقم ٢٦٦ لسنة ١٩٨٣ بشأن اضافة المواليد بالبطاقة التموينية ،

وعلى القرار رقم ٥٣٤ لسنة ١٩٨٣ فى شأن تيسير استخراج الموانقات التووينية ،

وعلى القران رقم ٤١٩ لسنة ١٩٨٤ فى شأن تعديل المادة الأولى هن انقرار رقم ٥١ نسنة ١٩٨٣ المشار اليه ،

وعلى القرار رقم ٤٥٢ لسنة ١٩٨٤ فى شأن تحديد موعد بدء العمل بالبطاقات التموينية الصادرة طبقا للقرار رقم ٥١ لسنة ١٩٨٣ المسار اليسه ٤

وعلى القرار رقم ٥٤٩ لسنة ١٩٨٥ فى شأن تعديل بعض أهسكام القرار رقم ١١٢ لسنة ١٩٦٦ والقرار رقم ٢٦٦ لسنة ١٩٨٣ المشار اليهما ٠

وعلى القرار رقم ٢٨٣ لسنة ١٩٨٦ فى شأن تحديل بعض أحكسام القرار رقم ٥١ لسنة ١٩٨٧ المشار المه،

وعلى الآقرار رقم ٢٨٤ لسنة ١٩٨٦ فى شأن تحديل بعض أحكسام القرار رقم ١٥٥ لسنة ١٩٨٥ المسلر الليه ،

وعلى القرار رقم ٤٧٥ لسنة ١٩٨٦ فى شان تنظيم تداول وتحديد أسعار الزيوت النباتية ،

وعلى القرار رقم ٤٨٥ لسنة ١٩٨٦ فى شأن صرف المواد التعوينية الاضافية الحرة التى توزع بعوجب البطاقة التعوينية بالقاهرة الكبرى ،

تەوين وتسعير جبرى ۳۵

وعلى القرار رقم ١٩٥ لسنة ١٩٨٧ فى شأن تنظيم توزيع السكر المحلى وتحديد أسهاره ،

وعلى القرار رقم ٣٠٧ لمسنة ١٩٨٧ فى شأن تعديل بعض الصكام القرار رقم (٤٧٥) لمسنة ١٩٨٦ المشار الليه .

وعلى موافقة لجنة التموين العليا. •

قسرر: البساب الأول

استخراج البطاقات التموينية

أولا ... البطاقات دات الدعم الجزئي:

دادة 1 - (الفقرتان ى ، ك مستبدلتان بقرار وزير التعوين رقم ١١٤ لسنة ١٩٨٨) تستخرج بطلقات تموينية ذات لون أحمر تفول لصاحبها الحصول على سلم تعوينية بالسعر المدعم جزئيا للفئالت الآتية:

- (أ), أصحاب الشركات والمنشآت والمحال والمكاتب التي تعارس نشاطا تجاريا أو سياحيا أو في مجالات الاستيراد والتصدير أو الوكالات المتجارية والمقاولات وأصحاب المصانع والورش الصاحادر لهم ترانفيص بذلك من الجهات المختصة وعائلاتهم .
- (ب) أعضاء النقابات المهنية الذين مفى على تخرجهم أكثر من اه عاما ويزاولون نشاطا خاصا حتى ولو كانوا من العاملين بالدولة أو القطاع العسام ويسرى ذلك على الخاضعين منهم للكادرات المضاصة وعائلاتهم .
- (هِ) المائزون هم وأزواجهم وأولادهم القصر لعشرة أفدنة فاكثر سواء كانت أرضا زراعية أم حدائق مثمرة بشرط آن يكون مربوطا عليها ضريبة أطيان وصادر لهم بطاقة حيازة زراعية واسرهم .

- د) العاملون بالشركات المنشأة طبقا لأهسكام قانون الاستثمار ورأس المال العربي والأجنبي وأسرهم •
- ه) العساملون بالمنظمات الدولية وفروعها والبنسوك والشركات والجامعات واللدارس الأجنبية التي لهم فروع بمصر وأسرهم •
- (و) العاملون بالسفارات والقنصليات ومكاتب التمثيل الدبلوماسي بجمهورية مصر العربية وآسرهم •
 - (ز) المعارون والمتعاقدون للعمل بالخارج والمهاجرون وأسرهم
 - (ح) اللفاضعون لضريبة الايراد العام وأسرهم •
- (ط) ملاك العقارات التي تدر دخلا صافيا يزيد على حد الأعفاء المقرر على الدخل العام •
- (ى) أصحاب السيارات الضاحة ذات محرك أكبر من ٤ سلندر أو سسعة أسطوانة محركها أكثر من ٢٠٠٠ س ٠ س التي لم يمض على سنة صنعها عشر سنوات وأسرهم ٠
- (ك) الملكون لأكثر من سيارة خلصة لم يمض على سنة صنعها عشر سنوات وأسرهم .

ثانيا ـ البطاقات نات الدعم الكلى:

هادة ٢ - تستخرج بطاقات تعوينية ذات لون أخضر تخول لصاحبها المحصول على سلع تعوينية بالسعر المدعم كليا للقثات الآتية:

- (أ) الفئات الواردة بالمادة السابقة والتى لا يجاوز دخلها المسنوى حد الأعناء اللقرر على الدخل لعام بسرط تقديم الاستندات الدالة على ذلك •
- (ب) المعاملون بالحكومة والقطاع العسام أرباب المعاشات منهم همتى ولو كانوا خاضعين لضربية الايراد العام بشرط عدم خضوعهم الإحدى

تموین وتسعیر جبریهه

الفئات المستثناة والواردة بالمادة السابقة ويكتفى فى هذا الشأن بتقــديم اقرار منهم ·

(هِ) باقى الفئات غير المنصوص عليها بنتك المسادة بعد تقسديم المستندات الدالة على استحقاقهم البطاقة ذات الدعم الكلمي .

ثالثًا: السودانيون والفلسطنيون واللاجئون السياسيون والأجانب المقيمون بمص:

مادة ٣ ـــ (البنـــد (١) مستبدل بقرار وزير المتموين والتجـــارة العالمئاية رقم ١١٤ لسنة ١٩٨٨). •

١ — تستخرج بطاقات تموينية ذات لون أخضر دعم كلى للسودانيين والفلسطينين العاملين بالحكومة وهيئات القطاع العام وشركائه وارباب المحاشات لهذه البجهات وأسرهم « وتستخرج » بطاقات تموينية حمراء ذات دعم جزئى لباقي غئاتهم واللاجئين السياسيين وأسرهم بشرط اقامة أى منهما اقامة متصلة بجمهورية مصر العربية مدة ستة أشهر فأكثر ٠

ويتم استخراج البطاقات التبوينية الحمراء المشار اليهما بالبندين السابقين طبقا للتعليمات التي تصدرها وزارة التموين والتجارة الداخلية ،

رابعا: بطاقات الجمعيات ذات النفع العام:

مادة ؟ ... تستخرج بطاقة تموينية جماعية محددة العدد ذات دعسم كلى للجمعيات ذات النفع العام المنصوص عليها في القانون رقم ٣٢ لسنة المعرف في شأن الجمعيات والمؤسسات الخاصة وكذلك الملاجىء ودور المسنين والأديرة التي تؤدى خدمات داخلية للافراد كالايواء والعلاج والتعليم والتي تتطلب الأيواء المستمر دون تحصيل مقابل من النزلاء وذلك وغتا للتطيمات التي تصدرها الوزارة في هذا الشأن •

۵۳ تموین وتسعیر جبری

خامسا: أحكام عامة:

مادة ٥ - يحظر استخراج بطاقات تموينية أو صرف مقررات من السلم المربوطة عليها لغير الفقات المنصوص عليها بالمواد السابقة •

كما يحظر على أى شخص الحصول على أكثر من بطاقة تموينية أو يدرج اسمه بأكثر من بطاقة تموينية أو بيع المواد التموينية المتي تصرف له أو الانجار فيها أو التنازل عنها للمير أو مقايضتها .

هادة ٦ - يجوز المواطنين الذين لم يسبق قيدهم بأى بطاقة تموينية المتقدم فى أى شهر من شهور السنة الى مكتب المتموين المفتص الاستخراج بطاقة لهم والاسرهم .

كما يجوز للافراد الذين يزيد عمرهم عن ١٦ عاما ولم يقيدوا تموينيا أن يتم قيدهم ببطاقة تعوين فهريهم بعد التأكد من عدم قيدهم بأى بطاقة تعوينية الحرى •

هادة ٧ ـ يجوز للمواطن في حالات الضرورة كالشيفوخة أو العجز أو المرفق أو المرفقة أو المرفقة المرف

هادة ٨ - تصرف البطاقة التموينية لن يستحقها مقابل عشرين قرشا لتعطية نفقاتها ويصرف نموذج الاستخراج ونموذج أداء المقدمة بدون مقابل على أن يقوم طالب المفدمة بلصق طابع الدمغة عليها .

مادة آ س يتم تحصيل ضريبة الدممة المقررة على البطساقة التعوينية عند صرف المقررات التعوينية لصالح وزارة المالية وغقا الأحكام القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٨٤ المشار اليه كما يشى: تموین وتسعیر جبری۷۰

- يتم صرف المقررات التعوينية من البدل المتعويني بهوجب توقيع والعدد ١٠٠

- توحيد الضريبة المستحقة على جميع السلع المنصرفة على البطاقات التحريفية طبقا لنات الضرائب والرسوم المعمول بها •

على أن تقوم مكاتب التموين باخطار مأموريات المضرائب المفتصمة بالربط الشهرى للبدالين التمويذين لتحصل بمعرفتهما المبالغ المستحقة عن كل بطاقة تموينية عن طريق البدال التمويني مباشرة .

اليساب الثساني قواعد التعادل بالبطاقة التموينية

مادة 10 حلى المواطنين المسار اليهم بالمواد 1 ، ٣ ، ٣ من هدذا القرار المطار مكتب التموين المفتص بأى تغيير يطرأ على دخلهم أو أوضاعهم الاسرية بما يؤثر على استحقاقهم لمقررات البطاقة ذات الدعم الكلى أو المجزئي وذلك خلال ثلاثين يوما من تاريخ محدوث هذا التغيير ، وعلى مكتب التموين المفتص اتفاذ الإجراءات اللازمة لتعديل البطاقة أو وقف صرف مقرراتها أو الغائها وفقا للحالة التي آل اليها صاحب البطاقة أو أحد أغرادها والتأشير في السجلات بما يفيد ذلك وأخطار جهة الصرف ه

مادة ١٦] - يجوز تنازل المواطن عن بطاقته التموينية أو مقرراتها كليا أو جزئيا أو لدة محددة المالح الدولة مساهمة منسه في تخفيف أعباء دعم السلع وذلك بموجب طلب يقدم منه لمكتب التموين المختص •

مادة 17 ــ يحظر التنازل عن البطاقة التموينية أو مقرراتها للغير ت كما يحظر تعديل البيانات المثبتة بها عن غير طريق مكتب التعوين المنتص هادة 17 سيسقط حق صاحب البطاقة التموينية فى صرف مقرراتها الأصلية والاضافية اذا لم يتقدم لاستلامها خلال الشهر المحدد للصرف ، ويوقف المرف بالبطاقة وتلغى مقرراتها من سجلات جهة المرف وتخصم من الربط المحدد لها اذا استمر عدم استلام المقررات التعوينية ثلاثة أشهر متتالة .

وعلى صاحب البطاقة الموقوفة التقسدم بطبب الى مكتب التموين المختص لاعادة قيدها مرفقا به البطاقة التموينية الموقوفة والبطاقة الدنية أو ترخيص الاقامة حسب الاحوال مع بيان أسباب توقفه عن الصرف بها ويقوم مكتب التموين بانشاذ اللازم لاعادة الصرف بالبطاقة .

مادة ١٤ -- (المفقرة الأخيرة مضافة يقرار وزير المتموين والتجـــارة الداخلية رقم ١١٤ لسنة ١٩٨٨) بدل الفاقد :

اذا فقدت البطاقة المتموينية فعلى صاحبها التقدم بطلب مدفوع وفقا للنموذج رقم (١) المرافق لهذا المقرار الى مكتب التموين المفتص لاستخراج بدل فاقد عنها وعلى المكتب اثبات البهانات التالية على الطلب :

رقم البطلقة السابقة ــ مدة سريانها ــ جمة صرف مقرراتها ــ ما يفيد استخراج بدلو الفاقد ويؤشر على البطــاقة الجديدة بما يفيد أنهــا بدل فاقد •

على أن يتم العرف بيطاقة بدل الفاقد اعتبارا من الشهر التسالي لاستخراجها .

ويتم المرق ف نفس الشهر المستفرجة غيه تلك البطاقة اذا تقدم صاحبها بالمطار من البدال التمويني بما ينيد عدم صرف مقرراته التموينية عن هذا الشهر • تموین وتسعیر جبریموین وتسعیر جبری

مادة ١٥ ـ بدل التالف :

اذا تلفت البطاقة التعوينية فعلى صاحبها النقدم بطب مدموغ وفانا للنموذج رقم (١) المرافق لهذا القرار مرفقا به البطاقة التمرينية التالفة الى مكتب التمرين المكتب لاستخراج بدل القالف وعلى المكتب اثبات البيانات التالية على الطلب ،

رقم البطاقة التالفة مدة سريانها مجهة صرف مقرراتها ما يفيد استخراج بدل التالف ويؤشر على البطاقة البحديدة بما ينيد أنها بدل تالف على أن يتم الصرف بها في نفس الشهر المستخرجة فيه •

مادة ١٦ - اعداد البطاقات التالفة والمنتهية :

تشكل لجان برئاسة مدير مديرية التموين ويحدد أعضاؤها بقرار منه لسحب البطاقات التالفة أو البطاقات التى انتهت مدة سريانها والمستندات التى ليس فى حاجة لها والتأشير عليها بالالغاء وتطبق بشأنها القراعد المللية والادارية المنظمة للاستفادة بها كأوراق مستهاكة وفى حسالة تعذر فلك يجرى أعدامها فى نهاية كل عام •

مادة ١٧ مالبطاقة الفئوية تعتبر من صلب البطاقة التموينية المفضراء ذات الدعم الكلى ويتم التعامل بها عند توزيع السلع التى تصدر الوزارة تعليمات بتوزيعها ربطا أو استرشادا بالبطاقة التعوينية •

مادة ١٨ ــ مدة سريان البطاقة انتموينية همس سنوات تبدأ من تاريخ امدارها ويتعين على أصحاب البطاقات التقدم الى مكتب التموين المختص لتجديدها قبل انتهاء سريانها بمدة ثلاثة أشهر •

مادة 19 ــ المواليد:

يتم قيد مواليد ذات العام ومن لم يسبق قيده بأية بطاقة تموينية حتى سن ١٦ سنة بالبطاقات الخامسة بدويهم على مدار العسام ويتم صرف مقرراتهم التموينية وفقا لمسا يلى :

۲ تموین وتسعیر جبری

 (1) المتيدون خلال الفترة من أول يناير جتى نهاية يونيسة تصرف مقرراتهم اعتبارا من أول اكتوبر التالي لتاريخ القيد •

(ب) المقيدون خلال الفترة من أول يوليو حتى نهاية ديسمبر تصرف مقرراتهم اعتبارا من أول ابريل التالي لتاريخ القيد .

وذلك وفقا للقواعد والتعليمات التي تصدرها الوزارة في هذا الشأن .

 هادة ۲۰ ــ (الفقرة الثانية مستبدلة بقرار وزير التموين رقـــم ۱۱٤ لسنة ۱۹۸۸ الوفيـــات.

على مساحب البطاقة التموينية فى حالة وغاة أحد القيدين بها أن يتقدم الى مكتب التموين المختص خلال ثلاثة اشهر من تاريخ الوغاة بأى مستند يثبت الوغاة وتاريخ حدوثها مرفقا به البطاقة التموينية ويقسوم مكتب التموين باتخاذ الجراءات استنزال المتوفى وتعديل المقررات التموينية واخطار جهة الصرف بهذه التعديلات •

وفى هالة وفاة رب الأسرة فعلى من يصبح من أفرادها ربا لها أن يتقدم خلال المدة المذكورة الى مكتب التموين المختص بأى مستند يثبت الموفاة وتاريخ هدرثها مرفقا به البطائة التموينية .

وعلى مكتب التموين اتخاذ اجراءات استنزال المتوفى من البطاقة وتعديلها باسم رب الأسرة النجديد داون النقيد باستخراج بطاقة عاتلية المم مع تعديل مقرراتها وعليه المطارجية الصرف بهذه التعديلات .

واذا تجاوزت المدة المشار النيها ثلاثة أشهر بيتم تحصيل فروق السعار المواد التعويثية الخاصة بالمتوفى من النسمر المتالي للوغاة حتى تاريخ استنزاله من البطلقة »

مادة ٢١ ــ الزواج .

حالة الزواج يحق لكلا الزوجين فصل مقرراتهما التموينية من بطاقة

تموین وتسعیر جبری

اسرتيهما وعلى الزوج النقدم الى مكتب التمسوين المختص بطاب مدموغ وفقا النعوذج رقم (ب) المرافق لهذا القرار لاستخراج بطاقة تعوينية بأسمه مرفقاً به المستندات المتالية :

- ﴿ أَ ﴾ قسيمة الزواج أو البطاقة المعائلية أو أى مستند يثبت الزيواج •
- ﴿ بِ ﴾ البطاقتين النموينليتين لاسرتى الزوج والزوجهة أو خطاب خصم فى حالة عدم تبعية البطاقتين لدائرة المكتب .

ويقوم مكتب التعوين باجراء الخصم واستخراج بطاقة تعوينية جديدة باسم الزوج واثبات ذلك فى السجلات واخطار جهة الصرف بالتعسديل الذى تم ٠

مادة ٢٢ ـ الطسلاق :

يحق للمطلقة استخراج بطاقة تموينية لها والأولادها الذين في حضانتها وعليها أن تتقدم الى مكتب التموين التى تقيم في دائرته يطلب مدموغ وفقا للنموذج رقم (١) المرافق لهدذا القرار موفقا به اللستندات التالية،

- (أ) بطاقتها الشخصية أو ما يثبت شخصيتها .
 - (ب) المستند الدال على الطلاق .
 - (ج) الستند الدال على حضانتها للاولاد .

وعلى مكتب التعوين استخراج بطاقة تعوينية ياسمها والجراء التعديلات اللازمة لخصمها وأولادها الذين في حضانتها من بطاقة مطاقها مع اخطار جهة المعرف •

هادة ٢٣ ـ تغيير جهة الصرف :

(أ) من مكتب تموين الى مكتب تموين آخر بدائرة المحافظة:

على المواطن أن يتقدم بطلب مدموغ وفقا للنموذج رقم (١) المرافق

لهدذا القرار مصحوبا ببطاقته المنية وبطاقته التموينية الى مكنب التموين الذى يصرف مقرراته النموينية بدائرته لاعطائه خطابا بالالغاء الى مكتب النموين المطلوب النتقل اليه ويقوم المكتبان بائبات هذا الاجراء فى سجلاتهما وفى البطاقة التموينية واخطار جهة الصرف •

(ب) من محافظة إلى أخرى:

على المواطن اتباع أمرين :

أن يتقدم بالمستندات المشار اليها فى البند أعسلاه الى مكتب المتدوين لدى يصرّف منه مقرراته ليتسلم منه خطايا الى المحتب المختص فى المحافظة المسون اليها بما يفيد المتحويل •

٢ — أن يتقدم بالمستندات المذكورة مباشرة الى مكتب التمسوين بالمحافظة المنقول النبيا لقيد بطقته التموينية به ويتعين فى هذه الحاله تعيير المعنوان فى البطاقة المدنية او تقديم أى مستند يثبت المنقل على أن يقوم المكتب الأخير باخطار المكتب الصادر منه البطاقة التموينية لاتخاذ اجراءات الالغاء واخطار جهة الصرف •

في جميع الأحوال تصرف المقررات التموينية اعتبارا من الشهر التالي للنحويل •

مادة ٢٤ ــ مغادرة البلاد:

(٣) على كل شخص مقيد ببطاقة تموينية يعترم بمعادرة الباد لمدة تجاوز ستة أشهر أن يتقدم ألى مكتب التموين المختص بطلب مدموغ وفقا للنموذج رقم (١) المرافق لهذا القرار لموقف صرف مقرراته التعوينية مصحوبا بالبطاقة التموينية التأشير عليها يفيد الخصم المؤقت »

وعلى المواطن عند العودة أن يتقدم الى مكتب التموين المختص بطلب مدهوغ وفقا النموذج رقم (١) المرافق لهـذا القرار مرفقا به البطالة تموین وتسعیر جبری س

التموينية والبطاقة المدنية وجواز السفر الاثبات تاريخ العودة الاعادة قيد. وصرف المقررات التموينية من الشهر التالي الاعادة القيد .

(ب) وف حالة معادرة صاحب البطاقة للبلاد بنفس المحة يوقف صرف مقرراته وتعدل ببطاقة اذا كانت دعهم كلى الى دعم جزئى لصالح أسرته وف حالة سفر الأسرة بالكملها توقف البطاقة لدين المسودة على أن يتبع في هذه الحالة نفس الاجراءات المذكورة في الهند «أ» •

البِسابِ الثسالث (صرف المواد التموينية)

أولا: تنظم صرف المواد التموينية:

مادة 70 — (مستبدلة يقرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقسم الدنة المستدلة يقرار وزير التموين والتجارة الداخلية أو المصافظ المنتص أو من ينييه حسب الأحوال جهات صرف المواد التموينية الأصلية والاضافية لأصحاب البطاقات التموينية ويحظر على هذه الجهات التصرف في ثلث المواد لعير الأغراض المضصة لها وعلى تصحابها والمسئولين عن ادارتها أن يمسكوا سجلا وحدا وفقا لهذ االقرار وعليهم ترقيم صفحاله وحتمها بخاتم مكتب التموين المختص قبل اثبات الليانات بها ولا يجوزا الكشط أو المحو أو التحشير بها وفي حالة الشروة يكون المتعديل بوضسع قوسين على البيان المطلوب شطبه أو محوه وكتابة صح على المقوسسين واثبات التعديل وتاريخه بتوقيع صاحب الشأن و

ويحظر نزع اية ورقة من أوراق هذا السجل أو اضافة أوراق جديدة له وفى حالة فقده يتدين ابلاغ أقرب جهة شرطة وتقديم سجل جديد الى مكتب التموين المفتص لترقيم صفحاته وختمها بخاتم المكتب وذلك خلال مدة لا تجاوز أسبوعا من تاريخ الفقد وعلى جهات صرف القررات التموينية 7£ تموين وتسعير جبرى

النتائسير على بطاقات التموين بما يفيد تسليم القررات المستحقة طبقاً النعليمات التي تصدرها الوزارة في هذا الشأن .

دادة ٢٦ ــ يشترط فيهن يعتمد لتوزيع السلع التموينية المتررة على السطاقة توافر الشروط الآتية :

١١ ـــ أن يمتلك محلا تجاريا مرخصا له فى ذلك يتوافر فيه الشروط الصحية المناسب لتخزين السلم التموينية ١٠

٢ ــ أن يمضى على قيده بالسجل التجارى مدة عام على الأقل ويجوز للمحافظ أو من ينيه المتجاوز عن هذا الشيرط الاعتبارات التموينية بالمحلة وخاصه المتاطق المحرانية الجديدة •

٣ ــ أن يكون كامل الأهلية •

٤ - أن يكون محمود السيرة حسن السمعة ولم يسبق البحكم عليه في احدى الجرائم التموينية أو المخله بالشرف والامانه ما لم يكن قد رد الله اعتباره ويجوز للمحافظ المختص أو من ينييه وقف صرف المحسف المعوينية لدة لا تتجاوز ستة اشهر تبدا من تاريخ صدور قرار الاتهام أو لحن الفصل في الدعوى أيهما أقرب ه

مادة ٢٧ ـ على جهات صرف المواد التعوينية الأصلية استلام حصصها من تلك المواد من فروع شركتي تجارة السلع الغذائية بالجمله المتابعين له خلال الفترة من اليوم الخامس عشر من المشير السابق للشير المقرر المرف مده المواد خلاله وحتى اليوم الخامس عشر من النسير المقرر الصرف خلاله على ألا يقل مسا يقومون باستلامه منها حتى نهاية النسير اللسابق عن نص مقرراتهم بكلفة أنواعها •

مادة ۲۷ مكرر ـــ (مضافة بقرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١٤ لسنة ١٩٨٨) على فروع شركتى تجارة السلع الغذائية بالمجسملة المتابعتين لميئة المقطاع العام للسلع الغذائية والمتبريد بالمحافظات امسساك سجلات خاصة للمواد المتموينية معتمدة من مديرية التموين والتجارة الداخلية المختصة يثبت فيها مقادير الأصناف الواردة ، وتاريخ وردوها والمنصرف منها يوميا مع بيان اسم المسئم وتوقيعه والرصيد المتبقى وعليهم المضلم مكتب التحوين المختصة فى الأسبوع الاول من كل شهر بمقادير الأصناف المتبقية لديهم من الشهر السابق ويمتد هدذا الميعاد الى اليوم الخامس عشر من الشهر بالنسبة لمحافظات الوادى المجديد والبحر الأحمر ومطروح وجنوب وشمال سيناء ويتم الاخطار باليد أو بموجب كتاب موصى عليه بعلم الموصول و

مادة ٢٨ - (مستدلة بقرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١١٤ لسنة ١٩٨٨) على جهات صرف المواد التموينية الاضافية استلام عصصها من الجهات المتى تحددها الوزارة خلال فترة تبدأ من اليوم الخامس والعشرين من الشهر السابق على الصرف وحتى اليوم الخامس والعشرين من الشهر الصرف فيه ه

مادة ٢٨ مكور – (مضافة بقرار وزير التهوين والتجارة الداخلية رقم ١١٤ لسسنة ١٩٨٨) في حالة تأخر وصول المواد التموينية الى المتعهدين (شركات الجملة) عن نهاية المدة المحددة لمرف هذه المواد لتجار التجزئة تسقط هذه المحصص بالنسبة للتاجر والمستهاك على أن تبقى كرصديد المتماطي لشبركات الجملة •

هادة 71 — على جهات صرف المواد التموينية الأصلية والانسافية والمسافية والمسافية والمسافية والمسئونين عن ادارتها أن يرسلوا فى الأسبوع الاول من كم شهر بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول أو بلخطار من أصل وصورة باليد الى مكتب التموين المختص ويحتفظ بالصورة لديهم مثبتا بها تاريخ ورقم وروده للمكتب موقعا عليه من الموظف المختص ومعتمدا من رئيس المكتب متضمنا البيانات المتالية :

- (أ) الاسم ورقم السجل التنجاري •
- (ب) الكميات المواردة اليه من كل صنف خلال المسهر المسابق .

(ج) التكليات النوزعة خلال الشهر السابق والكميات المتبقية والسماء المبطاقات الذين لم يتسلموا مقرراتهم وارقام بطاقاتهم وعدد أفرادها وكمياتها المقررة لكل منهم ويجب أن تكون البيانات المدونة بالاخطار مطابقة للبيانات المدونة بالسجلات والرسيد الفعلى من المواد التموينية ويمتد الميعاد الى اليوم الخامس عشر من كل شهر بالنسبة للجهات الآتية (محافظة الوادى المجدد – البحر الأحمر – موسى مطروح – شمال سيناء – جنوب سيناء) ويتم تحصيل فروق الأسعار من المتولى ولواطنين عن الكميات المستولى عليها بدون وجه حق على أن تحتسب هذه المفروق على أساس الفرق ما بين سعر التسليم والسعر الاقتصادى أو المتكلفة لهذه الملوادا و

مادة ٣٠ - على الجهات التي تستلم المواد العذائية لتوزيعها عملى المستهلكين استرشادا بالبطاقات التموينية امساك سجل طبقا المنموذج رقم (٣) المرافق لهذا القرار وملىء خاناته مع الالتزام بالتواعد الخاصة بالسجل المذكورة بالمادة ٥٠ على أن يتم التأشير على البطاقة التموينية بما يفيد الصرف وتاريخه واخطار مديريات المتموين المختصة ببيان الكميات المسلمة لكل منهم من كل سلمة وتاريخ تسليمها •

مادة ٣١ - على جهات صرف الماسواد التموينية بالبطاتات التموينية الإصلية والاضافية أو استرشادا بها الاعلان في مكان ظاهر بمطال توزيعها عن السلع التي تصرف خلال الشهر والمقادير المقررة للفرد أو اللبطاقة من جميع السلع المربوطة الأصلية أو الاضافية والسعر المحدد لكل سلعة على حدة واجمالي القيمة المطلوبة من كل بطاقة تموينية حسب عدد أفرادها والتمات المستحقة وعليهم الالتزام بالتعليمات الصادرة اليهم من مديريات المتوين وادارتها تنفيذا لأحكام هذا القرار و

مادة ٣٢ ــ يتم تحديد أصناف المواد التموينية الاصلية والاضافية التي يتقرر نوزيعها شعريا بموجب البطاقات التعوينية أو استرشادا بها ومواعيد صرفها وأسعارها ونصيب كل غرد أو بطاقة منها وقواعد وقف والماء واعادة ربط وصرف هذه المقررات والمطار الجهات المفتصة بحركة هذه المقررات طبقا للتعليمات التي تصدرها الوزارة في هذا النشأن •

مادة ٣٣ ... على الجهات المحص لها فى صرف مقررات البطاقات التموينية الأصلية الاعلان فى مكان ظاهر عن أسماء وعاوين منافذ توزيع المواد التموينية الاضافية بالنسبة البطاقات المربوطة عليها وعلى جهات صرف المواد المتموينية الاضافية الاعلان فى مكان ظاهر عن منافذ صرف السلع التموينية الأصلية المربوطة عليها وأرقام البطاقات وتواريخ صرفها وعن اصناف المواد التموينية التى تصرف خلال الشهر ومقررات كل فرد أو بطاقة وأسعارها واجمالى القيمة المستحقة و

مادة ٣٤ ميحدار على جهات صرف المواد التموينية الأصلية والاضافية الاصلية والاضافية للمستهاكين بموجب البطاقات التموينية أو استرشادا بها والمسئولين عن ادارتها أن يوقفوا العمل أو يمتنعوا عن ممارسة تجارتهم على الوجه المعتاد الا بترخيص من المحافظ المختص أو من ينييه •

ويعطى هذا انترخيص لكل جهة تثبت عدم استطاعتها الاستعرار في العمل امسا لمجز شخصى أو خسارة تصيبها نتيجة الاستعرار في العمل أو الأي عذر جدى وعلى هذه الجهات الراغبة في النوقف أن تتقدم تطلب الى مديرية التحوين المفتصة المحصة والتأكد من جديته مع استعرارها في ممارسة التجارة والتوزيع لحين البت في الطلب واخطارها رسميا بقبوله وفي حالة جدية الطلب يرفع الأمر المحافظ المختص أو من ينيه لاعطائه ترخيصا بعدم مزاولة العمل على أن تقوم المديرية باتخاذ هذه الاجراءات خلال شهر من تقديم الطلب وفي حالة الرفض يكون قرارها مسببا م

مادة ٣٥ ــ تنشأ بمكاتب التموين في المحافظات السجلات الآتية :
 ١٠ ــ سجل عام البطاقات طيقا للنموذج رقم (١) الراغق
 ٢ ــ » بطاقات الأجانب » » » (٩) »
 ٣ ــ » البطاقات المقيدة على
 ٣ ــ » البطاقات المقيدة على
 جهة المصرف » » » (٢) »
 جهة المصرف » » » » (٢) »

مادة ٣٦ على مكاتب التموين أن تقوم بترقيم كل ورقة من أوراق السجلات المسار اليها في المادتين السابقتين برقم مسلسل ويبين في أول صفحة وآخر صفحة وآخر صفحة وآخر مفحة عدد الأوراق وتختم كل ورقة بخاتم الادولة ويحظر الإنسافة أو الكشط أو المحوفيها على أنه اذا المتضى الأمر تصحيح البيانات المدونة فيبين ذلك بالمداد الأحمر مع التوقيع قرين كل تعديل يتاريخه وامضاء من اجراه مع اعتماده من الرئيس المباشر على أن يعتبر رئيس المكنب مسئولا عما يدون به من بيانات و

(C ,(C)

ه: ـ سجل قيد المواليد

(A) (c

كما يتعين على رئيس المتب والأشخاص المكلفين بمسك هذه السجلات الاحتفاظ بها فى مقر العمل فيحالة جيدة وسليمة للرجوع اليهما وقت الحالمة للمراجعة وانتقديمها عند الطلب .

البساب الرابع احكسام عسامة

وف جميع الأحوال يتم تحصيل الفرق المانية المترتبة عن استلام المواد المتموينية بالسعر المدعم دون وجه حق طبقا السا ورد بالمادة ٢٩ بالطريق الادارى لحساب المبيئة المعامة للسلع المتوينية .

مادة ٣٩ ـ تلغى القرارات الآتية :

قرار ٤٠٥ لسنة ٥٤ ، ٢٥ لسنة ٢٥ ، ١/١ لسنة ٣٠ ، ١٥٧ لسنة ٥٠ ، ٢٠ لسنة ٥٠ ، ٢٠ لسنة ٥٠ ، ٢٠ لسنة ٥٠ ، ٢٠ لسنة ٢٠ ، ١٩٢ لسنة ٢٠ ، ١٩٠ لسنة ٢٠ . ١٩٠ لسنة ٢٠ . ١٩٠ لسنة ٢٠ . ١٩٠ لسنة ٢٠ . ١٩٠ لسنة ٢٠ لسنة ٢٠ . ١٩٠ لسن

به تموین وتسعیر جبری کما یلنی کل نص آخر یتعارض مع أحكام هذا القرار •
 ینشر هذا القرار فی الوقائع المصریة ویعمل به من تاریخ نشره »
 تحریرا فی ۱۹۸۷/۷/۲۲ مدیر عام المتوزیم

ا عد/ محمد جلال الدين أبو الدهب وزير التموين والتجارة الداخلية

قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٣٤٧ لسنة ١٩٨٠

قَ شَأْن تحديد مقررات زيت الطعام الموزع بالبطاقات التدوينية (١)

وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ٩٥ لنسنة ١٩٤٥ اللَخاص بشئون النتموين ،

رعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١١٨٥ لسنة ١٩٩٨ بشأن انشساء وتنظيم الهيئة العامة للسلم التموينية »

وعلى القرار رقم ٥٠٤ لسنة ١٩٤٥ بشأن البطاعات التموينية ،

وعلى القرار رقم ١٧٣ لسنة ١٩٦٠ فى شأن نتظيم تداول بذرة القطن والزيوت النباتية والاستيارين ،

وعلى القرار رقم ١١٢ لسننة ١٩٦٦ بشأن ننظيم البطاقات التموينية،

وعلى القرار رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٩ بشأن تنظيم تداولُ وتحديد أسعار الزيوت النباتية ،

وعلى القرار رقم ٦٩٦٤ لسنة ١٩٨٠ بشأن تغظيم تداول وتصديد أسعار الزيوت المنباتية له

وعلى موافقة لجنة المتموين العليا ،

قــرن:

مادة ١ ــ تحديد مقررات زيت الطعام الموزع على الموالهذين بالبطاقات التموينية على النحو الآتى :

⁽١) الوقائع المصرية في ٢٦ نوفمبر سنة ١٩٨٠ ـ العدد ٢٦٦٠

٧٧ تموين وتسعير جبرى

(١) القررات الأصلية :

- ٩٠٠ جرام للفرد بالمدن الساطلية •
- ٥٤٥ جرام للقرد بمحافظتى القساهرة الكبرى وأسوان والقرى السلطية التى تقع في حدود ثلاثة كيلو مترات من شاطىء البحرين الأبيض المتوسط والأحمر
 - ٣٠٠٠ جرام للفرد بمراكز وبنادر المحافظات ٠
 - ١٥٠ جرام للفرد بباقى القرى بالمحافظات ٠

(ب) المقررات الاضافية بالسعر المر:

- ١٥٠ جرام للفرد بالقرى غير الساحلية ٠
 - ١٠٠٠ جرام اللفرد بباقى أنحاء الجمهورية ٠

دادة ٢ ــ ينشر هذا القرار بالوقائع المصرية ، ويعمل به اعتبار أ من ١٩٠٠/١٢/١

تحريرا في ١٢ المحرم سنة ١٤٠١ (٢٥ نوفمبر سنة ١٩٨٠) ٠.

تموین وتسعیر جبری ۲۳

قرار وزير التنوين والتجارة الداخلية رقم ١١٥ لسنة ١٩٨٨ بشان نسبة المسموح كمجز في الأرز المخصوص السائب الموزع على البطاقات التمرينية (١)

وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسوم بالقانون رقم ٩٥ لمسنة ١٩٤٥ الفـاص بشئون التموين والقوانين المعدلة له ،

وعلى المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المخاص بشئون لأسعير الجبرى وتحديد الأرباح والقوانين المعنكة له ،

وعلى القرار رقم ٢٥٦ لمسنة ١٩٦٨ بشأن تصنيع الأرز وآلاتجسار فيه مطيا وعلى القرارات المعدلة له ،

وعلى موافقة لجنة المتموين العليا ،

قــرر:

دادة 1 — على البدالين التحوينيين سداد ثمن جوال الأرز المضموص الذي يتم توزيعه بموجب البطاقات التموينية كاملا لشركة تسويق الأرز أو الشركات التي تتكلف بتوزيعه على أن يحتسب نسبة (١/) مناط كنجز مسوح لهم عن الكميات الموزعة فعلا عند اجراء المحاسبة الشهرية بجميح المحافظات و

مادة ٢ ــ كل مخالفة لأحكام هذا القرار يعاقب عليها بالمادة (٥٦) من الرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المشار اليه ٠

مادة ٣ سرينشر هذا القرار بالوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،،

صدر فی ۱۹۸۵/۲/۱۷ ۰

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٥/٢/٢٦ - العدد ٤٩٠

(ثالثــا)

فى تنظيم انتاج وتداول وتخزين ونقل السلع التموينية واستمرار تشغيل منشاتها

اهم القرارات الوزارية الصادرة بشان حظر وتنظيم انتاج وتداول السلع الأساسية والتموينية

- القرار رقم ۱۵۳ اسنة ۱۹۲۱ بشأن تنظيم توزيع بعض السطع والمواد (الوقائع المصية في ۱۹۲۰/۱۰/۱۰ العدد ۸۰ ملحق) ، المدل بالقرار رقم ۷۸ لسنة ۱۹۷۸ (الوقائع المصية في ۱۹۷۰/۲/۱۰ - العدد ۱۲۹ تابع) والقرار رقم ۲۱۲ لسنة ۱۹۷۵ (الوقسائع المصرية في ۱۹۷۰/۷/۲۹ - العدد ۱۷۲ اس

القرار رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٧ فى شأن تنظيم استخدام المواد والسلع التى توزعها المؤسسات العامة أو شركات القطاع العام (الوقائع المصرية فى ١٩٦٧/٤/١٢ – المعدد ٤٧) • وأنظر القرار رقم ١٩٦٧ لسنة ١٩٦٧ بشأن تقرير استثناء من احكام القرار رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه (الوقائع المصرية في ١٩٧٥/٥/٢٩ – العدد ١١٦) •

- القرار رقم ٤٧ اسنة ١٩٧١ بشأن حظر حيازة أو التصرف فى الواد والسلع الاستهلاكية المتى توزعها المكومة أو الهيشات أو المؤسسات أو الجمعيات المخيية بالمجان أو مقابل ثمن اسمى ثغير الاستهلاك المشخصى وبالحظر على الهيئات والجمعيات وغيرها من الجهلت الموزعة عليها المواد والسلع المذكورة التصرف فيها لغير الغرض الموزعة من أجله بغير ترخيص من الوزارة وبالماء القرار رقم ١٩١١ لسنة ١٩٧٣ بحظر حيازة المواد والسلع الاستهلاكية المتى توزعها المكومة بالمجان (الوقائع المصرية في ١٩٧١/٢/١٧)

- القرار رقم ٢٥٣ لسنة ١٩٧١ فى شأن تنظيم التصرف فى المواد والسلع التى توزعها الجهات المحكومية والمؤسسات العامة وشركات القطاع العام لتوزيعها يموجب أذون (اللوقائع المصرية فى ١٩٧٢/١/٨ - العدد ٧) •

- ـــ القرار رقم ٣٦٣ لسنة ١٩٧١ بشأن تنظيم تداول الصودا الكارية والبوتاس الكارية (الوقائع المصرية ف ١٩٧٠/١/١٥ ــ العدد ٩) ٠
- القرار رقم ١٨٤ لسنة ١٩٧٥ بشأن حظر حبس بعض الساع عن المتاول عن طريق اخفائها أو عدم طرحها فى الأسواق أو الاتفاق على سحوبها من المناطق المخصصة لتداولها أو تعليق بيعها على شروط مفالفة للعرف التجارى أو المتلاعب بالتدابير الخاصة بنظام المتعامل فى أسواق الجملة للحبوب والخضر والفاكهة (الوقائع المصرية فى ١٩٧٥/١/١٢٥ المدد ١٤٤٤ تابع) .
- ــ القرار رقم ١٩٤ لمسنة ١٩٨٠ فى شأن تنظيم تعبئة وتداول السكر البودرة المطمون وتحديد أسعاره (الوقائع المصرية فى ٢٤/٧/٧٤ ــ المعدد ١٧٨٠) ١٩٨٠
- ــــــ المقرار رقم ۲۸۷ اسنة ۱۹۸۶ بشأن تنظيم تداول وتوزيع سكر البنجر (الوقائع المصرية في ۱۹۸۷/۲/۸ ـــ العدد ۱۳۶) .
- القرار رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٤ بتنظيم تداول الاسماك الناتجة من بحيرة وادى الريان وتحديد اسعارها (الوقائع المصرية في ٢٠/٢٠/ ١٩٨٤ المدد ٢٩٥٠ تابع) ٠

ـــ النقرار رقم ٤٠٣ لمسننة ١٩٨٥ بشأن حظر تداول الكراس والكشكول التهويني (الوقائع المصرية في ١٩٨٥/٨/٥ ــ العدد ١٧٩) •

القرار رقم ٥٠٨ لسنة ١٩٨٥ بشأن حظر تداوله السلع المعباة في عبوات مميزة بالأسعار االاقتصادية في غير بعض منافذ التوزيع (الوقائع المصرية في ١٩٨٥/١٠/١٠ المحدل بالقرارات أرقام ٢٤ لسنة ١٩٨٦ (الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٣/٣١ – المعدد ٧٧) و ٧٧ لسنة ١٩٨٦ (الوقائع المصرية في ١٩٨٨/٣/٨١ – المعدد ٥٧) و ١٤٨ لسنة ١٩٨٦ (الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٨/٣١ – المعدد ١٩١) و ١٨٨ لسسنة ١٩٨٦ (الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٨/٢١ – المعدد ١٩١)

- القرار رقم 101 لسنة 1900 بتنظيم تداول بعض السلع المستوردة بمعرفة شركات هيئة القطاع العام المتجارة المخارجية (الوقائع المصرية في ١٩٨٠/١١/١٣ - المعدد 19٨٠ اسنة ١٩٨٧ (الوقائع المصرية في ١/١/١٣/١٩ - المعدد ٢٨٢) .

ــ القرار ٢٣٨ لسنة ١٩٨٦ بحظر تداول الياميش المستورد (الوقائع المصرية في ٧/٥//١٩٨٠ ــ العدد ١٠٦ تابع) •

_ القرار رقم 200 لسنة 1947 في شأن القواعد المنظمة للتداول المواد البترولية (الوقائع المصرية في 1907/0/10 ـ العدد 11 تابع) المعدل بالقرار رقم 211 لسنة 1940 (الوقائع المصرية في 1900/0/10 ـ العدد 100) والقرار رقم 101 لسنة 1900 (الوقائع المصرية في 27//١٩٨٨ العدد 10 ﴾ 3

القرار رقم ۳۸۱ لسنة ۱۹۸۸ بنظام تقرير حصص من بعض السلم المذائية بالسعر الاقتصادي لبعض الجهات (الوقائح الممرية في ١٩٨١/٧/٢٨) من المدد ١٧٠ تابع أ) المدل بالقرار رقم ۸۸ لسنة ۱۹۸۷ (الوقائع الممرية في ٢٦/١/٧٨) - المدد ٢٢) والقرار رقم ٥٩٤ لسنة ۱۹۸۷ (الوقائع الممرية في ٢٠/١/٧٨) - المدد ١٦٥) .

تموین وتسعیر جبری

- القرار رقم ٢٩٥ لسنة ١٩٨٦ بشأن تنظيم انتاج وتداول الأرز الرئيض (الوقائع الممرية في ٢١/١٠/١/١٩٨ - المصدد ٢٢٧ تابع) ، المعدل بالقرارات ارقام ١٩٨٧ لسنة ١٩٨٨ (الوقائع الممرية في ١٩٨٠/٥/١/١٩٨ - المعدد ١١١) و ١٩٥ لسنة ١٩٨٧ (الوقائع الممرية في ٢/٥/١/١/١ - المعدد ١١١) و ١٨ لسنة ١٩٨٨ (الرقائع الممرية في ٢/٥/١/١/١ - المعدد ٢١) .

ــ القرار رقيم ۲۷۸ لسنة ۱۹۸۷ بشسان تداول الغزل والمنسوجات (الوقائع المصرية ف ۱۰/٥/٥/١٩٨ ــ العدد ۱۰۸) .

- انقرار رقم ٤٨١ لسنة ١٩٨٧ بشأن تنظيم تداول المنتجات الحيوانية (الوقائم المصرية في ١١/٨/١٨/ - العدد ١٧٩٠) ، المدل بالقرار رقم ٥٥٠ لسنة ١٩٨٧ (الوقائم المصرية في ١٥/١/١٩٨٧ - المدد ٢٠٠٨) .

المترار رقم ۷۱۱ لسنة ۱۹۸۷ بشأن تنظيم تداول السكر (الوقاتيم المصرية في ۱۹۸۸ بسان تنظيم تداول السكر (الوقاتيم المصرية في ۱۹۸۸) ، المعدل بالقرارات أرقام ۱۳۹ لسنة ۱۹۸۸ (الوقائع المصرية في ۱۹۸۸/۱/۱۸ – المحدد ۱۱ تابع) و ۱۹۷۸ لسنة ۱۹۸۸ (الوقائع المصرية في ۲۸۸/۲/۱۸ – المصدد ۱۷) و ۱۹۸۸ لسنة ۱۹۸۸ (الوقائع المصرية في ۱۹۸۸/۲/۱۳ – المصدد ۷۸ تابع) .

— القرار رقم ۷۱۲ لسنة ۱۹۸۷ فى شأن القمح ومنتجاته (الوقائح المصرية فى ۱۹۸۵/۱۱/۲۹) المعدد ۲۷۰) المعدد بالقرار رقسم ۸۲۹ لسنة ۱۹۸۷ (الموقائع المصرية فى ۱۹۸۷/۱۲/۲۸ — المعدد ۲۵۰ تابع)

ــــــ القرار رقم ۷۷۰ لسنة ۱۹۸۷ بتقرير بعض الوسائل لمنع النارعب بأسحار منتجات الدقيق (الوقائع المصرية في ١٩٨٧/١٢/١٥- العدد٢٥٥٥).

- القرار رقم ٧٧١ اسنة ١٩٨٧ بتقرير بعض الوسائل لنع التلاعب بأسعار السلع الغذائية المدعمة (الوقسائع المصرية في ١٨/١٢/١٢ -العدد ٢٨٥) % ٧٧ تموين وتسعير جبرى

(1)

قرار وزير التموين رقم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ بشأن تخزين بعض المواد (')

وزير التموين

بعد الاطلاع على المرسوم بثانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ الخلص بشئون التموين والمقوانين المعدلة له ٤

وعلى الترار رقم ١٣١ لسنة ١٩٥٣ بشأن تفزين بعض المواد والقرارت المعدلة لسه ،

وبعد موافقة اجنة التموين العليا ،

وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة ،

قــرر:

مادة 1 - (*) (معدلة بالقرار ٣٣ لسنة ١٩٥٨) على المستوردين وتجار الجملة واصحاب المصانع والمسئولين عن ادارتها والمقساولين الذين يتجرون أو ينتجون أو يستخدمون بصفة أساسية فى صناعتهم كل أو بعض الأمساف المبينة بالجدول المرافق لهذا المقرار وعلى مديرى الفروع النابعة لهم والمعدة للبيع بالتجزئة أن يرسلوا بكتاب موصى عليه الى مراقيسة

⁽١) الوقائع المصرية في ١٦ يونيه سنة ١٩٥٦ - العدد ٤٧ مكرر ٠

⁽٢) صدر قرار وزير التموين رقم ١٨ لسنة ١٩٥٧ (الوقائع المصرية في ١٩٥٧ (الوقائع المصرية في ١٩٥٧/٥/٢٩ - العدد ٤٢ مكرر (١)) ونص في مادته الثانية على ما ياتى :
« يعفى من العقوبة على مخالفة أحكام المادة الأولى من القرار رقم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ المشار اليه اذا قام المخالف بتنفيذ ما تقضى به تلك المادة خلال شهر من تاريخ العمل بهذا القرار » •

التموين المتابعين لسها في موعد لا يجاوز الديوم الخامس عشر من كل شهر: بيانا موضحا به ما يأتي :

١ -- مقادير الأرصدة التي يملكونها من كل صنف في أول الشهر ولو
 كانت مودعة عند آخرين وأماكن وجودها •

٢ ــ الكميات الواردة من كل صنف والمبيعة والمستخدمة فى خلال
 الشهر والكميات المباقية فى نهايته •

٣ — الكهيات التى تم التعاقد على استيرادها خلال الشهر وجهسة الاستيراد وبالنسبة ليلاد النوبة ومناطق الصحراء المجنوبية والمسحراء المجنوبية والبحر الأحمر والشط وأبو زنيمة وسيناء يكون ارسال المبيان السالف الذكر في موعد لا يجاوز اليوم العشرين من كل شهر •

ويجب أن تعين أنواع كل صنف فى البيان كل على حدد متى كان الصنف مختلف الأنواع وحسب الواحدة المبينة فى الجدول المرافق •

واذا كان المحل الرئيسي وفروعه في بلد واجد اكتفى ببيسان واحد عنها ساما الفروع الموجيردة في بلاد أخرى فيقدم كل منها بيان مستقل ولا يرسل النبيان المتقدم عن الشهور التي يكون فيها المصنف نافذا ولام يتم خلالها أي تعاقد على استياده بشرط أن يكون مساحب الشأن شد أشار الى ذلك في آخر ببان أرسله •

مادة ٢ سعلى الأشخاص المذكورين فى المادة السابقة مسك سسجك خاص يثبتون فيه على وجه صحيح مقادير ما لديهم من الأصناف والأثواع المبينة فى المجدول المرافق وما يرد أو ينتج منها وتاريخ الورود ومكسان وجودها ومقدار ما يبيمونه أو يستخدمونه منها وتأريخ البيع أو الاستخدام وأسماء المسترين من غير المستهلكين ومقدار المبيع لكل منهم •

ويقوم مقام هذا السجل مسا قد يكون لدى المذكورين من دهـاتر: وسجلات آخرى منظمة تتضمن الميانات السابقة . ۸۰ تموین وتسعیر جبری

دادة ٣ ــ (نستبدلة بقرار وزير التموين رقم ٧٨ لسنة ١٩٥٧). كل مخالنة لأحكام هذا القرار يعاقب علينا بغرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تجاوز مائة وخصين جنيها •

هادة ؟ ــ يلغى انقرار رقم ١٣١ لمسنة ١٩٥٣ المشار اليه والقرارات المعدلة لــه •

مادة ٥ _ يعمل بهذا القرار من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية ٤٠ تحريرا في ٧ ذى القعدة سنة ١٣٧٥ (١٦ يونيه سنة ١٩٥٦) ٠

الجدول المرافق للقرار رقم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ (١)

الفول — المحدس — التسعير — السمسم بالأردب — البطاطس بالقنطار — كسب بذرة القطن غير المتشورة بالطن — تقاوى بذرة البرسيم بالأردب — الشاى والبن بالطن — البصل والثوم — الفول السوداني بجميم أنواعه •

⁽۱) الجدول معدل بقرارات وزير التموين رقم ۱۵۸ لسنة ۱۹۵۲ (الوقائع الممرية في ۱۹۵۰/۷/۱۰ – العدد ۵۵ مكرر 1) ورقم ۱۹۷ لسنة ۱۹۵۹ (الوقائع المصرية في ۱۹۵۰/۱۰/۲۲ – العدد ۱۶ ملحق) ورقم ۱۹۷ ۱۹۲۰ (الوقائع المصرية في ۱۹۰۰/۱۰/۲۱ – العدد ۲) ورقم ۱۹۵ لسنة ۱۹۸۳ (الوقائع المصرية في ۱۹۸۰/۱۰/۲۱ – العدد ۲) ورقم ۱۹۵ لسنة ۱۹۸۳ (الوقائع المصرية في ۱۹۸۰/۱۰/۲۱ – العدد ۲۲ تابع) ورقم ۹۳۵ لسنة ۱۹۸۲ (الوقائع المصرية في ۱۹۸۰/۱۰/۲۱ – العدد ۲۲۲ تابع) ورقم ۲۵ لسنة ۱۹۸۲ (الوقائع المصرية في ۱۹۸۰/۱۰/۲۱ – العدد ۲۳۷ تابع) .

موین وتسعیر جبری ۸۱

قرار وزير التموين رقم ٣٣٧ أسنة ١٩٦٤ في شأن الزام التجار بالاعلان عن مفازنهم (')

نائب رئيس الوزراء للتموين والتجارة الداخلية

بعد الأطلاع على المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسسنة ١٩٤٥ الفساص بشئون التموين والقوانين المعدلة له ،

> وعلى موافقة لجنة التموين العليا ، وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

قسرر:

مادة 1 سعلى أصحاب محال الجملة والتجزئة أن يعلنوا في مكان ظاهر بمحالهم بيانا بمخازنهم وعناوينها والسلع المودعة بها وكذا بيان بالسلع المودعة لحسابهم بمخازن آخرين •

مادة ١ سيعاتب كل مخالف لأحكام هذا القرار بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبعرامة لا تقل عن خمسة جنيهات ولا تزيد على خمسين جنيها أو باحدى هاتين العقوبتين •

مادة ٣ ــ ينشر هذا القرار فى الوقائع المصرة ، ويعمل به من تاريخ نشره »،

تحريرا في ١٣ رجب سنة ١٣٨٤ (١٧ نوفمبر سنة ١٩٦٤) ٠

⁽۱) الوقائع المصرية في ٢٦ نوفمبر سنة ١٩٦٤ ــ العدد ٩٤ · . (م ٦ ــ موسوعة مصر جـ ١٣)

۸۲ تموین وتسعیر جبری

قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم: ۱۵۲ لمسسنة ۱۹۲۲ بالزام التجار بعرض السلع المخزونة لديهم أو لدى آخرين (')

وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ٥٥ لسنة ١٩٤٥ الضاص بشئون التموين والقوانين المعدلة له ،

> وعلى موافقة لجنة التموين العليا ، وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

قــرن:

مادة 1 _ (٢) على أصحاب محال اللجمئة والتجزئة أن يعرضوا للبيع يمحالهم وحدات من السلع باختلاف أنواعها وأصناغها الموجودة يمخازنهم أو مودعة لحسابهم بمخازن آخرين •

مادة ٢ - (٣) كل مخالفة لأحكام هذا القرار يعاقب عليها بالحبس من ستة أشهر الى سنتين وبغرامة من مائة جنيه الى خمسمائة جنيه أو باحدى هاتين المقوبتين •

مادة ٣ سينشر هذا القرار فى الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ، الله الله القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ

تحريرا في ١٥ جمادي الاولى سنة ١٣٨٦ (٣١ أغسطس سنة ١٩٦٦) ٠

⁽١) الوقائع المصرية في ١٧ اكتوبر سنة ١٩٦٦ ـ العدد ٨٠ ملحق ٠

 ⁽٢) مستبدلة بقرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٤ لسنة
 ١٩٦٩ (الوقائع المصرية في ١٤٩٩/١/١٦ ـ العدد ١٤) .

 ⁽٣) مستبدلة بقرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٢٠ لسنة
 ١٩٦٧ (الوقائع المصرية في ١٩٦٧/٢/٢٠ – العدد ١٤) ٠

تموین وتسعیر جبریموین وتسعیر جبری ۸۳

قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقيم ٥٨٠ لمسنة ١٩٨٧ في شأن حظر تخزين الأرز (')

وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ٩٥ لمسنة ١٩٤٥ الخاص بشئون المتموين والقوانين المعدلة له ،

وعلى القــــانون رقيم ٩٧ لمســنة ١٩٨٣ يشأن هيئات القطاع العام وشركـــاته ،

وعلى قرار السيد / رئيس الجمهورية رقم ٤٦١ لسنة ١٩٨٣ مانشاء هيئة القطاع العام للمضارب وتسويق الأرز ،

وعلى القرار رقم ١٤ لسنة ١٩٧٨ بشأن تشغيل بعض الفراكات ، وعلى هذكرة السيد المهندس / رئيس مجلس ادارة هيئة القطاع المعام للمضارب وتسويق الأرز المؤرخة ف ١٩٨٧/٩/١٣ ،

وعلى موافقة لجنة المتموين العليا ،

قسرر:

مادة 1 سيحظر تخزين الأرز الشعير والأبيض لغير الاستهلاك الشخصى فى غير جهات التوريد وشركات المضارب وجهات القطاع العام المنتجة للارز الشعير •

ويستثنى من ذلك الفراكات المعتمدة والمتعاقدة مع شركات المصارب من تاريخ تعاقدها فى حدود الحصص الشهرية المسلمة لهسا. من شهركات

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٩/٢٤ ــ العدد ٢١٦٠

٨٤ تموين وتسعير جبرى

المضارب وأرصدة انتاجها وبالنسبة للمحال التجارية فى حدود أرصدة حصتها الشهرية من الأرز الأبيض ويعتبر فى حكم الاستهلاك الشخصى الكميات التى فى حيازة المنتجدة ولا تتجاوز نصف طن للفدان وبحد أقصى ثلاثة أطنسان للحيازة الكلية ولغير المحائزين الكميات التى لا تتجاوز ٢٠٠ كجم للاسرة ٠

مادة ٢ _ كل مخالفة الأحكام هذا القرار يعاقب عليها بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثة أشهر وبغرامة لا تقل عن مائتى وخمسون جنيها ولا تتجاوز الف جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين .

وفى جميع الأحوال تضبط الكميات موضوع المظالفة ويحكم بمصادرتها على أن تسلم الى شركات المضارب •

مادة ٣ هـ بينشر هذا القرار في الموقائع المصرية ، ويعمل بـ من تاريخ نشره ١٤

صدر في ١٩٨٧/٩/١٤ •

تموین وتسعیر جبریم

(7) ...

إهم القرارات الوزارية الصادرة بشأن حظر نقل أو الشروع في نقل بعض السلع

- المقدار رقم ۱۷۲ لسنة ۱۹۹۷ بشأن حظر نقل تقاوى البصل المستوردة خارج محافظات الفيوم وبنى سويف والمنيا (الوقائع المصرية في ١٩٦٧/٨/٢٢ العدد ١٠٧) •
- القرار رقم ٢١٥ لسنة ١٩٧٠ بعظر نقل أو الشروع فى نقل البلتح بكافة أتواعه خارج حدود معافظة أسوان بعير ترخيص مكتوب من المعافظ أو من ينوب عنه () (الوقائع المصرية فى ١٩٧٠/٧/١٧ - العدد ١٥٥) .
- القرار رقم ٣٠٢ لسنة ١٩٧٠ بعظر نقل أو الشروع فى نقل البلح بكاغة أنواعه خارج حدود محافظة الوادى الجديد بغير ترخيص مكتوب من المحافظ أو من ينوب عنه (الوقائع المحرية فى ١٥/٠/١٠/١٠ ـــ العدد ١٢٩ ﴾ •
- القرار رقم ٣٥٠ لسنة ١٩٧٥ بحظر نقل بعض السلع والمواد الى داخل بعض الناطق بمحافظة مطروح (الوقائع المصرية في ١٩٧٥/١١/١ ١٩٧٥ العدد ٢٤٩ تابع) .
- القرار رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٨٠ بشأن حظر نقــل الدبعاج الهي أو المذبوح خارج حدود محافظات القاهرة والجيزة والقليوبية (المؤسسائع المحرية في ٢٠٤/٩/١٦ البعد ٢٠٤ تابع) .

 ⁽١) انظر قرار محافظ أسوان رقم ١٥٥ لسنة ١٩٧٢ الصادر تنفيذا لقرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٢١٥ لسنة ١٩٧٠ (الوقائع المصرية في ١٩٧٢/١٠/٢١ ـ العدد ٢٤٣) .

القرار رقم ٧٧ لسنة ١٩٨١ فى شأن حظر نقل أو الشروع فى نقل الأسماك الطازجة والملحة خارج حدود محافظة شمال سيناء (الوقائع المحدية فى ١٩٨١/٤/٩ - التعدد ٨٣) •

ــ القرار رقم 40 لمسنة 1904 بشأن حظر نقل السمسم من محافظة الى أخرى (الوقائع المحرية ــ ف ١٩/٧/١٧/١ ــ المدد ٢١٢) •

القرار رقم 110 لسنة 1904 بعظر نقل غول الصويا خارج حدود المافظات أو الاسروع عيه (الوقائع المصرية في ١٩٨٤/٩/٢٥ – العدد ٢١٩) ، المعدل بالقرار رقم ٣٧٥ لسنة ١٩٨٤ (الوقائع المصرية في ١٩٨٤/١٠/٢١)

ب القرار رقم ٩٣ أسنة ١٩٨٦ بعظر نقل اليصل خارج حدود محافظات سوهاج وأسيوط والشيوم والوادى المحديد خلال القترة من ١٩٨٦/٣/١ الى نهاية سبتمبر سنة ١٩٨٦ (الوقائع المرية في ١٩٨٦/٣/١٦ المدد ٢٤) ه

القرار رقم ١٩٢ لسنة ١٩٨٦ بحظر تداول أو نقل انتاج بحيرة السد العالى من الأسماك عن غير طريق الهناء النهرى المقسام على البحيرة (الوقائم المصرية في ١١/٨٩ ١١/٨ سالعدد ٢٥٣) .

القدار رقم ٢٥٦ لسنة ١٩٨٦ بعظر نقل أو الشروع في فقل بعض السلم خارج بعض مناطق معافظة البحر الأحمر (الوقسائع المحرية في ١٩٨٦/٧/١٧ المعدد ١٩٨٦) ، المعدل بالقرار الوزاري رقم ٩٩ لمسنة ١٩٨٨ ، والمعدل الكشف المرفق به بالوزارات أرقام ١٥١ لسنة ١٩٨٧ و ٢٠٠ لسنة ١٩٨٧ (الوقائع المحرية في ١٩٨٨ / ١٩٨٨ و ١٩٨٧/٧/١٠ على التوالي) ٠

- القرار رقم ٥٨١ لسنة ١٩٨٧ بعظر نقل الأرز الشسعير خارج حدود

تموین وتسعیر جبریموین وتسعیر جبری ۸۷

المانظات المنتجة للارز بعير ترخيص (الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٩/٢٤ -- المعدد ٢١٦ ﴾ • •

ـــ القرار رقم ٥٨٢ لسنة ١٩٨٧ بشأن حظر نقل الأرز الأبيض خارج حــدود المحافظات بغير ترخيص (الموقائع المحرية في ١٩٨٧/٩/٢٤ --٢١٦ ألا ٠٠

- القرار رقم ٢٠٩ لسنة ١٩٨٧ بعظر نقل أو الشروع في نقل بعض السلم خارج حدود مركزى الخارجة والداخلة بمحافظة الوادى المجديد (الموقاة عالمرية ف ١٩٨٧/١١/٣٣ - العدد ٢٦٥).

- قرار السيد محافظ الاسكندرية رقم ٩٨ لسنة ١٩٨٧ بحظر نقل الاسماك الطازجة بكافة أنواعها الى خارج حدود مصافظة الاسكندرية الا بترخيص من المحافظ (الوقائع المحرية في ١٩٨٧/٧/٢٠ - العدد ١٩٨١) المعلق بالقسرة رقم ١٥١ لسنة ١٩٨٧ (الوقسائع المحرية في ١٩٨٧/٧/٢٧ - العدد ١٧٠) و

٨٨ تموين وتسعير جبرى

قرار وزير القنوين والتجارة الداخلية رقم ۱۸۲ أسنة ۱۹۷۸ ('') في شان حظر هدم المقارات أنني تحوي منشآت تموينية

وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المَاَّص بشئون التهوين ،

وعلى موافقة لجنة التموين ،

قــرر:

المادة الأولى _ يحظر على ملاك المقارات التي تحوى منشآت تموينية من الواردة بالكشف المرافق لهذا القرار التخاذ أى اجراءات لهدم المقار قبل المصول على ترخيص بذلك من المحافظ المختص •

اللدة الثانية ــ كلم مخالفة لأحكام هذا اللقرار يعاقب عليها بالعقوبات الواردة بالمادة ٥٦ من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المشار اليه ٠

المادة الثالثة _ينشر هذا القرار بالوقائع المصرية ،،

تحريرا في ٦ ذي القعدة سنة ١٣٩٨ (٨ أكتوبر سنة ١٩٧٨) ٠

جدول مرافق المترار رقم ۱۸۲ اسنة ۱۹۷۸

١ --- مقار وفروع الشركات التابعة لأمجالس الأعلى لقطاع التموين

⁽١) الوقائع المصرية في ١٠ اكتوبر سنة ١٩٧٨ ـ العدد ٢٢٣ «تابع» ٠

تموین وتسعیر جبریموین وتسعیر جبری

والتوزيع الداخلى ووزارة التموين والهيئة العامة للسلع التعوينية ومديريات التموين ومراقبات وادارات التموين الفرعية .

- ٢ مقار وفروع ومستودعات ومخازن المواد الغذائية التسابعة لوزارة التعوين والتجارة الداخلية والهيئات المعامة والشركات التابعة الهم
 - ٣ ـــ مصانع المواد الغذائية وتعبئتها ومخازنها ٠
 - ٤ المجمعات والجمعيات التعاونية الاستهلاكية ومخزنها ٠
- مطاحن الحبوب التي تعمل للتموين والمخازن والشون التابعة
 - ٦ المخابز البلدية والأفرنجية والمخازن المخصصة لها ٠

۰۵ تموین وتسعیر جبری

قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۱۲۱ لسنة ۱۹۸۱ نمان حظ تفسر أه تعديل الشيطة المنشآت الت

فى شان حظر تغيي أو تعديل انشطة المنشآت التدوينية واستمرار تشغيلها (⁽⁾

وزير ااتموين والتجارة الداخلية

بعد الالهلاع على المرسسوم بقانون ربقم ٩٥ لسسنة ١٩٤٥ المفاص بشئون التموين ،

وعلى موافقة لجنة التموين العليا ،

قــرر:

مادة 1 سيحظر على أصحاب النشات التمهينية من الاقطاعين العام والمسئولين عن ادارتها الواردة بالجدول المرافق لهذا القرار سوماك المعقدات تغيير أو تعديل أنشطتها بغير ترخيص مكتوب من المحافظ المفتص أو من ينوب عنه .

كلما يمظر عليهم هال انتهاء أو انهاء عقود استئجارها بأى صورة من الصور تأجيرها أو استغالها في غير النشاط الأصلي الذي أعدت لله .

مادة ٢ سيحظر على الأنسخاص المسار الليهم بالمادة السابقة ترك المنسآت سالفة الذكر دون مستخل يكفل استمرار الممان على الوجه المعتساد .

ويستمر مستعلى المنشات في تشخيلها على الوجه المعتاد الى حسين انتقال الحيازة الى مستعلى آخر .

⁽١) الوقائع المصرية في ٧ أبريل سنة ١٩٨١ - العدد ٨١ «تابع» ·

تموین وتسعیر جبری ۹۱

مادة ٣ ـ يتحدد التعويض المستحق الأصحاب المنشآت التى يسرى فى شأنها حكم المادة السابقة بالتطبيق الأحكام المواد من ٣٣ الى ٤٨ من المرسوم بقانون رقم ٩٥ السنة ١٩٤٥ المشار اليه ٠

مادة ٤ - كل مخالفة الأحكام هذا القرار يعاقب عليها بالحبس مدة لا تجاوز ستة أشهر وبعرامة لا نقل عن مائة جثيه ولا تجاوز خمسمائة جنبه أو باحدى هاتين العقوبتين •

مادة ٥ ــ ينشر هذا القرار بالوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،،،

تحريرا في ٢٩ جمادي الاولى سنة ١٤٠١ (٤ أبريل سنة ١٩٨١) ٠

جدول مرافق للقران رقم ۱۲۱ لسنة ۱۹۸۱ المنشآت التموينية التي يحظر اتخاذ أي اجراء من شانه ايتافة العمل بها (۱)

- ١ _ المخابر البلدية والأفرنكية •
- ٢ _ مطاحن الحجارة والسلندرات ٠
 - ٣ ب مضارب الأرز ٠
 - ٤ ــ مصانع المكرونة •
 - ه ــ معاصر الزيوت •
- ٢ ــ مصانع الصابون والمسلى الصناعي ٠

 الجمعيات الاستهلاكية التسابعة لشركات النيا والأهرام والاسكندرية للمجمعات الاستهلاكية ـ والممرية لتسويق الأسمال .

⁽۱) البند رقم (۹) معدل بقرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۷۸ لسنة ۱۹۸۱ (الوقائع الممرية في ۱۹۸۱/۰/۲۷ .. العدد ۱۲۲) والبند رقم (۱۱) مضاف بالقرار رقم ۹ لسنة ۱۹۸۳ (الوقائع المصرية في ۱۹۸۳/۱/۱۹ ... العدد ۱۷) ۰

جبرى	وتسعير	تموين	•••••	44
------	--------	-------	-------	----

 ٨ ــ المخازن والمستودعات والشون التابعة للشركات المصرية والعامة لتجارة السلع الغذائية بالجملة ــ والعامة للصوامع والمصرية للتعبئة وتوزيع السلع الغذائية ــ والعامة للحوم والدواجن والتوريدات الغذائية .

- ٩ ــ فروع البيع التابعة لشركات السلع الاستهلاكية ومخازنها •
 ١٥ ــ الثلاجات •
- ١١ محطات خدمة السيارات أو محلات بيع المواد البترولية بكافة أنواعها سواء كانت تابعة للقطاع العام أو توكيلات تابعة للقطاع الخاص

تموین وتسعیر جبری

(رابعـا)

ف تصدير السلام التموينية قران وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۷۲ لسمــنة ۱۹۸۰

بشأن تنظيم تصدير السلع التموينية (١)

وزير التوين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المُساصُ بشئون التموين ،

وعلى القرار رقم ١٧٦ السنة ١٩٧٥ بشأن تنظيم تصدير السلع العدائية الى خارج الجمهورية والقرارات المعدلة له ،

وعلى موافقة لجنة التموين العليا ،

قــرن:

مادة ١ - يحظر بغير ترخيص من وزير التموين والتجارة تصدير السلح التموينية المواردة بالكشف رقم (١) المرافق لهذا القرار ٠

مادة ٢ ــ يتم تصدير السلع التموينية الواردة بالكشف رقم (٢) في حدود العصة السنوية القررة بالاشتراك مع جهات الاختصاص وفقا لاحتياجات السوق المعلى منها •

مادة ٣ ــ يتم تصدير تقاوى الحاصلات الزراعية الخاصعة لأحكام المادة الأولى من هذا القرار بموافقة إوزارة الزراعة وفى حدود الكميسات المتفق عليها بينها وبين وزارة التموين والمتجارة الداخلية •

⁽١) الوقائع المصرية في ٢٢ ابريل سنة ١٩٨٠ ـ العدد ٩٤ ٠

دادة ٤ سر (مستبدلة بالقرار الوزارى رقم ٤٣٤ لمسنة ١٩٨١) يتم تمديد الأهداف التصديرية من الأرز والبصل والبطاطس والثوم والفول السرداني بالانقاق ما بين وزارة النموين والتجارة الداخانية والبهسات المقتصة ويعطى تصريح من الوزارة في حدود الكميات المتنق عليها والمسموح بتصديرها •

المادة المفامسة - يعظر إرسال طرود من السلع الغذائية كهدايا الى المارج كما لا يجوز المسافرين للخارج من المواطنين والأجانب اصطحاب اى كمية منها ويستثنى من ذلك العينات التجارية والعينات الممدرة لأغراض علمية بتصريح من السيد وكيل وزارة التموين وفقال للقواعد الآتية:

(أ) المينات التجارية :

أن يقدم طلب المتصدير من المقيدين في سجل المصدرين أو سـجل المكلاء التجارين •

أن تكون العينة من السلع المصرح بتصديرها .

(ب) العينات المصدرة لأغراض علمية:

أن يقدم طلب التصدير من احدى الجهات العلمية كالجامعات والمعاهد المعليا وأكاديمية المبحث العلمى ومراكز اللمحوث وغيرها من الجهات المثيلة أو بموافقتها •

ويتعين في كلتا الحاللين أن لا يتجاوز وزن العينة خمسة كياو جرامات.

المادة السادسة - يستولى على ما يتم ضبطه بالمظافة الأحكام المادة السابقة ويسلم الى شركات قطاع التموين والتوزيم الداخلي •

المادة السابعة ـ يلعى القرار رقم ١٧٦ لسنة ١٩٧٥ المشار اليه • المدة الثامنة ـ ينشر هذا القرار بالوقائع المحرية ،،

تحريرا في ١٥ جمادي الاولى سنة ١٤٠٠ (أول أبزيل سنة ١٩٨٠) .

```
تموين وتسعير جبرى
                      كشف رقم (1)
               ورافق تلقرار رقم ٧٢ اسنة ١٩٨٠
                                   ١ ــ القمح ومنتجاته ٠
                                          ٢ ـــ الشعير •
                                    ٣ _ المفول الناشف ٠
                                          ع ب العدس ٠
                                         ه برالسمسم ٠
                                           ٦ ــ الحلنة ٠
                                            v _ الذرة ٠
                                        ٨ ــ نشا الذرة ٠
        ٩ ــ الماشية والجمال الحية ــ اللحوم البلدية والخنزير •
١٠- الأغنام الحية بكافة أنواعها (١) ( فيما عدا الأغنام والماعز
                                                 الابرقى ) •
                       ١١ منتجات اللحوم بكافة أنواعها •
                                        ١٢ المحام ٠
                                          · : السمان .
```

١٤ الطيور والدواجن بكاغة أنواعها ٠
 ١٥ الأسماك بكافة أنواعها وأصنافها ٠

١٦ - ١١ الألبان ومنتجاتها (٢)

⁽۱) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم 170 لسنة 194٠ ونص في مادته الأولى على أن « يكون تصدير كافة أنواع الأخنام والماعز ، المحددة بالحصة المسموح بها بترخيص مسبق في كل حالة من وزارة التموين والتجارة الداخلية (الوقائع المصرية في ٢/٧/١٠٦ – العدد 100) ، (۲) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم 7٨٩ لسنة ١٩٨٣ (الوقائع المصرية في ٧/٨/١٣٦ – العدد 100) وفيما يلي نصه :

- ١٧ المناغح ٠
- ١٨ البيض ٠
- 19 السكر •
- ٠٠ عيدان قصب السكر ٠
 - 17_ العسل الأسود ·
- ٢٢ ـ انطحينة والحلاوة الطحينية .
 - ٢٣ الشاي ٠
 - ٠ السين
 - ٢٥ البذور الزيتية ٠
 - ٢٦ ـ الزيتون الأسود •
- ٢٧ الفاصوليا الجافة واللوبيا الجافة والبسلة الجافة
 - ٢٨ العدوة •

٢٩ الزيتون النبانية ومنتجاتها (المعلى الصناعي - المسلل النباتي _ الزيدة الصناعي - المارجرين وخلافه) .

[«] مادة ١ - يحظر بغير ترخيص من وزارة التموين والتجارة الداخلية

تصدير الجبن بمختلف أنواعه المصنع محليا من خامات محلية أو مستوردة تحت أي نظام جمركي •

مادة ٢ ـ كل مخالفة لأحكام هذا القرار يعاقب عليها بالعقوبات الواردة بالمادة ٥٦ من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المشار اليه •

وفي جميع الاحوال تضبط الكميات المخالفة ويحكم بمصادرتها » . واذا صدر حكم محكمة القضاء الاداري في الدعوى رقم ٥٤٩١ لمسنة ٣٧ قضائية فقد صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٢١١ لسنة ١٩٨٤ بوقف تنفيذ القرار الوزاري رقم ٢٨٩ لسنة ١٩٨٣ تنفيذا للحكم الصادر في الدعوى رقم ٥٤٩١ لسنة ٣٧ ق لحين الفصل في الطعن المقام من الوزارة في هذا الحكم أمام المحكمة الادارية العليا (الوقائع المصرية في ١٩٨٤/٤/٢٤ _ العسدد ۹۸) .

٣٣ الكسب •

٣٤ بروتيلان الذرة ٠

٣٥ قش الأرز ٠

٣٦ سرسة الأرز .

٣٧ ــ رجيع الكون ٠

٣٨ الجرمة والجرمة المستخلصة •

٣٩ ــ قشرة بذرة القطن ٠

٠٤- القرون الجاموسى والبقرى الكبير ٠

١٤ - قش المكانس المخام ٠

٤٢ـــ السيلاتة •

23- اللوطاطين بكافة أنواعها .

الأقاشة الصوفية والمخلوطة بكافة أتواعها وخيوط الغال الموفية .

٥٤ ــ القطن الاسكارتو والسكنة ٠

٤٦ الجلود الخام والمدبوغة بكافة أنواعها .

٧٤ البطيخ بكافه أصناعه (١) •

A3_ اللعنب بكافة أصنافه (M) .

(۱) البطيخ بكافة أصنافه مضاف بالقرار الوزارى رقم ۱۲۲ لسنة ۱۹۸۰ (الوقائم المصرية في ۱۹۸۰/۷/۱۳ العدد ۱۱۳ ۰

(۲) العنب بكافة أصنافه مضاف بالقرار الوزارى رقم ۱۸۰ لسنة
 ۱۹۸۰ (الوقائع المصرية في ۱۹۸۰/۷/۱۳ العدد ۱۱۳۳ ٠

(م ۷ _ موسوعة مصر جا ۱۲)

٩٨ تموين وتسعير جبرى

کشف رقام (۲)

مرافق القرار رقم ٧٢ اسنة ١٩٨٠

أصناف يتم تصديرها في حدود حصة سنوية بعد الدراسة مع الجهات المنتصة ووفقا لاحتياجات السوق المطلى:

- ١ _ عوادم الأقطان •
- ٢ ــ عوادم غزل القطن •
- ٣ ... عوادم غزل الحرير الصفاعي ٠
 - ٤ كهنة الخيش •
 - ه _ رتابين الكلوبات .
 - ٧ ـــ امعاء البقر الملحة ٠
 - ٧ _ المولاس ٠
 - ٨ ــ الاكاحول النقى ٠
 - ٩ _ زيت العظم ٠
 - ١٠ زيت الثوم ٠
 - ١١ ــ شعر اللاعز .
 - ١٢ كسر فحم المحيوان •
 - ١٣ تراب فحم الحيوان ٠
 - ١٤ رماد غدم الحيوان ٠
 - ١٥ عسل النحل ٠
 - ١٦ شمع العسل
 - ١٧ ــ المجموري •
 - ١٨ البطارخ ٠
 - ١٩ ـ أسماك المنشان الحية •

تموین وتسعیر جبری هه

٢٠ سحك الحسيط - اخطبوط - كاليماريا (وما شابهم من الحيوانات اللرخوية والقشرية) •

الأغنام والماعز (١) البرقى (القائضة عن حمولة المراعى واللتى
 تحددها سنويا محافظة مطروح ووزارة الزراعة) •

٢٢ الكتاكيت (تصدر منتجات الشركة المامة للدواجن اذا كان مناك فاقض فى الانتاج).

٢٣ حطب القطن •

 (۱) صدر قرار وزیر التموین والتجارة الداخلیة رقم ۱۸۵ لسنة ۱۹۸۰ (الوقائم المحریة فی ۱۹۸۰/۷/۱۹ ـ العدد ۱۹۸۱) ، وفیما یلی نص القرار :

« مادة ١ ـ على مصدرى الأغنام والماعز البرقى الحية توريد حصة من رؤوس الأغنام الحية قدرها ٢٠ ٪ من عدد الأغنام بالرسالة المصدرة والتى لا تجاوز نسبة الماعز فيها عن ١٥٪ ـ الى الشركة المصرية للحسوم والدواجن والتوريدات الغذائية •

فان زادت نسبة الماعز المصدر عن هذا القدر يتم توريد ما يعادل ٢٠٪ من الزيادة أغناما ٠

مادة ٢ ـ يجب أن تكون الاغنام الموردة ذكورا صغيرة السن لا تجاوز العام صالحة للتسمين وخالية من الامراض ولا يقل وزنها عن ٢٠ كيلو جرام ولا يزيد عن ٣٥ كيلو جرام للراس ٠

مادة ٣ – يتم توريد الحصة المشار اليها بالمحجر البيطرى بميناء الاسكندرية •

مادة ٤ ـ يحدد سعر توريد الكيلو جرام الحى من الأغنام الموردة بمبلغ جنيه واحد تسليم المحجر ·

مادة ٥ ــ على الشركة المصرية للحوم والدواجن والتوريدات الغذائية اعطاء المصدرين شهادات توريد ترفق بطلبات الترخيص بتصدير باقى الكميـة .

مادة ٦ - ينشر هذا القرار بالوقائع المصرية » ·

جبرى	وتسعير	تموين	••••••	1
------	--------	-------	--------	---

٢٤ ـ شواشي البوص .

٢٥ بخور الفلارس ٠

٢٦ مسحوق العظم ٠

٣٧ ــ المقطن الواطى والمخلوط •

٢٨ المنوعات الجلدية ، دون التقيد بحصة ٠

 ٢٩ أمعاء الضأن المطحة ، دون التقيد بحصة وبعد موافقة شركة النيل الادوية . تموین وتسعیر جبری

القسم الثساني في التسمير الجيري وتحديد الأرباح

أولاً ــ المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ خاص بالتسمير الجبرى وتتديد الأرباح (١) ، (١)

نحن فاروق الأول هلك مصر:

بعد الاطلاع على المادة ٤١ من الدستور .

وعلى المرسوم بثانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٤٥ المفاص بشئون التسعير العجبرى المعدل بالقانون رقم ١٣٣ لسنة ١٩٤٨ ،

وبناء على ما عرضه علينا برزير النتجارة والصناعة ، وموافقة رأى مجلس الوزراء ،

رسمنا بما هو آت :

مادة ١ س يكون فى كل محافظة وفى كل عاصمة مديرية لجنة برياسة المحافظ سـ آو المدير أو من يقوم مقامه تسمى « الجنة التسمير » وتؤلف هـده اللجان بقرار من وزير التجـارة والصناعة بالاتفاق مع وزيـر التخلية (٢) •

مادة ٢ - تقوم بتعيين أقصى الأسعار للاصناف الغذائية والمواد المبينة بالجدول الملاحق بهذا المرسوم بتانون •

⁽۱) الوقائع المصرية في ۱۹۵۰/۹/۱۶ ـ العدد ۹۰ مكرر « غـير اعتبادي » ۰

 ⁽۲) صدر قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ۲۹۷ لسنة ۱۹۵۲ باستثناء بعض المواد التموينية من أحكام التسعير الجبرى .

⁽٣) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١٠٤ لسنة ١٩٠٠ الماعادة تشكيل لجان التسعير المحلية بالمحافظات .

ولوزاير المتجارة والصناعة بقرار يصدره تعديل هذا الجدول بالحذف أو بالاضافة (١) •

ويعلن المحافظ أو الدير جدول الأسعار الذي تعينها اللجنة في مساء يوم الجمعة (٢) من كل أسبوع ويكون الاعلان بالكيفية التي يصدر بها قرار من المحافظ أو الدير (٢) ، (٤) •

ويكون تعيين الأسعار ملزما لجهيع الأشكاص الذين يبيعون كل

وقضت محكمة النقض بان مؤدى نص المادتين الاولى والثانية من المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ الخاص بشئون التسعير الجبرى وتحديد الارباح ان تعديل الجدول الملحق بالمرسوم بقانون المذكور سواء بالمدفف أو بالاضافة انما يكون بقرار يصدر من وزير التموين ، ولا يغنى عن ذلك مجرد اغفال لجنة التسعير تعيين أقصى السعر لصنف معين أو عدم ادراجه في الجدول الاسبوعي الذي تصدره أذ يظل هذا الصنف سلعة مسعرة تخضع لحكام ذلك المرسوم بقانون حتى يصدر قرار في شانها من الوزير المختص . (نقض جنائي ١٩٦٧/١/٢ موسوعتنا الذهبية ج ٣

 ⁽۱) صدرت عدة قرارات بشان تعديل الجدول الملحق بالمرسوم بقانون ۱۲۳ لسنة ۱۹۵۰ (منشورة التعديلات في نهاية القرار بقانون ۱۲۳ لسنة ۱۹۵۰) ٠

⁽۲) صدر قرار وزير التجارة والصناعة رقم ۵۶۳ سنة ۱۹۵۰ وقد قضى فى المادة الثانية منه على أن يعدل ميعاد اعلان جداول الاسعار بجعله صباح الخميس من كل اسبوع بدلا من صباح الجمعة (الوقائع المصرية فى ۱۹۵۰/۱۲/۱ ــ العدد ۱۱۵ مكرر) .

⁽٣) صدر قرار وزير التجارة والصناعة رقم ١٢٣ لسنة ١٩٥١ والذى قضى في المادة الثانية منه على أن يعاد العمل بمواعيد الاعلان الخاصة بجدول الاسعار (الوقائع المحرية في ١٩٥١/٤/١٦ ــ العدد ٣٣) .

⁽٤) صدر قرار وزير التموين رقم ٢٨ لسنة ١٩٥٦ وقد قضى فى المادة الاولى منه على انه يجوز للمحافظ أو المدير اعلان جداول الاسعار التى تعينها اللجنة فى حالة الضرورة مساء اليوم السابق لمريانها على ان يعمل بهذه الجداول فى الفترة التى تحدد لمريانها (الوقائع المصرية فى ١٩٥٦/٤/١٧ ـ العدد ٣١ مكرر «١») .

تموین وتسعیر جبری

أو بعض الأصناف والمواد التي يتناولها المتسعير مدى الأسجوع الذي وضعت له و في دائرة المحافظة أو المديرية .

ويجوز لوزير التجارة والصناعة بقرار يصدره تعديل مواعيد اعلان الأسعار ومدة الالزام بالتسعير •

هادة ٣ ــ تؤلف بقـــرار من مجلس الموزراء بنـــاء على طلب وزير المتجارة واللصناعة للبحنة علميا برياسته تختص بما يأتي:

١ ـــ وضع أسم تعيين الأسعار للجان التسعير المنصوص عليها في
 المادة الأولى •

 ۲ ــ النظر في الشكاوي التي تقدم عن جداول الأسعار التي تضعها اللجان الذكورة •

٣ _ مراقبة حركة الأسعار •

ع _ اقتراح ما يؤدى الى تحقيق مكافحة العلاء .

مادة } ... يجوز لوزير التجارة والصناعة أن يعين بقرار منه الحدد الأقصى :

٢ — لاسعار بيع الوجبات والمكولات والمشروبات فى الفنادق والبنسيونات والمطاعم والمقاهى والمانات والبوغيهات وغيرها من المصال المعومية المعدة لبيع الوجبات والمأكولات والمشروبات وكذلك مقابل الدخول الذي تغرضه هذه المحال على من يرتادها (١) .

=

⁽۲٬۱) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۲۹۷ لسنة ۱۹۸۰ وفيما يلي نصه:

٣ ــ لأجور الفرق في المفنادق والبنسيونات والبيوت المفروشة وسلم
 يماثلها من الأماكن المعدة لايواء المجمهور أو السياح (١) •

دادة ٤ مكرر — (مضافة بالقانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٥٥) استثناء من أحكام المواد السابقة يختص وزير الصناعة بتحديد أقصى الأسسعار لنتجات الصناعة دون التقيد بالاجراءات المنصوص عليها فى تلك المواد •

مادة ٥ س يجوز لوزير التجارة والصناعة أن يتخذ بقرارات يصدرها التدامر الآتية:

(أولا) فرض قيود على استهلاك المواد العدائية فى الفنسادق والبنسيونات والمطاعم والمقاهى والحانات والبوفيهات وغيرها من المحال العمومية المعدة لبيع الوجبات والمكولات والمشروبات .

(ثانيا) تعيين المقادير اللتى يجوز شراؤها أو تملكها أو حيازتها من أية سلعة أو مادة •

=

« مادة ١ _ مع عدم الاخلال بلحكام القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ في الثرة المنتشات الفندقية والسياحية يفوض السادة المحافظين كل في دائرة المنتصاصه في مباشرة الاختصاصات المقررة لوزير التموين والتجسارة الداخلية بموجب المرسوم بقانون رقم ١٦٣٣ لمنة ١٩٥٠ المشار اليه على النحم الآتي،:

 ا حديد أسعار بيع الوجبات والماكولات والمشروبات في الفنادق والبنسيونات والمطاعم والمقاهى والبوفيهات وغيرها من المحال العامة المعدة لبيع الوجبات والماكولات والمشروبات ،

تحديد أجور البيت في الفنادق والبنسيونات والبيوت المفروشة
 وما يماثلها من الاماكن المعدة لايواء المواطنين

 الالزام بالاعلان عن اسعار بيع الوجبات والمشروبات واجور المبيت المشار اليها بالبندين السابقين .

(الوقائع المصرية في ١٩٨٠/١١/١١ ـ العدد ٢٥٣)

تموین وتسعیر جبریم

(ثالثاً) الزام أصحاب المحانم والمستوردين بتسليم مقادير: معينة من أية سلمة أو مادة الى الجمعيات التعاونية لتقوم بعرضها للبيع عـلى الحضائها .

(رابعا) تقرير الوسائل اللازمة لمنع التلاعب بأسعار السلم والمواد المناضعة ليمذا المرسوم بقانون وتعيين مواصفاتها (أ) .

والدة ٦ - يجوز لوزاير التجارة والصناعة أن يلزم بقرارات يصدرها:

١ -- أصحاب الفئادق والبنسيونات والمطاعم والمقاهى والمحسانات والمبونيات وغيرها من المحال العجومية المعدة لبيع الوجيسات والمأكولات والمشروبات باعلان أسعار بيعها فى هذه الإماكن ومقابل الدخول فيها .

٢ ــ أصحاب الغرف فى الفنادق والينسيونات المفروشة ومسا يماثلها
 من الأماكن المعدة لايواء المجمهور أو السياح باعلان أجور المغرف.

٣ ــ تجار التجزئة والباعة الجائلين باعلان أسعار مسا يعرضونـــه
 اللبيع •

مادة ٧ - يجوز لوزير التجارة والصناعة أن يكلف أصحاب المصانع والمتاجر تقديم بيانات عن تكاليف انتاج أو استيراد أية سلعة من السلم التي يعينها بقرار يلحق به جدول ببيان عناصر التكاليف المتعلقة بالصناعة أو التجارة كما يجوز له أن يطلب منهم عينات من السلم التي ينتجونها أو يستوردونها •

مادة ٨ - يسرى جداولُ الأسعار وقرارات تميين الأرباح على السلم

⁽۱) انظر فيما يلى : القرار رقم ١٣٩ لسنة ١٩٥٢ بتحديد الارباح فى بعض السلع وتقرير الوسائل لمنع التلاعب باسعارها وكيفية الاعلان عن هذه الاسعار ، القرار رقم ٢ لسنة ١٩٧١ بشأن تنظيم الاتجار فى السلع المستوردة .

المتى يتم تسليمها بعد تاريخ العمل بهذه الجداول أو القرارت تنفيسذا لتعهدات أبرمت تبل ذلك التاريخ •

مادة ٩ - (مستبدئة بالقانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٥٧ ، ثم بالقانون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٥٧ ، ثم بالقانون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٨٠) يعاقب باللحبس مدة لا نقل عن شاركم المستوات وبغرامة لا نقل عن شاركم—ائة جنيه ولا تزيد على ألف جنيه أو باحسدى هاتين العقوبتين ، كل من باع سلمة مسمرة جبريا أو محددة الربح أو عرضها اللبيع بسعر أو بربح يزيد على النسعر أو الربح المحدد أو امتنع (أ) عن بيعها بهذا السعر أو الربح أو فرض على المشترى شراء سلمة أخرى أو علق البيع على شرط آخسر مخالفا للعرف التجارى •

ويعاقب على كل مخالفة ترتبط بسلعة من السلع التي تدعمها الدولة

⁽١) قضت محكمة النقض بأن المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المعدل بالقانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٥٧ اذ نص في المادة التاسعة منه باطلاق على معاقبة من يمتنع عن بيع سلعة مسعرة بالسعر المقرر ، فرض بذلك على التجار عرض هذه السلع للبيع متى توافرت لهم حيازتها بحيث اذا امتنعوا عن البيع منكرين أمر وجود السلعة أو مخفين لها حابسينها على التداول ، اعتبروا ممتنعين عن بيعها بالسعر المحدد لها جبرا ما دام تحديد السعر لا يعرض بداهة عند اخفاء السلعة أو انكار وجودها البتة ، والا كانت النتيجة أن يعفوا من العقاب كلما أنكروا وجود السلعة المسعرة أو امتنعوا عن بيعها لمن يقصد في طلبها من المشترين الا الذين يأنسون فيهم أن يشتروها بأكثر من السعر المقرر ، وهو ما لا يمكن أن يكون الشارع قد قصد اليه • (نقض جنائي ١٩٦٦/٤/٢٥ _ موسوعتنا الذهبيسة ج ٣ فقرة ١٦٤٥) ، وقضت أيضا بأن المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ اذ نص بصفة عامة في المادة التاسعة منه على عقاب من يمتنع بيع سلعة مسعرة أو محددة الربح قد فرض بذلك على التجار بيع تلك السلعة متى توافرت لهم حيازتها في محالهم او مخازنهم والا اعتبروا ممتنعين عن بيعها بالسعر المحدد لها جبرا دون أن يقبل منهم التعلل بأية علة ، وهذا الامتناع معاقب عليه سواء كان مقصودا به طلب سعر يزيد على السعر المحدد أو لم يكن (نقض جنائي ١٩٦٩/٢/١٧ - المرجع السابق - فقرة ١٦٣١) .

ويحددها وزير التموين والمتجارة الداخلية (١) بالحبس مدة لا تقل عن سنة ولا تبجاوز خمس سنوات وبغرامة لا تقل عن خمسمائة جنئيه ولا تجـاوز آلف جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين ٠

وفى حالة العود تضاعف العقوبة فى حديها الأدنى والأقصى ، فساذا كان قد حكم على العائد مرتين بالحبس والغرامة ، ثم ثبت ارتكابه جريمة بالمثالفة لأحكام هذه المادة فتكون العقوبة السجن لدة لا تزيد عن خمس سنوات وغرامة لا تقل عن خصسمائة جنيه ولا تجاوز أللفى جنيه ، وتعتبر

 (۱) صحر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۱۲۰ لسنة ۱۹۸۰ بتحديد بعض السلح التي تدعمها الدولة في تطبيق احكام المادة (۹) من المرسوم بقانون رقم ۱۲۳ لسنة ۱۹۵۰ وفيما يلي نصه:

مادة ١ _ تعتبر السلع الواردة بالجدول المرافق لهذا القرار من السلح التي تدعمها الدولة في حكم المادة ١ من المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ ٠

الجدول المرافق للقرار رقم ١٢٠ لسنة ١٩٨٠

١ _ السلع المستوردة بمعرفة الهيئة العامة للسلع التموينية :

اللبن المكثف ـ اللحوم المجمدة ـ الاسماك المجمدة والمعلبة ـ الدواجن المجمـدة ·

٢ ــ السلع الموزعة بمعرفة الهيئة العامة للسلع التموينية وشركات قطاع التموين:والتوزيح الداخلى:

- المسلى الطبيعى (بتراويل) - الزبد الطبيعى المستورد - اللحوم البدية الطازجة والمعلبة - الدواجن المعلبة انتاج الشركة العامة للدواجن - أسماك بحيرة ناصر - الجبن الجماف المحلي والمستورد - السمسم - القمر المحيح والمجروش - العدس الصحيح والمجروش - الدقيق المستوردة - الارز الابيض والمفاض والمفاز - الشاى الذي يوزع بالبطاقات التموينية - السرخ المستوينية - المسكل التموينية - المسكل التماعى - صابون الغسيل التعاعى - صابون الغسيل المناعى - صابون الغسيل .

جرائم متماثلة فى عدد الجرائم التى ترتكب بالمفالغة الأهكام هده المادة والتجرائم التى ترتكب بالمفالغة الأهكام القانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المفاص بشئون التموين أو الترارات الصادرة تنفيذا له ١٠٠٠

وفى جميع الأحسوال تضبط الأشسياء موضوع الجريمة ويحسكم بمصادرتها (أ) كما يجب المحكم باغلاق المحل مدة الا تجاوز سنة أشسهر تستنزل منها المدة التي تكون قد تقرر غيها اغلاق المحل اداريا •

ويعاقب بالعقوبات المنصوص عليها فى الفترة الأولى من هذه المادة على مخالفة القرارات التى تصدر تنفيذا للمادة (o) من هذاا القانون ويجوز أن ينص فى تلك القرارات على عقوبات أقل •

مادة ١٠ - (مستبدلة بالقانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٥٧) يعاقب بالحبس مدة لا نقل عن شهر ولا تجاوز سنتين وبغرامة لا نقل عن عشرين جنيها ولا تزيد عن خمسون جنيها أو باحدى هاتين العقوبتين .

 ١ -- ٥ن قدم الوجبات والملكولات والمشروبات أو عرضها بأكثر من السعر المقرئ/أو امتنع عن تقديمها أو حصل مقابلا للدخول أكثر من المقرر ٠

من أجر غرهًا أو عرضها المتأجير بايجار يزيد على النحد المقرر •

مادة ١١ ـ يعاقب بالعقوبات المنصوص عليها في المادة السابقة .

⁽۱) قضت محكمة النقض بأن المادة ٩ من المرسوم بقانون رقم ١٩٦٣ لسنة ١٩٥٠ الخاص بشؤن التمعير الجبرى وتحديد الارباح تقضى « بضبط الاشياء موضوع الجريمة ومصادرتها » • ولما كانت الجريمة التى دين المطعون ضده بها (وهى عدم احتفاظه بفاتورة شراء سلعة محددة الربح) جريمة تنظيمية تتعلق بضبط البيانات في القواتير التي تسلم للمشترين توصلا لاحكام الرقابة على مراعاتهم لقوانين التسعير الجبرى ، فأنه لا يمكن القول بأن السلعة التي لم يحتفظ المطعون فده بفاتورة شرائها هى موضوع الجريمة ، ومن ثم فأن الدكم المطعون فيه اذ قضى بمصادرة تلك السلعة يكون قد خالف القانون ويتعين نقضه ، (نقض جنائي ١٩٦٧/١١/٢٠ موسوعتنا الذهبية ج ٣ فقرة ١٦٢٧) .

تموین و**تسعیر جبریناست....**

(أَ)) من يشترى بقصد الاتجار سلعة بسعر يزيد على السعر الذي تعينه لجنة التسعير ...

(ب) من يشترى بقصد الاتجار سلمة بثمن يزيد فيه الربيح على المقدر طبقا للبند ١ من المادة المرابعة ، ولا يكون المشترى مسئولا اذا تواهر الشرطان الآتمان ٠

۱ — اذا تحقق المشترى من أن فاتورة البيع لا تحمل بيانا باسم بجارى وهمى أو مزور •

٢ — اذا لم يقم الدليل على أن المشترى يطم بالأرباح غير المشروعة
 التى حصل عليها البائع •

مادة 11 مكرر — (مضافة بالقانون رقم ١٠٥٨ لسنة ١٩٥٠) يجوزا لوزير التموين أن يصدر قرارا مسببا باغلاق المط الداريا لدة لا تجاوزا سنة أشهر أو حرمان التاجر المخالف الأحكام المواد ٩ ، ١٠ ، ١١ من هذا القانون من حصته في السلح موضوع المخالفة أو غيرها من السلح والمواد المخاضعة لنظام البطاقات أو الحصص وذلك لحين صدور الحكم في التهسم المنسوبة المي المخالف و

ويجب على الوحدات الاقتصادية التابعة للقطاع العام بناء على طلبب وزير التموين غسخ أى عقد من العقود المبرمة مع التاجر اذا حكم عليه بحقوبة مقيدة للحرية في جريمة من الجرائم المنصوص عليها في هذا القانون أو القرارات الصادرة تتفيذا له •

مادة 11 مكرر (١) ــ (مضافة بالقانيون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٨٠) اذا ترتب على اغلاق المنشأة لسبب من الأسباب المبينة في هذا القانون تأثير على صالح التموين جاز لوزير التعوين أن يعين مندوبا لادارة المنشأة خلال

خلال غنرة الانحلاق (¹) ، وتطبق فى هذه الحالة الأحكام المنصوص عليها فى الباب اتحادى عشر من المرسوم بقانون رقام ٩٥ لسنة ١٩٤٥ ·

مادة 17 سيعاقب بغرامة لا تجاوز خمسين جنيها من اشترى بقصد الاستهلاك سلعة مسعرة بسعر يزيد على المحد المقرر » ويعفى المشترى من العقوبة أذا أبلغ السلطات المفتصة بالجريمة أو اعترف بها •

مادة ١٣ ــ (مستبدلة بالقانون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٨٠) يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن ستة أشهر ولا تزيد على سنتين وبعرامة لا تقسل خمسين جنيها ولا تجاوز مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين •

 ١ - كل من بخالف أحكام القرارات التي تصدر باعلان الأسسعار والأجور ومقابل الدخول •

⁽۱) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٣١٣ لسنة ١٩٨٠ وقد نص في المادة الحافظين كل في دائرة دائرة المتصامه في مباشرة الاولي منه على أن : يفوض المادة المحافظين كل في دائرة اختصاصه في مباشرة السلطات المقررة لوزير التمسوين والتجارة بموجب المادة ١٩٨٠ المرسوم بقانون رقم ١٩٨٣ لسنة ١٩٨٠ باصدار قرارات مسببة باغلاق المحال اداريا لدة لا تجاوز سنة أشهر أو حرمان التاجر المخالف لاحكام المواد ٩ ، ١٠ ، ١١ من هذا القانون من حصته في السلع موضوع المخالفة أو غيرها من السلع والمواد المخاضعة لنظام البطاقات أو المصرس وذلك لحين صدور الحكم في والتهمة النسوية الى المخالف (الوقائع المصرية في ١٩٨٠/١١/٤ _ العدد

كما صدر ايضا قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٢٣٧ اسسنة ١٩٨١ وقد نص في المادة الاولى منه على أن: يفوض السادة المحافظون كل في دائرة اختصاصه في مباشرة السلطة المقررة لوزير التصوين والتجارة الداخلية بموجب المادة ١٩٨١ لمسنة الداخلية بموجب المادة ١٩٨١ لمسنة ١٩٨٠ المشاد اليه المسافة بالقانون رقم ١٩٨٠ لمسنة ١٩٨٠ في تعيين مندوب لادارة المشاة التى تعلق لمبب من الأسباب المبينة في هذا القانون مدة الاغلاق المترية على مالح التموين · (الوقائع المصرية في ١٩٨٠/٧/١٥) .

هاذا كان المخالف عن الباعة النجائلين عوقب بالحبس مدة لا نتريد على ستة أتسهر وبغرامة لا تجاوز مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين •

٢ ــ كل من خالف أحكام القرارات التي تصدر استندا الى المادة
 ٧) ٠

٣ ــ من امتتع عن بيع سلعة غير مسعرة أو غير محددة الربح في تجارتها ، وكل من طالب عميلا بثمن أعلى من النمن الملن عن هذه السلعة ، وفي حالة العود تضاعف العقوبات في حديها الأدتن والأقصى •

مادة ١٣ مكررا - (مصافة بالقانون رقم ١٩٠٨ أسسنة ١٩٨٠) على أصحاب المحال من أرباب الحرف ومن في حكمهم من مؤدى الأعمال ومقدمي المحمات الني المجمهور التي يصدر بتحديدها قرار من زير التموين (أ) أن

⁽۱) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۱٦٩ لسنة ١٩٩١ وقد نص في المادة الاولى منه على أن « يفوض السادة المحافظين كل في دائرة اختصاصه في تحديد الاعمال والخدمات التي يلتزم مؤديها أو مقدمها الى المجمهور بالاعلان عن الجعل المحدد مقابل كل عمل أو ضحمة منها بالتطبيق لاحكام المادة ١٩٥٣ مكرر من المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المشار اليه المضافة بالقانون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٨٠ » (الوقائع المصرية في ١٩٨٠/٥/٢٠ العدد ١١٨) .

كما صدر القرار رقم ۱۷۰ لمسنة ۱۹۸۱ بالزام أصحاب المحال من أرباب الحرف ومن فى حكمهم من مؤدى الأعمال ومقدمى الخدمات الى الجمهور بالاخطار عن الجعل الذى يحددونه ، وفيما يلى نصه :

مادة ١ ــ تشكل بدائرة كل محافظة لجنة بقرار من المحافظ المختص تضم ممثلين عن مديرية التموين والتجارة الداخلية ومصلحة الضرائب تكون مهمتها متابعة أسعار الاعمال والخدمات التي يقدمها أرباب الحرف ومؤدى الاعمال الى الجمهور ·

مادة ٢ ـ على أصحاب المحال من أرباب الحرف ومن في حكمهم من مؤدى الاعمال ومقدمي الخدمات الى الجمهور التى يصدر بتحديدها قرار من المحافظ المختص أن يقدموا الى اللجنة المشار اليها بالمادة السابقة بيانا

آن يعننوا بمكان ظاهر بمحالهم وبخط واضح عن الأعمال التى يؤدنها والمخدمات التى يقدمونها والبجل المحدد مقابل كل عمل وكل خدمة وعليهم الانتزام بتقاضى المجعل المحدد المعلن و ويعاقب كل مخالف بالحبس مسدة لا نزيد على ثلاثة أشهر وبغرامة لا تقل عن عشرين جنيها ولا نزليد على مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين و

مادة 18 ـــ لا يجوز الحكم بوقف تنفيذ العقوبة فى الحالات المنصوص عليها فى المواد ٩ و ١٠ و ١١ و ١٣ •

مادة ١٥ سيكون صاحب المصل مسئولا مع مديره أو القائم على ادارته عن كل ما يقع فى المحل من مخالفات الأحكام هذا المرسوم بهانون ويعاقب بالعقوبات المقررة لها ، غاذا ثبت أنه بسبب العياب أو استحالة المراقبة لم يتمكن من منع وقاوع المخالفة اقتصرت المعقوبة على الغرامسة فى المدين و ١٤ (١) .

⁼

بخط واضح بالاعمال التى يؤدونها والخدمات التى يقدمونها والجعل المحدد مقابل كل عمل أو خدمة كذلك أى تعديل يطرأ على هذا البيان للتأسير عليه واعتماده بخاتم مديرية التموين والتجارة الداخلية قبل اعلانه بمكان ظاهر بمحالهم تنفيذا لاحكام القانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المشار اليه ٠

مادة ٣ ــ كل مخالفة لأحكام هذا القرار يعاقب عليها بالحيس مدة لا تقل عن ستة أشهر ولا تزيد على سنتين وبغرامة لا تقل عن خمسين جنيها ولا تجاوز مائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين .

⁽١) قضت محكمة النقض بان مفاد نص المادة الخامسة عشرة من المرسوم بقانون رقم ١٩٦٣ لسنة ١٩٥٠ الخاص بشئون التمعير الجبرى وتحديد الارباح ان القانون يحمل صاحب المحل مسئولية كل ما يقع فيه من مخالفات ويعاقبه بعقوبتى الحبس والغرامة معا أو باحداهما ما لم يثبت هو أنه بسبب الغياب أو استحالة المراقبة لم يتمكن من منع وقوع المخالفة . هو أنه بسبب العقوبة على الغرامة معا أوضا تقتصر العقوبة على الغرامة دون الحبس وجوبا لا تخيير فيه ، ﴿ نقض جنائي ١٩٦٨٣/١٤ ...

مادة 11 سـ تشهر طفضات الأحكام التى تصدر بالأدانة فى الجرائم التى ترتكب بالمخالفة الأحكام هذا المرسوم بقانون طبقا للنماذج التى تعدها وزارة التجارة والصناعة بتعليقها على واجهة محل التجارة أو المسنع مكتوبة بحروف كبيرة وذلك لدة تعادل مدة المحبس المحكوم بها ولدة شهر اذا كان الحكم بالغرامة (ا) •

ويعاقب على نزع هذه المنحصات أو اخفائها بأية طريقة أو اتلافها بالحيس مدة لا تزيد على ستة أشعر أو بغرامة لا تجاوز عشرين جنيها و فائد كان الفاعل هو المد المسئولين عن ادارة المحل أو ألحد عماله يعساقب بالحيس مدة لا تجاوز سنة •

موسوعتنا الذهبية ج ٤ فقرة ١١٥٢) ، وقضت ايضا بان البين من نص المادة ١٥ من المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ ان مساطة صاحب المحل عن كل ما يقع في محله من مخالفات لاحكام هذا القانون ، هي مسئولية تقوم على افتراض علمه بكل ما يحصل في محله الذي يشرف عليه ، فمسئوليته مفترضة نتيجة افتراض هذا العلم ، وأن الجريمة انما ترتكب باسمه ولحسابه ، فاذا اندفع أساس هذا الافتراض سقط موجب المساعلة . رنقض جنائي ١٩٧٠/٥/١١ ح موسوعتنا الذهبية ج ٣ فقرة ١٦٥١)

⁽۱) قضت محكمة النقض بان شهر ملخصات الاحكام التى تصدر بالادانة طبقاً للمادة 11 من المرسوم بقانون رقم 11۳ لسنة 190 الخاص بشئون التسعير الجبرى وتحديد الارباح بليس مجرد اجراء ادارى لا شان للقضاء به وانما هو في صحيح القانون عقوبة تكميلية يتعين القضاء بها الى المانية الاصلية ويصير تنفيذها طبقا للنماذج التى تعدها وزارة التجارة والصناعة ومن ثم فان الحكم المطعون فيه أذ أوقع عقدية الغرامة على المطعون ضده دون شهر ملخص الحكم يكون قد اخطا في تطبيق القانون مما المطعون ضده دون شهر ملخص الحكم يكون قد اخطا في تطبيق القانون مما المكم يعيبه بما يوجب نفضه نفضا جزئيا وتصحيحه بالقضاء بشهر ملخص الحكم المائدة شهر بالاضافة الى عقوبة المرامة المفضى بها ، (نقض جنائي ١٩٦٩/١٠/٢) موسوعتنا الذهبية ج ا ففرة ١٩٦٠) ،

مادة 17 - يكون للموظفين الذين يندبهم وزير التبخارة والمسخاعة بترار منه صفة رجال الضبط القضائي في اثبات الجرائم التي تقع بالمطالفة الاحكام هذا المرسوم بقانون والقرارات المنفذة له ويكون لهم ولرجال المضوط المضائي في جميع الأحصوال الحق في دخول المصانع والمصال والمخازن وغيرها من الأمادن المخصصة لمنع أو بيع أو تخزين المواد المسال المهافي هذا المرسوم بقانون أو القرارات الصادرة تنفيذا نه وطلب وفحص الدفائر التجارية وغيرها من المستندات والمفواتير والأوراق مما يكون له شان في مراقبه تنفيذ تلك الأحكام (1) ...

كما يجوز لهم تفتيس أى مكان يشتبه فى التفزين فيه ، على أنه اذا كان المكان مسكونا وجب قبل دخوله المصول على أذن من النياية المعمومية أو القاضى بحسب الأحوال •

ويعاقب بالعقوبات المنصوص عليها فى المادة التاسعة من يحول الون دخول الوظفين المذكورين أو رجال الضبط أو يمتنع عن تقديم الدفاتر أو غيرها أو يدلى ببيانات غير صحيحة •

⁽۱) صدر قرار وزير التموين رقم ٢٠٥ لمنة ١٩٥٢ ببيان الموظفين الذين لهم صفة رجال الضبط القضائي في تنفيذ احكام المرسوم بقانون رقم ١٩٥٢ لمنية المنافق رقم المعتادة رقم ١٩٥٣ (منشور فيما بعد) ، كما صدر قرار ورفير التجارة والمناعة رقم ١٩٥٣ المند ١٩٥٠ ، كما صدر أيضا المرائم المخالفة لأحكام المرسوم بقانون ١٦٣ لمنة ١٩٥٠ ، كما صدر أيضا قرار وزير العدل رقم ١٦٣٧ لمنة ١٩٥٧ ، تضم وظفى وزارة الصناعة صفة ماموري الضبط القضائي وفيما يلي نصه:

[«] مادة ۱ ـ يخول صفة مامورى الضبط القضائى بالنسبة الى الجرائم التى تقع بالمخالفة لاحكام المرسوم بقانون ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ والقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٥٨ المشار اليهما موظفو وزارة الصناعة المذكورون بعد كل في دائرة اختصاصه:

١ - مراقب عام مراقبة التكاليف الصناعية والمراقبون والمفتشون بالمراقبة ٠

مراقب عام تنفيذ التسعيرة والمفتشون بالمراقبة » .
 (الوقائع المصرية في ٢١ يناير سنة ١٩٦٨ ــ العدد ١٥) .

تموین وتسعیر جبری۱۱۵

مادة 1 ۸ - كل شخص مكلف بتنفيذ أحكام هذا المرسوم بقانون ممن أشير اليهم فى المادة السابقة مازم بمراعاة سر الهنة طبتا لما تتفى به المادة ٣١٠ من قانون المقويات وآلا كان مستحقا المعقوبات المنصوص عليها فى المادة الأخمرة .

مادة 19 مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشد ينص عليها عانون المقوبات أو أى قانون آخر يعاقب بالمبس مدة لا نقل عن سنة أشهر للعقوبات أو أى قانون آخر يعاقب بالمبس مدة لا نقل عن سنة أشهر الميه كل شخص مكلف بمراقبة تنفيذ أحكام هذا المرسوم بتانون مدن أشير الميه في المادة ١٧ ، اذا تعمد اهمال المراقبة أو اغفال النبليغ عن آية مخالفة نهذا المرسوم بقانون •

مادة .1 س (مستبدلة بالقانون رقم ١٠٨ لسنة ١٩٨٠) يفصله على وجه السرعة فى المجرائم المتى تقع بالمخالفة الأحكام هذا المقانون والقرارات الصادرة تنفدذا له •

وتخطر النيابة العامة المدعى العام الاشتراكى بالأحكام النهائية الصادرة بالحبس والغرامة أو السجن والغرامة خلال سبعة أيام من تاريخ صدورها لاتفاذ ما يراه من اجراءات طبقا لأحكام الكاندين رقم ٣٤ لسنة 19٧١ بتنظيم فرض الحراسة وتأمين سلامة الشعب •

مادة ٢٠ مكررا – (مضافة باللقانون رقم ٥٧٠ لسنة ١٩٥٤) إ اوزير التموين أن يصرف مكافأة مالية لكل شخص سواء ألكان من موظفى المكومة أم من غيرهم يكون قد ضبط الأصناف موضوع الجرائم المنصوص عليها فى هذا المرسوم بقانون أو سهل ضبطها – وتكون المكافأة ينسبة لا تجاوز ٥٠/ من قيمة الأشياء المكوم بمصادرتها •

واوزير التعوين أيضا أن يمنح كل شخص يكون قد ضبط أو سحل ضبط الجرائم المنصوص عليها في هذا الرسوم بقانون في الأحوال التي لا تجب فيها المصادرة جزءا من الغرامة المحكوم بها لايجاوز ٥٠/ من قيمتها ٠ ۱۱٦ تموين وتسعير جبرى

وفى هائة تعدد الأشخاص المشار اليهم توزع الكافأة بينهم كل بنسبة مجهوده •

دادة ٢٦ سيبطل العمل بالمرسوم بقانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٤٥ المخاص بشئون التسعير للجبرى والمعدل بالقانون رقم ١٩٢٨ لسنة ١٩٤٨ ، ويستمر المعمل بالقرارات التى صدرت استنادا المى أحدّامه فميا لا يتعارض من أحدام هذ المرسوم بقانون •

دادة ٢٢ ـ على وزراء التجارة والصناعة والداخلية والعدل كل فيها يخصه تنفيذ هذا المرسوم بقانون ، ويعمل به من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية •

صدر في أول ذي الحجة سنة ١٣٦٩ (١٣ سبتمبر سنة ١٩٥٠) ٠

تموین وتسعیر جبری

جدول ملحق بالرسوم بتانون الخاص بالتسمير الجبرى وتحديد الأرباح (') و (')

العلال والمعبوب .

(١) حول السريان الزمني لتعديلات الجدول الملحق بالمرسوم بقانون المنوه عنسه قضت محكمة النقض بأنه ومن حيث أن الحكم الابتدائي المؤيد لاسبابه بالحكم المطعون فيه قد قضى بادانة الطاعنين بجريمة بيع طماطم بسعر يزيد عن السعر المحدد وأوقع عليهما عقوبة هذه الجريمة وفقا الاحكام المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ الخاص بالتسعير الجبري وتحديد الارباح وأورد في مدوناته أن الطاعنين قدما ما يدل على حذف الطماطم من الجدول المتضمن للسلع المسعرة في المدة من ١٩٨٠/٤/١٢ حتى ١٩٨٠/٥/٢ . لما كان ذلك ، وكانت المادة الخامسة من قانون العقوبات قد نصت على أن « يعاقب » على الجرائم بمقتضى القانون المعمول به وقت ارتكابها • ومع هذا اذا صدر بعد وقوع الفعل وقبل الحكم فيه نهائيا قانونا أصلح للمتهم فهو الذي يتبع دون غيره ٠٠٠ غير أنه في حالة قيام اجراءات الدعوى أو صدور حكم بالادانة فيها ، وكان ذلك عن فعل وقع مخالفا المقانون ينهى عن ارتكابها في فترة محددة فان انتهاء هذه الفترة لا يحول دون السير في الدعوى او تنفيذ العقوبات المحكوم بها وكان المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ قد صدر خاليا من التوقيت وقد الحق به جدول بالمواد والسلع التي يجري عليها حكم التسعير الجبري ، وخول وزير التجارة والصناعة حق تعديل هذا الجدول بالحذف أو الاضافة بقرار يصدر منه وكان الثابت من الحكم الابتدائى أن السلعة موضوع الجريمة التي دين بها الطاعنان قد حذفت من الجدول الملحق بالمرسوم بقانون ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ ، فأن الطاعنين يستفيدان من القرار الذي استبعدها والمسار اليه في ذلك الحكم باعتباره الاصلح لهما (نقض جنائي ١٩٨٣/٣/٢٣ --مدونتنا الذهبية - العدد الثاني - فقرة ٤٠١ مكررا) ٠

(۲) القصدير محذوف بقرار وزير التجارة والصناعة رقم ٥٩١ المنه المعدد ١٩٥٠ الحدد ١٩٢٠) -- اللحوم ، ١٩٥٠ (الوقائع المصرية في ١٩٥٠/١٢/٢٨) -- اللحوم ، المحاج الرومى ، عجول التربية الحية « البقر الصغير الكندوز » ، الاغنام ، الاسماك المحلية الطازجة محذوفة بالقرار ٢٣٧ لسنة ١٩٦٤ (الوقائع المصرية في ١/١٢/١٠ - العحدد ٨٥ مكرر) -- الجملكة المستوردة ، المغسراء المستورد ، الليتون « بودرة الزنك المستوردة » محذوفة بالقرار ٢٦١ لسنة ١٩٧٥ (الوقائع المصرية في ١/١٧/٥٠ العدد ١٥١) .

۱۱۸ تموین وتسعیر جبری

تقاوى الحبوب •

الأرز ورجيع الكون •

الدقيق ومشتقاته •

المخبز •

السكر •

الملـــح .

الزيوت •

الكسب •

المواد البنزولية .

الكحول « السبرتو » •

الأسمنت •

الطوب •

الأدوية والمقاقير المستوردة .

المسوم •

الأكماس والزكائب •

اللحوم والدواجن والكبدة المستوردة المثلجة والمجمدة بكانمة أثنواعها وأصنافها •

الأسماك المجمدة المستوردة بكافة أتواعها وأصناعها ٠

بيان بالاصناف المضافة الى اللحق

عدام ١٩٥٠ : الغلال والعبوب - تقاوى النعبوب - الأرز - رجع الكون - الدقيق وهشناتاته - الخبز - السكر - اللح - الزيوت - الكسب - المواد البترولية - الكمول « السبرتو » - الآسينت - الطوب الأدوية والمقاقير المستوردة - الأكياس والركائب - القطن الأشهرني المووراه والمجازة (٣٠) المحلوج « الشحعر » «ن رتبة جودفير الى رتبة الني رتبة جودفير الى رتبة

تموین وتسعیر جبری۱۱۹

فيلجود فيرجود (مضافة بالقرار الوزارى رقم ٥٤٣ لسنة ١٩٥٠) - بذرة القطن (مضافة بالقرار الوزارى رقم ١٢٩ لسنة ١٩٥٥) .

عام ۱۹۰۱: الاستيارين (مضاف بالقرار الوزارى ۱۸ لسنة ۱۹۰۱).

الموالح (مضافة بالقرار ۱۶۸ لسنة ۱۹۰۱ ثم حذف بالقرار ۱۸۳ لسنة ۱۹۰۱ ثم أضيفت بالقرار ۱۸۳ لسنة ۱۹۰۱ ثم أضيفت بالقرار ۱۹۰۳ لسنة ۱۹۰۱) — البطيخ (مضاف بالقرار ۱۹۰۸ لسنة ۱۹۰۱) — اللحماض الدهنية (مضافة بالقرار ۱۹۰۳ لسنة ۱۹۰۱) — الدجاج والأرانب والبط والأوز والحمام (مضاف بالقرار ۱۸۲ لسنة ۱۹۰۱ ثم حذف بالقرار ۲۷۳ لسنة ۱۹۰۱) .

عام ۱۹۵۲: العنب بجميع أنواعه (مضاف بالقرار ۹۸ لسنة ۱۹۵۲) (۱) — عجول التربية العنب الستورد (مضاف بالقرار ۱۲۲ لسنة ۱۹۵۲) (۱) — عجول التربية (مضافة بالقرار الدا لسنة ۱۹۵۲) — زيت الطوارىء السائب (مضاف بالقرار الفواكه المستوردة (مضافة ۱۱۲ لسنة ۱۹۵۷) — الفول — العدس بالقرار ۱۳۹ لسنة ۱۹۵۷) — المفضروات بجميع أنواعها (مضافة بالقرار ۱۳۹ لسنة ۱۹۵۷) — المنوردة و الطحيثية — النابن — البنن — الزبد المسلمي الفواكه المحلوة المطحيثية — النابن — الجنن سالزبد المسلمي المواكدة بالقرار ۱۹۵۸ لسنة ۱۹۵۸) — الأسماك بجميع أنواعها (مضافة بالقرار ۱۹۷۸ لسنة ۱۹۵۳ ثم حذفت بالقرار رقم ٤ لسنة ۱۹۵۳ شم حذفت بالقرار رقم ٤ لسنة ۱۹۵۰ شم حذفت بالقرار رقم ٤ لسنة ۱۹۵۰ ش

عام ١٩٥٣ : الأقمشة القطنية المنتجة محليا (مضافة بالقرار ١٤ السنة ١٤) - الملابس الداخلية شغل السنارة المتركو والجوارب المنتجة

⁽۱) سبق وأن صدر قرار وزير التجارة والصناعة رقم ٣٣٧ لسنة ١٩٥١ وقد قضى في المسادة الاولى منه على أن يحذف العنب بجميع انواعه المحلى والمستورد من الجدول الملحق بالمرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ الخاص بشئون التسعير الجبرى وتحديد الاسعار (الوقائع الممرية في ١٩٥١/١٠/١٥ العدد ٨٩) ن

⁽١) قضت محكمة النقض بأنه لم يلغ القانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٥٩ -بتخويل وزير الصناعة المركزي تحديد أسعار المنتجات الصناعية المحلية -نصا من نصوص المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ الخاص بشئون التسعير الجيري وتحديد الارباح أو قرارا من القرارات الصادرة بتنفيذه ، وانما اقتصر على اضافة مادة جديدة برقم ٤ مكرر للمرسوم بقانون سالف الذكر خولت لوزير الصناعة سلطة تحديد اقصى الاسعار لمنتجات الصناعة المحلية دون التقيد بالاجراءات المنصوص عليها في المواد ١ ، ٢ ، ٣ من المرسوم بقانون المذكور • ولما كانت الفقرة الرابعة من المادة المخامسة من هذا المرسوم بقانون قد أجازت لوزير التجارة والصناعة تقرير الوسائل اللازمة لمنع التلاعب بأسعار السلع والمواد الخاضعة لاحكامه ، كما نص في المادة التاسعة منه على أن يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن ستة شهور ولا تجاوز اسنتين وبغرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تزيد عن خمسمائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين كل من يخالف أحكام القرارات التي تصدر تنفيذا للمادة المضامسة • وقد أصدر وزير التموين القرار رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٣ ، وأضاف به الى الجدول الملحق بالمرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ ما هو منتج محليا من الملابس الداخلية شغل السنارة (التريكو) والجوارب ، واوجب القرار في مادته الثانية على المصانع والشركات التي تنتج تلك الملابس والجوارب أن تثبت باللغة العربية على كل قطعة منها _ بحروف وأرقام ظاهرة - اسم المصنع أو علامته التجارية واسم الصنف ومقاس القطعة وسعر البيع للمستهلك • ولما كان السيد نائب رئيس الوزراء للصناعة والثروة المعدنية والكهرباء قد أصدر ـ استنادا الى المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المعدل بالقانون رقم ١٤٢ لسنة ١٩٥٩ الـ القرار رقم ٤١ لسنة ١٩٦٦ واوجب في مادته الرابعسة على جميع المسانع والمؤسسات والشركات الصناعية طبع اسم المنتج والمواصفات الرئيسية وسعر البيع للمستهلك على السلعة أو الغلاف الخارجي لها ، وهو نص عام يجرى مطلقا على جميع المصانع . ومن ثم فان الحكم المطعون فيه اذ أنزل على الواقعة حكم المرسوم بقانون ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ وقرار وزير التموين رقم ٥٥ لسنة ١٩٥٣ يكون قد طبق القانون على وجهه الصحيح وأصاب محجة الصواب في تقرير مسئولية الطاعن • (نقض جنائي ١٩٧٠/٦/٧ ــ موسوعتنا الذهبية ج ٣ ــ فقرة · 1 171X

تموین وتسعیر جبریتموین وتسعیر جبری

١٩٥٣) ــ قمر الدين (مضاف بالقرار ٨٩ لسنة ١٩٥٣ ثم حذف بالقرار ١٣٥ لسنة ١٩٥٣ ثم تأكد الحذف بالترار ٢٩ لسنة ١٩٦٥) •

عام ١٩٥٤ : الاغدام (مضافة بالقرار ١٤٥٥ ثم هذفت بالقرار ١٤٧٢ أسنة ١٩٦٤) .

عام ١٩٥٥ : الأسماك الطازجة بجميع أنواعها (مضاغة بالقرار ٤٠ السنة ١٩٥٥ ثم اغيدت بالقرار ٢٠٠ السنة ١٩٦٠ ثم اغيدت بالقرار ٣٠ السنة ١٩٦٧) •

عام ١٩٥٦ : انسمك البكلاء (مضاف بالقرار ٣١ لسنة ١٩٥٦) --الأسمدة الكيميائية بجميع أنواعها (مضافة بالقرار ٣٢١ لمسنة ١٩٥٦) •

عام ۱۹۵۷ : المِن (مضاف بالترار ۱۳ لسنة ۱۹۵۷) - النسای (مضاف بالقرار ۱۹ لسنة ۱۹۵۷) - القصدير النقی (مضاف بالقرار ۱۹۷۷ شم حذف بالقرار ۳۵ لسنة ۱۹۵۸) - الزی المدرسی (مضاف بالقرار ۱۱۰ لسنة ۱۹۷۷) •

عام ١٩٥٨ : الزبتاج والمنوعات الزجاجية (مضاف بالقرار ٥٠ لسنة ١٩٥٨) البطاطين لسنة ١٩٥٨) البطاطين والملابس الجاهزة المنوعة مطيا والمزل بكافة أنواعه وأهواس الحلاقة بكافة أنواعه (مضاف بألقرار رقم ١١٤ لسنة ١٩٥٨) - الأقمسة والمنسوجات المصوفية المنتجة محليا (مضافة بالقرار ٩٥ لسنة ١٩٥٨) •

عام ١٩٥٩ : تقاوى البطاطس المستوردة (مضافة بالترار ٢٢ لسنة ١٩٥٩) ـــ الأدوية المنتجة مطايا (مضافة بالقرار ٣٨ لسنة ١٩٥٩) •

عام ١٩٦٠ : الفاصوليا المستوردة (مضافة بالقرار ١١١ أسسخة ١٩٦٠) – البصل – الثوم (مضافا بالقرار ١٩٠ السفة ١٩٦٠) .

عام ۱۹۹۱ : الخضروات بجميع أنواعها (مضافة بالقرار ٥٥ لسنة لسنة ۱۹۹۱) ــ المبيدات الحشرية يجميع أنواعها (مضافة بالقرار ٩٠ ۱۲۰ تموین وتسعیر جبری

لسنة ١٩٦١) _ أجور الانتفاع بمياه الآبار الارتوازية والنحار (مضاف بالقرار ١٩٧٥) _ لبن الأطفال بالقرار ١٩٧٥) _ لبن الأطفال المجفف بكافة أنواعه ومسمياته (القسرار ١٩٠٠ لسنة ١٩٦١ _ الجملكة (مضافة بالقرار ٢١٨ لسنة ١٩٦١) اللب (مضاف بالقرار ٢٨٨ لسسنة ١٩٦١)

عام ١٩٦٢ : الفول السوداني الخام بجميع أنواعه (مضاف بالقرار ٢٤٤ لسنة ١٩٦٢) •

عام ١٩٦٤ : تقاوى المفضر والفواكه (مضافة بالقرار ٥ السنة المعتودة) — الألبان المستوردة ومنتجاتها والآغنية المصفوظة المستوردة بجميع بمواعها ومسماتها (مضافة بالقرار ١٩٧٧ السسنة ١٩٦٤) — السميد المحلى واللوحة المستوردة وصاصة الطماطم المستوردة بجميع النواليت (مضاف بالقرار ٢٧١ اسنة ١٩٦٤) — ورق التواليت (مضاف بالقرار ٢٧١ اسنة ١٩٦٤) — اللحوم المستوردة والدجاج المنتع مطيا من المؤسسة المسامة للدواجن — والتجمال والمواشى المحية والمستوردة (مضافة بالقرار ٢٧٧ السنة ١٩٦٤ مراكبة المستوردة المستوردة (المضافة بالقرار ٢٧٠ السنة من السودان والصومال بالقرار ١٩٠٥ السنة ١٩٩٠) إ — الزيتون المستورد والرنجة المستوردة (مضاف بالقرار ٢٧٥ السنة وزيت الزيتون المستوردة (مضاف بالقرار ٢٧٥ السنة ١٩٦٤) ،

1970: الفلفل الأسود (مضاف بالقرار ٧٠ لسنة ١٩٦٥) ... الفلفل الأصر بجمع أنواعه (مضاف بالقرار ٧٧ لسنة ١٩٦٥ ... البطاويات الجائفة المستوردة (مضاف بالقرار ٣٩٣ لسنة ١٩٦٥) ... الأخشاب المستوردة بجميع أصنافها ومسمياتها (مضاف بالقرار ٢١٩ لسنة ١٩٦٥ ثم حذفت بالقرار ٣٠ لسنة ١٩٧٥) .

عام ١٩٦٦ : الكتــان وقش الكتان وبذرته (مضاف بالقـــرار ٢٦

تموین وتسعیر جبری ۱۲۳

لسنة ١٩٦٦) – البهارات والتوابل المستوردة بجميع أنواعها ومسمياتها (مضاغة بالقرار ٩١ لسنة ١٩٦٦ ثم رفعت بالقرار ٢٠٧ لسنة ١٩٧٥) – الليان الذكر المستورد بجميع أنواعه (دضاف بالقرار ١٠٠ لسنة ١٩٦٦ ثم حذف بالقرار ٢٠٢ لسنة ١٩٥٥) •

علم ۱۹۹۷: الجاود الخام المحلية — الأسمال الطازجة المطيسة إ مضافة بالقرار ٣٠ لبسنة ١٩٩٧) — الساعلت المستوردة بكافة أنواعها وأحنافها (مضافة بالقرار ٣٤ اسنة ١٩٩٧) — مجموعة الرش المستوردة المستخدمة في عمليات مقاومة الإفات الزراعية بكافة أنواعها واصنافها وقطع غيارها (مضافة بالقرار ١٣٦ لمسنة ١٩٦٧) • العرقسوس بجميع اصسافه ومسمياته (مضاف بالقرار ٨٥ لسنة ١٩٦٧) •

عام ۱۹۷۰ : المواشى والأغنام المستوردة (مضافة بالترار ٢٤٥ لسنة ۱۹۷۰ ﴾ •

عام ۱۹۷۱ : المنبهات والساعات وقطع غيارها – المراوح الكهربائية وقطع غيارها – الأدوات الكهربائية المنزلية للمبانى – الصاج والمواسير المصنوعة من الحديد والصلب والمصاج – حديد المتسليح – القصدير – المقمم المجرى بجميع أنواعه – كلوريد الأمرنيوم (ملح النشادر) – غاز الفريون بجميع أنواعه – الأدوات الكتابية والهندسية – حبر الكتابة والمغنسية الكتابة والمابون (مضافة بالترار راقم ١٣٦٨ لسنة ١٩٧١) *

عام ١٩٧٤ : ورق الكتابة والطباعة المستورد (مضاف بالقرار ٣٩٥ لسنة ١٩٧٤) •

عام ۱۹۷۸ : البلتح المجلف (مضاف بالقرار ۱۳۲ لسنة ۱۹۷۸) • عام ۱۹۷۹ : الأسمدة المحلية والمستوردة بكانة أنواعها وأصنافها (مضافة بالقرار ۱۸۶ لسنة ۱۹۷۹) • ١٧٤ تموين وتسعير جبرى

عام 1940 : الدجاج الحى والمذبوح المنتج محليا والمستورد (مضاف بالقرار رقم 21 لسنة 1940) ب بالقرار رقم 21 لسنة 1940) ب البقر سالجاموس ب الأغتام ب الماعز سالابل الحية (مضاف بالقرار رقم 271 لسنة 1940 بالقرار رقم 271 لسنة 1940 بالقرار المحلية المطازجة والمثلجة والمجمدة بكلفة أنواعها وأصنافها والأكباد والتلوب والتكلوى والاستاط (مضافة بالقرار 277 لسنة 1940) ب أقطان الاستكارة (مضافة بالقرار 277) ،

عام ١٩٨٣ : اللحوم والدواجن والكبدة المستوردة بكاغة أنواعها (مضافة بالقرار رقم ٢٦٦ لسنة ١٩٨٣) .

عام ١٩٨٤ : الأسماك المجمدة بكافة أنواعها وأصنافها (مضافة بئالقرار رقم ٤٥٤ لمسنة ١٩٨٤) • تموین وتسعیر جبری ۱۲۵

ثانيا ــ بيان باهم القرارات الوزارية المادرة بشأن تحديد الأسمار

- القرار رقم ٨٦ لسنة ١٩٦٧ فى شأن تحديد أسعار الصابون (الوقائع المصرية فى ١٩٦٧/٤/١٥ - العدد ٤٥ تابع) ، المعدل بالقرار رقسم ٣٣ المسنة ١٩٦٧ (الوقائع المصرية فى ١٩٦٧/٢/١٧ - العدد ١٣٤ تابع) والقرار ١٩٨٧ نسنة ١٩٨٧ (الوقائع المصرية فى ١٩٨٢/١٢/١٣ - العدد ١٨٨٣ تابع) ٠

القرار رقم ٢٣ لسنة ١٩٦٧ فى شأن تعديل أسعار المصابون (الوقائع المصرية فى ١٩٦٧/٧/٢٦ ــ العدد ١٣٤ تابع) ، المعدل بالقرار رقم ٢٣٥ لسنة ١٩٨٦ ، المعدل بالقرار رقم ١٩٨٢ ، المعدل بالقرار رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ ، المعدل بالقرار

القرار رقم 201 لسنة 1949 بتعديل اسعار منتجات التنبغ والدخان والسجاير ، المعدل بالقرارات أرقام 700 لسنة 1947 (الوقائع للصرية في ١٩٨٢ / ١٩٨٣ – العدد 194 تابع) و ١٧٤ لسنة 1948 (الوقائع المصرية في ١٩٨٥ / ١٩٨٨ – العدد 177 تابع) و ٥٥٥ لمسنة ١٩٨٤ (الوقائع المصرية في ١٩٨٥ / ١٩٨٤ – العدد 17 تابع) و ١١٦ لمسنة ١٩٨٥ (الوقائع المصرية في ١٩٨٥ / ١٩٨٥ – العددد ٤٨ تابع) و ١٠٠ لمسنة ١٩٨٥ (الوقائع المصرية في ١٩٧٥ / ١٩٨٥ – العدد ١٨١ تابع) و ٢٠٠ لمسنة ١٩٨٥ (الوقائع المصرية في ١٩٠٠ لمسنة ١٩٨٥ (الوقائع المصرية في ١٩٨٠ / ١٩٨٥ (الوقائع المصرية في ١٩٨٠ / ١٩٨٠) و ١٠٠ لمسنة ١٩٨٨ (الوقائع المصرية في ١٩٨٧ / ١٩٨١ – العدد ٢٦٠ تابع) و ١٠٠ لمسنة ١٩٨٨ (الوقائع المصرية في ١٩٨٧ / ١٩٨١ – العدد ٢٦٠ تابع) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٨ (الوقائع (الوقائع المصرية في ١٩٨٧ / ١٩٨١ – العدد ١٩٠٢ تابع) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٨ (الوقائع (الوقائع المصرية في ١٩٨٧ / ١٩٨٠ – العدد ١٩٠٣ تابع) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٨ (الوقائع (الوقائع المصرية في ١٩٨٧ / ١٩٨١ – العدد ١٩٠٣ تابع) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٨ (الوقائع المصرية في ١٩٨٠ / ١٩٨١ – العدد ١٩٠٣ تابع) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٨ (الوقائع المصرية في ١٩٨٠ / ١٩٨١ – العدد ١٩٠٣ تابع) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٠ (الوقائع المحرية في ١٩٨٠ / ١٩٨٠ – العدد ١٩٠١ تابع) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٨ (الوقائع المحرية في ١٩٨٠ / ١٩٨١ – العدد ١٩٠١ تابع) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٨ (الوقائع المحرية في ١٩٨٠ / ١٩٨٠ – العدد ١٩٠١ تابع) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٨ (الوقائع المحرية في ١٩٨٠) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٠ (الوقائع المحرية في ١٩٨٠ / ١٩٨١) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٠ (الوقائع المحرية في ١٩٨٠ / ١٩٨٠ – ١٩٨٨ / ١٩٨٨ (الوقائع المحرية في ١٩٨٨) و ١٠٥ لمسنة ١٩٨٠ (الوقائع المحرية المحرية في ١٩٨٠ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨) و ١٠٠ لمسنة ١٩٨٠ / ١٩٨٠ / ١٩٨٨ / ١٩٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨ / ١٩٨٨ /

۱۲۳ تموین وتسعیر جبری

- القرار رقم ۱ لسنة ۱۹۸۰ فى شأن تعيين أسس تحديد أسخار سماد سوير غوسفات ۱۰/ (الوقائع المصرية فى ۱۹۸۰/۱/۲۳ - العدد ۲۰ ﴾ م

القرار رقم ٣٧ لسنة ١٩٨٠ في شان تحديد أسعار الأقمشة
 الشعبية (الوقائع المحرية في ١/١/١٥ – المعدد ١٣ تابع) •

ـــ القرار رقم ۱۰۰ لسنة ۱۹۸۰ فى شأن تنظيم تداول وتحديد أسعار ملح الطعام (الوقائع المصرية فى ۲۱/۰/۰۸ ــ المعدد ۱۲۳) ، المعدل بانقرار رقم ۳۹۲ لسنة ۱۹۸۵ .

_ القرار رقم ١٢٧ لسنة ١٩٨٠ فى شأن تنظيم المتصرف وتصديد أسمار بعض منتجات شركة النصر للاغذية المحفوظة (الوقائع المصرية فى فى ١٩٨٠/٦/١٧ ــ المعدد ١٤٢ تابع) • انظر أيضا : القرار رقم ٧٧٠ لسنة ١٩٨٠ الذى قصر تنفيذ أحكام لمقرار رقم ١٩٨٧ لسنة ١٩٨٠ على بعض الانتاج (الوقائع المصرية فى ١٩٨٠/١/١٨ ــ المعدد ٢٥٣) •

ــ انقرار رقم ۱۲۸ لسنة ۱۹۸۰ فى شأن تنظيم التصرف وتحديد أسعار بعض منتجات شركة ادفينا للاغذية المحفوظة (الوقائع المصريـة فى الممركم ١ القرار رقم ١٩٨٠ لسنة ١٩٨٠ الذى قصر تنفيذ أحكام القرار رقم ١٩٨٠ السنة ١٩٨٠ على بعض الانتاج (الوقائع المصرية فى ١٨/١/١/١٥ العدد ٢٥٣) .

- القرار رقم ٢٨٠ لمنة ١٩٨٠ بتحديد أسس تعين أسعار الحيوانات المحلية المعدة لحومها للاكل ولحوهها المذبوحة (الوقائع في ١٩٨٠/٩/٢٠ - المعدد ٢٦٨ العزم أيضا : القرار رقم ٤٠ لسنة ١٩٨١ بتقرير استثناء من تطبيق أحكام القرار رقم ٢٨٠ لسسنة ١٩٨٠ (الوقسائع المصرية في ١٩٨١/٣/٥ - المعدد ٤٥) •

تموین وتسعیر جبری ۲۷

- القرار رقم ٣١٠ لسنة ١٩٨٠ بتحديد أسعار بيع بعض المنتجات النسجية (الوقائع المرية ف ٥١/٥/١٥ - العدد ١١٤ تابع ب) •

- القرار رقم ٣١١ لسنة ١٩٨٠ بتحديد أسعار بيع يعض المنتجات النسجية (الموقائع المرية في ١١٨٥/٥/١٩ العدد ١١٧ تابع) •
- ــ القرار رقم ٤٣ أســــنة ١٩٨١ بتحديد وبيع منتج البيروسكت (الموتائع الممرية في ٧/٥/١٩٨١ ــ المعدد ١٠٠).
- انقرار رقم ٣٦٧ لسنة ١٩٨١ فى شأن تحديد أسعار بيع يعض أصناف الأسمدة (الوقائع المصرية فى ١٩٨١/١١/٧ العدد ٢٥٢) ، المعدل بالقرار رقم ٣٣٣ لسنة ١٩٨٥ .
- القرار رقم ١٥ لمسنة ١٩٨٢ بشأن تنظيم تداول وتحديد أسعار الفول المطلى والمستورد (الوقائع المحرية في ١٩٨٢/٢٨/٩ سـ اتعدد ٣٣)٠
- ــ القرار رقم ٢٥٩ لهمنة ١٩٨٦ بشأن تحيد سعر أنــواع متطورة من المنظفات الصناعية (الوقائع المصرية في ٢٥/ ١٠/٢٥/ ــ المعدد ٣٤٣ تــابع) •
- القرار رقم ۱۳۹ اسنة ۱۹۸۳ بتحديد سعر بيع الطن من سماد نترات النشادر الجبرى ۳۱/ (الوقائع المصرية ف ۱۹۸۳/۳/۲۲ - العدد ۷۲ تابع) •
- ــ القرار رقم ۱٤٠ لسنة ١٩٨٣ فى شأن تحديد أســعار بيع بعض أصناف الأسمدة (الوقائع المصرية فى ٢٦ /١٩٨٣ ــ المدد ٢٧ تابع)٠
- القرار رقم ١٤٣ لسنة ١٩٨٣ فى شأن تنظيم تداول وتحديد أسعار المسلى الصناعى بكافة أنواعه (الوقائع المصرية فى ١٩٨٣/٤/١١ العدد ٨٠٠) ، المعدل بالقرار رقم ١٩٨٧ لسنة ١٩٨٥ و القرار رقم ١٩٨٥ سنة ١٩٨٥ و ١٩٨٦/١/١٩٨١ ، المعدد ٢١٤ والمعدد على النوالي) .

۱۲٫ تموین وتسعیر جبری

ــ القرار رقم ۲۶۱ لسنة ۱۹۸۳ فى شأن تنظيم التصرف وتحديد أسمار تداول مستضرات البيروسول (الوقائع المصرية فى ۲۷/۲/۳۹۳/۱ العدد ۱۶۹) •

ــ انقرار رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٨٣ بشأن تحديد سعر منظف السساغو المعبا في أكياس بالاستيك (الوقسائع المصرية عام ١٩٨٣ ــ المعدد ١٤٤ تنام /ه

ــ انقرار رقم ٧٤ لسنة ١٩٥٤ فى شأن تسعير اسسطوانة البوتاجاز والمنظم ، المعدل بانقرار رقم ٥٠ لسسنة ١٩٨٨ (الوقائع اللصريسة ى ١٩٨٨/٣/٣٠ ــ المعدد ٦٨ تابع) ٠

القرار رقم ۱۷۳ لسنة ۱۹۸۴ فى شان تسميرة المسلى المتطـــور (الوقائع المصرية فـ ۱۹۸۶/۳/۱۳۵ ـــ العدد ۱۳ تابع) •

ـــ المقرار رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٨٤ فى شأن تسعيرة المسلى المتطــور الميقائع الممرية في ١٩٨٤/٤/١٧ ــ المعدد ٩٣ تابع) .

- القرار رقم ٧٦٤ لمسنة ١٩٨٤ فى شأن تحديد أسعار بعض أصناف الأسمدة (الوقائع المحرية فى ١٩٨٤/١٢/١ - المدد ٢٧٨ تابع ١) ، انظر الاستدراك المنشور بالوقائع المحرية فى ١٩٨٤/١٢/١ - المحدد ٢٧٨ تابع ب ٠

- القرار رقم ۱۸۷ لسنة ۱۹۸۵ بشأن تحديد أسعار بيع الزجاج المسطح انشفاف (الموقائع المرية في ۱۹۸۰/۳/۳۱ - المعدد ۷۷ تابع أ) .

- القرار رقم ۲۶۸ لسنة ۱۹۸۵ بشأن انتاج صابون تواليت زنة ۱۳۰ جرام للقطعة الواحدة وتحسديد أسحار بيعه (الوقسائع المصرية في ۱۹۸۰/۰/۰ - العدد ۱۰۵ تابع) .

تموین وتسعیر جبری

- القرار رقم ٣٠٦ لسنة ١٩٨٥ بشسان تسعير العسل الأسسود (الموقائع المصرية في ١٢/٦/١٩٥٥ ــ العدد ١٣٧ تابع). •

- المقرار رقم ٣٣٣ لسنة ١٩٨٥ بشأن ما يضاف الى سدر بيع المواد البتروليسة التي تباع داخل صفائح مبرشمة (الوقسائع المصرية في ٧/٧/٥ ــ العدد ١٥٥ تابع) ٠

- القرار رقم ٣٢٦ لسنة ١٩٨٥ بشأن تحديد أسعار تداول المكرونة آمون (الوقائع المصرية في ٢/٧/١٩٨ - العدد ١٥١) .

ــ اللقرار رقم ٣٦٥ نسنة ١٩٨٥ فى شأن تنظيم توزيع وتحديد السعار تداول الخل المعبأ (الموقائع المصرية في ٢٢/٧/١٩٨٥ - العدد ١٩٨٨) ٠

- القرار ٤٧١ لسنة ١٩٨٥ فى شأن انتاج اصناف جديدة من صابون التواليت (الموقائع المصرية في ١١/٨/٥٨٥ - العدد ١٨٤ تابع) .

- القرار رقم ٦١٤ لسينة ١٩٨٥ بتعيين أسس تحديد أسيعار غسيل براميل الزيت (الوقائع المصرية في ٢١/١١/١٩٨٥ - العدد ٢٦٥)٠ - القرار رقم ٦٢ لسنة ١٩٨٦ في شأن انتاج أصلاف جديدة من صابون التواليت (الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١/١٩ - العدد ٢٢ تابع). - القرار رقم ١٣٣ لسنة ١٩٨٦ بشأن تعيين أسس تحديد أسعار تداول الثلج بالقاهرة الكبرى (الوقسائع المصرية في ١٩٨٦/٣/١٩ -

العدد ١٧) • - القرار رقم ٢٢٧ لسنة ١٩٨٦ بشأن تحديد السعر العالمي المنتجات

البترولية لمشروعات الأستثمار (الموقائع المصرية في ١٩٨٦/٨/٤ _ العدد ١٧٦ تابع) ٠

- القرار ٣١٢ لسنة ١٩٨٦ بتحديد أسعار وتنظيم تداول المكرونة المعبأة (الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٧/١ ــ العدد ١٤٨ تابع) المدل بالقرار رقم ٩ لسنة ١٩٨٧ (الوقائع المصرية في ١٩٨٧/١/١٩٨٠ - العدد (م ۹ ـ موسوعة مصر جد ۱۳)

۱۳۰ تموین وتسعیر جبری

۱۱) والقرار رقم ۳۵۰ لسنة ۱۹۸۹ (الوقسائع المصرية في ۱۹۸۰/۷/۱۰ - ۱۹۸۱ — العدد ۱۹

- الفرار رقم 370 لسنة 1947 بشأن تحديد أسعار بيع سماد نترات النشادر المجدي ٣١/ أزوت المحسن (الوقسائع المعرية في ١٩٨٦/٦/٢٥ - العدد ١٤٣ تابع) •

القرار رقم ٧٥٤ لسنة ١٩٨٦ بشأن تنظيم تداول وتحديد أسعار الزيوت النباتية (الوقائع المصرية فى ١٩٨٦/٩/٢٨ - العدد ٢١٨) • وقد المعى هذا القرار بالقرار رقم ٨٨ لسحنة ١٩٨٧ ثم أعيد العمل بعاب بالقرار رقم ١٩٨٧ (الوقائد المصرية فى ١٩٨٧/٢/٢٤ - المعدد ٤٧) • والقرار رقم ٤٧٥ لسنة ١٩٨٨ معدل بالقرار رقم ٣٠٣ نسنة ١٩٨٧

— المقرار رقم ٥٠٠ لسسنة ١٩٨٦ فى شسأن تنظيم تداول القطن الاسكارتو المستخدم فى أغراض التنجيد والأقطان المتخلفة عن ٥٠٠مسل الغزل والنسيج وتحديد أسعارها (الوقائع المصرية فى ١٩٨٦/١٠/١٩٨٠ – المعدد ٢٣٠ تابع) •

س القرار رقم ۱۱۱ لسنة ۱۹۸۷ بشأن تنظيم تداول وتحديد أسعار النشأ اللحلي (الوقائع المرية في ١٩٨٧/٢/٢٤ سالعدد ٤٧) •

القرار رقم ١٢٠ لسنة ١٩٨٧ بشأن تحديد سعر بيع الغاز الطبيعى العقائم المحرية في ١٩٨٧ / ١٩٨٠ – المعدد ٩٧ تابع)

- القرار رقم ١٢١ لسنة ١٩٨٧ بشأن تحديد اسمعار بيع المواد البترولية (الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٤/٢١ - العدد ٩٧ تابع) •

ــــــ القرار رقم ۲۷۹ لسنة ۱۹۸۷ بتحدید أسعار وتنظیم تداول المكرونة (الوقائع المحریة فی ۱۹۸۷/۵ ــــ العدد ۱۰۷) •

- القرار رقم ٤١٢ لسنة ١٩٨٧ في شأن تحديد أسمار بيع بعض أصناف الأسمدة (الموقائع المرية في ١٩٨٥/٦/١ - العدد ١٣٦ تابع)٠

تموین وتسعیر جبری

ــ القرار رقم 211 لسنة ١٩٨٧ في شأن تحديد أسعار بيع صابون التواليت ماركة ريفولي (الوقائع المحرية في ١٩٨٧/٦/٢٥ ــ المدد ١٤٤ تسايع ﴾ •

— القرار رقم ٥٦٨ لسنة ١٩٨٧ بتعيين أسس تحديد أسعار تناول الاسماك المصيدة من ١٩٨٧/٩/٦. الاسماك المصيدة من بجيرة السد العالى (الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٩/٦. العدد ٢٠٠) •

ـــ القرار رقم ٢٩٥ لسنة ١٩٨٧ بتعيين أسس تحديد أسعار تداول الاسماك الطازجة (الوقائع المصرية ف ١٩٨٧/٩/٦ ــ العدد ٢٠٠٠) .

- القرار رقم ۸۳۰ لسنة ۱۹۸۷ بتعيين أسس تحديد أسعار تداول المكرونة المعباة والدقيق الفساخر اللازم لانتاجها (الوقائع المصرية في ١٩٨٧/١٢/٢٨ - العدد ٢٩٥ تابع) .

القرار رقم ٩١٦ لسنة ١٩٨٧ فى شأن تعديل أسعار بيع غـزل القطن (الوقائع الممرية في ١٩٨١/١١/٢١ ــ العدد ٣٦٣ تابع).

- المقرار رقم ٩٩٧ لسنة ١٩٨٧ فى شأن تسعيرة المسلى المهيزا (الوقائم المصرية فى ١٩٨٧/١٢/٢٧ - العدد ٢٤٤ تابع).

ـــ القرار رقم ۱۱۲ لسنة ۱۹۸۸ بشأن تحديد سعر بيع المياه العازية (الوقائع المحرية في ۱۹۸۸/۱/۳۱ ــ العدد ۲۱ نابع) .

- القرار رقم ۱۲۰ أسنة ۱۹۸۸ بشأن تحديد سعر بيع للاسمدة (الوقائم المحرية في ۱۹۸۸/۲/۱ - العدد ۲۷ تابم) •

- المقرار رقم ۱۲۲ لسنة ۱۹۸۸ فى شأن انتاج نوعيات جديدة من صابون العسيل المميز وتمديد أسعار بيعه (الوقائع المصرية فى ۲/۲/۱۹۸۸ - العدد ۲۸ تابع) •

ــ قرار وزير المتموين والتجارة المداخلية رقم ١٩٣٣ لسنة ١٩٨٨ فى شأن تسعيرة المسلمى المميز (الوقائع المصرية فى ١٩٨٨/٣/٢ العدد ٢٨ تــابع). • ۱۳۲ تموین وتسعیر جبری

ـــ قرار وزير البترول والثروة المعدنية رقم ١٢٣ لسنة ١٩٨٨ بتحديد أسعار بيع البنزين العادى والمتاز (الوقائع المصرية فى ١٤/٥/١٨ ــ المعدد ١٢ تابع) •

- القرار رقم ١٤٧ نسنة ١٩٨٨ بتحديد أسعار بيع الفوسفات الصخرى (الوقائم المعرية في ١٩٨٨/٢/٩ العدد ٣٤ تابع) •

الأسمدة القرار رقم ۱۸۱ لسنة ۱۹۸۸ بشأن تحديد أسعار بيع الأسمدة الازوتية والفوسفاتية (الوقائع المصرية في ۱۸۸/۲/۱۷ سالمدد ۱۹ تسابع) •

ــ القرار رقم ۱۸۷ لسنة ۱۹۸۸ في شان تحديد أسمار بيع الثارجات الكهربئية أيديال حجم ٨ و١٠ قدم (الوقائح المصرية في ١٩٨٠/٢/١٨٨. ــ المعدد ٤١ تابع) •

ــ انقرار رقم ١٩٤ لسنة ١٩٨٨ فى شأن تحديد أسعار بيع الأسمنت المطلى والمستورد (الوقائع المصرية في ١٩٨١/٥/١١) .

— المقرار رقم ٢٠٩ لسنة ١٩٨٨ وزير الصناعة يتحديد أسعار بيع المياه النازية (الوقائع المصرية في ١٩٨٨/٢/٢٨ — العدد ٥٠ تسابع) المعدل بالقرار ٢٧٢ لسنة ١٩٨٨ (الوقائع المصرية في ٢٨٨/٤/٢٨ سالمدد ١٠٠ تابع) •

القرار رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٨٨ يتميين أسس تحديد أسعار القطن الاسكارتو المستخدم في التتجيد لموسم عام ١٩٨٨/٨/٧ (الوقائع المصرية ف ١٩٨٨/٤/٣٣ – المدد ٩٦) .

- القرار رقم ٣٢٠ لسنة ١٩٨٨ (وزير الصناعة) بتحديد سعر بيع قصب السكر المحصول الزراعي ١٩٨٨ (الوقائع المصرية في ٥/٤/٨٨- المعدد ٨٣٠) •

تموین وتسعیر جبری ۳۳

- القرار رقم ٣٤١ لسنة ١٩٨٨ (وزير الصناعة) فى شأن انتـــاج نوعيات جديدة من صابون الغسيل المهيز وتحديد سعر بيمهـــا (الوقائع المصرية فى ١٩٨٨/٤/١٤ ــ العدد ٨٩ تابع) .

ـــ القرار رقم ۳۲۲ لسنة ۱۹۸۸ (وزير الصناعة) بتحديد سعر بيع سماد نقرات النشادر ۲۳۰۵/ آزوت (الوقائع المصرية فى ۱۹۸۸/٤/۱٤-العدد ۸۹ تابع ۲) .

القرار رقم 400 لسنة ١٩٨٨ (وزير الصسناعة) بشأن تتظيم
 تداول وتحديد أسعار النشا (الوقائع المصرية في ١٩٨٨/٥/٩ - العدد
 ١٠٨ تابم) ٠

١٣٤ تموين وتسعير جبرى

ثالثـــا ـــ في القرار رقم ۱۸۰ لسنة ۱۹۰۰ وغيره منّ القرارات قرار وزير التجارة والصناعة رقم ۱۸۰ لسنة ۱۹۰۰ بتحديد الأرباح (') و. (')

وزير التجارة والصناعة

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٤٥ الخـــاصر. بشئون التسعير المجبري المعدل بالقانون رقم ١٩٢٨ لسنة ١٩٤٨ ،

وعلى القرارات رقم ٥١١ و ٤٠٠ لسنة ١٩٤٧ و ١١٦ و ١٣٣ و ٢٨٦ و ٤٠١ و ٢٥٠ و ٢٠٠ و ٢٠١ و ١٠٦ او ١٠٠١ لسنة ١٩٤٨ و ٧٧ و ١٨١ و ١٩١٨ و ٢٠٠٧ و ٣٤٠ لسنة ١٤٩ و ١٩ و ٢٢ و ١١٦ و ١٣١ لسنة ١٩٥٠ ٠

قــرر:

البساب الأول

أحكسام عسامة

ماتة 1 ــ (معدلة بالقرار الوزارى رقم ١٠ لسنة ١٩٥٦) يحدد التصى الربح الذى يرخص به لصاحب المسنع والمستورد ونالجر الجملة ونصف المجلة وتاجر النجزئة فيما يختص بتطبيق المادة ٤ (بند ١) من المرسوم: بقانون رقم ١٦٣٣ لسنة ١٩٥٠ وفقا لما يأتى :

(أ) لصاحب المصنع بنسبة مئوية من تكاليف الانتاج الاجمالية •

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٥٠/١٢/٢٥ ـ العدد ١٢١٠

⁽٢) صدر القرار الوزارى رقم ١٢١ لسنة ١٩٨٦ بتعديل بعض احكام القرار ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ (منشور فيما بعد) .

(ب) المستورد بنسبة مئوية من تكاليف الاستيراد (١) .

مادة ٢ ــ يقصد بتكاليف الانتاج الاجمالية كل ما له علاقة مباشرة بانتاج السلم وتشمل بالأخص العناصر الآتية:

- ١ ثمن الواد الخام
 - ٢ أجور العمال
 - ٣ ــ ثمن الوقود •
- ٤ ــ مصاريف الادارة .
- ه ــ المصاريف العمومية .
 - 7 _ الاستهلاك .

مادة ٣ ب (معدلة بالقرارات الوزارية أرقام ١٤ لسنة ١٩٥٤ ، ٧٤ لسنة ١٩٥٤ ، ٧٠ لسنة ١٩٥٠ ، ٢٠ لسنة ١٩٥٠ ، ١٩٥٠ ومستبدلة بالقرار رقم ١٦١ لسنة ١٩٨٠) • تحدد عناصر التكلفة الاستبرادية التى تتخذ أساسا لحساب نسب الربح المقررة فى تجارة السلم المستوردة على الوجه التالى :

۱ - ثمن شراء المبضاعة ويسترشد فى تحديده بالسعر الدرج بالقانون المحارجية المعتمدة من بلد المصدر والمصدق عليها من السفارات والقنصليات المصرية فى المخارج حسب الأحوال ، وتقدير مصلحة المجمارك المحرية ، والأسعار السالمة السائدة ، وأسعار استيراد الجهات الأخرى ، وذلك على أساس سعر صرف المعملات الأجنبية المعلن من البنك المركزى المصرى يوم فتح الاعتماد بالنسبة للعطاء النقدى ويوم وصول المستدات بالنسبة ليساقي المنهن .

۱۹۱۷ صدر قرار وزير التموين والتجارة الخارجية رقم ۱۲۹ لسنة ۱۹۹۱ بتحديد عناصر التكلفة الاستيرادية التي تتخذ أساسا لحساب نسبة الربح المقررة في تجارة السلع المستوردة من المناطق الحرة (منشور فيما بعد.) •

٢ — مصاريف الشحن (التولون) والتأمين البحرى وفقا للقيمسة الواردة بالمستندات الأصلية محسوبة عى أساس محمر صرف العملات الأجنبية المعلن من البنك المركى المصرى يوم تحرير بوليصة الشحن أو وثيقة التأمين أو بالعملة المصرية حسب طريقة الدغم المتفق عليها •

٣ ــ مصاريف البريد والبرقيات والتلكس وفتح الاعتماد •

٤ — الرسوم الجمركية وغيرها من الرسوم والنفقات التى يتحملها المستورد داخل الدائرة الجمركية من واقع المستندات المسادرة من الجهات الرسمية وانتى لا يكون أداؤها رااجعا لخطأ من المستورد .

 مساريف التفريغ والأرضيات والتخزين داخل الدائرة الجمركية التي تتقاضاها التوكيلات الملاحية وشركات المستودعات والتخزين وتتحمل بها السلعة بصفة نهائية • وفقا للمستندات الرسمية متى كانت بسبب خارج عن ارادة المستورد •

وكذا مصاريف التخزين بالثلاجات داخل الدائرة المجمركية أو خارجها فى حالة الانراج المؤقت عن المسلعة تحت التحفظ وغثا المفسسات المعتمدة بشركات القطاع العام المختص وبحد أقصى شهر .

 ٢ - عمولة تخليص البضاعة بنسبة قدرها نصف فى الماثة من قيمسة المسلمة (سيف) المحددة بالبندين ١ ، ٢ بحد أدنى قدره مائتى جنيه وحد أقصى قدره ألف جنيه .

 ٧ ــ قيمة المعينات التى تسحيها الجهات الرسمية على أساس المسعر (سيف) طبقا للبنين ٢،١٠

 ٨ ــ مصاريف النقل الداخلي البضاعة من الميناء حتى مخازن المستورد في منطقة مركزه الرئيسي وفقا السجل التجاري وذلك من واقع المستندات التي تقدم منه ولو كانت صادرة من القطاع المخاص بشرط ألا تتجاوز الزيادة في فئات النقل ه/ من نئات القطاع المام المختص • ويضاف الى عناصر التكلفة المسار البها مقابل لتعطية الأعباء الاضافية الأخرى من المصروغات غير المنظورة ، تتولى تحديده لجنة تشكل برئاسة رئيس الادارة المركبية للرقابة والخبراء والتسمير وعضوية معثلين عن وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية ، الهيئة العامة للسسلم التحوينية ، الادارة المعامة لشرطة التعوين والتجارة الداخلية ، الاتحاد العام للغرف التجارية ، اتحاد الصناعات المصرية ، الغرفة التجارية بالقاهرة ، الغرفة التجارية بالقاهرة ، الغرفة التجارية بالقاهرة ، البدين البدين المناسبة ، ويحدد هذا المقابل في صورة نسبة مئوية من البندين ١ ٢ ، ٢ بعالية ، وتجتمع اللجنة كل ثلاثة شبور ، ولهما أن تجتمع في خلال المدة المسار اليها اذا اقتضت الظروف أعادة النظر في النسبة المؤية المحددة المقابل الها المقابل الها المقابل المها المؤلفة المناسبة المؤلفة المناسبة المؤلفة المعددة

مادة ٣ مكررا — (مضافة بالقرار الوزارى رقم ٧٧ لسنة ١٩٥٨) يجوز النتاجر الذى يبيع أية مادة أو سلعة محددة الربح فى تجارتها أن يضيف الى السعر المحدد للبيع به تكاليف نقلها من المكان الذى اشتراهبا منه اذا كان خارج المديرية أو المحافظة التى يبيع هيها بشرط أن تكون هذه التكاليف مؤيدة بالسندات الصحيحة •

مادة ٣ مكرراً - (مضافة بالقرار البوزارى رشم ١٣١ لسنة ١٩٨٦). (أ) يكون الحد الأقصى للربح فى تجارة السلم المستوردة الموضحة بالجدول المرافق لهذا القرار وفقا لمسا هو موضح قرين كل منها .

(ب) يحدد الربح فى تجارة السلم المستوردة بكافة أنواعها واستخداماتها وغير الواردة بالمجدول المرافق لهذا القرار بنسبة لا نتريد معر/ من اجمالى تكاليف الاستيراد يتم توزيعها كالآتي :

١٠٪ للمستورد م

ه / لتاجر الجملة .

١٥/ التاجر التجزئة ،

مادة ٣ مكرو ٢ ـــ (مضاغة بالقرار الوزارى رقام ١٢١ لمسنة ١٩٨٦ والفقرة (ب) ماتناة بالقرار الوزارى رقم ١٣٠ لمسنة ١٩٨٦) •

- (أ) على المستورد أو تاجر الجملة حسب الأحوال أن يقدم لتاجر التجزئة فاتورة معتمدة مبينا بها تاريخ البيع ونوع المسلعة وعلامتها المميزة أن وجدت ووحدة البيع وثمن الوحدة وعدد الوحدات المبيعة والثمن الدفوع من المشترى وأقصى سعر لبيع الوحدة للمستهلك •
- (ب) مع عدم الاخلال بأحكام الباب الرابع من القرار رقد 100 المسنة 100 ، على تجار التجزئة في السلع المستوردة الاعلان عن سعرى الشراء من تاجر التجملة والبيع المستهلك طبقا لمسا هو وارد بالباب الرابع المشار الميه •

مادة ؟ ... (معدلة بالقرار الوزارى رقم ١٠ لسنة ١٩٥٦) اذا كان اليائع يجمع بين أكثر من صدغة تجارية لمله الحق فى الجمع بين نسسبة الربح القررة لكل منهما •

ويجوز المتاجر المشترى الحصول على نسبة الربح التى يتنازل عنها المنتج أو المستورد أو تاجر الجملة أو نصف الجملة على التوالى من أرباحه عند الهيم بالاضافة الى نسبة الربح المقررة الصفته التجارية •

هادة ٥ – (معدلة بالقرار الوزارى رقم ١٥ لسنة ١٩٥٦) لا يجوز بيع السلم المحددة نسبة الربح في تجارتها اذا كانت مستخدمة بسعر يجاوز يجاوز ٩٠/ من سعر شرائها وهي جديدة أو من سعر مثيلتها وهي جديدة عند المبيع وذلك اذا تحرر معرفة سعرها الأصلى ٠

هادة ٦ - (معدلة بالرسوم بقانون رقم ١٩٣ اسنة ١٩٥٠) لا يجوز بيع السلع المسعرة بالمزاد بسعر أو بربح يتجاوز السعر أو الربح المرخص به طبقاً لاحكام المرسوم بقانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٤٥ .

تموین وتسعیر جبری ۱۳۹

مادة ٧ س فيما يتعلق بالسلم التى يحدد الربح فى تجارتها بموجب المادة ٤ (بند ١) من المرسوم بقانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٤٥ ، يجوز التلجر الهذى يشترى احدى هذه السلم بصفته تلجر جملة أو نصف جملة أو تلجر تجزئة أن يبيعها بالصفة التى أشتراها بها التلجر من نفس الفئة على أن يقتسمها فيما بينهما الربح المرخص به ٠

ويجب على البائع في هذه الحالة أن يثبت في المفاتورة:

الصفة التي بييع بها السلعة طبقا لحكم المادة ٢٦ من هـــذا
 القـــرار •

٢ ــ المحد الأقصى للسعر الذي تباع به السلعة للمستهكين .

مادة ٨ ــ يجوز المستورد وتاجر الجملة ونصف الجملة وتاجر التجزئة اذا وجدت فى حيازته مقادير من سلعة من صنف واحد اشتراها باسسعار مختلفة أن يبيع هذه السلع بمتوسط أسعارها بعد اضافة النسبة المشرية المربح المرخص به فى تجارتها •

وفى هذه الحالة يجب على صاجب الشأن أن يحرر قبل البيع بعتوسط السعر محضرا بجرد هــذه السلع يشتمل على بيان بمقاديرهـــا والمبالخ المدفوعة فى شرائها والرقم المعرفة به لدى المتجر، ه ۱٤٠ تموين وتسعير جبرى

البساب النساني تحديد اقصى الربح فى تجارة بعض السلخ مادة ٩ ـــ (ملغاة بالقرار الوزارى رقم ١٢١ لسنة ١٩٨٦) .

البساب الثالث تنظيم تداول بعض السلع الفصل الأول ــ الحبوب والغلال

مادة ١٠ سيجب على التجار الموجودين فى دائرة السواحل المحومية المقررة أن يكون الديهم دفتر تقيد به مقادير الحبوب والمعلل المفترنة لديهم ومقدار ما يرد عليهم منها ، ومقدار ما يبعونه من هذه الأصناف ويقتصر تطبيق هذه المادة على أنواع الحبوب والمعلل الآتية :

- ١ ــ القمح : هندى بلدى .
- ٢ الفول صحيح ومجروش ،
- ٣ ــ العدس صحيح ومجروش ٠
 - ۽ ــ الشعير . .
- الذرة: الشسامية أو الرفيعسة العويجة بنوعيهسا الصفراء والبينساء •
 - ٦ الأرز والشعير .
- الأرز الأبيض بأصناغه ممسوح عادة ممسوح مخصوص جلاسية .

مادة 11 سيجب على التجار المذكورين في الملدة السابقة أن يقدموا في صباح كل يوم المنتس السوق المفتص كشفا ببيان المقادير الموجسودة

تموین وتسعیر جبری۱۵۱

لديهم من الحيوب والغلال سواء أكاعت بالشونة أم فى المراكب مع ذكر رقم كل مركب •

ويجب أن يكون البيان موقعا عليه من القاجر أو وكيله ٠

الفصل الثاني ـ تنظيم تداول بذرة القطن

مادة ١٢ _ ملعاة بالقرار الوزاري رقم ١٧٣ لسنة ١٩٦٠) ٠

مادة ١٣ ـ زيت بذرة القطن نمرة ١ و ٢ و ٣ المبيئ في الصفائح أو اللطب أواية عيوه أخرى لا يجهوز بيعه أو عرضه أو طرحه النبيع أو حيازته بقصد النبيع الا أداكان يحمل البيانات الآتية:

- ١ ــ نوع الزيت والتسمية التجارية الميزة له ٠
 - ٢ الوزن الصافى للعبوة ٠
 - ٣ ــ اسم المنع ٠

مادة ١٤ بـ تكتب البيانات المشار اليها في المادة السابقة باللفــة العربية وبحروف لا يقل ارتفاعها عن ثلاثة ملليمترات ٠

الفصل الثالث ــ تنظيم تداول الأرز (المواد من ١٥ ــ ١٧ الغيث بالقرار رقم ٢٣٢ لسنة ١٩٦٣)

القصل الرابع ـ تنظيم تداول البن

مادة ۱۸ ــ ملعاة بالقرار الوزارى رهم ۲۹۱ لسنة ۱۹۵۰) •

اليساب الرابسع

اعلان أسمار البيع بالتجزئة للسلع والمواد

مادة 19 سر (معدلة بالقرار الوزارى رقم ١٣٨ لسنة ١٩٥٢) كل تاجر يبيع أية سلعة أو مادة يجب عليه أن يعلن كل صفف بالأوضاع الآتيسة : ١ - يكون الاعلان بكتابة سعر السلمة أو المادة مع ايضاح صنفها ونوعها وذلك بشكل واضح غير قابل للشك وباللغة العربية ويجوز أن يكون البيان مصحوبا بترجمة له باحدى اللغات الأجنبية .

 ١٦ --- يكتب بيان السعر والصنف والنوع على السلعة ذاتها أو على أغفتها أو على بطائة توضع على المواد أو البضائع .

٣ - يجرز أن يكتفى ببطانة واحدة السلع المائلة فى صنفها ونوعها
 ووزنها حتى ولو تعددت الأمكنة الذى تعرض فيها هذه السلع داخل
 المصل •

المواد والبضائم التي تباع عادة بالوزن أو الكيل أو المقاس .
 يكون الاعدن عنها ببيان وحدة الوزن الكيل أو المقاس .

مادة ٢٠ – اذا ثبت للموظفين المشار اليهم في المادة السادسة من المرسوم بقانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٤٥ ، أن أحد الأصناف الموجودة بداخل المحل لا يحمل بيانا بسعره وفقا لحكم المادة ١٩ ، وادعى صاحب اللحل أن انبيان المطلوب كان موجودا وزال لأى سبب • غلا يعتبر المتاجر مخالفا لأحكام المادة السابقة اذا كان سعاروة على تتفيذ حكم المادة ١٩ سرقد المعمل عن أسعاره بجدول يضع بيانا بهذا الصنف وسعره •

مادة ٢١ - يعلق الجدول المشار اليه فى المادة السابقة فى مدخسل المحل ومداخله بكيفية تستلفت النظر ، ويحرر الجدول بالأوضاع المنصوص عليها فى المادة ١٩ (بند ١ و ٠٤) ، ويجب أن يكتب بحروف لا يقل ارتفاعها عن عشرة ملليمترات •

هادة ٢٢ ــ مع عدم الاخلال بأحكام المــواد ١٩ و ٢٠ و ٢١ يكون اعلان سعر البن المطمون وغير المطمون مصحوبا ببيان نوعه ومصــدره سواء أكمان معمداً أو غير معباً . دادة ٢٣ ــ يجب على الباعة المتجولين أن يعلنوا عن سعر أية سلعة أو مادة يبيعونها أو يعرضونها للبيع بطريقة واضحة ويكون الاعلان بكتابة الأسعار باللغة العربية على بطاقات توضع على النصائع الخاصة بها ، أما اليضائع التي تباع عادة بالوزن أو الكيل أو المقاس ، فيكون الاعلان عنها في البطاقات ببيان وحدة الوزن أو الكيل أو المقاس .

ويجوز أن يستعاض عما نتقدم بجدول يضم بيانا بالصنف وسعره م

مادة ٢٤ ــ مع عدم الاخلال بأحكام المؤاد من ١٩ الى ٢١ • يجب على تل تاجر بيبع كل أو بعص السلع أو المواد المدرجة بالجدول رقم ١ اللمق بالمرسوم بقانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٤٥ أن يعلق في مكان ظاهر بمدخل المحل المجدول المخاص بأسعاره هذه المسلع والمواد والذي توزعه المعرفسة المتوارية المختصة •

البساب المخامس

أحكام ختادية

هادة 70 ــ تسرى أحكام المواد من ٢٦ المى ٣٠ على السلع المسعرة والمحددة الربح فى تجارتها بالاستناد الى المادتين ٢ و ٤ (ينـــد ١) من المرسوم بقانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٤٥ ٠

مادة ٢٦ ـــ ﴿ معدلة بالقرار الوزارى رقم ١٠ لمسنة ١٩٥٦ ﴾ على صاحب المسنع أو المستورد أو تاجر اللجمئة أو نصف المجملة أن يقدم المى المشتري فاتورة معتمدة منه مهينا بها الآتي :

- (١) تاريخ البيع ٠
- (ب) نوع السلعة المبيعة وعلامتها المميزة أن وجعت •
- (ج) وحدة البيع وثمن الوحــدة وعــدد الوحدات المبيعة والثمن المدفوع من المسترى *

د) تتكاليف استيراد الوهدة ونسبة الدبح المقررة وأتمصى سمسمر للوهدة للبيع به للمستهلك (للسلع المهددة نسبة الدبح أن تجارتها) •

(م) صفته التجارية التى باع بها وما يخصه من نسبة الربح المقررة وما يخصم من هذه النسبة اذا كانت نسبة الربح المقررة للاتجار فى السلمة موزمة فيما بينهم وعلى تاجر التجزئة أن يسلم المشترى مثل تنك المفاتورة اذا طلبت منه .

مادة ٢٧ - يجب على كل من يتجر بالجملة فى انسلع المسنوعة مطيا أو المستورد من المضارج • كما يجب على أصحاب المسانع المتى تنتيج هذه السلع أو المستولات عن ادارتها أن يكون لديهم سجل خاص يثبت فيه البيانات الآتمة :

ا - مقادير الساع التي تكون في حيازتهم في تاريخ نشر هذا القرار
 وما يرد اليهم منها مستقبال والمجهات الواردة منها وأماكن تخزينها وما يبيعونه ويستخدمونه منها في تجارتهم أو صناعتهم .

٢ ــ تكاليف انتاج هذه السلع أو تكاليف استيرادها والمبالغ المدفوعة
 ف شرائها والمتحصلة من بيمها وسعر شراء وبيع الموحدة منها •

٣ - أسماء المشترين ورقم انقيد في تنسجل المتجاري أن كان المشتري
 تأجرا والتكميات المبيعة لكل منهم •

مادة ٢٨ - يقوم متام السجل الخاص المشار الله في المادة ٢٧ من هذا القرار ما يكون لدى صاحب المصنع أو المستورد أو تاجر الجملة أو نصف المجمنة من دهاتر تجارية منظمة وقانونية أو سجلات المخرى اذا كانت تلك الدهاتر والسجلات يمكن أن تؤدى المي اعطاء الييانات المطلوبة .

مادة 71 - يجب أن تحرر السجوت والدفاتر بالآنمة العربية بخط والهنج وبدون كشط ويوقع صاحب الشأن على كل اضافة أو شطب يهــــا فى السجل أو الدفتر مع ذكر تاريخ التعديل . تموین وتسعیر جبری ۱٤٥

دادة ٣٠ سـ (معدنة بالقرار النوزارى رقم ٦٣ لسنة ١٩٦٢) على صاحب المصنع والمستورد وتاجر الجملة ونصف الجمــلة وتاجر التجزئة (بالنسبة لفواتير شراء السلم المحددة الربح فى تجارتها) الاحتفاظ بالفواتير وانسجلات والدفائر المنصوص عليها فى القرار لمــدة خمس سنوات من تاريخ آخر قيد فيها • على أن يحتفظوا بصورة من فواتير شراء السلم المجودة فى هذه الفروع ولنفس المدة سالفة الذكر •

وعلى صاحب المصنع المستورد عند فقد المستندات المثبتة لسسعر التكفة السلع المحددة الربح في تجارتها اتخاذ الاجراءات الآتية:

(أ) اخطار الوزارة (مراقبة الأسعار) فور اكتشاف فقد المستندات بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم وصول مبينا به نوع السلعة وأسباب فقد المستندات •

(ب) تحرير محضر جرد من صورتين للسلّع التي تكون في حيازتهم يبين فيه نوع السلعة ومقدارها ونسبة الربح المقررة وسعر التكلفة التقديري وتخطر الوزارة (مراقبة الأسعار) بصورة من هذا المضر بكتاب موصى عليه في مدة لا تجاوز خمسة عش يوما من تاريخ فقد هذه المستندات،

مادة ٣١ ــ فى تطبيق المادة ٧ من المرسوم بقانون رقم ٩٦ المسنة ١٩٤٥ المعدل بالقانون رقم ١٩٦ المسنة ١٩٤٨ يعتبر التاجر ممتنعا عن بيع الحدى السلع الموجودة لديه اذا فرض على المشترى شراء سلعة أخرى معما أو علق البيع على أى شرط آخر يكون مخالفا المتواعد المالوفة ٠

مادة ٣٢ ـ خيما يتعلق بالسلم المسعرة عن طريق تحديد الأرباح في تجارتها لا يكون التاجر المشترى مسئولا بموجب الفقرة ٣ من المادة ٧ من المرسوم بقانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٤٥ المدل بالقانون رقم ١٩٢ لسنة ١٩٤٨ اذا توافرت الشروط الآتية:

١ ـــ اذا اثبت البائع فى فاتورة البيع انه ببيع هذه السلم بالأرباح المتسررة •

٢ ــ اذا تحقق التاجر المشترى من أن فاتورة البيع لا تحمل بيسانا.
 باسم تجارى وهمى أو مزور •

٣ - اذا لم يقم الدليل على أن التلجر المسترى يعلم بالأرباح غير المشروعة التى حصل عليه البائح ويقصر تطبيق الفقرة ٣ من المادة ٧ من المرسوم بقانون رقم ١٩٢٦ لسنة ١٩٤٨ المحدل بقانون رقم ١٩٢٢ لسنة ١٩٤٨ على السلم التي يشتريها التاجر بقصد الانتجار فيها أو استخدامها في تصارته •

مادة ٣٣ – يسقط الحق في المطالبة بالكافأة المالية المنصوص عليها في المادة ١٤ من المرسوم بقانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٤٥ اذا لم يقدم أصحاب المان فيها طلبا في خلال شهر من تاريخ ضبط الواقعة موضوع المخالفة ٠

مادة ٣٤ ــ يعين لاثبات المفالفات لأحكام المرسوم بقانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٤٥ الموظفون المبينة وظائفهم غيما بعد:

١ - مدير ادارة مراقبة الأسعار ومفتشوها وموظفوها الفنيون ٠

 ۲ -- رؤساء مكاتب السجل التجارى بالديريات والمحلفظات ، ومن يقوم بأعمالهم .

٣ ــ مفتشو مكافحة الغش التجاري •

 ع - مدير ادارة السواحل والأسواق ووكيلها - ومفتشو السواحل والأسواق ومعاونوا السواحل ومفتشوا أسواق الحيوب ومن يقدوم مقدامهم .

مفتشو الغرف المتجارية •

٦ - مدير ادارة التسعيرة وموظفوها الفنيون .

تموین وتسعیر جبری۱٤٧

هادة ۳۰ سـ تلنى القرارات رقم ٥١١ و ٤٠٠ لسسـة ١٩٤٧ و ١١٦ و ۱۹۳۳ و ۱۸۳۳ و ٢٠١ و ٢٥٠ و ٢٥٠ و ٢٥٠ و ٢٠٠ و ٢٠١ لسسـنة ١٩٤٨ و ٧٧ و ١٨١ و ١٩١٧ و ٢٠٠٧ و ٢٤٠ لسنة ١٩٤٩ و ١٩ و ٢٤٠ و ١١١ و ١٣١ لسنة ١٩٥٠ مه

مادة ٣٦ ــ يعمل بهـــذا القرار من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية ١٩٥٠/٤/٢٤ • ۱۲۸ تموین وتسعیر جبری

قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١٢١ لسنة ١٩٨٦

بتعديل بعض أحكام القرار رقم ١٨٠ لمسنة ١٩٥٠ بشأن تحديد الأرباح ٠

وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ الفساص بشئون النسمير الجبرى وتحديد الأرباح والقوانين المعدلة له »

وعلى القانون رقم ٣٨٨ لسنة ١٩٥٣ الخاص بالدفاتر التجارية ، وعلى القرار رقم ١٨٥ لسنة ١٩٥٠ في نسأن تحديد الأرباح ،

وعلى القرار رقم ١٣٩ لسنة ١٩٥٢ بتحديد الأرباح فى بعض السلم وتقرير الوسائل لمنع التلاعب بأسعارها وكيثية الاعلان عن هذه الأسعار ،

وعلى القرار رقم ١١٩ لسنة ١٩٧٧ بشأن تحديد الأرباح لكافة السلم المستوردة ،

وعلى الترار رقم ١٨٥٩ لمسنة ١٩٧٧ في شأن تحديد الحد الأقصى للربح في تجارة السجاير والسيجار والتمباك والتوباكو والأدخنة والكبريت،

وعلى القرار رقم ١٨٦٠ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة السلم المذائية المستوردة ٤

وعلى القرار رقم ١٨٦١ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الاقصى للربح فى تجارة بعض السلع الاستهلاكية المتنوعة ،

وعلى القرار رقم ١٨٦٢ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة الأجهزة المكتبية والكهربائية والالكترونية ،

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٣/١١ ـ العدد ٦٠ « تابع » ٠

تموین وتسعیر جبری

وعلى القرار رقم ١٨٦٣ لمسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة ماكينات التصدوير والمكبرات وآلات العرض السينمائية والأجهزة الملمية والمعملية ،

وعلى القرار رقم ١٨٦٤ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأتمى للربح فى تجارة الأدوات الرياضية المستوردة ،

وعلى القرار رقم ١٨٦٥ لسنة ١٩٧٧ في شأن تحديد الحد الأقصى للربح في تجارة منتجات الغزل والنسيج المستوردة ،

وعلى القرار رقم ١٨٦٦ لسنة ١٩٧٧ فى شآن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة الساعات والمنبهات وساعات المائط على جميع أشكالها واستخداماتها ،

وعلى القرار رقم ١٨٦٧ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة قطع غيار قطع السيارات والبطاريات السائلة والاطارات مكفة أنواعها واستخدامها ،

وعلى القرار رقم ١٨٦٨ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة الأدوات الكتابية والكتبية والهندسية وخامات ومستازمات النفون التطبيقية والتشكيلية والزخرفية المستوردة .

وعلى القرار رقم ١٨٦٩ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة السيارات بكافة أنواعها واستخداماتها ،

وعلى القرار رقم ١٨٧٠ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة لموازم التوصيلات الكهربائية واللمبات الكربائية بكلفة أدواعها ،

وعلى القرار رقم ١٨٧١ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأقصى الربح فى تجارة الآلات الكاتبة والحاسبة وآلات الطبع وتصوير المستندات، وعلى القرار رقم ١٨٧٧ لسنة ١٩٧٧ في شأن تحديد الحد الأقصى للربح في تجارة الأجهزة المنزلية المعرة والمستلزمات الكوربائية الصناعية ،

وعلى القرار رقم ١٨٧٣ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة السلم المدنية ،

وعلى القرار رقم ١٨٧٤ أسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة آلات الورش والبواتق واحجار الجلخ ،

وعلى القرار رقم ١٨٧٥ لسنة ١٩٧٧ فى شأن تحديد الحد الأقصى الربح فى تجارة الأتربة المعنية والكيماويات الصناعية والمعملية والبويات ، وعلى القرار رقم ١٢٠ لسنة ١٩٨٦ بشأن تقرير وسائل لمنع المتلاعب بأسعار بعض السلع الغذائية والمستوردة ،

قــرر:

المادة الأولى ــ يستبدل بنص المادة (٣) من القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ المناه المثار اليه النص التالى: (أنظر نص القرار ١٨٠ لسنة ١٩٥٠)

المادة الثانية _ تضاف المادتان (٣ مكرر ١) » (٣ مكرر ٢) الى التوار الوزارى رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ المشار اليه نصهما كالآتي : (أنظر نص القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠) .

المادة الثالثة ــ تلغى المادة (٩) من القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ الشار اليه ، والمادة (١) من القرار رقم ١٣٩ لسسنة ١٩٥٢ المشار الهيه أيضًا ، كما يلغى أي نص آخر يتعارض مع أحكام هذا القرار •

المادة الرابعة ــ مع عدم الاخلان بأحكام القرار الوزارى رقم ١٢٠ لسنة ١٩٨٦ ، على كافة المستوردين النقــدم بصورة من قائمــة تكاليف الاستيراد للادارة العامة للخبراء والتسعير بالوزارة وفقا للنموذج المرافق فى موعد لا يجاوز أسبوعا من تاريخ الافراج النهائى عن السلعة ، ويحظر

طرح تلك السلمة للتداول أو التعامل فيها بأى وجه قبل تقديم صورة قائمة النكاليف سالفة الذكر •

الأدة الخامسة على الهيئة العامة للسلم التموينية (الادارة المركبية للاستيراد) موافاة الادارة المركزية للرقابة والخبراء والتسسعير بوزارة المتموين والتجسارة الداخلية بأسعار شراء السسلم المستوردة من خلال المناقصات والاتفاقيات المحكومية وأسعار البورصات ، وذلك بموجب كشوف دورية شعرية للاسترشاد بها في تحديد السعر المفارجي عند حساب تكاليف الاستراد ،

المادة السادسة _ كل مضالفة لأحكام هذا القرار يعاقب عليها بالعقوبات المنصوص عليها في المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المشار اليه •

المادة السابعة ـ ينشر هذا الترار فى الوقائع المصرية ويعمل به هن تاريخ نشره ،،

صدر فی ۱۹۸۹/۳/۱۱

وزير التموين والتجارة الداخلية ١٠٠٠ هحمد ناجي شتلة ١٥٢ تموين وتسعير جبرى جسدول مرافق للقرار الوزاري رقم ١٣١ لسنة ١٩٨٦ صادر بتاريخ ١٩٨٦/٣/١١ في شان تحديد نسب الربح في تجارة السلع المستوردة اهمالي توزيع النسب % والحظسسات الربح مستورد جملة تجزئة X enegg يضاف ٥٪ الى الارباح ١ ــ الادوات الصحية ٠٠ ٢٥ ١٠ ــ ١٥ المقسررة للمسستورد بالنسبة للادوات الصحية المصنوعة من الصيني الخالص نظمر التلف الفعلى ٢ _ مواقيد الغياز وأجزاؤها: (١) المواقد ١٠٠٠ ١٤ ٥ (ب) أجزاء الموقد ١٠ ٥ ٣ _ الآلات الزراعية: (1) آلات دراس وجرارات ۲۲ ۰۰ سـ ــ بدون توزيع (ب) آلاتبمحركات بدون توزيع آو بدون ۲۰ ۰۰ ـــ ـــ ٤ _ الاحدثية المستوردة ٣٠ __ - بدون توزیع ٥ ـ القصدير النقى ١٠ ١٢ ٥ ٢ ٥ بضاف ٥ حنيهات للطن نظير عملية الصهر + ١٪ مقابل عجــز

٦ ـ حرير مناخل ٠٠٠٠ ٣٠

الصهر

بدون توزيع

بدون توزيع

تموین وتسعیر جبری

	توزيع النسب %			اجمالی نسبة		
ولاحظــــات	تجزئة	جملة		الربح	السسطعة	
a distribute all all and a second a second and a second a	٥	_	١٠	10	- الصاج والمواسير ·· - الادوات المنزلية : (1) المصنوعة من	
	10	٥	١٠	۳.	المينى ١٠٠٠ المنوعة من المينى ١٠٠٠ (ب) غير المنوعة	
	17	_	18	40	من الصينى (ج) المصنوعة من	
	10	٥	١.	٣.	الزجـــاج أو البلور	
	٥	۲	٥	۱۲	_ کلورید أمونیـــوم « نوشـادر » ····	
بدون توزيع	_		_	۲٥	ـ شــنابر نظـارات ونظارات شمس ٠٠	
	۲.	_	١.	٣.	۔ قطع غیار ساعات	
	۱۳	٥	٧	40	ـ فصم حجری ۰۰۰۰	
	۲.	_	١.	۳.	ـ الصنفرة	
	۱۵	٥	١.	۳.	ـ قطـع غيـار الآلات الزراعية	
	10		١.	40	- مسادة الليتسوبون « الزنك »	
	۲.	_	١٠	۳٠	ـ غاز الفريون ـ قطــع غيــار	
	۲.		١.	۳.	الموتوسيكات	
	. 10		١.	70	- أسلاك اللحام	
					- ســجاير وتمبــاك	

	~ ·	النسم	توزيع		
ولاحظسسات	تجزئة	جبلة	ستورد وموزع	السسماعة	
					السلع الغذائية :
	10	٦	٩	۳.	(أ) الغير معباة
	١.	٤	٦	٧٠	(ب) معباة أو معلبة فيماعدامنتجات الالبسان
	11	į	٧	**	(ج) منتجات الالبان « معباة أو مغلفة »
	10	_	١.	40	السلع الاستهلاكية المتنوعة : (1) شفراتالمحلاقة
	.*•	_	1.	۳.	(ب) لعب اطفال - میلامین - لزوم حلاقین فرش « اسنان وشـــعر » وملابس ۱۱۲۰۰۰
					(ج) التــــرامس ومســـتلزمات
	۲.		1.		البحر
	۲.		١.	٣٠	(د) الحلى الكاذبة
تضاف ۲٪ من تک	۲۰			۳.	الأجهــزة المكتبية والكهــــربائية والالكترونية

	z.	النسي	توزيع	چہالی نسبة	
ملاهظلسات	تجزئة	جبلة	مستورد وموزع	الربح	
					1 ماكينات التصوير والمكيرات وآلات
					العرض السينمائية
					والاجهزة العلمية
تضاف ۲٪ من تكا الاستيراد لمن يقب بالصيانة	۲٠		١.	۳.	والمعملية
	۲.	_	١.	۳.	٢ ـ الأدوات الرياضية ٠٠
	۲.	٣	v		 ١٠ـ منتجات الغــزل والنسـيج : (1) الاقمشة بكافة الواعها وخاماتها (ب) المــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	٠ ۲٠	۳	v	۳.	بكافة أنواعهـــا (وخاماتها) شـــاملة الأبرواب
	10	۳	٧	40	(ج) الملابس الداخلية بكافة انواعها وخاماتها شاملة الجوارب
					(د) البطاطين بكافة
	10	٣	٧	40	انواعها وخاماتها
					ا(ه) الخيوط بكافة
	10	٣	٧	40	أنواعها

	χ,	، النسم	توزيع	اجمالی نسبنة	
والحظــــات	تجزئة	جملة	ستورد وموزع	الربح	الســــلمة
	۲.		١٠	۳.	ـ الساعات والمنبهات وساعات الحـــائط على جميع أشكالها واستخداماتها ····
	10	-	10	۳.	. قطع غيار السيارات والبطاريات السائلة والاطارات بكافة أنواعهاواستخداماتها
	10	_	10	۳.	الادوات الكتابية والمكتبية والهندسية وخاماتومستلزمات الفنون التطبيقية والتشكيليةوالزخرفية
بدون توزيع ويضاف لمن يقوم بالصيانة		_	_	١.	السيارات بكافة انواعهاواستخداماتها
	۲.		. 1•	۳.	لوازم التوصيلات الكهربائية واللمبات الكهربائية واللمبات الكهربائية بكافة انواعها
					الآلات الكاتبـــــة والحاســبة والات الطبــع وتصـوير المستندات

	, ٪	النسب	توزيع	اجهالی نسبة	
والاهظــــات	تجزئة	جبلة		الربح	السساعة
					الأجهرزة المنزلية
					المعمرة والمستلزمات
					الكهربائية الصناعية بكافة أنوعهــــا
	۱۵	٥	١.	٣.	واستخداماتها
					السلع المعدنية
					وتشمل :
					عدد يدوية ــ أدوات
					العدد الآلية ـ حديد
					تجاری ـ حـدید
					کریتال ۔ مسامیر ۔
					صوامیل ۔ حبال صلب ۔ زنے ۔
					اوح تجاری _ زنك
					کلاشیهــــات ـ
					زمبلكات _ شرائط
					الأبواب الصاى ـ
					اسلاك انسجة معدنية
					« سلك شبك _ سلك
					نملية ۔ سلك حديد
					مجلفن _ سلك
					شائك ــ سلك صلب يانو »

		النسب	نوزيع		ı
ملاحظـــات	مستورد جملة تجزئة وموزع		الربح ه	السسلفة	
	10	٥	١.	۳.	٣١ـ الأتربة المعدنية ومثنقاتهـــا والكيمــاويات الصناعية والمعليـة والبـويات
	٥		Y	17	٣٠ الأخشاب : (1) اخشاب الاسكان
	٦		٤	١.	
	١.	٤	٦	۲.	٣٩_ الشاى المعبا ٠٠٠٠
	١.	٤	٦	۲.	.٠٠٠ الورق٠٠٠
يضاف ٦٪ مصساريف عجز تسوية	11	٥	٧	72	٤١ــ الموز المستورد ٠٠٠٠
هامش ربح التجزئة	لة	ح الجد	ش رب	ماه	نسبة ربح المستورد
	معبــا سائبا	-			21- السكر المستورد عن غير طريق الهيئة العامة للسسلع التموينية (١)
	Z٦	۵ر۲٪	7.2	٥ر٢	23 الاسمنتالبورتلاندى العادى (٢)

⁽۱) البند ۲۲ مضاف بالقرار رقم ۳۷۸ لسنة ۱۹۸۷ ومستبدل بالقرار رقم ۵۱۹ لسنة ۱۹۸۷ (الوقائع المصرية في ۱۹۸۷/۸/۲۲ ــ العدد ۱۹۰) • (۲) البند ۲۳ مضاف بالقرار رقم ۳۰۱ لسنة ۱۹۸۸ (الوقائع المصرية في ۱۹۸۸/۵/۲۲ ــ العدد ۱۱۲۷) •

104	•••••	•••••	• • • • • •	•••••	• • • • •	ېرى	ن وتسعير ج	تموير
				قائمسة	وذج	نم		
			تداول	ه اسعاد ن	تبراد	تكاليف اس		
		14/		- •		مرافق للقرار را		
	 / /	ات : - ات : - بمبلغ بمبلغ بمبلغ ئی :		بلد المنة بتاريخ بتاريخ بتاريخ ريخ الافرا بتاريخ		ي : الكمية ية رقم : ي رقم : ية رقم : / /	لمسورد : عة : تر الخارج، قة الاستيراد الد المستندة رة الخارج، الورود : جمركي رة	اسم ا السلا الساد الموافة الاعتم الفاتو تاريخ
	11	مها:	يخ تقدي	، وتاري	′ /	مة التكاليف:	تحرير قائ	تاريخ
ى		ئى		~		بيـــان		رقم
جنيه	منتم	جنيه	منيم					
				,	,	النقدى ٪ المعلن بتاريخ	ـ باقى آل	١
	•••			مبلغ ····	ر ب	بوليصة رقم: عر المعلن في البحرى بالوثية	البصرى - النولون بالس- التامين بمبلغ	Y
•••	•••							
				سيف)) 4	اجمالى القيم		

•1	جزئى		٤	کلی	
م بیـــان	مليم	جنيه	مليم	جنيه	
مصاريف البريد والبرقيات والتلكس					
وفتح الاعتماد ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠			• • •	• • •	
الرسوم الجمركية وغيرها من الرسوم					
رسوم جمركية بالقسيمة رقم					
بتاریخ / / غیرها (واردات / صحة / بیطـرو	•••	•••			
عيرها (واردات / صحه / بيطرو					
```					
مصاريف التفريغ والأرضيات والتخزين					
مصاريف تفريغ فاتورة رقم					
في / /	•••	•••			
ارضیات ومصاریف تضزین بفاتورة رقم فی / /					
مصاريف تخزين بالثلاجات لمدة شهر	• • • •	•••			
( افراج _ تحت التحفظ )		•••			
			•••	•••	
عمولة تخليص ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠			•••	• • •	
قيمة العينات ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠			•••	• • •	
مصاريف النقل من الدائرة الجمركية ٠٠			•••	• • •	
مقابل تغطية الاعباء الاضافية من المصروفات غير المنظورة					
سرود عرر مسبوره			•••	•••	
اجماى تكاليف الاستبراد					

171		••••••	موین وتسعیر جبری
خ	مپا	وحدة	بيان التكلفة وأسعار التداول
جنيه	مليم		
			كلفة استيراد ( الوحدة ) ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
			عر البيع من المستورد الى تاجر الجملة ٠٠
			عر البيع من تاجر الجملة الى تاجر التجزئة
			قصى سعر بيع للمستهلك ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
	المستورد	توقيع	تحريرا في : / /

۱۹۲ ..... تموین وتسعیر جبری

## قرار وزير التموين رقم ۱۲۹ لسنة ۱۹۰۲ بتحديد الارباح في بعض السلع وتقرير الوسائل لنع التلاعب باسعاره! وكيفية الاعلان عن هذه الأسعار (()

### وزير التموين

بدد الاطلاع على المواد ٤ بند ١ و ٥ (رابعاً ) و ٦ بند ٣ و ٧ و ٥ بند ١ و ١١ بند ١ و ١٦ بنـدى ( ١ و ٢ ) من المرســوم بـــانون رقم ١٦٣ لمسنة ١٩٥٠ المخاص بشئون التسعير الجبرى وتحديد الأرباح ٠٠

وعلى قرار وزير التجارة والصناعة رقم ١٨٥ لسنة ١٩٥٠ التخاص بتنفيذ المرسوم بقانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٤٥ والمعدل بالقرار رقــم ١٣٨ سنة ١٩٥٢ ٠

وعلى المرسوم المصادر في ٣١ ديسهبر ١٩٥١ في شسأن اختصاص وزارة التهوين وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة •

#### : .,_= =

مادة ١ - (ملغاة بالقرار رقم ١٢١ أسنة ١٩٨٦ ) ٠

مادة ٢ ــ استثناء من أحكام المادة ١٩ من القرار ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ المشار اليه يجب على أصحاب مصانع الأحذية أو المسئولين عن ادارتها والمستوردين أن يثبتوا باللغة العربية باختام ظاهرة على الأحذية سعر البيع للمستهلك ٠

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٥٢/١٠/٢ ـ العدد ١٣٨ غير اعتيادي ٠

 ⁽٢) عدات المادة (١) من القرار رقم ١٣٩ لسنة ١٩٥٢ بعدة قرارات وزارية ومدرج التعديل مع بنود تلك المادة •

هادة ٣ سي يحظر على جميع تجار التجزئة بيع الأحذية الجاهزة المسنوعة مطليا أو المستوردة أو عرضها البيع ما لم يكن مبينا عليها سعر المبيع للمستهلك طبقا لما هو موضح بالمادة السابقة •

مادة ؟ — لا يجوز بيع الأغذية المفوظة أو عرضها البيع فى معال النجزئة ما لم يكن موضما عليها باللغة العربية بشكل ظاهر جهة الاستيراد والصنف والمقدار بالوزن الصافى أو العدد وسعر البيع للمستهاك •

هادة ٥ ـــ ( معدلة بالقرار رقم ٦٠ لسنة ١٩٥٤ ) على مستوردى ألا غذية المنصوص عليها فى المادة (١) بند ثانثا أن يقوموا بالتخليص من الاسافات التى ترد اليهم من هذه المواد ونقلها الى مخازنهم خلال شهر من تاريخ وصولها الى المواني المصرية ٠

وعليهم اخطار مراقبة الأسعار بكتاب موصى عليه عن هذه الرسالات خلال أسبوع من تاريخ التخليص عليها مع ارسال بيان بتكاليف استيرادها مصحوبا بالمستندات المؤيدة له •

مادة ٦ ــ على مستوردى الفواكه اثبات نوع الفاكهة وصنفها وسعر البيع للمستهلك على الصناديق كما يجب عليهم عدم تخزين الفاكهة لمدة تجاوز خمسة عشر يوما بالنسبة للتفاح بر ٢٠ يوما بالنسبة للكمثرى ابتداء من تاريخ صدور أمر الأفراج عنها من الحجر الزراعي ٠

مادة ٧ ــ استثناء من أحكام المادة الأولى يكون المد الأقصى للارباح التي يرخص بها في تجارة الاغذية المعفوظة الموجودة حاليا لدى التجار ٣/ من ثمن الشراء من المستورد بالنسبة الى تاجر الجملة و ٧/ من ثمن الشراء من تاجر الجملة بالنسبة الى تاجر التجزئة وذلك لمدة خمسة عشر يوما من تاريخ العمل بهذا القرار (١) •

⁽۱) مدت المهلة حتى يوم ١٩٥٢/١٢/١٥ بالقرار رقم ٢٤٠ لسنة ١٩٥٢ •

كما يكون المد الأقصى للارباح التي يرخص بها في تجارة الأحذية الموجودة حاليا لمدى تجار المتجزئة 10/ من سعر الشراء بالنسبة الى الأحذية الرجالي واحذية الأولاد والبنات والأطفال و 10/ من سعر الشراء بالنسبة الى احذية السيدات •

مادة ٨ ــ يلغى البند ١ من المادة ٩ من القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ المسار اليه ٠

مادة ٩ _ يعمل بهذا القرار من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية ٠ ٢ اكتوبر ١٩٥٢ ٠ تموین وتسعیر جبری ......تموین وتسعیر جبری ....

## قرار وزير التبوين والتجارة الداخلية رقم ١٦٢ لسنة ١٩٨٦

## في شأن تنظيم تعبئة المواد المسعرة جبريا والمحدد نسب الربح في تجارتها (')

### وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ الخاص بشئون التموين ،

وعلى المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ الخاص بشئون التسعير المعبرى وتحديد الأرباح ،

وعنى القرار رقم ١٥٥ لسنة ١٩٦١ فى شأن تعبئة المواد الغذائيسة المناضعة للتسعير الجبرى فى عبوات خاصة تؤدى الى زيادة السعر الرسمى المحدد لبيعها والقرارات المدلة له ،

وعلى قرار وزير الصناعة راقم ٣٥٤ لسنة ١٩٨٥ بالزام المنسسات الصناعية المطلية المنتجة للمواد الغذائية المعلبة والمجمدة والمعبأة بالهيانات الواجع وضعها على عبواتها من المنتجات الغذائمة ،

وعلى موافقة لجنة التموين العليا ،

#### قسرن:

### ( المادة الأولى )

يجوز لأصحاب مصانع التعبئة والمسئولين عن ادارتها من القطاعين العام والمفلص وكذا المنشأة طبقا القانون استثمار رأس المسال العربي

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٣/٢٦ ـ العدد ٧٣ تابع ٠

والأجنبى المقيدة فى السجل التجارى بتعبئة كافة السلع الغذائية المسعرة جبريا والمحدد نسب الربح فى تجارتها ويضاف ثمن العبوة الذى تعتمده الوزارة الى السعر المترر •

## ( المادة الثمانية )

على الأشخاص المسار اليهم في المادة السابقة التقدم بالمستندات الدالة على تكلفة العبوة الى الادارة العامة للخبراء والتسسعير بوزارة التموين والتجارة الداخلية لتحديد ثمن العبوة الواجب اضافته ، وعليهم اثبات البيانات التالية على كل عبوة قابلة للتداول للمستهلك باللغة الدربية وبخط واضح غير قابل للمحو:

- ١ اسم المصنع وعنوانه ورقم قيده بالسجل التجارى ٠
  - ٢ ــ نوع السلعة المعبأة
    - ٣ _ الوزن الصافي •
  - ٤ ـ تاريخ التعبئة وتاريخ انتهاء الصلاحية ٠
  - ه اشتراطات المتداول والحفظ والتخزين .
- ٦ سعر البيع للمستهلك مع ايضاح السعر الجبرى ، وثمن العبوة
   كل على حدة •

### ( المادة الثانثة )

يحظر تعبئة السلم الغذائية غير المستوفاة للشروط الصحية أو الأصناف غير الجيدة •

وفى جميع الأحوال يتعين أن تكون السلعة المعبأة صالحة للاستهلاك لمدة أشهر على الأقل •

### ( المادة الرابعة )

يحظر تداول عبوات السلع الغذائية المسعرة جبريا والمحدد نسسب

تموین وتسعیر جبری ......

الأرباح فى تجارتها أو التعامل فيها بأى وجه قبل اعتماد ثمن العبيرة من وزارة المتموين والتجارة الداخلية واثبات البيانات المنصوص عليها في الماحة ( ٢ ٪ ٠

#### ( المسادة الخامسة )

كل مخالفة الأحكام هذا القرار يعاقب طبها بالمقوبات الواردة بالمادة ٥- من المرسوم بقانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٤٥ والمادة ٩ من المرسوم بقانون رقم١٩٣٠ لسنة ١٩٥٠ المشار اليهما حسب الأحوال ٠

## ( المادة السادسة )

يلغى القرار رقم ١٥٥ لسنة ١٩٦١ المشار اليه ٠

## ( المسادة السابعة )

ينشر هذا القرار فى الموقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،، محدر فى ١٩٨٦/٣/٢٦

رابعا ـ في القرار رقم 119 لسنة 19۷۷ وغيره عن القرارات قرار وزير التجارة والتموين رقم 119 لسنة 19۷٧. بشأن تحديد نسب الأرباح الحافة السلم المستوردة (ا)

#### وزير التجارة والتهوين

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ والمضاص بشئون التموين ،

وعلى الرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المفاص بشئون التسعير الجبرى وتحديد الأرباح ،

وعلى القـــرار الموزارى رقام ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ اللفـــاص بتحديد الأرباح •

#### قـــرر :

مادة أولى مركون الحد الأقصى لنسب الربح فى تجارة السلم المستوردة بكافة أنواعها واستخداماتها ولكافة الحلقات التجارية حتى المستولك الأخير لها بنسبة اجمالية قدرها ٣٠/ من اجمالى تكاليف الاستيراد على أساس السعر التشجيعي للعملة وذلك فيما عدا يكون منها قد صدر (٢) أو يصدر (٢) بشأنها قرارات بتحديد نسبة الربح لها تختلف عن هذه النسبة ، وعلى المستورد الاحتفاظ بكافة المستدات المؤيدة لتكاليف الاستيراد ،

مادة ثانية - على المستورد أو تاجر الجملة حسب الأحوال أن يقدم

⁽١) الوقائع المصرية ـ العدد ٤٦ في ١٩٧٧/٢/٢٢ .

⁽۲) انظر ألبيان المنشور فيما بعد والخاص بالقرارات الصادرة بتحديد الربح على خلاف حكم المادة الأولى من القرار ١١٩ لسنة ١٩٧٧ .

تموین وتسعیر جبری .....

الى تاجر المتجزئة فاتورة معتمدة مبينا بها تاريخ البيع ونوع السلعة المبيعة وعلامتها المبيزة ان وجدت ووحدة البيع وثمن بيع الوحدة وعدد الوحدات المبيعة والثمن المدفوع من المسترى وتكانيف استيراد الوحدة ونسهة الربح المستهاك به وعلى كل تاجر فى كافة المستهاك به وعلى كل تاجر فى كافة المحالية التجارية الاحتفاظ بالفواتير للرجوع اللها عند طلبها و

مادة ثانثة ــ كل مخالفة لأحكام هذا المقرار يعاقب عليها بالعقويات الواردة بالمادة ٥٠ من المرسوم بقانون رقم ٥٥ لمسنة ١٩٤٥ أو بالمادة ٩ من المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لمسنة ١٩٥٠ المشار اليهما حسب الأحوال ٠

مادة رابعة ــ ينشر هذا القرار فى الوقائع المصرية ، ويعمل به يعد ثارثة إشهر من تاريخ نشره •

- القرار رقم ۱۸۹۲ لسنة ۱۹۷۷ فى شــــأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة الأجهزة المكتبية الكهربائية والانكترونية المستوردة (ألموقائع المصرية في ۱۹۷۸/1/۲۲۱ – العدد ۲۷) .
- القرار رقم ١٨٦٣ لسنة ١٩٧٧ فى شـــأن تعديد المد الأقصى للربح فى تجارة ماكينات التصوير والمكبرات وآلات العرض الســـينمائية والأجهزة العلمية والمعملية المستوردة ( الوقائع المصرية في ١٩٧٨/١/٣١ العـدد ٢٧ ﴾ •
- القرار رقم ١٨٦٤ لسنة ١٩٧٧ فى شان تحديد الحد الأقصى لنسب الربح فى تجارة الأدوات الرياضية المستوردة ( الوقائع المحرية فى ١٩٧٨/١/٣١ العدد ٢٧) •
- القرار رقم ١٨٦٥ لسنة ١٩٧٧ في شان تحديد الحد الأقصى المربح في تجارة منتجات الغزل والنسيج المستورد ( الموقائع المحرية في ١٩٧٨/١/٣١ ـ المدد ٧٧) •

- القرار رقم ١٨٦٨ اسنة ١٩٧٧ ف شــأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة الأدوات الكتابية والمكتبية والهندسية وخامات ومستازمات الفنون التطبيقية والتشكيلية والزخرفية المستوردة ( الوقائع المصرية فى ١٩٧٨/١/٣١ المدد ٢٧) .
- القرار رقم ١٨٦٩ لسنة ١٩٧٧ فى شـــأن تحديد الحد الأقصى الربح فى تجارة السيارات المستوردة مكافة أنواعها واستخداماتها ( الوقائع المحرية فى ١٩٧٨/١/٣١ المعدد ٧٧ ) •
- القرار رقم ۱۸۷۱ لسنة ۱۹۷۷ فى شمان تمديد المد الأقصى النسب الربح فى تجارة الآلات الكاتبة والحاسبة وآلات الطبع وتصموير المستندات المستوردة ( الوقائع المصرية فى ۱۹۷۸/۱/۳۱ مستودد ۷۷ ) .
- القرار رقم ۱۸۷۲ اسنة ۱۹۷۷ فى شــــأن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة الأجهزة المنزلية المعرة والمستفرمة (الوقائع المحرية في ۱۹۷۸/۱/۳۱ المعدد ۲۷) •
- ــ القرار رقم ۱۸۷۳ اسنة ۱۹۷۷ ف شــ أن تحديد الحد الأقصى للربح فى تجـارة السلع المعــدنية المستوردة ( الوقــائع المصرية فى ١٩٧٨ المعدد ٢٧) ، المعدل بالقرار ١٠٩١ لسنة ١٩٧٨ ( الوقائع المصرية فى ١٩٧٨/٨/١ العدد ١٨٧) .
- القرار رقم ۱۸۷۱ لسنة ۱۹۷۷ فى شــان تحديد الحد الأقصى للربح فى تجارة آلات الورش والبوادق وأحجار الجاخ المستوردة (الموقائع المحرية فى ١٩٧٨/١/٣١ ـ العدد ٢٧) .
- . القرار رقم ٣٣٥ لسنة ١٩٧٨ فى شبأن تحديد الحد الأقصى للرج فى تجارة الزجاج الأبيض الشفاف المستورد ( الوقائع المحرية فى ١٩٧٨/٣/١٨ العدد ١٤٠

تموین وتسعیر جبری .....

- القرار رقم ٧ لسنة ١٩٧٩ بشأن تنظيم تداول الآذرة الصدفراء المستوردة وتحديد أسعارها ( الوقائع المصية في ١٩٧٩/١/٢٣ - العدد ٢٠) والمعدد بالقرار رقم ٣٩ لسنة ١٩٨٠ ( الوقسائع المصرية في ١٩٨٠/٣/١٠ - المعدد ٥٠) •

_ القرار رقم ١٧٨ لسنة ١٩٨٠ بشأن تنظيم التصرف في المنبهات وساعات المصاغط المستوردة من المسين الشعبية ( الوقائع المصرية في ١٩٨٠/٧/١٣ _ المدد ١٦٣ ) •

القرار رقم ١٥ لسنة ١٩٨٦ بشأن تنظيم تداول وتحديد أسمعار الفول المحلى والمستورد ( الوقائع المصرية في ٢/٢/٨٢ – العدد ٣٣) ٠

القرار رقم ٧٧٠ لسنة ١٩٨٧ بشأن تنظيم تداول وتحديد أسعار المحس المحلى والمستورد ( الوقائع المحرية في ١٩٨٢/١١/١ - التحدد ٢٤٧٠ تابع) والمعدل بالقرار رقم ١٤٤٤ لسنة ١٩٨٧ ٠

 القرار رقم ٥٠٨ أسنة ١٩٨٣ بتنظيم تداول اللحوم والكبسدة والدواجن المستوردة ( الوقائع المصرية في ١٩٨٣/١٢/٤ – العدد ٢٧٥ ).

ــ القرار رقم ۱۹۳۳ ( مكرر ) اسنة ۱۹۸۸ فى شأن تحديد أسسمار بيع الأسمنت المحلى والمستورد وتنظيم تداوله ( الوقسائع المصرية فى ١٩٨٥ / ١٩٨٥ / ١٩٨٥ م. انظر القرار رقم ٣٦ لسنة ١٩٨٦ فى شأن ما يؤول الى شركات الأسمنت من السعار البيع المحددة بالقرار رقسم ١٣٣ مكرر لسنة ١٩٨٤ ٠

ـــ القرار رقم 500 لسنة 1908 بتعيين اسس تحديد أسعار التداول للحوم والكبدة والأسماك المجمدة المستوردة وتنظيم تداولهـــا ( الوقائح المحرية في ١٩٨٤/٨/٣٠ ـــ العدد ٢٠١) •

- القرار رقم ١٣١ لسنة ١٩٨٥ بشأن تحديد أسعار بيع الزَّجاج

ـــ القرار رقم ٢١٠ لسنة ١٩٨٦ فى شأن تنظيم المتصرف وتحسديد أسعار بيع عبوات واقمشـــة النجوت المستورد ( الوقسائع المصرية فى ١٩٨٦/٤/١٤ ــ العدد ٨٩ تابع) ٠

ـــ القرار رقم 400 لسنة ١٩٨٦ بشأن بيع حديد التسليح المصلى والمستورد طبقا لمتوسطات الأتطار والنوعيات الموضحة بالكشف المرافق للقرار ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٩/٢١ ـــ المحدد ٢٢١) .

- القرار رقم ١١٢ لسنة ١٩٨٧ بشأن تنظيم تداول وتحديد أرباح الشاع الأسود المستورد سائبها والمعبأ مطليا ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٢/٢٤ - المعدد ٤٧) •

٧ - أنظر قرار وزير المتجارة والتموين رقم ١٩٤٤ لسنة ١٩٧٦ في شأن تنظيم توزيع وتحديد أسعار هيم الأصناف المستوردة لحساب شركات القطاع المعام من الملابس الداخلية والجاهزة والبلوغرات والبطاطين أو غيرها من منتجات المغزل والتسبيح ( الوقائع المصرية في ١٩٧١/٥/١١ المحدد ١٩٧٦) و ١٩٨١ لسسنة ١٩٧٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٧٠/١/٢١ - المحدد ١٩١٨) و ١٩٨١ لسنة ١٩٧٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٧٠/١/٢١ ) و ١٩٠١ لسسنة ١٩٧٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٧٠/١/٢١ ) و ١٩٠١ لسسنة ١٩٥٠ ( الوقائع المصرية في أمام/١/١٧ و ١٩٠١ لسنة ١٩٨٠ ( الوقائع المصرية في في أمام/١/١٠ - المعدد ١٤٠) و ١٩٧٠ لسنة ١٩٨٠ ( الوقائع المصرية في الممرية في المرية في الممرية في الممرية في الممرية في الممرية في الممرية في المرية في الممرية في الممرية في الممرية في الممرية في الممرية في المرية في الممرية الممرية الممرية في الممرية في الممرية في الممرية في الممرية الممرية في الممرية في الممرية في الممرية في الممرية المرية الممرية الممر

 $\Lambda/\rho / 0.001$  — thace 1.00 و 1.00 — (10 miles bands bands) = 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 — 1.00 —

## قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۲۸۱ آنســنة ۱۹۸۱ بالزام مستوردی بعض السلع الفذائية بتتديم مستنداتها للوزارة لتحديد أسعار تداولها (')

### وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ الفـــاص بشئون التسعير الجبرى وتحديد الأرباح ،

وعسلى القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ بتحسديد الأرباح والقرارات المعلة لسه ،

وعلى القرار رقم ١١٩ لمسنة ١٩٧٧ بشأن تحديد نسب الأرباح اكالفة المسلع المستوردة ،

وعلى قرار نائب رئيس الوزراء للشئون الاقتصادية والمالية وهزير الاقتصاد رقم ١٥ لسنة ١٩٨٠ ،

وعلى القرار رقم ٢٦٢ لسنة ١٩٨١ فى شأن تقرير وسائل لتداول السلم المستوردة ،

#### قسرر:

مادة 1 سعلى مستوردى السلع الغذائية الواردة بالمادة الأولى من القرار الوزارى رقم ٢٦٢ لسنة ١٩٨١ المشار اليه التقدم الى الادارة العامة للضبراء والتسمير بوزارة المتموين والتجسارة الداخلية بمستندات الرسالة كاملة غور الافراج النهائي عنها صحيا وجمركيا لتحديد أسعار

⁽١) الموقائع المصرية في ٢٣ اغسطس سنة ١٩٨١ ـ العـدد ١٩٤٤ ( تابع ) .

تموین وتسعیر جبری ...... ۲۵

تداولها بالحلقات المختلفة طبقا الأجكام القرار البوزارى رقم ١٨٠ لمسنة ١٩٥٠ والقرارات المعدلة له •

وعلى الادارة العامة المذكورة مراجعة مستندات الرسسالة وتحديد أسعار تداولها خلال أسبوع على الأكثر من تاريخ تقسديم المستندات مستوفاة واخطار مستورديها بذلك •

مادة ٢ ــ يحظر على المستوردين المشار اليهم بالمادة السابقة طرح شك السلم الأسواق أو التصرف فيها بأى وجه قبل تحديد أسعار تداولها •

مادة ٣ ــ كل مخالفة لأحكام هذا القرار يعاقب عليها بالنحبس مدة لا تقل عن سنة أشعر ولا تجاوز سنتين وبغرامة لا تقل عن ثلاثمائة جنيه ولا تزيد على ألف جنيه أو اهدى هاتين العقوبتين .

وفي جميع الأحوال تضبط السلع موضوع المظلفة ويحكم بمصادرتها.

هادة ؟ ــ ينشر هذا القرار بالوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،،

تحريرا في ٢٣ شوال سنة ١٤٠١ ( ٢٣ أغسطس سنة ١٩٨١ ) ٠

# قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٣٤٨ لمسنة ١٩٨١

# بالزاي_م مستوردي السلع الفذائية المبأ والمعلبة باثبات سعر البيع المستهك على كل وحدة (**)

## وزير المتموين وانتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ الخـــاص بِشئون المتسعير الجبرى وتحديد الأرباح ،

وعلى القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ بتحديد الأرباح ،

وعلى القرار رقم ١٣٩ لسنة ١٩٥٣ بتحديد الأرباح فى بعض السلم وتقرير الوسائل لنع التلاعب بأسعارها ،

وعلى القرار رقم ١١٩ لسنة ١٩٧٧ بشمان تحديد نسب الأرباح الكاغة السلم المستوردة ،

وعلى القرار رقم ٢٦٢ لسنة ١٩٨١ فى شأن تقرير وسسائل لتداول السلع المستوردة ،

وعلى القرار رقم ٢٨١ لسنة ١٩٨١ بالزام مستوردي بعض السملع المذائية وتقديم مستنداتها للوزارة لتحديد أسعار تداولها ،

#### قــرر:

مادة 1 س على مستوردى السلم المغذائية المعبأ أو المعلينة الواردة بالمادة (١) من القرار رقم ٢٦٧ لسنة ١٩٥١ الثمار الله اثبات سعر البيع للمستهلك المحدد بمعرفة الادارة النمامة للخبراء والتسعير بوزارة النموين

⁽١) الوقائع المصرية في ٢١ أكتوبر سنة ١٩٨١ ـ العدد ٢٤٠ ٠

تموین وتسعیر جبری ...... ۱۷۷

والمتجارة الداخلية طبقا للقرار رقم ٢٨١ لسنة ١٩٨١ المثمار اليه على كل وحدة من السلعة قابلة اللتداول وذلك بطبعة على المالاف المفارجي أو بلصق مدون بها السعر في مكان ظاهر ٠

مادة ٢ سريحظر عن المستوردين وتجار الجملة والتجزئة التعسامل في السلح المشار اليهسا بالمادة السابقة فيهسا بينهم أو طرحها للتداول في الأسواق أو التصرف فيهسا بأى وجه قبل الثبات سسعر البيع للمستهائ عليهسا •

مادة ٣ سركل مخالفة لأحكام هذا القرار يعاقب عليها بالحبس مدة لا تقل عن ستة أشهر ولا تجاوز سنتين وبغرامة لا تقل عن خهسمائة جنيه ولا تزيد على ألف جنيه • وفي جميع الأحوال تضبط السلم موضوع المكالفة ويحكم بمصادرتها •

مادة ؟ ... ينشر هذا القرار بالوقائع المصرية ، ويعمل به اعتبار من ١٩٨٢/١/١

تحريرا في ٧ ذي الحجة سنة ١٤٠١ ( ٥ أكتوبر سنة ١٩٨١ ) ٠

۱۷۸ ..... تموین وتسعیر جبری

# قرار وزير التهوين والنجارة الداخلية رقم ٢ لمسـنة ١٩٧١ بشأن تنظيم الاتجار في السلع المستوردة (")

#### وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ٩٥ نسنة ١٩٤٥ الخاص بشئون المتموين ٤

وعلى البند الرابع من المادة المخامسة من المرسوم بقاعون رقم ١٦٣ لمسنة ١٩٥٠ المخاص بشئون التسعير المجبرى وتحديد الأثرباح ،

وعلى موافقة لجنة التموين العليا ،

#### قسرر:

مادة 1 سي يحظر على أصحاب المحال التجارية من القطاع الضاص والمسؤولان عن ادارتها والباعة الجائلين ومن في حكمهم أن يعرضوا اللبيع أو يحوزوا بقصد الاتجار أي مادة أو سلعة مستوردة الا اذا كانت مشتراة من احدى الوزارات أو الهيئات أو المؤسسات أو شركات القطاع العسام للاتجار بها طبقا الانظمة الاستيراد المعتمدة ، وذلك بموجب غواتير ألو مستندات رسمية .

ويستثنى من ذلك المسلم التى يصدر بهـــا قرار من وزير المتموين والتجارة الداغلية •

مادة ٢ - على المذكورين في المادة السابقة الاحتفاظ بفواتير الشراء

⁽١) الوقائع المصرية في ٦ يناير سنة ١٩٧١ ـ العدد ٥ ( تابع ) ٠

تموین وتسعیر جبری ........... ۱۷۹

والمستندات الرسمية المشار اليها لمادة لا تقله عن خمس سنوات من تاريخ صدورهـــا •

مادة ٣ ــ يمنح الأشخاص المذكورون فى المادة الأولى ثلاثة شــهور من تاريخ صدور هذا القرار للتصرف فى البضائع الموجودة لديهم كمهلة نهائيــة ٠

مادة ؟ - كل مخالفة لأحكام المادة الأولى من هـذا القرار يعاقب عليها بالعقوبيات الواردة بالمادة ٥٦ من المرسيم بقانون رقم ٩٥ لسسنة ١٩٤٥ ٠

وكل مخالفة الأحكام المادة الثانية من هذا القرار يعاقب عليها بالعقوبات الواردة بالمادة ٩ من المرسوم بقانون رقم ١٩٥٣ لسنة ١٩٥٠ وفي جميع الأحوال تضيط الكميات موضوع المخالفة ويحكم بمصادرتها.

مادة ٥ مرينشر هذا القرار فى الوقائع المصرية ويعمل به من تاريخ نشره »

تحريرا في ٨ ذي القعدة سنة ١٣٩٠ ( ٥ يناير سنة ١٩٧١ ) ٠

# قرار وذير التموين والتجارة الداخلية رقم ١٢٠ لســنة ١٩٨٦ يتقرير وسائل لمنع التلاعب بأسعار بعض السلع الغذائية المستوردة (')

## وزير التموين والتجارة الداخلية

يعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لمسنة ١٩٥٠ النصياص بشئون النسعير الجبرى وتحديد الأرباح »

وعلى القرار رقم ١١٨ لسننة ١٩٧٥ فى شأن الاستيراد والتصدير ، وعلى القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ بتصديد الأرباح ،

وعلى القرار رهم ١١٩ لمسنة ١٩٧٧ بشأن تحديد نسب الأرباح لكاتفة السلم المستوردة :

وعلى قرار وزير النجارة رقم ١٠٣٦ لسنة ١٩٧٨ باللائحة التنفيذية المقانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٥ فى شأن الاستيراد والتصدير ، والقرارات المحلة له ،

وعلى القرار رقم ١٠٥ لسنة ١٩٨٢ يتقرير وسائل لمنع المتلاعب بأسعار بعض السلم الغذائية والقرارات المعدلة والمكملة له ،

## قسرر:

مادة 1 – على مستوردى السلم الغذائية الواردة بالجدول المرافق لهـذا القرار التقدم للادارة العامة للخبراء والقسمير بوزارة التموين

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٣/١١ ـ العدد ١٠ ( تابع ) ٠

تموین وتسعیر جبری .....۱۸۱

والتجارة الدخلية بمستندات الاستيراد كاملة لكل رسالة يتم استيرادها فور الافراج النهائى عنها صحيا وجمركيا لتحديد تكلفتها وأسعار تداولها وفقا لأحكام القرار الوزارى رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ المشار الليه والقرارات المدنة اسه •

وعلى الادارة العامة المذكورة مراجعة المستندات وتحديد التكلفة وأسعار النداول خلال أسبوع على الأكثر من تاريخ تقديم المستندات مستوفاة واخطار المستوردين بذلك ٠

هادة ٢ سـ يحظر على المستوردين المشار انيهم بالمادة السايتة وتجار المجملة والنجزئة طرح تلك السلع بالأسواق أو التصرف غيما بأى وجه قبل تحديد أسحار تداولها •

مادة ٣ - كل مخالفة لأحكام هذا القرار يعاقب عليها بالحبس مدة لا تقل عن سنة أشهر ولا تتجاوز سنتين وبغرامة لا تقل عن ثلاثمائة جنيه ولا تزيد على الف جنيه أو باعدى هاتين العقوبتين • وفى جميسع الأحوال تضبط السلم موضوع المخالفة ويحكم بمصادرتها •

مادة ٤ _ يلغى القرار رقم ١٠٥ لسنة ١٩٨٢ الشار اليه ٠

مادة ٥ ــ ينشر هذا اقرار بالوقائع اللصرية ويعمله به من تاريخ نشه ه ٤٠

صدر في ۱۹۸۶/۳/۱۱

وزير التموين والتجارة الداخلية أ * د • محمد ناجي شتلة

.... تموین وتسعیر جبری حسدول مرافق القسرار رقم ١٢٠ لسنة ١٩٨٦ بتقرير وسائل لمنع التلاعب بأسمار بعض السلع الغذائية المستوردة ١ ــ الأبقار والأغنام المية • ٢ ــ اللحوم البقرية والضــأن المجمدة والمثلجة والمحفوظة والمصنعة كاللة أنواعها • ٣ _ الدواجن المجمدة وأجزاؤها • ع _ الأسماك المردة والمجمدة والملحة والمدخنـة والمحفوظة أو المعلمة • ه .... البحين بكافة أنواعه • اللبن السائل والمكثف والمجفف (البودرة) بكافة أنواعه ٧ _ البيض الطازج وبودرة البيض ٠ A - الزيد والمسلى الطبيعي • ٩ - شورية الدواجن واللحوم المجففة ٠ ١٠ - الأرانب المجمدة والبط المجمد . ١١ - زيت الطعام بكافة أنواعه ٠ ١٢ المسلى والزبد الصناعي ٠ ١٣- عجائن وعصير الطماطم • ١٤ الشاي المعبا. ١٥- البن الأخضر والمطحون والمصنع بكافة أنواعه . ١٦ الكاكساء •

١٧ القرفة والقرنفل والحبهان •
 ١٨ الفلفل الأسود •

١٩ السكر الخام والكرر بكاغة أنواعه •
 ١٠ السمسم والعدس والفول •

تموین وتسعیر جبری .........

# قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم 7٤٤ لسسنة ١٩٨٦

بالزام حصلحة الجمارك باخطار وزارة التموين والتجارة الداخلية ببيانات عن كافة رسائل السلع المستوردة (١)

# وزير التموين والتجارة الداخلية

بحد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ٩٥ لمسنة ١٩٤٥ اللفساص بشئون التموين ،

وعلى القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ بشأن تحديد الأرباح والقرارات المعدلة له ،

وعلى القرار رقم ١٢٠ لمسنة ١٩٨٦ بتقرير وسائل لمنع التلاعب باسمعار بعض السلع المذائية ،

وعلى موافقة لجنة التموين العليا ،

#### قــرر:

مادة 1 سعلى مصلحة الجمارك اخطار الادارة الزكرية الرئاسة والخبراء والتسمير بوزارة التعوين والتجارة الداخلية ببيان عن كالمنه الرسائل المستوردة وفقا للنعوذج المرافق لهذا القرار خلال موعد أقصام المسوع من تاريخ وصول كل رسالة •

مادة ٢ ـ كل مضالفة لأحكام هذا المقرار يعاقب عليها بالمقوبات الواردة بالمادة ٥٦ من المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المشار اليه ٠

هادة ٣ ـ ينشر هـذا القرار في الوقائع المصرية ، ويحمل به من تاريخ نشره ،،

صدر في ١١/٥/١١م

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٥/١٩ ــ العدد ١١٦٠

۱۸٤ تموین وتسعیر جبری
نمسوذج درانسق القسرار
رقم ٢٤٢ أسنة ١٩٨٦
اخطار عن وصول رسالة سلعة مستوردة
اسم المعتورد :
عنسوانه:
اسم المورد :
بلد النشأ:
السلعة :
الكميـــة :
السوات :
الموافقة الاستيرادية رقم بتاريخ 🏅 🏅 ١٩٨ بمبلغ

الاعتماد المستندى رقم ..... بتاريخ / / ١٩٨ بمبلغ .....بنك..... الفاتورة الخارجية رقم ..... بتاريخ / / ١٩٨ بمبلغ ..... تاريخ الورود : / / ١٩٨ تاريخ الافراج النمائق : / / ١٩٨

اقرار جمركي رقم ..... بتاريخ / / ١٩٨

تموین وتسعیر جبری ...... ۱۸۵

# قرار وزير التدوين والتجارة الداخلية رقم ٤٩١ لسنة ١٩٨٦ بالزام منتجى ومستوردى وتجار الجملة في السلع المستوردة بالأخطار عن بياناتها وقيدها في السجلات ( ٢ × ٢)

# وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطدع على المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ المظاص بشئون التموين وتعديلاته ،

وعلى المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لمسنة ١٩٥٠ النفاص بشؤون التسعير المجبرى وتحديد الأرباح وتعديلاته ،

وعلى القانون رقم ٣٣٨ لسنة ١٩٥٣ فى شأن الدنياتر التجارية المعدل بالثانون رقم ٨٥ لسنة ١٩٥٤ ،

وعلى القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ فى شأن تحديد الأرباح والقرارات المعلة لسه ،

وعلى القرار رقم ١١ لسنة ١٩٥٣ فى شأن الاحتفاظ بالدفائر والسبجالات ومستندات النقل الخاصة بمواد التعوين ،

وعلى القرار رقم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ فى شأن تخزين بعض المواد ،

وطى القرار: رقم ٧٦ لسنة ١٩٥٦ بتعديل بعض أحكام القرار وقسم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ ،

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٩/٢٩ ـ العدد ٢١٩ تابع .

⁽۲) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٢١٦ لسنة ١٩٨٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٨/٣/٣١ ــ العدد ٧٨ تابع ) ونص في مادته الاولى على ما ياتى : « يعمل باحكام القرار رقم ٤٩١ لسنة ١٩٨٦ المشار اليه اعتبارا من أول يونيه سنة ١٩٨٨ » .

۱۸٦ ..... تموین وتسعیر جبری

وعنى النترار رقم ٣٣٧ لسنة ١٩٥٦ باضافة القطن الطبى والأسمنت الأبيض المستورد التي الجدول المرافق للقرار ربتم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ ،

وعلى القرار رهم ٣٣٦ لسنة ١٩٥٦ فى شأن تخزين الأدوية الجاهزة وتعديل انجدول المرافق للترار رقم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ ٪

وعلى المقرار رقم ٧٨ لسنة ١٩٥٧ بتعديل بعض أحكام القرار رقسم ٤ لسنة ١٩٥٠ ،

وعلى القرار رقم ١٠٥٩ لسنة ١٩٥٧ بتعديل بعض أهكام المقرار رقم ٣٣٣ لسنة ١٩٥٦ فى شأن تخزين الأدوية المجاهزة وتعديل المجدول المرافق القرار رقم ٥٤ لسننة ١٩٥٦ ،

وعلى القرار رقم ٣٢ لسنة ١٩٥٨ بتعديل المادة ١ من القرار رقم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ وتعديل الجدول المرافق المقرار المذكور ،

وعلى القرار رقام ١٤٣ لسنة ١٩٥٨ باضافة الزجاج المسطح بكـــافة أنواعه ومقاساته المى الجدول المرافق بالقرار رقم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ ،

وعلى القرار رقم ٢١٥ لسنة ١٩٧٧ بشأن الاخطار عن حركة بعض السلم ،

تموین وتسعیر جبری .....

وعلى القرار رقم ٣١٠ لسننة ١٩٨٤ باضاغة بند جديد للجدول المرافق! للقرار رقم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ ،

وعلى القرار رقم ١٢٠ لمسنة ١٩٨٦ بشأن تقرير وسائل لمنع التلاعب بأسعار بعض السلع الغذائية ،

وعلى القرار رقم ١٣١ لسنة ١٩٨٦ بتعديل بعض أحكام القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ *

وعلى موافقة لجنة التموين المليا ،

#### قسرر:

دادة 1 - على المستوردين وتجار الجملة فى كافة السلع المستوردة المطار الادارة المركزية للرقابة والخبراء والتسعير بوزارة التموين والتجارة الداخلية ببيان شمرى عما يستوردونه أو يوزعونه منها وفقا للتموذج رقم (١) المرافق لهذا القرار •

وبالنسبة المنتمى ومستوردى وتجار المجملة النسلم المبينة بالكشف رقم (٣) المرفق أو بعضها فعليهم اخطار الادارة العامة المنسويق ببيان شعرى وفقا المنموذين المرفقين رقمى ١ ، ٢ وعليهم اخطار مديريات التمسوين والتجارة الداخلية بالمحافظات المختصة ببيان شهرى عن حركة الانتساج والاستيراد والمتوزيع والرصيد أول كل شهر وذلك بالنسبة للسلم الواردة بالكشف المرفق رقم ( 2 ) •

ويتم الاخطار باليد أو بموجب كتأب موصى غنيه مصحوبا بعلم الوصول فى موعد لا يتجاوز اليوم الخامس عشر فى الشعر التالى المانتاج أو الاستيراد و التوزيع •

مادة ٢ ــ على الأشخاص المشار اليهم في المادة السابقة امساك سجلات معتمدة من مديرية التموين والتجارة الداخلية بالماغظة المفتصـة يثبتون

فيها بصفة منتخامة الكميات المنتجة و المستوردة و الموزعة من كل سلمة ومكان وجودها والكميات المبيعة واسم وصفة وعنوان المشترى ويجب أن تكون البيانات المثبتة مطابقة للاخطارات المرسلة ولا يجوز الكشط أو المحو أو التحشير ويتم تصحيح الميان الخاطئء بالمداد الأحمر •

ويقوم مقام هذه السجلات ما يكون لدى المذكورين من دغاتر وسجلات منتظمة ومعتمدة من جهات حكومية أخرى متضمنة البيانات السابقة •

 مادة ٣ ــ على المذكورين بالمادة الأولى الاحتفاظ بالسجلات المسلر الميها ف المادة السابقة فى مقار أعمالهم لمدة خمس سنوات من تاريخ تمفر
 قيد فيها •

دادة ؟ حامى الادارة المركزية للرنقابة والخبراء والتسمير ، والادارة المركزية للتجارة الداخلية كل حسب اختصاصها المسال سجل تقيد غيه كاغة الميانات المتعلقة بحركة تداول السلع ومدى توافرها فى الأسواق من واقع اخطارات المستوردين وتجار الجملة .

مادة ٥ - كل مظافة الأحكام هذا القرار يعاقب عليها بالحبس لمددة لا تجاوز سنة اشهر وبغرامة لا تقل عن مائة جنيه ولا تتجساوز خمسمائة جنيه أو باحدى هاتين العقوبتين وإذا تضمن الاخطال مظافة للاحكسام المنظمة التسعير الحبرى وتحديد الأرباح يعاقب عليها بالعقوبات المقررة بالمدة ٩ من الرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المشار اليه ٠

دادة ٦ سـ تحذف السلع التالية من المجدول المرافق اللقرار رقم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ المشار الله:

اطارات السيارات التجديدة الداخلية والخارجية بالعدد ــ الفحم المستورد بأنواعه المختلفــة ــ الأسمنت البورتالاندى المحنى العسادى والسريح بالشك المستخدم في أعمال المبانى والخراسانات بجميع أنواعهـــا تموین وتسعیر جبری .............

بالمطن ــ المحديد المبروم بالطن المترى ــ الطوب الرملى بالألف ــ الخشب البياض والفلليرى والسويدى المستخدم فى المبانى بالمتر المكتب ــ المتصدير النقى بالطن ــ أجوئة الخيش ع / ٢٠ لبرة ، ٣ لبرة و ع / ٣ لبرة ، ٥ لبرة ــ ممان المهديان م / ٧ أونز ، ١٠ أونز ،

مادة ٧ ــ تلخى المادة ٢ من القرار رقم ٢٦ لمسنة ١٩٥٦ والمادة ٢ من القرار رقم ٣٢ لمسنة ١٩٥٨ والمشار اليهما •

مادة ٨ ــ تلغى القرارات أرقام ٨٨ لسنة ١٩٥٦ ، ٧٣٧ لسنة ١٩٥٦ ، ٣٣٧ لسنة ١٩٥١ ، ٣٣٧ لسنة ١٩٥٠ ، ٣٣٠ لسنة ١٩٦٠ ، ٣٠ لسنة ١٩٥٠ ، ٣٠٠ لسنة ١٩٥٠ ، ١٩٦٠ لسنة ١٩٦٠ ، ١٩٦٠ لسنة ١٩٦٠ ، ١٩٦٠ لسنة ١٩٥٠ تام٠٤ لسنة ١٩٥٤ ، ١٩٧٠ لسنة ١٩٥٤ تام٠٤ ت

مادة ٩ ـ ينشر هذا القرار في اللوقائع المصية ، ويعمل يسه اعتبارا من ١٩٨٧/١/١ ، ويعمل يسه اعتبارا في ١٩٨٦/٩/١٠

۰۰ تموین وتسعیر جبری ۱		14.
مالحظات	بلاعظات	14,41
	للجملة سعر بيع الوحدة أن جننا	ه ٤ لسنة
البيع البيع		ارزقم
عر بنائه المائه المائه	بيع سعرييع للجيدة الوحدة الوح	رافق للقر
أقصى سعر البيع للمستهلك قرش جنيه		نموذج رقم (١) مرافق للقرار رقم ٤٩١ لسنة ١٩٨٦
ات افاتورة الشترى جنيه	1	نموذج ر
رقم ا	تكلفة استوراد الوحدة فرش جفنه	
في في	تاريخ الورود المخازن	
اجهالی ا	تاریخ الافراج انهائی ا	<u>م</u> م
المبيع ال	تاريخ الريخ الريخ المنطقة المرود المنطقة المن	ř
الكبية		اة / الثركة
الماركة الدادمة الماركة المدرة	الكمية	اری /
الله الله الله الله الله الله الله الله	المركة الكمية الكمية المدرة ال	/ الثركة
اسم الصنف الوحدة و	لوحدة	الشركة . الما الما الما الما الما الما الما الما
اسم الصنف : اللركة اللاركة المادة والعلامة المحدة والعلامة المحدة والعلامة المحدة المحدة المحدة المحددة المحد	الونمع العالقه والمعااع	اسم المنشاة / الشركة
1-1-1-	بیانات المنف	القطاء اللهيئة الهيئة الم

نعوذج رقم (٢) مرافق للقرار رقم ٤٥١ لسنة ١٩٨٦ ملاحظات ع المراجع المراجع المراجع قيمة اسم وصفة وعنوان المنصرف اليه المبيعات خلال الشهر بيان حركة الملع من الانتاج المطى ( منتج / تاجر جملة ) خلال شهر 4 1 A خلال الشهر النتج الوارد رقم القيد في السجل التجاري ___ رصيد أول الشهر اسم المدير المسئول ____ الوحدة السلجة

# کشف رقم (۳)

# مرفق للقرار رقم ٤٩١ اسنة ١٩٨٦ ببيان السلع التى يتم الاخطار عن بياناتها الى الادارة العامة للتسويق بوزارة التموين والتجارة الداخلية

الوحدة	السلعة	الوحدة	السسلعة
بالعدد	ثلاجات كهربائية		اولا _ مجموعة المسلع
n	غسالات كهربائية	1	الهندسية :
n	مكانس كهربائية	1	
n	سخانات بالكهرباء	بالعدد	سيارات ركوب
n	سخانات بالبوتاجاز	»	سیارات لوری
n	سخانات شمسية	n	جرارات
n	أفران ومواقد بوتاجاز	n	موتوسيكلات
n	دفايات بكافة أنواعها	•	دراجا <b>ت</b>
1)	اجهزة تسجيل	1	
"	أجهزة تكييف	i	اطارات كاوتش بانواعها
"	محركات كهربائية	»	( كل على حدة )
مالطن	اسلاك وكابلات كهربائية	n	بطاريات سائلة
بالعدد	أجهزة مطبخ كهربائية	1	ماكينات خياطة ( منزلية
•	شفاطات همواء كهربائية	l »	/ صناعية )
<b>39</b>	بانواعها	1	
	ثانيا ـ مجموعة السلع	, n	عدد يدوية تدار بالكهرباء
	الكيماويّة :	»	لمبات فلورسنت
	ليتــــوبون ( ٣٠٪	»	لمبات كهربائية عادية
بالطن	أكسيد زنك )	D	لمبات كهربائية اخرى
»	جمالكا	»	أدوات كهربائية للمبانى
	أكاسيد حسديد تركيبية	»	مراوح كهربائية بانواعها
n	( سلاقون )	ÿ	مكاوى كهربائية
n	زیت تربنتینا 🖁	( »	أجهزة تليفزيون
n	أزرق زهرة	n	أجهزة راديو/تسجيل

الوحدة	السلعة	لوحدة ا	السلعة
	نحاس أصفر وأحمر	بالطن	زيت بذر الكتان المغلى
بالطن	بتشكيلاته	»	الفراء العظمى والحمص
n	الألومنيوم بتشكيلاته	»	زيت وشمع البرافين
n	القصدير ، الرصاص	D	القلفونية
n	الصاج بانواعه	1	الصودا الكاوية
	عدد يدوية ومعدات الورش	»	(صلبة، سائلة، قشور)
بالطن	أسياخ اللحام بانواعها	»	الصودا آش
	الاسمالك المعدني	D	الفانيليا
وبالط <b>ن</b> " - "	بانواعها		الفازلين
بالدستة	اقفال وكوالين بانواعها	»	الاصباغ
	1 11 7	»	كيماويات الدباغة
	رابعا ـ مجموعة السلع	, »	غاز الفريون ( بأنواعه )
	الاستهلاكية : ( ۱ ) ادوات منزلية :	»	نفتالين
	(۱) ادوات مترتیه ، زجاجیسیة (اکواب ،	»	مبیدات حشریة (کلصنفعلیحدة)
بالعدد	رجاجيست ( الواب ،	يالعدد بالعدد	رخلصتفعنی مده) مستلزمات وکیماویات
بالطقــم	ا صینی وخزف ( ورسلین ا	او	مسترمات وحیمساویات تصویر ( ورقحساس
وبالقطعة	وفیانس )	بالطن	تصوير ( ورق أفلام بأنواعها) ورق
بالطقسم	و <u>۔</u> یا۔۔۔ میلامین	0	حائط بانواعه حائط بانواعه
وبالقطعة	<b></b>		بويات مجهزة « كل نوع
	ادوات مائدة		على حدة »
) بالدستة	(شوك،ملاعق،سكاكين	بالكيلو	( اللاكيهات )
	(ب) مجموعة الاجهزة		,
	المكتبية والأدوات		ثالثا _ مجموعة السلع
	الكتابية:		المعدنية :
	الات كاتبة وحاسبةوتسجيل		
بالعدد	نقد (كلعلىحدة)	بالطن	المديد التجارى والكريتال
»	قطع غيار هذه الآلات		مسامير وصواميل الصلب
بالعسدد	أدوأت كتابية وهندسية	n	بانواعه
«علية»		D	الصلب بانواعه
( 17	( م ١٣ ــ موسوعة مصر ج		

الوحدة	العساعة	الوحدة	المبلغة
بالطن بالطن ) بالمتر الطولى	بادما ـ مجموعة مواد البناء والحراريات: الاسمنت بجميع اصنافه حديد التسليح ( كل قط على حدة ) مواسير الحديد المجلفنة ( كل قطر على حدة النجاج المسطح الشفاف	بالطن » »	(ج) مجمسوعة الورق والكرتون: والكرتون: الإنابة والطباعة (كل على حدة) واوراق اللفوالتبيئةبائواعه (كل على حدة) لكرتون باورائه المختلفة الكرتون باورائه وانواعه (كل على حدة) المختلفة (كل على حدة) المختلفة (كل على حدة)
بالقطعة	الجبس والمصيص المواسير الزهر الدشب بجميع أنواعه الادوات الصحية والقيشاني والسيراميك ( كل صنف على حدة )	القطعة بالعدد م/طن الواح	خامسا ـ مجموعة الجلود الخام والمدبوغة : * جلود خام ( كل على حدة ) * جلود مدبوغة

#### كشف رقم (ئ)

مرافق للقرار رقم 241 لسنة 1947 بيان بالسلع التى يتم الاخطار عن بياناتها الى مديريات التموين والتجارة الداخلية المختمة بالاضافة الى الادارة العامة المتسويق بوزارة التموين والتجارة الداخلية

الوحدة	الســـــلعة
بالطن	القصـــدير
»	الصودا الكاوية ( صلبة ، سائلة ، قشور )
	اوراق الكتابة والطباعة بانواعه وأوزانه المختلفة
D	) کل علی حدة )
n	أوراق اللف والتعبئة بأنواعه وأوزانه المختلفة
n	الكرتون بانواعه وأوزانه المختلفة (كل على حدة )
بالمتر المربع السمك	الزجاج المسطح الشفاف
بالمتر المربع والسمك	الزجاج المسطح المنقوش
بالعدد	اطارات الكاوتش بانواعها المختلفة ( كل على حدة )

١٩٦ ..... تموين وتسعير جبرى

# قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۱۲۸ لسنة ۱۹۸۷

بتحديد عناص النكلفة الاستيأدية التى نتخذ اساسا لحساب نسبة الربح المقررة في تجارة السلع الستوردة من المنتطق الحسرة (۱)

#### وزير التموين والتجارة الداخلية

بعد الاطلاع عنى المرسوم بقانون رشم ١٦٣ لمسنة ١٩٥٠ الفسلص بشئون التسعير انجيرى وتحديد الأرباح ،

وعلى القانون رقم ١١٨ لمسنة ١٩٧٥ في شأن الاستيراد والمتصدير ،

وعلى الثقانون رقم ٤٣ لسنة ١٩٧٤ المخاص باستثمار وأس اللاال العجبي والأجنبي والمناطق الحرة ،

وعلى القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ يتحديد الأرباح والقرارات المدنة لمه ،

وعلى قرار وزير التجارة رقم ١٠٣٦ نسنة ١٩٧٨ باللائحة التنفيذية للتانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٠ واللنرارات المعدلة له ،

وعلى القرار رقم ١٢٠ لسنة ١٩٨٦ بتقرير وسائل لمنع القلاعب بأسعار بعض السلم الغذائية المستوردة ،

وعلى القرار رقم ١٢١ لسنة ١٩٨٦ بتعديل بعض أهكام القرار رقم ١٨٠ لسنة ١٩٥٠ ،

#### قسرر:

مادة 1 مع عدم الاخلال بأحكام القرارين رقم ١٨٠ اسنة ١٩٥٠

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٢/٢٥ ــ العدد ٤٨٠

المعدل بالقرار رقم 111 لسنة 1907 ورقم 170 نسنة 1907 المشار اليهما تحدد عناصر التكلفة الاستيرادية التى تتخذ أساسنا لحساب نسب الربح المقررة فى تجارة السنع المستوردة من المناطق الحسرة بجمهورية مصر العربية على النحو التالى:

ا ــ ثمن البضاعة ويسترشد فى تحديده بالسعر المدرج بالفساتورة المتاهدة من بلد المصدر والمصدق عليها من السفارات والقنصليات بالخارج حسب الأحوال ، وينتوير مصلحة الجمارك المصرية ، والأسعار العالمية السائدة ، وأسعار استيراد ــ الجهات الأخرى وذلك على أساس سعر صرف العملات الأجنبية المطان من البنك المركزي المصرى يهم فتح الاعتماد بالنسبة الفطاء النقدى ، ويوم صدور كتاب من البنك المفتوح لديه الاعتماد اللى الجمرك المختص بتداول المستدات أو ضهان السداد حسب الأحوال بالنسبة لباقى الثن ويضاساف الى ذلك مبلغ اثنى عشرة جيها عن كل عن قائم مقابل مصروفات التغريغ والتخزين بالمنطقة الحرة ،

## ٢ ــ مطاريف البريد والبرقيات والتلكس وفتح الاعتماد ٠

٣ ــ الرسوم الجمركية وغيرها من الرسوم والنفقات برسم الوارد التي يتحملها المستورد داخل الدائرة الجمركية من واقع المستندات المسادرة من المجات الرسمية التي لا يكون أداؤها راجعا لخطأ من الستورد .

 عمولة تخليص البضاعة بنسبة تدرها نصف ف المائة من شيمة البضاعة المحددة بالبند (١) بحد أدنى قدره مائتى جنيه وحد أقصى قدره ألف جنيه ٠

 م قيمة العينات التي تسحيها الجهات الرسمية على أساس السعر المحدد بالبند (١) •

٦ - مصاريف التقل الداخلي من المنطقة المرة حتى مخازن المستورد

۱۹۸ ..... تموین وتسعیر جبری

فى منطقة مركزه الرئيسى وفقا للسجل التجارى وذلك من واقع المستندات التى تقدم منه ولو كانت صادرة من اللقطاع النصاص بشرط آلا تجاوز الزيادة فى فئات النقل ه/من منات القطاع العام المختص •

ويضاف الى عناصر التكلفة المشار اليها مقابل لتعطية الأعباء الاضافية الأخرى من المصروفات غير المنظورة تتولى تحديده اللجنة المشكلة بموجب المادة (٣) من القرار رقم ١٨٠ لسننة ١٩٥٠ المحدلة بالقرار رقسم ١٢١ أسنة ١٩٨٠ المشار اليهما ٠

مادة ٢ ـ ينشر هذا القرار فى الوهائع المرية ، ويعمل به من تاريخ نشره »

تحريرا في ١٩٨٧/٢/١٩

وزير التموين والتجارة الداخلية أ • د / مد د جلال الدين أبو الدهب تموین وتسعیر جبری .....

# هَامسا ــ في القانون رقم ٢٩٧ أسنة ١٩٥٦ قرآن رئيس الجمهوية بالقانون رقم ٢٩٧ لسنة ١٩٥٦ باستثناء بعض الواد التموينية من أحكام التسمير الجبري (')

باسم الأمـة

رئوس الجمهورية

بعد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ المفساص بشقون المتعربين ومحديد الارباح والقوانين المعدلة له ،

وعالى ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قرر المقانون الآتى:

هادة ١ سيجوز تصدير المواد التموينية الفائضة عن حلجة الاستهلاك المطل بأسعار تزيد على سعرها الجبرى (٣) .

⁽١) الموقائع المصرية في ٥ اغسطس سنة ١٩٥٦ ـ العدد ٦٢ مكرر ٠

⁽۲) صدر قرار وزير التموين رقم ۷۳ لسنة ۱۹۵۲ بالمواد التموينية التى ينطبق عليها القرار بقانون رقم ۲۹۷ لسنة ۱۹۵۱ الخساص باستثناء بعض المواد التموينية من أحكام التسعير الجبرى ( الوقائع الممرية في ۱۹۵۲/۸/۲۷ ـ العدد ۲۹ ملحق ) ، وقد نصت مادته الاولى على ما يأتى :

مادة ١ ــ تنفيذا لأحكام المادة الاولى من القرار بقانون رقم ٢٩٧ لسنة ١٩٥٦ المشار اليه • يجوز تصدير السلع الآتى بيانها بأســـعار تزيد عن التسعير الجبرى ويضاف الفرق لصالح الخزانة العامة :

الكسب ــ الردة ــ الخيش المصنع وغير المصنع . والسلع الاخيرة مضافة بقرار وزير التموين رقم ١٣٧ لمنة ١٩٦٥ » . ( الوقائم المصرية في ١٩٦٥/٦/٧ ــ العدد ٤٣ ) .

٢٠٠ ..... تموين وتسعير جبرى

على أنه بالنسبة اللى النسلع التى تعين بقرار من وزير التموين والتى تقيم فيها المحكومة بالتصدير مباشرة أو بالتصريح بالبيع لحساب التصدير فان الفرق يضاف لصالح الخزانة العامة •

ويعتبر صحيحا ما تم تحصيله من فروق قبل العمل بهذا القرار بقانون •

مادة ٢ ــ ينشر هذا الترار في الجريدة الرسمية ويكون اـــه قوة القانون ويعمل به من تاريخ نشره •

يهصم هذا القرار بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها ،،

تموین وتسعیر جبری ۰۰۰ ۲۰۱۰

#### القسم الشالث

في هيئات وأجهزة ولجان التموين والأسعي الجبرى أولا — في الهيئة العادة للسلع التموينية قرار رئيس الجمهورية المربية المتحدة رقم ١١٨٩ لسنة ١٩٦٨ بانشاء الهية العامة السلع التدوينية

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى المرسوم بقانون رقم ٥٥ اسنة ١٩٤٥ الخاص بشتون التموين ، وعلى الغانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٥٨ بشأن القواعد الواجب اتباعها فى الميزانيات المستقلة أو الملحقة ،

وعلى القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الهيئات العامة ، وعلى القانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام العساملين المنيين بالدولة ،

وعلى التقانون رقم ١٢٩ لفسنة ١٩٦٤ فى شأان لنشاء الجهاز المركزى للمعاسبات .

وعلى القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٥ فى شأن تنظيم مراقبة حسابات المؤسسات والهيئات العامة والشركات والمجمعيات والمنشآت التابعة لما ٤ وعلى ١٥ ارتآه مجلس الدولة ،

۲۰۳ ..... تموین وتسعیر جبری

#### قــرر:

مادة 1 ــ تنشأ هيئة عامة تتبع وزير التموين والتجارة وتدعى « الهيئة العامة للسلع التموينية » ويكون مركزها الرئيسي مدينة القاهرة .

مادة ٢ سر غرض العيئة تومير للحاصيل والمواد والسلع التموينية والاستهلاكية التى يصدر بتحديدها قرار من وزير التموين والتجارة الداخلية (') سواء من الانتاج المحلى أو بالاستياد وما يتعلق بذلك من عمليات النقل في الداخل والتخزين والتوزيم .

=

 ⁽١) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٩٣ لسنة ١٩٧٠ فى شان تحديد المحاصيل والسلع التموينية والاستهلاكية التي تتعامل فيها الهيئة العامة للسلع التموينية وفيما يلى نصه :

مادة ١ - تُحتص الهيئة العامة للسلع التموينية بالتعامل في المحاصيل والسلع التموينية الآتية :

١ - الحبوب والبقول ومنتجاتها ( القمح - الدقيق - الآذرة - العدم - الفول - السمسم - الفاصوليا - اللوبيا ) .

۲ ـ الشاى ـ البن ـ السكر •
 ٣ ـ الزيوت ـ الشحوم ـ المسلى ـ الالبان ومنتجاتها •

ع - المواشى والأغنام واللحوم والدواجن ·

٥ - اقمشة وعبوات الجوت الثقيلة والهشيان المسنوردة .

٦ - قصدير - كلوريد امونيوم - جمالكا - بطاريات جاقة - ورق

٧ - ارز اشعير ٠

٨ ــ اللحوم المحفوظة . اسماك مجمدة ومدخنة _ عجوة ، توابل وعطارة مختلفة ، زيتون أسود ، منوعات غذائية مختلفة .

٩ - أخشاب ٠

١٠_ القحم •

١١- صابون التواليت والغسيل .
 المشار اليه ١٩٦٨ لسنة ١٩٦٨ المشار اليه .

[[] البنود من ٥ الى ١١ مضافة بالقرارات الوزارية أرقام ٢٦٥ لمنة ) ١٩٧ مناة ( الوقائع المحرية ــ العدد ١٩١ في ١٩٧٠/٨/٣٣ ) ، ٣٨ لسنة

تموین وتسعیر جبری ......ت

هادة ٣ ـ تتكون الموارد المالية السئة من :

- ١ الاعتمادات التي تقررها الدولة .
- ٢ أيرادات السام التموينية الثانجة عن نشاط الهيئة م
- ٣ ــ ما تحصل عانيه الديئة من قروض رئسيها التعانية سواء من المحكومة أو من البنك المركزي أو من البنوك المحلية أو المهردين أو البنوك والحهات الأجلية .

ويصدر قرار من رئيس الجمهوية بتحديد الأهوال التي تدخيل في الميزانية الافتتاحية للهيئة •

مادة ؟ _ للهيئة في سبيل تحقيق أغراضها : .

 ١ - شراء خل أو بعض المحاصيل التجوينية من المنتجين عن طريق الحيازة أو بالشراء الاختيارى فى الحدود الذي تصدر بها تمرارات دن وزير التحوين والتجارة الداخلية .

٢ ــ شراء كل أو بعض الانتاج المحلى من المواد والسلع التنوينية •

٣ - العمل على استيراد المواد والسلم التمرينية من الفسارج ،
 بالاتفاق مع وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية وفقا القراعد المظهسة لذلك ، ومتابعة تنفيذ عقود الاستيراد ووضع المبرامج المتنفيذية والزمنيسة لتوفير هذه المواد والسلم في مواسم طلبها .

العمل على تشوين ونقل وتوزيع المحاصيل والساع والمسواد
 التعوينية سواء المستراة من المدوق المحلى أو المستوردة من المخارج •

⁽ الوقائع الممرية ـ العدد ٥٧ في ١٩٧٢/٣/١٢ ) ، ١٩٨٨ لسنة ١٩٩٣ ( الوقائع الممرية ـ العدد ١٨١ في ١٩٧٢/٣/١٨ ) ، ١٨٦ لسنة ١٩٩٣ ( الوقائع الممرية ـ العدد ٤١ في ١٩٧٢/٢/٢ ) ، ١٨٨ لسنة ١٩٧٣ ( الوقائع الممرية ـ العدد ٤١ في ١٩٧٢/٢/٢ ) ، ١٨٨ لسنة ١٩٧٣ ( الوقائع الممرية ـ العدد ٢٠١ في ١٩٧٣/٩/٥ ) ;

٧٠٤ ..... تموين وتسعير جبرى

 موازنة أسعار النسلع التهوينية باستخدام حصيلة الزيادة ف أسعار بعضها المحد من زيادة أسعار البعض الآخر أو خفضها » في حدود القرارات التي تصدر من وزير المتموين والمتجارة الداخلية بتحديد الأسعار .

#### وينشأ لهذا الغرض حساب مستقل .

٦ -- تقديم الاقتراحات التى تراها كفيلة بتنظيم تداول المواد والمسلم
 التموينية والاستهلاكية الى وزير التموين والمتجارة الداخلية •

 تقديم الاقتراحات التعلقة بتحديد مواصفات ومعسايير اللواد والسلع التموينية والاستهلاكية للسلطات المختصة ، ومواشرة عمليسات والمراجمة الفنية نتأكد من مطابقة اسسلع المستوردة أو المنتجة محليساً للمواصفات المقررة •

 مـ تقديم الاقتراحات الخاصـة بتحديد أسعار المواد واللسلع التموينية أو تعديلها الى وزير التموين والتجارة الداخلية .

#### مادة ٥ _ يشكل مجلس ادارة الهيئة على الوجه الآتى:

وزير التموين والتجارة الداخلية ٠ وئيسا

نائب رئيس مجلس ادارة الهيئة •

نائب محافظ البنك المركزي .

رئيس مجلس ادارة المؤسسة المصربة العامة للتجارة •

رئيس مجاس ادارة المؤسسة المصرية العامة للصناعات الغذائية ٠

رئيس مجنس ادارة المؤسسة المصرية اللعامة للنقل البحرى ٠

رئيس مجلس ادارة المؤسسة المصرية العامة اللنقل الداخلي •

رئيس مجلس ادارة المؤسسة المصرية العامة لمائتمان اللزراعي والتعاوني .

تموین وتسعیر جبری .....تموین وتسعیر جبری ....

وكيل وزارة انصناعة • وكيل وزارة الزر:اعة •

وكيل وزار ةالاقتصاد والتجارة المظارجية .

وكيل وزارة المخزانة •

عضوين من ذوى المخبرة يصدر بتعينهما قرار من رئيس المجمهورية بناء على ترشيح وزير التموين والتجارة اللهالخلية •

مادة ٦ - يعين نائب رئيس مجلس ادارة الهيئة بقسرار من رئيس الممهورية ، ويرأس مجلس الادارة في حالة غيساب الرئيس ويتسولي الاختصاصات التي يفوضه فيها مجلس الادارة أو رئيسه : كما يتوالى الاشراف على جهاز الهيئة وتكون له بالنسبة الشئون العساملين السلطات المضولة الهوادر •

هادة ٧ ــ تتبع الهيئة فى أنظمتها المالية والادارية طرق الادارة والاستغلال المناسبة لمرفق التموين وهقا فلائحة التى يضمعها مجلس الادارة ٠

وتكون للهيئة ميزانية خاصة يتم وضعها دون المتقيد بأحكام المواد ٢ ، ٣ ، ٤ من القانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٥٨ الشمار اليه وكل ذلك مع عدم الاخلال برتابة المجهاز المركزى للمحاسبات على المصلب المقسامي والمن النفال المناصة بالهيئة ٠

هادة ۸ ــ تحل الهيئة محل وزارة التموين والتجارة الداخلية فيما لها من حقوق وما عليها من المتزامات ناشئة عن عقود أبرمتها الوزارة مما أحبح يدخل فى اختصاص الهيئة وفقا لأحكام هذا القرار ...

وتنال الاعتمادات المالية الخاصة بنتك العقود الى ميزانية الهيئة .

مادة ٩ ــ يصدر وزير التموين والتجارة الداخلية القرارات المناصة بنقل الماملين الذين تتعلق أعمالهم باختصاصات الهيئة ويكون نقلهم ألى الميئة بدرجاتهم من وزارة التعوين والتجارة الداخلية والمؤسسات والوحدات الاقتصادية النابعة لها : بموافقة وزارة المخزانة والجهاز المركزى للتنظيم والادارة •

مادة ١٠ ــ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ،،

صدر برياسة الجمهورية في ٢٩ ربيع الاخر سنة ١٣٨٨ ( ٢٥ يوليه سنة ١٩٦٨ ) ٠ تموین وتسعیر جبری .....

ثانيسا سفى جهاز تخطيط الاسعان

قرار وزير الدولة لتتخطيط

رقم ۱, تسسنة ۱۹۷۳

بشأن تنظيم جهاز تخطيط الأسمار (١)

## وزير الدولة التخطيط

بعد الاطلاع على انقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٠ بشأن القسمير الجبرى وتحديد الأرباح »

وعلى القانون رقم ٢٣٢ لسنة ١٩٦٠ بشأن التفطيط القومي والمتابعة،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٣٣٩ لسنة ١٩٦٠ بشأن الخطسة العامة للدولة ومتابعة تنفيذها ،

ودلى قرار رئيس الجههورية رقم ٢٠١٧ لسنة ١٩٧١ بانشاء جياز تخطيط الأسعار: ٤

وعلى قرار رئيس الجمهوية رقم ٦٦٣ لسنة ١٩٧٧ باشراف وزير الدولة التخطيط على جهاز تخطيط الأسعار ومعهد التخطيط القومي، "

⁽١) الوقائع المصرية في ١٧ مارس سنة ١٩٧٣ ـ العدد ٥٨

۲۰۸ ..... تموین وتسعیر جبری

وعلى المذكرة بشأن جهاز تخطيط الأسمار التني أقرها مجلس الوزراء بتاريخ ٣١ ديسمبر سنة ١٩٧٧ ،

#### قسرر:

هادة 1 سيتولى رئيس الجهاز تمثيله في صلاته بالهيئات والأشخاص الآخرين وأمام التضاء ، ويكون مسئولا عن تنفيذ السياسة الموضوعة لتحقيق أغراض الجهساز وادارة شئونه وفقا المتواعد التى يحددها هدذا المسرار .

مادة ٢ - يعاون رئيس الجهاز فى عمله نائبان يصدر بتعيينهما قرار من رئيس الجمهورية متضمنا تحديد المرتب أو اللفئة المالية ، ويتولى كل نائب رئيس مسئولية الاشراف على عدد من شعب اللجهاز •

مادة ٣ م يشكل مجلس للجهاز برئاسة رئيسه وعضوية :

( أ ) نائبي الرئيس •

(ب) ممثل عن كل من : وزارة التخطيط ، وزارة الخزانة — وزارة الانتصاد وانتجارة الخارنة — وزارة الانتصاد وانتجارة الخارجية ، وزارة النجرين والتجارة الداخلية ، وزارة النقل ، وزارة النامة ، وزارة النقل ، وزارة النقل المحديد النقل المحدود النقل المحدود النقل المحدود التخطيط التومى ، البنك المركزى •

تموین وتسعیر جبری .....

(ج) عدد لا يتل عن ثلاثة من رؤساء الشعب بالجهاز يصدر بتعيينهم قرار من انوزير •

(د) عدد لا يزيد عن خمسة من أصحاب الخبرة وأسانةة اللجامعات والمستخلين بالبحث العلمي يصدر بتعيينهم قرار من الوزير المشرف على الجهاز وذلك لمدة سنتين قابة للتجديد ،

ويدعو المجلس الى جلساته ممثلا عن أى _{اف}زارة أخرى عند مناتشة الأسعار المتى تدخل فى اطار مسئوليتها •

وفى حالة غياب الرئيس يرأس الاجتماع أقدم نائبيه .

هادة ؟ سريتولى مجلس الجهاز مناقشة واقدار برامج عمل الجهاز، ، وينظر فى نتائج إعماله ودراساته ويبدى الرأى فيما يقترهه من سياست سعرية وتوصيات تتعلق بالتكاليف وغيرها • ويكون أداة صلة مستمرة بين الجهاز والوزارات والهيئات المعنية مباشرة بشكلات الأسعار •

ويجتمع المجلس بدعوة من رئيس الجهاز أو أقدم نائبيه فى حالة عيابه مرة كل ثلاثة أشهر على الأقل و ولا يصح انعقاده الا بحضور نصف أعضائه وتصدر القرارات بأغلبية المحاضرين وتصبح نافذة باعتمادها من الوزير المشرف على المجهاز و

مادة ٥ ــ تشكل لجنة تنفيذية المجهاز برئاسة رئيسه وعضوية نائبيه ورؤساء الشعب وأهن عام الجهاز ٠

وتختص اللجنة التنفيذية يما يلى:

١ _ رسم السياسة العامة لسور العمل في الجهاز .

٢ _ وضع برامج العمل في الجهاز وشعبه المختلفة •

( م 12 موسوعة مصر جـ ١٣ )

٢١٠ ..... تموين وتسعير جبرى

٣ _ النظر في سير العمل بمختلف الشعب وتتنيمه ٠

إ ــ اصدار انتكليفات المجددة الى الشعب ، ومتابعة تنفيذ هــذه
 التكليفات في توقيتاتها •

 اتخاذ الاجراءات الكميلة بتذليل كافة الصعوبات من تنظيمية وادارية وغيرها وخاصة المتعلقة بانتظام وسرعة تدفق البيانات سواء من المجهات الخارجية الى المجهاز أو الى مضلف شعبه وبين هده الشعب بعضها البعض •

 ٦ ــ متابعة تنفيذ توصيات مجلس الجهـــاز النتى تم اعتمادها من الوزيـــر، •

ب ــ وضع وتنفيذ البرامج الرامية لرفع الكفاءة الفنية الأعضاء الجهاز.
 وتدبير احتياجاتهم من الدراسات العلمية والمبرامج التدربييـــة والخيراء
 المطهين والأجانب •

٨ ــ اصدار القرارات التنظيمية بشأن تعيين العاملين بالجهاز وترقياتهم
 وعلاواتهم وحوافزهم المادية

وتجتمع اللجنة التنفيذية مرتبن كل شهر على الأقل بدعوة من رئيس النجهاز أو أقدم نائبيه فى حالة غيابه أو أقدم رئيس شعبة فى حالة غيابهما وتصدر اللجنة قراراتها بأغلبية اللحاضرين بشرط حضور نصف أعضائها وترفع قراراتها اللى الوزير المشرف على الجهاز لاعتمادها •

مادة ٦ _ يتكون الجهاز من ثلاث شعب نوعية وثلاث شعب فنيـــة ويشرف على كل مجموعة منها أحد نائبي الرئيس ، وكذلك من أمانة عامة تتبع رئيس الجهاز •

هادة ٧ ـ تتولى الشعب النوعية جمع وتطليل البيانات المتعلقـة

نموین وتسعیر جبری .....نموین وتسعیر جبری

بالأسعار وبنساء جداول مدخلات ومغرجات لمختلف الأنشطة والسسلع واستغراج المعاملات الفنية للانتاج .

مادة ٨ سـ تتكون الشعب النوعية في ضوء تقسيم انسلع والمخدمات الى مجموعات متجانسة وفقا لطبيعة استخدامها في مجرى الانتاج من شعبة للسلع الانتاجية وأشرى للخدمات الانتاجية وثالثة للسسلع الاستهلاكية والخدمات الشخصية •

مادة ٩ م نتولى شعبة السلام الانتاجية دراسة وتحليل أسعار كل ما يدخل فى انتاج السلع والمخدمات وهى نتقسم الى الادارات الأربع التالية :

النطاقة المحركة ــ المواد الأولية ــ السلع الوسطية وغير التسابهة الصنع الاستثمارية .

مادة 10 س تتوانى شعبة الخدمات الانتاجية دراسة وتطيل أسعارا المخدمات الذي تؤدى للانتاج حتى يصل الى المستملك وهي تتقسم الى الادارات الأربع النالية:

النقل - التجارة المداخلية ( وتشمل التخزين ) - الاخدمات المائية - خدمات المع فة •

، مادة 11 - تتولى شمعية السلم الاستهلاكية والخدمات الشخصية دراسة وتحليل أسعار البيع للمستهلك وميزانية الأسرة وانماط الاستهلاك وميزانية الأسرة وانماط الاستهلاك ومي تنقسم الى الادارات الخمس التالية : النسلم الغذائية ما الملابس والمنسوجات والأحذية ما السلم المخدسية ما السلم الدوائية والكيماوية ما المخدمات الشخصية .

مادة 17 من تختص الشعب الفنية بلجراء اليحوث والدراسات المخاصة بالتكاليف وتنسيق نظمها وترشيد حساباتها واستخراج التكاليف المتوسطة ۲۱۲ ..... تموین وتسعیر جبری

والنهطية وكذلك باقتراح السياسات السحوية للمدى القصير والتنبق

مادة ١٣ ــ تتكون الشعب الفنية من شعبة فيحوث التكاليف وآخرى السعرية وثالثة للتنبؤ وتخطيط الأسعار •

مادة 16 ــ نتولى شعبة التناليف تحليل وتنسيق واقتراح ترشهيد نظم النكائيف في مختلف القطاعات وهي تنقسم التي اربع ادارات هي :

تكاليف الزراعة ـ تكاليف الصناعة ـ تكاليف التشييد - تكاليف لنقل وانتخرين •

، هادة 10 - تتولى شعبة السياسات السسعرية اقتراح الإجراءات السعرية التى يمكن اتخاذها في المدى القصير وتحليل مكونات سعر البيع التمستطك وهي تنقسم الى أربم ادارات وهي :

الضرائب والاعانات والأرباح - هيكل الأسعار - المستوى العمام للاسعار / متابعة الأسعار •

مادة 17 ـ تتولى شعبة النتبؤ وتخطيط الأسسعار التنبؤ بالتجاهات الأسعار العالمية وبالآثار السعرية لمشروعات المتنمية وتحديد أهداف سعوية تخطيطة وهى تنقسم الى أربع ادارات هى :

الأسعار العالمية وآثارها الداخلية ــ السياسات النقدية والماليــة وأثرها على الأسعار ــ النتبؤ والأساليب الرياضية ــ المتحليل الاقتصادى.

مادة ١٧ ــ تنقسم الأمانة العامة للجهاز الى ادارتين هما :

الشئون المالية ــ الشئون الادارية •

مادة 1۸ - يختار الجهاز العاملين الفنيين المتدئين عن طريق المسابقة ويشترط في العاملين الفنيين المصول على تقدير جيد على الأقل في الشهادة

تموین وتسعیر جبری .....

الجامعية ويشترط حصولهم على دبارم معهد التخطيط القرمى لاستمرارهم في الممل الفنى بالجهاز ويفضل عند التعيين فى الفئة السادسة وما يعاوها التحاصلون على دراسات عليا تتفق وطبيعة عمل الجهاز ويقرم الجهاز بتدريب العامين فيه عن طريق الحلقات الدراسية والمنتج التنريبية واستقدام المضوراء و

مادة 19 - يسرى على العاملين بالجهاز أحكام القانون رقم ٥٨ لسنة ١٩٧١ بنظام العاملين المدنين بالدولة كما يسرى عليهم نظام البدلات المطبق على نظرائهم في وزارة التخطيط ، ويكون تعيين العاملين حتى نباية المستوى الثالث من اختصاص رئيس الجهاز ، وتعيين العاملين حتى نهاية للستوى الأول من اختصاص الوزير بناء على عرض رئيس الجهاز وبعد أخذ رأى اللجنة التنفيذية : ويتم تعيين الداملين من مستوى الادارة المدليا بقرار من رئيس الجمهورية بناء على عرض الوزير المشرف على الجهاز ،

- مادة ٢٠ على رئيس جهاز تخطيط الأسعار تنفيذ هذا القرار •
- مادة 71 ـ ينشر هذا الترار بالوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ صدوره ،،
  - تحريرا في ٢٧ ذي القعدة سنة ١٣٩٢ ( أول يناير سنة ١٩٧٣ ) ٠

## ثالثا - في اجان التسعير المحلية بالمحافظات قران وزير التموين والتجارة الداخلية تسميم جبري

رقم ١٠٤ ناسنة ١٩٨٠ باعادة تشكيل لجان التسعيرة المطية بالمافظات (')

### وزير التموين والتجارة الداخلية

وحد الاطلاع على المرسوم بقانون رقم ١٩٣٠ لسنة ١٩٥٠ النصاص بشئون التسمير الجبرى وتحديد الأرباح »

وعلى القرار الوزارى رقم ٦٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن تقويض السمادة المنافظان في معمر الاختصاصات ،

وعلى القرار رقام ٤٦ لسنة ١٩٧٨ بتشكيلو لجان التسمير المطليسة بالماغظات •

### قسررز خ

مادة ١ ــ ( مستبدلة بقرار وزير المتموين والتجارة الداخلية رقسم ٢ لسنة ١٩٨٣ ) يفوض السادة المحافظون كل فى دائرة اختصاصه فى تشكيل لجنة التسميرة المحلية وعقا للاسس الآتية :

:	القاهرة	محاغظة	:	أولا
---	---------	--------	---	------

الممافظ أو من ينيبه ...... رئيسا

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٠/٥/٢٦ - العدد ١٢٣٠

تموین وتسعیر جبری
رئيس قطاع التموين والتجارة الداخلية بمحافظة القاهرة /
أو من ينييسه
و من ينيب عضو عن المجلس المحلى للمحافظة يختاره المجلس
رئيس قسم شرطة مباحث التعوين والتجارة الدلظيية المساعظة أو من منهه
رئيس قسم بحوث تداول المخضر بوزارة الزراعة أو من
رئيس قسم بحوث تداول المفاكهة بوزارة الزراعة أو من أعضاء
<del>« بین</del>
مندوب عن ادارة التسعيرة بالرزارة
مندوبين عن مديريات التموين والتجارة الداخلية بمحافظات
البجيزة والاسكندرية واللقلوبية
مندوب عن شعبة المخضر والفاكهة بالغرفة التجارية
مندوب عن شركة الوادى لتصدير الحاصلات الزراعية .
مندوب عن شعبة الخضر والفاكهة بالغرفة التجارية مندوب عن شركة الوادى لتصدير الحاصلات الزراعية . مندوب عن شركة النيل لتصدير الحاصلات الزراعية
ثانيــا: باقى المحافظات :
المحافظ أو من ينبيه رئيســـا
مدير عام المتموين والتجارة الداخلية بالمصافظة أو من )
ينيـــه
عضو عن المجلس المحلى لللهجاغظة يختاره المجلس
ينيب عضو عن المجلس المحلى للمحافظة يختاره المجلس رئيس قسم شرطة مباحث التبوين والتجارة الداخلية بالمحافظة أو من ينيه مفتش البساتين أو وكيله بمديرية الزراعة بالمحافظة عضو عن شعبة المخضر والقساكهة بالمرشة التجسارية
بالمطافظة أو من ينيبه
مفتش البساتين أو وكيله بمديرية الزراعة بالمحافظة
عضو عن شعبة الخضر والقساكهة بالغرهة المتجسارية
مالماغظة
على أن يتم التشكيل بالنسبة المحافظات النائية وفقاا
لظروف كل محلفظة

وثلجان المشار اليها أن تضم من تراه من ذوى الخبرة على أن يكون من بينهم اثنين على الإثناء أحدهما عن تجار الجملة والثاني عن تجسار التجزئة يتم ترشيمهم بمعرفة مديرية التعوين والتجارة الداخلية المختصة،

دادة ٢ ــ على اللجان المشكلة بموجب المادة السابقة الالترام بقرارات وتوصيات اللجنة الدائمة التنسيق بين لجان التسعيرة المحلية بالمحافظات •

٣ ــ يتم اعلان جداول الأسعار التى تصدرها بلجان التسعير المطية
 مساء الأربعاء من كل آسبوع بالنسبة لمحافظة القاهرة ومساء اللخميس من
 كل أسبوع بالنسبة لباقى المحافظات •

مادة ٤ ــ يلغى القرار رقم ٤٦ اسنة ١٩٧٨ المشار الله ٠
 مادة ٥ ــ ينشر هذا القرار بالوقائم المرية ٤٥

تحريرا في ٢٦ جمادي الاخرة سنة ١٤٠٠ ( ١١ مايو سنة ١٩٨٠ ) ٠

ناصف طاحون

riv	جبرى	وتسعير	تموين
-----	------	--------	-------

### التعديلات التشريعية للبهضوع

النشر		اداة التعديل	مكسان النشسر	النبص المغدّل	٩
مشنة	ملحق		ص		
					١
					۲
					۲
					٤
					1
					v
		•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••			۸
		······································			1.
					11
					11
			i		11
					11
					10
-					11
					17
					۱۸
					19
					۲.
	[		1		1_

### التعديلات التشريعية للموضوع

مكان النشر		اراة التعديل	مكــان النشـر		
مىلجة	ملحق	<u> </u>	مسر	النبص المعتّل	*
					,
					۲
					۳
					1
			<b></b>		
				***************************************	١.
					11
					17
					11
					١.
					17
					14
				***************************************	19
					<b></b>

تموین وتسعیر جبری .....

### التعديلات التشريعية البوضوع

مكنان النشر ملحق صفحة		اداة الثعديل	مكسا <i>ن</i> النشـر ص	النص الغثل	
مطحة	ملحق	داد العمين	مں	•	٢
					,
					7
					۳
					٧
•••••					٨
					4
					١:
			<b></b>		11
			<b> </b>	! 	11
					11
					10
					17
	ļ	<u> </u>	ļ		۱۷
ļ	ļ		ļ		14
	<del>}</del>		ļ	4	\ <u>``</u>
	<u> </u>		<del> </del>		1

۲۲۰ تموین وتسعیر جبری

### التعديلات التشريعية الموضوع

الذائر ص <b>فحة</b>	مك. /ز دانجق	اداة التعديل	مكسان النشير ص	الضص العبثل	
			<b></b>		7
					٤
			<b></b>		-
	ļ		ļ		٧
			ļ		٨
	ļ		<b></b>		٠.
					١١,
	<b> </b>	······································	-		17
	ł		1		11
	ļ				10
	-				۱٧
	1				14
					7.
					L



تنظيم وادارة .....

## قرار رئيس الجمهورية العربية القحدة بالقانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٦٤ في شأن انشاء الجهاز المركزي للتنظيم والادارة (٢٠١)

باسم الأمــة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤتنت ،

وعلى الاعلان المدستوري الصادر في ٢٧ من سبتمبر سنة ١٩٦٢ .

وعلى القانون رقم ٢١٠ لسنة ١٩٥١ فى شأن نظام موظفى الدولسة والقوانين المعدلة له ،

وعنى المقانون رقم ١٥٨ لمسنة ١٩٥٢ فى شأن ديوان الموظفين والقوانين المعلة لسه ،

وعلى القانون رقم ١٢٤ لسنة ١٩٦٠ بشأن نظام الاهارة المطيسة والقوانين المعدلة له ،

وعلى القانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٦٣ بشأن المؤسسات العامة ،

وعلى القانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ بشأن الهيئسات العامة ،

وعلى المقانون رقم ٤٦ لسنة ١٩٦٤ باصدار قانون العاملين المدنيين بالدولة ،

وعلى القانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٤ باعادة تنظيم الرقابة الادارية ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٣ لسمنة ١٩٦٠ بعسئوليات وتشكيل ديوان الموظفين ،

⁽١) الجريدة الرسمية في ٢٤ مارس سنة ١٩٦٤ ــ العدد ٦٩ ٠

⁽٢) صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٤٥٥ اسنة ١٩٦٤ بشأن بعض الحكام الخاصة بالجهاز المركزي للتنظيم والادارة .

٣٧٤ .... تنظيم وادارة

وسَى المَناون رقع ١١٧ لسن ١٩٥٨ باعادة تنظيم النيابة الادارية والمحدثين الماذيبية ،

وعلى قارار رئيس الجامهورية رقام ٢٥٤٦ لسفة ١٩٦٢ باصدار الآلحة مذاهر المامان بالمسرئات الدابعة لتعرّسمان العامة ا

وعلى قرار رئايس المجمهورية رشم ٨٠٠ أسنة ١٩٦٣ بتطبيق أهدَم لائمتة نظام العاملين الشركات على المؤسسات العامة ،

وعلى ما ارتآه مجلس لدولة ،

وعمى موافقة مجلس الرياسة ،

### اصدر القانون الآتى:

دادة ۲ ـ تنتقل سلطات واغتصاصات ديوان الموظفين ورئيســه هيشا وردت في التوانين واللوائح وانقرارات الى الجهاز المركزي التنظيم والادارة ورئيسه •

مادة ٣ - ينت جميع موظفى ديران الموظفين الموجودين حاليا بعدم وناشفهم بادارات الساتخدمين بالوزارات والمسالح ووحدات الادارة المطلة والهيئات والمؤسسات العامة الى هذه الجهات وتنقل درجاتهم الى ميزانيات اللجهات المنقولين اليها .

ما باقى دوظنى الديوان فيصدر بشأنهم خلال تسعين يوما من تاريخ العمل بهذا القادون قرار من رئيس المجلس التنفيذى بناء على عرض رئيس المجلس التنفيذى بناء على عرض رئيس الجهائر بنائل من يقع عليه الاختيار على الوزارات ومصالحها ووحسدات

تنظيم وادارة .....

الإدارة المحلية والهيئات والمؤسسات العامة وتنتل معه درجته لمى ميزانية المعة المنقول اليها •

وما عدا هؤلاء من موظفى الديوان فيعتبرون معينين بالجهاز المركزى تتنظيم والادارة •

مادة ؟ _ يباشر ديوان الموظفين الاختصاصات المضمولة بمقتضى هذا القانون للجهاز المركزى للتنظيم والادارة وذلك لحين صمدور قرار رئيس المجلس التنفيذي المشار اليه في المادة السابقة .

مادة ٥ - يلحق بالجهاز كل من النيابة الادارية المنصوص عليها في القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ والرقابة الادارية المنصوص عليها في القانون رقم ١٥٠ نسنة ١٩٦٤ ويكون لرئيس الجهاز سلطات الوزير المكتس بالنسبة لهما ، بما في ذلك سلطات الاشراف والتوجيه والرقابة ٠

ويجوز اترتئيس المجلس التنفيذي أن يفوض رئيس الجهاز في بعض المتصاحاته بالنسبة لهما .

ويسرئ فى شأن رئيس التيابة الادارية ووكيلها وأعضائها والحالمة، غيها أحكام القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ كما يسرى فى شأن رئيس الرقابة الادارية ونائبه وأعضائها والعالماين غليها أحكام القانون رقم ٥٤ لمسنة ١٩٦٤ المشائر اليه •

مادة ٦ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به تاريخ نشره ،»!

صدر برياسة الجمهورية في ٧ ذى القعدة سنة ١٣٨٣ ( ٢١ مارس سنة ١٩٦٤ ) • ٢٢٦ ..... تنظيم وادارة

## قسانون المجهاز المرخري للتنظيم والادارة (١)

هده ۱ سیاست بجراز بربازی سنتیم را داد ره ویتون هیگه مستقله تحتی بانجسی سنتیدی و ویعب هد آنجهاز من آداری مرکزیهٔ بصدر بنتمیمه وتحدید حصصت برار من ربیسی دیمهوریهٔ () د ونتنون هده داد رساریونه می عدد من لاداری بعامه بصدر بتنظیمها وتصید حصصت بارار من رئیس آنجهز و

مادة ٢ - يتربى شارة الجهاز رئيس يعاونه عدد كف من الودلاء و لأعضاء ، ويكون نترتيس سلطة الوزير المنصوص عليها في القوانين و للوسع و القرارات بانسبه العاملين بالجهسز - وغيما يتعنى بالاشراف المني والادرى على سير العمل به ، ويكون طوكلاء سلطات واختصاصت وكلاء بوزارات - ويعين الرئيس والوداء بقرار من رئيس الجمهوريسة بناء على عرض رئيس لجس التنفيذي ، ويسرى على لوكلاء والغضاء جميع أدو عد العررة والحق تقرر في شان ساتر اعملين المدنين بالدوله ، ووفلت مع عدم الاخلال بالأحكام المقررة في شان اعضاء الرقابة الادارية وفقا الاحكام المقانون رقم ٥٤ لسنة ١٩٦٤ النسار الميه والأحكام المتسررة

⁽۱) صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٦٣ لمنة ١٩٨٥ باسناد بعض المنتصاصات لوزير شئون مجلس الوزراء ووزير الدولة للتنمية الادارية والذي نص في مندته الاولى على ما يلى : « يتولى السيد الدكتور / عاطف محمد عبيد وزير شئون مجلس الوزراء ووزير الدولة للتنمية الادارية ممارسة سلطات واختصاصات رئيس الجهاز المركزي التنظيم والادارة المنصوص عليها في القانونين رقعى ١٩٨٨ اسنة ١٩٦٤ و ٤٧ لسنة ١٩٧٨ المشار اليهما وفي غيرهما من القوانين والنوائح » ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٥/٧/١١ ــ العحد

 ⁽۲) صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ۱۰۸۵ لسنة ۱۹۲۶ في شأن تنظيم وتحديد اختصاصات الادارات المركزية بالجمساز المركزى للتنظيم والادارة ( الجريدة الرسمية في ۱۹٦٤/۶۲۳ ـ العدد ۷۷) .

تنظيم وادارة ....... بهر

فى شــــأن أعضاء النيابة الادارية وفــــــ لأهــــام القانون رقم ١١٧ لسنة ١٩٥٨ •

مادة ٣ - يكون هدف الجهساز تطوير مستوى لخدمة المهنية . ورنع الكناية الانتاجية وتحقيق العدالة في معاملة العاملين والتأكد من مسدى تحقيق الأجهزة التنفيذية لمسئولياتها في ميدان الانتاج والمخدمات .

- هادة ٤ ـ يمارس الجهاز اختصاصته بالنسية الجهات الآتمه :
  - ( أ ) الوحدات الذي يتألف منها الجهاز الإداري للدولة .
    - (ب) الهيئات والمؤسسات العامة والشركات التابعة لها
      - مادة ٥ ـ يباشر انجهاز الاختصاصات الآتية :

١ ـــ أقتراح القوانين والماونتج الخاصة بالعاملين وابداء الرأى ى
 الشروعات المتعلقة بشئونهم قبل اقراراها

٢ - دراسة الاحتياجات من العاملين فى مختف المهن و انتخصصات بالانستراك مع الجهات المختصة ، ووضع نظم اختيارهم وتوزيعهم شغل الوظائف على أساس الصلاحية وتكافؤ المفرص •

تطوير نظم شميئون الخدمة المدنية لتحقيق وحدة المعمالة
 والاشتراك في دراسة كيفية توفير الرعماية الصحية والاجتماعية المختصة.

إ - رسم سياسة وخطط تنريب العاملين فى مجسل التنظيم والادارة
 ورفع مستوى كفاءتهم وتقديم المعاونة الفنية فى تنفيذها

 ما تقتراح سياسة المرتبات والعسلاءات والبدلات والكلفاتت والتعويضات ووضع النظم الخاصة بتغفيذ نظام ترتيب الوظائف وتسجيل أوصافها ونشرها وهظها فى سجلات ٠

٣ ــ دراسة مشروعات الميزانيات فيما يتعلق باعتمادات العلمايي

٣٢٪ ... تنظيم وادارة

وعدد الوظفف ومستوياتها وتحديد درجاتها مع ابداء ما يكون أديه من ملاحظ .. عمها

 لاحتفاظ بانسجلات والبيانات الخاصة بالعاملين في المستويات نقيديه ووضع نظم الاحصاء وتسجيل العاملين بالخدمة المدنية .

 ٨ ـــ 'لمُساريه فى نعبتُه 'الجهود الحربى أندونة فيهما يتعلق بحصر وتسجيل الامكنيات المبترية فى الخدمة المدنية كما ونوعا وتخطيط تعبئتها وقت المغورىء .

٩ ــ رسم سياسة الاصلاح الادارى وخططه واقتراح الموسسائل
 نلازمة نتمية ونشر الوعى النتظيمي والارتفاع بمستوى الكفاية القيادية
 والادارية وكفاءة الأداء ٠

 ١٠ لبداء الرأى الفنى وتقويم المعلونة فى عمليات التنظيم وتبسيط الإجراءات وتحسين وسائل العمل •

مادة ٦ - للجهاز في الجهات التي يباشر اختصاصاته بها ما يلي :

١ ــ الاشراف على تنفيذ القوانين اللوائح الخاصة بالعلملين واصدار
 التعليمات الفنية والنشرات المنظمة التنفيذها •

 مراجعة مشروعات انشاء الأجهزة المجديدة واعدادة تنظيم أو تعديل اختصابسات أجهزة قائمة اعتمادها من السلطة المختصة وآيداء الرأى فى الموائح المتعلقة بسيع وتنظيم المعل .

٣ ــ وضع الأنمـــاط المتنظيمية ومعدلات الاداء المناسبة في هـــــذه
 الهجمات ونشرحا عليها للاسترشاد بها في تتظميها ويؤخم ميزانياتها ٠

تنظــيم وادارة .....

 ع مراجعة مشروعات الميزانيات المشار اليه في البند ٢ من المادة السابقة قبل عرضها على وزارة الخزانة ٠

معاونة ادارات شئون العاملين ووحدات التنظيم و التدريب
 وتدريب العاملين بها والتفتيش الفنى على أعمالها وارسال تقارير منتسائح
 التفتيش الى رؤساء هذه المجات •

٦ — الاشراف على أعمال الأجهزة المركزية للتدريب العاملين وتنظيم
 الدورات التدريبية العامة والاشتراك فى وضع برامج البعثات للعاملين فى مجال انتنظم والادارة •

مادة ٧ ـــ اللجهاز حق الاتصال المباشر بالجهات المختلفة على جميع مستويلتها وطلب الجياتات والالاحصاءات الملازمة لمبلشرة الهنتماهساته

كما له حق الاتصال بالهيئات العامية المحلية والدولية التي نز اول نشاطا معاشلا لملافادة من تجاربها وخبراتها ٠

دادة ٨ ــ يضع رئيس الجهـــاز تقريرا وافعا عن أعمال الجهــاز وملاحظاته وتوصياته ويرفعه في نهاية كل علم الى رئيس اللجلس اللتنفيذي

دادة 9 - تسرى عسلى رئيس الجهساز جميع الأحكام الخاصسة بالوزراء • ٠٣٠ .... تنظ يم وادارة

# قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رتم ٢٤٥٥ لسنة ١٩٦٢ بشان بعض الاحكام المخاصة بالجهاز الركزى للتنظيم والادارة (')

### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور الصادر في ٢٥ مارس سنة ١٩٦٤ ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية بالقانون رغم ١١٨ لسسنة ١٩٦٤ فى شأن انشاء الجهاز المركزي للتنظيم والادارة ،

وعلى المقانون رقم ٢١٠ نبسنة ١٩٥١ بنظام موظفى الدولة والقوانين المعدنة لسه :

وعلى ترار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٤٦ نسنة ١٩٦٤ باصدار قانون نظام انعامائ المدنين بالدولة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٣٩٠ لسنة ١٩٥٦ بشأن التقويض بالاختصاصات ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٩ لسنة ١٩٥٨ بضم مدة الخدمة السسابقة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥٦ ئسنة ١٩٥٩ بشأن الأجهـور الاضلفية :

وعلى قرار رئيس المجمهورية رقام ١٣٢٨ لمسنة ١٩٥٩ يشأن الأجهر عن الأعمال الاضلفية ،

⁽١) الجريدة الرسمية في ٢ اغسطس سنة ١٩٦٤ ـ العدد ١٧٢ .

تنظـيم وادارة .....

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٠٨٥ نسنة ١٩٦٤ فى شأن تنظيم وتحديد اختصاصات الادارات المركزية بالجهاز المركزي للتنظيم والادارة .

### قسرر:

مادة ١ سيكون متر الجهاز المركزى المتنظيم و لادارة مدينة القاهرة. ويجوز الرئيس الجهاز انشاء فروع له خارجها .

مادة ۲ سـ يجوز لرئيس الجهاز أن يعهد الى بعض الخبراء من غير العلماين بالجهاز مصريين أو أجانب بانقيام ببعض المهام التى يتطلبها سير النمل به ، وتحدد الأتعاب فى هذه الخالة بقرار منه ،

مادة ٣ ــ يستننى العاملون بالجهداز الذين يعملون فى غير أوقات العمل الرسمية من تطبيق أحكام المادة الثالثة من القرار الجمهورى رقم 100 أسنة 1909 ، ومن أحكام المادة الأولى من القرار الجمهورى رقم 1770 أسنة 1909 بشأن المكافأت الاضافية ، ويحدد رئيس الجماز بقرار منه العاملين الذين يمنحون مكافأت اضافية نظير أعمالهم ،

مادة ٤ ــ ينشر هذا القرار في المجريدة المرسمية ،

صدر برياسة الجمهورية في ١٧ ربيع الاول سنة ١٣٨٤ ( ٢٦ يوليه سنة ١٩٦٤ ) • ٣٣٠ .... تنظيم وادارة

# قران رئيس جمهورية مصر العربية رقم ۲۲۸۱ لسسنة ۱۹۷۱ بانشاء المهد القومي التنمية الادارية (')

رئيس ا**لجمهو**رية

بعد الاطلاع على المدستور ،

وعلى النشنون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٥٤ بشأن انشساء معهد الادارة العسامة ،

وعلى القانون رقم ١٨٤ لسنة ١٩٥٨ بشأن نتظيم الجامعات بالجمهورية العربية المتحدة ،

وعلى القانون رقم ٢٣١ لسخة ١٩٦٠ بشأن معهد التضطيط القومي ٤

وعلى القانون رقم ٧٩ لمسنة ١٩٦٣ بنظام موظفى المؤسسات العنمة التهتمارس نشاطا علميا ،

وعلى قانون العيئات العامة الصادر بالقانون رقم ٦١ لسنة ١٩٦٣ ٤ وعلى قانون نظام العاملين المدنين بالدولة الصادر بالقانوز رقم ٤٦ نسنة ١٩٦٤ والقولندن المعدلة له ه

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٥١٧ لمسنة ١٩٦١ بشأن انشا. المعهد القومي للادارة العليا ،

وطنى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٢٨٨ لسنة ١٩٦٧ بانشاء معهد الادار؟ المطية ،

وبنه علم ما ارتآه مجلس الدولة ،

⁽١) الجريدة الرسمية في١٦ سبتمبر سنة ١٩٧١ - العدد ٣٧٠

تنظ يم وادارة .....

#### قسرد:

مادة ١ ــ تنشأ هيئة عامة تسمى « المعهد القومي للتنمية الادارية »، تكون له الشخصية الاعتبارية ويتبع للوزير المختص بالتنمية الادارية المذى يحدد بقرار من رئيس الجمهورية .

ويكون عقر المعهد الرئيسي مدينة المقاهرة وله أن ينشيء فروعا أو مراكز في جهات أخرى من الجمهوية •

مادة ٢ ــ يختص المعد بمختك أوجه انشاط العلمي والمهني من بحوث واستشارات وتدريب ونشر وتوثيق بعدف خدمة التنمية الاداريــة في جميع المجالات والقطاعات ، وطى جميع المستويات بالجمهورية .

وللمعهد فى سبيل تحتيق أغراضه تبادل الخدمات والمونات الفنية فى مجال تخصصه مع الدول والمنظمات الدولية والماهد الأجنبية المعترف بها والرخص بالتعامل معها وذلك طبقا للقواعد المقررة فى هذا الشأن •

والدة ٣- يتولى ادارة المهد وتصريف شؤونه مجلس ادارة برأسه الوزير المختصى بالتنمية الادارية الذي يحدد بقرار هن رئيس المجمهورية ويكون له بالنسبة الى المهد لمتصاصلت وزير التعليم العللي بالنسبة الى المهد لمتصاصلت وزير التعليم العللي بالنسبة الى المهامة كما يكون المجلس اختصاصات مجلس الجامعة المتعدد عليها في اللائحة التنفيذية للقانون رقم ١٨٤ اسنة ١٩٥٨ بشأن تنظيم الجامعات بالجمهورية العربية المتحدة •

هادة ؟ ــ يشكل مجلس ادارة المعهد على النحو الإتبي : للوزير المفتمي بالتنمية الادارية ، رئيسا .

مدير المهد (١) ، تائبا الرئيس .

⁽١) صحر قرار رئيس الجمهورية وقم ١٣٣ استة ١٩٧٧ والمفه تميي في مادته الاولى على ما يلى: « تعادل وظيفة مدير المعهد القومى المتنمية الادرية بوظيفة نائب وليس جامعة ذات الربط الثابت ٢٠٠٠ جينيه سنويا وبدل ثمثيل مقداره ١٥٠٠ جينيه منويا » ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٧/٤/٧ وبدل ثمثيل مقداره ١٩٧٧/٤/٧ وبدل ثمثيل مقداره ١٩٧٧/٤/٧ وبدل ثمثيل مقداره ١٩٧٧/٤/٧ وبدل ثمثيل ١٩٧٧/٤/٧ وبدل ثمثيل مقداره ١٩٧٧/٤/٧ وبدل ثمثيل مقداره ١٩٧٧/٤/٧ وبدل ثمثيل مقداره ١٩٧٧/٤/٧ وبدل ثمثير المقدارة ١٩٧٧/٤/١ وبدل ثمثيرا مقداره ١٩٧٥/١٠ وبدل ثمثير المقدارة المستبد المقدارة وبدل ثمثيرا مقداره المستبدل المستبد المستبدل المس

٣٣٤ ..... تنظيم وادارة

أحد وكلاء الجامعات المصرية ( يختاره وزير التعليم العالمي ) • رئيس مجلس ادارة المركز التومى للبحوث الاجتماعية والجنائية • مدير معهد التخطيط القودي •

عميد معهد الدراسات والبحوث الاحصائية بجامعة القاهرة . عميد كلية الاقتصاد والعليم السياسية بجامعة القاهرة .

نواب مدير المعهد •

 حسدد لا يزيد عن خصة أعضاء من القادة الاداريين المهتمين بددراسات الادارية أو الحلميين أو المهنيين المشتعين بها يعينون بقرار من رئيس المجلس المدا سنتين غابلتين للتجديد » .

مادة ٥ ـ يعاون مجلس الادارة فى مباشرة اختصاصاته الفنية لجان استشارية يصدر بتشكيلها قرار من مجلس الادارة بناء على توصية رئيس مجلس الادارة من بين أعضاء الجهاز الفنى بالمعهد المنصوص عليهم فى المادة ٨ أو من الشاغلين لوظائف معادنة فى مجال التخصصات المتصلة بنشاط المعهد ٠

مادة ٦ س يعين مدير المهد بقرار من رئيس الجمهورية بناء على تترشيح رئيس مجلس الادارة ويختص بالاشراف على تطبيق السياسسة المعمد وتنفيذ المقرارات التي مصدرها مجلس الادارة ، ولسه في سبيل ذلك اختصاصات عميد الكلية وفقا لما نصت عليه اللائمة المتنفيذية لمقانون تنظيم الجامعات المشار اليسه ويجوز بناء على توصية مدير المعهد أن يمين مجلس الادارة نوابا للعدير يعاونونه في القيام باختصاصاته ويجوز للعدير الايغوضهم في معارسة بعض هذه الاختصاصاته ويجوز للعدير الايغوضهم في معارسة بعض هذه الاختصاصاته و

مادة ٧ - يعهد مجلس الادارة الى لجنة تنفيذ يرأسها مدير المهد ويشترك في عضويتها نواب الدير ورؤساء الأقسام التخصصة بممارسة

تنظيم وادارة ..... ٢٣٥

الهتصاصات مجلس الكلية وفقا لما نصت عليه اللائحة التنفيذية نقانون تنظيم الجامعات •

هادة ٨ - يتكون الجهاز الفنى لأمعهد من مجموعة من الأقسسام المتصصة تضم المستشارين والخبراء الأوائل والخبراء والباهثين العاملين مالمهد •

وتسرى بالنسبة لشروط شخل هذه الوظائف وتحديد المرتبات المتررة لها ، الأحكام المقررة فى القانون رقسم ٧٩ لسنة ١٩٦٢ بنظام موظفى المؤسسات العامة التى تمارس نشاطا علميا ٠

ويجوز عند الاقتضاء الاستعانة بمستشارين أو باحثين من الأجانب بصفة زائرين لدد معينة •

كما يجوز الاستعانة بغيرهم من العاءلين بالجهاز الادارى الدولسة أو القطاع العسام •

ويكون ذلك بقرار من رئيس مجلس الادارة بناء على طلب المجلس •

مادة ٩ ... يكون للمعهد موازنة خاصة شاملة لايراداته ومصروفاته ، وتتكون موارد المعهد من الاعتمادات المختصة لله في مرزانية الدولة ومن المنح المالية والمعبات والموصايا التي يوافق مجلس الادارة على تبرلها ، ومن مقابل الخدمات التي يؤديها المعهد الى المعرف مجالات تخصصه ،

مادة ١٠ ــيصدر مجلس الادارة لائحة داخلية للمعهد تتضعن النظام الداخلي للمعهد ٠

هادة ١١ ــ تدمج المعاهد التالية بالمعهد القومي التنمية الادارية :

١ ــ معهد الادارة العامة •

٢ ــ المعهد القومي للادارة العليا •

٢٣٦ ..... تنظيم ولدارة

٣ ــ معهد الادارة المطية .

هادة 17 - ويفوض وزير الخزانة ورئيس المجهاز المركزى للتنظيم والادارة فى نقل العاملين للذين يقع عليهم الاختيار للعمل بالمعهد من المعاهد والأجهزة للطاهمة الادارة المحلية بالانتفاق مع وزير الادارة المحلية و

ملدة ١٢ ـــ ينشر هذا القرار في الجريدة الوسعية ، ويعمل به من تلويخ نشره »

صدر برياسة الجمهورية في ٢١ رجب سنة ١٣٩١ ( ١١ سبتمبر سـنة ١٩٧١ ) • تنظيم وادارة ......

# قرار رئيس جهورية مص العربية قرار رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٧

# باعادة تنظيم وهدات التنظيم والادارة بالأجهزة المفتلفة (ا)

### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ٦١ نسنة ١٩٦٣ بلصدار قانون الهيئلت المعامة : وعلى القانون رقم ١١٨ لمسنة ١٩٦٤ بلنشاء البيهاز المركزي للتنظيم والآدارة ،

وعلى التقانون رهم ٥٨ لمسنة ١٩٧١ باصدار نظام العساملين المدنيين. بالدولسة •

وعلى القانون رقيم ٦١ لسمنة ١٩٧١ باصدار نظلم العاملين بالقطاع العسام ،

وعلى القانون ١١١١ نسنة ١٩٧٥ بشأن بعض الأحكام النفاصة بالقطاع تعسام ،

وعلى القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٧٥ باصدار قانون نظام الحسكم المصلى ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية ٩٣٧ لسنة ١٩٧٤ مانشاء مديريات شئون العاملين بالمحاغظات .

وعلى قرل رئيس. الوزواء يقم ٢٤٠٩ لينه ١٩٦٦ بانشاء وحدات التنظيم والادارة بمكاتب نواب رئيس الوزواء والوزاهات والمعسانطات والعيئات العامة والمؤسسات العامة وتحديد تنظيمها واختصاصاتها ،

⁽١) الجريدة الرسمية في ٣ فيراير سنة ١٩٧٧ ـ العدد ٠٠

٨٣٨ ..... تنظيم وادارة

وعنى قرار رئيس مجىس أوزراء وهم ١٨١ لسنة ١٩٧٤ بانشساء وحدت لتدريب فى مفنك نجهات وتحديد اختصاصها وتنظيم العمل بها ،

وعلى موافقة مجلس الوزراء ،

وبناء على ما ارتآه مجنس الدولة ،

### قــرر:

مادة ۱ سـ نتشأ بكل وزارة مصلحة أو هيئه عامة ، وكذلك في كل
 چهة ادرية من نفس الستوى وحدة لتنظيم والادارة •

وتقوم مديرية شئون العاملين بكل محافظة باختصاصات وحدة التنظيم والادارة •

كما يجوز انشاء وهدات للتنظيم والادارة بالوهدات الاقتصادية التلجمة للقطاع العام •

وتتبع وحدة التنظيم والادارة رئيس المجهة المنشأة نئيها مباشرة .

مادة ٢ سـ تهدف وحدة التنظيم والادارة الى رفع مستوى كفاءة الأداء بالجهة المشاة بها ، وذلك عن طريق تقديم المعاونة في مجال التنظيم والادارة المسئولين فنها •

وفى سبيل تحقيق هذا المدف تختص الوحدة بما يلى:

### (اولا): في مجال التنظيم:

 ١ حــ دراسة التخطيط التنظيمي الوحدة الادارية واعداد الدراسات وتقديم المقترحات التي تؤدي الى حسن التنظيم .

٢ -- أبداء الرأى الفنى في مشروعات انشاء الوحدات الجديدة أو
 تعديلها أو المأتها •

تنظیم وادارة .....

٣ - أجراء الدراسات الخاصة بتبسيط الاجراءات والنعاذج والسجلات وتخطيط مكان العمل بما يحقق الارتفاع بكفاءة الأدء والاقتصاد في التكاليف •

- ٤ اجراء الدراسات المتعلقة بمعدلات الأداء وحساب المقررات الوظيفية •
- ه -- اعداد ونشر دليل العمل ، خاصة العمليات المتصلة بالجمهور
   وكذا الدليل الادارى للجهة .
- الاحتفاظ بكافة وثائق التنظيم من القرارات والتطيعات المنشئة والمنظمة فالاجهزة والهوهدات فى الجهة المنشأة بها .
- ٧ ـــ اعداد التقارير الدورية المتعلقة بالموقف التنظيمي وعرضها على
   رئيس الجهة ٠

### ( ثانيا ) : في مجال ترتيب الوظائف وتخطيط القوى العاملة :

۱ ــ اعداد نظام ترتيب الوظائف على أساس واجباتها ومسئرلياتها وتحديد المؤهانت المائزمــة لشظها بعراعــاة المتعليمات التي تصدرهـــا الادارة المركزية لترتيب الوظائف بالجهـــاز المركزي للتنظيم و-لادارة في هذا الشـــان •

- ٢ ـــ الاشراف على اجراءات تتفيذ نظام ترتيب الوظائف ف الأجهزة
   و الوحدات المرءوسة
  - ٣ ــ متابعة اعادة تقييم الوظائف بالأجهزة والوحدات المرعوسة •
- إعداد التوصيات في شأن تطوير النظم والقواعد الخاصة بالبدلات والمافات والتعويضات •
- م اقتراح ما يخصص من الوظائف من حيث العدد والغثام لكل من الأحيزة والمحدات المراوسة •

۲٤٠ تنظيم وادارة

د حامله وتسجيل العملين بنجهة والاحتفاظ بالبيانات الخاصة
 ويهم و بعوافاة المجهاز المركزي للتنظيم والادارة بالموقف الاجمساني ن
 مسذا انشأن •

 ◄ حص المنطقين بالجهسة سعددا ونوعا ومستوى سوتحديد احتيجات انجهة من العمالة من مختلف المين والفئات بالاشتراك مع شئون العاملين •

### ( ثالثا ) التدريب :

١ -- تحديد وتصنيف الاحتياجات التدريبية لجميع العاملين بالجهة وكذ: تحديد الاحكانيات المتدربة بهسا ووضع خطة التدريب ، والاشتراك مع وحدة شئون العاملين في دراسة وتحليل تقارير كفاءة العاملين للتعرف عنى احتياجاتهم التدريبية .

٢ ـــ الاتصلل يأجهزة الندريب المفتفة داخليا وخارجيا وتبسادل
 الخبرات والبحوث والاحصاءات والدراسات .

٣ - الاعلام عن البرامج التدريبية المختلفة ، ونشر الوعى المتدريبي
 بين العاطين عد طويق البرامج والندوات والنشرات .

إ ـ وضع خطة تتوزيع المتح والبعثات وحوافز انتدريب مع مراعاة
 تكلفؤ الفوص والعدالة بني الململين •

ه ــ متابعة أعطل المتدربين عن طريق تنقى صهرة من نتتارير رؤسائيم
 عن مدى استفادة التي حصلوا عليها «نالتدريب ــ والمعمل عــلى تطوير
 البرامج على ضوء تقييم الأدوات التدريبية •

٩ ـــ الاشراف على تنفيذ برامج التدريب التي تعقدها الجيهة ، ومتابعة
 وتقييم برامج التدريب التي تتم ذارج الجهة •

على أنه في الجهات الادارية التي تتبعها وحدات تدريب مستقلة

تنظيم وادارة .....

سواء كانت ادارات أو مراكز أو معاهد أو ما يمثلها يقتصر عمل وحـــدة التنظيم والادارة في مجان التعريب على الاشتراك مع هذه الوحدات في وضع سياسة تدريب العالماين .

مادة ٣ مـ يصدر رئيس كل من الجهات المشأر اليها في المادة (١) قراراً بانشاء وحدة التنظيم والادارة لهذه المهة .

ويحدد القرار الصادر بانشائها الهيكل التنظيمي والوظيفي الوحدة ومقرراتها الوظيفية وأسنوب عطها في ضوء المعايير التي يصدرها المجهاز المركزي لنتنظيم والادارة •

مادة ؟ - يشترط قيمن يشغل احدى وظائف الوحدة أن يكون حاصلا على مؤهل عال يتفق وطبيعة العمل بالوحدة وأن يكون قد أمضى بنجاح المرامج التدريبية المتخصصة في مجال العمل بالوحدة .

ويكون المعاملون بالوحدة متفرغين الأعمالها .

مادة ٥ – تبائسر وحدات التنظيم والادارة اختصاصها بمراعاة المتعاون المغنى مع المجهز المركزي للتنظيم والادارة وذلك وفقا لمساحلي :

- ( أ ) تتلقى الوحدة توجيهات الجهاز والعمل على تنفيذها فى مجال اعداد المخطط القومية للتنمية الادراية •
- ( ب ) تتثلقى الوحدة ارشادات الجهاز ورأيه الفنى فيمما يدخل فى مجال نشاطها من موضوعات ه
- ( ج ) يشارك الجهــاز فى تدريب العاملين بالوحدة مع باتنى أجهزة التدريب •
- (د) يتولى الجهاز تقييم عمل وحدات التنظيم والادارة واعداد تقارير في هذا الشأن يرسلها لرؤساء الجهات التي تتبعها هذه الوحدات ٥ (م ١٦ موسوعة مصر ج ١٣)

٢٤٢ ..... تنظيم وادارة

 ( ه ) تعد الوحدة الجهاز بكفة المطومات والهيانات الخاصة بالأوضاع نشخيمية و نوضيفية و انتدريبية ، و انتحديلات التي تطرأ عليها

ر و) يتونى لجهار عقد لقاءات ومؤتمرات وندوات دورية يحضرها المعنون في هذه الوحدات لمناقشة المشكلات اللتي تصادف الوحدات والمساهمة في حلها وتبادل وجهات النظر والرأي واطلاع هدفه الوحدات عنى المتطورات الحديثة في مجال عملها .

(ز) يتبادئه كل من الجهاز والوحدات النشرات والمعلومات والبحوث وانتشريعات المتى تعمل على توحيد المفاهيم فى مجالات المعمل الادارى •

هادة ٦ ـــ يعاد تنظيم وحدات التنظيم والادارة المقائمة وقت العمل بهذا المقرار وغقا لأحكامه •

مادة ٧ سيلني قرار رئيس الوزراء رقم ٢٤٠٩ لسنة ١٩٦٦ ، وقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٨٨ لسنة ١٩٧٤ المشار النيهما ، كلما يلغي كل نص يخالف أحكام هذا المترار

مادة ٨ مه ينشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية : ويعمل يرسه من تاريخ نشره ٤٤

صدر برياسة الجمهورية في ٢٧ المحرم سنة ١٣٩٧ ( ١٧ يناير سنة ١٩٧٧ ) .

تنظيم وادارة .....

# قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ۷۰ لمسنة ۱۹۸۱ بشان تنظيم مكاتب خدمة الواطنين (')

-----

### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى قرار رئيس الوزراء رقم ٣٤٠٧ لسنة ١٩٦٦ فى شــــأن تتغليم مكاتب الشكاوى ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٤٦ نسنة ١٩٧٨ بشأن تبعيب. وحدات الشكاوى والأمن والتنظيم والادارة ،

وعلى موافقة مجلس الوزراء ،

### قــرر:

دادة 1 سـ تنشساً مكاتب لخدمة المواطنين فى الوزرات والمسالح والميئات العامة الخدمية والاقتصادية القومية والمطلية والمحافظات وسائر وحدات الحكم المحلى ، والوحدات الاقتصادية للقطاع المسام والمجالس والأجهزة المركزية أو التي لها موازنة خاصة .

هادة ٢ سيتبع مكتب خدمة المواطنين الوزير أو رئيس الجهة التى ينشأ فيها ، ويشكل بقرار منه ويراعى فى تكوين المكتب أن يتكون من عنساصر قادرة على حسن استقبال المواطنين والمساركة بفاعية فى تذليل مشاكلهم وهلها ، ومعاتبة الموضوعات المطروحة والوصول الى حل فيهسا ، وتولى أعمال المبحوث والمتابعة الميدانية واعداد المبيانات والاحصاحات -

⁽١) الجريدة الرسمية في ٥ فبراير سنة ١٩٨١ - العدد ٦٠

٣٤٤ .... تنظيم وادارة

**مادة ٣ ــ يخت**ص مكتب غدم المراطنين بما يني :

١ - استقدل الواطنين طبي المقدمة والرد عطى استفساراتهم
 وتوجيهم وارشادهم الى جهات الاختصاص •

 لعمل عنى هل المشائل الجماهيرية ومتابعة الوصول الى هلول لهما والهفار المواطنين بالنتيجة سلبا أو ايجابا .

بحت ودراسة ما تنشره الصحف والمجلات وما تبثه وسمائل
 الاعلام المختلفة خاصاً بالمسائل المجماهيرية فردية أو عامة بقصد الوصول
 إلى ازاله السيام وطها

 اعداد دليل عمل مبسط بأسماء الادارات المختلفة والمختصاصاتها وكبفية أدائعا لعملها والشروط والأوراق اللازمة لطلب المضمات التى تتموم عليها وأماكنها وألمدة اللازمة لتقديمها .

 اظهار المؤشرات التي تدل على مسستوى الأداء في المدمات العامة وتقديم الاقتراحات لتحسين وتطوير هذه الخدمات وتبسيط اجراءات أدائها .

هادة ؟ — تنشأ بالأمانة العامة لمجلس الوزراء وحدة لمخدمة المواطنين واتجاهات الرأى العام يكون لها الى جانب اختصاصات مكاتب خدمــة المواطنين المنصوص عليها فى هذا القرار الاختصاصات الآتية :

 ١ حاداد تقارير دورية عن انتجاهات الرأى اللمام والمشكلات الذي المفيرتها رسائل المواطنين ونتيجة متابعة أعمال مكاتب خدمــــة المواطنين بالجهات المختلفة واقتراح المطول المناسعة لهــــا ٠ تنظيم وادارة .....تنظيم وادارة

عرض رسائل المواطنين والاقتراعات ذات المتقل الجماهيرى
 المتى تؤثر فى التجاهات الرأى المعام .

 ســ استخلاص البيانات الاحصائية من واغع التنارير الدورية وتحليفها وتصنيفها واعداد تقرير عام سنوى يتضمن ما قامت به مكاتب خدمــة المواطنين والصعوبات التي صادفتها واقتراحات تذليلها •

مادة ٥ ــ يلغى قرار رئيس الوزراء رقم ٣٤٠٧ لسنة ١٩٦٦ فى شأن تنظيم مكاتب الشكاوى وتضم هذه المكتب الى مكاتب خدمــــة المواطنين المنشأة وفقا الأحكام هذا القرار •

مادة ٦ _ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ،،

صدر برئاسة الجمهورية في ١٣ ربيع الاول منة ١٤٠١ ( ١٩ يناير سنة ١٩٨١ ) • ٢١٦ .... تنظيم وادارة

### التعديلات التشريعية البوضوع

,	مكسان	اداة التعديل	مكسان النشو ص	النصص المعثل	,
صفحة	ملحق	•	ص	Jan. 1922	١
					,
					۲
<b></b>		•••••••••••••			۳
		••••••••••••••••••	······ •······		
			······································		7
					Y
					۸
					1.
					١,,
					۱۲
					۱۳
ļļ			ļ		18
			ļ		11
<del> </del>					۱۷
	••••••				14
					11
ļļ	·····		ļ		7:

ā .l.	٠١.	41	hiii

### التعديلات التشريعية للبوضوع

مكىان النشر		أداة التعديل	مكسان النص للعدل النشر		
مندة	ملحق	3,5-4	ص	<b>J</b>	٩
					`
					۲
				.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	۲
					•
					۲.
					ν
					1
					١.
					11
					17
					11
ļ	ļ		ļ		10
	<b></b>				17
	<u> </u>				۱۸
	ļ		ļ		19
ļ	ļ		ļ		۲.

وادارة	تنظيم	•••••	• • • • •	• • • • • • •	<b>.</b>			45
--------	-------	-------	-----------	---------------	----------	--	--	----

### التعديلات التشربعية البوضوع

مكسان النشر		اداة التعديل	مكـــان النشــ	النص المعمل	
مندة	ملحق	الاراق التحقيق	النشر ص	الليص المعدل	,
,					,
					۲
					٤
	·········				
					1
					ν
					١.
					11
			ļ		17
	<b></b>	l			١٤
ļ					10
					13
	ļ		ļ		14
	<del> </del>		·····		19
	ļ		j		۲٠
	1	T		<u> </u>	

تيسيرات بسسبب الحرب

___

تيميرات بسبب الحرب ...................

# اقانون رقم ٨٨ لمنة ١٩٤٢ بشان التعويض عن اللف الذي يصيب المباني والمصانع والمعامل والآلات الثابتة بسبب المعرب (')

#### نمن فاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب المقانون الآتي نصه ، وقد صدقنا عليه وأصدرناه :

دادة ١ - يخصص للتعويض عن التلف الذي يصيب المباني والمصانع والمعامل والآلات الثابتة بسبب العرب رأس مال يتكون من الموارد الآتية :

 (۱) صدر المرسوم بقانون رقم ۲۸ اسنة ۱۹۵۳ ( الوقائع المصرية في ۱۹۵۳/۱/۱۵ - العدد ۵ مكرر ) ونص على ما ياتى:

« مادة ١ - تسرى احكام القانونين رقم ٨٨ لسنة ١٩٤٢ ورقم ١ لسنة ١٩٤٦ الشهاد الشهاد الشهاد الشهاد الشهاد الشهاد الشهاد الشهاد النائمة عن الغارات الجوية التي وقعت على البلاد اثناء العمليات العسكرية بفلسطين في المدة بين ١٥ مايو سنة ١٩٤٨ و ١٢ فبراير سنة ١٩٤٩ في المبانى والمصانع والمعامل والآلات الثابقة ويقدم في هذه الحالة طلب التعويض المنصوص عليه في المادة ٧ من الثانون ١ ولا تقبل المثانون و ولا تقبل الطلبات التي تقدم بعد هذا المباد .

مادة ۲ ـ يقدر التعويض الكلى على أساس ما كانت تساويه المبانى والمصانع والمعامل والآلات في أول سبتمبر سنة ١٩٣٩ بالنسبة لما تم انشاؤه منها قبل أول يناير سنة ١٩٤٢ أما ما تم انشاؤه بعد هذا التاريخ فيقـدر التعويض عنه على اساس ما كان يساويه وقت الانشاء ،

ويخصم في جميع الاحوال مقابل الاستهلاك العادى .

مادة ٣ ـ على وزراء الاشغال العمومية والمالية والاقتصاد والعدل والتجارة والصناعة ، كل فيما يخصه ، تنفيذ هذا القانون ، ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ،

ولوزيرى الاشغال العمومية والمالية والاقتصاد اصدار القرارات اللازمة لتنفيذ هذا القانون » ٠

 الضريبة التي تجبى بالتطبيق الأحكام هذا المقانون عن الأهلال الهنية وعن المصادم و المعامل و الآلات الثابتة .

- مبلغ تخصصه الدولة من ميزانيتها العامة يعادل ما يجبى من المربية المتدم ذكرها
  - ٣ ــ المتبرعات والعبات والوصايا التي تخصص لهذا الغرض ٠
    - ع ما قد يخصص اعذا الغرض من الضرائب بقانون .
- الأرباح الناتجة من توظيف الأموال المبينة في المفرات السابقة •

مادة ٢ ــ يفرد نلمائر المبين فى المادة السابقة قسم مستدل فى ميزانية الدولة يشمل الايرادات والمصروفات ويصرف للاغراض الموضحة بهــذا المقانون وعلى الوجه المبين فيه وبالتطبيق للاوضاع المالية المقررة أو لمسايقرره مجلس الوزراء من نظام خاص استثناء من هذه الأوضاع وذلك مد أخذ رأى اللجنة انعلما المشمار المها فى المادة ١٣٠٥.

هادة ٣ ـــ (١) تقرض ضريبة قدرها ٢٠/ من عوائد الأملاك ألمبنيسة على العقارات المفاضعة لهذه العوائد والعقارات المفاة منها بمقتضى الأمر العالى المدور في ١٩ ديسمبر سنة ١٨٩١ وعلى المبانى المفصصة للمصانع وللمعامل ونالالات الثابتة في الجهات التي لا تجبى غيها تلك المعوائد ٠

ويراعى فى تقدير الضربية المستحقة على العقارات التى لم تفرض عليها عوائد الأملاك المبنية – الأساس المتبع فى تقدير هذه الموائد •

ملدة ٤ ــــ (١) تفرض ضريبة على المصانع والمعالم والآلات الشــابتة بنسمــية المنبن فى الألف من قيمتها فى أول يناير ســـنة ١٩٤٢ أو فى تاريخ

⁽۱) صدر القانون رقم ۱ لسنة ۱۹۶۱ بتقریر احکام جدیدة بشان التعویض عن التلف الذی یصیب البانی والمانم والمانم الثابت الثابت بسبب الحرب ونص فی مادته الاولی علی ما یاتی : « یوقف فرض الضریبتین المعربتین بالمادتین ۳ و ٤ من القانون رقم ۸۸ لسنة ۱۹۶۲ کما یوقف تحصیل المستوق منهما عن سنة ۱۹۶۵ »

انشائها اذا كان لاحقا لهذا انتاريخ دون أن تحسب تيمة المبانى والأرض المقام عليها المصنع أو المعمل أو الآلات الثابنة وبغير اخائل بانضربية المقررة على مبانى المصنع بالتطبيق لأحكام المادة السابنة .

مادة ٥ ــ تحدد بواسط لجان يصنر بتشكيفا قرار من وزير المالية (") ويكون من بين أعضائها مندوب من وزارة الأشغال المعومية ومندوب من وزارة الأشغال المعومية ومندوب من وزارة الوقاية المنية قيمة المسانع والمعامل والآلات النابتة بعد الاطلاع على البيانات التي يقدمها أصحاب الشأن ، ويجوز للحكومة وصاحب الشأن ، ويجوز للحكومة وصاحب الشأن المياضة في قرارات هذه اللجان أمام اللجنة العليسا المشار اليها في المارضة في قرارات هذه اللجان أمام اللجنة العليسا المشار اليها في

ويكون للجان الابتدائية واللجنة العليسا حق الاطلاع عملى دغاتر صاحب الشأن والوثائق التي تذون لديه للتمكن من تقدير القيمة ().

مادة ٦ — تقتضى الضريبة المستحقة تطبيقا الأحكام هذا القسانون بالطريقة المتبعة فى تقسيط عوائد الأملاك المبنية ويكون للحكومة فى تحصيلها ما لها فى تحصيل الموائد من حق الامتياز •

⁽۱) صدر قرار وزير المالية بتاريخ ١٩٤٣/٩/٢٠ بتشكيل لجان تقدير قيم المصانع والمعامل والآلات الثابتة ونص على ما ياتي :

[«] مادة ١ ــ تشكل لجان تقدير قيم المصانع والآلات الثابتـة في المحافظات والمديريات على المجه الآتي :

⁽ يلى اسم كل محافظة و مديرية أسماء الاعضاء الذين تشكل منهم اللجنة فيها ) •

مادة ٢ ـ على مدير عام مصلحة الاموال المقررة تنفيذ هذا القرار » .

 ⁽٢) صدر قرار وزير المالية رقم ٢٨ بتاريخ ١٩٤٤/٣/١ بالاجراءات التي تتبع في تقدير قيم المصانع والمعامل والآلات الثابتة وفي اعلان التقدير والطعن فيه .

دادة ٧ سـ يقدم طلب التدويض في موعد لا يتجاوز ١٥ يومسا من وتوع الحادث ٠

واذا لم يقدم لعنب في هذا الميعاد سقط الحق في المطالبة بالتعويض مسالم يثبت أن عدم المطالبة في الميعاد يرجع لأسباب قوية يكون تتخديرها مودّرلا نبي لجان التعويض وفي كل حال لا تقبل الطلبات التي تقدم بعد النشاء ستة أشهر من تاريخ وقوع الحادث و

ويقدم لطلب الى الجهة الادارية الكائن فى دائرتها المعتار مقابل المسال أو مكتاب مسجل •

وتعين بقرار وزارى الاجراءات التي تقيع في تقديم الطلبات والعيانات الرجيب ستيفاؤها و لجهة التي تقدم اليها •

مادة ٨ - تفصل في الطلبات المشار اليها في المادة السابقة لجنة أو أكثر مكينة من قاض يندبه وزير العدل وتكون له الرياسة ومهندس السلطة القائمة على أعمال التنظيم ومندوب من وزارة المالية •

وتقوم هذه اللجان بتحقيق ما يقدم اليها من الطلبات وتقدير التعويض المستحق •

وتتظم بقرارات وزارية الاجراءات انتى تتبعها هسده اللجان في المتحقيق والماينة والتقدير وانقواعد الذي تصدر عنها وذلك بعد أخذ رأى الملجنة العليا المسلر اليها في المادة ١٣٠٠

مادة ٩ - (١) يكون التعويض الذي يدمع بالتطبيق الأحكام هددًا التانون على نوعين :

⁽١) صدر القانون رقم ١ لسنة ١٩٤٦ بتقرير احكام جديدة بشان

تيميرات بسبب الحرب ...... تيميرات بسبب الحرب

(١) تعويض جزئى يخصص للاصلاح والترميم بعمل يمكن معه الانتفاع بالعقمار أو ادارة الممنع أو المعمل أو الآلات وذلك فى المعدود وطبقا للمواصفات التى تصمعا وزارة الوقاية المدنية وتحت أشرافها •

(ب) تتعيض كلى عن قيمة المبانى والمصانع والمسلمل والآلات ، ويمعلى بهذه القيمة اذون على الخزانة العامة تدفع عنها فائدة سسنوية قدرها ٥٠٤٪ •

وتكون هذه الأذون أسمية ولا تستهلك قيمتها الا بعد الحرب بالكيفية وفى المواعيد المتنى تحدد بقانون • وينظم وزير المائية بقرار منه الشروط والاجراءات المتنى تتبع في التصرف فيها •

⁼ التعويض عن التلف الذى يصيب المبانى والمصانع والمعامل والآلات الثابتة بمبب الحرب ونص في مواده ٢ ، ٣ ، ٤ ، ٥ على ما ياتى :

 [«] مادة ۲ ـ يؤدى نقدا التعويض الكلى المنصوص عليه في الفقرة
 «ب» من المادة ٩ من القانون المذكور عقب تقديره نهائيا مضافا اليــه فائدة قدرها ٢٦٪ محتسبة من تاريخ وقوع الضرر الى تاريخ اخطار الطالب بميعاد صرف التعويض •

مادة ٣ ـ تنتقل حقوق الدائنين وأصحاب الحقوق العينية الى قيعة التعويض الكلى مع بقاء الارض ضامنة للحقوق المذكورة اذا كان التعويض لا يفي بها ٠

مادة ٤ ــ يبقى القانون رقم ٨٨ لمنة ١٩٤٢ معمولا به فيما لا يتعارض مع أحكام هذا القانون الى أن يصدر مرسوم بانتهاء العمل به •

مادة ٥ ... على وزراء المالية والاشغال العمومية والعدل والتجارة والصناعة تنفيذ هذا القانون كل فيما يخصه ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية ٠

ويكون لوزيرى المالية والاشقال العمومية اتخاذ القرارات اللازمة لتنفيذه » .

هادة 10 مد يقدر التعويض أقدى على أساس مسا كانت تسساويه المباني والمسلنع و لمعالما والآلات في أول سيتمبر سنة ١٩٣٩ بالنسبة لمسا تم انشاؤه منها قبل أول يناير سننة ١٩٤٢ و أمسا ما تم انشاؤه بعد هذا التاريخ فيقدر المدويض عنه على أساس مسا كان يساويه في أول ينساير سنة ١٩٤٢ و

### ويخصم في جميع الأحوال مقابل الاستهلاك العادى .

واتدة 11 ستأخذ الأفون وهوائدها حكم العقار وغلته فى ضمان حقوق الدائنين وأصحاب الحقوق السينية مع استمرار بقاء المعتار ضامنا للحقوق الهنكورة •

ويكون تسليم الأذون عن العقارات المحملة بحقوق مسجلة للمسير بعوافقة أصحاب هذه الحقوق ولا يهنع ذلك من صرف غوائد الأذون للمالك

هادة ۱۲ سـ لا يستحق تعويض عن التلف الذي يصيب الميساني أو المسانع أو المعامل أو الآلات التي تنعبر أهدافا عسكرية اذا كان تخصيصها لهذا المغرض قد حصل بعلم الملك ورضاه •

ملتة ١٣ ــ ( الفقرة الأولى مسستبدلة بالقابون رقيم ٣٨٤ لمسسنة ١٩٥٣ ) تشكل لمبة عليا للوجه الآتى :

رتيسا	وكيل وزارة المسالية والاقتصاد
أغذ ا	وكيل وزارة الأشغال العمومية
	ت ثلاثة من رجال الأعمال يمينهم وزير الأشــفال الممومية بالاتفاق مع وزير المالية والاقتصاد لدة ســنة ويجـوز تجديد نمينهم

تيسيرات بسبب الحرب ....... ٢٥٧

وتختص هذه اللجنة غضلا عن الاختصاصات المبينة فى المواد ٢ و ٥ و ٨ و ١٦ ملجداء الرأى فى النظم المتى تتبع فى تنفيذ أحكام هسذا المقانون وفى وسائل الاشراف على هذا التنفيذ ٠

مادة 18 سـ تختص أيضا اللجنة المشار اليها فى الماده السسابقة بالفصل فيما يقدم اليها من الطعون فيقرارات لجان تقدير المتعويض •

وتنظم بقرار وزاري الاجراءات المتي تتبع في هذه الطعون •

مادة 10 - تكون قرارات اللجنة العليا في المسئل المبينة في المادتين
 16 و 12 نهائية ولا يقبل الطعن فيها ألمام أية جهة أخرى

مادة 11 - تطبق أحكام هـذا القانون عـلى حوادث التلف التى وقعت عبل صدوره وبعد أوله يونية سنة ١٩٤٠ وتتخذ التقديرات الصادرة من اللجان التى عهد اليها بمعاينة تلك الحوادث وتقدير الاضرار الناجمة حكم القرارات الصادرة من لجان التعويض المشار اليها في المادة ٨ ويكون الطمن في هذه المتقديرات أمام اللجنة الطيا وفقا للاجراءات التى تبين في القرار الوزارى المشار الله في المادة ١٤٠٠

ويستنزل من مبلغ التعويض المقرر وفقا الفقرة السابقة مــا يكون قد صرف الى ذوى الشأن بصفة اعانة أو تعويض •

مادة 17 — (معدلة بالتنانون ٢٣ لسنة ١٩٤٤) — على وزراء الأشمال العمومية والمعدل والمالية والتجارة والصناعة والوقاية المدنية تنفيذ هذا التنانون ، ويعمل به من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية ، وتسرى أحكامه لمدة سنتين ابتداء من أول يناير سنة ١٩٤٣ ويجوز تجديد العمل به سنة فسنة بمرسوم ٠

ولمجلس الوزراء بناء على اقتراح وزيرى المالية والوقاية الدنيسة أن يترر في أى وقت وقف تحصيل الضريبة التي تجبى بالتطبيق الأحكسام هذا القانون أبر تخفيضها ، كمسا له أن يقرر العودة الى جبايتهسا كادلة و مخفضة إذا اقتضى الصال .

ويكون لوزيرى المالمية والوقاية المدنية اتخاذ القرارات اللازمة لتتفيذ هــذا القانون (١) .

 (١) صدر قرار وزير الوقاية المدنية رقم ٢ تعويضات لسنة ١٩٤٣ ببيان الاجراءات التي تتبع في تنفيذ أحكام القانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٤٢ . تيسيرات بسبب الحرب .....

## القانون رقم ٢٩ السنة ١٩٤٤ بتعويض أفراد طاقم السفن انتجارية صد اخطار الحرب

#### نحن قاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتي نصه ، وقد صدقنا عليه وأصدرناه :

مادة ١ ـ ف تطبيق هذا القانون يقصد بعبارة « طاقم السفينة » الربان وضدباط الملاحة والمهندسدون البحريون والبحارة وغيرهم ممن يقومون بأى عمل فى السفينة ويقصد بكلمة « المسفينة » كل سفينة تجارية ذات محرك ميكانيكي أيا كانت حمولتها أو ذات شراع ودانت حمولتها الكية تزيد على خمسين طنا •

ويقصد « بمستأجر السفينة » المتعاقد مع مالك السفينة أو مجهزها على استغلالها لرحلة واحدة أو اكثر •

هادة ۲ ساذا نشأ عن أخطار الحرب وفاة أحد أفراد الطاقم أو عجزه أو غقده أو أسره وجب على مالك السفينة ومجهزها ومستأجرها متضامنين أن يدفعوا فه أو لمن يعولهم من أسرته تعويضا طبقا لأحكام هذا القانون ٠

هادة ٣ ساذا وقعت لأحد أفراد الطاقم اصابة ناشئة عن اخطسار الحرب أثناء وجوده بالسفينة أو بأحد الموانى التى ترسو فيه خلال رحلتها وترتب على هدده الاصابة وظاته استحقمن يعولهم من أسرته تعويضا مساويا لأجرة عن ائنين وثلاثين شهرا بشرط ألا يقل عن ٢٠٠٠ جنيه ولا يزيد على ٢٠٠٠ جنيه ٠

ويكون توزيع التعويض بين المستحقين له طبقا القواعد المبينسة بالمجدول المرافق للقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٦ في شأن اصابات العمل ٠ مادة ؟ - أذا نشأت عن الاصابة عاهة مستديمة كلية استحق المساب تعويضا مساويا لأجره عن أربعين شهرا بشرط ألا يقل التعويض عن ٣٠٠ جنبه ولا مزدد عني ٣٠٠٠ جنبه ٠

وتسرى غيما يتعنق بتعريف واثبات العاهة المستديمة كلية كانت أو جزئية أحكام المواد ٢١ و ٢٧ و ٢٣ من القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٣٦ على أن يكون لمسلحة الموانىء والمنائر الاختصاص المخول لمسلحة العمل بالمادتين ٢١ و ٢٢ المسلر المهما ٠

مادة ٥ - أذا نشأت عن الاصابة عاهة مستديمة جزئية أسستحق المصاب تعويضًا بنسبة مئوية من انتعويض الستحق عن العاهة المستديمة الكلية طبقا للجدول المرافق للقانون رقم ١٤٤ لسنة ١٩٣٦ .

قاذا لم تكن العاهة واردة بالجدول الذكور قدر التعويض بنسبة ما نشأ للمصاب من المجز في مقدرته على الكسب .

مادة ٢ ــ يلزم السئولون عن التعويض بعلاج المساب وبأجره الى ان يتم علاجه •

واذا استولى المصاب بمقتضى الفقرة انسابقة على أجرة مدة نزيد عنى اننى عشر شعرا انقص التعويض المستحق وفقا للمواد ٣ و ٤ و ٥ بعقدار هذه الزمادة .

مادة ٧ — اذا كانت حالة المماب لا تسمح له بالاستمرار في السغر بدون خطر على حياته وجب على الربان أن ينقله الى أحد المستشفيات بأول ميناء ترسو فيه السفينة لمعالجته أو الى أى محل يمكن معالجته فيه حتى يشفى ٠

ويجب عليه كذلك تبل قيام السفينة أن يودع لدى قنصل مصر أو من يقوم مقامه مبلغا يكفى لسد نفقات أقامة المساب وعلاجه بالمستشفى وعودته الى أحد الموانىء الصرية اذا شفى أو تجهيزه اذا توفى وألبسره تيميرات بسبب الحرب ......

لغاية تاريخ العودة أو الوغاة أو يقدم كنانة بذلك يقبلها القنصل أو من يتوم مقامه .

مادة ٨ ـــ اذا كان المصاب يمكنه الاستمرار فى الســـفر الى أحد الموانىء المصرية وكان لا يزال فى حاجة الى المعلاج الطبى اتبع فى شأنه أحكام المواد ١٨ و ١٩ و ٢٠ و ٢٤ من القانون رقم ٢٤ لمسنة ١٩٣٦ ٠

مادة 9 _ اذا أسر أحد أغراد انطاقم استحق من يعونهم من آسرته أجره كاملا ويصرف لهم شهريا من تاريخ أسره الى أن يفرج عنه ويعود الى أحد الموانىء المصرية بشرط ألا يزيد ما يصرف لهم على التعويض الذي يستحقونه في حالة وفاته •

واذا فقد أحد أفراد الطاقم استحق من يعولهم أجسره كاهلا كذلك ويصرف لهم شهريا من تاريخ فقده اللى أن تثبت وفاته أو يوجد على قيد النحياة بشرط ألا يزيد ما يصرف لهم على التعويض الذي يستحقونه في حالة الوفاة فاذا ثبتت وفاته صرف لن يعولهم من أسرت التعويض الذي يستحقونه عن وفاته بعد خصم صا يكون قد صرف لهم *

وتعتبر السفينة في حكم المفتودة اذا انقطعت أشبارها مدة سستة أشهر زائدة على الدة المتررة الرهلتها. •

مادة 10 ــ عند عودة السفينة الى أحد الموانى المصرية يقدم الربان الى ضابط الميناء تقريرا يثبت فيه ما يأتى:

 ١ -- أسماء أغراد الطاقم الذين حدثت لهم أصابات ناشئة عن أخطار المحرب وترتب عليها وفاتهم مع ذكر تاريخ الاصابة وتتريخ الوفاة •

٧ — أسماء أغراد الطاقم الذين حدثت لهم اصابات من جراء هـذه الأخطار وترتب عليها عجزهم عن العمل واسم الطبيب الذي تولى العلاج بالسفينة أو الستشفى أو الكان الذي نقلوا اليه لعلاجهم به والاجراءات التي اتخذت في هذه الحالة الأخيرة لضمان الوفاء بالنفقات المسار اليها في المادة ٧ -

٣ ـــ أسماء أقراد الطاقم الذين أسروا أبو فقدوا •

وعلى ضابط الميناء أن يجرى تحقيقا للمثبت من صحة البيانات الواردة في هذا التريير من صحة البيانات الواردة في هذا التتريير ويحرر محضرا مهمذا التحقيق •

وترسل صورة منه الى مالك السنينة أو مجهزها أو مستأجرها كما ترسل صورة منه الى من حدثت لهم اصابات أو الى من يعولهم المتوفى أو المسير أو المتاود من أفراد الطاقم •

مادة 11 - لا يؤذن لأية سفينة بالسغر أثناء قيام حالة الحرب مسا نم يكن مؤمنا على أفراد طاقمها بقيمة نصف الحد الأقصى للتعويض الذى قد يستحق بمقتضى أخكام هذا القانون لدى احدى شركات التأمين المتمدة أو ايداع هذه القيمة نقد! خزانة مصلحة الموانىء والمنائر أو تقديم كتاب ضمان بها من أحد المصارف المعتمدة ويجوز الأفراد الطاقم المؤمن عليهم مطائبة الشركات المؤمن لديها مباشرة بما قد يستحق لهم من تعويض انفسهم أو متاعهم •

وتحدد بقرار من مجلس الوزراء المناطق والفترة التي تطبق فيها أحكام الفقرة المسابقة •

مادة ١٢ ــ لا يعال بأى اتفاق يقصد به تخفيض التتويض الستحق بمقتضى هذا القانون •

هادة 17 سـ يحدد وزير المواصلات بقرار منــه فئات الأجور التى يقدر التحويض على أساسها وشروط تعويض رجال الطاقم عن أمتعتهم وأدواتهم المتى قد نتلف أو تهاك بسبب أخطار العرب (١) ٠

⁽۱) صدر قرار وزير المواصلات رقم ۲ بتاريخ ۱۹٤٥/۱/۳۰ بتحديد فئات الاجور التى يقدر على اساسها التعويض المقرر بالقانون رقم ۲۹ لسنة ۱۹٤٤ وتحديد شروط تعويض رجال الطاقم عن امتعتهم وادواتهم ٠

تيسيرات بسبب الحرب مسمسمين

مادة 18 سـ تعتبر المبالغ المستحقة طبقا لأحكام هذا التنون ديونا معتازة بذأت الدرجة المنصوص عليها في المادة ٨ من القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٣٦ ولا يجوز النتازل عن هذه المبالغ ولا الحجز عليها لا لدين نفسقة وبمقدار الروم •

مادة ١٥ - كل مخالفة لأحكام المادة ٧ يعاقب مرتكبها بغرامة لا تزيد على مائة جنيه وكل مخالفة لأحكام المادة ١٥ يعاقب مرتكبها بغرامة لا تزيد على عشرة جنمهات ٠

مادة 17 س تسقط الحقوق الناشئة عن تطبيق هذا القانون بمضى سنة من عودة السطينة الى الموانىء المصرية أو من تاريخ انتهساء حالة الصرب .

هادة ١٧ ـــ على وزراء المواصلات والعسدل والغارجية كل فيمسا يفصه تنفيذ هذا القانون ويعمل به من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية ٠

ولنوزير المواصلات أن يصدر عند الانتضاء القرارات اللازمــة لتنفيـــذه •

# قرأر رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالتقانون رقم ٢٢٣ أسنة ١٩٥٨ ببعض التدابي الفريبية لمولى بورسعيد والاسماء لية والسويس (١)

## باسم الأمسة

### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤقت .

وعلى القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ بغرض ضريبة على ايرادات رؤوس الأموال المنقولة وعلى الأرباح التجارية والصناعية وعلى كسب العمل ، والقوانين المدلة له :

وعلى المقانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٤٩ بفرض ضربية عامة على الايراد ، والمقوانين المعدلة له ،

وعلى القانون رقم ۲۷۷ لسنة ۱۹۵۰ بفرض ضريبة اضافية للدفاع ، وعلى القانون رقم ۱۹۰ لسنة ۱۹۰۰ بفرض ضريبة اضافية على الأرباح التجارية والصناعية لصلحة المجالس البلدية والقروية ،

وعلى المتلنون رقم ٣٠٨ لمسنة ١٩٥٥ فى شأن المجز الادارى ، وعلى ما ارتآء مجلس الدولة ،

### قرر القانون الآتى:

ه**ادة ١ — ي**عنى معولو مأهوريات ضرائب بورسسميد والاسماعيلية والسويس من أداء ضريبة الدفاع المقررة بمقتضى النبندين ( ب ) و ( ج )

 ⁽١) الجريدة الرسمية في ١٧ ديسمبر مسنة ١٩٥٨ – العسدد ٤٠ مكرر (ب) .

تيسيرات بسبب الحرب ........ ٢٦٥

من (أولا) و ( ثالثاً ) من المادة ٣ من القانين رقم ٢٧٧ لسسنة ١٩٦٥ الشار اليه بالنسبة الى ايرادات سنة ١٩٥٠ .

وكذلك يعفى دمولو مناطق بورسعيد والاسماعيلية والسويس من من ضريبة الدفاع المتررة بمقتضى البندين (1) و (ب) من المدة ١ من المتانين المذكور مالنسبة الى ابرادات تلك السنة ٠

مادة ٢ مد يكون اعفاء ممولى مأموريات المضرائب المسسار النيم فى الفقرة الأولى من المادة الأولى من كل أو بعض الضرائب المسستحقة عليهم وفقا المشروط والأوضاع وفى المحدود المبينة فى هذا المقانون •

هادة ٣ - ( الفقرة الأخيرة مضافة بانقانون رقم ٢٩٥ لسنة ١٩٦٠ ) يتناول الاعفاء المنصوص عليه فى المادة ( ٢ ) المبائغ الذي لم تؤد الى مصلحة الضرائب من ضريبتى الأرباح التجارية والصناعية وأرباح المهن غير التجارية المفروضتين بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ المشار اليه ومن المضرية الاعراد المفروضة بالمقانون رقم ٩٥ لسسنة ١٩٤٩ المشار اليه ومن الضريبة الاضافية على الأرباح التجارية والصناعية لمصلحة المجالس المبلدية والقروية المفروضة بالمقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٥٠ المشار اليه ، وذنك بالنسبة الى السنوات المضريبة حتى نماية سنة ١٩٥٩ المهار

ويتناول الاعفاء كذلك المالغ التى لم تؤد الى مصلحة الفرائب من متأخرات الضريبة على الأرباح الاستثنائية المفروضة بالتانون رقم ١٠ لسنة ١٩٤١ بفرض ضريبة خاصة على الأرباح الاستثنائية ، وتقدم طلبات الاعفاء من هذه الضريبة وغقا للشروط والأوضاع التى يصدر بها قرار من وزير الخزانة ٠

ويسرى هذا الاعفاء على محافظة سيناء .

مادة ٣ مكررة ـــ ( مضافة بقرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٢٨٥ لسنة ١٩٥٩ ) يعنى معولو الضرائب بعناطق بورسميد

والاسماعلية والسويس من تنطبق طيهم احكام هذا القانون سـ من آداء الحنة جنيه الأولى من المبالغ التي لم تؤد الى مصلحة الضرائب من الضرائب المنصوص عنها في المادة الثانثة من القانون ، وذلك بشرط أن تكون طلبات الاعفاء من الضريبة قد قدمت في المواعيد المحددة بقرار وزير المخزانة وفقا للمادة ١١ من هذا القانون .

هادة ؟ ــ (أ) يكون الاعناء من الضرائب المشار اليها في المادة ٣ فيها زاد عن المحد المنصوص عنه بالمادة (٣ مكررة ) بقــرار من وزير المغزانة أو من ينيه عنه في ذلك بناء على توصية اللجنة المنصوص عليها في المادة (٥ )(أ) وتكون هذه القرأرات نهائية ولا يجوز المطمن عليها لأي سبب من الأسباب •

مادة ٥ سـ تنشأ في كل مأمورية من مأموريات الضرائب الشار اليها في المادة الأولى من هذا القانون لجنة أو أكثر بيهدر بتشكيلها قرار من وزير الخزانة (٢) ٠

⁽¹⁾ مستبعثة بقرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٢٨٥ لسنة ١٩٦٠/١٦ ــ العدد ٥ ) .

 ⁽٣) صدر قرار وزير الخزانة رقم ٨٠ لسنة ١٩٥٩ بتنفيذ بعض احكام القانون رقم ٢٣٣ لسنة ١٩٥٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٥٩/٥/٢١ ـ العدد ٩٠) ونص على ما ياتى :

د مادة ۱ ـ يفوض في اصدار قرار الاعفاء من الفرائب المنصوص عليه في المادة ٤ من القانون رقم ٢٢٣ لسنة ١٩٥٨ الشار الله مدير عام مصلحة الضرائب اذا لم يجاوز مجموع الاعفاء من الفرائب والفوائد المستحقة عنها ٣٠٠ جنيه ووكيل الوزارة المساعد لشئون مصلحة الضرائب أذا لم يجاوز مجموعها ١٠٠٠ جنيه وفيما زاد عن ذلك يصدر القرار منا ٠.

مادة ٢ - ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ويعمل به من تاريخ نشره » .

⁽٣) صدر قرار وزير الخزانة رقم ٧٨ لسنة ١٩٥٩ بتشكيل اللجان

تيسيرات بسبب الحرب ....... ٢٦٧

وتختص هذا اللهان ببحث طنبات الاعفاء من الضرائب التى تقدم اليها وفقا الممادة (١١) من هذا القانون ، وبالتوصية بالاعفاء من الضرائب المشار اليها فى المادة (٣) متى ثبت لها من ظروف طالبى الاعفاء عجزهم عن أداء الضرائك ،

مادة 7 سيكون للجان المسار اليها فى المادة ( ٥ ) الاطلاع عسلى حسابات المعولين والأوراق والمستندات النائزمة لتكوين رأيها ، وارؤساء هذه اللجان أن يندبوا لذلك عضوا أو أكثر من أعضائها .

ويسرى على أعضاء هذه اللجان حكم المادة ٨٤ من التانون رتم ١٤ لسنة ١٩٣٩ المشار المه •

مادة ٧ ــ استثناء من أحكام المادتين ٢٠ ، ٥٣ من القانون رقم ٣٥٨ لسنة ١٩٥٥ الشمار الله تقف لدة ثلاث سنوات تبسداً من ٢٩ من أكتوبر

المنصوص عليها في المادة (٥) من القانون رقم ٣٢٣ لسنة ١٩٥٨ (الوقائع المصرية في ١٩٥١/٥/٢١ العدد ٤٠) ونص على ما ياتى :

« مادة ۱ سينشا في كل مامورية من ماموريات ضرائب بورسعيد
 والاسماعيلية والسويس لجنة واحدة تشكل على الوجه الآتى :

 ١ ـ ثلاثة من موظفى مصلحة الضرائب الفنيين من بينهم الرئيس يختارهم مدير عام مصلحة الضرائب ·

 ٢ مندوب عن وزارة الشئون الاجتماعية والعمل لا ثقل درجته عن الخامسة تنديه الوزارة المذكورة لذلك .

٣ ـ مندوب عن المحافظة التى تقع فى دائرة اختصاصها المعورية
 لا تقل درجته عن الخامسة يختاره المحافظ .

٤ _ مندوب عن اتحاد الغرف التجارية يختاره الاتحاد ٠

مادة ٢ - ينشر هذا القرار في الوقائم المصرية ويعمل به من تاريخ نشره » .

سنة ١٩٥١ - البيوع الادارية المترتبة على المتأخير فى أداء ديون مصلحة الضرائب المستحقة على الممونين الشــــار اليهم فى المادة الأولى من هـــذا القـــادين •

ومع ذلك يجوز أن يتم البيع اذا رات مصلحة الضرائب أن حقوق المخزانة معرضة للضياع ، أو طلب ذلك منها المدين المحجوز عليه بشرط التباع الاجراءات المنصوص عليها في القانون رقم ٣٥٨ نسنة ١٩٥٥ ٠

مادة ٨ - استثناء من أحكام المادة ٩٣ مكردا ( أ ) من القننون رقم المسنة ١٩٣٩ المشار اليه ، يعفى المعولين المذكورون فى المادة الأولى من هذا التناون من الفوائد المترتبة على التأخير فى الوفاء بالضرائب المستحقة عليهم عن السنوات الضريبية حتى نهاية سنة ١٩٥٦ .

ملدة ٩ - استثناء من أحكام المواد ٣٤ ، ٨٥ ، ٨٥ من القانون رقام ١٤ لسنة ١٩٣٩ المشار اليه ، والمواد ٢١ ، ٢١ ، ٢١ من القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٣٩ المشار اليه ، يعنى المولون المذكورون الذين انقضى أجهل تقديم الراراتهم في ٢٩ من أكتوبر سنة ١٩٥٦ أو بعد حمدا التاريخ من المجزاءات المترتبسة على عدم تقديم الاقرارات أو أداء الضرائب من واقعها ، اذا علموا بتقديم هذه الاقرارات وأداء الضرائب المستحقة من واقعها ، خلال شهرين من تاريخ العلى يهذا القانون ،

هادة 10 سيقف لدة سنتين تبدأ من ٢٥ من أكتوبر سسنة ١٩٥٦ التتادم المسقط لاعق الحكومة في المطابة بالمبالغ الستحقة لها على المولين المكورين بمقتضى القوادين أرقام ١٤ لسنة ١٩٣٩ ، ٩٩ لسسنة ١٩٤٩ و ١٩٠٥ لسنة ١٩٥٩

هادة 11 - تقدم طلبات الاعناء من الضرائب المسار اليها في المادة

تيسيرات بسبب الحرب .....

( ه ) من هذا القانون الى اللجنة المختصة وفتا للشروط والأوضاع التى مصدر بها قرار من وزير المخزانة •

مادة 17 ــ يعمل بهذا القانون من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية ولوزير المغزانة اصدار القرارت اللازمة لتتفيذه (1) مه

صدر برياسة الجمهورية في ٤ جمادى الآخرة سنة ١٣٧٨ ( ١٥ ديسمبر سنة ١٩٥٨ ) ٠

 ⁽١) صدر قرار وزير الخزانة رقم ٧٩ لسنة ١٩٥٩ بتنفيذ احكام القانون رقم ٢٢٣ لسنة ١٩٥٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٥٩/٥/٢١ - العبد ١٤٠٠ ) .

# قرار رئيس انجمهوية العربية المتحدة بالقانون رقم ٢٤٢ لسنة ١٩٥٨ بشان تيسم اداء السلف المنوحة لتجارة منطقة القنال ( اقليم دمر ) (')

باسم الأمــة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع عنى الدستور المؤقت ،

وعلى القانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٥٢ بشأن أخذ مبلغ ١٥٠٠ر-١٥٠ج من الاهتيالمي العام لمنح سلف المغرغة في التجارية بي بمنينتي بورسعيد السويس،

وعلى القانون رقم 60 لسنة ١٩٥٤ بشأن أخذ ميلغ 60.000 من الاحتياطى العام لمنحه سلفة للغرفة التجارية بيورسعيد لمنح سلف لتجار منطقة الاسماعياية ،

وعلى قرار مجلس الوزراء الصادر فى ١٥ سيتمبر سنة ١٩٥٤ بهد أجل السلف لدة سنة بدون فرائد ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

⁽١) الجريدة الرسمية في ٨ اكتوبر سنة ١٩٥٩ ــ العدد ٢١٧ مكرر (ج)٠

تيسيرات بسبب الحرب ٢٧١ .....

#### قرر القانون الآتي:

مادة 1 - (١) تتبع في أداء السلف المعنوحة لتجار منطقة انقنات التقواعد الآتي بيانها :

ا سيعفى التجسار المقيمون بدائرة اختصاص الغرفتين التجاريتين بمدينتي بورسعيد والسويس من دفع الفوائد عن المدة من تاريخ انتهاء سريان قرار مجلس الهزاراء الصادر في ١٥ سبتمبر سنة ١٩٥٤ المشسار اليه حتى ١٩٥٨/١٢/٣١ •

٢ -- يؤخذ بعبدأ التقسيط من أول يناير سنة ١٩٦٤ على أقسساط
 سنوية لدة عشر سنوات بعير فوائد تستحق كل منها في ٣١ ديسبمر •

عند التأخير فى دفع أى قسط فى المواعيد المتفق عليها تحل باقى
 الإتساط وتحتسب فوائد تأخير بواقع ٦/ ٠

دادة ٢ - يكون لغرفتى بورسعيد والسويس التجاريتين سططة تحصياء السلف المذكورة بالطرق الادارية ٠

مادة ٣ ــ ينشر هذا القانون في البجريدة الرسمية ، ويعمل بسه في القليم مصر من تاريخ نشره ،،

صدر برياسة الجمهورية في ٤ ربيع الآخر سنة ١٣٧٩ ( ١ أكتوبر سنة ١٩٥٩ ) •

 ⁽١) الفقرة الثانية من المادة الاولى مستبدلة بالمبادة الاولى من القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٦٥ ( الجريدة الرسمية في ١٩٦٥/٤/٤ - المعدد ٢٧ ) الذي نص في مادته الثانية على ما ياتى : « ينشر هذا القانون بالجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ العمل بالقانون رقم ٢٤٢ لسنة ١٩٥٩ » .

قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقائون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٧ في شان صرف رواتب وتعويضات المستشهدين والمفتودين من أفراد القوات المسلحة والعاملين العنيين بها الى قويهم (")

باسم الأمـة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ١٥ لمسنة ١٩٦٧ بتفويض رئس الجمهورية في احدار قرارات لها قوة القانون ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقسانون رقم ١١٦ لسنة ١٩٦٤ في شسان الماشات والمكافات والتأمين والتعاويض القوات السلمة ،

#### قسرر القسانون الآتى:

ملدة 1 سرخص لوزير الحربية أن ينظم بتطيعات منه صرف صافى مرتبات وتعريضات المستشهدين والمقودين من آغراد القوات المسلحة والعلماني المدنين بها الى ذويهم شهريا ولدة أقصاها ستة أشهر وذلك لحين ثبوت استشهادهم أو فقدهم •

⁽١) الجريدة الرسمية في ٣١ اغسطس سنة ١٩٦٧ ــ العدد ٧٧ ٠

تيسيرات بسبب الحرب .....

مادة ٢ ـ يسوى ما يصرف بانتطبيق لهدد الفانون من المستحق صرفه قانوئيا عند ثبوت الاستشهاد أو الفقد •

دادة ٣ ــ ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به أعتباراً
 من ه يونية سنة ١٩٦٧ •

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها ،،

صدر برياسة الجمهورية في ٢٣ جمادى الاولى سنة ١٣٨٧ ( ٢٩ أغسطس سنة ١٩٦٧ ) •

# قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٤٤ لمسنة ١٩٦٧ بتقرير معاشات أو اعانات أو قروض عن الخسائر في النفس والمال نتيجة للاعمال الحربية (١٠٢٤/٤٠)

باسم الأمسة

رئيس الجمهوية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ٥٠ لمسنة ١٩٦٣ الخلص بانتأهين والمعاشات لموظفى الدولة ومستخدميها وعمالمها المدنيين والقوانين المعدلة له ،

وعلى قانون التأمينات الاجتماعية المصادر بالقانون رقم ٦٣ لسسنة ١٩٦٤ ،

⁽١) الجريدة الرسمية في ١٢ اكتوبر سنة ١٩٦٧ ــ العدد ٨٣ ٠

⁽۲) صدر قرار رئيس الجمهورية العربية المتصدة بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٠ ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٠/٧/٢ العدد ٢٧ ) ونص في مادته الثالثة على أن « يستبدل بعبارة ( نائب الرئيس ووزير الاوقاف والشؤون الاجتماعية ) عبارة ( وزير الشؤون الاجتماعية ) اينما وردت في القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٩٧ الشار اليه » .

 ⁽٣) تم زيادة قيمة المعاشات المقررة بالقانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٧ على المنحو البين بالقوانين ارقام ٦٢ لسنة ١٩٨٠ و ١٩٨٠ ( انظر نصوص هذه القوانين ضمن موضوع تامينات اجتماعية ) .

⁽٤) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٤٣١ لسنة ١٩٨٧ ونص في مادته الاولى على أن يفوض السيد الدكتور / عاطف صدقى رئيس مجلس الزراء في مباشرة اختصاصات رئيس الجمهورية المنصوص عليها في القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٨٧ ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٧/١٠/١ -

تيسيرات بسبب الحرب .....

وعلى تنانون المؤسسات العامة وشركات القطاع العسام المسادر بالمقانون رغم ٢٢ نسنة ١٩٦٦ ،

وعلى المقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٧ بتفويض رئيس الجمهورية في المدار قرارات لها قوة القانون ،

وعلى ما ارتآه مجلس اندولة ،

#### قسرر القانون الآتي:

مادة 1 سرتشكل لجنة أو أكثر بدرار من وزير الشؤون الاجتماعية فى كل محافظة تقع بها خسائر فى النفس أو المال نتيجة للاعمال الحربية ويصدر بتحديدها قرار من وزير الشؤون الاجتماعية (١) .

مادة ٢ سـ تختص هذه اللجان بعماينة وحصر الأضرار وتقدير الخسائر الفلجهة عن المعليات العربية التي تقع على النفس بالنسبة نلمدنيين وعلى الأموال الخاصة وأموال الوحدات الاقتصادية التابعة للمؤسسات المسامة التي ينظمها المتنادون رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٦ المسار اليه ،

مادة ٣ - (^٣) يجوز صرف اعانات أو معاشات أو قروض عن الأضرار

⁽۱) صدر قرار وزير الاوقاف والشئون الاجتماعية رقم ۱۹۲۳ لسنة ۱۹۹۷ بتشكيل لجان بمحافظات سيناء وبورسعيد والاسماعيلية والسويس والشرقية لحصم الاضرار وتقدير الخسائر في النفس او المال الناجمة عن الاعمال الحريبة وبانشاء ادارة لمراجعة اعمال هذه اللجان ( الوقائع المصرية في ۱۹۱۸/۱۷۷۱ – العدد ۱۳۳۲ ) ، المعدل بالقرارين رقم ٦ لسنة ۱۹۹۸ ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۸/۱۷/۱۱ – العدد ۲۳ ) ، كما صدر قدار وزير ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۸/۱۷/۱۱ – العدد ۳۳ ) ، كما صدر قدار وزير قلشئون والتأمينات الاجتماعية رقم ۳۰ السنة ۱۹۹۷ بتشكيل لجنة أو لكثر في كل محافظة لمعاينة وحصر وتقدير الخسائر في النفس والمال ( الوقائع المصرية في كل محافظة لمعاينة وحصر وتقدير الخسائر في النفس والمال ( الوقائع المصرية في 1۸۸/۳۲۱ – العدد ۱۷ ) ، المعدل بالقرار رقم ۱۵ السنة

 ⁽۲) مستبدلة بالمادة الاولى من قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٤١ لسنة ١٩٧٠ ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٠/٧/٢ ـ العدد

الفاجمة من العماليات الحربية المشر اليهما في المادة السابقة • كما بيجوز صرف عامة عجمة بشرار من وزير الششون الاجتماعية لمواجهة تلك الإضرار •

ويصدر وزير الشئون الاجتماعية قرارا بشريط وأوضاع واجراعات صرف الاعانات أو المعاشات أو التروض () في الحالات الأتية:

______

۲۷ ) وقد نص في مادته الرابعة على أن يعمل به اعتبارا من تاريخ العمل بالمسادة بالقنون رقم ٤٤ لسنة ١٩٩٧ ( البند ( 1 ) من الفقوة (ب) مستبدل بالمسادة الاولى من القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٧٤ ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٤/٧/٦٠ مـ العدد ٣٠ مكرر ( 1 ) ) وقد نص في مادته الثانية على أن يعمل به اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٧٤ .

#### (٣) صدرت القرارات التالية:

- قرار وزير الشؤون الاجتماعية رقم ٧٥ لمنة ١٩٧٤ بشروط وأوضاع واجراءات صرف اعانات عن الخسائر في الاموال نتيجة للاعمال الحربية ( الوقائع المحرية في ١٩٧٤/٥/١٣ ــ العدد ١٠٦) ، المعدل بقرار وزير الشؤون الاجتماعية رقم ٢٦٨ لمنة ١٩٧٤ .
- قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ٧٦ لسنة ١٩٧٥ بشأن شروط واوضاع واجراءات صرف معاشات واعانات لمن أصيبوا بخسائر في النفس من المدنيين نتيجة للاعمسال الحربية ( الوقائع المصرية في ١٩٧٤/٥/١٤ من المحدل بقرار وزير الششئون الاجتماعية رقم ١٩٧٤/ المنة ١٩٧٤/٥/٢٢ في ١٩٧٤/٩/٢٢) .
- قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ١٩٥٥ لمنة ١٩٧٧ بشروط وأوضاع واجراءات منح القروض لمواطني محافظات القناة وميناء ( الوقائع المصرية في ١٩٧٧/٩/١٠ ـ العدد ٢١١ ) .
- قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ٢٦٨ لسنة ١٩٨٠ بشروط وأوضاع واجراعات صرف تعويضات لترميم العقارات التى أضيرت بسبب العمليات الحربية بمحافظتى سيناء نتيجة العدوان الامرائيلي ( الوقائع المصرية في ١٩٨١/٤/١٥ ـ العدد ٨٨ ) .
- قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ١٤ لسنة ١٩٨١ بشروط واوضاع
   واجراءات صرف تعويضات لترميم المقارات التى اضيرت بسبب

#### (1) بالنسبة الى الخسائر في النفس:

تصرف اعانات فى حالات الخسائر التى تقع على النفس ومع ذلك يجوز فى خالة الوفاة أو الفقد أو العجز منح معاشات بدلا من الاعانة ،

ويكون ترتيب المعاش بقرار من رئيس الجمهورية بناء على اقتراح وزير انشئون الاجتماعية (١) •

ويمتبر الغائبون من الدنئين نتيجة للاعمال الحربية ، الذين لم يثبت استشهادهم في حكم المفقردين اعتبارا من تاريخ غيابهم .

## (ب) بالنسبة الى الخسائر في المال (١):

١ -- تصرف اعانة مالية مساوية لقيمة النفسائر التى تلحق المال
 الخاص وبحد أقصى قدره عشرون ألفا من الجنيهات للاعانة فاذا زادت

العمليات الحربية بمصافظة السويس ( الوقائع المصرية في 1/٨٩٨ العدد ١٨٨ ) ٠

ـ قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٤٠ لمنة ١٩٨٥ بتقرير معاشات عن الخسائر في النفس نتيجة للاعمال الحربية ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٥/٧/٢٥ - العدد ٣٠ ) ، المعدل بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٨١٩ لمسنة ١٩٨٦ ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٦/٧/٢٤ -العدد ٣٠ ) .

قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٨٨ لسنة ١٩٨٦ بتقرير معاشات
 عن الخسائر في النفس نتيجة للاعمال الحربية ( الجريدة الرسمية
 في ١٩٨٦/١/٣٠ ـ العدد ٥) ٠

⁽١) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٤٧٢ لسنة ١٩٨٦ ونص في مادته الاولى على أن يقوض السيد الدكتور / عاطف محمد نجيب صدقي رئيس مجلس الوزراء في مباشرة اختصاصات رئيس الجمهورية المنصوص عليها في القانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٧ ( الجريدة الرسمية في ١٩٨١/١٨٢٠ - العدد ١٤ تابح) .

 ⁽٣) صدر قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ٧٥ لسنة ١٩٧٤ بشروط وأوضاع واجراءات صرف اعانات عن الخسائر في الاموال نتيجة للاعمال الحربية المعدل بالقرار رقم ٢٦٨ لسنة ١٩٧٤ ٠

قيمة الخسائر على دن المحد منح المضرور قرضا بقيمة الزيادة يسدد خلال مدة اقصاها خصل عدرة سنة بدون غو لدمتي طلب ذلك •

٢ ـــ اذا ترتب على العطيات الحربية تعطل الشخص وحرءانه بالتالى من أجره أو دخله ، صرفت له اعادة تعويضية شهرية خلال فترة التعطل بحد قصى ١٥٠/ من قيمة المتوسط الشهرى لهذا الأجر أو الدخل من العمل خلال السنة السابقة على تاريخ التعطل ٠

دادة ؟ __ ترفع التقارير الخاصة بتقدير قيمة الخسائر التي تقسع في الوحدات الاقتصادية الشار اليها في المادة الثانية من هذا القانون الورارات المعند •

مادة ٥ _ تطبق بالنسبة للمعاشات الأحكام المنصوص عليها في القانون رقم ٥٠ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه فيما لم يرد به نص في هــذا القــانون أو القرارات المنفذة لمه ولا تصرف اعانة غلاء عن المعاشات المقررة بمقتضى هــذا القانون ٠

مادة ٦ س لا بجوز توقيع الحجز على أمسوال الاعانات والقروض التى تصرف بالتطبيق لهذا القانون استيفاء ادين مستحق للحكومة أو الهيئات الحسامة أو للمؤسسات العامة أو الهيئات الادارة المطية أو للاشخاص المعنوية الخاصة أو فلافراد الا اذا كان الدين مضمونا برهن تأمينى على المقار انذى صرفت الاعانة أو القرض بسببه أو اذا كان الدين قد نشأ عن الأعمال الخاصة بتعمير المنشآت التي خربت أو تلفت نتيجة الأعمال حربية •

مادة ٧ - مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشد ينص عليها تانون المعقوبات أو أى قانون آخر يعاقب بالحبس مدة لا تجاوز ثلاثة أشهر وبغرامة لا تجاوز ثمشين جنيها أو باحدى هاتين العقوبتين كل من استولى بدون وجه حق على أموال من الاعتمادات المقررة لهذه الاعانات أو المعاشات أو المقروض أو أدخل المفش في البيانات أو الطلبات الخاصة باحصول على هذه الأموال وذلك ففسلا عن استرداد ما صرف له بدون باحصول على هذه الأموال وذلك ففسلا عن استرداد ما صرف له بدون

تيسيرات بسبب الحرب ....... ٢٧٥

وجه حق بطريق المحبز الادارى • ( ويكون الدير السئول بالمصل أر الشركة أو غيرها من الهيئات مسئولا عن هذه الجريمة الا اذا ثبت عدم علمه أو استحالة مراقعته ) •

مادة ٨ - تعلى الاعتمادات التي تخصص الاعانات والمائسات والقروض المسار اليها وكذا الصرف منها من القيود واللوائح المحول بها على أن تخضم مستندات الصرف لرقابة المهاز الم كي المحاسبات •

مادة ٩ ـــ (١) لا يجوز الطعن بأى وجه من الوجوه أمام أية جهــة كانت في القرارات التي تصدر بالتطبيق لأحكام هذا القانون .

هادة ١٠ – عنى الوزارات والمصالح والمهيئات العسامة والمؤسسات العامة وهيئات الادارة المطية تقديم المونة الفنية والادارية التي تطلبها وزارة الأوقاف والشئون الاجتماعية .

دادة 11 سـ يمهد لوزارة الخزانة بتحصيل القروض المشار اليهسا في هذا القانون طبقا فلقواحد والإجراءات التي بضمها وزير الغزانة ،

هادة ۱۲ صلى وزير الشئون الاجتماعية ووزير الخزانة كل فيما مخصه اصدار القرارات اللازمة لتنشذ هذا القانهن •

مادة ١٣ ـــ ( ملماة بقرار رئيس الجمهورية الدربية المتحدة بانقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٧٠) .

هادة 18 سم ينشر هذا المقانون بالجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره .

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كتانون من قوانينها ،،

صدر برياسة الجمهورية في ٨ رجب سنة ١٣٨٧ ( ١٢ أكتوبر سنة ١٩٦٧) •

⁽۱) صدر القانون رقم ۱۱ لسنة ۱۹۷۳ بشأن الغاء موانع التقاضى في بعض القوانين ( الجريدة الرسمية في ۱۹۷۲/۱/۸ - العدد ۲۳ ) ونص في مادته الاولى فقرة ثامنا على أن تلغى كافة صور موانع التقاضى الواردة في نص المادة التاسعة من القرار بقانون رقم ٤٤ لسنة ١٩٦٧ ·

۲۸۰ .... تیمیرات بسبب الحرب

قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ۱ لسنة ۱۹۲۸ في شأن صرف مرتبات وتعويضات الفائبين من انراد القوات المسلحة نتيجة للعمليات الحربية (')

باسم الامسة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٧ بتنويض رئيس الجمهورية باصدار قرارات لها قوة القانون ،

وعلى القانون رقم ١١٦ لسسنة ١٩٦٤ فى شأن المعاشات والمكاندات والتأمين والتعويض للقوات المسلمة ،

وعلى القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٧ فى شأن صرف رواتب وتعويضات السنشهدين والمفقودين من أفراد القوات المسلحة والعاملين المدنيين الى فريهم ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قسرر القانون الآتي:

دادة 1 سـ يستعر صرف مرتبات وتعويضات الغائبين من أغراد القوات المسلحة ( عسكريين ومدنيين ) نتيجة للعمليات الحربية الى من يعولونهم شهريا وذلك حتى عودتهم أو ثبوت فقدهم أو استشهادهم .

⁽١) الجريدة الرسمية في ١٨ يناير سنة ١٩٦٨ ــ العدد ٣٠

تيسيرات بسبب الحرب .......

هادة ٢ سدادًا عاد الغائب وثبت من التحقيق سلامة موقفسة اعتبر صحيحا مسا صرف الى من يعولهم من مرتبات وتعويضات أثناء غيسابه وتسوى حالته على هذا الأساس ، أما اذا ثبت عدم سلامة موقفه فللمكومة المرجوع عليه وعلى من تم الصرف اليهم بالمبالغ التي سبق صرفها .

هادة ٣ ــ اذا ثبت غتــد المائب اعتبر صحيحا مسا تم مرغه الى من يعولهم من مرتبات وفقا لهذا القانون والقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٧ المشار اليه وتسوى حالته كمفقود اعتبارا من تاريخ املان ثبوت فقده وفقا القانون رقم ١١٦ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه •

هادة ؟ - الفسائب الذى يثبت استشهاده تسوى حالته كمستشهد اعتبارا من تاريخ استشهاده وفقا لأحكام القانون رقم ١١٦ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه وتسوى المسالغ التى صرفت خلال فترة الاستشهاد طبقا لهذا المقانون والقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٧ على النحو التالى:

( أ ) يخصم من كل مستحق فى الماش ما سبق صرفه له من مرتبات خلال فترة الاستشهاد مع التجاوز عما يكون قد صرف لسه زيادة عن مساشه •

ويسرى هذا المكم على أولاد المستشهد ولو كان صرف المرتبسات خلال هذه الفترة قد تم لمتولى شئونهم •

(ب) يتجاوز عن تحصيل مسا سبق صرفه من مرتبات لغير المستحقين ف المساشير *

مادة ٥ - المبالغ التي يتعين استردادها طبقا لهددا المقانون يجوز اقتضاؤها بطريق الحجز الادارى • ۲۸۲ ..... بسبب الحرب

مادة 1 - يصدر وزير الحربية القرارات الخاصة بتحديد من يتم لهم مرف الميالغ المشار النبها في المادة الأولى والقرارات المنفذة لهدذا القانون ٠

مادة ٧ سرينشر هـذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به اعتبارا من ٥ ديسمبر ١٩٦٧ ،،

صدر برياسة الجمهورية في ١٤ شوال سنة ١٣٨٧ ( ١٤ يناير سنة ١٩٦٨ ) ٠

## قانون رقم ٧٢ لمسنة ١٩٦٨ في شان رواتب وتعويضات انفائين ومعاشات المفقودين دن أفراد المتوات المسلحة نتيجة للعمايات المربية (')

باسم الأمة رئيس الجمهورية

قرر مجلس الأمة القانون الآتي نصمه ، وقد أصدرناه:

مادة 1 _ يعتبر المائبون من أفراد القوات المسلمة _ عسكريين ومدنين _ من ١٩٦٧/٦/٥ نتيجـة للمعليات الحربيـة الذين لم يثبت استشهادهم في حكم المفقودين اعتبارا من تاريخ غيامهم • وتسوى حالاتهم على هذا الأساس وفقا لأحكام القانون رقم ١١٦ لسنة ١٩٦٤ في شـأن الماشات والمكافآت والتسامين والتعويض لملقوات المسطحة والقوانين المدلة له •

وذلك اعتبارا من تاريخ الممل بهذا القانون •

ويوقف صرف الاعانة التعويضية المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٢١ السنة ١٩٩٨ في نسأن منح اعانة تعويضية الأفراد الاحتياط المستدعين من ذوى المهن الجرة بالنسبة لهؤلاء الإفراد •

ويعتبر صحيحا ما تم صرفه الى من يعولونهم فى فترة كيابهم وفقا الأحكام القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٧ فى شأن صرف رواتب وتعويضات المستشهدين والفقودين من أغراد القوات المسلحة والعاملين المدنوية وربهم ورقم ١ لسنة ١٩٦٨ فى شأن صرف مرتبات وتعويضات العالمين

⁽١) الجريدة الرسمية في ٢١ أغسطس سنة ١٩٦٩ - العدد ٣٤ ٠

من أفراد القوات المسلحة ننتيجة للعمليات الحربية وقرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٢١ لمسنة ١٩٦٨ المشار الذيه .

مادة ٢ - استثناء من أحكام المادة السابقة يستمر صرف الرواتب والتعويضات والاعانة التعويضية المستحقة لمؤلاء الأفراد الى من يعولونهم شعريا وذلك حتى يتم تسوية وصرف استحقاقاتهم كمفقودين وتخصم هذه المبالغ من المعاشات المؤقتة والمنح القررة للمستحقين معاشاتهم بمقتضى أحكام القانون رقم ١١٦ لسنة ١٩٦٤ المشار الله وذلك مع التجاوز عن استرداد ما صرف بالزيادة من تلك المبالغ ،

هادة ٣ سادا عاد الغائب الذي اعتبر مفقسودا وثبت من التحقيق عدم سلامة موقفه فللحكومة الرجوع عليه وعسلى من تم الصرف النهم بالبائغ التي سبق صرفها .

مادة ؟ ـــ المبالغ التي يتعين استردادها طبقا لمهــذا القانون يجــوز المتضاؤها بطريق العجز الادارى »

هادة ٥ ــ ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ويعمل بسه من من تاريخ نشره وعلى وزير الحربية اصدار القرارات اللازمة لمتنفيذه ٠

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة وينفذ كقانون من توانينها ،،

صدر بریاسة الجمهوریة فی ٥ جمادی الاخرة سنة ۱۳۸۹ ( ۱۸ اغسطس سنة ۱۹۲۹ ) • تيسيرات بمبب الحرب المحرب المالين الما

قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١٣ لسنة ١٩٧٥ بشان رواتب وتعويضات من يؤسرون اثناء العمليات الحربية وبالغاء القانون رقم ٢٨٠ لسنة ١٩٥٦ في شان ماهيات من يؤسرون أثناء العمليات الحربية (")

باسم الأمسة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ٢٨٠ أسنة ١٩٥٦ فى شسان ماهيات من يؤسرون أثناء العمليات الحربية ،

وعلى القانون رقم ١١٦ لسنة ١٩٦٤ فى شسان المعاشات والمكافات والمتأمين والتعويض للقوات المسلمة والمقوانين المعدلة له ،

وعلى القانون رقم ١٥ لسنة ١٩٦٧ بتغويض رئيس الجمهورية في الصدار قرارات لها قوة القانون ،

وبناء على ما ارتآه مجلس الادولة ،

#### قسرير القانون الآتى:

مادة 1. -- يسستمر صرف جميع استحقاقات الأسسير من رواتب وتعويضات والتى كان يتقاضاها قبل أسره الى ذويه شهريا طوال مسدة أسره •

⁽١) الجريدة الرسمية في ٩ أبريل سنة ١٩٧٠ - العدد ١٥ (تابع) ٠

٢٨٠ ..... تيسيرات بسبب الحرب

مادة ٢ - تسوى استحقاقات الأسير بعد عودته وبعد أن يخصم ما يكون قد صرف الله أثناء وجوده بالأسر من الدولة المعادية أو من أية جهة أخسرى •

مادة ٣ ــ أذ! تبين من المتحقيق حدم سلامة موقف الأسسير يوقف صرف الميانغ المسار الميهسا في المادتين السابقتين ويكون للحكومة الرجوع علمه بنن ما سبق صرفه أليه والى ذويه •

هادة ؟ - تسرى أحكام هذا القانون على جميع حالات الأسر التي وتست قبل نفاذه •

هادة ٥ ـ ياغى القانون رقم ٢٨٠ لسنة ١٩٥٦ فى شــــأن ماهيات من مؤسرون أثناء العمليات الحربية ه

مادة ٦ ــ ينشر هذا القرار فى البجريدة الرسمية ، وتكين له قوة القانون ويعمل به من تاريخ نشره ،،

صدر برياسة الجمهورية في ٢٤ المحرم سنة ١٣٩٠ ( أول أبريل سنة ١٩٩٠ ) •

تيسيرات بسبب الحرب ......

قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٥٧٥ أسسنة ١٩٧٣ بشأن تشكيل لجنة تعويضات العرب (١)

____

رثيس الجمهورية بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى موافقة مجلس الوزراء

#### قسرن:

مادة ١ - تشكيل لجنة تسمى « لجنة تعويضات الحرب » على النحو الآتى :

١ ــ وزير الدولة للتخطيط ٠

٢ ــ وزير الدولة لأمانة الحكم المطى والمنظمات الشعبية .

٣ ــ محافظ بورسعید ٠

٤ ــ محافظ الاسماعيلية •

ه ـ محافظ السويس .

۲ ــ محافظ سيناء ٠

٧ ... رئيس هيئة قناة السويس أو نائبه ٠

٨ ــ مساعد أول وزاير الداخلية ٠

٩ ــ مساعد وزير الحربية ٠

١٠ ــ وكلاء أول ألول وكلاء الوزارات التالية :

⁽١) الجريدة الرسمية في ١٠ مايو سنة ١٩٧٣ ــ العدد ١٩ ٠

۲۸۸ ..... تيسيرات بسبب الحرب

وزارة المثلية والانتصاد والتجارة الخارجية ، ( مقرر اللجنة ) • وزارة الشئون الاجتماعية •

وراره الساول الاجتماعية -

وزارة الذراعة والاصلاح الزراعي ٠

وزارة استصلاح الأراضي ٠

وزارة الاسكان والتثمييد .

وزارة البترول والمثروة المعدنية .

وزارة الصناعة •

وزارة الكهرباء •

وزارة المنقل •

ولنائب رئيس مجلس الوزراء ووزير المالية والأقتصاد والتجارة الخارجية أن يضم بقرار منه الني عضوية اللجنة محافظ أية محافظة تتضرر من آثار الحرب •

**هادة ٢ ــ تباشر لجنة تعويضات النحرب الانفتصاصات التالية :** 

( أ ) حصر الأضرار وتحديد مفهومها من حيث طبيعتها ونوعها وتوصيف كل نوع منها وتقدير التعويضات ٠

(ب) تحديد القطاعات التي يشملها المصر ٠

( ج ) وضع القواعد والتعليمات التي يجب التباعها عند حصر هـــذه الأضرار وكذا المنماذج الموهدة التي تفرغ بها الهيانات •

(د) تحديد طريقة تجميع هذه البيانات بما يكفل توحيد الأسلوب •

( ه ) تحديد مواعيد تقديم هذه البيانات والدد التي يجب تقديم السانات عنها .

( و ) مراجعة ومتابعة البيانات الواردة والمتأكد من مطابقتها المقواعد

تيسيرات بسبب الحرب المحرب المحرب المعربات المعرب

والأسس الموضوعة وتفريخها في كسوف مجمعة على مستوى الدولة تمهيد! للعرض على مجلس الوزراء •

دادة ٣ - للجنة الاتصال بمن تراه من الجهات المنتصة المصول على البيانات والمعلومات اللازمة » ولها أن تطلع على كافة المستندات والأوراق التى تيسر تحقيق أغراضها ، كما يجوز لبا أن تشكل لجانا فرعية في المحافظات (١). •

وعلى جميع الجهات المختصة تسهيل مهمة اللجنة في هذا الشران والالتزام بالمواعيد التي تحددها •

مادة ٤ سـ تتبع اللجنة نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير المــــانية والاقتصاد والدجارة الخارجية وتعرض عليه جميع أعمالها •

مادة ٥ سـ يراعى فى مباشرة اللجنة لأعمالها السرية التامة ولا يسمح بتداول وثائتها والاطلاع عليها لغير المختصين ٠

مادة ٢ - اللجنة الاستعانة بأمانة فنية وادارية لتحضير أعمالها ويمسدر بتشكيلها قرار من نائب رئيس مجلس الوزراء ووزير المسائية والاقتصاد والتحارة النفار صة .

دادة ٧ - ينشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ صدوره ما وعلى الجهات المقتصة تنفيذ هذا القرار ،،

صدر برياسة الجمهورية في ٢٣ ربيع الاول سنة ١٣٩٣ ( ٢٦ أبريل سنة ١٩٧٣ ) ٠

⁽١) صدر قرار وزير الداخلية رقم ٢٠١٥ لسنة ١٩٧٣ بشأن تشكيل اللجنة الفرعية لتعويضات الحرب بوزارة الداخلية ( الوقائع المصرية في ١٩٧٣/١١/١٤ ـ العدد ٢٥٨ ) ٠

⁽ م ۱۹ - موسوعة مصر ج ۱۳ )

۲۹۰ ..... تيسيرات بسبب الحرب

### قرأر رقم ٧٠ لسنة ١٩٧٥

ف شأن استراد عربات الركوب أو الدراجات الآلية المصابين
 ف العمليات الحربية واعفائها من الرسوم الجمركية (١)

ياسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجس الشعب القانون الآتي نصه وقد أصدرناه :

دادة 1 سيجوز استيراد عربة ركوب صغيرة ذات أربعة سلندرات فاقل أو دراجة آلية مجهزة واحدة تضصص للإستخدام الشخصى لكن فرد من آفراد القوات المسلحة أو العاملين المدنيين بها الذين أصيبوا أو يصابون في العمليات الحربية أو في احدى الحالات المنصوص عليها في المدة ٢١ دن المقانون رقم ١٦١ لسنة ١٩٩٤ في شسأن المعاشات والمتابقات والتسامين والتعويض القوات المسلحة ، ونتج عن اصابتهم شلل أو فقد أحد الأطراف أو الذين تصندعي حالاتهم — من الفقات المشار اليها يقرار من المجنس الطبي المسكري المركزي تترويدهم بعربة ركوب أو دراجة آلية مجهزة ،

### **مادة 7 ...** ( ملغاة بالقانون رقم ٩١ أسنة ١٩٨٣ ) (١) •

⁽¹⁾ الجريدة الرسمية في ٣١ يوليه سنة ١٩٧٥ - العدد ٣١ (تابع) ٠

⁽٣) صدر القانون رقم ١٨٦ لمنة ١٩٨٦ باصدار قانون الاعفاءات الجمركية والذى الغى القانون رقم ٩١ لمنة ١٩٨٣ بتنظيم الاعفاءات الجمركية والذى نصت الفقرة ٩ من المادة الثانية من القانون رقم ١٨٦ لمنة ١٩٨٦ على أن تعفى من الضرائب الجمركية وبشرط المعاينة الاشياء وميارات الركوب الصغيرة المجهزة تجهيزا طبيا خاصا الواردة برسم المرضى المعوقين وفقا لما يصدر بتحديده قرار من وزير المالية ، وهو ذات الحكم الذى كانت تنص عليه المادة الثانية من القانون رقم ٧٥ لمنة ١٩٧٥ قبل المثانيا المائية ،

تيسيرات بسبب الحرب .....

مادة ٣ - يتحمل المساب ثمن العربة أو الدراجة الآنية المجهزة طبيا ومصاريف النسحن والنولون حتى ميناء الوصول بجمهورية مصر العربية على أن ينتم تحويل ثمن العربة او الدراجة بالمسعر النرسمي •

مادة ؟ _ يحظر الاصرف فى الدربات أو الدراجات الآاية المسار اللهما فى المادة (١) بأى نوع من النواع المتصرفات القسانونية السدة خمس سنوات من تاريخ وصولها الى الأراضى المصرية ما لم تسدد المضرائب المجمدكية وغيرها من الفصرائب والرسوم التى تم الاعقاء منها بالمنطبق للمادة (٢) .

ويستثنى من شرط المدة المشار اليها بالفقرة السابقة في حالة ولهاة مالك نعربه أو الدراجة الإلية •

 مادة o ــ يصــدر بوزير الحربية ووزير المالية كل فيمــا يخصـــه القرارات الثلازمة لتتفيذ هذا اللقانون (').

 ⁽١) صدر قرار وزير المالية رقم ١٦٤ لسنة ١٩٧٦ بشأن تنفيذ القانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٧٥ ( الموقائع المصرية في ١٩٧٦/٨/٢٥ - العدد ١٩٨ ) وفيما يلي نصه:

مادة ١ – يعفى من الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم المتعلقة بالاستيراد عربات الركوب أو الدراجات الآلية المجهزة التى تخصص الاستخدام الشخص لافراد القوات المسلحة أو العاملين المدنيين بها الذين أصيبوا أو يصابون في العمليات المدنية أو في احدى الحالات المنصوص عليها في المسادة ٣١ من القانون رقم ١٠ اسنة ١٩٧٥ المسار الله ونتج عن اصابتهم شلل أو فقد أحد الاطراف ، أو الذين تمتدعى حالاتهم من الفئات المشار اليها ـ بقرار من المجلس الطبى العسكرى العام المشكل بقرار من مدير ادارة المخدمات الطبية ـ تزويدهم بعربة ركوب مجهزة أو دراجة الية مجهزة ويتم الاعبراء ووزير الحربية رقم ٢١٧ اسنة ١٩٧٥ المشار اليه ووفقا الاجراءات التوراء ووزير الحربية رقم ٢١٧ اسنة ١٩٧٥ المشار اليه ووفقا الاجراءات

۲۹۲ ..... تيسيرات بسبب الحرب

مادة ٦ ــ ينشر هذا انتانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بــه من تاريخ نشره •

يبصم هــذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قواناينها ،

صدر برئاسة الجمهورية في ١٧ رجب سنة ١٣٩٥ ( ٢٦ يوليه سنة ١٩٧٥ ) •

= ( 1 ) تقديم كتاب من السكرتارية العامة لوزارة الحربية بالبيانات المنصوص عليها في قرار السيد نائب رئيس الوزراء ووزير الحربية رقم ٢١٧ لسنة ١٩٢٧ المشار اليه ٠

 ⁽ب) معاينة المعربة المجهزة أو الدراجة الالية المجهزة عند ورودها والتاكد من مطابقة مواصفاتها وتجهيزاتها للبيانات الواردة من السكرتارية العامة لوزارة الحربية مع مراعاة القيود الاستيرادية السارية .

مادة ٢ ـ ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية •

### قانون رقم ٣٩ اسسنة ١٩٧٦ بتقرير بعض التيسيرات لواطنى محافظات بورسعيد والاسماعيلية والسويس وسيناء (٢٠٢)

#### باسم الشعب

#### رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

هادة 1 سيعفى معواق الضرائب بمحافظات بورسميد والاسماعيلية والسويس وسيناء من جميع الضرائب والرسوم التي استحقت أو تستحق على ايراداتهم الناتجة عن أنشطتهم التجارية والصناعية والمن غير التجارية التي كانوا يزاولونها في تلك المحافظات وذلك من أول يناير سنة ١٩٦٨ وحتى آخر دسم، سنة ١٩٧٨ و

وتتضاعف حدود الاعفاءات المقررة بالمادتين ٤١ ، ٧٩ من القسانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ بفرض ضريبة على ايرادات رؤوس الأموال المنقونة

⁽١) الجريدة الرسمية في ٢٠ مايو سنة ١٩٧٦ - العدد ٢١ ٠

⁽۲) صدر القانون رقم ۱۹ اسنة ۱۹۸۱ ( الجریدة الرسمیة فی ۱۹۸۱ – العدد ۱۳ ) ونص علی ما یاتی:

[«] مادة ١ ـ تسرى على ممولى الفرائب بمحافظة البحر الاحمر التسيرات والاحفاءات من الفرائب والرسوم المنصوص عليها في المادتين الاحلى والثانية والفقرة الاولى من المادة الثالثة من القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٦ بتقرير بعض التيسيرات لمواطنى محافظات بورسعيد والاسماعيلية والسويس وسيناء وذلك في الحدود وطبقا للقواعد والاحكام المقررة في تلك النصوص .

مادة ٢ ـ يصدر وزير المالية القرارات اللازمة لتنفيذ هذا القانون -مادة ٣ ـ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية » .

وعلى الأرباح التجارية والصناعية وعلى كسب العمل ، وعلى الايرادات النتجة عن أنشطتهم التجارية والصناعية والمين غير التجارية التي كانوا يزاولونها خارج تلك المحافظات ، وذلك بالشروط والأوضاع المنصوص عليها في عنين ألمادين ، على أن يستمر الاعفاء مهما تصاعد الدخل تعفى من الصرية العامة على الايراد المنروضة بالتانون رقم ٩٩ لمسنة مهن الماليات وما في حكمها والأجور والكافات المستمتة لمولى الضرائب من العاملين بالجهاز الادارى للدولة ووحدات الحكم المحلى والهيئسات العامة والقطاع العام بالمحافظات المشار اليها في حدود مبلغ الف جناء العامة خالل المدة من ١٩٧٤/١٢ متى ١٩٧٤/١٢ وذلك بالاضافة الى الاعفاءات المنصوص عليها في أسية ٩٩ أسسنة ١٩٤٩ بغرض ضربية على الايداد العسام ،

مادة ٢ ــ مع عدم المساس بالمستحقات الناشئة عن عقود البيع ، يعفي مولو ضرائب الأطيان من المديونيات التحكومية وكانة الضرائب والرسوم المتي استحقت أو تستحق على الأطيان الكائنة بالمحافظات الشار الميها في المادة الأولى وذلك من أول يناير سنة ١٩٦٨ وحتى آخر ديسمبر سمنة ١٩٧٨ .

مادة ٣ س يعفى ممولو الضرائب من كافة الضرائب والرسوم المقررة على المقارات المبنية الكائنة بالمافظات المشار اليها بالمادة الأولى المستحقة على تلك المقارات وذلك من أول يناير سنة ١٩٦٨ وحتى نهاية ديسمبر سنة ١٩٧٨ .

ويتجاوز عما لمم يحصل من مبالغ مقابل استهلاك المياه والانسارة المستحدة على مؤجرى أو مستأجرى نلك المقارات خلال المدة من ٥ يرنير سنة ١٩٧٧ رحتى نهاية سنة ١٩٧٤ مـا لم تكن مؤجرة للوحدات الادارية بالحكومة أو القطاع العام • مادة ٤ - (١) يكون توزيع أعباء القيمة الايجارية المستحقة لمؤجرى العشارات المبنية المشار اليها بالمادة السابقة عن المادة من ٥ يونيو سسنة ١٩٧٧ وعتى مهاية ديسمر سنة ١٩٧٧ طبقاً لنقواعد الآتمة :

( أ ) يؤدى المستاجرون غير الخاضعين لأحكام التانون ربقم ٢١ لسنة ١٩٩٨ المعدل بالتانون ٢١ لسنة ١٩٧٠ من القيمة الإيجارية متسطة على شمانية وأربعين قسطا شهريا تبدأ من أول يناير سنة ١٩٧٦ ، وفي حالة اخلاء المعن تؤدى القيمة الإيجارية كاملة ، وعلى المؤجر أن يرد اللي المستأجر من السخاص القطاع الخاص ما عساه قد حصل عيه من زيادة على هذه النسبة عن المدة من تاريخ النهجير حتى نهاية ديسمبر سنة ربادة على أقساط شهرية ولمند مساوية للمدة التي استحقت عنها لنظاك الزيادة على أن تعويض الدولة المؤجرين من أشخاص القطاع الخاص عن المدة المذكورة بما يعادل ربع القيمة الايجارية أو السنفة التي حصفوا عليها من المعرف التجارية أو السنفة التي حصفوا عليها من المعرف التجارية أيهما أكبر على أن يتحمل المؤجرون باتي القيمة الايجارية (١) .

⁽۱) الفقرة الاخيرة مضافة بالمادة الاولى من القانون رقم ٤٣ لسنة (۱) المجريدة الرسمية في ١٩٨٢/١/١٨ – العدد ١٤٤ ) كما نص في مادته الثانية على أن يعمل به اعتبارا من تاريخ العمل بالقانون رقم ٣٩ لسنة ١٩٧٦.

⁽۱) صدر قرار وزير الشئون والتامينات الاجتماعية رقم ١٠٥ اسنة ١٩٧٩ بثروط وأوضاع وإجراءات تعويض مؤجرى العقارات المبنية تنفيذا للمادة الرابعة من القانون رقم ٣٧ اسنة ١٩٧٦ بتقرير بعض التيسيرات لمواطنى محافظات بورسعيد والاسماعيلية والسويس وسيناء ( الوقائم للمصرية في ١٨٠٠/٩/١٠ العدد ١٩٧٤) ونص في مادته الاولى على أن تصرف اعانة مالية لمؤجرى العقارات المبنية من أشخاص القطاع الخاص المثار اليهم بالمادة الرابعة ( أ ) من القانون رقم ٣٩ لمنة ١٩٧٦ المشار اليه عن الدة من تاريخ التهجير حتى تاريخ تهدم عقاراتهم أو حتى نهاية ديسمبر سنة ١٩٧٤ اليهما اقرب وذلك بما يعادل ربع القيمة الايجارية المعقار والسلفة التي حصاوا عليها من الغرقة التجارية اليما الكبر ؛

(ب) يعنى الستاجرون الخاضعون لأحكام التانون رقم ٢١ لسنة المبدل المقدم الايجارية ، المعدل بالمقانون رقم ٢١ لسنة ١٩٧٠ من سداد القدمة الايجارية ، على أن تعوض التدولة المؤجرين من أشخاص القطاع الخاص بها يعادل نصف القدمة الايجارية أو السلفة التي حصلوا عليها من الغرف التجارية أيهما أكبر ، وذلك حتى نهاية ديسمبر سنة ١٩٧٤ ، مع عدم استرداد ما يكون قد دفع من قيمة ايجارية من وينية سسنة ١٩٦٧ حتى تاريخ التجبير .

( ج ) تحسب القيمة الايجارية في البندين السابقين على أسساس قيمتها الدفترية أو الأجرة المحددة تناونا أو الأجرة الاتفاقية أيهما أقل •

وتسرى أحكام هذه المادة على وحدات العقارات التى تهدمت بعد يونيو سنة ١٩٦٧ هتى تاريخ تهدمها فقط •

على أنه بالنسبة لمحافظتى سيناء يكون حساب القيمة الايجسارية للعقارات المبنية المشار اليها من تاريخ التهجير وحتى تاريخ تهدم العقار

كما صدر قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ١١٥ لسنة ١٩٨٥ بشروط وأوضاع واجراءات تعويض مؤجرى العقارات المبنية بمحافظتى سيناء ( الوقائع الممرية في ١٩٨٠/٨/٣١ - العدد ١٩٥ ) ، المعدل بالقرار ٣٣٣ لسنة ١٩٨٥ ( الوقائع الممرية في ١٩٨٧/٤/١ - العدد ٧٨ ) ، ونص في مادته الاولى على ما ياتى:

مع عدم الاخلال باحكام القرار الوزارى رقم ١٠٥ لمنة ١٩٧٩ المثار اليه تصرف اعانة مالية لمؤجرى العقارات المبنية بمحافظتى سبيناء من اشخاص القطاع الخاص المحددين بالمادة الرابعة / ١ من القانون رقم ٢٦ لمنة ١٩٧٦ المثار اليه والفقرة الاخيرة منها المضافة بالقانون رقم ٢٦ لمنة ١٩٧٦ - عن المدة من تاريخ التهجير حتى تاريخ تهدم العقار ، أما في حالة عدم تهدم العقار فيكون حساب القيمة الايجارية حتى تاريخ عودة الادارة المصرية للمنطقة محل العقار ويكون ذلك بما يعادل رسع القيمة الايجارية لمقاتر المرابعة التجارية التجارية من الغرفة التجارية من الغرفة التجارية المحرية للعبارية العقار أو السلفة التى حصلوا عليها من الغرفة التجارية

تيسرات بسبب الحرب .....

أما فى حالة عدم تهدم العقار فيكون حساب القيمة الايجارية حتى تاريخ عودة الادارة المصرية للمنطقة محل المقار .

مادة ٥ _ يتجاوز عن استرداد مسا صرف بغير وجه حق من اعانات أو مبالغ مقسطة للمهجرين بموازنة الطوارى، بوزارة الشئون الاجتماعية ، كمسا يتم التجاوز عمسا سبق صرفه بدون وجه حق من اعانات شسورية أو مقابل تهجير بموازنة الطوارى، ، كمسا يتم اعناء المهجرين من سداد قيمة أقساط الأسر المنتجة التي لم يتم تحصيلها ، ويعتبر صحيحا كل مسا تم صرفه في رعاية شئون المهجرين اعتبارا من ٥/٦/١/١ حتى تاريخ صدور حسفا القانون ٠

مادة ٦ سيتجاوز عن تحصيل ما يؤد من الغرامات الادارية والمبالخ الاضاغية وفوائد التأجير المستحقة اللاولة ، والهيئات المذمة والؤسسات العامة على مواطنى المحافظات المشار اليها بالمادة الأولى حتى نهاية سنة المعام كمسا يتجاوز عن تحصيل مسا لام يؤد من اشتراكات التأميدات الاجتماعية والمبالغ الأخرى المنصوص عليها في القانون رقم ١٩٧٣ اسسنة ١٩٧٨ الملفي بالتغانون رقم ٧٩ لسنة ١٩٧٥ بالنسبة الأصحاب الأعمال والعمال المستبقين في تلك المحافظات من ٥ يونية ١٩٦٧ حتى نهاية ديسمبر

وتقسط الاشتراكات التى كانت مستحقة على أصحاب الأعسال أو العاملين لديهم عن المدة السابقة على ٥ يونية ١٩٦٧ على التساط شهرية لدة عشر سنوات تبدأ من يناير ١٩٧٦ ٠

مائة V _ (١) تستمر التيسميرات القمررة للمجرين من مواطني

⁽۱) مستبدلة بالقانون رقم ۱۵ لسنة ۱۹۷۹ ( الجريدة الرسمية في ۱۹۷۹ – العدد ۳ (تابع) ٠

محافظات القناة وسيناء الشاغلين للمساكن الملوكة للحكومة والقطاع العام ووحدات الادارة المحتية وذلك بسداد نصف القيمة الايجارية طوال فترة التججير ولحين العودة الشاملة الى المحافظات المذكورة ، وذلك اذا تتب المهجر مستندات قاطعة خلال شهرين من تاريخ العمل بهدذا القانون تثبت أنه كان مالكما أو مستأجرا لوحدة سكنية قبل التهجير بمحافظات القناة ولا يتوافر لمه حاليا مسكن فيها ، أو أن عودته الى سيناء لم تتيسر بعد ، ولا يتوفر لمحسكن في محافظات القناة أو سيناء فاذا انقضى الأجسل المنصوص عليه في هذه المادة دون اثبات ذلك فقد المهجر المحق في استمرار التسير الشار اليه ،

أما المهجرون الشاغلون للمساكن المشار اليها الذين يضطرون المبقاء في أماكن التهجير لأسباب اقتصادية أو اجتماعية فتحصل منهم القيمة الإيجارية بالكامل •

وتلغى عقود الايجار المبرمة عن المساكن الذكورة اذا ثبت الجهــة الادارية المختصة ان الهجر قد قام بأحد التصرفين الآتيين :

- ( ب ) اغلاق المسكن لمدة شهرين متتاليين بعد تاريخ العمل بهــذا القانون ، وثبت أنه قد توفر له مسكن فى محافظته الأصلية .

هادة ٨ سيعفى المهجرين من سداد الايجارات المستحقة عليهم من شخيم المساكن الحكومية أو المعلوكة للقطاع العام والهيئات العامة خارج المحلفظات المذكورة في المادة الأولى من هذا المقانون ، المتأخرة عليهم حتى نهاية ديسمبر ١٩٧٤ .

دادة 9 سيلمى القانون رقم ١١٤ لسنة ١٩٧٤ بتقرير بعض التيسيرات لمواطني محافظات القناق وسيناء ٠

تيسيرات بسبب الحرب المستنان المسترات بسبب الحرب

مادة ١١ ــ ينشر. هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بــه من تاريخ نشره •

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قراناينها ،،

صدر برئاسة الجمهورية في ٨ جمادى الاولى سنة ١٣٩٦ ( ٨ مايو سنة ١٩٧٦ ) •

⁽۱) صدر قرار وزير الشئون والتامينات الاجتماعية رقم ٥٦١ سنة ١٩٧٦ بتشكيل اللجان المنوط بها تنفيذ أحكام القانون رقم ٢٩ اسنة ١٩٧٦ (الوقائع المصرية في ١٩٧٧/١/٣٣ ـ العدد ٢٠) .

## قانون رقم 14 لسنة 1971 بشأن منح اعانات العاملين المدنين بسيناء وقطاع غزة ومعافظات القناة ( ١ ، ٢ )

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب المقانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

مادة ١ -- تمنح اعانة شهرية بواقع ٢٠/ من الراتب الأصلى الشهرى لأبناء سيناء وقطاع غزة من العاطين المدنين الفاضعين لأحكام نظام العاطين المدنيين المدنيين بالدولة أو نظام العاطين بالقطاع العالم أو العاطين بكادرات خاصة أو العاطين بالمنشآت الخاضعة لأحكام القانون رقم ٢٦ المسنة ١٩٥٤ بشأن بعض الأحكام الخاصة بالشركات المساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المسئولية المحدودة ، وكذا العاملين بالجمعيات التعاونية المذين كانوا يخدمون بهدده المناطق في ٥ من يونيسة سنة ١٩٧٧ وذلك بحد أدنى قدره ثلاثة جنيهات ٠

هادة ٢ ــ تمنح اعانة شهرية بواقع ٢٠/٥ من الراقب الأصلى الشهرى لن كانوا يعملون حتى ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٧٥ بمحافظات القنة والذين عادوا اليها أو الذين ما زالوا. يقيمون فى المحافظات المضيفة من العاملين المدنين الخاضعين لأحكام نظام العاملين المدنيين بالدولة أو نظام العاملين بالقطاع العام أو العاملين بكادرات خاصة أو العاملين فى المنشآت الخاضعة

⁽١) الجريدة الرسمية في ٩ سبتمبر سنة ١٩٧٦ - العدد ٣٧ (تابع) ٠

 ⁽٢) نصت المادة ١٥ من القانون رقم ١١ اسنة ١٩٨١ بزيادة المعاشات على أن « لا تمس الاحكام المنصوص عليها في المادين الثانية والرابعة من هذا القانون باعانة التهجير المستحقة وفقا لاحكام القانون رقم ١٨ اسنة ١٧٠١ - ٠٠ ».

لأحكام القانون رقم ٢٦ امنة ١٩٥٤ بشأن بعض الأحكام المفاصة بالشركات المساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المسئولية المعدودة ، وكذا العالمين بالجمعيات التعاونية وذلك بحد اقصى قدره عشرون جنيها وبحد أدنى قدره خصة جنيهات •

وتستهاك هذه الاعانة مما يحصل عليه العاملون بمماقظتي بورسعيد والاسماعيلية بعد أول يناير سسنة ١٩٧٦ من نصف الحاثوات الدورية أو علاوات الترقية أو أية تسويات نترتب عليها زيادة في المرتب الأصلى ، عاذا لم يحصل العامل على أية زيادة في المرتب خلال أية سنة تستهلك الاعانة بواقع خصس قيمتها الأصلية .

على أنه بالنسبة الى من يعملون بمحافظة السويس ، فييدا الاستهلاك من هذه الاعانة طبقا للقواعد السابقة اعتبارا من التاريخ الذى يحدد بقرار من رئيس مجلس الوزراء •

مادة ٣ ـ تمنح اعانة شهرية بواقع ٢٥/ من قيمة الماش الشهرى الممالين الى الماش من العاملين المدنيين من أبناء سيناء وقطاع غـزة النين غادوا أو يعودون الى هذه المناطق ، وذلك بحد أقصى قدره عشرون جنيها وبحد أدنى قدره خمسة جنيهات ، اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٧٦ أو تاريخ عودتهم الى المناطق المذكورة بحسب الأحوال ، على أن تستهاك هذه الاعانة بواقع خمس قيمتها الأصلية سنويا اعتبارا من رئيس مجلس الوزراء ،

مادة ؟ _ تمنح اعانة شهرية بواقع ٢٥/ من قيمة الماش الشهرى المصالين الى الماش من العاملين الدنين بعنطقة القناة الذين علدوا أو تعود أسرهم الى هذه المنطقة بحد أقمى قدره عشرون جنيها وبحد أدنى قدره خصية جنيهات ، اعتبارا من أول يتاير سحة ١٩٧٦ أو هن تاريخ

٣٠٣ ..... تيسيرات بسبب الحرب

عودة أسرهم الى النطقة بحسب الأحوال ، على أن تستهلك هذه الاعانة بو تع خمس قيمتها الأسنية سنويا اعتبارا من أول يناير سسنة ١٩٧٧ بالنسبة الى محاعظتى بورسعيد والاسماعينية ، ومن التاريخ الذي يحدد بقرار من رئيس مجلس الوزراء بالنسبة الى محافظة السويس .

هادة ٥ - لا يجوز الجمع بين الاعانة المنصوص عليها في المسادتين (١) ، (٢) من هذا القاتون ، وبين مكافأة لمليدان المقررة الطعاملين المدنيين وندوات السلحة •

مادة 7 - لا يجوز نقل العاملين من أبناء سيناء وقطاع غزة ومنطقة القناه الذين يعملون في هذه المناطق المي جهات أخرى حتى ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٧١ ، ويترتب على النقل بعد حفظ التاريخ وقف صرف الاعانة الشعرية المنصوص عليها في المادتين (١) ، (٢) من هذا المقانون اعتبارا من أول الشعر التالي نتريخ النقل .

مادة ٧ - لا يجوز صرف الاعانات المنصوص عليها في هذا التقانون ألى العاملة أو المحالة الى المعاش المتزوجة معن يتقاضى أيا من هدده الإعانات •

مادة ٨ - تتحمل الخزانة العامة بالبائغ التي تصرف طبقا اللمادتين ٩٠٠ من هـدذا التانون ١٠

تتحمل وهدات القطاع الخاص والجمعيات التعاونية المشار اليها في المادتين ١ ، ٢ بالأعباء المترتبة على سريان هذا المقانون .

مادة ٩ ستعفى الاعانات المنصوص عليها في هذا المقانون من جهيع النصرائب والرسوم المقررة على الأجور والمرتبات ومسا في حكمها ، ولا يسرى في شأن هذه الاعانات المفض المقرر بالقسانون رقم ٣٠ لسنة

تيسيرات بسبب الحرب مسمسين المحرب تيسيرات بسبب المحرب المحاس

۱۹۹۷ فى شأن خفض البدلات والرواتب الاضاغية والتعويضات التى تعنص للمدنيين والعسكريين و ولا تدخل هذه الاعانت فى حساب الأجر المنصوص عيسه فى قانون التأمين الاجتماعي الصادر بالقانون رقم ۷۹ لسنة ۱۹۷۵ •

مادة 10 سم يصدر بتحديد من يعتبر من أبناء سيناء وقطاع غـزة ومنطقة القناة ترار دن رئيس مجلس الوزراء بنساء على اقتراح وزير الشؤون الاجتماعية (١) •

(۱) صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ٩٣٦ لمنة ١٩٧٧ بتحديد من يعتبر من أبناء سيناء وقطاع غزة ومنطقة القناة ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٧/١٠/٢٧ ـ العدد ٢٤ ) ونص على ما ياتي :

« مادة ١ – يعتبر من ابناء سيناء وقطاع غزة في تطبيق المادتين ( ١ ) ، ( ٣ ، ٣ ) من القانون رقم ٨٨ اسنة ١٩٧٦ المثار اليه العلملون النين تواجدوا في هاتين المنطقتين وكانوا يخدمون بهما في الخامس من يونيه سنة ١٩٢٧ المادوا منهما بسبب العدوان للعمل في جهات اخرى خارج هاتين المنطقتين ولم ينقلوا منهما خلال الفترة اللاحقة لتاريخ العدوان حرجتي ٣١ من ديسمبر سنة ١٩٧٥ .

مادة ٢ _ يعتبر من ابناء سيناء وقطاع غزة ومنطقة القناة في حكم المسنة ١٩٧٦ المشار اليه العاملون الذين تواجدوا في تلك المناطق وكانوا يخدمون بها في الخامس من يونيه سنة المالا والم يبدوا رغبة في النقل خلال السنة الماليقة على هذا التاريخ متى توافر في شاتهم أحد المروط الاتية :

 ١ ـ أن يكون الشخص من مواليد احدى هذه المناطق أو مولودا الاب مقيم في احداها ويثبت ذلك من بيانات البطاقة العائلية أو الشخصية أو بشهادة ادارية معتمدة .

٢ ــ أن يكون الشخص متزوجا ممن يعتبر في حكم القرار من أبناء
 هذه المناطق •

 ٣ ــ أن يكون مالكا لعقار يقع في احدى المناطق التي تم التهجير أو العودة منها .

 2 ـ أن يكون الشخص قد استمر في عمله في هذه المناطق أكثر من تسع سنوات متصلة سابقة على شهر يونيه سنة ١٩٦٧ ٠ ٣٠٤ .....ب

هادة 11 عيلمي كل نص يضالف أحكام هذا القانون *

هادة 17 _ ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من أول بناسر سنة ١٩٧٦ ،

يهصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون هن قوانينها ،،

صدر برئاسة الجمهورية في ٨ رمضان سنة ١٣٩٦ ( ٢ سېتمبر سنة ١٩٧٦ ) . ( ١٩٧٦

.

٥ ـ ان يكون الشخص من العاملين بالجهاز الادارى للدولة أو باحدى الهيئات الدعامة أو وحدات القطاع العام أو الجمعيات التعاونية أو المنشأت المخامعة لاحكام القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٥٤ والتى لها نشاط مرتبط بصغة أملية باحدى هذه المخاطق ويصدر بتحديد هذه الجهات قرار من وزير الشؤون الاجتماعية .

مادة ٣ ــ تشكل بقرار من وزير الشئون والتامينات الاجتماعية لجنة يعهد اليها بالاشراف على تنفيذ احكام هذا القرار •

مادة ٤ ـ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية •

صدر برياسة مجلس الوزراء في أول ذى القعدة سنة ١٣٩٧ ( ١٣ أكتوبر سنة ١٣٩٧ ) » -

تيسيرات بسبب الحرب .....

# قانون رقم ٤٠ تسسنة ١٩٨١ بشأن اعفاء تجار البحر وصغار الحرفيين بدين القناة من ارصدة القروض المستحقة عليهم لمبنك ناصر الاجتماعي (٢)

باسم الشعب

رئيس انجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

#### ( المسادة الأولى )

يعفى تجار البحر ( البموطية ) وصعار الحرفيين بمطفظات القناة والسابق منحهم قروضا من بنك ناصر الاجتماعي لمباشرة نشاطهم بعد عودة الحياة الطبيعية لمن القناة من أرصدة القروض المشار الليها .

وتتولى الخزانة العامة سداد أرصدة القروض المنصوص عثيها في هذا القانون لهنك ناصر الاجتماعير.

### ( المادة الثانية )

ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من اليوم التالي التساريخ نشره .

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها ،،

صدر برئاسة الجمهورية في ٢٣ رجب سنة ١٤٠١ ( ٢٧ مايو سنة ١٩٨١ ) -

⁽١) الجريدة الرسمية في ٤ مايو سنة ١٩٨١ – العدد ٢٣ · ( م ٢٠ – موسوعة مصر ج ١٣ )

الحرب	بسبب	تيسيرات		٣٠٦
-------	------	---------	--	-----

## التعديلات التشريعية للموضوع

مكنان النشر		اداة التعديل	مكان			
مشتة	ملحق	De	النشــر ص	النص المفدّل		
١					,	
					٧	
					۲	
					`	
					v	
					١.	
					11	
					17	
					11	
					10	
					17	
				.,	١٨	
					19	
					۲٠.	

w.v	 الحرب	بسبب	تيسيرات

### التعديلات التشريعية الموضوع

مكسان النشر		اداة التعديل	مكــان النشــر	النص المفدّل		
منتة	ملحق		السفل المسل		۴	
					١	١
					۲	١
					٢	١
						ŀ
						١
					٠ ٧	١
					- <u>`</u>	
		•••••••••••••••			•	1
					٦.	1
	***********				١١	1
		***************************************			۱۲	
					١٢	
		***************************************			11	
	ļ				10	••
	ļ		<b></b>		17	••
	ļ		ļi		14	••
	<b></b>		ļ		14	••
ļ	<b></b>				119	••
ļ	<b></b>	<u></u>	}		╁:	••

، الحري	تيسيرات بسبب		٣٠٨
---------	--------------	--	-----

## النمحيلات التشريعية للموضوع

مكسأن النشر		آداة التعديل	مكسان النشس	,	
مفئة	ملحق	Ogustai 0101	النشير المغذّل النشير ص		٦
					,
	•				۲
					1
					٧
		***************************************			<u></u>
				***************************************	·.·
					١١,
		•			17
					17
					10
		***************************************			17
					۱۷.
					14
					٧.
		***************************************			

ثقــافة ( فنـون وآداب )

القسم الثاني _ في جوائز الدولة للانتاج الفكرى والابداع الفني •

- القسم الثالث _ في نقابة الفنانين التشكيليين ٠
  - القسم الرابع في المجلس الاعلى للثقافة .

القسم الأول - في حماية حق المؤلف .

- القسم الخامس في أكاديمية الفنون •
- القسم السادس ــ في الاتحادات الثقافية •
- القسم السادس ــ في الانتخاذات التعافية .
- القسم السابع في تشريعات ثقافية متفرقة •
- القسم الثامن في الاتفاقات الثقافية الدولية •

ثقافة ( فنون وآداب ) .....

# القسم الأول في حماية حــق المؤلف

### القانون رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٥٤ باصدار قانون حماية حق المؤلف (')

## باسم الامــة

### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الاعلان أندستورى الصادر فى ١٠ من فبراثير سنة ١٩٥٣ من القائد العام للقوات المسلحة ، وقائد ثورة البجيش »

وعلى الاعلان الدستورى الصادر في ١٨ من يونية سنة ١٩٥٤ ، وعلى مسا ارتآه مجلس الدولة ،

وبناء على ما عرضه وزير العدل ، وموافقة رأى مجلس الوزراء .

#### اصدر القسانون الآتى:

مادة ١ ـــ تسرى أحكام القانون المرافق لمهذا على حماية حقوق المؤلف ويانمي كان ما كان مطالفا لأحكامه •

مادة ٢ ــ على وزراء العدل والداخلية والمعارف العمومية كل فيها يفصه تتفيذ هذا القانون ، ويعمل به من تاريخ نشره فى البمريدة الرسمية،،

صدر بقصر الجمهورية في ٢٣ شوال سنة ١٣٧٣ ( ٢٤ يونيه سنة ١٩٥٤ ) ٠

⁽١) الوقائع المصرية في ٢٤ يونية سنة ١٩٥٤ - العدد ٤٩ مكرر ٠

٣١٢ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

#### قانون حماية حـق المؤلف

### البساب الأول في المصنفات التي يحمى مؤلفوهسا

مادة 1 سـ يتمتع بحماية هذا الثقانون مؤلفوا المســنفات المبتكرة في الآداب والنفنون والعلوم أيا كان نوع هذه المصنفات أوطريقة المتعبير عنها . أو أهميتها أو الغرض من تصنيفها .

ويعتبر مؤلفا الشخص الذي نشر المنف منسوبا اليه سواء كان ذلك بذكر اسمه على المصنف أو بأى طريقة أخرى الا اذا قام الدليل على عكس ذلك ٠

ويسرى هذا الحكم على الاسم المستعار بشرط ألا يتوم أدنى شك ف حقيقة شخصية المؤلف •

مادة ٢ ـ تشمل هذه المماية بصفة خاصة مؤلفى :

الممنفات الكتوبة .

المسنفات الداخلة في هنون الرسم والتصوير بالخطوط أو الألوان أو المحفر أو المنحت أو السمارة .

المصنفات المتى تلقى شمسفويا كالمطاضرات والفطب والمواعظ ومسا معاشلهما .

المسنفات المسرحية والمسرحيات الموسيقية .

الصنفات الموسيقية سواء اقترنت بالألفاظ أو لم تقترن بها .

المصنفات انفوتوغرافية والسينمائية .

المخرائط المجغراغية والمخطوطات ( المرسوم الكروكية ). •

ثقافة ( فنون وآداب ) ......تقافة ( فنون وآداب )

المصنفات المجسمة المتعلقة بالجعرافيا أو الطبوغرافيا أو العلوم .

المصنفات التى تؤدى بحركات أو خطوات وتكون معدة ماديسا للاغراج ٠

المصنفات المتعلقة بانفنون التطبيقية .

المصنفات التى تعد خصيصا أو تذاع بواسطة الاذاعـــة اللاسلكية أو التليمزيون •

وتشمل الحملية بوجه عام مؤلفى المصنفات التى يكون. مظهر التعبير عنها الكتابة أو النصوت أو الرسم أو التصوير أو الحركة •

وتشمل الحماية كذلك عنوان المصنف اذا كان متميزا بطلبع ابتكارى ولم يكن لفظا جاريا للندلالة على موضوع المصنف .

مادة ٣ سيتمتع بالحماية من قام بترجمة المسنف الى لغة أخرى أو بتحويله من لون من ألوان الآداب أو الفنون أو العلوم الى أون آخر أو من قام بتلخيصه أو بتحويره أو بتعديله أو بشرحه أو بالتعليق عليب بأى صورة تظهره في شكل جديد وذلك كله مع عدم الاخلال بحقوق مؤنف المصلم.

على أن حقوق مؤلف المصنف الفوتوغرافى لا يترتب عليها منع الغير من التقاط صور جديدة للشىء المصور ولو أخذت هذه المصور المديدة من ذات المكان وبصفة عامة فى ذات الظروف التى أخذت غيها المورة الأولى •

مادة ٤ - مع عدم الاخلال بحكم المادة ١٩ لا تشمل الحماية :

(أولا) المجموعات التي تنتظم مصنفات عدة كمفتارات الشعر والنثر والوسيقى وغيرها من المجموعات وذلك مع عدم المساس بحقوق مؤلف كل مصنف •

٣١٤ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

- ( ثانيـًا ) مجموعات المصنفات التي آلت الى اللك اللعام •
- ( ثالث ) مجموعات الوثائق الرسمية كنصوص القوانين والمراسيم واللوائح والانتفاقات الدولية والأحكام القضائية وسائر الوثائق الرسمية .

ومع ذلك تتمتع المجموعات سالفة الذكر بالمحماية اذا كانت متميزة بسبب يرجع الى الابتكار أو الترتيب أو أى مجهود شخصى آخر يستحق المصابة •

البساب النساني في حقوق المؤلف

الفصسل الأول أحكسام عسامة

هادة ٥ سـ المعرَّلف وحده الحق في تقرير نشر مصنفه وفي تحيين طريقة هــذا النشر ٠٠

وله وحده النصق فى استغلال مصنفه ماليها بأية طريقة من طرق الاستغلال ولا يجوز لغيره مباشرة ههذا اللحق دون اذنكتابي سابق منه أو معن يظفه •

مادة ٦ _ يتضمن حق المؤلف في الاستغلال :

( أولا ) نقل المصنف التي المجمهور مباشرة بذية صورة وخاصة باحدى الصور الآتية :

التالاوة العلنية أو التوقيع الموسيقى أو التوشيل المسرحى أو العرض العلني أو الاذاعة اللاسلكية للكلم أو الصوت أو للصور أو العرض بواسطة ثقافة ( فنون وآداب ) .....مانتها تقافة ( فنون وآداب ) ....

اتفانوس السحرى أو للسينما أو نقسل الاذاعة اللاسلكية بواسطة مكبر الصوت أو بواسطة لوحة التليفزيون بعد وضعيما في مكان عام .

( نانيب ) إنقال المصنف الى الجمهور بطريقة غير مواشرة بنسست صور منه تكون فى متناول الجمهور ويتم هذا بصفة خاصة عن طريق الطباعة أو الرسم أو المخمور أو القدير الفريق أو السب فى قوالب أو بأية طريقة أخرى من طرق الفنون التخطيطية أو المجسمة أو عن طريق النشر الفوتوغرافى أو السينمائى •

مادة / سلامؤلف وحده لدخال مسا يرى من التدديل أو التموير على مسافه •

وله وحده الحق في ترجمته الى العة أخرى .

ولا يجوز لغيره أن يباشر شيئًا من ذلك أو أن يباشر صورة أخرى من الصور المنصوص عليها فى المادة الثالثة الا باذن كتابى هنه أو ممن مخلفه •

مادة ٨ - تنتهى حماية حق المؤلف وحق ون ترجم مصنفه الى لخة أجنبية أخرى فى ترجمة ذلك المصنف الى اللغة العربية أذا لم يباشر المؤلف أو المترجم هذا الحق بنفسه أوبواسطة غيره فى مدى خمس سنوات من تاريخ أول نشر للمصنف الأصلى أو المترجم •

دادة ٩ بـ المعرّف وحده الحق في أن ينسب اليه مصنفه وفي أن يدمّع أي اعتداء على هذا اللحق وله كذلك أن يمنع أي حدث أو تعيير في مصنفه •

على أنه أذا حصل الحدف أو التغيير في ترجمية المسنف مع ذكر ذلك فلا يكون المؤلف الحق في منعبه الا أذا أغفل الترجم الاشارة الى مواطن الحدف أو التغيير أو ترتيب على الترجمة مساس يستمعة المؤلف ومكانته المفنية * مادة ١٠ ـ لا يجوز المجز على حق المؤلف ولا يجوز المجز على نسخ المصنف الذي تم نشره ولا يجوز الحجز على المحتفات التي يموت صاحبها تبل نشرها ما لم يثبت بصفة قاطعة أنه استهدف نشرها قبال وفسأته ٠

هادة ١١ ــ ليس المُوَالف بعد نشر مصنفه أن يمنع المقاعه أو تمثيله أو القاءه في اجتماع عائلي أو في جمعية أو منتدى خاص أو مدرسة مسا دام لا يحصل في نظير ذلك رسم أو مقابل مالى .

ولموسيقي القوات العسكرية وغيرها من الفرق التسابعة للدولة أو الأتسخاص العامة الأخرى الحق فى ايقاع المصنفات من غير أن تازم بدفع أى مقابل عن حق المؤلف ما دام لا يحصل في نظير ذلك رسم أو مقابل مسالني ٠

مادة ١٢ حرادًا قام شخص بعمل نسخة واحدة من مصنف ثم نشره وذلك لاستعماله الشخصي المحض فلا يجوز المؤلف أن يمنعه من ذلك ٠

مادة ١٣ - لا يجوز للمؤلف بعد نشر المصنف حظر التحاملات والاقتباسات القصيرة اذا قصد بها النقد أو المناقشة أو الاخبار ما دامت تشير الى المصنف واسم المؤلف اذا كان معروفا م

مادة 15 ــ لا يجوز المصحف أو النشرات الدورية أن تنقل المقالات العلمية أو الأدبية أو الفنية أو الروايات السلسلة والقصص الصغيرة التي تتشر في الصحف والنشرات الدورية الأخرى دون موافقة مؤلفها. •

ولكن يجوز للصحف أو النشرات الدورية أن تنشر مقتبسا أو مختصرا أو بيانًا موجزًا من المصنفات أو الكتب أو الرواليات أو المقصص بغير اذن من مؤلفيها وبعير انقضاء اللدة المنصوص عليها بالمادة الثامنة من هددا القسانون ٠ يْقَانِةَ ( فَنُونَ وآداب ) ......

ويجوز الصحف أو النشرات الدورية أن تنقط المقالات الخاصة بالمنافشات السياسية و الاقتصادية او العميه او الدينية التي تشمعل المرائ العام في وقت معين ما دام لم يرد في المصدينة مما يحظر النقسل صراحة و

ولا تشمل الحماية المتررة في هذا الهانون الأخبار اليومية والموادث المختلفة التي نهسا طبيعة الأخبار العادية • ويجب دائما في حالة النقسل أو نشر المتباس أو غيره مهسا ذكر بالفقرات السابقة ذكر المصدر بصفة واضحة واسم المؤلف أن كان قد وقع مؤلفه •

مادة 10 سريجوز دون أذن المؤلف أن ينشر ويذاع على سبياء الأخبار المخطب والمحاضرات والأحاديث التى تلقى فى الجلسات المعللية للهيئات المتسريعية والادارية والاجتماعات المعلميسة والأدبية والفينية ما دامت هذه المخطب والمحاضرات والأحاديث موجهة الى المسامة •

ويجوز أيضا دون أذن منه نشر ها ينقى من مراغعات قضائية علنية في حدود القانون •

مادة 17 س ف الأحوال المنصوص عليها ف المادتين السابقتين يكون للمؤلف وحده المحق في نشر مجموعات خطبه أو مقالاته •

مادة ١٧ ــ فى الكتب الدراسية وفى كتب الأدب والتاريخ والعوم والفنون يباح •

- ( ١ ) نقل مقتطفات قصيرة من المصنفات التي سبق نشرها ٠
- (ب) نقل المسنفات التي سبق نشرها في الفنون التخطيطية أو المسنفة أو الفوتوغرافية بشرط أن يقصر النقل على ما يلزم لتوضيح المكتوب .

ويجب في جمَّيع الأهوال أن يذكر بوضوح الصادر المنقول عنهــــا وأسماء المؤلفين • مادة 1۸ ـ بعد وفاة المؤلف يكون لورثته وحدهم المتن في مباشرة حتوق الاستغلال المللي المنصوص عنيها في الواد ٥ و ٦ و ٧ ، فاذا كان المصنف عملا مشتركا وفق لأحكام هدذا المنانون ومات أحد المؤنفين بلا وارث فان نصيبه يؤول الى المؤلفين المشتركين وخلفهم ما لم يوجد اتفاق خلاف ذلك ،

ومع ذلك يجسوز المعرَّفين أن يرين أشخاصا بالذات من الورثة أو غيرهم ليكون لهم حقوق الاستعلال المائي المشار اليه فى الفقرة السابقة ولو جاوز المؤلف في ذلك القدر الذي يجوز فيه الوصية •

مادة 19 ــ اذا مات المؤلف قبل أن يقرر نشر مصنفة انتقل حــق تقرير النشر الي من يخلفونه وفقا لأحكام المادة السابقة •

وليؤلاء وحدهم مباشرة حقوق المؤلف الأخرى المنصوص عليها فى المفقرة الأولى من المادة v والمادة v .

على أنه اذا كان المؤنف قد أوصى بمنع النشر أو بتعيين موعد لنسه أو بأى امد آخر وجب تنفيذ مسا أوصى به »

مادة ٢٠ ــ مع عدم الاخلال بحكم المادة الثامنة تتقفى حقوق الاستغلال الماني المنصوص عيبا في المواد ٥ و ٦ و ٧ بعضى خصين سنة على وفاة المؤلف و وعلى أنه بالنسبة للمصنفات الفوتوغ الفية والسينمائية التى لا تكون مصطبغة بطابع انشائي واقتصر فيها على مجرد نقد للناظر نقلا آليا فتنقضى هذه المحقوق بعضى خمسة عشر علما تيسداً من تاريخ أول نشر المصنف •

وتحسب الدة في المسنفات الشتركة من تاريخ وفاة آخر، من بالى ميا من الشتركين .

وتصب هذه المدة من تاريخ النشر اذا كان صاحب المتق شخصا معنوما عاما أو خاصا . مادة ٢١ – تبدأ مدة التحاية اللبينة فى الفقرة الأولى من المسادة السابقة بالنسبة للمصنفات التى تتشر غفلا من اسم الؤلف أو باسسم مسمتعار من تاريخ نشرها ما أم يكتف المؤلف عن شخصيته خلافها فتردأ مدة الحماية من تاريخ الوفاة •

مادة ٢٢ سـ تحسب مدة الحماية بالنسسية الى المصنفات انتى تنشر لأول مرة بعد وفاة المؤلف من تاريخ وغاته وذلك مع عدم الاخلال بحكم المقرة الثانية من المادة العشرين من هذا القانون .

مادة ٢٣ ـ اذا لم يباشر الورثة أو من يخلف الؤلف الحتوق النصوص عليها في المادتين ١٨ و ١٩ وردًى وزير المعرف المجومية أن الصالح المعام يقتضى نشر المصنف غله أن يطلب التي خلف المؤلف نشره بكتساب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول * غاذا انقضت ستة أشهر من تاريخ الطاب ولم يباشروا النشر غللوزير مباشرة المحقوق المذكورة بعد استصدار أمر بذلك من رئيس محكمة القاهرة الابتدائية ويعوض خلف المؤلف في هذه المحالة تعويضا عادلا *

مادة ٢٤ ـ فى الأحوال الني تبدأ غيها مدة ألحماية مصبوبة من تاريخ نشر المصنف وفقا لأحكام هـذا القانون يتخذ ألول نشر المصنف مبـدأ لحساب المدة بعص النظر عن أعادة النشر الا إذا أدخل الؤلف عملي مسسنفه عند الاعادة تعديلات جوهرية بحيث يمكن اعتباره مصسنفا جديدا .

فاذا كان المسنف يتكون من عدة آجزاء أو مجلدات نشرت منفصلة وعلى فترات فيعتبر كل جزء أو مجلد مصنفا مستقلا على حساب المدد •

# الفصـــل انشــانى أحكام خاصة بيعض المصنفات

هلاة 70 ساذا شترك عدة اشخاص فى تاليف مصنف بحيث لا يمكن فصل نصيب كل منه فصل نصيب كل منه فصل نصيب كل منه في المعل المستف بانتساوى فيما بينهم الا اذا اتنق على غير ذلك وفى هدده الحالة لا يجرز لاحدهم مبشرة المحتوق المترتبة على حق المؤلف الا باتناق جميع المؤسفي المستركين فاذا وقع خارف بينهم يكون الفصل فيه من اختصاص المحكمة الابتدائية وذلك مع عدم الاخلال باحكام المواد ٢٧ و ٢٩ و ٣٠ و ٣٠ و ٣٣ و ٣٣ و ٣٣ و ٣٣ من هذا المناسف المصدق فى رفع المخاوى عند وقوع الى اعتداء على حق المؤلف .

هادة ٢٦ ــ اذا كان اشتراك كى من المؤلفين يندرج تحت نوع مختلف من الفنن فلكل منهم اللحق فى استغلال الهجزء الذى ساهم به على حدة بشرط الا يضر ذلك باستغلال المصنف المشترك ما لم يتقق على غير ذلك ٠

مادة ٢٧ - المصنف الجماعي هو الصنف الذي يشترك في وضحه جماعة بتوجيه شخص طبيعي أو معنوى يتكلل بنشره تحت ادارته وباسمه ويندمج عمل المشتركين فيه في الهدف العام الذي قصد اليه هذا المشخص الطبيعي أو المعنوى بحيث لا يمكن فصل عمل كل من المشتركين وتمييزه على حدة •

ويعتبر الشخص الطبيعى أو المعنوى الذى وجه ابتكار هذا المصنف ونظمه مؤلفا ويكون له وحده الحق فى مباشرة حقوق المؤلف .

مادة ٢٨ ــ فى المصنفات التى تحمل اسما مستعارا أو اللتى لا تحمل اسم المؤلف يعتبر أن الناشر لهــا قد هوض من المؤلف فى مهاشرة النحتوق ثقافة ( فنون وآداب ) ......

المقررة فى هذا انقانون ما لم ينصب المؤلف وكيلا آخر أو يعلن شخصيته ويثبت صفته •

هادة ٢٩ سـ في حالة الاشتراك في تأليف مصنفات الموسيتي المنتئية يكون لمؤلف الشطر الموسيقي وحده الحسق في انترخيص بالأداء المعلني للمحصنف كله أو بتنفيذه أو بنشره أو بعمل نسخ منه مع عدم الاخلال بحق مؤلف المشطر الأدبي المق في نشر المشطر المادبي المق في نشر المشطر المخاص به وحده على أنه لا يجوز له التصرف في هذا المشطر ليكون أساسا لمصنف موسيقي آخر ما لم يتفق على غير ذلك .

مادة ٣٠ - فى المصنفات المتى تنفذ بحركات مصحوبة بالمسيقى وفى الاستعراضات المصحوبة بموسيقى وفى جميع المصنفات المشابهة يكون لمؤلف الشحر غير الموسيقى المحق فى الترخيص بالأداء العلنى المصنف المسترك كله أو بتنفيذه أو بعمل نسخ منسه ويكون لمؤلف الشطر الموسيةى حق التمرف فى الموسيةى وحدها بشرط ألا يستعمل فى مصنف مشسابه للمصنف المشترك ما لم يتفق على غير ذلك •

مادة ٣١ ما يعتبر شريكا فى تأليف المصنف السينمائى أو اللصنف المدناعة اللاسلكية أو الثليفزيون :

( أولا ) مؤلف السيناريو أو صاحب الفكرة المكتوبة للبرنامج الاذاعي أو اللتليفزيون •

( ثانيا ) من قام بتحرير المصنف الأدبى الموجود بشكل يجعسك ملائما للفن السينمائي •

( ثالثا ) مؤلف الموار ٧

( م ۲۱ ـ موسوعة مصر ج ۱۳ )

( خامساً ) المفرج اذا بسط رقابة فعلية وقام يعمسل أيجابى من الناهية الفكرية لتحقيق المصنف السينمائى .

واذا كان المسنف السينمائي أو المحنف المعد للاذاعة اللاسلاكية أو التليفزيون دبسط أو مستخرجا من مصنف آخر سابق عليه يعتبر مؤلف هذا الصنف السابق مشتركا في المصنف الجديد •

مادة ٣٦ ــ الألف السيناريو وان قام بتحسرير المسنف الأدبى ولمؤنف انحوار ولامخرج مجتمعين الحق فى عرض المصنف السينمائى أو المعد للاذاعة اللاسنكية أو المتنيفزيون رغم معارضة واضع المصنف الأدبى الأصلى أو واضع الموسيقى وذلك مع عدم الاخلال بحقوق المعارض المدنية على الاشتراك في التأليف •

ولؤلف أنشطر الأدبى أو الشطر الموسيقى الدعق فى نشر مصنفه بطريقة اخرى غير السينما أو الاذاعة اللاسلكية أو التليفزيون ما لم ينتق على غير ذلك •

مادة ٣٣ ـ اذا امتنع أحد المستركين فى تأليف مصنف سينمائى أو مصنف معد للاذاعة أو التليفزيون عن القيام باتمام ما يضمه من الدماء فلا يترتب على ذلك منع باقى المستركين من استعمال المجزء الذى أنجزه وذلك مع عدم الاخلال بما للممتنع من حقوق ترتبة عنى المستراكه فى التائيف •

مادة ٣٤ ــ يعتبر منتجا للمصنف السينمائي أو الاذاعي أو التليفزيوني الشخص الذي يتولى تحقيق الشريط أو يتحمل مسئولية هــذا التحقيق ويضع في متناول مؤلفي المصنف السينمائي أو « الاذاعي» أو « التليفزيوني» المسئل المادية والمالية الكفيلة بانتاج المسئف وتحقيق اخراجه •

ويعتبر المنتج دائما ناشر المصنف السيندائي ويكون له كاغة حقوق الناشر على الشريط وعلى نسخه ٠ ويكون المنتج طول مدة استغلال الشريط المتقق عليها نئبسا عن مؤلفي المصنف السينمائي وعن خلفهم في الاتفاق على عرض الشريط واستغلاله دون الاخلال بحقوق مؤلفي المصنفات الأدبية أو الموسيقية المقتبسه دل ما لم يتفق على خلافه .

وادة ٣٥ - النهيئات الرسمية المنوط بهما الاذاعة اللاسلكية المحق في المساكية المحتفى المساخلة المستفات التي تعرض أو توقع في المسارح أو في آي مكان عام آخر وعلى مديري هدده الأمكنة تبدين هدده المهيئات من تربيب الوسائل الفنية اللازمة بهذه الاذاعة .

وعلى هذه الهيئات اذاعة اسم المؤلف وعنوان المصنف ودفع تعزيض عادل المؤلف أو لمخالفه ولمستغل المكان الذي يذاع منه المصنف اذا كان لذلك مقتض .

مادة ٣٦ - لا يحق لن قام يعمل صورة أن يعرض أو ينشر أو يوزع أصل الصورة أونسخا منها دون اذن الأشخاص الذين قام بتصويرهم ما لام يتفق على غير ذلك ولا يسرى هـذا انحكم اذا كان نثهر الصورة قد تم بمناسبة حوادث وقعت علنا أو كانت تتطق برجال رسمين أو اشخاص يتمتعون بشهرة عللية أو سمحت بها السلطات العامة خدمة للصالح العام ومع ذلك لا يجوز في الحالة السابقة عرض صورة أو تداولها اذا ترتب على ذلك مساس بشرف الشخص الذي تمثله أو بسمعته أو بسمعته أو بسمعته أو

والمشخص الذى تمثله الصورة أن ياذن بنشرها فى الصحف والمجلات وغيرها من النشرات المائلة حتى ولو لم يسمح بذلك المصور ما لم يقض الاتفاق بغير ذلك وتسرى الأحكام على الصور أيا كان الطريقة التى عملت بها من رسم أو حفر وسيلة أخرى •

# الفصــل الثـــاثث نقــل حقوق المؤلفين

مادة ٣٧ ــ للمؤلف أن ينقل الى النعير المحق فى ميساشرة حقوق الاستغلال المنصوص عليها فى المواد ٥ ( فنترة أ ) و ٦ و ٧ ( فنترة أ ) من هذا المقانون على أن نقل أحد المحقوق لا ينرتب عليه مباشرة حق آخر ٠

ويشترط لتمام التصرف أن يكون مكتوبا وأن يحدد فيه صراحمة وبالتفصيل كل حق على حدة يكون محل التصرف مع بيان مداه والعرض منه ومدة الاستغلال ومكانه •

وعلى المؤلف أن يمتنع عن أى عمل من شأنه تعطيل استعمال الحــق التصرف فبــه •

دادة ٣٨ ــ يقم باطلا كل تصرف فى المحقوق المنصوص عليها فى الموالد ٥ (فقرة أولى) و ٧ (فقرة أولى) و ٩ من هذا القانون •

مادة ٣٩ ــ تصرف المؤلف فى حقوقه على المصنف سواء كان كاملا أو جزئيا يجوز أن يكون على أساس مشاركة نسبية فى الايراد الناتج منه الاستغلال أو بطريقة جزافية •

مادة ٤٠ ــ يعتبر باطلا تصرف المؤلف في مجموع انتساجه الفكرى المستقبل ٠

مادة 31 ــ لا يترتب على التصرف فى النسخة الأصلية من المؤلف أيا كان نوعه نقل حق المؤلف والآن لا يجوز الزام من النتقات اليه ملكيــة هذه النسخة بأن يمكن المؤلف من نسخها أو نقلها أو عرضها وذلك كــله مــا لم يتقق على غير ذلك ه

ثقافة ( فنون وآداب ) ......ثقافة ( فنون وآداب )

مادة ٢٢ ــ للمؤلف وحده اذاا طرآت أسبباب خطيرة أن يطلب من المحكمة الابتدائية المحكم بسحب مصنفه من التداول أو بالدخال تعديلات جوهرية عليه برغم تصرفه في حقوق الاستغلال المالي ويازم المؤلف في هذه المحالة أن يعوض مقدما من آلت حقوق الاستغلال المسالي الله تعويضا عادلا يدفع في غضون أجل تحدده المحكمة والازال كل أثر للحكم •

## الباب الثالث الفصل الأول

# في الأجراءات

مادة ٢٣ سل أرئيس المحكمة الابتدائية بناء على طلب المؤلف أو من يظفه وبمقتضى أمر يصدر على عريضة أن يأمر باالاجراءات النالية بالنسبة لكل مصنف نشر أو عرض بدون اذن كتسابى من المؤلف أو ممن يخلفسه بالمظلفة لأحكام المواد ٢ و ٧ (فقرة أولى) من المقانون :

- (اولا) اجراء وصف تفصيلي المصنف،
- (ثانيا) وقف نشر المصنف أأو عرضه أو صناعته .
- (ثافثا) توقيع الحجز على الصنف الأصلى أو نسخة (كتب كنات أو صورا أو رسومات أو نوتوغراغيات أو السطوانات أو الواحا أو تماثيل أو غير ذلك ) وكذلك على المواد التي تستعمل في اعادة نشر هذا المصنف أو استخراج نسخ منه يشرط أن تكون تلك المواد غير صالحة الا لاعادة نشر المصنف •
- ( رابعاً ) اثنات الأداء العلني بالقسسية لايقساع أو تعثيل أو القاء مصنف بين الجمهور ومنع استمرار العرض القائم أو حظره مستقبلا •

( خامسا ) حصر الايراد الناتج من النشر أو العرض بمعرفة خبير ينحب لذنك ان اقتضى الحال وتوقيع الحجز على هذا الايراد في جميسع الأحسوال ،

ولرئيس المحكمة الابتدائية فى جميع الأحوال أن يأمر بندب خبير لمعاونة المحضر المكلف بالتنفيذ وأن يفرض على الطالب ايداع كفالة مناسبة،

ويجب أن يرفع الطالب أصل النزاع الى المحكمة المفتصة فى خلال المخصمة عشر يوما النالية لصدرو الأمر فاذا لم يرفع فى هذا الميعاد زال كل أثر لسه •

مادة ؟} __ يجوز ان صدر ضده الأمر أن يتظلم منه أمام رئيس المحكمة الآمر وفى هذه الحالة لرئيس المحكمة بعد سسماع أقوال طرفى النزاع أن يقضى بتأييد الأمر أو المغائه كليسا أو جزئيا أو بتميين حارس مهمته اعادة نشر أو عرض صناعة أو استخراج نسخ للمصنف محل النزاع على أن يودع الايراد الناتج فى خزانة المحكمة اللى أن يفصل فى أصل النزاع من المحكمة المحكمة المحكمة المحكمة المحكمة المختصة ٠

مادة ٥٤ سيجزز المحكمة المطروح أمامها أصل النزاع بناء على طلب المؤلف أو من يقوم مقامه أن تأمر باتلاف نسخ أو صسور المسنف الذي نشر بوجه غير مشروع والمدواد اللتي استعمات في نشره بشرط الا تكون صالحة لمعمل آخر ، ولها أن تأمر بتغير دمالم النسخ والصور والمواد أو جملها غير صالحة للعمل وذلك كله على نفقة الطرف المسئول على أنه يجموز للمحكمة اذا كان حق المؤلف بعد غنزة تقل عن سنتين ابتداء من تاريخ صدور الحكم وبشرط عدم الاخلال بحقوق المؤلف المنصوص عليها في المدواد ٥ (ف) و ٧ (ف أ) و ٩ (ف أ) تسمتعدل الحكم بتغييا المحكم باتلاف أو تغيير المائم ،

وكذلك لا يجوز الحكم بالاتلاف أو تغيير المسالم إذا كان النزاع المطروح خاصا بترجمة مصنف الى النغة العربية بالمخالفة لحكم المسادة الثامنة ويقتصر الحكم على تثبيت الحجز التحفظى على المصنف المترجم وفاء لما تقضى به المحكمة المؤلف من تعويضات .

وفى كل الأحوال يكون للمؤلف بالنسبة لدينه الناشىء عن حقد فى التعويض امتياز على صافى ثمن بيع الأشياء وعلى النقود المحوز عليها ولا يتقدم على هذا الامتياز غير امتياز المصروفات القضائية والتى نتفق للمفظ وصيانة تلك الأشياء ولتحصيل تلك المبالغ .

هادة 21 ــ لا يجوز بأى هال أن تكون المانى محل حجز تطبيقا للمادة العاشرة من هذا القانون ولا أن يقضى باتلاهها أو مصادرتها بقصد المحافظة على حقوق المؤلف المعمارى الذى تكون تصميماته ورسومه قسد استعملت بوجه غير مشروع •

## 

## مادة ٧٧ ــ يعتبر مكونا لجريمة التقليد (١) ويعاقب عليه بعرامــة

⁽١) قضت محكمة النقض بانه لما كان قانون حماية حق المؤلف الصادر بالقانون رقم ٢٠٥٤ لسنة ١٩٥٤ يقرر بمقتضى مادته الاولى الحماية لصادح مؤلفى « المصنفات المبتكرة في الآداب والفنون والعلوم » ويبين من البائدة السادمة أن حق المؤلف في استغلال مصنفه يتضمن نقل الصنف الى الجمهور بطريقة غير مباشرة بنسخ صور منه تكون في متناول الجمهور ويتم هذا بصفة خاصة عن طريق الطباعة أو الرسم أو الخفر أو التصوير الفوتوغرافي أو الصب في قوالب أو بناية طريقة اخرى من طريق اللشر الفوتوغرافي أو المسته أو عن طريق اللشر الفوتوغرافي أو المسته أو عن طريق اللشر الفوتوغرافي أو السينمائي ويجيز بالفقرة الاولى من المادة ٣٧ منه « للمؤلف أن ينقل

لا نقل عن عشرة جنيهات ولا تزيد على مائة جنيسه كل من ارتكب أحد الأفعال الآتية :

( أولا ) من اعتدى على حقوق المؤلف المنصوص عليها في المواد ه و ٦ و ٧ فقرة أولى وثالثة من المقانون ٠

(ثانيا) من باع مصنفا مقلدا أو من أدخل فى القطر المصرى دون الذن المؤلف أو من يقوم مقامه مصنفات منشورة فى الخارج وتشملها الحماية الذي يفرضها هذا القانون »

الى الغير الحق في مباشرة حقوق الاستغلال المنصوص عليها في المواد ٥ ( فقرة ١ ) و ٦ و ٧ ( فقرة ١ ) » • وكان القصد الجنائي في جريمة تقليد مصنف منشور بالخارج التي دين الطاعن بها • يقتضي علم الجاني وقت ارتكاب الحريمة علما يقينياً بتوافر أركانها ، فاذا ما نازع المتهم في توافر هذا القصد • كان لزاما على المحكمة استظهاره استظهارا كافيا ، واذ كان القانون يجيز للمؤلف نقل حقه في الاستغلال الى الغير ، وكان الطاعن قد حادل في قيام ذلك القصد ، قائلا باعتقاده صحة ما قرره له المتهم السادس أن مؤسسته هي ممثلة لدار النشر المدعية بالحقوق المدنية ، وأنه طلب اليه مباشرة العمل على مسئولية ذلك المتهم ، فإن قول الحكم للتدليل على توافر القصد الجنائي لدى الطاعن « ان القصد الجنائي متوافر مما قرره المتهمون الاول - الطاعن وباقى المتهمين - من علمهم بأن تلك الكتب خاصة بدار النشر المدعية بالحقوق المدنية وان عللوا اقوالهم بطبعها على القول بأنهم اعتقدوا في صحة ما قرره المتهم السادس من أن مؤسسة الوطن العربي السعودي تمثل دار النشر التي تحتكر تلك المؤلفات وهذا الدفاع من جانبهم هو من قبيل دفع الاتهام عنهم اذ لا يتأتى من القائمين بعمليات الطبع وهي مهمتهم الاستناد الى مجرد قول لا يعززه دليل للقيام بطبع كتب ثابت على النسخ التي قاموا بطبع مثيلها أنها خاصة بدار النشر المدعية بالحقوق المدنية وبانها طبعت في هونج كونج » • لا يكفى لتوافره وقد كان على المحكمة تحقيق ذلك الدفاع بلوغا لغاية الآمر فيه • هذا الى أن ما أورده الحكم من أنه ثابت على المصنف طبعه في هونج كونج ، لا يجدي في توافر القصد ، ازاء ما هو ثابت بالحكم نفسه من أن الفعل مثار الاتهام قد تم بطريق التصوير وليس بطريق الطباعة ، ( نقض جنائي ١٩٧٧/١/٣٠ -موسوعتنا الذهبية - ج ٤ - فقرة ٧٦٩ ) ٠ ثقافة ( فنون وآداب ) ..... ثقافة ( فنون وآداب )

إ ثالثاً ) من قلد فى مصر مصنفات منشورة بالخارج وكذا من بساع هذه المصنفات أو صدرها أو تولى تسحنها الى الخارج .

وفى حالة العود يمكم على الجانى بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثـة شهور وبغرامة لا تزيد على ثلاثمائة جنيه أو باحدى هانين الدوبيين و كما يجوز للمحكمة فى حالة العود المحكم بغلق المؤسسة الذى استغلها المتلاون أو شركاؤهم فى ارتكاب فعلهم لمدة معينة أو نهائيا و

ويجوز المحكمة أن تقضى بمصادرة جميع الأدوات المضصمة النشر غير الشروع الذي وقع بالمخالفة الأحسكام المواده و ٦ و ٧ فقرة أولى وثالثة التي لا تصلح الالهدذا النشر وكذلك مصادرة جميع النسسيخ المالة الدة ٠

كما يجوز لها أن تأمر بنشر المحكم في جريدة واحدة أو أكثر علمي نفقة المحكوم عليه •

## البساب الرابع أحكسام ختسادية

مسادة ٨٨ - (١) يلتزم باتضاه مؤلفو وناشر وطابعو المسنئات ، التي تعد النشر عن طريق عمل نسخ هنها في الجمهورية العربية المتحدة ، أن يودعوا على نفقتهم عشر نسخ من المصنفات المذكورة بالركز الرئيسي لمدار الكتب والردائق القومية بالقاهرة الانتفاع بها في أغراض الدار ، وذلك قبل توزيع المصنفات مباشرة ، وفقا القواعد والاجراء التي يصدر بها قرار من وزير الثقافة ، ويحدد هذا القرار الحالات التي يجوز فيها لدير دار الكتب والوثائق القومية أن يخفض عدد النسخ المطوب ايداعها ،

⁽۱) مستبدلة بالقانون رقم ۱۵ لسنة ۱۹۲۸ ( الجريدة الرسمية في ۱۹۲۸ – العدد ۲۰ ) وصدر قرار وزير الثقافة رقم ۱۷۸ لسنة ۱۹۹۸ في شان تنفيذ القانون رقم ۱۶ لسنة ۱۹۱۸ بتعديل القانون رقم ۳۵۶ لسنة ۱۹۵۸ ،

كها يلتزم الغاشرون وطابـ و المصنفات فى اللجمهورية العربية اللتجـــدة باثبات تاريخ نشر مصنفاتهم على نفس المصنفات .

ويلترم المؤلفون المتمتعون بجنسية الجمهورية العربية المتصدة ، الذين ينشرون مصنفاتهم خارج الجمهورية العربية المتحدة ، بايداع خمس النمخ من كل صنف بالمركز الرئيسي لدار المكتب والوثائق القومية ، ويعاقب على عدم الايداع أو مخالفة أحكامه بغرامة لا تقل عن خمسة جنيهات ، ولا تزيد على خمسة وعشرين جنيها ، دون اخلال بوجوب ايداع ننسخ ،

ويلتزم المركز الرئيسي للدار الكتب والوثائق القومية بتسليم احدى النسخ التي يتم ايداعها وفقا لحكم الفقرتين السابقتين الى مكتبة مجلس الأمسة •

ويصدر وزير الثقافة القرارات التنفيذية اللازمة لذلك .

ولا يترتب على عدم الايداع الاخلال بحقوق المؤلف التي يقررهـــا هـــذا القانون •

ولا تسرى هذه الأحكام على المصنفات المنشورة فى الصحف والمجلات الدورية الا اذا نشرت هذه المصنفات على إنفراد •

مادة ٨٨ دكر ا سر ( مضافة بالقانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٥ ) يلترم منتجو وموزعو الأشرطة السينمائية من الانتاج المصرى أو الانتاج المشترك بين مصر وغيرها ، التي تعد بقصد الاستغلال للعرض فى الأماكن المسامة داخل جمهورية مصر العربية أو فى الخارج، أن يودعوا على نفقتهم وبالتضادن فيما مينهم نسخة مقاس ٣٥ مم من كل شريط سينمائى لدى الادارة العامة المصنفات الفنية بوزارة الثقافة قبل الترخيص بعرضه أو بتصديره الى المخارج ، ولا يجوز لهذه الادارة المترخيص بالعرض أو القصدير تبال

ويعاقب على عدم الايداع طبقا لأحكام هذه المادة بغرامة لا تقل

عن مائتي جنيه ولا تزيد على خمسمائة جنيه وذلك دون الاخلال بموجب الايداع •

هادة 21 سـ تسرى أحكام هذا القانون على مصنفات المؤلفين المريين والأجانب التى تنشر أو تمثل أو تعرض لأول مرة فى مصر وكذلك على مصنفات المؤلفين المصريين التى تنشر أو تمثل أو تعرض لأول مرة فى بلد أجنبى • أها مصنفات المؤلفين الأجانب التى تنشر لأول مسرة فى بلد أجنبى فسلا يصميها هسذا المقانون الا اذا كانت محمية فى البلد الإجنبى وبشرط أن يشسمل أن يشمل هسذا البلد الرعايا المصريين بحماية ممائلة لمنفاتهم المنشورة أو الممثلة أو المعروضة لأول مرة فى مصر وأن تمتد هذه الحمانة الى البلاد التابعة لهذا اللهد الأجنبى •

مادة ٥٠ ــ مع عدم الاخلال بأهكام المادة السابقة تسرى أهكام هذا القانون على كل المسنفات الموجودة وقت العمل به ٠

على أنه بالنسبة الحساب مدة جماية المصنفات الموجسودة يدخل في حساب هذه المدة الفترة التي انتضت من تاريخ الحادث المحدد لبدء سريان المدد الى تاريخ العمل بهذا القانون ه

وتسرى أحكام هذا التانون على كل الحوادث والاتفاقات التسالية لوقت العمل بسه ولو كانت متعلقة بمصنفات نشرت أو عرضت أو مثلت الأول مرة قبل ذلك أما الاتفاقات التي تمت قبل العمل بها القانون فلا تسرى عليها أحكامه بل تظل خاضعة للاحكام القسانونية التي كانت سارية الفعول وقت تعامها *

مادّة ٥١ ـــ تلغى المسواد ٣٤٨ و ٣٤٩ و ٣٥٠ و ٣٥١ من قسانون العقومات •

## قرار وزير الثقسافة رقم ۱۷۸ لمسنة ۱۹۲۸ مدالتان عمر المائة ۱۹۲۸

في شان تنفيذ القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٨ بتعديل بعض أحكام قانون حماية حق المؤلف الصائد بالتأنون رقم ٢٥٤

لسنة ١٩٥٤ (١)

## وزير الثقافة

بعد الاطلاع على القانون رقم ٣٥٤ لمسنة ١٩٥٤ بشسان هماية حق المؤلف ،

وعلى القانون رقم ١٤ لمسنة ١٩٦٨ بتعديك الملدة ٤٨ من المقانون رقم ٣٥ لمسنة ١٩٥٨ ،

وعلى القرار الجمهوري رقم ٤٤٩ لسنة ١٩٦٦ بتنظيم وزارة الثقافة ، وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قسرن ۽

مادة 1 سعلى السادة مؤلفي وناشرى وطابعي المصنفات في الجمهورية المتحسدة التي تعد للنشر عن طريق عمل نسخ منها أن يودعوا تلقائيا وعلى نفقتهم عشر نسخ من المسنفات المكتوبة بالركز الرئيسي لدار الكتب والوثائق القومية بمدينة القاهرة وخمس نسخ من المسجلات الموسيقية والصوتية في مكتبة الفن التابعة للدار. •

ويكونون ملتزمين بالتضاءن فيما بينهم بايداع هذه المصنفات قبــــك هيامهم بتوزيمها أو عرضها للبيع •

⁽١) الوقائع المصرية في ١٤ كتوبر سنة ١٩٦٨ - العدد ٢٣٥٠

ثقافة ( فنون وآداب ) .....

ويعتبر كل مجلد وحدة مستقلة بذاتها فى الصنفات التى تمد النشر فى أكثر من مجلد وتسرى هذه الأحكام على المصنفات المنشورة فى الصحف والمجلات الدورية اذا ما نشرت هذه المسنفات على انفراد •

هادة ٢ سيلترم بأحكام هذا القرار كل من يعمل فى مجال التأليف والنشر والطبع سواء كانوا أشخاص طبيعين أو اعتباريين تابعين لجهات حكومية أو للقطاع العام أو الخاص كما تسرى أحكام هذا القرار على مصنفات المؤلفين الأجانب اذا تم نشرها فى الجمهورية المربية المتحدة •

دادة ٣ سـ يجب على ناشرى وطابعى الصنفات المشار اليها فى المادة الأولى أن يثبتوا فى المصنفات البيانات الآتية :

(أ) تاريخ النشر •

( ب ) رقم وتاريخ ايداع المصنفات بدار الكتب والوثائق القرمية على أن يرد هذا المبيان فى آخر صحيفة من المصنف لملطبوع — وعلى وجه الاسطوانة بالنسبة لمصسجلات الموسيقية والصوتية .

مادة ؟ ــ على القائمين بأعمال التأليف والمتعني بجنسية الجمهورية العربية المتحدة وتنشن مصنفاتهم خارجها أن يقوموا بايداع خمس نسخ من هذه المسنفات بالمركز الرئيسي لدار الكتب والوثائق القومية بمدينة القامرة وذلك في خلال ثلاثة أشهر من تاريخ النشر •

مادة ٥ _ على الودع أن يرفق بالنسخ الودعة اقرارا من صورتين مؤرخا وموقعا عليه منه ، ويكون متضمنا البيانات التالية :

- (1) عنوان المسنف ٠
  - (ب) اسم المؤلف .
- (ج) اسهم وعنوان الناشر •
- (د) رقم الطبعة وتاريخ انجازها .

( ه ) عدد الصفحات المرقمة وعدد المصفحات أو وسائل الايضاح التي الم يشعلها الترقيم .

- (و) مقاسها بالسنتيمتر .
- (ز) عدد النسخ التي أعدت للنشر .
  - (ح) ممن النسخة الواحدة .
- ( ط ) اسم المؤلف وعنوان المصنف باللغة التنى تنمت الترجمة عنها
   وذنك بالنسبة ندولفات المترجمة .

. مادة ٦ ــ فى حالة اعادة طبع المصنف يتجدد الالتزام بالايداع وفقا لأحكام هذا انقرار •

مادة ٧ – تقوم دار الكتب والوثائق القومية بتسليم نسخة واحدة من كلومن المصنفات المودعة بها الى مكتبة مجلس الأمة .

مادة ٨ – يجوز لدير دار الكتب والثوثائق القرمية بناء على طلب يتقدم به أحد الملتزمين بالايداع أن يخفض عد النسخ المطلوب ايداعها المى خمس نسخ على الأقل وذلك بالنسبة للمصنفات التي لا يزيد ما أعد منها للنشر عن مائتي نسخة .

مادة ٩ سيجوز لدير عسام دار الكتب والوثائق القومية تنصيص خمس نسسخ على الأكثر من الدوريات ونسختين عسلى الأكثر من باتى المصنفات المودعة للانتفاع بها فى أغراض تبادل المطبوعات مع المفارج •

مادة 10 - يعاقب بغرامة لا نقل عن خمسة جنيهات ولا تزايد عن خمسة وعشرين جنيها كل من يخالف أحكام هذا القرار - مع عدم الاخلال بوجوب الايداع

مادة 11 - يعمل بهذا القرار من تاريخ نشره بالوقائع المصرية ،،

ثقافة ( فنون وآداب ) ...... ٣٣٥

## قسرار وزير الثقافة رقم ١٩٨٦ السنة ١٩٨٥ (١)

## وزير الثقسافة

رئيس المجلس الأعلى المثقافة ،

بعد الاطلاع على القانون رقم ٣٥٤ نسنة ١٩٥٤ بشأن حملية حق المؤلف ،

وعلى قرار رئس الجمهورية رقم ١٥٠ لسنة ١٩٨٠ بانشاء وتنظيم المجلس الأعلى للثقافة والقرارات المدلة له ،

وعلى قرار وزير الدولة للثقافة رئقم ٢١٦ أسنة ١٩٨٢ باصدار الملائحة الداخلية للمجلس الأعلى للثقافة ،

وعلى قرار المجلس الأعلى الثقافة فى اجتماعه الشمامن المعقود فى ١٩٨٠/٣/٢٣ بالموافقة على انشاء « المكتب الدائم لعملية حق المؤلف » ٠

#### قسرر:

دادة 1 - ينشأ « المكتب الدائم لحماية حق المؤلف » ويتبع المجلس الأعلى للثقافة •

مادة ٢ ــ يكون المكتب الدائم لحماية حق المؤلف مجلس يسمى «مجلس المكتب» وأمانة تسمى «أمانة المكتب» •

مادة ٣ _ (٢) يؤلف مجلس المكتب بقرار من رئيس المجلس الأعلى المثقافة على النحو التالي :

الوقائع المصرية في ١٩٨٥/٧/١٣ - العدد ١٦٠٠

⁽۲) البند ( ۱۶ ) مضاف بقرار وزير الثقافة رقم ۱۷۳ لسنة ۱۹۸۵ ( الوقائم المصرية في ۱۹۸۵/۷/۱۳ ـ العدد ۱۲۰ ) ٠

ثقافة ( فنون وآداب )	٣٢٦
ويتواى رئاسة المجلس	١ ــ مقرر لجنة القانون بالمجلس الأعلى للثقافة
ويتولى أمانة المجلس	٢ ــ أمين عام المجلس الأعلى للثقافة
عضوا	٣ ـــ المستشار القانوني لوزير الثقافة
<ul> <li>عدير ادارة العلاقات الثقافية الخارجية بوزارة الخارجية عضوا</li> </ul>	
عضوا	<ul> <li>ممثل الهيئة العامة الكتاب</li> </ul>
عضوا	٦ - مهثل لمجمع اللغة المعربية
عضوا	٧ _ ممثل لاتحاد الكتاب
عضوا	٨ ــ ممثل لاتحاد الناشرين
سيقى عضوا	٩ ــــــ ممثل المجمعية المؤاذين والملحنين وناشري الموس
عضوا	. ١٠ ـ نقيب المهن الموسيقية
عضوا	١١ - نظيب المهن المتمثيلية
عضوا	١٢ نقيب المهن السينمائية
عضوا	١٣ ـ نقيم الفنانين المتشكيليين
عضوا	١٤- رئيس جمعية مؤانى وتتاب السيناريو

والمجلس أن يستعين بمن يراه هن المفيراء دون أن يكون له صوت محود في الماولات •

### مادة ؟ ـ يختص مجلس الكتب بما يلى:

۱ — العمل على توفير ألحماية لحق الثالث فى نطاق أحكام التسانون المحرى ، والانصطلاع بالمهام التى يقتضيها تتفيذ الابتفاقيات الدولية المخاصة بحماية المصنفات الأدبية والفئية والعلمية التى تكون جمهورية مصر العربية طرغا فيها ، وذلك فى المجال الداخلى وعلى المستوى الدولى .

٢ - افتيار ممثل جمهورية مصر العربية في جمعية اتحاد برن لحماية
 حقوق المؤلفين على مصنفاتهم الأدبية والفئية ، وكذلك اختيار مثليها في

ثقافة ( فنون وآداب ) ......نسبب

المجمعية العامة المنظمة العالمية العالمية الفكرية ومعشيها في مؤتمر هذه المنظمة ، وذلك كله من بين أعضاء مجلس المكتب وخبرائه الاستشاريين المتخصصين •

 ترشيح من يمثل جمهورية مصر العربية فيما يعقد من مؤتدرات متعلقة بحقوق المؤلف بناء على عرض من أمانة المكتب .

 إ — اقتراح ما يرى انضمام جمهورية مصر العربية اليه من مختلفة الاتفاقيات المبرمة أو التي تبرم فى شأن حماية المصنفات الأدبية والفنيسة والملمة •

هـ اقتراح ما يرى ادخاله من تعديلات في التشريع المحرى الخاص
 حماية حق المؤلف .

النظر نيما يرد الأمانة المكتب من طلبات تتملق بحماية حــق
 المؤلف •

مادة • ب تؤلف أمانة المكتب برئاسة الأمين العام للمجلس الأعلى للنقافة ويعاونه أمين مساعد ، وعدد من العاملين منهم من يجيد اللغال الانجليزية ، ومن يجيد اللغة الفرنسية على أن يكتل لهمم الاستمرار في العمل بمما يمكنهم من اكتساب الخبرة الملازمة في غهم أحكام الانقاقيات الدولية وتطبيقها •

## هادة ٦ _ تفتص أمانة الكتب بما يلى :

 ١ - جمع القوادي واللوائح والقرارات الخاصة بحماية حق المؤلف ومتابعة ما ياحقها من تعديلات •

٢ - جمع المبادىء القانونية التى صدرت عن القضاء العالى فى صدد
 حماية حق المؤلف ومتابعة ما يصدر منه فى المستقبل •

( م ۲۲ _ موسوعة مصر جـ ۱۳ )

٣ - دوام الاتصال ( بالكتب الدائم للملكية الفكرية ) من أجسل المحصول على مسا يصدره هذا المكتب من مطبوعات وما ينشره من تشريعات لمختلف الدول ، والاتفاقيات الدولية وتعديلاتها فى مجال حماية حق المؤلف وتنظيم وحفظ ما تحصل عليه الأمانة من كل ذلك .

 ٤ - تقديم اندراسات وانبحوث والمعلومات التى يتطلبها أعمسال مجلس المكتب •

 مـ تلقى ما يرد من طلبات تتعلق بحماية حقوق المؤلف أو الاعتداء عليها سواء اكانت طلبات مقدمه من مصرى أو من اجنبى يقيم فى مصر أو فى المخارج واعداد مذكره فى شأنها وذلك فى نطاق الاتفاقيات الدولية التى تكون جمهوية مصر العربية طرفا فليها والمجال الذي يسرى فيه قانون حمايه حق المؤلف •

 ٦ ـــ العمل على الافادة من المنح والدراسات المتدريبية التي تنظمها المنظمة العالمية المفكرية .

لا تخاذ ما ينزم من اجراءات التدبير المصرف المالى للوفاء بما توجيه الاتفاتيات الدولية المشار اليها من ادارة النصة المالية للاتحاد أو المنظمة .

 ما تخاذ ما يلزم من اجراءات بشأن ما يصدره مجلس المتحتب من قرارات وذلك باعتمادها من المجلس الأعلى للثقافة أو من رئيسه بحسب الأحوال وابلاغها للجهات المعنية .

مادة ٧ - ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،،

تحريرا في ۲/۲/٥٨٥٠٠

ثقافة ( فنون وآداب ) .....

القسم الثاني ف جوائز الدولة للانتاج الفكري والابداع الفني

قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة مالقانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٥٨ بانشاء جوائز الدولة للانتاج الفكرى ولتشجيع الملوم والعلوم الاجتماعية والفنون والآداب (')

#### باسم الأمـة

رئيس الجمهورية ( بالنيابة )

بعد الاطلاع على المادة ٥٣ من الدستور المؤقت ،

وعلى المقانون رقام ٣٣٨ لسنة ١٩٥٣ فى شأن انشاء جوائز الدولـــة للعلوم والآداب ،

وعلى المقانون رقم ؛ لسنة ١٩٥٦ بانشاء المجلس الأعلى لرعاية الفنون والآداب ،

وعلى القاندين رقم o اسنة ١٩٥٦ بانشاء المجلس الأعلى للعلوم ، وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قسرر القانون الآتي:

مادة 1 _ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٦١ لسنة ١٩٨٠ ) تتشأ خمس

⁽١) الجريدة الرسمية في ٢٢ مايو سنة ١٩٥٨ - العدد ١١ ٠

عشرة جائزة تقديرية تسمى « جوائز الدولة للانتاج الفكرى » ، وسست وخمسون جائزة تشجيعية تسمى « جوائز الدولة لتشجيع المعلوم والفنون والآداب والعلوم الاجتماعية » .

مادة ٢ — ( مستبدلة بالمقانون رقم ١٦١ لسنة ١٩٨٠ ) تهنع سنويا للمعتازين فى الانتاج الفكرى من مواطنى جمهورية مصر العربية تتكريمها لهم المجوائز التقديرية الآدمة :

- ١ خمس جوائز للعلوم ٠
- ٢ أربع جوائز للعلوم الاجتماعية
  - ٣ ــ ثلاث جوائز للاداب ٠
  - ٤ ثلاث جوائز للفنون الجميلة ٠

مادة ٣ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٦١ لسنة ١٩٥٠ ) تيمة كل جائزة من الجوائز التقديرية ٥٠٠٠ جنيه وميدالية ذهبية والا يجسوز تقسيمها ولا منحها لشخص واحد أكثر من مرة واحدة ٠

مادة ؟ __ يشترط فيمن يمنح الجائزة التقديرية أن تكون له مؤلفات أو أعمال أو بحوث سبق نشرها أو عرضها أو تنفيذها وأن يكون لهذا الانتتاج قيمة علمية أو فنية معتازة وأن تظهر فيه دقة البحث والابتكار » وأن يضيف الى العلوم أو الفن شيئا جديدا ينفع الوطن خاصة والانسانية .

مادة ٥ – تقدم الهيئات العلمية المستفلة بالطوم أو بالعلوم الاجتماعية أو بالآداب أو بالفنون المجهيلة كاء عام الى المجلس الأعلى المختص أسماء من ترى ترشيحهم لنيل المجائزة التقديرية مع تفصيل أسباب الترشيح فى موعد غايته كفر ديسمير سنويا .

مادة ٦ - يعين المجلس الأعلى المنتص سنويا لمسانا من المنتصين

ثقافة ( فنون وآداب ) ....... ۲۶۱

الفحص الترشيحات وتقدم هذه اللجان نتيجة فحصها الى المجلس فى موعد غايته آخر مارس من كل عام ٠

مادة ٧ - ( مستبدلة بالقانون رقم ١٦١ لسنة ١٩٨٠) يعنح سنويا مواطنو جمهورية مصر العربية عن أحسن المصنفات والأعمال التي أنتجوها الموائز التشجيعة الآتية :

- ١ ــ اثنتان وثلاثون جائزة الملوم ٠
- ٢ ست جوائز للعالوم الاجتماعية •
- ٣ ـ ست جوائز للعلوم القانونية والاقتصادية ٠
  - ٤ ــ ست جوائز الفنون الجميلة
    - ه ــ ست جوائز للاداب .

مادة ٨ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٦١ لسنة ١٩٥٠ ) قيمة كل جائزة من الجوائز التشجيعية ١٩٠٠ جنيه ولا يجوز منحها أكثر من مرة لشخص واحد الا بعد مضى ٥ سنوات على منحة الجائزة الأولى كما لا يجوز أن يمنح شخص واحد الجائزة أكثر من مرتين فى فرع أو موضوع واحد ٠

مادة ٩ ــ يعلن المجلس الأعلى المختص قبل الميوم الأول من شسهر اكتوبر من كل عسام عن الفروع أو الموضوعات التي تقرر منسح الجوائز النتسجيعية عنها ، ولن يرغب في المتقدم لنيل احدى هذه الجوائز أن يقدم للمجلس المذكور انتاجه خلال ثلاثة أشهر من تاريخ الاعلان وللجان المفص المنصوص عنها في المادة التائية أن تدخل الانتاج الذي ترى أنه جدير بالنظر ولو لم يتقدم به صاحبه •

مادة 10 سيعين المجلس الأعلى المفتص سنويا لجانا لفعص الانتاج المروض، وتقدم هذه اللجان نتيجة فحصها اللي المجلس للبت فيها 0

مادة 11 - يشترط فى الانتاج المقدم لنيل الجوائز التشجيعية ما يسأتى ن

١ - أن يكون ذا قيمة علمية أو غنية معتازة تظهر فيه دقة البحث
 واصالته وأن يضيف الى العلم أو الفن شيئا جديدا ينفع الوطن خاصــة
 الانسانية عامة •

أن يكون قد سبق نشره أو عرضه أو تنفيدذه ولم يمض على
 ذلك لأول مرة أكثر من ثلاث سنوات حتى تاريخ الاعلان

 ٣ ـ ألا يكون قد سبق تقديمه لنيل الجائزة ما لم يتضمن اضافات حددة تراها اللّبنة ذات قيمة •

 ٤ ـــ ١ الا يكون قد سبق تقديمه كرسالة لنيل درجة علمية أو جائزة أخــ، ى .

دادة 17 ــ ( مستبدلة بائقانون رقم ١٥٥ لسنة ١٩٦٣ ) يصدر قرار رئيس المجلس الأعلى المختص بمنح الجوائز بنوعيها طبقا لقرار المطهس •

مادة 17 سايلغى القانون رقم ٣٣٨ لسنة ١٩٥٣ المشار اليه • مادة 18 ساينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ويعمل بسه من تاريخ نشره ،،

صدر برياسة الجمهورية في ٢٤ شوال سنة ١٣٧٧ ( ١٣ مايو سنة ١٩٥٨ ) • ثقافة ( فنون وآداب ) .....

قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١١٠ لسنة ١٩٦٢ باعثاء جوائز الدولة التقديرية والشجيعية من الفرائب على الايراد (١)

باسم الأمــة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٥٨ بانشاء جوائز الدولة للانتاح الفكرى ولتشجيع العالوم والعلوم الاجتماعية والفنون والآداب ،

وعلى القانون رقم ١٤ لسسنة ١٩٣٩ بفرض ضربية على ايرادات الأموال المنقولة وعلى الأرباح التجارية والصناعية وعلى كسب العمسك والقوانين المعدلة له ،

وعلى القانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٤٩ بفرض ضربية عامة على الايراد والقوانين المعلة له ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قسرر القانون الآتي:

**مادة ١ ـــ(١)** تعنى من الضريبة على أرباح المهن غير التجارية المفروضة

⁽١) الجريدة الرسمية في ٢٢ يولية سنة ١٩٦٢ - العدد ١٦٦٠٠

⁽٣) مستبدلة بالقانون رقم ١١٥ أسنة ١٩٦٣ ( الجريدة الرسمية في ١٦٦٣) مستبدلة بالقانون رقم ١٦٠ ( الجريدة الرسمية في ١٦٠٣/١٥ – العدد ٢٠١ ) وقد نص ١٩٦٣/١٢ – العدد ٢٧٥ ) وقد نص في مادته الثانية على ما ياتى : « ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ العمل بالقانون رقم ٣٧ أسنة ١٩٥٨ » .

بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ المشار اليه والضريبة العسامة على الايراد المفروضة بالقانون رقم ٩٩ لسنة ١٩٤٩ المشار اليه جوائز الدولة للعلوم والآداب المنشأة بالقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٥٣ المشار اليسه ، وجوائز الدولة التقديرية والتشجيعية المنشأة بالقانون رقم ٣٧ لسسنة ١٩٥٨ المسار اليسه .

ويسرى هذا الاعفاء من تاريخ انشاء تلك النجوائز .

ويسرى الحكم المتقدم على المكافآت التي تمنحها الدولة للمتقوقين في اللعب الرياضية •

مادة ٢ _ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره عا

صدر برياسة الجمهورية في ١٢ صفر سنة ١٣٨٢ ( ١٤ يوليه سنة ١٩٦٢ ) ·

ثقافة ( فنون وآداب ) ...... ۲۵۵

# قانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٨٤ بشان جائزة الدولة للابداع الفني (')

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

مادة 1 سـ تنشأ جائزة تسمى « جائزة الدولة للابداع الننى » تمنح للمبدعين فى مجالات الثقافة والفنون الذين يتقدمون لتيل هذه الجسائزة ممن تتبوافر فيهم النمروط المنصوص عليها فى المادة ٢ من هذا القانون ٠

ويقضى من يمنح هذه الجائزة مدة فى الأكاديمية المرية بروما لا تقل عن ستة أشهر ولا تجاوز ثلاث سنوات يتمل خلالها بالفكر العالى لتنمية قدراته واثراء خبراته وابداع الجديد من التلجه ومعارسة العمل فى مجال تخصصه وذلك فى مختلف فروع الفنسون الجميلة وتاريخ الفن وعلوم الإثرار المصرية والترميم الفنى والتأليف الموسيقى والسينمائى والمسرحى والدناء الموسيقى وما يتحلق بها من جهود المستشرقين وغير ذلك من مجالات المتفافة التي تقررها اللجنة العليا لشؤن الجائزة •

مادة ٢ _ يشترط فيمن يتقدم لنيل الجائزة ما يأتى :

١ ــ أن يكون مصرى الجنسية ٠

٢ ـ أن يكون محمود السيرة حسن السمعة .

٣ ــ ألا يكون قد سبق الحكم عليه في جناية أو جريمة مخلة بالشرف
 مــ الم يكن قد رد اليه اعتباره ١٠

⁽١) الجريدة الرسمية في ١٩٨٤/٣/٣١ ـ العدد ١٣ مكرر ( ز ). ٠

٤ ــ أن يجتاز بنجاح جميع مراحل المسابقة التي تعقد لاختيار أصلح المتقدمين لنيل الجائزة وأن تكون له جهود متميزة أو أعمال سبق نشرها أو عضها ترى النجنة العليا لشئون الجائزة أنها تتفق والقواحد والمستوبات المطلوبة لندل الجائزة •

وتقرر اللجنة العنيا لنستمين الجائزة مراحسل المسسابقة والقواعد والمستويات المطلوبة لنيل الجائزة ·

وتلتزم الجهات التي يكون الماصل على الجائزة من العاملين بها بتيسير تمتعه بها وسفره ، ولا يجوز حرمانه من أى امتيازات مالية أو أدبية في مجال عمله بسبب غيابه من العمل خلال المدة المصددة ببراءة التبائزة •

وتشكل اللجان الخاصة بعقد المسابقة وفحص الأعمال الفنية لاختيار أصلح المتقدمين وتحدد اختصاصات كل منها بقرار من وزير الدولة المنتفافة بناء على المتراح اللجنة العليا لشئون الجائزة •

هادة ٣ ــ يتم الاعلان عن الجائزة وما يتعلق بها وشروط الترشيح لمها بالطريقة التي تقررها اللجنة الطلما لشئون الحائزة ٠

مادة ؟ - تشكل بقرار من وزير الدولة الثقافة بناء على القتراح اللجنة العليا الشئون المجائزة لجان لنحص ومراجعة النتائج أو الأعمال المدة المحددة لهم .

ويهنج من تقرر اللجنة المفتصة أنه جقق الهدف من ايفاده على الجائزة بنجاح لقب « حائز على جائزة الدولة للابداع الفغى » ويمسدر بمنح هذا اللقب قرار من وزير الدولة للثقافة بعد موافقة اللجنة العليا لشئون الجائزة •

مادة ٥ - يحدد وزير الدولة الثقافة بناء على اقتراح اللجنة العليا لشئون الجائزة الشروط الواجب توافرها فى أعضاء لجان الفحص والمراجعة والتقييم ٠ ثقافة ( فنون وآداب ) ..... ثقافة ( فنون وآداب )

مادة ٦ - تشكل اللجنة العليا لشئون الجائزة برئاسة وزير الدولة للثنافة وعضوية كل من:

- رئيس القطاع الذي تتبعه الأكاديمية المصرية بروما ·
  - م مقررى اللجان المعنية بالمجلس الأعلى للثقافة ·
    - مدير الأكاديمية المرية بروما •
- ـــ ثلاث من الشخصيات المبارزة فى مجالات النقافة يختارهم وزير الدولة النقافة لدة عامين •
  - ويكون للجنة أمين عام يعين بقرار من وزير الدولة للثقافة •

هادة ٧ ــ تجتمع اللجنة المعليا لشئون الجائزة مرة على الأقل كل ثلاثة المسهو بناء على دعوة من رئيسها ويكون اجتماعها صحيحا بحضور أغلبية أعضائها وتصدر قراراتها بأغلبية آراء المحاضرين وعند التساوى يرجح الجانب الذى منه الرئيس وتعتبد قراراتها من وزير الدولة للثقافة •

ويجوز للجنة أن تشكل من بين أعضائها أو غيرهم لجانا فرعية لبحث موضوعات محددة وتقديم تقرير عنها اليها •

مادة ٨ _ تختص اللجنة العليا لشئون الجائزة بما يأتي :

- ١ تحديد عدد الجوائز والمجالات الفنية النفاصة بها ٠
  - ٢ ــ تحديد مدة كل جائزة ٠
- ٣ ــ اقتراح الاعتمادات المالية السنوية اللازمة للجائزة في موازنة الأكاديمية المحرية بروما
- إسس والقواعد التي تلتزم بها اللجان الشكة طبقا المحكام هذا المقانون في ممارسة اختصاصاتها وتحديد نظام العمل الداخلي
   لكل منها واعتماد نتائج أعمالها •

- ه ــ وضع اللائحة المائية لمعاملة الموغدين على الجائزة
  - ٦ ــ وضع اللائحة الداخلية لها ٠
- ٧ النظر فيما يحال اليها من الموضوعات ذات المملة بشميلون الجمائزة •
  - ٨ ــ الاختصاصات الأخرى المنصوص عليها في هذا القانون •
     وتصدر اللوائح المذكورة بقرار من وزير الدولة للثقافة •

مادة ٩ سـ يشكل بقرار من وزير الدولة للثقافة مكتب تنفيذى للجنة المليا لشئون الجائزة برئاسة أمين عام اللجنة ومن عدد كاف من العاملين بأجهزة الثقافة أو غيرها من الجهات الادارية وذلك لمعاونة اللجنة العليا واللجان الأخرى المشكلة طبقا لأحكام هذا القانون فى مباشرة اختصاصاتها،

ويتولى المكتب التنفيذي بصفة خاصة ما يأتي :

١ ـــ اعداد المذكرات والدراسات اللازمة لعرض الموضوعات عــلى
 اللجنة العليا وغيرها من اللجان الأخرى المنصوص عليها فى هذا القانون •

٢ ــ ،اعدالد جداول أعمال اللجنة العليا واللجـــان الأخرى وتدوين
 محاضر اجتماعاتها •

٣ ــ تتفليذ قرارات اللجنة العلما واللجان الأخْرى بعد اعتمادها •

هادة ١٠ – تتوتى الأكاديمية المحرية بروما رعاية الموفدين اليها خلاله المدة المحددة المجائزة ومعاونتهم والاشراف عليهم وتيسير سبول المعيشة ومعارسة العمل الفنى لهم في حدود امكاناتها المتاحة والاعتمادات المالمية المجائزة وكذلك تمكينهم من الاتصال بالفكر العالمي في المجالات ذات المسلة بتضمصاتهم وبالانتاج الذي يقومون بتحقيقه ، وذلك من خلال ما تعده لهم من برامج تتقق والأعداف المطلوبة من ايفادهم كلما تقوم بتقديم التتارير عنهم الى اللجنة المعلى الشئون الجائزة واخطارها

ثقافة ( فنون وآداب ) ...... ٢٤٩

بما يحققونه من تقدم وما يصادفونه من عقبات أو يرتكبونه من مخالفات لاتخاذ ما تراه فى شانهم .

وللجنة العليا وفقا لقتضيات الصالح العام ويقرار مسبب أن تنهى مدة الجائزة قبل نهاية المدة المحددة لمسا وذلك فى ضوء مسا يتضح لمسا من التقارير الواردة اليها ومسا يتم اخطارها به من تقصير أو مخالفة ولمن صدر القرار ضده أن يتظلم منه الى وزير الدولة الثقافة خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطاره بالقرار وعلى وزير الدولة للثقافة أن يفصل فى التظلم بقرار نهائى منه خلال ثلاثين يوما من تاريخ وصول التظلم الى الوزارة •

مادة 11. سي يصدر بالقواعد الخاصة بالمعاملة المالية للموقدين خلال الهدة التى تقضى بالأكاديمية المصرية بروما أو غيرها من البلدان الايطالية التى تتوفر فيها الاحتياجات الفنية اللهوف قرار من وزير الدولة المثقافة بناء على اقتراح الأكاديمية بروما وموافقة اللجنة المعلى الشؤن الجائزة وتدرج سسنويا في موازنة الأكاديمية المصرية بروما الاعتمادات المائية المخصصة للصرف على شؤون الجائزة و

مادة 17 س يصدر وزير الدولة المثقلفة القرارات اللازمة لتنفيذ هذا القانون •

مادة ١٣ ــ يلغى القانون رقم ٦٤ لسنة ١٩٧٥ بانشاء جائزة الدولة للإبداع الفني •

١٤ ــ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل به من اليوم.
 التالى لتاريخ نشره ٠

بهصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينقذ كقانون من قواطيعا ،، صدر برئاسة الجمهورية في ٢٨ جمادي الآخرة سنة ١٤٠٤ ( ٣١ مارس سنة ١٩٨٤ ) .

# ألقسم الثسالث

ف نقابة الفنادين التشكيليين

قانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٦ بانشاء نقابة الفنانين التشكيليين (١)

باسم الشعب

رئيس انجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

## الفصل الأول انشاء النقاية وأهدافها

مائة ١ ــ تنشأ فى جمهورية مصر العربية نقابة تسمى نقابة الفنانين المتشكيلين وتكون لها الشخصية الاعتبارية ، ومقرها الرئيسى مدينـــة القـــاهرة ٠

ويجوز بقرار من مجلس النقابة انشاء فروع لهـــا فى المحافظات ، طبقا لأحكام المارئحة الداخلية للنقابة .

مادة ٢ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٨٣ ) تضم النقاية المناين المناسين المارسين العاملين في مجالات الفنون التشكيلية الآتية :

النحت - التصوير - الجرافيك - العمارة الداخلية - الخزف من :

( ١ ) خريجي كانية الفنون الجميلة والمعاهد والمدارس الفنية التالية :

كلية الفنون الجملية ، كلية الفنون النتطبيقية ، كلية القربية الهنية ، كلية الاقتصاد المنزلي شعبة الفنون ، الماهد العالى للفنون الجميلة للبنات ،

⁽١) الجريدة الرسمية في ٢٦ اغسطس سنة ١٩٧٦ - العدد ٣٥ ٠

ثقافة ( فنون وآداب ) ........ ٢٥١

المهد: المعالى للفنون الجميلة «ليونارد دافنشى اعتبار من عام ١٩٧٣» المدرسة المطيا للفنون الجميلة ، المدرسة المعالى النفنون المتطبيقية ، المعهد المعالى المفنون المسرحية شعبة الديكور ، مدرسة الفنون الجميلة ، مدرسة الفنون التصيية .

ويجيرز معادلة شهادة خربيجى انكليات والمعاهد الأجنبية المنساظرة مترار من مجلس النقابة •

(ب) من غير الماصلين على المؤهلات المنصوص عليها فى المفترة (أ) يشرط أن يكون من المارسين والعاملين فى مجالات الفنون التشكيلية ومن حصل على احدى جوائز الدولة فى المفنون أو أشترك فى معارض عامة أو خاصة مدة لا تقلم عن سبع سنوات وأثبت كتابة ملحوظة فى مجالات الابداع المفنى وفقا أبا تحدده الملائحة المداخلية لهذا المقانون و وينشا لكن تخصص شعبة داخل النقابة طبقا لما تقره اللائمة الداخلية و

مادة ٣ ـــ ( مستبدلة بالظنون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٣ ) تهدف النقابة الى :

( أ ) الانتهوض بالفندون التشكيلية ونشرها ورفع مستوى تذوقها لتؤدى دورها فى بناء المجتمع المصرى المعاصر بما يتلاعم مع المتطسور المعالمي والنتراث القومي •

(ب) رعاية مصالح الفنائين التشكيليين من جميع النواحي المادية والأدبية وحماية الانتاج الفنى وحق الفنائين في الأداء المعلني وتسسويق أعمالهم في الداخل والخارج وتوفير المواد اللازمة لانتاجهم الفنى وانشاء صندوق معاشات لهم ولأسرهم والسعى لتشميل المتعطلين منهم أو تعويضهم بما يكفل حياة كريمة لهم واتاحة الفرصة لتفرغهم الانتاج •

( ج ) الاسهام مع الجهات المعنية في وضع مناهج تدريس الفتون

التشكيلية بمفتلف مراحل التعليم العسام والجامعي وتنهيسة القدرات الابداعية وروح الابتكار وكذلك التغطيط العمراني والهجالي .

- (د) انساعة الانحاء وانتعاون بين أعضاء النقابة والتعمل على رفع مستوى الأعضاء من النواحى الفنية والاجتماعية والمادية وتأمين حياتهم ورعاية أسرهم اجتماعيا وصحيا وثقافيا .
- ( ه ) المتعاون مع المنظمات الثمنيسة فى الداخل والخسارج وتوثيق الروابط بينها وتبادل المطومات والمخدمات ويشمل ذلك الاسهام فى المامة المعارض والمؤتمرات الدولية والعمل على عندها داخل البلاد. •
- (و) توفير الاسكان التعاونى لأعضاء النقابة بالقاهرة والمعافظات والعمل على بقاء المراسم والمسكن وذلك طبقا لملاوضاع والشروط التى يحددها النظام الداخلي لننقابة .
- ( ز ) المحافظة على التراث المصرى والقومى فى المفنون التشكيلية القديمة والحديثة على السواء والارتقاء بالتذوق النجمالي للجماهير .

### الفصسل الثساني

### شروط المضوية والقيد في الجدول

- مادة ؟ ( مسنبدلة بانقانون رقم ١٢٢، لسسنة ١٩٨٣ ) تنقسم العضوية الى : عضوية عاملة ، عضوية منتسبة ، عضوية تسرفية :
- (1) العضو العامل: هو العضو الممارس الذي تقدم بطلب التحاق التي النقابة وقبل مجلس النقابة عضويته حسب نص المادة (٢) بالفقرتين
   (1) .
- (ب) المعضو المنتسب : هو العضو المهتم بأنشطة النقابة من بين :

ثقافة ( فنون وآداب ) ......

١ -- الدريجين الجدد من التكيات والمعاهد المشار اليها في المـــادة
 ٢) فقرة (أ) ويوضعون تحت التمرين المدة عامين كأعفء منتسبين .

٢ -- المعارسين المشار اليهم فى المادة (٢) غقرة ( ب ) ويوضعون
 تحت التمرين لدة عامين كأعضاء منتسبين .

٣ – ٥٠ لا تتوافر فيه شروط العضوية الماطة ويرغب في المشاركة
 ف انشطة النقابة المختلفة .

وبالنسبة للعضو المنتسب في ١ ، ٢ يكون له حق التقدم الى لمجنة القيد الدائمة للحصول على العضوية العاملة بعد عامين .

(ح) عضو الشرف: هو الذي يقدم خدمات جليلة النقابة سسواء كانت مادية أو معنوية مصريا أو أجنبيا وتعنح عضوية المضو النتسب أو عضو الشرف بقرار من مجلس النقابة وليس لأى منها الحق في حضسور الجهمية العمومية أو الترشيح لمجلس النقابة •

مادة ٥ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٣ ) ينشأ فى النقابة جدول علم يقيد غيه السماء الأعضاء العاملين وجدول المشببة التي ينتمون اليها ويلحق به جدولان يقيد فيهما الأعضاء المنتسبون وجدول شرف الأعضاء الشرف ولا يجوز الانتحاق بعمل فى مجالات الفنون التشكيلية الموضحة فى المادة المثانية لغير المقيدين فى جدول العاملين والمنتسبين للنقابة ويعاقب بغرامة لا تقل عن خمسين جنيها، كل من يخالف أحكام هذه المادة ٠

مادة 7 _ يشترط فى طالب القيد فى الجدول العام بالنسبة للاعضاء المامادن :

- ( أ ) أن يكون متمتعا بجنسية جمهورية مصر العربية ٠
  - (ب) أن يكون متمتعا بالأهلية المدنية المكاملة •

- ( هـ ) ألا يكون قد سبق المحكم عليه بعقوبة جناية أو في جريمة مظة بالشرف أو بالأمانة ما لم يكن قد رد اليه اعتباره في المطلنين •
- (د) أن يكون من الفنانين التشكيليين العاملين في مجالات الفنسون التشكيلية طبقا لما ورد في المادة (٢) .
  - ( ه ) أن يكون محمود السيرة حسن السمعة .
    - (و) أن يقر بقبول نظام النقابة كتابة •
  - (ز) أن يقدم طلبا للانضمام مرفقا يه الرسوم المقررة ٠
- (ح) أن يزكى طالب التيد فى المجدول العام انتان من أعضاء النقابة وأن يعلن اسمه فى مقر النقابة للدة لا تقل عن أسبوعين ولا نزيد على سمير تبل عرض طنبه على لجنة المقيد .

مادة ٧ — ( مستبدنة بالقانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٣ ) تشكل لجنسة لقيد الأعضاء في جدول النقابة برئاسة وكيل النقابة وعضوية اثنين من أعضاء مجلس النقابة يمثلون شعبة التخصص التي ينتمى اليها طالب المعضوية ويختارهما المجلس سنويا ومن عضو من مجلس الدولة بدرجة مسشار مساعد على الأقل ويقسدم طلب القيد الى اللجنة مشفوعا بهما يثبت توافر المسروط المبينة في المادة السابقة وعلى المجنة أن تبت في الطلب خلال أسبوعين من تاريخ انتهاء مدة الإعلان والا اعتبر الطلب مقبوي ويجب أن يكون قرار الرفض مسببا ويخطر طالب القيد بقرار اللجنة خلال السبوعين من تاريخ صدوره بكتاب موصى عليه بعلم اللوصول أو يتسلم الطانب صورة منه بايصال يوقع عليه بالاستلام •

مادة ٨ ــ ان صدر القرار برفض قيده أن يتظلم منه خلال شهر من تاريخ اخطاره به الى لجنة تسمى لجنة التظلمات تشكل على الوجه الآتي :

١ - رئيس مجلس النقابة ، رئيسا ٠

ثقافة ( فنون وآداب ) ......مه

 حضو من أعضاء المجلس الأعلى لرعاية الفنون والآداب والعلوم الاجتماعية من المعينين باسمائهم يختاره المجلس .

٣ - أحد وكلاء وزارة الثقافة أو رؤساء الهيئات اتعامة المتسابعة
 لها يختاره وزير الثقافة .

٤ - مستشار من مجلس الدولة يخناره رئيس المجلس ٠

 ممثل نشعبة التخصص التى ينتنى اليها طائب المعضوية ويشترط ألا يكون عضوا فى لمجنة القيد فى المجدول • ويكون اجتماع اللجنة صحيحا بحضور أغلبية أعضائها •

مادة ٩ ــ تدعى لجنة التظلمات في موعد لا يتجاوز ثلاثين يوما من تاريخ تقديم النظلم وتعلن اللجنة طالب اعظلم بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول بالموعد المحدد للنظر في المتظلم قبل ناريخ عقد الجلسسة المحددة لنظره بسبعة أيام غي الأقل • ويجسوز اللطالب أن يوكل عنه محاميا أو أحد أعضاء النقابة المضور الجلسة •

وعلى اللجنة أن تصدر قرارها في المتغلم خلال سنين يوما من تاريخ أول اجتماع لها • ويصدر قرار اللجنة بأغلبية الأعضاء الحاضرين ، ويكون مسسببا •

فاذا كان القرار بالرغض كان المتظلم أن يطعن فيه أمام محكمة القضاء الادارى خلال ثلاثين يوما من تاريخ اعلانه بالقرار أو تسلمه صورة منسه •

دادة 10 صرادا رفض طلب القيد فسلا يجوز للطالب تجديد طلبه الا اذا زالت الأسباب التي حالت دون قبول قيده وانقضت مسئة على الأقل من التاريخ الذي أصوح فيه قرار الرفض نهائيا 0

ويتمع في شأن تجديد طلب القيد القواعد والأجراءات الخاصة بالقيد والتظام منه المنصوص عليها في المواد السابقة • ٣٥٦ ----- ثقافة ( فنون وآداب )

دادة ١١ ـ تنتهى العضوية في المحالات الآتية :

- ( أ ) انسحاب العضو .
- ( ب ) أذا غقد العضو شرطة هن شروط التعضوية الواردة فى المسادة ( ٥ ) من هذا انقانون •
- ( ج ) اذا شطب اسم افعضو من النقابة بقرار تأديبي طبقا لنظام تأديب الأعضاء ٠
- (د) اذا تأخر العضو عن أداء الاشتراك السنوى فى موعد استحقلقه ولم يقم بادائه هو أو ورثته خلال خبسة عشر يوما من تاريخ المطاره بذلك بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول •

وتزول صفة العضوية فى المحالات المبينـــة فى البنود ( أ ) و ( ب ) و ( ج ) بقرار من مجلس النقابية .

هائدة ١٢ ـــ يخطر العضو يقرار مجلس النقاية بزوال صفة العضوية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ صدور هذا القرار •

دادة ١٣ حر يجبرز اعادة العضوية المى الأعضاء الذين زالت صفة عضويتهم بسب عدم دغم الاشتراك السنوى اذا ما أدوا أو ورثتهم المبلغ المستحق عليهم خلال السنة التالية •

مادة 11 - يجوز لن صدر قرار من مجلس النقابة بزوال صفة عضويته أن يتظلم من هذا القرار المام لجنة المتظلمات المنصوص عليها في المادة ( ٨ ) من هذا القانون خلاله ثلاثين يوما من تاريخ المطاره بالقرار المذكور أو تسلمه صورة منه وتسرى في شأن هذا القسرار قواعد التظلم واعلاة المقيد الواردة في هذا القانون •

ثقافة ( فنون وآداب ) ...... ٢٥٧

# الفصل الأشالث

#### ادارة النقساية

مادة 10 ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ۱۲۲ لسنة ۱۹۸۳ ) يتــولى ادارة النقابة :

أولا: الجمعية العمومية .

ثانيا: مجلس النقابة •

## (أ) الجمعية العمومية

مادة 17 - تتكون الجمعية العمومية من الأعضاء القيدين باللجدول العام الذين مضى على عضويتهم ستة أشعر على الأقل وأدوا الاشتراك المستحق عليهم قبل تاريخ اجتماع المجمعية العمومية العسادى بشهر على الأقل •

مادة ١٧ سر تنعقد الجمعية العمومية فى متر النقابة ويجوز لمجلس النقابة دعوتها للانعقاد فى مكان آخر يحدد فى خطاب الدعوة ، وتلصــق مهررة من اخطار الدعوة ، وجدول الأعمال ، وكشف باسماء الأعفـــاء الأنين لهم حق الدخور ، والحساب النقابة و مشروع الميزانية ، فى مقر النقابة و فروعها و ذلك قبل موعد الاجتماع بسبعة أيام على الأقل ،

هادة 10 سر (مستبدلة بالقانون رقم ١٦٢ لسنة ١٩٨٣) تعقد الجمعية المعمومية للنقابة اجتماعها العادى خلال شهر أبريل من كل عام ويجهوز دعوتها الهي اجتماع غير عادى كلما رأى مجلس النقابة ضرورة لذلك ويجوز دعوتها اذا طلب ذلك كتسابة ثلث الأعضاء الذين تتكون منهم الجمعيسة المعمومية أو مائة عضو من أعضائها أيهما أقل ، وتوجه الدعهومية أو مائة عضو من أعضائها أيهما أقل ، وتوجه الدعهوة الم

الأعضاء كتابة وبالنشر فى صحيفتين يوميتين قبل موعد الاجتماع بسبعة أيام على الأقل على أن يرفق والدعوة جدول الأعمال وأن يبين بها موعد الاجتماع ومكانه ولا يجوز للجمعية العمومية النظر فى غير المسائل الواردة فى الجدول الابموافقة الأغلبية المطلقة لمجموع المحاضرين •

## مادة 19 _ تختص الجمعية العمومية بما يأتى:

- ( أ ) النظر فى تقرير مجلس النقابة عن أعمال السنة المنتهية واعتماده •
- ( ب ) اعتماد المصاب المنتاهى السنة المنتهة بعد الاطلاع عملى تقرير مراقب الحسابات •
  - (ج) القرار مشروع الميزانية المخاصة بالسنة المالية المقبلة .
    - (د) القرار طريقة استثمار أموال النقابة وادارتها ٠
      - ( ه ) انتخاب النقيب وأعضاء مجلس النقابة •
      - (و) وضع اللائحة الداخلية للنقابة وتعديلها •
    - (ز) اقرار القروض التي يعقدها مجلس النقابة •
  - (ح) رسم السياسة العامة للنقابة ووضع خطط تنفيذها
    - (ط) القتراح تعديل قانون الفقابة ٠
- ( ى ) النظر فيما يعرضه مجلس النقابة أو أعضاء الجمعية العمومية •
- ( ك ) الاختصاصات الأخرى المنصوص عليها في هذا القانون أو في اللائمة الداخلية للنقابة .
  - ( ل ) تفويض مجلس النقابة في مباشر بعض اختصاصاتها .

دادة ٢٠ ــ لا يكون انعقاد الجمعية المعمومية صحيحا الا اذا حضره نصف عدد الأعضاء الذين لهم حق الحضور على الأقل ، فاذا لم يترافر

ثقافة ( فنون وآداب ) .....ت

هذا المدد أجل الاجتماع أسبوعين ويكون انعقادها فى هذه الحالة صحيحا اذا حضر ربع عدد الأعضاء •

وتصدر قرارات الجمعية الممومية بالأغلبية المطلقة لعدد الأعضاء الحاضرين وبأغلبية ثلثى الأعضاء فيما يختص بتقرير حل النقابة أو اقتراح المخال تعديل على نظامها يتصل بأغراضها أو عزل أعضاء مجلس النقابة

مادة ٢١ ــ لكل عضو الدق فى الدراج أى اقتراح فى جدول أعمال الجمعية العادية بشرط تقديمه عن طريق مجلس النقابة قبل انعتاد الجمعية العمومية بثلاثة أسابيع على الأقل •

مادة ٢٢ ــ لا يجوز لعضو الجمعية الاشتراك فى التصويت اذا كانت له مصلحة شخصية فى الموضوع المطروح وذلك فيها عدا انتخابات أجيزة النقابة •

مادة ٣٣ ــ يرأس الجمعية العمومية النقيب فاذا عاب يرأسها وكيل النقابة غاذا غاب برأسها أكبر أعضاء مجلس النقابة الطاهرين سنا •

مادة ٢٤ ــ تعين الجمعية العمومية مراقبا المصالبات من المتيدين بجدول المحاسوين وتكون مهمته ما يأتي :

ا سالاطلاع على دخاتر النقابة وسجلاتها وستنداتها في أى إوقت ،
 ويكون له حق طلب البيانات والايضالحات التي يرى ضرورة الحمسول عليها الأداء مهمته وله كذلك أن يحقق موجودات النقابة والترامانها .
 وعلى مجلس النقابة أن يمكنه من ذلك .

 ٢ - وضع النظام المالى الذي يكفل حسن سير العمل بالاتفاق مع أمين النصندوق .

٣ ــ جرد الخزاينة وحسابات العهد في نهاية السنة المالية وتقسديم
 تقوير بنتيجة البورد إلى مجلس النقابة •

إ اعداد تقرير عن الحساب الختامى والميزانية العمومية الى محلس النقابة •

وتقدر الجمعية العمومية الأتعاب السنوية لمراقب المصابات •

مادة ٢٥ سـ تدون غرارات الجمعية العمومية فى دفتر محاضر جلساتها ويوقع عليها الرئيس والسكرتير ويدون فى محضر الجلسة أسماء أعضاء النقابة الذين لهم حق الحضور وأسماء الحاضرين وتوقيعاتهم ٠

كما يذكر اسم الرئيس والسكرتير والقرارات الصادرة وعدد الأصوات التي حارتها .

مادة ٢٦ ــ تخطر سكرتارية النقابة وزارة الثقافة بصورة من الدعوة لاجتماع الجمعية العمومية قبل موعد الانعقاد بأسبوع على الأتل وبصورة من محضر اجتماع الجمعية الممومية والمقرارات الصادرة فيها خلال خمسة عشر يوما من تاريخ الاجتماع •

دادة ٢٧ مد لوزير الثقافة أو لربع عدد الأعضاء حق الطمن في انتخاب التقيب وأعضاء مجلس النقابة وذلك بتقرير يودع قلم كتاب محكسة القضاء الادارى بمجلس الدولة خلال خمسة عشر يوما من تاريخ أبلاغه نتيجة الانتخاب • كما يجوز انابة عضو على الأقل ممن حضروا الجمعية الملكمة المذكورة في قراراتها أو صحة انعقادها أو في انتخاب المعلمية المعومية وذلك بتقرير مسبب ومصدق على الامضاءات الموقع بها عليه من المجهة المختصة * والا كان الطمن غير مقبول شكلا • وتفصل محكمة القضاء الادارى في المطمن على وجه الاستعبال وذلك بعد سماع أقوال نائب عن ادارة قضايا المحكومة وأقوال رئيس النقابة أو من ينوب عنه وويكيل عن الماعنين •

مادة ٢٨ - أذا حكم يقبولَ الطَّعن المشار اليه في المادة السابقة يطلت

ثقاقة ( فنون وآداب ) .....

قرارات الجمعية العمرمية وأعيدت دعوتها النى الاجتماع فى مدى ثلاثين يوما من تاريخ تبول المطعن •

وتدعى كذلك فى حالة المكم ببطلان عملية الانتخاب بالنسبة لانتيب أو خمسة فأكثر من أعضاء مجلس النقابة فى مدة لا تتجاوز ثلاثين يوما من تاريخ المكم بالبطلان «ا هاذا كان عدد من أبطل انتخابه آتل من ذبك حل محله من يليه من المرشحين •

## (ب) مجلس النقابة

مادة 79 س. يتكون مجلس النقابة من خمسة عشر عضسوا تنتخبهم المجمعية العمومية بحيث تعثل كل شعبة بثلاثة أعضاء ويضم الى هذا الجلس رؤساء النقابات الفرعية •

مادة ٣٠ - ينتخب مجلس النقابة فى أول اجتماع له بعد اندة المجمعية العمومية من بين أعضائه وكيلا للنقابة واذا خلا مكان الوكيل لأى سبب ينتخب مجلس النقابة فى أول اجتماع له من يحل محله •

هادة ٣١ هـ مدة العضوية لأعضاء مجلس النقابات أربع سنوات • ويجوز ويقترع على استاط عضوية نصف الأعضاء في نهاية السنة الثانية • ويجوز تجديد العضوية لأكثر من مرة •

مادة ٣٢ ــ لا يجوز الجمع بين عضوية مجلس النقابة والعمال بالنقابة بأجر •

مادة ٣٣ ــ يتولى مجلس النقابة ادارة شئون النقابة والبت في كل من شأنه تحقيق أهدافها ربخاصة المسائل الآتية:

- (1) اعداد التقرير السنوى عن نشاط النقابة .
- (ب) اعداد مشروع الميزانية والحساب الختامي .

- (ج) تنفيذ قرارات الجمعية العمومية •
- (د) اعداد مشروع الملائحة الداخلية للنقابة وما قد بيرى ادخاله طمها من تعديلات •
- ( ه ) ادارة أهوال المنقابة والاشراف على نظام حساباتها وتعصيل الاشتراكات والدسوم والمبالغ الأخرى المستحقة على الأعضاء .
  - (و) تسوية المنازعات التي قد تنشأ بين أعضاء النقابة .
    - (ز) تنظيم أوجه نشاط النقابة .
- (ح) منح المتافات والجوائز للمسابقات المختلفة التي تعقدها النقابة المشتركين في هذه السابقات •
- ( ط ) تعيين العاملين بالنقابة وتحديد نظــــام أجورهـــم وترثقيتهم وعلاواتهم وتأديبهم وفصلهم وتقرير مكافات لهم طبقا لقانون العملو ٠
  - (ى) تقبول التبرعات والوصاية والاعانات غير المشروطة •
- (ك) عقد القروض اللازمة لنشاط النقابة على أن تعرض في أدل اجتماع للجمعية العمومية لاقرارها •
- ( ل ) تشكيل الجان من بين أعضائها وتغويضها في مباثبرة بعض المتصاصاته •
- ( م ) تحديد السلفة المستديمة اللمرف منها على الممروفات اليومية والمسادية •
- (ن) دعوة الجمعية العمومية للانعقاد الاجتماع عادى أو غير عادى •
- ( س ) مناقشة تقرير مواقب ألبحسابات واعداد الرد على مسا ورد مه من ملاحظات وعرضها على الجمعة العمومية •
  - (ع) تنظيم الرعاية الاجتماعية والصحية للاعضاء وأسرهم .

- ثقافة ( فنون وآداب ) .....
- (ف) الفظر في الشكاوي المقدمة ضد التصرفات المهنية الأعضاء النقسابة •
- ( ص ) الاختصاصات الأخرى المنصوص عليها في هذا القانون أو في اللائمة الداخلية المنابة .

### مادة ٣٤ ـ يختص النقيب بما يأتى :

- ( أ ) توجيه الدعوة لمتد الجمعية المعرومية لدور الانعقاد المادى وغير العادى ورئاسة الجمعية العمومية ومجلس النقسابة واعداد جدوله اعماليسا
  - (ب) تمثيل النقابة لدى الغير وأمام القضاء .
- ( < ) القيام بجهيع الأعمال القانونية التي يتطلبها وضم قرارات مطس النقابة موضع التنفيذ •
  - ( د ) مباشرة الأعمال التي يفوضه فيها مجلس النقابة
    - مادة ٣٥ ـ يختص وكيك النقابة بما يأتى :
    - (1) التوقيع على الشبكات وأذون الصرف •
- (ب) اقتراح تعين الموظفين ومنحهم العلاوات والترقيات وتأديبهم طبقا لما تقرره الملائمة الداخلية ه
- (ج) مباشرة الأعمال التي يفوضه فيها مجلس النقابة أو النقليب
  - دادة ٣٦ ــ يختص السكرتير العام بما يأتى :
  - ( أ ) مباشرة الأعمال اليومية المتعلقة بادارة النقابة •
  - (ب) الاشراف على الجهاز الادارى •
- (ج) اعداد جدول أعمال مجلس النقابة والجمعية العمومية والمشروعات والتقارير التي تعرض عليهما • ومحاضر اجتماعاتهما •

- (د) العمل على تنفيذ قرارات مجلس النقابة ومتابعة تنفيذ قرارات الحمعة العمومة •
- ( ه ) مباشرة الأعمال المتى ينوضه فيها مبطس النقابة أو النقيب أو الوكيار والتوقيع على الشيكات وأذون الصرف توتفيعا ( ثانيا ) •
- (و) الاختصاصات الأخرى المنصوص عليها فى هذا القلنون أو اللائمة الداخلية .

#### مادة ٧٧ ـ يختص أمين الصندوق بما يأتي :

- ( ٪ ) تسلم أموال النقابة وايراداتها والمطافظة عليها وإيداعهـــا مالحمرف •
  - (ب) التوقيع على الشبيكات وأذون الصرف توقيعا (ثانيا) ٠
- (ج) الأعمال المالية والحسابية وطبقا للاوضاع التى تقررها اللائحة الداخلية للنقابة •
- (د) تنفيذ قرارات مجلس النقابة فيما يتمل بالمعاهلات المسالية شهرط أن تكون مطابقة لعنود الميزانية ٠
- ( ه ) عرض الحساب الختامي والميزانية العمسومية وتقرير مراقب الحسابات على مجلس النقابة •
- (و) مباشرة الأعمال التي ينوضه فيها مجلس النقابة أو النقيب
  - (ز) الاشراف على العاملين في الحسابات .
- (ح) الاختصاصات الأخرى المنصوص عليها في هذا المتنادن أو في اللائحة الداخلية للنقابة .

مادة ٣٨ ــ يعقد مجلس النقابة اجتماعا مرة على الأقل كل شـــهر بدعوة من الفقيب ويجوز له ان يدعو المجلس الى اجتماع غير عـــادى • وعليه أن يدعوه اذا طلب ذلك كتابة ثلث أعضائه على الأقلاه ولا يكون اجتمساع المجلس صحيحا الا بحضور الأغلبية المطلقسة لأعفسائه ٠

وتصدر قراراته بأغلبية الأعضاء المعاضرين وعند تساوى الأصوات يرجح الجانب الذي فيه النقيب .

واذا تخلف العضو عن حضور أكثر من نصف عدد الاجتماعات ، خلال العام بعير عذر يقبله المجلس اعتبر مستقيلا منه ،

# الفصل الربع

## النظام المالى للنقابة

دادة ٣٩ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٢٢ لســنة ٢٩٨٣ ) تتكون موارد النقابة من :

#### : Yai

- ( أ ) رسم القيد واشتراكات الأعضاء والعبات والعدايا .
- (ب) الاعانات المحكومية واعانات المؤسسات والهيئات العامة
  - (ج) عائد استثمار أموال النقابة .
- ( د ) حصيلة رسم طوابع دمعة الفنون التشكيلية تحصل حسب الكسوف الواردة في ثانيا من نفس المادة م
- ( ه ) حصيلة النسبة المئوية التى تؤدى للنقسابة عن الاقتناء أو التكليف مقدارها ٢/ من قيمة الأعمال الفنية التشكيلية التى يقوم بها الأعضساء ...
  - (و) الموارد الأخرى التي يوافق عليها مجلس النقابة .

ثانيها : يكون لصق دمغة النقابة الزاميا على الأوراق والدفذر والرسومات والتصميمات الخلصة بالغنون التشكيلية الآتية :

( أ ) رسومات وتصميمات أعمال الفنون التشكيلية التي يوقعها أو يباشرها عضو النقابة بصفته الفنية الخاصة وكذلك صورها التي تمتبر مستدات •

( ب ) أصول عقود أعمال الفنون الجميلة والتشكيلية وأوامر المتوريد المخاصة بها وكذلك صورها التي تعتبر مستندات •

ويعتبر العقد أصلا اذا حمل توقيع الطرفين مهما تعددت الصـــور وتعتبر الفواتير الخاصة بها عتودا اذا لم يحرر لها عقود •

وتكون فئة الدمغة المستحقة طبقا للفقرات السابقة كما يلي:

#### مليم جنيــه

الطنبات المتدية من طلاب الثانوية العامة للتقدم لامتحسان الفنون ولنطلبات والشكاوى التي تقدم من الإعضاء الجلس النقابة وعند التعيين تضريجي انكليات المذكورة في المادة الثانية مقرة (١) وتصميم الاعلان لنفذ وكذلك للرسومات والتصويات والمقود والتقارير الخاصة بأعمال الفنسون انتشكيلية التي لا تزيد قيمتها على ١٠٠ جنيه •

٠٠٠ر٥٠٠ للرسومات والعقود والتقارير الخاصة بالتصميمات النخاصة بالفنون التشكيلية التي نزيد قيمتها عن ١٠٠٠ جنيه ولا تجاوز ٥٠٠ جنيه ٠٠٠

۱٫۰۰۰ للرسومات والمقود والتقارير الضاصة بتصميمات أعمال الفنون التشكيلية التي تزيد قيمتها على ٥٠٠٠ جنيه ولا تجاوز ١٠٠٠ جنيه تزيد عملي الألف الأولى ٠ الألف الأولى ٠

#### تقدير الأتماب:

وتكون قيمة الدمغة المستحقة عليها كالآتي :

- ثقافة ( فنون وآداب ) ......مليم جنيسه مليم جنيسه
  - ٠٥٠٠ علبات تقدير الأتعاب التي لا تزيد على ١٠ جنيهات ٠
- ۲٬۰۰۰ طلبات تقدير الأتعاب التي تزيد على ٥٠ جنيها ولا تجاوز ١٠٠ جنب ٩
- ه.٠٠٠ طلبات تقدير الأتعاب التي تزيد على ١٠٠ جنيه ولا تجساوز ١٠٠٠ جنيه ٠

ويزاد مبلغ o جنيهات عن كل ١٠٠٠ جنيه تالية للالف جنيه الأولى ، ويتحمل الدممة الطرف المسند النه تنفيذ الأعمال أو التوريدات ومقدم الشكوى أو طلب تقدير الأتعاب ورافع المدعوى حسب الأحسوال ويبين طريقة الاشراف على تحصيلها باللائمة ويجوز توريد قبيمة النممة المنقلية بموجب ايصال معتمد منها طبقا للاوضاع التي يحددها النظام الداخني ولا يجوز أن تقبل الوزارات والمصالح الحكومية والمحافظات والهيئسات النمامة والوحدات الاقتصادية المتابعة لها النمامل مع أعضاء النقلية بالأوراق المخاصة للاعمال الفنية التشكيلية الا اذا كان ملصقا عليها طلبع الدمنة المقدر.

مادة ٤٠ سـ لا يجوز للنقابة أن تقبل أية أموال من شخص أجنبى أو جهة أجنبية كما لا يجوز لها أن ترسل أية أموال الى أشخاص أو منظمات في الخارج الا باذن من وزير الثقافة • وذلك فيما عدا المبالغ الخاصة بثمن الكتب والنشرات والسجلات المتعلقة بنشاط النقابة •

دادة ٤١ ــ تبدأ السنة المالية المنقابة من أول يناير وتنتهى فى آخر ديسمبر من كل عام •

مادة ٤٣ ــ تودع أموال النقابة أولا بأول في مصرف بجمهورية مصر العربية يعييه مجلس النقابة •

وتهسك أبمانة صندوق النقابة دغاتر حسابية منتظمة تبين فيها بالتفصيل الايرادات والممروغات والمركز المالي للنقابة •

مادة ٣٦ ــ يكون المصرف من أموال النقابة بشيكات تسحب على المصرف المودعة به هذه الأموال بأذون صرف وذلك طبقا للقواعد التي يضعها مجلس النقابة و ويوقع وكيل النقابة وأمين المصندوق الشديكات وأذون المصرف ويحدد مجلس النقابة وجوه المصرف من السلفة المستديمة وعقدار ما يصرف ومن له اختصاص الالهر بالمصرف •

مادة ٤٤ ـ تعتبر أموال النقابة أموالا عامة • وتخصص للصرف منها على تحقيق أغراضها • وللنقابة أن تستثمر فائض ايرادتها لضمان مورد ثابت في أعمال محققة الكسب على النحق الذي تحدده الجمعية الممومية •

دادة ٥٤ ــ ينشأ في النقابة صندوق المماشات والاعانات يديره مجلس ادارة برئاسة وكيل النقابة وعضوية أمين الصندوق وثلاثة ينتضهم مجلس النقابة سنويا من بين أعضائه ٠

وتبين اللائحة الداخلية للنقسابة القواعد الخاصة مادارته ومنسح المعاشات والاعانات والتروض منه •

وتودع أهواله فى حساب خاص بأحد المصارف يختاره مجلس ادارة الصندوق ويصرف منه بقرار من هـذا المجلس بتوقيع رئيسـه وأمين الصندوق •

مادة ٢٦ ـ تتكون موارد الصندوق من :

- (أ) ٥٠/ من رسم التيد في جدول النقابة •
- (ب) ٥٠/ من الانسترالات السنوية للاعضاء .
- ( هـ ) الاعانات والهبات والوصايا المقدمة للمسندوق بالاضافة الى ٥٠/ مما يكون مقدما منها باسم النقابة •

- (د) عائد استثمار أموال الصندوق •
- ( م ) نسبة من حصيلة الموارد الأخرى التي يحددها مجلس النقابة •

مادة ٧٧ ـــ يقدم مجلس ادارة الصندوق الى مجلس النقابة فى موعد لا يجاوز شهر سبتمبر من كل سنة مشروع ميزانية الصندوق عن السنة المالية المتبلة ، كما يقدم المجلس الحساب المتامى السنة المنتهية فى موعد لا يجاوز نهاية شهر مارس وذلك لفحصها والتصديق عليها ثم عرضها على الجمعية العمومية فى أول اجتماع لها •

مادة ٨٨ ـ اذا طرأ الأى سبب من الأسباب مسا يمس كيان النقابة المالي غلاعضاء النقابة مجتمعين بهيئة جمعية عمومية بعد تصديق وزيرى الثقافة والتأمينات على الصندوق المنشأ بمتتضى هذا المقانون • وأن يقرروا في هذه المحالة طريقة استعمال وتوزيع ما بالصندوق من رصيد • ويراعى في توزيع هذا الرصيد تفضيل أرباب المعاشات بنسبة المساش المقرر لنكي منهم •

## الفصل الخامس واجبات الأعضاء وتأديبهم

هادة ٩٩ ... يؤدى العضو الذي يقيد في جدول الأعضاء العساملين اليمين الآتية أمام مجلس النقابة :

 « أقسم بالله العظيم أن أصون مصلحة الوطن وأؤدى رسالتى بالشرف والأمانة والنزاهة وأن أحافظ على كرامة المنن وأن أحترم تقاليده وأن أجذل غاية الجهد لتحقيق أهداف النقابة » •

مادة ٥٠ ـ على العضو أن يتوخى فى سلوكه مبادىء الشرف والأمانة والنزاهة ، وأن يقوم بجميع الواجبات التى يفرضها عليه هذا القانون ( م ٢٤ ـ موسوعة مصر ج ١٣)

واللائمة الداخلية للنقابة والآداب الفنية وتقاليدها كمـــا لا يجوز تناول المشروبات الروحية أو لعب القمار بمقر النقابة أو فروعها •

مادة ٥١ ــ لا يجوز للعضو اتخاذ اجراءات قضائية ضد عضو آخر بسبب عمل من أعماله الفنية الا بعد مضى شهر على الأقل من تاريخ ابلاغ شكواه الى مجلس النقابة أو الى النقيب في حالة الاستعجال • ومع ذلك يجوز له اتخاذ الاجراءات الوقتية اللازمة للمحافظة على حقوقه •

مادة ٥٦ ــ (مستبدلة بالتانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٣) يؤدى العضو العامل رسم قيد مقداره ستة جنيهات تدفع خلال شهر من تاريخ قبول قيده والا سقط حقه في القيد ، ويؤدى الأعضاء اشتراكا سسنويا في أول يناير من كل عام بواقع سنة جنيهات للاعضاء العاملين وثلاثة جنيهات للاعضاء المناسبين وذلك مع مراعاة أحكام المواد ١١ ، ١٢ ، ١٢ ، ١٢ ، ١٠ ، ١٤ من هذا القانون ولا يجوز للعضو المنسحب أو المفصول الذي سقطت عضويته استرداد ما يكون قد أداء المنقابة من أهوال بسبب عضويته م

مادة ٥٣ ــ مع عدم الاخلال بالمق فى المامة الدعــوى الجنائية أو المتأديبية يؤاخذ تأديبيا طبقا لأحكام هذا القانون كل عضو يخالف الواببات المنصوص عليها فى هذا المتانون أو فى الملائمة المداخلية •

مادة ٥٤ ــ الجلس النقابة بأغلبية ثلثى اعضائه الهت نظر العضو الى ما فيه خروج على السلوك الواجب أو مغالفة الموائح النقابة ونظامها.

مادة ٥٥ - العقوبات التأديبية الذي يجوز توقيعها على العضهو هي :

- ١ ــ اللوم •
- ٢ ــ الانذار ٠
- ٣ ـــ الزام العضو بأداء مبلغ لا يجاوز عشرين جنيها يدفع لصندوق
   المعاشات والاعانات
  - ٤ _ المنع من مزاولة المهنة مدة لا تجاوز سنة •

نقافة ( فنوق وآداب ) .....

٥ - شطب اسم العضو من النقاية .

دادة ٥٦ ـ تتولى التحقيق لجنة تشكل من:

﴿ أَ ) عضوين يختارهما مجلس النقابة سنويا ٠

(ا ب ) عضو هن مجلس الدولة بدرجة نائب على الأتل يختساره المجلس •

ويحال العضو الى هيئة التأديب بقرار من مجلس النقابة .

كما يجوز لوزير الثقافة أن يطلب من مجلس الفقابة احالة العضو الى هيئة التأديب •

ويتولى أحد عضوى لجنة التحقيق تعثيل الاتهام أمام هيئتى التأديب الابتدائية والاستثنافية •

مادة ٥٧ - تشكل فى النقاية هيئة تأديب ابتدائية برئاسة النقيب وعضوية ممثل لوزارة الثقساغة ومستشار مساعد من مجلس الدولسة وعضوين يفتارهما مجلس النقابة من بين أعضائه أحدهما يمثل الشسعبة المتي ينتمى اليها العضو المطلوب محاكمته.

هادة ٥٨ - تشكل فى النقابة هيئة تأديب استئنافية برئاسة أحد وكلاء وزارة الثقافة رؤساء الهيئات العامة التابعة لها يختاره وزير الثقافة وعضوية مستشار من مجلس الدولة وثلاثة أعضاء يختارهم مجلس النقابة من بين أعضائه غير المشتركين في هيئة التاديب الابتدائية .

مادة ٥٩ سيجوز استئناف قرارات هيئة التأديب الابتدائية أمام هيئة التأديب الاستثنافية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ ابلاغ العضو يالقرار بكتاب مسجل مصحوب بعلم الوصول •

دادة • ٦٠ سـ يكلف العضو بالحضور اعام هيئة انتأديب بكتاب مسجل بعلم الوصول يتضمن موعد الجلسة ومكانها وملخص الاتهام النسوب الميه وذلك قبل تاريخ الجلسة بثمانية أيام على الأقل •

مادة 71 ــ النعضو أن يستعين بمحام المندفاع عنه ٥٠٠ والأى من هيئتى التأديب تكليفه بالمحضور شخصيا ٠

مادة ٢٦ - لا يكون انعقاد هيئة التاديب صحيحا الا بحضور جهيع أعضائها بما فيهم الرئيس وتصدر القرارات بالأغلبية المطلقة للاعضاء ويجب أن تكون صبية •

## الفصل السادس حــل النقــانة

مادة ٣٦ — اذا اتضح لمجلس النقابة أن النقابة أصبحت عاجزة عن تحقيق أغراضها غله أن يطلب عقد الجمعية المعرمية الانظر في الأمر غاذا رؤى حل النقابة وجب أن يصدر بذلك قرارا من ثلثى أعضاء المجمعيسة المعرمية على الأقل •

مادة ٦٤ ــ تعين البهممية العمومية بعد صدور قرار الحل مصفيا يتولى حصر حقوق النقاية والوفاء بالتراماتها •

مادة 10 - تؤول أموال النقابة الى الدمهة التى تحددها الجمعية العمومية بموافقة وزارة الثقافة على أن تكون هذه الجهة من الجهسات الهتمة بالفنون التشكلية •

## الفصل السابع أحكام وقتيسة

مادة ٦٦ ــ يصدر وزير الثقافة خلال أسهوعين من تاريخ الممل بهذا القانون قرارا يتشكيل لجنة مؤقتة للقيد من:

 ١ - أحد أعضاء المجلس الأعلى لرعــاية القنون والآداب المعينين بأشخاصهم ، رئيسا . ٢ -- أحد وكااء وزارة الثقافة أو رؤساء الهيئات التابعة لها .

٣ سـ عضو من ادارة الفتوى المختصة بمجلس الدولة بدرجة مستشار
 مساعد على الأقتل •

٤ - خمسة من الفنانين يمثلون شعب النقابة .

وتعلن اللجنة تبل انعقادها بأسبوع على الأقل عن مكان اجتماعها وزمانه فى ثلاث صحف يومية تصدر فى القاهرة .

وتبت اللجنة فى طلبسات القيد بعد التحقق من اسستيفاء الشروط المنصوص عليها فى المادة ( ٥ ) من هذا القانون وذلك خلال ثلاثين يومسا من تاريخ تقديم الطلب •

مادة 77 — ( مستبدلة بالقانون رقم 177 اسنة 19۸۳ ) تدعو اللجنة المؤقنة عقب انقضاء ثلاثة أشهر من تاريخ أول اجتماع لها الجمهياة الممومية المنقابة الى الانعقاد لانتخاب النقيب ومجلس النقابة على الوجه المبين في المادة ( ٢٩ ) ، وعلى هذا المجلس أن ينتضب في أول اجتماع له من ين أعضائه وكيلا وأمينا عاما وأمينا للصندوق •

المدة 77 مكروا ... ( مضافة بالقانون رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٣ ) تدفى أموال النقابة وفروعها الثابتة منها أو المنقولة وجميع أموال مسندوق الماشات والايرادات الاستثمارية من جميع الضرائب المباشرة والدمغة التى تفرضها المكومة ، أو أية سلطة عامة أيا كان نوعها أو تسميتها .

مادة ٢٧ - مكررا (١) - ( مضافة بالقانون رقم ٢٢١ لسنة ١٩٨٣ ) لمجلس النقابة أن يعين لماونته وكتبا فنيا متفرغا يرأسه أحد أعضاء النقابة كمسا له أن يشكل لمجانا للإشراف على أوجه النشاط التي يراها المجلس ويحق النقابة الاستفادة من نظام التفرغ بالاستمانة بتفرغ ثلاثة

على الأكثر من أعضائها المشتخلين بالجهاز الادارى للدولة أو القطاع العام أو الهيئات العامة أو الوحدات الاقتصادية النابعة لها مهن لا تجاوز مرتباتهم السنوية ١٢٠٠ جنيه ، وتتحمل مرتباتهم جهة العمل المذكورة ويكون التفرغ لمدة سنة قابلة للتجديد وغترة أقصاها ثلاث سنوات .

هادة ٦٨ ـ يصدر وزير الثقافة القرارات اللازمة لتتفيذ هذا القانون •

مادة 79 - ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشرم »:

ييصم هذا القانون بخاتم اللدولة ، وينفذ كتانون من قوانينها ،،

صدر برياسة الجمهورية في ١٨ شعبان سنة ١٣٩٦ ( ١٤ اغسطس سنة ١٩٧٦ ) .

ثقافة ( فنون وآداب ) ...... ٢٧٥

التسمم الرابسع في المجلس الأعلى للثقافة في المجلس الأعلى للثقافة قرأد رئيس جمهورية مصر العربية رقم 100 لسنة 14٨٠ المثلماء وتنظيم المجلس الأعلى للثقافة (٢،١)

#### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم 2 لسنة ١٩٥٦ بانشاء المجلس الأعلى لرعاية المفنون والآداب والعلوم الاجتماعية ،

وعلى التأنون رقم ٣١٣ لسنة ١٩٥٦ بانشاء هيئة عامة للمطابع ، وعلى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون العيئات العامة ، وعلى القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٤ بشأن الجمعيسات والمؤسسات الماصة ،

وعلى القانون رقم ٧٨ لسنة ١٩٦٩ بانشاء أكاديمية الفنون ،

⁽١) الجريدة الرسمية في ١٧ أبريل سنة ١٩٨٠ - العدد ١٦٠٠

⁽٢) صدر قرار رئيس الجمهورية رقم ٥٤ لسنة ١٩٨٤ ( الجريدة الرسمية ـ العدد ٩ ( تابع ) في ١٩٨٤/٢/١ ) ونصت مادته الأولى على ان : « يستبدل بعبارة ( وزير الثقافة ) الواردة في قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٨٥ المشار البه عبارة ( رئيس مجلس ادارة هيئة الاثار المصرية ) وبعبارة ( صندوق تمويل مشروعات الاثار والمتاحف والصوت والضوء ) عبارة ( صندوق تمويل مشروعات الاثار والمتاحف ) ، كما تحذف عبارات ( مشروعات الصوت والضوء ، وعروض عرارات ( مشروعات الصوت والضوء ، وعروض الصوت والضوء ) المناه وردت في قرارات رئيس الجمهورية ارقام ٢٨٨٨ لسنة ١٩٨٨ و ٥٩ السنة ١٩٨٨ المنة ١٩٨١ و ١٩٨٠ المناد و ١٩٨٥ و ١٩٠٠ المنة ١٩٨٠ المناد و ١٩٨٥ و ١٩٠٠ المناد الثيار البها » .

وعلى قانون المؤسسات المعامة وشركات المقطاع العام المصادر بالقانون رقم ٦٠ لسنة ١٩٧١ المعدل بالقانون رقم ١١١ لسنة ١٩٧٥ ،

وعلى القانون رقم ٥٣ لسنة ١٩٧٣ بشأن الوازنة العامة الدولة ،

وعلى انقانون رقم ٤٧ لسنة ١٩٧٨ باصدار نظام العاملين المدنيين بالدولسة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١١٢٥ فسنة ١٩٥٨ فى شأن تبعية المجلس الأعلى لرعاية الفنون والآداب والقرارت المعدلة له ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١١٤٤ أسنة ١٩٦٠ بانشاء مجمع اللغسة العربية ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٤٤٩ لسنة ١٩٦٦ بشرسأن تنظيم وزارة الثقافة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٨ لسنة ١٩٧٠ بشأن نقل تبعية أكاديمية الجمهورية العربية المتحدة للفنون بروما من وزارة التعليم المي وزارة الثقافة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٨٢٦ لسنة ١٩٧١ بانشاء الهيئة العامة للكتاب ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٨٢٨ لسنة ١٩٧١ بانشاء الهيئة العامة للاثار المسرمة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٦١٥ لسنة ١٩٧٤ بانشاء المجالس القومية المتضمصة وتحديد اختصاصاتها ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١١٦٧ لسنة ١٩٧٥ بانشاء المجالس العليا للقطاعات ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقام ٣٤ لسفة ١٩٧٦ بانشاء الهيئـــة العامة للفنون والآداب ، ثقافة ( فنون وآداب ) .....

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٥ لسنة ١٩٧٨ بانشاء صندوق تمويل مشروعات الآثار والمتاهف والصوت والنموء ،

وطى قدار رئيس الجمهورية رقم ٢٦٩ لمسنة ١٩٧٩ بتولى وزير الدولة لرئاسة الجمهورية الاختصاصات المتررة بالقوانين واللوائح لوزير الاعلام والمثقافة الى أن يتم تنظيم الأجهــزة التى كانت تابعة لمرزارتى الاعلام والثقافة ،

وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قسررز:

# الفصل الأول المجلس الأعلى للثقافة

مادة 1 - تنشأ هيئة عامة تسمى « المجلس الأعلى المتسافة » تتبع الوزير المختص بشئون الثقافة ويكون مقرها مدينة القاهرة •

هادة 7 س يهدف المجلس الأعلى المتقافة إلى تلسير سبل الفتسافة الشعب وربطها بالتيم الروحية وذلك بتمعيق ديمتراطية النقافة وانوصول بها الى أوسع قطاعات الجماهير مع تتمية المواهب فى شتى مجالات النقافة والفنون والآداب ، واحياء التراث التديم واطلاع الجماهير على ثمرات المرفة الانسانية وتأكيد تيم المجتمع الدينية والروحية والخلنية ، والمجلس الأعلى فى سبيل تحقيق أهنافه القيام بما يلى:

 ١ -- تخطيط السياسة العامة للثقافة ، في حدود السياسة المساعة للدولة ، والتنسيق بن الآجهزة الثقافية في أوجه نشاطها المقتلفة .

٢ ــ وضع ميثاق شرف المعل الثقافي في مختلف مجالاته والاشراف على تنفيذه والالتزام به ٠

٣ ــ رعاية الابداع الفكرى والفنى وحماية حقوق التأليف والإداء
 وتأمين المستخلين بالمنتلفة والمفنون والآداب •

ع رحاية المجامع والجمعيات العلمية والمتساغية وتوغير الظروف
 المناسعة لها لتحقيق أهداغها •

 اصدار انتوجيهات والتوصيات الى الهيئات الأهلية المامة ف منادين الثقافة بما يتفق والسياسات العامة المقررة في هذا الشأن

٦ ــ تشجيع الأعمال الفنية الرفيعة ودعم الخدمات الفنية التي تؤدى
 المتجمعات الطلابية والمحالية وقطاع الفلاحين في القرى والمساركة بالعمل
 في سبيل وصول الثقافة بجميع أنواعها الى هذه القاعدة العمالية العريضة.

الاهتمام بثقافة الطفل والعمل على تنمية مواهبه وتشجيع قدراته
 لاعداد حيل من الشباب الوطني قادر على حمل الرسالة •

 ٨. ــ تقديم الانتاج الرفيع للمسرح والموسيقى والفنون الشعبية عن طريق انشاء السوت القنية والتنسيق بينها •

٩ — اقتراح أوجه التطوير في برامج التعليم وأساليب نشر الرعى الثقافي والتذوق الفني في مختلف الراحل التعليمية بالمدارس والجامعات •
 ١٠ — تحديد مقاييس البودة ومعاييرها في مختلف نواحي الانتاج الفكرى فيعبالات الثقافة المختلفة وتوحيد الأسس الني تقوم عليها المسابقات والجوائز التقديرية والتشجيمية ، كما يتولى منح هذه الجوائز والاعانات ويشير بالرأي على الهيئات التي تتولى منحها •

 ١١ - اقتراح أوجه التطوير في البرامج الاذاعيسة والتليفزيونية والتوصية لدى أثخاد الاذاعة والتليفزيون بأساليب ادماج الثقافة والفنون في المواد المذاعة صوتيا ومرئيا .

١٢ - اقتراح تعدين معثلين للمجلس في سيسفارات جمهورية مصر

العربية بالعواصم العالمية والعربية لتوثيق الروابط الثقافية مع شمحوب العالم •

١٣ - اعتراح تمثيل جمهورية مصر العربية في المؤتمرات والمرحانات الثقافية والفنية الاقليمية والدولية .

مادة ٣ - يحدد بقرار من رئيس الجمبورية الوزير المفتص بشمون الثقافة .

مادة ٤ ــ ( مستبدلة يقرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٧٤ لسنة ١٩٨١ ) يشكل المجلس الأعلى للثقافة برئاسة الوزير المخنص بالثقافة وعضوية كل من :

وزير الدولة للتعليم والبحث العلمي أو من ينبيه .

وزاير السياحة أو من بنييه •

رئيس المجلس الأعلى للشباب والرياضة أو من بنيه ٠ أمين عام المجلس الأعلى للثقافة .

⁽١) صدر قرار وزير الدولة للثقافة رقم ٦٦ لسنة ١٩٨٢ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٢/٧/١٧ - العسدد ١٦٥ ) ونص في مادته الاولى على

[«] يعين رؤساء الأجهزة والهيئات الثقافية _ المبينة فيما بعد _ اعضاء بالمجلس الاعلى للثقافة •

___ الوكيل الاول للوزارة •

[.] _ أمن عام المجلس الاعلى للثقافة •

⁻ رئيس مجلس ادارة الهيئة العامة للآثار الصرية -- رئيس مُجلس ادارة الهيئة المرية العامة للكتأب .

⁻ رئيس اكاديمية الفنون ·

_ وكبل الوزارة للعلاقات الثقافية الخارجية •

⁻ وكيل الوزارة المشرف على الثقافة الجماهيرية » •

رئيس مجلس الأمناء باتحاد الاذاعة والتليفزيون • ممثل لموزارة الخارجية بختاره الوزاير المختص •

ممثل اوزارة التخطيط يختاره الوزير المختص •

ممثل المجلس الأعلى المجامعات يختاره المجلس .

رؤساء الأجهزة والمهيئات الثقافية التابعة للمجلس .

مديرى البيوت الفنئية •

رئيس اتحاد الكتاب أو من ينيبه .

نقيب الفنانين التشكيليين أو من ينيبه .

نقيب المهن التمثيلية أو من ينيبه .

نقيب المهن السينمائية أو من ينيبه .

نقيب المهن الموسيقية أو من ينييه .

عدد من الأعضاء لا يزيد على اثنين وعشرين عضوا بيفتارون من بين المشتغلين بالنقافة واللغنون والآداب ويمثلون مختلف الأنشطة المثقافية •

ويصدر قرار من رئيس مجلس الوزراء بتعيين أعضاء المجلس وتحديد هدة العضوية بالنسبة للاعضاء المختارين من بين المستخلين بالمقسافة والمفنون والإداب •

كما يصدر قرار من رئيس مجلس الوزراء بتحديد مكافات أعضاء المجلس ومكافات حضور أعضاء شعب المجلس ولجانه «

دادة ٥ ــ المجلس الأعلى للتقافة هو السلطة العليا الهيمة على شئون الهيئة وتصريف أمورها ، وله أن يتخذ ما يراه لازما من القرارات للتحقيق المرض الذي قامت من أجله ولله وعلى الأخص :

ا ـــ اصدار القرارات واللوائح الداخلية والقرارات المتعلقة بالشئون المللية والادارية والمفنية المهيئة دون التقيد باللوائح المكومية () .

⁽۱) صدر قرار وزير الثقافة رقم ۲۱٦ لسنة ۱۹۸۲ باصدار اللائحة الداخلية للمجلس الاعلى للثقافة ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۳/۱/۹ – العـدد ٨ ) •

ثقافة ( فنون وآداب ) ......

وضع اللوائح المتعلقة بتميين العاملين بالهيئة وترشيتهم ونقلهم
 وفصلهم وتحديد مرتبانهم وأجورهم ومكافاتهم

٣ ـــ الموافقة على مشروع الموازنة السنوية .

 إنظر فى كل ما يرى رئيس المجلس الأعلى عرضه من مسائل تدخل فى اختصاص الهيئة .

مادة ٦ ــ يكون للمجلس الأعلى المثقافة أمين عام يصدر بتعيينه وتحديد مرتباته وبدلاته قرار من رئيس الجمهورية .

مادة ٧ - يكون للمجلس الأعلى للثقافة أمانة عامة يصدر بتنظيمها وتحديد اختصاصاتها قرار من رئيس المجلس تعمل تحت اشراف الأمين المعلم للمجلس وتختص بمعاونة المجلس وشعبه ولجانه في تحضير الأعمال ووضع المتقارير والبحوث والبيانات والاحصاءات وتباشر الأعمال المالية رالادارية للمجلس كما نتولى تنفيذ ومتابعة قرارات وتوصيات المجلس وتعمل يصفة خاصة على:

- ١ -- تنفيذ برامج المساعدات العلمية والاعانات المائية المجمعيات
   الثقافية الفنية
  - ٢ تتفيذ أعمال الرقابة على المصنفات الفنية •
- ٣ التنسيق بين المحافظات فيما تقوم أنشطة الثقافة الجماهيرية
- ٤ -- مباشرة اختصاصات الملاقات الثقافية الخارجية بالتعاون مع الأجهزة المختصة وتنظيم سفر الفرق والمعارض الأثرية والفنية والأدبية .
- نشر الثقافة السينمائية وانتاج الأملام التسجيلية والتجريبية واقامة المعرجانات الدولية والمحلية وأسسابيح الأملام داخل الجمهورية وخارجها .
  - ٦ نشر التذوق في مجالات الفنون التشكيلية ٠
- √ سرعاية الثقافة المسرعية والتنسيق بين أنشطة المسرح والموسيقى
   والفنون الشعبية والاستعراضية •

 ٨ -- رعاية ثقافة الطفل والعمل على تنمية مواهبه وقدراته وتقديم المعادج المتميزة فى هذ المجال •

مادة ٨ ــ نتشاً بقسرار من المجلس الأعلى للنقافة بيسوت للمسرح والموسيقى والفنون الشعبية وتتولى المشردة في لتوجيه لقومي عن طريق الارتفاع بمستوى الانتذاع المسرحي والموسيقى وتشجيع المواهب والقدرات

على أن يكون لذل بيت هوازنة داخلية تحسدد موارده ومصروفاته ويصدر بتنظيمها قرار من رئيس الجلس ٠

هادة ٩ سيجتمع المجلس بدعوة من رئيسه ويكون الاجتماع صحيحا بحضور اغلبية اعضائه وتمدر قراراته باغلبيه أصوات الحاضرين وعسد القساوى يرجح الجانب الذى هنه الرئيس •

وتبلغ قرارات المجلس الى الوزير المفتص بشئون الثقافة لاعتمادها تعما تبلغ القرارات بعد اعتمادها طوزارات والاجهزة والهيئات المركزية والمحلية المعنية لتنفيذها ، ويضم المجلس لائحة خاصة بتنظيم أعماله واحتماعاته ،

مادة 10 سلمجلس الأعلى المثقافة أن يشكل شعبا ولجانا دائمة أو وقتة المعاونة في مباشرته الاختصاصاته ويجوز أن يضم التي تلك اللجان والشعب خبراء من داخل المجلس أو خارجه .

هادة 11 حسيتولى رئيس المجلس الاشراف على شسئونه والتجتق من حسن سير العمل به ويتولى تقديم تقارير دورية الى المجلس يعدها الأمين العام عن سير العمل ومدى تنفيذ الخطط والسياسات المرضوعة في هسذا انشأن •

مادة 17 سيكون للمجلس الأعلن للثقساغة وازنة خاصة تعد على نعط موازنات العيثات العامة طبقا لأحكام تانون الموازنة العامة للدولسة رقع صم لسنة ١٩٧٣ . ثقافة ( فنون وآداب ) ...... ٢٨٣

## المفصل الشساني

## في الأجهزة الثقافية التابعة للمجلس (١)

مادة ۱۳ – تستمر ألهيئة العامة للنكتاب في ممارسة الاختصاصات المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٨٢٦ لسنة ١٩٧١ بانشاء الهنئية •

مادة 15 ــ تستمر العيئــة العـــامة للاثار المرية في ممارســـة الاختصاصات المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٨٢٨ لســنة 19٧١ بانشاء المهيئة •

ويضم لهما صندوق تمويل مشروعات الاثار والتاحف الصادر بانشائه قرار رئيس الجهورية رقم ٥٥ لسنة ١٩٧٨ •

مادة 10 - تستمر أكاديمية الفنون فى ممارسة الاختصاصات المنصوص عليها فى القانون رقم ١٨ نسنة ١٩٦٩ بانشاء الأكاديمية

دادة 11 مرتخذ الاجراءات اللازمة لانشاء شركة للاستوديوهمات والانتاج السينمائي تتولى لنشاء وادارة الاستوديوهات والمعامل وانتاج الإغلام ذات الأهداف الوطنية والقومية •

⁽۱) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٣٣ لسنة ١٩٨٤ باشراف المجلس الاعلى للثقافة على بعض الشركات ( للجريدة الرسمية في ١٩٨٤/٣/١ – العدد ٩ تابع ) ونص في مادته الاولى على ما ياتى : « يشرف المجلس الاعلى للثقافة باعتباره هيئة عامة على الشركات الاتسـة:

١ - شركة مصر للتوزيع ودور العرض السينمائي ٠

٢ ... شركة مصر للاستوديوهات والانتاج السينمائي ٠

٣ ـ شركة مصر للصوت والضوء ٠

ويكون للمجلس بالنسبة الى هذه الشركات جميع الاختصاصات القررة في القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٨٣ المشار الله لهيئات القطاع العام بالنسبة للشركات التي تشرف عليها » •

مادة 17 - تتخذ الاجراءات اللازمة لانشساء شركة للتوزيع ودور العرض السينمائي تولى توزيع الأفلام السينمائية وانشاء وادارة دور العرض وتطويرها •

مادة ١٨ - ينشأ مجلس الثقافة بكل محافظة يشكل برئاسة المحافظ ويمدر تشكيل المجنس وتعيين خبرائه بقرار هن المحافظ المختص •

ويتولى المجلس التنسيق بين النشاطات المفتلفة للهيئات المعنية بالثقافة داخل حدود المحافظة ، ويكون مدير مديرية الثقافة أهينا للمجلس •

مادة 11 - تنشسأ مديرية الثقافة بكل مطافظة تتولى مبساشرة الاختصاصات المنصوص عليها فى قانون المحكم المحلى المصادر بالقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٩ ولاقحته التنفيذية ، وتدرج اعتماداتها فى فرع مستقل فى موازنة المحافظة .

وتشكل المديرية بقرار من المحافظ المختص من العاملين بأجهزة المثقافة بالمحافظة أو غيرهم •

## الفصل الثسالث اهكام عسامة وختاية

هادة ٢٠ س يلغى المجلس الأعلى لرعاية الفنون والآداب والعسلوم الاجتماعية وتنقل اختصاصاته الى المجلس الأعلى للثقافة •

دادة ٢١ ــ تلغى الهيئة العامة الفنون والآداب وتؤول اختصاصاتها لنمجلس الأعلى للثقافة •

مادة ٢٢ ـ تلمى انهيئة العامة للسينما والمسرح والموسيقى والفنون الشمية وتحل معلها البيوت المسرحية المنصوص عليها فى المادة ( ١٨ ) من هذا القرار والشركتان المنصوص عليها فى المادتين ( ١٢ ، ١٧ ) من هذا القرار والشركتان المنصوص عليها فى المادتين ( ١٠ ، ١٧ ) من هذا القرار والشركتان المنصوص عليها فى المادتين ( ١٠ ، ١٧ ) من هذا

ثقافة ( فنون وآداب ) ......ثقافة ( فنون وآداب )

مادة ٢٣ ـ يلحق مجمع اللغة العربية بوزارة التعليم •

دادة ٢٤ ــ تؤول الى المجلس الأعلى النتاغة من أصول الهيئات الملغاة ملكية الاستوديوهات والمعامل ودور العرض وغيرها من الأصــول التي لم نتقل ملكيتها الى انهيئات والأجهزة النشأة بموجب هذا القرار •

ويحل المجلس الأعلى المتقافة محل الهيئات المنفاة فى مباشرة الاختصاصات التى لم يرد النص على نقلها الى الجهات التى حلت محلها ، كما يؤول المجلس مالها من حقوق وما عليها من المتراامات متعلقة بهذه الاختصاصات •

هادة ٢٥ ــ تتخذ اجراءات نقل كاغة وظائف واعتمادات موازنات تل من ديوان عام وزلرة الثقافة والمجلس الأعلى لرعاية الففسون والآداب والعلوم الاجتماعية والثقافة الجماهيرية والهيئة العسامة للفنون والآداب والهيئة العامة للسينما والمسرح اللي المجلس الأعلى للثقافة •

مادة ٢٦ ــ يصدر الوزير المفتص بشئون الثقافة القرارات الملازمة لتشكيل لجان تتولى مسايلي :

 اعداد الهيساكل التنظيمة وجداول ترتيب الوظائف والمقسررات الوظيفة المجلس الأعلى الثقافة وآجهزته ، تدهيدا الاعتمادها من الجهات المختصة •

ــــ حصر العاملين بوزارة المثقافة والأجهزة والهيئات المتعاة واقتراح توزيمهم على الأجهزة والهيئات المجديدة وغيرها •

حصر الأموال والموجودات واتخاذ الاجراءات القانونية الملازمة لنقلها الى المجلس الأعلى المثقافة والأجهزة والهيئات المجددة وذلك حسب طمعة عملها واحتياجاتها •

- تقييم أصول وخصوم الهيئات الملغاة وتصفية مراكزها المالية • ( م ٢٥ ـ موسوعة مصر جـ ١٣ )

دادة ٢٧ ــ ( مستبدلة بقرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٢٦٤ اسنة ١٩٨١ ) تتولى وزارة الدولة للثقافة الاشراف الفنى على الجمعيات والمؤسسات التقافية والاتحادات الخاصة بها ، وتتولى وزارة الشسئون الاجتماعية الاشراف المللي والادارى على هسذه الجهات عملي أن يتم الاشراف أن جميع الأحوال طبقا لأحكام المقانون رقم ٣٣ لسسنة ١٩٦٤ بشأن الجمعيات والمؤسسات الخاصة •

مادة ٢٨ ــ يلغى كل ما يخالف أحكام هذا القرار • مادة ٢٨ ــ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ،،

صدر برئاسة الجمهورية في ١٧ جمادي الاولى سنة ١٤٠٠ ( ٣ أبريل سنة ١٩٨٠ ) • ثقافة ( فنون وآداب ) .....م

## القسم الخامس في أكاديمية الفنون

## قانون رقم 10/ اسنة 19/1 باصدار قانون تنظيم أكاديمية الفنون (٢٠١)

باسم اأشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

#### (المسادة الأواى)

يعمل فى شأن تنظيم أكاديمية الفنون بأحكام القانون المرافسق ، ويلغى القانون رقم ٧٨ لسنة ١٩٦٩ بانشاء أكاديمية الفنون ، كما يلغى كل حكم يذالف أحكام هذا المقانون .

# ( المسادة الثانية )

الى أن تصدر الملائمة التنفيذية لهذا القانون ويتم تعديل اللوائح الداخلية للمعاهد ويعمل بالثوائح الداخلية الحالية والقدواعد السارية ، كما يستهر العمل بأحكام القرارات التعليمية الأخرى فيما لا يتعارض مم أحكام هذا القانون •

⁽١) الجريدة الرسمية في ١٧ سبتمبر سنة ١٩٨١ - العدد ٣٨٠

⁽٢) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٤٦١ لسنة ١٩٨٧ بنغويض رئيس مجلس الوزراء في بعض الاختصاصات ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٨ العدد ٤٦١ مكرر ) ونص في مادته الاولى على أن يغوض السيد الدكتور / عاطف صدقى رئيس مجلس الوزراء في مباشرة اختصاصات رئيس الجمهورية المنصوص عليها في قانون تنظيم اكاديمية الفنون وذلك فيما عدا تعين رئيس الاكاديمية وانشاء معاهد آخرى أو فروع الاكاديمية وكذلك إصدار اللائحة التنفيذية .

 ۳۸۸
 به ۲۸۸

 ( المادة الثالثة )

ينشر هذا المقانون فى البجريدة الرسمية ، ويعمل به من اليوم التالى لتاريخ نشره ٠

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانينها ٥٥ صدر برئاسة الجمهورية في ١١ ذى القعدة سنة ١٤٠١ ( ٩ سبتمبر سنة ١٩٨١) •

# قانون تنظيم أكاديمية الفنون باب تمهيدي في الهيكل العام الأكاديمية

مادة ١ ــ تختص أكاديمية الفنون بكل ما يتعلق بتعليم الفنسون والبحوث العلمية التى تقوم بها معاهدها فى سبيل خدمة المجتمع والارتقاء به حضاريا كما تسهم فى رقى الفكر والفن والقيم الانسانية والاتجساه بالفنون اتجاها قوميا يرعى تراث البلاد وأصالتها واعداد المختصين فى المجالات التى تختص بها ، كما تعمل على توثيق الروابط الثقائمية والفنية مع الإجهزة المشتخلة بالفنسون فى الوطن العربى والدول الأجنبية عملى المعددين المطلى والعالى .

ويكون مقر الأكاديمية مدينة الجيزة .

مادة ٢ ـ تتكون الأكاديمية من المعاهد الآتية :

١ ـــ المعهد العالى للفنون المسرحية (١) •

٢ ــ المعهد العالى للموسيقي (الكونسرفاتوار) .

(١) صدر قرار وزير التربية والتعليم رقم ٤٨١ لسنة ١٩٥٨ بانشاء معهد عال الفنسون المسرحية ( الوقائع المصرية في ١٩٥٨/٥/٢١ – العدد ٤٢) . ثقافة ( فنون وآداب ) ......

- ٣ المعهد العالى للسنما .
  - ٤ _ المعهد العالني البالية .
- ٥ المعهد العالى للموسيقي العربية .
  - ٣ ... المعهد المعالى للنقد الفنى (١) ٠
  - ٧ _ المعهد العالم للفنون الشعبية .

ويجوز بقرار من رئيس الجمهورية انشاء معاهد أخرى ، أو ضم معاهد أو كليات تنائمة الى الإكاديمية ، أو انشاء فروع للاكاديمية ، وذلك بناء على عرض وزير الثقافة وبعد موافقة مجلس الإكاديمية ().

وبيعين بالمقرار مقر المعهد أو المفرع •

مادة ٣ سلجلس الأكاديمية انشاء مراكز أو وحدات علمية أو تعليمية أو تدريبية وتنظيم دراسات في غير أوقات الدراسة العادية تتبع معاهد الإكاديمية ويعين مقرها بقرار انشائها ٠

مادة ؟ ينتكون كل معهد من عدد من الأقسام يتولى كل منها تعليم المواد التي تدخل في اختصاصه الويقوم على بحوثها وتدريباتها •

وتبين اللائحة الداخلية لكل معهد الأقسام التي تتبعه ٠

مادة ٥ ــ الأكاديمية هيئة عامة ذات طابع علمى وفنى ولهـا شخصية اعتبارية ، وتكون لها موازنة خاصة تعد على نمط الهيئات العامة ولهـا

⁽٢) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ١٦٤ أسنة ١٩٨١ ( الجريدة الرسمية في ١٩٨٠/٤/٣ – العدد ١٤ ) ونص في مادته الاولى على ما ياتى : « ينشأ باكاديمية الفنون ، معهد عالى للفنون الشعبية ويضم اليه مركز دراسات الفنون الشعبية »

أن تقبل ما يوجه اليها من تبرعات لا تتعارض مع الغرض الأصلى الذي انشئت من أجله •

مادة ٦ ـ يتولى ادارة الأكاديمية:

- (١) مجلس الأكاديمية ٠
  - (ب) رئيس الأكاديمية ٠
- مادة ٧ _ يتولى ادارة كل معهد تابع للاكاديمية .
  - ٠ ) مجلس المعهد ٠
    - (ب) عميد المعهد ٠

مادة ٨ ــ يتولى ادارة كل قسم من أقسام المعهد التابع للاكاديمية :
 ( أ ) مجلس القسم •

(ب) رئيس مجلس القسم •

مادة ٩ ــ تتبع اكاديمية المفنون وزير الثقافة يشرف عليها بحسكم منصبه • وله أن يطلب هن مجلس الأكاديمية بحث أو دراسة موضوعات معينة وذلك لابداء الرأى فيها لاتخاذ قرار بشأنها •

## البساب الأول في المجالس والقيادات المسئولة

مادة 10 ستولى المجالس والقيادات المبينة فيمسا بعد كل فى دائرة المتصاصه مسئولية تسيير العمل بالإكاديمية وانطلاقه بما يحتق أهداغه فى عدود التوانين واللوائح والنظم المتررة وتبين اللائحة التنفيذية نظام العمل فى تلك المجالس وتسرى عليها فيما لم يرد بشأنه نص الأحكام العامة المبينة فيما بعد :

- ثقافة ( فنون واداب ) .....
- ( أ ) يؤلف المجلس من بين أعضائه أو غيرهم من أعضاء هيئــة التدريس والمفتصين لجانا فنية دائمــة أو مؤقتة لبحث الموضوعات التي تدخل في اختصاصه •
- ( ب ) لا تكون قرارات المجلس نهائية فيمسا يختص بالنظر فيه من مسائل الا فى شأن ما لم ينص على دخسوله منها فى اختصاص مجالس أعلى أو مجلس الإكاديمية •
- ( هِ ) لا تنفسذ قرارات المجلس فيما يحتاج الى قسـرار من وزير الثقافة الا بصدور هــذا القرار • واذا له يصدر منــه قرار فى شأنـهــا خلال الثلاثين يوما التالية لتاريخ وصولها الى مكتبة تكون نافذة •

## أولا ــ على دستوى الأكاديمية ١ ــ مجلس الأكاديمية

مادة 11 - يؤلف مجلس الأكاديمية برئاسة رئيس الأكاديمية وعضوية
 كل من :

- ( أ ) نائب رئيس الأكاديمية
  - (ب) عمداء العاهد .
- ( ج ) أحد وكلاء كل من وزارة المثقافة ووزارة التعليم المعالى يختاره الوزير المختص لمدة سنتين قابلة للتجديد •
  - (د ) رئيس اتحاد الاذاعة والتليفزيون ٠
- ( ه ) اثنان من ذوى الخبرة فى مجال الثقافة يعينان لمدة سنتك قابلة للتجديد بقرار من وزير الثقافة بعد أخذ رأى مجلس الأكاديمية

ويحضر أمين الأكادبمية جلسات المجلس ويشارك فى مناقشاته ويتولى أمانة المجلس •

مادة ١٢ - يختص مجلس الأكاديمية بالسائل الآتية :

#### أولا - مسائل التخطيط والتنسيق والتنظيم والتابعة :

١ ـــ رسم وتنسيق سياسة التعليم والتدريب والبحوث بالأكاديمية
 ووضع الخطة الكفية بتوفير الامكانيات الكافية لنحقيق أهداف الأكاديمية

- ٢ ـــ وضع برنامج سنوى للنشاط الثقافى المعام للأكاديمية •
- ٣ ــ تنظيم وتشجيع البحوث فى مجال الفنون وتوغير الامكانيات
   اللازمة لها •
- عنح جوائز وتقرير مكافات تشجيعية لن يقدمون أعمالا فنية أو بحوثا علمية تتميز بالإصالة وتسهم فى تقدم الفنون •
- ابداء الرأى هيما يتعلق بتعليم اللفنون فى درجاته وصسوره
   المتاهة •
- ٦ ـ وضع خطة استكمال وانشاء المبانى ودعم التجهيزات والمكتبات الأكاديمة •
- ٧ وضع اللائمة التنفيذية للاكاديمية واللوائح الداخلية للمعاهد
  - مـ تنظيم قبول الطلاب بالأكاديمية وتحديد أعدادهم •
  - ٩ ــ تنظيم شئون المنح والمكافآت الدراسية المفتلفة
    - ١٠- تنظيم شئون المخدمات الطلابية في الأكاديمية، ٠
- ١١ اعداد السياسة العامة لوسائل التعليم والمتديب والبحسوث بالمعاهد التابعة للاكاديمية .
  - ١٢ تنظيم شئون الطلاب المثقافية والرياضية والاجتماعية
    - ١٣ تنظيم الشئون الادارية والمالية في الأكاديمية .
- ١٤ أصدار اللوائح الفنية والمالية والادارية للوحدات ذات الطابع

ثقافة ( فنون وآداب ) .....ت

المخاص فى الأكاديمية بالانفاق مع وزارة المالية وذلك فيما يتدلق بالشئون المالمة والادارية •

١٥ ــ تحديد وانشاء تخصصات الأستاذية بالمساهد انتسابعة
 للاكاديمية

 ١٦ وضع النظام العام للدروس والمحاضرات والبحوث والتدريبات والانتداب لها ٠

١٧ _ وضع النظام العام لأعمال الامتحان والانتداب لها ٠

۱۸ مناششة تقارير رئيس الأكاديمية والتقارير السنوية للمهاهد وتوصيات المؤتمرات الفنية والثقافية وتقييم نظم الأكاديمية فيها ومراجعتها وتجديدها فى ضوء كل ذلك وفى اطار التقدم العلمى والتعليمى ومطالب وحاجات المجتمع المتطورة «

١٩ ــ متابعة تنفيذ الخطة العامة للتعليم والتدريب بالأكاديمية والبحوث الفنية والانشاءات فيهما •

٧٠ _ اعداد مشروعات الموازنة واقرار الصماب المتامي للكاديمية •

#### ثانيا _ السائل التنفيذية:

٢١ - تعيين أعضاء هيئة المتدريس في الأكاديمية ونقلهم •

۲۲ ــ تحدید مواعید بدء الدراسة وانتهائها ومدة عطلة منتصف العام الادراسي •

٢٣ _ وقف الدراسة في المعاهد •

٢٤ ــ منح الدرجات والشهادات العلمية والدبلومات ومنح الدرجات الفخرية •

٢٥ ـــ تدبير أموال الأكاديمية واستثمارها وادارتها والتصرف فيها •

٢٦ _ قبول التبرعات في حدود ما تنص عليه المادة الخامسة •

٧٧ ــ الترخيص لرئيس الأكاديمية في اجراء التصرفات القانونية •

#### ثالثـــا _ مسائل متفرقة :

٢٩ ــ الموضوعات التي يحولها عليه وزير الثقافة •

٣٠ ــ ابداء الرأى فيما يتعلق بجميع المسائل المتعلقة بالتعليم في
 مجالات الفنون التي تختص بها معاهد الأكاديمية

٣١ _ المسائل الأخرى النبي يختص بها وفقا للقانون .

هادة ١٣ سلجنس الأكاديمية أن يلغى القرارات الصادرة من مجالس المحاهد التابعة لها أذا كانت مضااغة المقوانين أو اللوائح أو المسرارات التخليمية المعمول بها في الأكاديمية •

#### ٢ ــ رئيس الأكاديمية

مادة 13 سيصدر بتعيين رئيس الأكاديمية قرار من رئيس الجمهورية بناء على حرص وزير الثقافة • ويشترط فيه أن يكون قد شغل لمدة خمس سنوات على الأقل وظيفة أستاذ بالأكاديمية أو أسستاذ في مادة نتعسلق بتخصصات الأكاديمية في احدى الجامعات المصرية أو باحدى الكليات أو المعاهد العالية المفنون •

ويكون تميينه لمدة أربع سنوت قابلة للتجديد ويعتبر خلال مدة تعيينه شاغلا وظيفة أستاذ على سبيل التذكار ، فاذا لم تجدد مدته أو ترك رئاسة الأكاديمية قبل نهاية المدة عاد اللى شغل وظيفة أستاذ التى كان يشغلها من قبل اذا كانت شاغرة فاذا لم تكن شساغرة شغلها بصسفة شخصية الى أن تخلو .

هادة 10 ــ يتولى رئيس الأكاديمية ادارة شئون الأكاديمية العلمية والادارية والمالية وهو الذي يمثلها أمام الهيئات الأخرى •

وهو هسئول عن تنفيذ القوانين واللوائح المفاصة بالأكاديمية وقرارات مجلس الإكاديمية في هدود هذه القوانين واللوائح •

وله في حالة الاخلال بالنظام أن يوقف الدراسة كلها أو بعضها على

أن يعرض قرار الوقف على وزير الثقافة خلال ثلاثة أيام من تابيخ صدور. وعلى مجلس الأكاديمية خلال أسبوع .

مادة 11 - لرئيس الأكاديهية أن يدعو المجالس واللجان المسكلة وققا لأحكام هذا القانون الى الاجتماع كما له أن يعرض عليها ما يراه من الموضوعات •

مادة ١٧ سـ يقدم رئيس الأكاديمية بعد العرض على مجلس الأكاديمية تقريراً فى نهاية كل عام دراسى الى وزير الثقافة عن شئون التعليم والبحرث المعلمية وسائر نواحى النشاط الأخرى بالأكاديمية وتقييمها ومراجعتها وانتراحات النعوض بها •

#### ٣ ـ نائب رئيس الأكاديمية

مادة ١٨ - يكون للاكاديهية تائب لرئيسها يعاونه في ادارة شئونها
 العليه والادارية والمالية ويقرم مقامه عند غيابه •

ويكون تعيين نائب رئيس الأكاديمية بقرار من رئيس الجمهورية بناء على عرض وزير الثقافة بعد أخذ رأى رئيس الأكاديمية ويشترط أن يكون قد شغل لمدة خمس سنوات على الأقل وظيفة أستاذ بالأكاديمية أو باحدى الجامعات المصرية أو باحدى الكليات أو المعاهد العالمية للفنون •

ويكون تعيينه لدة أربع سنوات تابلة المتجديد ويعتبر خلال مسدة تعيينه شاغلا وظيفة استاذ على سبيل التذكار غاذا لم تجدد مدته أو ترك منصبه قبل نهاية المدة عاد الى شغل وظيفة أستاذ التى كان يشغلها من قبل اذا كانت شاغرة فاذا لم تكن شاغرة شغلها بصفة شخصسية الى أن تخطه •

#### ٤ - أمين الأكاديمية

مادة 19 ــ يكون للاكاديمية أمينا يعين بقرار من رئيس الجمهورية بناء على عرض وزير الثقافة بعد أخذ رأى رئيس الأكاديمية • ٣٩٦ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

ويتولى أمين الأكاديمية الأعمال الادارية والمالنية فى الأكاديمية تحت اشراف رئيس الأكاديمية ونائبه ويكون مسئولا عن تنفيذ القوانين واللوائح والمنظم المقررة فى حدود الهتصاصه ٠

## ثانيا ـ على مستوى المعهد

### ١ ــ مجلس المهد

هادة ٢٠ مـ يؤلف مجلس المعهد برئاسة العميد وعضوية كل من :

- ( أ ) وكيل المعهد •
- (ب) رؤساء الأقسام •
- ( هـ ) أستاذ من كل قسم على أن يتناوب العضوية أساندة القسم دوريا كل سنة بترتيب اقدميتهم فى الأستاذية ...
- (د) أقدم أستاذ مساعد وأقدم مدرس ينحتارون بالتناوب سسنويا حسب ترتيب أقدمياتهم •
- ( ه ) اثنان على الأكثر من ذوى الخبرة في الفنون من غير أعضاء

هيئة التدريس بالأكاديمية ، يعينان بقرار من رئيس الأكاديمية بناء على ترشيح مجلس المحمد ومواغقة مجلس الأكاديمية ولا يجوز أن يجمعا بين عضوية هذا المجلس ومجلس الأكاديمية أو أي مجلس آخر في المساهد التاممة للاكاديمية •

مادة ٢١ - يختص مجلس المعد بالنظر في السائل الآتية :

# اولا - مسائل التفطيط والتنسيق والتنظيم والمتابعة

١ ــ اقتراح خطة التعليم بالمهد لعرضها على مجلس الأكاديمية مربع مناهج التعليم والتنسيق بينها في الأقسام المختلفة مالمهد .

- ثقافة ( فنون وآداب ) ..... ثقافة ( فنون وآداب )
- ٣ ــ اعداد خطة المعهد العامة للبعثات والاجازات الدراسية والايفاد
   على المنح الأجنبية
  - ٤ ــ اعداد برنامتج لاستكمال أعضاء هيئة انتدريس بالمعهد •
- اعداد انسياسة الكفيلة بتشجيع الدراسة فى يعض أقسسام
   المعسد •
- رسم الاطار العام لنظام العمل فى أتسسام المعهد وتنظيم
   التنسيق بين هذه الأقسام •
- لا ــ اقرار المحتوى العلمى لقررات التراسة في المعهد والتنسيق
   بينها في الأقسام المختلفة •
- ٨ ـــ اقتراح اللائحة الداخلية للمعهد لعرضها على مجنس الأكاديمية
  - ب تنظيم قبول الطلاب في المعد وتحديد أعدادهم •
- ١٠ تنظيم الدروس والمصاضرات والبحوث والتدريبات العمليسة
   وأعمال الامتحان في المعهد ٠
- ۱۱ مناقشة التقرير السنوى للمعهد وتقارير الأقسام وتقييم نظم الدراسة والامتحان والبحث فى المعهد ومراجعتها وتحديدها فى ضوء كل ذلك وفى اطار التقدم الفنى والتعليمي ومطالب وحاجات المجتمع المتطورة ٠
  - ١٢ ـ تنظيم الشئون الادارية والمالية في المعهد ٠
    - ١٣ _ اعداد مشروع موازنة المعهد ٠
  - ١٤ ــ متابعة تتفيذ السياسة العامة للتعليم والبحوث في المعهد •

### ثانيا _ المائل التنفيذية

- ١٥ _ توزيع الاعتمادات المالية على الأقسام ٠
- ١٦ ــ قيد الطلاب الدراسات العليا وتسجياء رسائل الماجسستير
   والدكتوراه وتعين لجان الحكم على الرسائل والغاء القيد والتسجيل •

٣٩٨ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

١٧ ـ توزيع الدروس والمحاضرات والتمرينات العملية .

۱۸ ــ تحدید مواعید الامتحان ووضع جداوله وتوزیم اعساله وتشکیل لجانه وواجبات المتحنین واقرار مداولات لجان الامتحان ونتائج الامتحانات فی المهد •

١٩ ــ اقتراح منح الدرجات والشهادات الطهية والمدينوهات من
 المعهد •

 ٢٠ ــ الترشيح للبعثات والنسح والاجازات الدراسية ومكافآت التفرغ الدراسات العليا •

٢١ ـ اقدراح تعيين أعضاء هيئة التدريس في المعهد •

٢٢ ـ الندب من المعهد واليه •

٢٣ ــ الترشيح للمهمات العلمية والاعارات واجازات التفرغ العلمي.

٢٤ ـ رعاية الشئون الاجتماعية والرياضية والثقافية للطلاب ٠

و ٢٥ _ اقتراح قبول التبرعات مع مراعاة حكم المادة المامسة •

## ثالثا ـ دسائل متفرقة

٢٩ ــ المسائل الأخرى التي يحيلها عليه مجلس الأكاديمية •

٢٧ _ المسائل الأخرى التي يختص بها وفقا للتاذون •

مادة ٢٢ ـ يقوم العميد بتنفيذ قرارات مجلس المعهد ويبلغ محاضر الجلسات التي رئيس الأكاديمية كما ببلغه القرارات خلال ثمانية أيام من تاريخ صدورها •

### ٢ ــ عميد العهد

هادة ٢٣ ـ يمين عميد المعهد من بين السائدة المعهد بقرار من رقيس الأكاديمية وذلك لمدة ثلاث سنوات قابلة المتجديد مرة واحدة •

ثقافة ( فنون و آياب ) ...... ثقافة ( فنون و آياب )

ولا يجوز اقالة العميد من العمادة قبل نهاية مدته الا بقرار مسبب من رئيس الأكاديمية بعد أخـــذ رأى مجلس الأكاديمية وذاك أذ نخـــك بواجباته ومقتضيات مسئولياته الرئاسية •

دالدة ٢٤ سـ يقوم العميد بتصريف آمور المعد وادارة شئونه العلمية والادارية والملاية ويكون مسئولا عن تنفيذ العقوانين واللوائح السارية عمى الاكاديمية وكذلك عن تنفيذ قرارات مجلس المعد ومجلس الاكاديمية فى مدود هذه القوانين واللوائح •

مادة ٢٥ سيقدم العميد بعد العرض على مجلس المعهد تقريرا اللى رئيس الأكاديمية في نهاية كل عام دراسي عن شئون التعليم والبحسوث وسائر نواحى النشاط في المعهد وذلك توطئة للعرض على مجلس الأكاديمية

مادة ٣٦ -- يكون لكل معهد وكيل يعاون العميد في ادارة شئون المهدد ويقوم مقامه عند غيابه •

ويعين وكيل المعهد من بين أساتدة المعهد بقرار من رئيس الأكاديمية بناء على ترشيح عميد المعهد ، وذلك لمدة ثلاث سنوات قابلة المتجديد مرة واهدة .

### رابعا _ على مستوى القسم

مادة ٢٧ ــ تحدد اللائمة الداخلية لكا، معهد أقسام المهد وما يشمله كل قسم من تخصصات • ويكون لكا، قسم كيانه الذاتي من التاحية العلمية والادارية والمالية •

## ١ _ مجلس القسم

مادة ٢٨ - يتألف مجلس القسسم من جميع الأساتذة والأسساتذة المساعدين في المقسم ومن خمسة على الأكثر من المدرسين فيسه يتناوبون

العضوية فيما بينهم دوريا كل سنة بالأقدمية فى وظيفة مدرس على ألا يجاوز عدد المدرسين فى المجلس عدد باقى أعضاء هيئة التدريس فيه •

ولا يحضر اجتماعات مجلس القسم الا الأساتذة عند النظر في شئون توظيف الأساتذة والأساتذة المساعدين عند النظر في شئون توظيف الأساتذة المساعدين •

مادة 79 ــ يئتص مجلس القسم بالنظر فى جميع الأعمـــال العلمية والدراسية بوالادارية والمالية المتعلقة بالقسم وبالأخص المسائل الآتية :

١ _ رسم السياسة العامة التعليم والبحث في التسم .

٢ ـ وضع نظام العمل بالقسم والتنسيق بين مختلف التخصصات
 ف القسم •

٣ ـ تحديد المقررات الدراسية التي يقوم القسم بتدريسها
 وتحديد محتواها العلمي •

٤ - وضع وتنسيق خطة البحوث وتوزيع الاشراف عليها •

ه - اقتراح توزيع الدروس والمحاضرات والتمرينات العلمية والانتداب

من القسم واليه ٠

 اقتراح تعيين أعضاء هيئة التدريس وندبهم ونتلهم واعارتهم وايفادهم في مهمات ومؤتمرات علمية وندوات أو خطاتات دراسية وقتراح الترخيص للاسانذة باجازات التفرغ المعلمي الدراسية •

اقتراح تعيين المدرسين المساعدين والمعيدين وندبهم ونقلهم
 وايفادهم في بعثات أو على منح أجنبية واعطائهم الاجازات الدراسية

٨ ــ مناقشة التقرير السنوى لرئيس القسم ومناقشة نتسائج الامتحانات في مواد القسم وتقييم نظم الدراسة والامتحان والبحث العلمي
 في القسم •

ثقافة ( فنون وآداب ) ......

٩ - اقتراح توزيع أعمال الامتحان وتشكيل لجانه فيمسا يخص
 القسم •

 ١٠ -- اقترح تعيين المشرفين على الرسائل وتشكيل لجان الهحسكم عليها ومنح درجات الماجستير والدكتوراه .

١١ ــ متاليعة تنفيذ السياسة العامة للتعليم والبحوث في القسم .

### ٢ ــ رئيس مجلس القسم

دادة ٣٠٠ ـ يعين رئيس مجلس القسم من بين اقدم ثلاثة أسساتذه فيه ويكون تعيينه بقرار من رئيس الأكاديمية بناء على ترشيح عدد المعد لدة ثلاث سنوات قابلة للتجديد مرة واحدة ولا يسرى هذا الحكم في حالة وجود أقل من ثلاثة أساتذة اذ تكون رئاسة مجلس القسم لأقدمهم •

ويعتبر رئيس مجلس القسم متنحيا عن رئاسة مجلس القسم بتعيينه عميدا أو وكيلا للمعهد وذلك أذا وجد غيره من الأساتذة في القسم •

وفى حالة خلو القسم من الأساتذة يتبرم بأعمال رئيس مجلسه أقدم الأساتذة المساعدين فيه ويكون له بهذا الوصف حق حضور مجلس المعهد ألا عند النظر في شئون توظيف الأساتذة •

ومع ذلك اذا نم يكن بالقسم من الأساتذة سوى أجنبى جاز أن يعهد اليه عند الاقتضاء برئاسة مجلس القسم ويكون ذلك بقرار من رئيس الأكاديمية بعد أخذ رأى عميد المهد •

مادة ٣١ ـ يجوز تنحية رئيس مجلس القسم عن الرئاسة فى حالة الخلاله بواجباته العلمية أو بمقتضيات مسئولياته الرئاسية أو لغير ذلك من أسباب عدم الصلاحية ويكون ذلك بقرار مسبب من رئيس الأكاديمية بعد أخذ رأي عميد المهد •

مادة ٣٢ ــ يشرف رئيس مجنس انقسم على الشئون العلمية والادارية والمالية فى انقسم في حدود السياسة انتى يرسمها مجاس المعهد ومجاس القسم وفقا لأحكام القوائن واللوائح والقرارات المعمول بها •

مادة ٣٣ ــ يتدم رئيس مجلس التسم بعد العرض عملى المجلس تقريرا الى المعمد في نصاية كل عام دراسي عن شئون القسم الطعيسة والتعليمية والادارية والمالية وذلك توطئة للعرض على مجلس المعهد •

## البساب النسانى

## في القادين بالتدريس والبحث

## أولا - أعضاء هيئة التدريس

مادة ٣٤ ــ أعضاء هيئة التدريس في الأكاديمية هم:

- ١ ــ الأساتذة •
- ٢ الأساتذة المساعدون ٠
  - ٣ ــ المدرسون ٠

## ١ ـ التمسيين

مادة ٣٥ سيتم تعين أعضاء هيئة التدريس بقرار من مجلس الأكاديمية بعد أخذ رأى مجلس المعد — وكون التعين من تاريخ مواغقة مجلس الأكاديمية •

# مادة ٣٦ _ يشترط فيمن يعين عضوا ف هيئة التدريس ما يأتى :

١ - آن يكون حاصلا على درجة الدكتوراه من أكاديمية الغنون أو من الحديم الغنون أو من الحدى الجامعات المصرية في مادة تؤهله الشغل الوظيفة أو أن يكون حاصلا من جامعة أجنبية أو معهد أجنبي على درجة يعتبرها مجلس الإكاديميسة معادلة لذلك أو تؤهله لتدريس تلك المادة في هذه الجامعة أو المعهد مع مراعات التحكيم القوانين واللوائح المعول بها *

ثقافة ( فنون وآداب ) ......ثقافة ( فنون وآداب )

٢ ــ بالنسبة التخصصات التي لم يتم في شأنها تنظيم دراسات عنيا اللمجستير أو الدكتوراه بالأكاديمية أو باحدى النجامعات المحرية يتسترط فيمن يعين مدرسا أن يكون حاصللا على أعلى الدرجات التي تمنحها الأكاديمية أو الجامعات المحرية في ذلك التخصص ، وأن يكون قد مارس العمل المفني في تخصص الوظيفة مدة ست سنوات على الأقل وأسهم فيه بالتاج فني أو بحث علمي .

٣ ـ أن يكون محمود السيرة حسن السمعة .

وادة ٣٧ — مع مراعاة مكم المادة السابقة يشترط فيمن يعين مدرسا أن تكون قد مضت ست سنوات على الأقل على حصوله درجه المكانوريوس أو الليسانس أو ما يعادلها فاذا كان من بين الدرسين المساعدين أو الميدين بالأكاذيمية فيشترط فضئلا عما تقدم آن يكون ملازما في عمله ومسلكه منذ تعيينه معيدا أو مدرسا مساعدا بوأجباته مصمنا أداءها وبالنسبة لمعرهم يشترط توافر الكفاءة إلمنطلبة المتريس •

مادة ٣٨ م مراعاة أحكام المادين السابقتين يكون التعيين في وظائف المدسين الشاغرة دون اعلان من بين المدسين المساعدين أو الميدين في ذات المهدد ويجرى الاعلان عنها اذا ليم يوجد بينهم من هدو مؤهل الشغليا .

هادة ٣٦ ــ ( أولا ) مع مراعاة حكم المادة ( ٣٨ ) يشترط فيمن يعين أستاذا مساعدًا ما ياتي :

ا ـ أن يكون قد شعل وظيفة مدرس مدة همس سنوات على الأقلل
 ف أحد المعاهد التابقة للاكاديمية أو فيما يعادله من المساهد والجامعات
 الممرية •

 إن يكون قد قام في مادته وهَــو مدرس باجراء بحوث مبتكرة ونشرها أو قام بأعمال فنية ممتازة مها يؤمله أشغا الوظيئة ٠ ه.٤ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

" - أن يكون ملتزما فى عمله ومسلكه منذ تعيينه مدرسا بواجبات
 اعضاء هيئة المتدريس ومحسنا أداءها

- ( ثانيا ) مع مراعاة حكم المادة ( ٣٦ ) من هذا القانين يجوز استثناء تميين أساتذة مساعدين من خسارج الإكاديمية اذا توافرت فيهم الشروط الإتحسة :
- (أ) أن تكون قد مضت خمس سنوات على الأقل على حصولهم على المؤهل المنصوص عليه في البند (١) على المادة (٣٦) .
- (ب) أن تكون قد مضت ثلاث عشرة سنة على الأقل على حصولهم على درجة المكافوريوس أو الليسانس أو ما يعادلها •
- (ج) أن يكونوا قد قاموا باجراء بحوث مبتكرة ونشرها أو ممارسة أعمال فنية ابداعية متعلقة بتخصيص الوظيفة .
  - ( د ) أن تتوافر فيهم الكفاءة المتطلبة للتدريس ·

مادة ٢٠٠٠ ـــ أولا: مع مراعاة حكم المادة ( ٣٨) يشترط غيمن يعين استاذا صا يأتي:

١ -- أن يكون قد شغل وظيفة أستاذ مساعد مدة خيس سنوات على الأتمل في أحد المعاهد التابعة للاكاديمية أو فيما يعادله من المعاهد والجامعات المصرية .

أن يكون قد قام فى مادته وهو أستاذ مساعد باجراء بحسوث مبتكرة ونشرها أو قام بأعمال فنية ممتازة يؤهله لشغل الوظيفة .

٣ – أن يكون ملتزما في عمله ومسلكه منذ تعيينه أستاذا مساعدا
 بواجبات أعضاء هيئة المتدريس ومحسنا الداءها

ويدغل فى الاعتبار فى تعيينه مجموع انتاجه العلمى ونشاطاته الفنية منذ حصوله على الدكتوراه أو مسا يعادلها وما يكون قد أشرف عليه من رسائل الماجستير والدكتوراه التي تعت اجازتها م ثقافة ( فنون وآداب ) ......ثقافة ( فنون وآداب )

- ( ٢ ) أن يكون قد مضت عشر سنوات على الأقل على حصوله على المقال المنطق المناسبة ( ١ ) من المادة ( ٣٦) .
- ( ب ) أن يكون له من أعماله الفنية الابداعية أو بحوثه في تخصص الم طلقة ما يؤهله الشغلها •
- ( هـ ) أن يكون قد مضت ثمان عشر سنة على الأقل على حصوله على درجة المكالوريوس أو الليسانس أو ما يعادلها •
- ( د ) أن يكون قد قام خلال السنوات النصس السابقة على تقدمه للتعيين فى وظيفة أستاذ لبحوث مبتكرة ونشرها أو بأعمال فنية ابداعيــة مهتازة فى محال التخصص •
- ( ه ) أن يكون لديه الكفاءة المتطلبة المتدريس ويعتمل في الاعتبار عند تعيينه مجهوع انتاجه العلمي والفني •

هادة ٤١ سـ يكون التعيين فى وظائف الأساندة الساعدين دون اعلان من بين الأساندة المساعدين والدرسين فى ذات المعهد وذلك بمراعاة الأحكام والشروط المنصوص عليها فى المواد ٣٩، ٣٩/ أولا و ٤٠/ أولا ٠

واذ لم يوجد ما هو شاغر من هـذه الوظائف ووجد من هؤلاء من متواخ شروط التعيين فى الوظيفة الأعلى منحوا اللقب لهـذه الوظيفة وتدبر لهم بدرجاتهم المالية فى السنة التالية ويتم منحهم علاوة اللترقية ومرتب الوظيفة الأعلى والبدلات المتررة لها من تاريخ نفاذ تانون الموازنة *

وفى هذه الحالة يراعى تطبيق القاعدة العامة بعدم الجمع بين علاوة الترقية والعلاوة الدورية ويؤخذ منح اللقب العلمي في الاعتبار عند المتعين في الوظيفة التالية أو الترقية اليها .

مادة ٤٢ سيجرى الاعلان عن وظائف الأساتذة والأساتذة المساعدين الشاغرة اذا لم يوجد فى ذات المهد من هو مؤهل لشغلها ويجرى الاعلان مرتين فى السنة ولمجنس الأكاديدية بناء على طنب مجلس المهد بعد أخذ رأى مجلس القسم المختص أن يضمن الاعلان شروطا معينة وذلك بالإضافة المينة فى انقانون •

ولا يجوز لعضو هيئة التدريس فى أحد الماهد التابيمية الابلديمية شغل وظيفة شاغرة معلن عنها مدائلة اوظيفته فى معهد آخر فيها الا بطريق النقال .

مادة ٣٣ سيتولى فحص الانتاج العلمي وتقييم الأعمال الفنيسة للمتقدمين نتسل وظائف الأساتذة أو الأساتذة المساعدين أو للحصول على ألقابها العلمية ،اللجان الدائمة التي يصدر بتشكيلها لدة ثلاث منوات قرار من وزير الثقلقة بناء على مواغقة مجلس الأكاديمية وتشمل لجسان الفحص الدائمة لوظائف الأساتذة مرا بين أساتذة الأكاديمية أو الجامعات المصرية الذين مفي عليهم في الأساتذة مصس سنوات على الأقسل أو من المتخصص من غيرهم وتشكل لجان القحص لوظائف الأساتذة المساعدين من أساتذة الأكاديمية أو الجامعات المرية أو المختص بن غيرهم ويجوز عن شروط مدة الأستاذية في اللجان الأولى أو ادخالي بعض قدامي الأساتذة المساعدين في اللجان الثانية و

وتقدم كل لجنة تقريرا مفصلا ومسببا تقيم فيه انتاح المتقدمين ومسا اذا كان يؤهلهم لشغل الوظيفة أو الحصول على لقبها العلمي مع ترتيهم عند المتعدد بحسب الأتمضلية في الكفاءة وذلك بعد سماع ومناقشة المتقارير المعردية للفاحضين •

ويقدم المتقرير خلال شهرين على الأكثر من تازيخ وصول الأبحاث إلى اللجنة ، اللا أن يكون من الفاحصين من هو فى خارج الجمهورية أو من خارجهة فيزاد هذا الميماد شهرا آخر ٠ واذا لهم تقدم اللجان الذكورة تقريرها فى المواعيد المددة ، لرئيس الأكاديمية أن يدعو اللجنة التأخرة المى الاجتماع برئاسته لتقدى أسباب التأخير ، وفى كل الأحوال اذا لم يقدم التقرير خلال شهرين على الأكثر من انقضاء تلك المواعيد المحددة ، غلرئيس الأكاديمية عرض الأمر على مجلس الأكاديمية وللمجلس أن يقرر سحب الإبحاث من اللجنة الدائمة والمالتها الى لجنة خاصة يشكلها من خمسة أعضاء على الأقل ممن تتوافر غيهم الشروط المبينة في هذه المادة ويحدد لها أجلالتقديم تقريرها .

مادة ٤٤ سيتولى مجلس القسم المنتص مهمة اللجنة العلمية بالنسبة المنتقدمين الشغل وظيفة مدرس • وعند الاستحالة أو التعذر تشكل اللجنة بقرار من رئيس الأكاديمية بعد أهذ راى مجلس المعهد من ثلاثة أعضاء من الاساتذة أو الاساتذة الساعدين بالأكاديمية أو الجامعات المصرية أو من غيرهم •

مادة ٥٥ ـــ اذا تقرر عدم أهلية المتقدم للوظيفة أو اللقب العالمى فلا يجوز له معاودة التقدم السخلها الا بعد مضى سنة من تقرير عدم أهليته ويشترط اضافة انتاج علمي أو فني جديد *

مادة ٢٦ -- لا يجوز تمين أحد فى وظيفة مدرس ولا تمين أحد من غير أعضاء هيئة التدريس فى وظيفة أستاذ مساعد الا أذا كان موجودا داخل الجمهورية •

ولا يجوز تعيين أهد أعضاء هيئة التدريس فى وظيفة أستاذ أو أستاذ مساعد بعد انتهاء ما رخص له فيه من أعارة أو مهمة علمية أو أجازة مرافقة الزوج الا بعد عودته اللى العمل .

مادة ٧٤ -- تخصصات الأستاذية تحدد في اللائمة لكل معهد تابع للاكاديمية •

#### ٣ - النقل والندب والاعارة والاجازات

مادة ٨٨ - يجوز نقل أعضاء هيئة التنديس هن تخصص الى آخسر في ذات المعهد بقسرار من مجلس في ذات المعهد بقسرار من مجلس الأكاديمية بنساء على اقتراح مجلس المعهدد وبعد أخد رأى مجاس القسمة أو مجلس القسمية المعنين كما يجوز نقلهم من معهد الى آخر بقرار من مجلس الأكاديمية بعد أخذ رأى مجلس المائس في كل منهما و ولا يجوز عرض أمر النقسل على مجلس الأكاديمية الا بعد أخذ رأى اللجنة العلمية المنتصة وذلك في شأن نقسل الأساتذة من تخصص الى آخر ونقل الأساتذة المساحدين من قسسم الى قسم آخر غير مماثل و

مادة 31 سيجوز عند الاقتضاء نقل أعضاء هيئسة التدريس الى وظيفة عامة خارج الأكاديمية بقرار من وزير الثقافة بناء على طلب مسبب من مجلس الأكاديمية بعد أخذ رأى مجلس المعدد ومجلس القسم المختص •

مادة ٥٠ سيجوز ندب أعضاء هيئة المتريس لدة مصددة الى كليسة أو معهد علمى فى ذات مستوى وظيفته أو للقيام بعمل وظيفة عامة أخرى بقرار من رئيس الأكاديمية بناء على موافقة مجلس المعهد المختص بعد أخذ رأى مجلس القسم المفتص ويعتبر الندب كل الوقت اعارة تخضع لأحكام الاعارات .

مادة ٥١ مـ مع مراعاة عدم الاخلال بحسن سير العمل في التسسم وفي المهـد ، يجوز اعارة أعضاء هيئة التدريس اجامعة أجنبية أو معهد أجنبي في مستوى الأكاديمية أو للعمل بالجهاز الاداري للدولة أو الهيئات العامة أو انقطاع العام أو المؤسسات الدولية أو بجهة غير حكودية فيما تخصصوا غيه متى كانت المهمة في مستوى الوظيفة التي يشخلونها بالأكاديمية أو خادمة لتخصصهم وتكون الاعارة بترار من رئيس الأكاديمية بعد أخذ رأى مجلس المهد المختص ٠

وتقرر الاعارة لدة سنتين قابلة للتجديد مرة واحدة فيها عدا تحالات التي تقتضيها مصلحة قومية فتكرن الاعارة قابلة للتجديد مرتين ، ويت الحي المار مرتبه من الجهة المعار اليها مع ذلك يجوز في أحواله خاصة أن تؤدى الاكاديمية مرتبة وتحسب مدة الاعارة في المكاناة أو المعاش على أن يؤدى عضو هيئة التدريس المعار الاحتياطي عنها ، ويعامل فيما يفتص بأقدميته والملاوات المستحقة له كما لو كان في الأكاديمية ويحتفظ له بوجه عام كانة مميزات وظيفته •

مادة ٥٢ ـ يجوز شعل وظيفة المار بدرجتها متى كانت اعارته بدون مرتب تؤديه الأكاديمية لمدة ثلاث سنوات على الأقل بالنسبة للاسادة وسنة على الأقل بالنسبة لباقى أعضاء هيئة الندريس • وعلى أن لا يزيد عدد ما يشغل من وظائف المارين على خمس مجموع الوظائف المدررة لكا يؤيد ألك يئة في المهد • ولا يجوز شعل وظيفة المار بمعار آخر •

قاذا عاد المار الى عمله فى الأكاديمية شغل الوظيفة الخالية من درجته أو شغل وظيفته الأصلية بصفة شخصية على أن تسوى حالته فى أول وظيفة تخلو من درجته •

مادة ٥٣ - بجوز ابقاد أعضاء هيئة التدريس في مهمات علمية وقنية مؤتتة خارج الأكاديمية بقرار من رئيس الأكاديمية - وذلك بنساء على موافقة مجلس المهد المختص وأخذ رأى القسم المختص وبعراعاة مدم الإخلال بحسن سير المعل بالقسم المختص وتكون المهمة العلمية لدة سنة واحدة تابلة للتجديد عند المصرورة القصوى مرة واحدة ويتقاضى الموفد مرتبه كاملا • وعلى الموفد عند انتهاء المهمة العلمية أن يقدم تقريرا عن الأعبال التى قام بها ونسخا من البحوث التى يكون قد أجراها ويعرض المتقرير على مجلس المهد المختص •

مادة ٥٤ ــ يجوز الترخيص للاساتذة في اجازة تفرغ داخل الجمهورية أو خارجها وذلك لمدة سنة واحدة معرتما معد مضى كل سنة مسفوات في الأستاذية متى وجد من يقوم مقامهم أثناء تفرغهم ، ومع مراعاة عـــدم المترخيص فى الاجازة لأكثر من أستاذ واحد فى كل قسم فى السنة الواحدة •

ولا يتم المترخيص في الأجازة الا بعد اقرار المنهج العلمي أو الفنى الذي يتقدم به طالب الأجازة ، ويصدر هذا الترخيص بقرار من رئيس الإكاديمية بناء على اقتراح مجلس المهد وبعد أخذ رأى مجلس القسم المنص .

وعلى المرخص له فى الأجازة أن يتقدم بعد لنتهاء اجازته بتقرير عن الأعمال التى قام بها ونسخا من البحوث التى يكون قد أجراها أثناء هذه الأجازة ، على أن يعرض التقرير والبحوث على مجلس المعهد •

مادة ٥٥ سـ مع مراعاة حسن سير العمل فى القسسم وفى اللعهد ، يجوز الترخيص لعضو هيئة التدريس فى أجازة خاصة بدون مرتب لمرافقة الزوج المرخص له فى النسفر الى الخارج لمدة سنة على الأتلو . •

ويكون الترخيص بقرار يصدر من رئيس الأكاديمية بناء على طلب عميد المهد بعد أخذ رأى مجلس القسم المختص .

داده ٥٠٥ سـ لا يجوز الترخيص في اعارة عضو هيئسة التدريس أو اليقاده في مهمة علمية أو في أجازة تفرغ أو في أجازة الرائقة الزوج قبسل انقضاء مدة مماثلة المدة التي سبق أن قضاها العضو في اعارة أو مهمسة علمية أو أجازة الرائقة الزوج • ولا يجوز الترخيص في الاعارة قبل انقضاء ثلاث سنوات على بدء خدمة الرخص له في هيئة التدريس •

مادة ٧٧ ـ ف جميع الأحوال لا يجوز أن يزيد مجموع مدد الاعارات والمهات العامية وأجازة هرافقة الزوج على عشر سنوات طوال مسدة خدمة عضو هيئة المتدريس •

مادة ٥٨ ــ من مراعاة صالح العمل بجور الترخيص المضور هيئسة

المتدريس لأسباب ملحة فى أجازة خاصة بمرتب أو بدون مرتب أثناء الدراسة ولمة محددة لا تجاوز ثلاثة أشهر ويكون ذلك بقرار من رئيس الأكاديبية: بعد أغذ رأى عميد المعهد ومجلس القسم المختص •

مادة ٥٩ ــ تبدأ الاجازة السنوية لأعضاء هيئة التدريس بعد انتهاء أعمال امتحانات نهاية العام في معاهدهم وتنتهى قبل بدء العام الدراسي المحديد وفقا لما يقرره مجلس الأكاديمية وذاك فيما عدا المعاهد التي يستمر فيها العمل خلال المدة المذكورة فتعين الأجازة في كل منها حسب مقتضيات المعل بقرار من رئيس الأكاديمية بناء على اغتراح مجلس المعد •

دادة ٢٠ ـ مع عدم الاخلال بأحكام القانون رقم ١١٢ السنة ١٩٦٣ في شأن الأمراض المزمنة يكون لعضو هيئة التدريس كل ثلاث سنوات تقضى في المخدمة أجازة مرضية بمرتب كامل لدة أتصاها سنة واذا لم يستطع عضو هيئة التدريس عند انقضاء السنة المودة الى عملسه جاز لرئيس الاكاديمية أن يرخص في امتداد الاجازة لدة أخرى لا تجاوز سنة على أن تكون بثلاثة أرباع المرتب •

وتكفل الدولة على نفقتها علاج أعضاء هيئة التدريس الذين يصابون بالرض بسبب العمل وفقا لمساتبينه اللائمة التنفيذية «

#### ٣ ـ واجبات اعضاء هيئة التدريس

مادة 11 ــ على أعضاء هيئة التدريس أن يتفرغوا اللقيام بأعمالهم فى الأكاديمية وأن يسمهوا فى تقدم الفنون •

مادة ٢٢ - على اعضاء هيئة التدريس التصاك بالتقاليد والقيم الأصيلة السنقرة في أكاديميات الفنون والجامعات والمعاهد العلمية والفنية النظيرة والعمل على بثها في نفوس المطلاب وعليهم رعاية النطون الإجتماعية والثنية والرياضية لهم •

مادة ١٣ - يتولى أعضاء هيئة التدريس حفظ النظام داخل قاعات

الدروس والمحاضرات والتدريبات ويقدمون تقريرا الى عميد المعهد عن كم حادث من شــــأنه الانملال بالنظام ومـــا اتخذ من اجراءات لـعفظه .

هادة ٢٤ مد على كل عضو من أعضساء هيئة التعربس أن يقدم تقريرا منويا عن نشاطه العلمى والفنى والبحوث والأعمال التى تقام بهسا الى رئيس القسم المختص للعرض على مجلس القسم وعلى رئيس القسسم أن يقدم تقريرا الى عميد المعد عن سسير المعل فى قسمه وعن النشاط المعلمى والفنى غيه وما حققه القسم من أهداف •

مادة 10 سم عدم الاخلال بأحكام القانون رقم 77 نسنة 1904 بشأن بعض الأحكام الخاصة بشركات الساهمة وشركات التوصية بالأسهم والشركات ذات المسئولية المحددة ، لرئيس الأكاديمية بناء على اقتراح عميد المعهد بعد أخذ رأى مبلس القسسم المختص أن يرخص بصسفة أستثنائية لأعضاء هيئة التدريس في مزاولة مهنتهم خارج الأكاديمية في غير أوقلت العمل الرسمية وبشرط ألا يتعارض هذا الترخيص مع واجبات المرخص له التي يفرضها عمله في الأكاديمية ولا مع القسوانين واللوائح للمعول بها في مزاولة لهنة وبشرط أن يكتسب المرخص له من ذلك خبرة في مجال تخصصه ويجوز سحب هذا الترخيص في أي وقت أذا خوالمت شروطه أو تعارض مع مقتضيات العمل بالأكاديمية وليس للمرخص له أن يرحم في دعوى ضد الأكاديمية وليس للمرخص له أن

ويصدر بتنظيم قواعد مزاولة المهنة قرار من مجلس الأكاديمية ٠

مادة 71 - لا يجوز لأعضاء هيئة التدريس القاء دروس في غسير الاكاتيمية أو الاشراف على ها يعطى خارجها من دروس الا بترخيص من رئيس الأكاتيمية بناء على موافقة مجلس المهدد بعد أخذ رأى مجلس المهدد ويشترط للترخيص في ذلك أن يكون التعريس أو الاشراف على مستوى الدراسة بالأكاديمية .

ملدة ١٧ سد لا يجوز لأعضاء هبيئة التعريس القيام بعل عن اعمال

ثقافة ( فنون وأداب ) ..... المان وأداب المان الم

المخبرة أو اعطاء استشارة فى موضوع معين أو أى نشساط فني خارج الأكاديمية الا بترخيص من رئيس الاحاديمية بعد آخذ رأى عميد المعهد مع مراعاة انشروط المواردة بالمادة ( ٦٠ ) من هذا المقانون •

مادة ١٨ سالا يجوز الأعضاء هيئة انتدريس أعطاء دروس خصوصية بمقابل •

دادة 71 سلا يجوز الأعضاء هيئة التدريس أن يشتعلوا بالتجارة أو أن يشتركوا فى ادارة عمل تجارى أو مائى أو صناعى أو أن يجمعوا بين وظيفتهم وأى عمل لا يتنق وكرامة هذه الوظيفة •

ولرئيس الأكاديمية أن يقرر منع عضو هيئة التدريس من مباشرة أى عمل يرى أن القيام به يتعارض مع واجبات الوظيفة وحسن إدائها •

#### ٤ _ التاديب

مادة ٧٠ - يدلف رئيس الأكاديهية أحد أعضاء هيئة التنريس فى الأكاديمية ومن درجة لا نقل عن درجة من يجرى التحقيق معه بمواشرة التحقيق فيما ينسب الى عضو هيئة التدريس وله يندب آحد أعضاء هيئة التدريس فى كليات المجتوق لهذا العرض أو يطلب إلى النيلية الاداريسة مباشرة هذا التحقيق ويتدم عن التحقيق تقريرا الى رئيس الكاديمية ولوزير الثقافة أن يطلب إبلاغه بهذا التقرير •

ولرئيس الأكاديمية بعد الاطلاع على التقرير أن يحفظ انتحقيق أو أن يأمر باهائة العضو المحقق معه الى مجلس التأديب اذا رأى محسلا لذلك أو أن يكتفى بتوقيع عقوبة عليه في هدود ما تقرره المادة ٧٦ ٠

هادة ٧١ ــ لرئيس الأكاديمية أن يوقف أي عضو من أعضاء هيئة التدريس عن عمله احتياطها اذا اقتضت مصلحة التحقيق مه ذلك ويكون الوقف لدة لا تريد على ثلاثة أشهر ، ولا يجوز مدها اللا بقرار من مجلس التأديب ،

ويترتب على وقف عضوهيئة التدريس عن عسله وقف صرف ربح مرتبه ابتداء من تاريخ الوقف ما لهم يقرر مجلس التساديب مرف كامل المرتب واذا لم يرفع الأمر الى مجلس التاديب خلال شسعر من تاريخ الوقف يصرف كامل المرتب الى أن يقرر المجلس غير ذلك •

واذا تقرر حفظ التحقيق أو حكم بالبراءة أو وقعت عقوبة التنبية أو الوم صرف ما يكون قد اوقف من المرتب أما أذا وقعت عقوبة أسد فينبع فى شأن ما أوقف صرفه من المرتب ما تقرره بشأنه السلطه التي وقعت العقوبة •

دادة ٧٦ – يعنن رئيس الأكاديمية عضو هيئة المتدريس المجال الى مجلس الناديب بيان التهم الموجه اليه وتصورة من تقرير المتحقيق ، وذلك بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول قيله المجلسة المعينة المساطة بعشرين يوما على الأملل .

مادة ٧٣ ــ لعضو هيئة التدريس المحالة الى مجلس الثاديب الاطلاع على المتحتيقات التي أجريت وذلك ف الأيام التي يعينها له رئيس الأكاديميه،

مادة ٧٤ - الجزاءات الناديبية التي يجوز توقيمها على أعضاء هيئة التدريس هي :

- ( أ ) التنبيه ٠
- ( ب ) اللوم . .
- ( دِ ) اللَّوم مَع تَأْخَير العَلَاوة المستحقة لفترة واحدة أو تأخير التعبين في الوظيفة الأعلى أو ما في حكمها لمدة سنتين على الأكثر م
  - ( د ) العُزَّل مَن الوَطْيفة مَعَ الاحتفاظ بالمعاش أو الكافأة .

وكل ممل يزرى بشرف عضو هيئة التدريس أو من شسأنه أن يمس مراهته أو في حالة اعطاء دروس أو تدريبات خصوصية يكون جزاؤه العزل ، ولا يجوز في جميع الأحوال عزل عضو هيئة التدريس الا بقرار من مجلس التأديب •

هادة ٧٥ - تنقضى الدعوى انتاديهية باستقالة عضو هيئة التدريس وقبول مجلس الأكاديمية لها وموافقة وزير النقافة ، وذلك فيما عدا التحالات انتى نصت عليها القوائي واللوائح الخاصة بالمخالفات المالية •

والا تأثير للدعوى التأديبية في للدعوى المجنائية والدعوى المدنية الناسئين عن ذات الواقعة .

مادة ٧٦ - ارئيس الأكاديمية توقيع عقوبة التنبيه واللوم المنصوص عليهما في المادة ٧٤ على أعضاء هيئة التدريس الذين يخلون بواجباتهم أو بمقتضيات وظائفهم ، وذلك بعد سماع اقوالهم وتحقيق دفاعهم ويكون قراره في ذلك مسييا ونهائيا * وعلى عميد كل معهد ابلاغ رئيس الأكاديمية بكل ما يقع من أعضاء هيئة التدريس من اخلال بواجباتهم أو بمقتضيات وظائفهم •

#### م ـــ انتهاء الخدمة

هادة ٧٧ – سن انتهاء الخدمة بالنسبة المي أعضاء هيئة التدريس ستون سنة ميلادية ومع ذلك اذا بلغ عضو هيئة التدريس هـده السـن خلال العام الدراسي فييقى الى نهايته مع احتفاظه بكلفة حقوقه ومناصيه الادارية وينتهى العام الدراسي بانتهاء أعمـال الامتحانات في ختـامه ولا تحسب المدة من بلوغ سن السنت الى نهاية العام الدراسي في المشيء

مادة ٧٨ - يحال عضو هيئة المتدريس التي المعاش بقرار من وزيد المثقافة بناء على طلب رئيس الأكاديمية أذا لم يستطيع مباشرة عصفه بسبب المرض أو بعد انقضاء الإجازات المرضية المقررة في الملاة ( ٥٠ ) أو أذا ثبت في أي وقت أنه لا يستطيع لأسباب صحية القيام بوظيفته على المؤجه اللائق .

ولجلس الأكاديمية أن يزيد على مدة انخدمة للحسوبة في المسائل أو المكافئة لعضو هيئة التدريس المحالر اللي المعاش وغنا بهذه اللدة مدة الضافية بصفة استثنائية على ان لا تتجاوز هذه المده الاضافية مدة للخدمة المائية للوغ السن •

المقررة للاهالة الى المائس ولا يجوز أن نتريد على ثمانى سنوات ولا ان يكون من شانها أن تعطيه حقا فى المائس يزيد على أربعة أخماس مرتبه مع عدم الاخلال باحكام قوانين المعاشات المدنيه •

مادة ٧٩ مـ لا يترتب على استقالة رئيس الأكاديدية أو نائب رئيس الأكاديدية أو نائب رئيس الأكاديدية أو نائب رئيس الأكاديمية أو عضو هيئه انتدريس سقوط حقه في المعاش او المحافقات المقررة ماشه او مكافأته في هذه المجالة وفقا لتو عد المعاشات او المحافقات المقررة الموظفين المفصولين بسبب العاء الوظيفة أو الوفر •

مادة ٨٠ ــ يعتبر عضو هيئة المتدريس مستقبلا لذا انقطع عن عمله أخكر من شهر بدون مبرر قانوني ولو كان ذلك عقب انتهاء مدة ما رخص له فيه من اعارة أو مهمة علمية أو أجازة تفرغ أو إجازة مرافقسة النووج أو أي أجازة آخرى وذلك ما لم يد خلال سته شهر على الأكثر من تدريخ المقطاعة عن العمل ، وأذا عاد خلال الأثبير الستة المذكورة وقدم عذرا اعتبر غيابه أجازة خاصة بمرتب في الشهرين الأولين ويدون مرتب في الأربعة أشير غيابه أجازة خاصة بمرتب في الشهرين الأولين ويدون مرتب في الأربعة أشير مناها أما الما عاد خلال الأشهر الستة المذكورة ولم يقدم عذرا ألم عقبل فيعتبر غيابه انقطاعا لا يدخل ضمن مدة المخدمسة المصوبة في الماش ولا ضمن المند المطربة المتزقية الى وظائف أعالى وذلك دون اخلال بقواعد التأديب ولا يجوز الترغيص له في اعادة أو معمة علمية أو أجازة مرافقة الأزوج قبل انتضاء ضعف المدة المنصوص عليها في المواد ٥٠ ، ١٥ ، ٥٥ ، ٥٥ من هذا القانون و

## ٦ - أعضاء هيئة التدريس من الأجانب

مادة ٨١ ــ يجوز عند الاقتضاء تعيين أعضاء من الأجانب في ميئة التدريس بقرار هن مجلس الأكاديمية بعد أخذ رأى مجالس المعهد وذلك لمدة لا تجاوز سنتين قابلة للتجديد .

وتتحمل الأكاديمية نفقات حضور عضو هيئة التدريس الأجنبى وعائلته ( الزوجة والأبناء دون سن الرشد طبقا للشريع المدنى المصرى ) الى مقر عمله فيها ونفقات عودته وعائلته عند نهاية عقده •

واذا امتدت خدمته أكثر من سنتين تدعلت الأكاديمية نفقات رداته هو وعائلته الى بلاده ذهليا وايابا لقضاء الأجازة العادية انسنوية فى نهاية كل عامين دراسيين ويمنح عضو هيئة انتدريس الأجنبى عند انتهاء خدمته فى الأكاديبية مكافاة تعادل مرتب شهر عن كل سنة من سنوات الخدمة واذا توفى خلال مدة خدمته منح ورثته الكافأة الذكورة و

ثانيا _ الأساتذة المتقرغون وغير المتفرغين والزائرون :

مادة ٨٦ ــ يجوز عند الاقتضاء تعيين الأساتذة بعد بلوغ سسن الماش كأساتذة متفرغين بمكافأة اجمالية توازى انفرق بين المرتب مضافا الميه الرواتب والبدلات الأخرى المقررة وبين المعاش مع الجمع بين المكافأة والمعاش ويكون ذلك بقرار من مجلس الأكاديمية ويجوز استثناء أن يعهد الى أحد الأساتذة المتفرغين برئاسة مجلس قسم اذا لم يوجد به أساتذة ويكون ذلك بقرار من رئيس الأكاديمية بناء على طلب مجلس المهد •

مادة ٨٣ _ يجوز عند الاقتضاء تعيين أساتذة غير متفرغين من الفنانين والأدباء المتازين في خبرتهم وأعمالهم وبحوثهم في المواد الذي يعهد اليهم تدريسها ويكون ذلك بقرار من مجلس الأكاديمية وبناء على طلب (م ٢٧ _ موسوعة مصر ج ١٣)

مجلس المعهد وبعد أخذ رأى مجلس القسم المختص وذلك لمدة سنتين قابلة للتجديد وبمكافأة يحددها مجلس الأكاديهية فى قراره ، ويكون 
للأسانذة غير المتفرغين الجمع بين الأستاذية وبين وظيفة عامة أو أى عمل 
آخبر •

ويكون للمتقاعدين من الأساتذة وغير المتفرغين الجمع بين المسائس والمكافأة المنصوص عليها •

مادة ٤٤ ــ لا يجور الجمع بين وظيفة الأستاذ غير المتفرغ ، وانتميين فى ذات الموتت فى وظيفة الأستاذ المتفرغ أو فى وظيفة الأستاذ عير المتفرغ فى اكثر من معهد من معاهد الأكاديمية

مادة ٨٠ – يجوز عند الاقتضاء الاستعانة بأساتذة أو أسانذة مساعدين أجانب من ذوى الكفاءة بصفة أساتذة زائرين لدة مؤقتة ويكون ذلك بترار من رئيس الأكاديمية بناء على طلب مجلس المعهد بعد أخذ رأى القسم المختص •

#### ثالثا _ مدرسو المواد الثقافية والخبراء الوطنيون والأجانب:

مادة ٨٦ ــ يجوز تعيين مدرسين المواد الثقافية وخبراء من المواطنين والأجانب فى المعاهد النتابعة للاكاديمية ويسرى فى شأنهم أحكام العاملين من غير أعضاء هيئــة التدريس فيما لم يرد بشأنه نص خاص فى هـــذا القـــانون •

ويكون تعيينهم بقرار من رئيس الأكاديمية بناء على طلب مجلس المعهد المختص وذلك لمدة سنتين قابلة للتجديد وتحرر معهم عقود تحدد شروط استخدامهم وحقوقهم وواجباتهم ويمنح من تنتهى خدمته منهم مكافأة تعادل مرتب نصف شهر عن السنوات المخمس الأولى ومرتب شهر عن كل سنة تريد على ذلك •

ثقافة ( فنون وآداب ) .....ثقافة ( فنون وآداب )

وتسرى فى شأنهم الأحكام الأخرى الواردة فى المادة ٧٥ ولا يجوز لدرسى اللغات اعطاء دروس خصوصية ٠

## البساب النسائث في المعيدين والمرسين المساعدين

مادة ۸۷ ــ تسرى أحكام المواد التالية عــلى المعيدين والمدرســـين المساعدين بالأكاديمية كما تسرى عليهم أحكام العاملين من غير اعضـــاء هيئة التدريس فيما لم يرد فى شأنه خلص بهم *

مادة ٨٨ ــ يعين فى الماهد التابعة للاكاديمية معيدون ومدرسدون مساعدون يكونون نواة أعضاء هيئة التدريس فيها • ويقومون بالدراسات والبحوث الملمية والتدريبات الفنية اللازمة للمصول على الدرجات الملمية المثيا وبما يعهد به اليهم القسم المقتص من التدريبات والدروس العلمية وسواها من الأعمال تحت اشراف أعضاء هيئة التدريس وبالأعمال الأخرى المتي يكلفهم بها المعيد ومجلس القسم المقتص •

مادة ٨٩ – يعين المعيدون والمدرسون المساعدون بقسرار من رئيس الأكاديمية بناء على طلب مجلس المهدد بعد أخذ رأى مجلس القسم المختصر، *

ويكون التعيين من تاريخ صدور هذا القرار .

هادة ٩٠. ــ يشترط فيمن يمين معيدا أو مدرسا صماعدا أن يكون محمود السيرة حسن السمعة •

مادة ٩١ ـ مع مراعاة حكم المادة السابقة يشترط فيمن يعين معيدا ما يأتي :

 ١ -- أن يكون حاصلا على تقدير جيد جدا على الأقل فى التقسدير العام فى الدرجة العلمية الأولى التى تمنحها الأكاديمية أو درجة يعتبرها مجلس الأكاديمية معادلة لذلك • ٤٢٠ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

٢ ـــ أن يكون حاصلا على تقدير جبيد على الأقل فى مادة التخصص
 أو ما يقوم مقامها •

٣ ــ ومع ذلك اذا لم يوجد من بين المتقدمين للإعلان من هو حاصل على تقدير جيد جدا فى المتقدير العام فى الدرجة العامية الأولى ، فيجوز المدين من بين المحاصلين على جيد على الأقل فى هذا المتقدير ويشترط أن لا يقل المتقدير فى مادة التخصص أو ما يقوم مقامها عن جيد جدا .

وفى جميع الأحوال تجرى المفاضلة بين المتقدمين على أساس تفضيل الأعلى فى التقديرين يفضل الحاصل على درجة علمية أعلى •

ويكون تعيين المعيدين بناء على اعلان عن الموظائف الشاغرة •

هذا ويجوز أن يعين المسدون عن طريق التكليف من بين الحاصلين على تقدير جيد جدا على الأقل في التقدير المسام وفي درجة التخصص وتعطى الأفضلية دائما لن هو أعلى في التقدير العام •

مادة ٩٢ - مع مراعاة حكم المادة ٩٣ يشترط فيه ن يعين مدرسا مساعدا أن يكون حاصلا على درجة الماجستير أوما يعادلها علميا مها يؤهله للقيد للحصول على درجة الدكتوراه •

فاذا كان من بين الميدين بالأكاديرية فيشترط فضلا عما تقدم أن يكون ملتزما في عمله ومسلكه منذ تعيينه معيدا ملما بواجباته ورحسنا أداءها وواذا كان من غيرهم فيشترط هصوله على تزكية دن المشرف على الرسالة في حالة المحصول على درجة الملجستير أو من العميد المختص بد أخذ رأى مجالس الأقسام المختصة في حالة المحصول على ما يعادل درجة الملجستير علميا م

ثقافة ( فنون وآداب ) ......٢١

ويكون التعيين فى وظائف المدرسيين المساعدين الشاغرة دون اعلان من بين المعيدين فى ذات المعهد واذا لم يوجد من هؤلاء من هسو مؤهل لشغلها فسجرى الاعلان عنها •

#### ٢ - النقل والأجازات

مادة ٩٣ - يجوز نقل المعيدين والمدرسين المساعدين من معهد الى معهد آخر في قسم مماثل بقرار من رئيس الأكاديمية بعد أخذ رأى مجلس المعهدين ومجلس القسمين فيهما •

مادة 42 سلا يجوز نقل اللميدين والدرسين الساعدين هن قسم م المى آخر فى ذات المعد أو اللى قسم غير مماثل فى معهد آخر • ومع ذلك يجوز لهم التقدم السغل وظائف المعيدين والمدرسين المساعدين الشساغرة المعلن عنها فى قسم آخر فى ذات المعهد أو فى معهد آخر وذلك فى هدود ما تقرره القوانين واللوائح •

داده 10 حيجوز عند الاقتضاء نقل المعيدين والدرسين المساعدين الله وظيفة عامة خارج الاكاديمية وذلك بقرار من وزير الثقافة بناء على طلب رئيس الاكاديمية بعد أخذ رأى مجلس المعهد ومجلس القسم المختص القسم المختص المناس المعهد ومجلس ال

مادة ٩٦. ــ يجوز ايفاد المعيدين والمدرسين المساعدين في معثات المى الخارج أو على منح أجنبية أو الترخيص لهسم فى أجازات دراسسية بمرتب أو بدون مرتب ويكون ذلك بقرار من رئيس الأكاديمية بناء على القتراح مجلس المعهد وبعد آخذ رأى مجلس القسم المختص •

مادة ٧٧ - لا يجوز اعارة الميدين والمدرسين الساعدين .

#### ٣ _ الواجبات

دادة ٨٨ - على المدين والدرسين المساعدين بذل أقصى جهد فى دراساتهم وبحوثهم العامية وأعمالهم الفنية فى سبيل الحصول على الملجستير أو الدكتوراة أو ما يعادلهما وعليهم القيام بمسا يكلفون به من تدريبات ودروس عملية وغيرها من الأعمال على أن يراعى فى تكليفهم أن أن يكون بالقدر الذى يسمح لهم بمواصلة دراساتهم أو أبحائهم دون اراهاق أو تعويق •

دادة 91 - لا يجوز المعيدين أو المدرسين المساعدين أن يسجلوا لعراسة عليا للحصول على درجة علمية في غير تخصص أقساءهم الا بقرار من رئيس الإكاديمية بعد موافقة مجلس المعهد وأخذ رأى مجالس الأقسام المتصبة .

مادة ١٠٠ – تسرى على المعيدين والمدرسين المساعدين أحكام المواد ٢٤ و ٦٨ و ٢٩ من هذا القانون •

مادة ١٠١ - لا يجوز المصيدين والمدرسين المساعدين المقاء دروس أو مباشرة أية تدريبات منية غارج معاهد الأكاديمية الا بترخيص من رئيس الأكاديمية بعد أخذ رأى عميد المهد ٠

مادة ۱۰۲ سـ تكون مساخة المدين والمدرسين المساعدين أمام مجلس تأديب يشكل من :

وعند العياب أو قيام مانع يحل محل نائب رئيس الأكاديمية أقدم التعداء ثم من يليه ف الأقدمية • ثقافة ( فنون وآداب ) .....منيسيسيسيون

وتسرى بالنسبة للمساعة أمام مجلس التأديب القواعد المخاصـة بالماكمة أمام المحاكم التأديبية المنصوص عليها في غانون الدولة •

# البــــاب الرابــــع في المعاملين من غير أعضاء هيئة التدريس

دادة ١٠٣ سـ تسرى آهكام نظام العاملين المنيين بالدولة على العاملين بالأكاديمية من غير أعضاء هيئة التدريس ومدرسي المراحل الابتدائية والاعدادية والثانوية بالإكاديمية وذلك فيما لم يرد في شائه نص خاص بهم في هذا القانون •

مادة ١٠٤ ـ يكون المسئولين فى الأكاديمية كل فى هدود اختصاصه بالنسبة للحاملين من غير أعضاء هيئة التدريس المسلطات المخولة للمسئولين فى القوادين واللوائح العامة فى شأن العاملين المدنيين فى الدولة وذلك على النحو الموضح قرين كل منهم فيها يلمى:

١ ــ تكون لرئيس الأكاديمية جميع السلطات المخولة الوزير ٠

تكون لذائب رئيس الأكاديمية ولـمداء المعاهد ولأمين الإكاديدية
 جميع السلطات المخولة لوكيل الوزارة •

 ٣ ــ تكون لوكلاء المعاهد ولرؤساء الأقسام جميع السلطات المخولة لرؤساء المسلحة •

مادة ١٠٥ ــ استناء من أحكام القوانين واللوائح العامة فى شأن الماملين المدنيين فى الدولة للإكاديمية ، دون الرجوع الى وزارة العمال أو غيرها من الوزارات ، التعيين فى مختلف وظائف الكادر العام المحالية فيها ، وذلك بعد اجراء امتحانات للمتقدمين تقوم بها الأكاديمية ويشترط للإعلان عن هذه الوظائف الا اذارات شظها بطريق المنقل .

هادة 1.1 سارئيس الأكاديمية اعفاء العاملين من غير أعضاء هيئة الندريس من شروط اللياقة البدنية كلها أو بعضها بعد أخذ رأى المجهة الطعمة المختصة •

هادة 1-۷ س تكون الأجازة السنوية للعاملين غير أعضاء هيئة الندريس في ثنناء العطلة الصيفية فيها عدا المعاهد الذي تكون طبيعة العمل فيها منتلفة فتحدد الأجازة في هذه العالة بقرار من عميد المعهد بشرط ألا تقل عن مدة الأجازات السنوية لنظرائهم •

مادة 10.4 - تثبت للمسئول فى الأكاديمية كل فى حدود اختصاصه بالنسجة العاملين من غير أعضاء هيئة التدريس نفس المسلطات التأديبية المفولة للمسئولين فى القوانين والأوائح العادة وذلك على النحو الموضح قرين كل منهم فيها يلى:

١ -- تكون لرئيس الأكاديمية جميع الساطات التأديبية المضولة الأوزير *

تكون لنائب رئيس الأكاديمية والعمداء والمعاهد وأمين الإكاديمية
 جميع السلطات التأديبية المخولة اوكيل الوزارة

 تكون لرؤساء مجالس الأقسام جميع السلطات التأديبية المخولة لرئيس المبلحة •

هادة ١٠٩ - يتولى التحقيق مع العاملين من غير أعضاء هيئة التعريس من يكلفه بذلك أحد من المسئولين المذكورين فى المادة السابقة وتتولاه النيابة الادارية بطلب من رئيس الإكاديمية ٠

مادة 110 سـ تكون احالة العاملين من غير أعضاء هيئة المتدريس الى الى مجلس التأديب بقرار من رئيس الإكاديمية •

وتسرى بالنسبة لمساطقهم تأديبيا الحكام القواعد الخاصة بالمحاكمة أمام المحاكم التأديبية المنصوص عليها في قانون مجلس الدولة • رثقافة ( فنون وآداب ) .....

#### الباب الخامس

## في نظام الدراسة والامتحان وشئون الطلاب

وادة 111 - مع مراعاة أحكام هذا القانون تحدد اللائحة التنفيذية موعد بدء الدراسة وانتهائها والأسس العسامة المشتركة لتظم الدراسة والقيد ، ولنظم الامتحان وفرصه وتقديراته وتحسدد اللوائع الداخليسة المماهد التابعة للاكاديمية كل في دائرة اختصاصها وفي حدود الاطار المام المترر في المتانون وفي اللائمة المتفيذية ، الهيكل الداخلي لتكوينها والأحكام التفعم لنظم القيد والدراسة والامتحان فيما يخصها *

مادة 117 - تكون المساطة التأديبية المعادلين من غير أعضاء هيشة التدريس أهام مجلس تأديب يشكل على النحو التالى:

وإذا كان المجال الى المساعلة التأديبية يشغل وظيفة معهور بعام عسا يعلوها تكون رئاسة مجلس التأديب النائب بيهيس الأكاديمية وعند النبياب أو قيام مانم يعين رئيس الإكاديمية من يحل محله "

هادة ١١٣ ــ اللغة العربية هئ لغة التعليم في الإكاديوية وذلك بسلة لم يقرر مجلس الإكاديوية في أهوال غاصة إستعمال لمنة أخرى .•

وتوضع رسائل الماجستير والدكتوراد التي شنحها الأكاديمية باللغة التي يعددها مجلس المهد بعد أخذ رأى مجلس المحمد المختصل وقاجملهم الأحوال يجب أن تكون الرسائل مشفوعة يبوونوز ولف ياللغة المربعية وآخر المسلمة المنبية و

هادة ١١٤ - تمنح أكاديمية الفنون الدرجات الآتية :

- ١ ــ البكالوريوس في الفنون •
- ٢ الماجستير في الفنون أو دبلوم عال في القنون
  - ٣ ــ الدكتوراه في الفنون ٠

ويمنح مجلس الأكاديمية الدرجات والدبلومات الذكورة أعلاه بناء على طلب مجلس المهد المختص وذلك وفقا للاحكام والشروط اللازمة للحصول على هذه الدرجات والدبلومات التي تبينها اللائحة انتنفيذية لهذا القانون والأوائح الناخلية للهماهد •

مادة ١١٥ - يؤدى جميع الطلاب الرسوم التى تحددها اللائمة التنفيذية مقابل الخدمات الطلابية المختلفة على أن تخصص حصيلة كل رسم المُقدمة المؤدى عنها •

ويؤدى الطلاب من غير أبناء جمهوية مصر العربية مصروفات الدراسة التى تحددها اللائحة التنفيذية على أن تخصص حصيلة هـذه المروفات للخدمة التعليمية •

مادة ١١٦ هـ يكون القيد الدراسات العليسا في المعاهد المصددة في اللوائح الداخلية وطبقا للشروط المبينة في هذه اللوائح •

ويتم القيد بعد أخذ رأى مجالس الأتسام المختصة بموافقة مجلس المجوز واعتماد نائب رئيس الإكاديمية .

مادة ۱۹۷۰ م يكون تسجيل رسائل الملجستير والدكتوراه والعاء التسجيل بعد أخذ رأى مجلس المسم المختص بموافقة مجلس المعدد واعتباد رئيس الأكاديمية ه

مادة ٢١٨ - تنظم اللائمة التنفيذية واللوائح الداخلية للمستاهد شروط وكيفية نيل درجة الدكتوراه والماجستير والدبلوهات العليا لمسدى

قيمة البحوث العتمية والأعمال المفنية والانصاغات الجديدة التى تقوم عليها هذه الدرجات والدباومات أساسا .

مادة 119 - ننظم اللائحة التغيينية النظام التأديبي للطلاب وكيفية
 تشكيل مجالس التأديب والعقوبات التأديبية وسلطات توقيعها والنظلم
 منها •

مادة ١٢٠ - يجوز لعميد المعيد الترخيص فى الاستماع لن يرغب فى الدراسة والترخيص فى متبعة أشغال المعادل وذلك دون شتراط أى دراسات أو شهادات علمية مسبقة ولا يشمل النرخيص بأداء الامتمانات ولا يحول المحق فى المصول على أى شهادة أو درجة علمية وتبين اللوائح الداخلية هذا النظام وتحدد الرسوم المتررة •

## الباب السادس في الشئون المالية

مادة 171 سد يعد مجلس الأكاديمية مشروع موازنة الأكاديمية على نمط موازنات العينات العامة على أن يخصص للبحث العلمى والدراسات العلمية الفنية قسم خاص منها بابوابه المختلفة يتولى وزير الثقافة عرضها على يجهات الاختصاص وفقا للقانون •

مادة ١٢٢ ــ تشمل تقديرات الايرادات السنوية لموازنة الأكاديمية على غلة أموالها المنقولة والشابتة وإيرادات الأعمال والعروض الفنيسة والتبرعات وسائر الايرادات من أي مورد كان واعانة المحكومة .

مادة ١٣٢ هـ تتصرف الأكاديمية في أموالها وتديرها بنفسها ويخضع التصرف في أموال الأكاديمية وادارة هذه الأموال ونظام حسابات الأكاديمية للمكام اللوائح المالية والمسابية التي تصدر بقرار من وزير المتقابة بعد موافقة مجلس الأكاديمية •

مادة ١٢٤ ــ لمرئيس الأكاديمية المحق فى اعادة توزيع الاستخدامات الاستثمارية الواردة بالموازنة وفقا لمكونات الاستثمار والمكون النقدى فى هدود انتكاليف الكلية للمشروعات المعتمدة فى المخطة والمطالم وزارتى التخطيط والمالية .

هادة 170 - يطبق مجلس الأكاديمية دون الرجوع الى وزارة المالية والجهاز المركزى التنظيم والادارة اللواقح المفاصة بأعضاء هيئة المتدريس وتكون قراراته في ذلك نهائية وناغذة ويطبق رئيس الأكاديمية دون الرجوع الى وزارة المالية أو المجهاز المركزى المتنظيم والادارة القواعد المالية العامة المعمول بها في حق جميع العاطين المدنيين في اللاولة على سسائر العاملين بالأكاديمية من غير أعضاء هيئة المتدريس والمدرسين المساعدين والمعيدين و

هادة 117 سلجلس الإكاديمية سلطة نقل وظائف أعضاء هيئة المتديس والمدرسين المساعدين والمسيدين من قسم الى آخر فى ذلت المعهد أو من معهد الى آخر بالأكاديمية مع المطار وزارة المالية والجهاز المركزى للتتظيم والادارة ويتعين ارسال المقرارات التى توجب القوادين أن تصدر بقرار من رئيس الجمهورية الى وزير الثقافة لاتفاذ ما يازم بشأنه الله

مادة ١٦٧ ــ لرئيس الأكاديمية ونائبه وعمداء المعاهد وأمن الأكاديمية في دائرة اختصاصه سلطة نقل الاعتمادات من بند اللي آخر في موازنة الإكاديمية وذلك ونقا لأحكام اللائحة التنفيذية الهذا القسانون بوالقواحد العامة المقررة لموازنات الهيئات العامة •

دادة ۱۲۸ - يكون لرئيس الأكاديمية ونائب رئيس الأكاديمية نفس المرتبات والمعلاوات والمعاشلة وعلى وجه العموم سائر الأحكام والمزايا المالية المقررة لرئيس المجامعة ، ونائب رئيس المجامعة في قانون تنظيم المجامعات الحالى رقم 69 السنة ١٩٧٧ وأى قانون قد يحل محسله أو أية تعديلات تلحقه •

ويكون الأعضاء هيئة المتدريس بالأكاديمية والدرسمين المساعدين والمعيدين بها نفس المرتبات والبدلات والمعلوات والمعاشات وعلى وجه المعوم سائر الأحكام والمزايا الملاية المتررة لأعضاء هيئة المتدريس والدرسين المساعدين والمعيدين في قانون تنظيم المجامعات الحالى رقم ٤٩ لنسسنة ١٩٧٢ وأي قانون قد يحل محله أو أية تعديلات تلحقه •

وتسرى فى هـذا الخصوص القــواعد التى يتضمنها تانون تنظيم اللجامعات فى شــأن تطبيق جدول المرتبات والبدلات والمعاشات ، وأيــة تعديلات تدخل عليها مستقبلا أو أية أهكام تحل محلها .

#### الباب السابع

المراحل الابتدائيـــة والاعدادية والثـــانوية العامة ببعض معـــاهد الأكاديمية :

دادة 179 ـ ينطبق النظام المعمول به ويؤخذ بالبرامج والمساهج الدراسية السارية فى المراحل النظيرة بوزارة التعليم وذلك فيما لا يندرض مع الطبيعة المفاصة لمعاهد الإكاديمية م

هادة ١٣٠ سيمين ويندب مدرسون من كافة التخصصات لتدريس المناهج المقررة في هذه المراحل ويشترط فيهم أن يكونو! من ذوى اكفاءه المالمة والسلوك المحمود ٠

مادة 171 س تشكل لجنة دائلة فى كلّ معهد من هذه الماهد تتولى وضع الخطط والمقترحات التكفيلة بتحقيق التنسيق والتكامل بين نظم الدراسة وبرامجها فى هذه المراحل والمرحلة انعالية بها تحقق أهداف الأكلديهية فى مجالات الارتقاء بالفنون واعداد التوادر الفنية الرفيعة المستوى •

وتعرض هذه اللجان خططها ومقترحاتها عن مجالس الماهد المختصة الاقرارها ® مادة ١٣٢ ــ. تحدد اللوائح الداخلية للمعاعد المختصة نظام وشروط القيول بهذه المراحل •

مادة ١٣٣ هـيشك مجنس التعليم المعام بقرار من رئيس الأكاديمية وتحدد اللائحة التنفيذية رثيس واعضاء هذا المجلس والهتصاصات •

دادة ١٣٤ ـ تحدد اللائحة التنفيذية أوجه النشاط الثقافي والاجتماعي. والرياضي والخدمات الطلابية لهذه المراحل *

مادة ١٢٥ ـ تحدد المراحة التنفيذية المنظم التأديبي لطلاب هذه المراحل •

#### البساب الشسامن في الأحكام التنفيذية

مادة ١٣٦ ــ تصدر اللائحة التنفيذية لهــذا القانون بقــرار من رئيس الجمهورية بناء على عرض وزير الثقافة وبعد أخذ رأى الأكاديمية •

وتتولى هذه الملائحة بصفة عامة وضع الاطار العام لتنفيذ أهكمام هذا انقانون وتتظيم لللائحة علاوة على المسائل المحددة فى المقانون المسائل الآتمة منطة :

- تكوين الأكاديمية وما يتبعها من معاهد .
- ٢ انشاء المعاهد والفروع الجديدة للاكاديدية ٠
- ٣ ــ اختصاصات مجلس الأكاديهية ومجالس المساهد والأقسسام
   وتشكيلها واجتماعاتها وكيفية تنفيذ قراراتها أو رفع توصياتها
- ٤ شروط تبول الطلاب وقيدهم ورسوم الخدمات التي تؤدى للهم.
- القواءد العامة لنظم الدراسة والامتحان والاشراف على الرسائل ومناقشتها ونظام التأديب

ثقافة ( فنون وآداب ) ......ثقافة ( فنون وآداب )

بيان الدرجات والشهادات العامية والدبلومات التي تعنديب
 الأكاديمية والشروط العامة للحصول عليها •

- لكافآت والجوائز الدراسية ٠
  - ٨ ــ المدمات الطلابية •
- وظائف أعضاء هيئة التدريس ووظائف المضاء هيئة التدريس ووظائف المدرسين المساعدين والمعيدين الشاغرة •
- ١٠ قواعد الانتسداب للتدريس ولأعمال الامتحانات والماغات
   الفاصة بها ٠
- ١١ النظام العام لتدريب المعيدين والدرسين الساعدين عالى التدريس وتلقى أصوله .
- ١٢ ــ قواعد تحديد المكافآت المالية والمنح لأعضاء هيئــة الـدريس وغيرهــم •
- ١٣ الاطار العام للوائح النفنية والمالية والادارية للوحدت ذات الطابع المخاص بالأكاديمية •

مادة ١٣٧ - تصدر لئل معهد تابع للاكاديمية لائحة دلخلية بقرار من وزير الثقافة بعد أخذ رأى مجلس المعهد ومجلس الأكاديمية ووتتولى هذه اللائحة بيان الاطار الخاص المعهد ومبا يخص مختف شئونه العاخلية المتميزة وذلك في حدود القانون ووفقا لأحكام اللائحة التنفيذية وفي المسائل الإثنة بصفة خاصة والمسائل

- ١ أقسام المعهد ومختلف التخصصات الداخلة تحت كل منها •
- ٢ _ تفصصات الأستاذية في المهد ٠
- سعب التخصص وفروع الدرجات والشهادات العامية في المعهد والشروط التفصيلية المحمول عليها

ع مقررات الدراسة وتوزيعها على سنوات الدراسة والسماعات المضصة لكل منها والقواعد الخاصة بالامتحانات في المعهد •

 مواعيد القيد الدراسات العليا واجراءات تمسجيل الماجستير والدكتوراه والغاء القيد والتسجيل •

الشسهادات والتيد والامتحان وشروط منح الشسهادات والتأديب المدارس التابعة للمعاهد .

مادة ١٣٨ - يستكمل المعهد العالى للفنون الشعبية مقوماته المسادية والبشرية خلال ثلاث سنوات من تاريخ أول سنة ميلادية الاحقة لصسدور هذا المقانون •

#### البساب النساسع في الأهكام الوقتية والانتقالية

مادة ١٣٩ ـ يظل قائما حتى نهاية العسام الدراسي ١٩٨٢/١٩٨١ على الأكثر ما سبق أن قرر من اعارات ومهمات علمية أو أجازات موالهقة النوح تجاوز المصدد الأقصى القرر أو تكون متعارضة مع ألمحكام هسذا القسانون •

مادة ١٤٠ سالا تسرى على المعدين الحاليين الشروط المنصوص عليها في هذا التانيون في شأن تعيينهم .

مادة 111 - يصدر قرار من رئيس الأكاديمية بناء على توصية مجلس الأكاديمية أسماء على توصية مجلس الأكاديمية أسماء من يعينون في وظيفة مدرس مساعد وذلك في خلال شهر من تاريخ نفاذ هذا القانون وترقم مرتباتهم إلى بداية الربط المحدد الوظيفة الذا كانت تقل عن ذلك ويؤخذ هذا التعيين في الاعتبار عند تصديد موعد العالاقة الدورية •

ثقافة ( فنون وآداب ) .........

# انقسم السادس في الاتمادات الثقافية

قانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٥ في شأن انشاء اتحاد الناشرين بالجمهورية العربية المتحدة (١)

> باسم الأمة رئيس الجمهورية

قرر مجلس الأمة القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

#### البـــاب الأول اتحاد الناشرين وأغراضه

مادة 1 ــ ينشأ أنتحاد للناشرين باسم (التحاد الناشرين) بالجمهورية العربية المنحدة يكون له الشخصية الاعتبارية ومقره مدينة المقاهرة وتكون له فروع فى المحافظات •

#### مادة ٢ ــ الفرض من الاتحاد:

١ — العمل على رفع مستوى مهنة النيشر ودعم رسالتها من الغلصيتين
 المطمية والقومية •

٢ -- وضع تنظيم ياتزم به الناشرون فى عملهم لتحديد حتوقهم وواجباتهم ووسائل التعاون بينهم لمترقية مستزى الكتاب العربى وتوسيع نطاق الانتفاع به وتيسير وصوله الى طائبه فى الداخل والمخارج والمعيلولة دون ما يسىء الى شرف المهنة ورسالتها •

⁽۱) الجريدة الرسمية في ٩ يونية سنة ١٩٦٥ - العدد ١٢٦٠ • ( م ٨٨ - موسوعة مصر جـ ١٣ )

 ٣ - ايجاد مجالات التعاون والعمل المشترك الذي ينهض بعمليات النشر ويعود بالخير على الناشرين جهيعا ويخلق الفرص والامكانيات الى ترويج الكتاب الحربي في الخارج وتنمية الوعي الثقافي في الداخل.

- ٤ -- وضع القواعد المنظمة لعملية النشر بما يحتق أهداف الاتحاد .
- العمل على توحيد الصلات بين الناشرين المعرب وانناشرين في الدول الأخرى •

العمل على توطيد العلاقات وتنميتها بين الاتحاد والهيئات الأدبية والعلمية والفنية في داخل المجمهورية المحربية المتحدة وخارجها .

لا حالتمل على تسوية ما قد يقوم من خلافات بين التشرين بمضهم
 وبعض ، أو بينهم وبين غيرهم من العاملين فى مجال التأليف والترجمـــة
 والنشر •

 التعمل على رعاية حقوق الناشرين وحماية مصالحهم المادية والأدبية وتنمية روح الزمالة والتعاون بينهم •

### البساب النساني في تعريف الناشر والقيد في جدول الذنشري*ن*

مادة ٣ – الناشر هو من يتولى بقصد الاتجار أو نشر الثقافة الهراج الكتاب للتداول وله أن يمارس الطبع والتوزيع ويدخل فى حكم الكتاب الدوريات والوسائل السموية والبصرية للتعليم والثقافة •

مادة ٤ ــ ينشىء الاتحاد سجلا يقيد فيه الغاشرون وتنظم أوضاعه
 واجراءات القيد فيه وفقا لما تنص عليه اللائحة الداخلية للاتحاد

مادة ٥ - لا يجوز لأحد أن يزاول مهنة النشر مــا لم يكن هقيــدا بسجل الناشرين ويستثنى من هذا الشرط مؤلف الكتاب أو ورثتــه أو من

ثقافة ( فنون وآداب ) ......مع

آل اليه حق استغلاله وذلك في المحدود الزمنية المقررة بانقانون رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٥٤ بشأن حملية حق المؤلف ويستثنى كذلك ورثة الناشر اذا توني قبل الوفاء بالمتزاماته •

#### مادة ٦ - يشترط فيون يقيد بسجل التاشرين ما يلى :

١ — أن يكون مته عا بجنسية الجمهورية العربية المتحدة ، واذنا كان الناشر شخصا اعتباريا وجب أن يكون ممثله متمتعا بالجنسية المذكورة • كل ذلك مع مراعاة أحكام المعاهدات المقسافية التي تبرم بين الجمهورية العربية المتحدة وأى دولة أخرى وتبيح لمواطني هذه الدولة مزاولة مهنة النشر في الجمهورية العربية المتحدة •

٣ – أن يكون متمتعا بجميع حقوقه المدنية والسياسية محمود المسيرة حسن السمعة وأم يسبق الحكم عليه فى جناية أو جريمة مخلة بالشرف أو الأمانة ما لم يكن قد رد اليه اعتباره •

واذا كان القاشر شخصا اعتباريا وجب أن تتحقق هذه المسفة في ممشله •

٣ ـ ألا يقل رأس ماله المخصص لزاولة المهنة عن ٢٠١٠٠ جنيه .
 والوزير المختص بناء على طلب مجلس ادارة الانحاد أن يقرر زيادة هذا
 الحد أه نقصه مسامرة الظروف .

٤ - أن تتحقق فيه أو فى ممثله اذا كان الناشر شخصا اعتباريا أحد
 الشروط الآتمة :

( أ ) المحصول على مؤهل عال .

(ب) الاشتغال بالتاليف أو الترجمة أو الصحافة وله انتاج مناسب تقدره لجنسة يؤلفها المجلس الأعلى لرعاية الفنسون والآداب والملوم الاجتماعية •

( ج ) الاشتغال في مجال النشر خمس سنوات متصلة مع درجة

٢٣٦ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

مناسبة من الثقافة ويترتب على اللقيد فى السجل أن يصبح المقيد عضسرا في الاتصاد .

هادة ٧ ــ نتولى لمجنة القيد والتأديب المنصوص عليها فى المسادة (٢٨) دن هذا القانون البت فى طلبات المقيد خلال ستين يوما من تاريخ نقديم المطاب فاذا مضت هذه المدة دون صدور قرار فى الطلب اعتبر مقبـولا مسادام الطائب مستوفيا للشروط المنصوص عليها فى المادة (٢) •

ولا ينظر في طلبات المقيد ما لم تكن مصحوبة بالرسم المقرر •

مادة ٨ _ فى حالة رفض طلب القيد يجب أن يكون قرار التجنية مسببا ويبلغ الطالب بخطاب موصى عليه ومصحوبا يعلم الموصوف خلال أسبوعين من تاريخ صدوره ، والمطالب أن يتظم من قرار الرفض خلال أسبوعين من تاريخ ابلاغه به على أن يبين فى تظلمه أسباب ذلك مرفقا

مادة ٩ - تنونى نجنة انتظامات المنصوص عليها فى الملدة ( ٣٦) من هذا المقانون النظر غييما يقدم الميها من تظلمات • وعلى اللجنة :ن تصدد جلسة لنظر المتظلم خلال ثلاثين يوما من تاريخ وصول انتظلم الميها • ويخطر المتظلم بتاريخ الجلسة قبل موعدها بعشرة أيام على الأتحل بخطاب موصى عليه ومصحوبا بعلم الموصول • وعلى اللجنة ان تصدر قرارها فى المتظلم خلال ستين يوما من تأريخ أول جلسة عينتها لنظره والا اعتبر التظلم مقبولا وتعين قيد الطالب فى السجل •

والمتظلم الاستعانة بمحام أو بأحد أعضاء مجلس ادارة الاتحاد على ألا يكون هذا العضو من بين أعضاء لجنة القيد والتأديب الدفاع عن وجهة نظره أمام لجنة التظلمات •

دادة 10 ساذا أيدت لجنة التظامات قرأر الرفض غلا يجوز تجديد الطلب قبل مضى سنة على الأقل من تاريخ صدور قرار اللجنة * عالى أن يكون الطلب الجديد مصحوبا برسم قيد جديد *

ثنافة ( فنون وآداب ) .....

مادة ١١ - تسقط عضوية الاتحاد عن الناشر في الحالات الآتية :

ر ، ) اللوفاة أو انقضاء الشخص الاعتباري اذ! كان الناشر شخصا اعتباريا •

(ب) اذا فقد العضو شرطا من شروط ائقيد المنصوص عليها في الماءة (١) وفي هلتين المحالتين بيجب على مجلس الادارة أن يخطر لجنسة القيد والتأديب في أول اجتماع لهما بما طرأ من حالات تستدعى مسقوط العضلومة •

( ج ) اذا تأخر العضو عن أداء قيمة الاثنتراك ددة سنة وقى هذه المالة يجب على مجلس الادارة بعد مضى ثلاثين يومسا من مطالبة العضو بالأداء بخطاب موصى عليه ومصحوبا بعلم الوصول أن يخطر لجنة القيد والتأديب بذلك •

وعلى اللجنة المذكورة أن تخطر النصو بالجاسة التى تدينها الذلك قبل موعدها بعشرة أيام على الأقل بخطاب موصى عليه ومصحوبا بعسلم الوصول • وفي جميع الأحوال تقصل اللجنة في شأن استناط العضوية خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطار مجلس الادارة لها •

ويصدر قرار اللجنة مسبيا ويخطر به ذوو الشأن بخطـــاب موصى عليه ومصحوبا بعام الوصول خلال خمسة عشر يوما من تاريخ صدوره •

مادة 17 سالة صدر من العضو مسا بهس كرامة المهنسة أو شرف التعامل أو يلدق بالاتحاد ضررا ماديا أو أدبيا كان لمجلس ادارة الاتعاد أن يطلب المي لجنة القيد والتأديب محاكمته لتوقيع أحد الجزاءات المنصوص عليها في المادة (٣٠) .

وتفصل اللَّجنة في الطلب خلال ثلاثين يوما من تاريخ تقديمه اليها على أن تخطر النحفو بالجلسة التي تعينها لذلك قبل موحد انعقادها بعشرة أيام على الأقل بخطاب موصى عليه ومصحوباً بعلم الوصول • دادة ۱۳ سيجوز ان أستطت عنويته أو صدر قرار من لجنة القيد والتأديب بتوقيع أحد الجزاءات عليه أن يتظلم أهام لجنة التظلمات خلال خمسة عشر يوما من تاريخ اخطاره بقرار لجنة المقيد والتأديب ، على أن يبين فى تظلمه أسبابه ويرفق به مستنداته ، ويجوز الاستعانة بمحام أو عضو من الاتحاد ، على ألا يكون هذا العضو من بين أعضاء لجنة المقيد

ولا يتم شطب الاسم من سجل الناشرين الا بعد أن يصبح القرار الصادر به نهائيا بانقضاء ميعاد التظلم أو بصدور قرار لجنة التظلمات •

#### البساب الثسالث ف تنظيمات الاتحساد

### الفصل الأول الجمعية العمومية

مادة ١٤ ــ تتكون المجمعية العمومية من جميع الناشرين المتيدين بالسجل والمستدين للاشتراكات المستحقة عليهم قبل موعد انعقادها ٠

مادة 10 س تعقد الجمعية العمومية اجتماعها المعادى فى شعر فبراير من كل سنة ، الا اذا رأى الوزير المختص تحديد موعد آخر الانعقادها •

ولمجلس ادارة الانتحاد دعوة الجمعية العمومية الى اجتماع غير عادى كلمسا رأى ضرورة لذلك ٠٠

ويتعين على مجلس الادارة دعوة النجمعية للانعقاد أذا قدم ربع عدد الأعضاء على الآتل ممن لهم حق حضور الجمعية العمومية طلبا بذلك مبينا به الغرض من الاجتماع • ثقافة ( فنون وآداب ) ....... هم،

وفى حالة مسا اذا كان المغرض من الاجتماع هو المطالبة بحل مجلس ددارة الاتحاد تعين أن يكون الطلب مقدما من خمس عدد الأعضاء الذين لهم حق حضور اللجمعية المعمومية على الأقل •

وتكون دعوة الجمدية العمومية بكتاب موصى عليه ومصحوبا بعلم الوصول يرسل للاعضاء قبل الموعد المتحدد للانعقاد بعشرة أيام على الأهل متضمنا جدول الأعمال ويجوز تقصير هذه المدة الى ثلاثة أيام فى حالة الاجتماع غبر العادى اذا رأى مجلس الادارة ذلك • ويجوز توجيه الدعوة فى هذه المطالة بالوسائل السريعة المناسعة •

ويرأس الجمعية العمومية رئيس مجلس ادارة الاتحاد أو وكيله فى هالة أو أكثر أعضائها الحاضرين سنا فى حالة تغييهما .

مادة 11 - يكون اجتماع الجمعية العمومية صحيحا اذا حضره اكتر من نصف الأعضاء غاذا لم يتكامل العدد أجل الاجتماع أسبوعا وعندثذ يكون الاجتماع صحيحا مهما كان عدد الحاضرين .

وتصدر قرارات الجمعية بأغلبية أصوات الماضرين وعند تسساوى الأصوات يرجح الرأى الذى فى جانبه الرئيس ، ولا تتخذ قرارات فى غير الموضوعات المتى تضمنها جدول الأعمال .

ويجب على مجلس الادارة أن يدرج فى جدول الأعمال كل موضوع يتقدم باقتراح ادراجه عشرة أعضاء على الأقل من أعضاء الاتحاد ، بشرط أن يكون تقدمهم بهذا الاقتراح قبل موعد الانعقاد بأسبوع على الأقل .

وفى حالة انعقاد العمرمية للنظر فى طلب حل مجلس ادارة الاتحاد لا يكون اجتماعها صحيحا الا اذا حضره ثلثـــا الأعضاء الذين لهم حق حضورها ويتعين موافقة ثلثى العاضرين لتقرير حل مجلس الادارة •

وفى هذه المحالة تختار الجمعية العموهية فى نفس الاجتماع لجنــة مؤقتة من ثلاثة من أعضائها لتولى شئون الاتحاد وتتخذ هذه اللجنــة الاجراءات اللازمة لاجتماع الجمعية العمومية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ صدور قرار الدفل لانتخاب مبطس ادارة جديد .

مادة ١٧ _ تختص الجمعية العمومية بما يلي :

 ١ - اقتراح مشروع اللائحة الدالخلية للاتحاد وتصدر هذه اللائحة بقرار من نائب ريس الوزراء للثقافة والارشاد المتومى

تقراح مشروع تنظيم مهنة النشر ويصدر بقرار من نائب رئيس الهزراء للنقافة والارشاد التومى .

٣ - النظر في تقارير مجلس الادارة واقتراحات الأعضاء وتقرير
 ما تراه بشائها •

٤ - النظر في المسائل الذي تهم الاتحاد •

٥ - انتخاب أعضاء مجلس الادارة ٠

٦ - اعتماد الميزانية والحساب الختسامى القسدمين من مجلس
 الادارة •

٧ - تعيين مراقب الحسابات .

مادة 1۸ ــ تثبت محاضر جانسات الجمعية النمومية في سجل خاص ويوقعها الرئيس والأمين العام •

### الفصــل الثــانى مجلس ادارة الاتحاد

دادة 19 ــ تنتخب الجمعية المموهية فى أول اجتماع لهما عسرة من أعضائها لمجلس الادارة بالاقتراع السرى •

ويشترط فيمن يتقدم للترشيح لاضوية مجلس الادارة ألا تقل سنة

عن ثلاثين سنة ميلادية وأن يكون قد مضت سنتان على الأهل على قيده بسجل الناشرين ، أو على مزاولته لمهنة النشر بالنسبة لأول مجاس ادارة ، وتسقط المحضوية عن أربعة من الأعضاء بعضى سسنة بالاقتراع السرى ويستكمل الأعضاء بالانتخاب في الجمعية العمومية التالية لهذا الاجراء ثم تصير مدة العضوية بعد ذلك سنتين لكل عضو ، ويستكمل عدد الأعضاء كل سنة بالانتخاب كلما انتهت مدة فريق منهم ، ويضم اليهم الأعضاء المثلون للهيئات الآتية :

#### שבנ

- ١ ممثل عن قطاع الثقافة والارشاد القومى ٠
  - ١ ممثل عن وزارة التربية والتعليم ٠
    - ١ ممثل عن وزارة التعليم العالمي ٠
      - ١ ممثل عن وزارة البخزانة .
      - ١ ممثل عن وزارة الاقتصاد •
    - ١ ممثل عن وزارة البحث العلمي ١٠
- ١ ممثل عن المجلس الأعلى لرعساية الفنسون والآداب والعسلوم
   الاجتماعية
  - ٢ ممثل عن المؤسسة المصرية العامة للتأليف والأنباء والنشر •
  - ويصدر بتعيين معمثلي الهيئات المشار اليها قرار من الوزير المفتص ..
- مادة ٢٠ ــ ينتخب مجلس الادارة بالاقتراع السرى فى أول اجتماع له رئيسا ووكيلا وأمينا عاما وأمينا المصندوق من بين أعضائه المنتخبين •
- كما يختار المجلس في الاجتماع ذاته ممثليه في لجنتي القيد والتأديب والتظلمات واجان الاتحاد الأخرى •

مادة ٢١ ــ اذا زالت عضوية أحد أعضاء مجلس الادارة المنتخبين

أو خلا مكانه هل محله ولمباقى مدته المرشح النمائز على أكثر الأصسوات التالية لأصوات الفائز في المتخابات ٠

و في حالة الأعضاء المعثلين المهيئات تعين المهيئة المختصة من يحل مطهم في المضوية •

مادة ٢٢ ــ يجتمع مجلس الادارة مرة على الأقل كل شهر بناء على دعوة الرئيس أو بناء على طلب أغلبية أعضائه ، وترسل الدعوة مرفقسة بجدول الأعمال قبل موعد الجلسة بسبعة أيام على الأقل ، ويكون الاجتماع صحيحا اذا حضره عشرة من الأعضاء على الأقل ويصدر المجلس قراراته بأغلبية أصوات المحاضرين وفي حالة التساوى يرجح الجانب الذى منه الرئيس ويرأس الجلسة رئيس المجلس • وفي حالة غيابه يحل مصله الوكيل أو الأمين العام أو أكبر الأعضاء المحاضرين المنتخبين سسنا على التوالى . •

مادة ٢٣ ـ يختص مجلس الادارة بما يلي :

١ - العمل على تحقيق أغراض الاتحاد *

 ٢ ــ اعداد مشروع اللائحة الداخلية للاتحاد وما يرى اذخاله من التعديلات عليها ، وعرضها على الجمعية العمومية .

- ٣ ــ اعداد مشروع تنظيم مهنة النشر ٠
- ٤ تنفيذ قرارات الجمعية العمومية •

 دارة أموال الاتحاد والاشراف على نظام حساباته وتحصيل الرسوم والاشتراكات وقبول الهبات والاعانات والتبرعات وتعيين المستخدمين وترقيتهم وتأديبهم *

٦ ـ اعداد التقرير السنوى عن نشاط الاتحاد وعرضه على الجمعية المعومية •

ثقافة ( فنون وآداب ) .....

 ٧ - وضع مشروع الجزائية السنوية والحساب الختامي السنسة المنتهية لعرضها على الجمعية العمومة .

٨ - دراسة ما يقدم اليه من اقتراهات والتصرف فيها ٠

مادة ٢٤ - لا يجوز لعضو فى الاتحاد أن يتخذ اجراءات قضائية ضد عضو آخر بسبب المهنة الا بعد انصصول على اذن كتابى دن مجلس إدارة الاتحاد •

وعلى المجلس أن يتخذ الوسائل الكفيلة بتسوية الغزاع ــ غاذا منست ثلاثون يوما دون أن يصل التي تسوية يرضى بها الطرفان المتنازعان جاز لطالب الاذن السير في اجراءاته القضائية •

وفى حالات الاستعجال يصدر رئيس المجلس الاذن المطلوب كتابة .

هادة ٢٥ سرئيس مجلس ادارة يعثل الاتحاد أمام الجهات التفسسائية والادارية وغيرها ويوقع العقود والمكاتبات نيابة عن الاتحاد ويقوم الوكيل مقام الرئيس فى حالة غيابه ٠

#### مادة ٢٦ - يختص الأمين العام بما يلي :

١ - معاونة الرئيس والوكيل في ادارة الاتحاد وتنظيم نشاطه ٠

٢ ــ الاشراف على الأعمال الادارية للاتحاد وشئون موظفيه ٠

٣ ــ اعداد جدول أعمال اجتماعات مجلس الادارة والجمعية العمومية
 وعرضه على الرئيس لاعتماده •

تحرير محاضر جلسات مجلس الادارة والجمعية العمومية
 وتوقيعها مع الرئيس •

مادة ۲۷ ــ يشرف أمين الصندوق على تحصيل الرسوم والاشتراكات وغيرها من المبالغ المستحقة للاتحاد ويوقع مع الزئيس على الشيكات وأذون ٤٤٤ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

الصرف وغيرها من أوراق المحاسبات ويعد مشروع ميزانية السنة الجديدة لعرضها على مجلس الادارة والجمعية العمومية قبل بدايتها بشهرين على الإقل ، كما يعرض الحساب المفتامي للسنة المنتهية خلاله شهير من انتهائها

#### الفصل الثالث اللجان

### أولا ـ لجنة القيد والتأديب

____

الدة ٢٨ ــ تؤلف لجنة للقيد والتأديب بقرار من نائب رئيس الوزراء
 الثقلفة والارشاد القومي على الوجه الآتي :

١ ــ رئيس بدرجة وكيل وزارة على الأقل •

حضو يمثل قطاع الثقافة والارشاد القومى لا تقل درجته عن الدرجة الأولى •

٣ ــ عضو يمثل مجلس الدولة لا تقل درجته عن مستشار مساعد •

٤ ــ عضوان يمثرن مجلس ادارة اتحاد الناشرين ٠

ويتولى سكرتارية اللجنة من يندبه رئيسها لهذا العرض من موظفى الاتصاد •

مادة 79 — تجتمع اللجنة بدعوة من رئيسها وتختص بنظر طلبسات القيد واسقاط العضوية ، كما يختص بتوقيع الجزاءات في حدود ما تنص عليه المادة ( ٣٠ ) وتكون اجتماعات اللجنة صحيحة بحضور أغلبية الأعضاء وتصدر القرارات بأغلبية آراء الحاضرين .

وتثبت أعمال اجتماعات اللجنة في محاضر يوقعها الرتيس والأعضاء •

تفاقة ( فنون واداب )	
<b>مادة ٣٠ –</b> الجزاءات التأديبية مي :	
	١ ــ الأنذار ٠
	٢ ـــ اللوبې ٠
الترشــيح	<ul> <li>٣ ــ حرمان العضو دن الاشتراك في نشاط الاتحاد أو لتنظيماته أو منهما معا وذك لدة لا تجاوز السنتين .</li> </ul>
٤ ــ اسقاط العضوية عن عضو مجلس الادرة بالنسبة الى الماة	
_	المتبقية له فيها ٠
<ul> <li>ه ـــ اسقاط عضویة الاتحاد والشطب من سجل الناشرین</li> </ul>	
ثانيا - لجنة التظلمات	
مادة ٣١ ــ تؤلف لجنة للتظلمات بقرار من نائب رئيس الموزواء تلثتاهة	
والارشاد القومي علي الرجه الآتي :	
	الدولــة
رئيسا	الدواـــة
	٢ ـــ ممثل لوزارة التربية واللة ليم ٥ن درجة هدير عــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
	على الأقل
أعضماه	٣ ــ ممثل لقطاع الثقافة والارشاد القومي من درجة مدير
	عام على الأقل
	٤ ــ انحد اعضاء المجلس الإعلى نرعاية الفنون والإداب إ
	والعلوم الاجتماعية
	والملوم الاجتماعية
alt.	: : : : : : : : : : : : : : : : : : :

الاتحاد .

هادة ٣٦ - تجتمع تجنة التظلمات بدعوة من رئيسها وتختص بنظر التظلمات من قرارات لجنة القيسد والتأديب وتكون اجتماعات اللجنسة صحيحة بحضور أغلبية الأعضاء وتصدر القرارات بأغلبية آراء المطاخرين

#### فالشا - اللجان الأخرى

مادة ٣٣ ــ لجلس ادارة الاتحاد أن يؤلف من بين أعضائه أو من غيرهم من أعضاء الاتحاد ما يراه من لجان تنهض بتحقيق أغراضه .

ويكون لكل لجنة مقرر من بين أعضاء مجلس ادارة الاتحاد وتتضهن اللاتحة أنداخلية نظام العمل في هذه اللجان •

### البساب الرابع ماليسة الاتحساد

مادة ٣٤ - تتكون موارد الاتحاد المالعة من :

١ - رسم القيد في المسجل وقدره عشرون جنيها .

٢ - رسم الاشتراك وقدره اثنا عشر جنيها سنويا تدفع جملة أو
 على أقساط شهرية وفقا لما يقرره مجلس الادارة .

ولنائب رئيس الوزراء الثقافة والارشاد القومى بنساء على طلب مجلس ادارة الاتحاد وموافقة الجمعية العمومية أن يقرر تخفيض قيمة رسم القيد ورسم الاشتراك بما يتناسب الظروف •

- ٣ ـ ايرادات الاتحاد ومطبوعاته وممتلكاته ٠
- ٤ ـــ الاعانات والمتبرعات والهبات التي يقرر مجلس الادارة قبولها.
- محصيلة ما يرى مجلس الادارة تحصيله من أوجه نشساط مختلفة لزيادة دغل الاتحاد بعد موافقة الجمعية النعومية

ثقافة ( فنون وآداب ) ......

مادة ٣٥ ــ تنظم اللائمة كيفية تحصيل أموال الاتحاد وايدا مهــا وصرفتهــا •

مادة ٣٦ - تبدأ السنة المالية للاتحاد فى أول يناير وتنتبى فى آخر ديسمبر هن كل عام ، وعلى مجلس الادارة أن يرض الحسابات الختامية وميزانية الاتحاد على البجمعية المعومية فى اجتماعها انسنوى لعادى فى شهر فبراير .

مادة ٧٧ ــــ أموال الاتحاد مخصصة للانفاق على تحقيق أغراضه ، ولا يجوز توظيفها في مشروعاء استثمارية بغير موافقة الجمعيه العمومية *

### البــاب الخامس في هــل الاتهــاد

مادة ٣٨ ب اذا رأى أكثر من نصف أعضاء الاتحاد المقيدين بالسجل والمسددين للاشتراكات أن الاتحاد أصبح عاجزا عن تحقيق أغراضه ، جاز لهم أن يتقدموا الى مجلس الادارة بطلب كتابى موقع عليه منهم لنقد الجمعية المعومية للنظر في حل الاتحاد •

وعلى المجلس بعد المطار الجهات المختصة أن يدعو الجمعية العمومية التي الانمقاد خلال لهصة عشر يوما من تاريخ وصول الطلب •

ولا يكون انعقاد الجمعية العمومية في هذه الحالة صحيحا الا اذا حضره ثلاثة أرباع الإعضاء الذين لهم حق حضورها على الأقل .

وفى حالة عدم تكامل العدد المطلوب يؤجل الاجتماع لدة خمسة عشر يوما مع الدعوة له فى الصحف ، ويشترط لصحة الاجتماع فى هذه الحسالة أن يحضره أكثر من نصف الأعضاء الذين لهم حق حضور الجمعية الممومية، ويجب موافقة أربعة أخماس الداخرين على الأقل الاتخاذ قرار بحل الاتحاد .

دادة ٣٩ ـ في حالة حلم الاتحاد يعين الوزير المختص مصفيا يتوم بحصر حقوق الاتحاد والتراماته كما يعين الجهة التي تؤولم اليها أموال الاتحاد بعد الحل •

#### الباب السادس أحكام عامة وانتقائية

مادة ٤٠ سيعاقب كل من يخالف أحكسام المادة ( ٥ ) من هذا القانون بالحبس مدة لا تجاوز ثلاثة أشهر وبغرامة لا تجاوز مائة جنيه أو بلحدى هاتين العقوبتين ويكون الحكم بمصادرة موضوع المخالفة وجوبيا ا

مادة 13 -- يصدر نائب رئيس أوزراء المنقاعة والارشاد القومى قرارا بنشكيل لجنة تحضيرية القيد برئاسة وكيل وزارة وعضوية ممثل لوزارة المتربية واقتطيم لا تقل درجته عن الدرجة الأولى وممثل لمجلس فى درجة مستثمار مساعد على الأقل مع تحديد مقر مؤقت لها وذلك لمحمر المنتظين بعمليات النشر في الجمهورية العربية حين صدور هدذا التانون والنظر في قيد من يتقدم اليها منهم ومن غيرهم بطلب القيد ، وفقا لأحكام المادة (٢) من هذا المقانون وينشر هذا القرار في صحيفتين ،

وتستعين هـذه اللجنسة بمن يندبهم الوزير المختص من الموظفين الاداريين اللازمين وتقوم هذه اللجنة بفحص مسا يقدم اليها من طلبات للقيد بسجل الناشرين وفقا لأحكام المادة (٧) من هذا القانون وذلك خلال شهرين من تاريخ العمل به ٠

وعلى اللجنة أن تدعو جميع الناشرين الذين قبلت طلبات قيـــدهم خلال تسعين يومـــا من تازيخ العمل بهذا القـــانون للاجتماع في هيئــــة ثقافة ( فنون وآداب ) .......... 21:

جمعية عمومية للانتحاد الاختيار مجلس الادارة وفقا الأحكام هذا القانون ، ويراس الاجتماع رئيس اللجنه النحضيرية •

وتنتهى مهمه اللجنة التحضيرية باجنهاع الجمعية العمومية للانحساد وانتخاب عجلس ادارته ، وتسلم اللجنه اعمالها اللى وئيس مجلس ادارة الاتحاد المنتخب •

مادة ٤٢ صحب طلبات القيد المقدمة تلجنة التحضيرية برسم القيد النصوص عليه في المادة ( ٣٤ ) فقرة ( ١ ) والمستندات اعداله على نواغر شروط المعضوية •

مادة ٢٣ ــ لمجنس ادارة الاتحاد أن يحيل الطنبات التى رفضتها اللهجنة التحضيرية الى لجنة التظامات المنصوص عليها في المادة ( ٣١ ) من القسانون •

وعنى اللجنة تحديد جاسة لاعادة النظر فى هذه الطابات خلال ثلاتين يوما من تاريخ احالتها اليها مع مراعاة الاجراءات المنموص عليها فى المادة ( ٩ ) من هذا القانون •

مادة ؟؟ ــ مع عدم الاخلال بالفقرة ( ٢ ) من المادة ( ٢ ) يعتبر المستغلون بالنشر وقت صدور هذا القانون مستوفيا لمشروط القيد في سجل الناشرين اذا كانوا قد نشروا كتبا لا تقل عن خمسة خلال السنتين الأخيرتين.

م تعادة 60 مسيصدر نائب رئيس الوزراء الثقافة والارشساد القومي القرارات اللازمة لتنفيذ هذا التانون •

دادة ٢٦ _ ينشر هذا القانون في الجريدة الرسسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ٠

يبصم هذا المقانون بخاتم الدولة وينفذ كمانون من قوانينها ،، صدر برياسة الجمهورية في ٦ صفر سنة ١٣٨٥ ( ٦ يونية ١٩٦٥ ) . ( م ٢٥ ـ موسوعة مصر جـ ١٣ ) ٤٥٠ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

### قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ١٨٨ لسسنة ١٩٧٠

يانشاء اتحاد نوعى تنجمعيات والمؤسسات الخاصة العاملة في ميدان انتشاط الأدبى طبقا لأحكام لائحة النظام الاساسى المعتمدة من السيد الوزير وبتعين أعضاء بمجلس ادارة الأنحاد المذكور لدة ثلاث سنوات (')

#### وزير المشئون الاجتماعية

يعد الاطلاع على القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٦٤ بشـــأن الجمعيات وننؤسسات انخاصة ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رغم ٩٣٧ لسنة ١٩٦٦ باللائمة التتفيدية للقنون رقم ٣٣ لسنة ١٩٦٤ المشار الميه »

وعلى القرار الوزارى رقم ٢٣٢ بتاريخ ٢٠/١٠/١٠ بشأن اضافة ميدان النشاذ الادبي الى ديادين عمل الجمعيت والمؤسسات الخاصة ،

وعلى مذكرة الادارة العامة للجمعيات والاتصادات المؤرخة ١٣٠//١٠/٣١ بطلب انشاء اتحاد نوعى للجمعيات والمؤسسات المضاصة العالمة في ميدان النشاط الأدبى ،

وبناء على ما عرضه علينا السيد وكيل الوزارة للرعاية الاجتماعية ،

#### قسرر:

هادة ۱ سينشأ اتحاد نوعى للجمعيات والمؤسسات الخاصة العاملة ف ميدان النشاط الأدبى طبقا الأحكام الآتحة النظام الأساسى المعتمدة منا والمرافقة لهذا القرار •

⁽١) الوقائع المصرية في ٧ يناير سنة ١٩٧١ ـ العدد ٦ ٠

ثقافة ( فنون وآداب ) ..... دما

مادة ٢ - يعين لدة ثلاث سنوات بمجلس ادارة الاتحاد المذكور من بين المهتمين والخفيراء بميدان عمل هذا الاتحاد كل من المسادة :

- ١ اللاكتورة / حكمت أبو زيد .
- ٢ ـــ اللدكتورة / سهير الفلماوي .
- ٣ -- ألمدكتورة / سعاد ماهر .
- ٤ الأستاذ / يوسف السباعي .
  - ٥ الأستاذ / نجيب محفوظ ٠

مادة ٣ — على وكين الوزلرة تنفيذ هذا المقرار ، ويعمل به من تاريخ صدوره ، وينشر بالوقائع المصرية ،،

تحريرا في ٢٣ شوال سنة ١٣٩٠ ( ٢١ ديسمبر سنة ١٩٧٠ ) ٠

#### لائحسة

النظام الأساسي لاتحاد جمعيات النشاط الأدبى

البساب الأول

أسم الاتحاد ونطاق عمله الجفرانى ، ومركز ادارته وديدان عمله واختصاصاته واغراضه

هادة 1 سـ ينشأ تطبيقا لأحكام القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٦٤ ولائحته التنفيذية بشأن الجمءيات والمؤسسات المخاصة » اتحاد نوعي باسم :

(اتحاد هيئات النشاط الأدبى بالجههورية العربية المتحدة)

يتكون من الجمعيات والمؤسسات الخاصة المشهرة والعاملة في ميدان للنشاط الأدبي بالجمهورية وتكون له الشخصية الاعتبارية . ٤٤٢ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

هادة ٢ بـ نطق العمل البخراف الانتخاد هو الجمهورية العربيــة المنحدة وهرمز الدارتة مانينة المقاهرة •

مأدة ٢ ـ ميدان عمل المنحاد هو النشاط الأدبي ٠

مأدة } ـ منصصات واغراض ألانتهد :

( ، ) تحضيط بر معج شرعايه والنفيه الاجتماعية التي تنفيها الجمعيات والموسسات المحاصة المدامة في اطار حطة المعرسات المحاصة المدامة في الطار محلة المعرب المعربات المحامة المحام

ر ب ) اجراء المجموث والدراسات المتصله بهيدان عمل الامحاد وسيرها بين الجمعيات والمؤسسة المخاصة الإعضاء

ج ) تحديد مستويات الخدمات وحدود تعلقتها ، في نطنق السياسه المعامه للتي تحددها وزاره النسون الاجتماعية.

(د) وضح برامج الاعداد المفنى والادارى لأعضاء الجمعيات والمؤسسات الخاصة والإعضاء بالاتحاد واعضاء مجانس اداريها والعاملين به الارتفاع بمستوى الاداء والكفاية الفنية للخدمات على ان تعتمد هذه البرامج من الادارة العامة للجمعيات والاتصادات بوزرة الشستون الاجتماعية ه

- ( ه ) تقويم جهود الجمعيات والمؤسسات الخاصة الأعضاء ونشساط الاتحاد على ضوء السياسة العامة ، وتقديم تقارير عن ذلك الى الادارة المعامة للجمعيات والانحادات بوزارة الشئون الاجتماعيه .
- ( و ) تتديم المونة الفنية للجمعيات والمؤسسات الخاصة الأعضاء بالاتحساد •
- (ز) التيام بالتجارب الرائدة عن طريق وضع برامج خدمة نموذجية وموالاتها بالدراسة والمتابعة وتعميم نتائجها على الجمعيات والمؤسسات

ثقافة ( فنون وآداب ) ......

اللفاصة المعاملة فى الميدان وتنسيق جنود هـــذه العيئـــات فى البرامج والمشروعات المشتركة وتعزيز وسائل التعاون وتبادل النجرات فيما بينها ،

#### البساب النساني النواحي المسالية للاتحاد

مادة ٥ - تتكون الموارد المالية للاتحاد من:

- (أ) اشتراكات الجمعيات والمؤسسات الخاصة الأعضاء بالاتحاد والتي يمددها مجلس ادارة الاتحاد •
- ( ب ) الاعانات الحكومية واعانات الموسات والعيثات المدامة
   والمجالس المحلمة
  - ( ج ) الهيات والتررعات والوصايا .
  - (د) الموارد الأخرى المتى يوافق عليها مجلس الادارة ·

مادة ٦ ــ تبدأ انسنة المالية للاتحاد من أول يناير وتنتهى في آخر ديستمر من كل عام •

مادة ٧ - تودع أموال الاتحاد باسمه لدى مصرف ويقوم باخطار وزارة الشئون الاجتماعية ( الادارة العامة الجمعيات والاتحادات ) عند تغيير جهة الإيداع خلال أسبوع من تاريخ حصوله • ولا يجوز أن يحتنظ برصيد نقدى يزيد على ثلاثة أمثال المحروفات السنوية للاتحاد الا باذن من وزير الشئون الاجتماعية ، كما لا يجوز له أن يحتفظ برصيد نقدى خارج المصرف يزيد على مصروفات شهر واحد •

مادة ٨ ــ يشترط لمرف أى مبلغ من أموال الاتحاد أن يوقع على اذن المرف من أمين المندوق ورئيس الاتحاد أو من ينوب عنه •

مادة ٩ _ أموال الاتحاد مخصصة الصرف منها على تحقيق أعراضه

ولا يجوز انفاتها فى غير ذلك ولسه بموافقة الادارة العسامة للجمعيات والاتحادات أن يستغل غائض ايراداته لضمان مورد ثابت فى اعمال محققة الكسب وهى: السندات الحكومية وشهادات الاستثمار وصناديق الادخار والتوفير أو غير ذلك من وجوه الاستقلال التي يوافق عليها وزير الشئون الاجتماعية ويراعى فى جميع الأحوال ألا يؤثر هذا الاستغلال على نشاط الاتصاد •

مادة ١٠ سـ تكون للاتحاد ميزانية سسنوية واذا جاوزت مصروفاته الله جنيه وجب عرض المحساب الختامى على محاسب أو أكثر من المتيدين بالتحدول مشفوعا بالستندات المؤيدة لفحصه وتقديم تقرير عنه قبل انعقاد المجمعية العمومية بشهر على الأقل .

### الباب الشالث العضوية – الجمعية العمومية

دادة 11 - العضوية: تتكون عضوية الاتحاد من جميع الجمعيات والمؤسسات المخاصة القائمة حاليا أو التي تنشأ مستقبلا وتعمل في ميدان النشاط الأدبى - وتكون مشهرة وفقا لأحكام القانون رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٤ بشأن الجمعيات والمؤسسات الخاصة •

وعلى كل جمعية أو مؤسسة خاصة نتطبق عليها شروط العضوية أن نتقدم بطلب الانضمام الى الاتحاد وعلى مجلس ادارة الانحاد أن يصدر قراره بقبول عضويتها فى خلال شهرين على الأكثر من تاريخ تقديم النظاب •

ويجوز أن ينتسب الى عضوية الاتحاد الجمهيات العاملة في هيدان عمله بالدول العربية بقرار من مجلس ادارة الاتحاد بشرط موافقة وزير الشؤن الاجتماعية • ثقافة ( فنون وآداب ) ....... فنون وآداب )

دادة 17 سـ ترول صفة العضوية من الجمعية أو المؤسسة المساصة اذا حلت أو أدا على المساصة المساصة المساحد أو الما على المساحد أو المساحد المساحد أو المساحد المساح

ويجب اخطار كل من الجمعية أو المؤسسة الخاصة التى زالت عضويتها وزارة الشئون الاجتماعية ( الادارة العامة الجمعيات والاتحادات ) بقرار مجلس ادارة الاتحاد الذى يصدر مسببا بزوال صفة العضوية خلال خمسة عشر بيوما من تاريخ صدور القرار بكتاب موصى عليه * وفي مللة زوال صفة العضوية عن الجمعية أو المؤسسة المخاصة يسقط حقها بالنسبة لكل مسا قدمته للاتحاد أثناء عضويتها من اشتراكات أو تبرعات أو غيرها .

مادة 17 — تتكون البجمعية العمومية الماتداد من ممثلي للجمعيات والمؤسسات المخاصة الأعضاء بالاتحاد على أن تمثل كل جمعية أو مؤسسة خاصة بعضو واحد يصدر به قرار من مجلس ادارة الجمعية أو من مجلس ادارة المؤسسة الخاصة أو مديرها •

- ويضم للجمعية العمودية للاتحاد عضو عن كل جمعية مركزية تحمل في ميدان الاتحاد ويصدر بتعيينه قرار من مجلس ادارة الجمعية .

دادة 15 سـ يشترط لعضور ممثل الجمعية أو المؤسسة الخاصسة هذا الاجتماع أن تكون الجمعية أو المؤسسة الخاصة قد وفت بالانتزامات المفروضة عليها ومفى على عضويتها بالاتحاد خمسة أشهر على الأقل .

ويستثنى من هذه الشروط الاجتماع الأول الممثلين على مسستوى المحافظات والذي يلى صدور القرار الوزارى بانشاء الاتحاد و ولسكل جمعية أو مؤسسة خاصة تنطبق عليها شروط العضوية بالاتحاد المسق فى اختيار ممثلها وحضور الاجتماع الأول ويجب أن توجه لها الدعوة لحضوره «

مادة 10 ــ تتعقد الجمعية العمومية للاتحاد بناء على : ( أ ) دعوة من مجاس ادارة الاتحاد •

- (ب) طلب يتقدم به كتابة لجلس أدارة الاتحاد ربع اعضاء الجمعية العمومية على مستوى اللجمهوية مع بيان ألخرض أن ذلك •
- ( ج ) دعوة من وزارة الشئون الاجتماعية ( الادارة العامة للجمعيات والاتحادات ) عند وجود الأسباب الداعية لذلك كما يجوز لها توجيه الدعوة اذا لم يستجب المجلس التي الطلب الشار اليه في البند « ب » السياق •

مادة 11 - يدعى لحضور الجمعية العمومية الاتحاد الأشخاص المعينون بمجلس ادارة الاتحاد بحكم وظائفهم أو من بين المهتمين والخبراء بالمسائل الاجتماعية ومعلم الاتحاد الاشتراكي العربي كمستشارين دون أن يكون لهم حق التصويت فيما تتخذه الجمعية العموهية من قرارات *

مادة ۱۷ - تجب دعوة الجمعية العمومية للاتحاد للانعقاد العادى مرة كل سنة خلال الثلاثة أشهر التالية لانتهاء السنة المالية للاتحاد النظر فعما طير:

- (أ) الميزانية العمومية والحساب الختامي والتقرير السنوى لمجلس الادارة عن أعمال ونشاط الاتحاد وتقرير مراقب الحسامات .
- (ب) انتخاب أعضاء مجلس الادارة المنتخبين بدلا من الذين زالت أو انتهت مدة عضويتهم •
- ( ج ) تعيين مراقب الحسابات من غير أعضاء مجلس الادارة وتحديد التعابه مع مراعاة ما نصت عليه المادة ( 10 ) السابقة من هذه الملائحة .
- ( د ) غير ذلك من المسائل التي يرى مجلس الادارة ادراجها في جدول الأعمال •

مادة ١٨ – يجوز دعرة النجمعية العمومية لاجتماعات غير عادية للنظر فى المسائل والموضوعات التي تتطلب ذلك •

دادة ١٩ - تتم الدعوة اللجمعية العمومية باخطار يوجه الى جميع

ممثلى النجمعيات العمومية الفرعية لملاتحاد النوعى بالمحافظات الاعضاء الذين لهم حق المحضور قبل اجتماع بخمسة عشر يوما على الأقل •

ويجب أن يحدد فى الاخطار موعد ومكان الاجتماع وأن يرفق بعد جدول الأعمال وصدورة من الحساب الختامي ومشروع الميزانية ويكون الاخطار أما بخطاب موصى عليه أو بتوقيع الأعضاء بتسلم الاخطار •

مادة ٢٠ ــ لا يجوز اللجمعية المعهومية النظر في غير المسائل الواردة بجدول الأعمال الا بموافقة الأغلبية المطلقة لمجموع عدد أعضاء المجمعية . المعهومية .

دادة ٢١ - لا يعتبر اجتماع الجمعية العمومية صحيحا الا بعضور الأغلبية المطلقة الأعضائها فساذا لم يتكامل العدد أبحل اللاجتماع سساعة واحدة ويكون الاجتماع بعد هذا التأجيل صحيحا اذا حضره عدد لا يقل عن ٢٠/٥ من الأعضاء أو مائتي عضو أيهما أقل •

و فى جهيع الأحوال يجب ألا يقل العدد عن ١٥ عضوا •

وتصدر قرارات الجمعية المعومية بالأغلبية الطلقة للاعضاء الحاضرين، عادة ٢٢ ــ تنعقد الجمعية العمومية في مقر الانتحاد ويجوز المقادها في مكان آخر يحدد في خطاب الدعوة 4

مادة ٣٣ ـ يجب أخطار كل من وزارة الشئون الاجتماعية ( الادارة العسامة الجمعيات والاتصادات ) والاتصاد المسام الجمعيات والؤسسات الخاصة بكل اجتماع الجمعية العمومية قبل موحد انعقاده بخمسة عشر يوما على الأقل ، مع صورة من خطاب الدعوة وجدول الأعمال والأوراق المرفقة به ،

كما يجب ابلاغ كل منهما بصور معتمدة من معضر اجتماع الجمعية الممومية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ الانمقاد •

هادة كال برأس الجمعية العمومية رئيس ميض الادارة الهذاء عام. برقمتها الله اللوقيس ، غاذا غلب برأسه أكبل الأعضاء العاضرين سفاد ٤٥٨ ..... ثقافة (. فنون وآداب )

### البساب الرابع مجلس الادارة

مادة 70 - يتكون مجلس ادارة الاتحاد من 70 عضوا على الوجه التالى:

( أ ) خمسة أعضاء بحكم وظائفهم يمثلون الوزارات والهيئات المعنية بميدان عمل الاتحاد وهي :

وزارات: الشئون الاجتماعية ، المثقافة ، التعليم العالى ، التربيــة والتعليم ؛ الأوقاف وشئون الأزهر .

وتختار الوزارات والهيئات ممثليها ويشترط أن لا تقل درجتهم عن الثالثة •

(ب) خمسة أعضاء من بين المهتمين والمضراء بهيدان عمل الانتماد يرشحهم وكيل الوزارة للرعاية الاجتماعية ويصدر بتعيينهم قرار من وزير الشئون الاجتماعية لمدة ثلاث سنوات قابلة للتجديد •

( ج ) معثل للاتحاد الاشتراكي العربي تعينه الأمانة العامة للاتحاد الاشتراكي العربي .

(د) أربعة عشر عضوا تنتخبهم الجمعية العمومية للاتحاد من بين أعضائهما .

وينتخب مجلس ادارة الاتحاد من بين أعضائه في أول اجتماع لله الرئيس ونائب الرئيس وأمين الصندوق ، والسكرتير العام •

مادة ٣٦ ــ مدة العضوية بالنسبة للاعضاء المنتخبين ثلاث سنوات مسا عدا مجلس الادارة الأول فيسقط ثلث الأعضاء بالقرعة في السسنة الثانية ، والثلث الأخير في السنة الثانية ، والثلث الأخير في السنة الثانية ،

ثقافة ( فنون واداب ) ......

ويجوز اعادة انتخاب من سقطت عنه العضسوية بالقرعة أو اننهت عضويته يمضى المدة •

ولا يجوز فى جميع الأحوال أن تريد مدة عضوية ألمضو المنتخب على خمس سنوات متتالية ، ولا يجوز انتخاب من انتهت عضويته بمضى هذه المدة أو بالاستقالة قبل مرور سنة من تاريخ انتهاء العضوية .

واذا خلا مكان عضو من أعضاء مجلس الادارة لأى سبب من الأسباب يتم اختيار من يحل محله بذات الطريقة التى اختير بها سلفة والمدة السابقة لسلفه •

وبالنسبة للاعضاء المنتخبين يختار العضو الحاصل على أكثر الأصوات في الانتخابات الأخيرة للجمعية العمرمية للاتحاد غاذا ما تعذر ذلك جاز للجلس ادارة الاتحاد بأغلبية ثلثى أعضائه التعيين من بين أعضاء الجمعية العمومية في الأماكن الخالية بالمطس التي حين انعقاد الجمعية العمومية حيث يتم شعل هذه الأماكن الخالية بالانتخاب .

مادة ۲۷ سـ يقوم مجلس ادارة الاتحاد بادارة شئون الاتحاد وتتقيية اختصاصاته وأغراضه المقررة فى القانون وهذه اللائحسة وعلى الأخص مسا طهر:

( أ ) اعداد التقرير السنوى عن نشاط الاتحاد وجهود الهيئسات المنصمة الله ٠٠

(ب) وضع خطة العمل ومشروع الميزانية السنوية للاتحاد والحساب الختامى للسنة المنتهية ومراجعة تقرير مراقب الحسابات ويجب على المجلس مواغاة وزارة الشئون الاجتماعية ( الادارة العسامة للجمعيات والاتحادات) بصورة من كل منها قبل عرضها على الجمعية العمومية بشهر على الأكل ،

(ج) اعداد اللوائح المالية والادارية التي يسيرعليها العمل بالاتجاد ،

.٣٤ ..... ثقافة ( فنون وآداب ).

- (د) تنفيذ قرارات الجمعية العموهية للاتحاد •
- ( ه ) تشكيل اللجان الدائمة والمؤتنة لمعاونتـــه فى تحقيق أغراض الاتحادات وعلى الأخص اللجان الدائمة المتالية :
  - لبهنة التخطيط والتنسيق *
  - لجنة البحوث والدراسات .
  - لجنة المتابعة والتقويم •
  - لجنة الاعداد الفني والتدريب •

ويمثل مجلس الادارة فى كل لجنة يكونها بعضو واحد على الأقس وتكون قرارات هذه اللجنة نافذة فى حدود ما يخول لها من اختصاصات من مجلس الادارة على أن تعرض أعمالها فى أول اجتماع تال المجلس •

الدة ٢٨ ما يجب أن ينعقد مجلس ادارة الانتحاد مرة كلم شهرين وكلما دعت الضرورة الى ذلك ، وذلك بناء على دعوة من رئيس المجلس أو نائبه في حالة غياب الرئيس • والموزارة الشئون الاجتماعية ( الازارة المامة للجمعيات والمؤسسات والاتحادات ) والاتحاد العسام للجمعيات والمؤسسات الناصة طلب عقد المجلس اذا دعت الضرورة الى ذلك •

وتكون اجتماعاته صحيحة بحضور أغلبية الأعضاء فاذا للم يحضر هذا المدد. يؤجل الاجتماع لمدة ساعة ويكون بعدها الانعقاد صحيحا بحضور ثلث الأعضاء وفي جميع الأحوال لا يعتبر الاجتماع صحيحا الا الذا حضره ثلث الأعضاء المنتضين على الأكل •

وتصدر قرارات المجلس بالأغلبية المطلقة للحاضرين ، فاذا تساوت الأصوات يرجح المجانب الذي فيه رئيس المجلس ...

مادة ٢٩ سلجلس الادارة أن يشكل من أعضائه لجنة تنفيذية يفوضها التصرف في كل أو بعض اختصاصاته على أن يعتمد هسذا التغويض من وزارة الشئون الاجتماعية ( وكيل الوزارة الرعاية الاجتماعية ) ويكون من

ثقافة ( فنون وآداب ) ......

مين اعضاء هذه اللاجنة رئيس المجلس أو ناتبه وانسترتير اعسام وامين الصندوق ولا يزيد عدد اعصامها على سبعه .

مادة ۳۰ سلجلس الادارة بعد مواهقه وزرد التسنون الاجتماعية ( وديك الوزاره للرعايه الاجنماعية ) ان يعنى من بين اعصاله او من سير اعصائه مديرا يفوضه التصرف في أي شأن من التستون الداخلية في اختصاصاته وفي جالة التعيين من بين اعضاء المجلس يجوز أن يتنافى مرتبا أو مكافأة مقابل عمله كمدير للاتحاد .

هأده ٣١ – يجب ابلاغ حل من وزاره المسئون الاجتماعية م ددره العامه للجمعيات والانتحادات العامة للجمعيات والمؤسسات الحاصة بصورة معتمده من محاضر اجتماعات مجس الداره الانتحاد والما المصد فيها من قرارات خلال السبوع على الإختران تاريح الاجتماع .

## الباب الخامس أحكام تنظيمية عامة

ادة ٣٢ سيجب تدوين محاضر وقرارات اجتماعات الجم يه العموميه العاديه وغير العاديه واجتماعات مجنس الادارة في سجالات خصه ويوقع على كل محضر كل من رئيس المجاس والسكرتير العام •

مادة ٣٣ ـ يجب أن يحتفظ الاتحاد فى مقسره ( مردّر ادارته ) بجميع الصحلات والمنفات المنظمة لأعماله •

مادة ٣٤ – يشترط فى العضب المنتب لمجلس ادارة الانصاد ، بالاضافة الى الشرط العام (وهو وجوب أن يكون متمتعا بحقوقه المنية والسياسية ) ما يتى :

( أ ) أن يكون ممن يجيد القراءة والكتابة على الأقل •

177 ..... ثقافة ( فنون وآداب )

(ب) أن يكون قد أمضى ثلاث سنوات عضواً فى الجمعيات العاملة فى ميدان انتشاط الأدبى •

مادة ٣٥ — يتولى مرذت حسابات الانتحاد مهمته من تاريخ تعيينه حتى اجتماع الجمعية العمومية التقلية للجمعية العمومية التى عين غيها ، فاذا لم يكن الاتحاد في أى وقت من الأوقات ولأى سبب من الأسهاب مراقب للحسسابات غعلى مجلس الادارة انخساذ اجراءات تعين مراقب للحسابات تحت مسئوليته وتحديد اتعابه على أن يعرض أمر تعيينه وتحديد أتعابه على الجمعية العمومية في أول اجتماع لها •

وعلى مراقب الحسابات مراقبة حسابات السنة المالية التي يندب لها ، ويقوم بما يلي :

(1) فحص وهراجعة النواحى الحسابية الاتحاد وله حق الاطلاع على دغاتر الاتحاد وسجلانه ومستنداته فيما يتعلق بهذه النواحى واله عق طلب البيانات والايضاحات التى يرى ضرورة التحصول عليها الأداء مهمته ، وله كذلك أن يحقق موجودات الاتحاد والتراماته ، وهو المسئول عن جرد الخزانة وحسابات المهد في نهاية السنة المائية للاتحاد وتقديم تقرير بالنتبجة ، وعلى مجلس ادارة الاتحاد أن يمكنه من كل ما تقدم ،

- (ب) وضع النظام المالي الذي يكفل حسن سير المعمل بالانتحاد .
- ( ج ) اعداد تقرير عن الحساب الختامى والميزانية اللهمومية الالتحاد ويجب أن يقدم لمجلس الادارة للعرض على الجمعية المحومية وذلك قبل الموحد المحدد لانعقاد المجمعية العمومية بشهر ونصف على الأقلم مشفوعا بعا يراه من ملاحظات ومقترحات »

ولراقب الحسابات ( اذا له يكن عضوا بالجمعية العمومية للاتحاد ) أن يحضر اجتماع الجمعية العمومية وله أن يتلو عليها تقريره السسابق تقديمه لجاس ادارة الاتحاد • وله كذلك أخطار وزاره التمكون الاجتماعية و الاداره المامه الجمعيت والامحادات ) بطب عند الجمعية العمومية الامحادات إلى بطب عبر عالية الم تعدر عليه الفيام بمهمته لعرض الامر عبيها ودنك فاحاله عام عيام المجس الدرة الانجاد بدلك *

مادة ۳۱ - لوزارة الشسنون الاجتماعية و وحين الوزاره لرعسيه الدجماعية ) حق وقت تنميد اى مرار يصدر من الاجبره المعنفة على شتون الاحداد يكون مخالفا للمانون او للعلم الاساسى بديحاد او للحدم الداب و

وللانحاد ولكل ذي شأن أن يطعن في قرار وقف السفيد امم محدمه اللهضاء الاداري .

مادة ٧٧ - يشكل في طر محافظه لجبه من معتبي جمعيات المتنصف في الجمعية العمومية الانتحاد النوعي ويشترط أن لا يزيد عدد اعضاء هذه اللبجنة على عشره فاذا زادوا النخبو، من بينهم عتره اعضاء غندا وتختص هذه اللبجنة بشئون الجمعيات والمؤسسات المقاصة المساملة في ميدان الشاط الأدبى الأعضاء بالاتحاد النوعي فيها يختص بصلتها بهدا

وتكون هى حلقة الاتصال بين الاتحاد النوعى والاتصباد الاتنهى وبيئابة لجنة استشارية لملاتحاد الاتليمى فى ميدان النشاط الأدبى ويراعى تمثيل مجلس ادارة الاتحاد الاتليمى بالمحافظة فى هذه اللجنة بعضو و مصوين على الأكثر يعينهما مجلس الادارة من بين اعصائه بقرار منسة وتنتخب اللجنة فى أول اجتماع لها رئيسها وسكرتيرها وتجمع مرة للشرين وكلما دعت المحاجة الى ذلك بناء على دعوة من رئيسها أو من الاتصاد النوعى والمائح كلا من الاتصاد النوعى والانصاد الاقيمى ومديرية الشئون الاجتماعية المختصة بقراراتها فى خلال أسبوع على الأكثر من اصدار هذه القرارات وتحدد اختصاصات هذه اللجنة بقرار من مجلس ادارة الاتحاد النوعى و

مادة ٢٨ - لا يجوز الاتحاد أن ينتسب أو يشسترك أو ينضم الى التحاد أو هيئة خارج الجمهورية الا باذن من وزير الشئون الاجتماعية ، كما لا يجوز له أن يحصل على أموال من شخص اجنبي أو هيئة اجنبية ولا أن يرسل من المواله شيئا الى أشخاص أو هيئات أو جهات اجنبية الا باذن من وزير الشئون الاجتماعية ، غيما عدا المبالغ الخامسة بثمن الكتب والنشرات والسجلات العلمية والفنية .

مادة ٣٩ - لا يجوز لهضو الجمعية العمومية أو عضو مجلس ادارة الاشتراك في التصويت اذا كان موضوع القرار المعروض ابرام التفاق معه أو رفع دعوى عليه أو انتهاء دعوى بينه وبين الاتحاد وكذلك كلما كانت له مصلحة شخصية في القرار المطروح ، فيها عدا انتضاب أجهزة الاتحاد ه.

مادة .٠ — الملتحاد أن يعقد مؤتمرا سنويا للجمعيات والمؤسسات المفاصة الأعضاء به المناقشة الموضوعات المنطقة باختصاصاته وفي هدده المحالة يجب اخطار كل من وزارة الشئون الاجتماعية ( الادارة المسامة للجمعيات والمؤسسات الخصاصة بجدول أعمال المؤتمر ، وموعد ومكان انعقاده قبل الموعد المحند المائم بشهر على الأقل ، كما يجب إبلاغ كل من هاتين الجهتين بقرارات وتوصيات للؤهر خلال أسبوعين على الأكثر من تاريخ العقاده .

مادة 31 سيلتزم الاتحساد بتنفيذ قرارات الاتحاذ العام المجمعيسات والمسات المخاصة الواجية التنفيذ وله آن يعترض على هذه القرارات ادى مجلس ادارة الاتحاد العام للجمعيات والمؤسسات الخاصة خلال خمسة عشر يوما من ابلاغه بالقرار ، غاذا لم يستجب المجلس في خلال ستين يوما من تاريخ ابلاغه بالاعتراض جاز الاتحاد عرض الموضسوع على وزير المجتماعة •

مادة ٢٢ ــ يخضع الاتحاد لاشراف ورقابة وزارة الشئون الاجتماعية ( الادارة العامة للجمعيات والاتحادات ) التي تتولى متابِعة جهوده ونشاطه ثقافة ( فنون وآداب ) ......

وفحص أعماله والتحقق من مطابقتها للقوانين والقرارات المعمول بها والنظام الأساسى للاتحاد واللوائح الداخلية وقرارات الجمعية العمرمية وتوجيهات وزارة الشئون الاجتماعية «

مادة ٣٣ ي على الاتحاد أن يقدم الى كل من وزارة الشئون الاجتماعية ( الادارة العسامة الجمعيات والاتحادات ) والاتحاد العام الجمعيات والمؤسسات المخاصة تقريرا سنويا عن نشاطه وجهود وخدمات الجمعيات والمؤسسات الخاصة المنضمة اليه فى موعد لا يتجاوز النصسف الأول من شهر مارس من كل عام •

مادة ؟} ــ ف حالة حل الاتحاد تؤول أموانه الى الجهة التي يحددها وزير الشئون الاجتماعية •

مادة ٥٥ - حكم وقتى - استثناء مؤقتا من حكم المادة (١٥) من هذه اللائحة •

تتولى الادارة العسامة للجمعيات والاتحادات بوزارة الشسئون الاجتماعية عن طريق مديرية الشئون الاجتماعية المختصة الدعوة الى عقد الاجتماع الأول للجمعيات والمؤسسات المخاصة العاملة فى ميدان النشاط الأدبى بالمحافظات لانتخاب ممثليها فى الجمعية العمومية الأولى للاتحاد كما تقوم الادارة العامة المذكورة بتوجيه الدعوة لعقد الجمعية العمومية للاتحاد لانتخاب مجلس الادارة الأول وفقا لأحكام هذه الملائحة •

ويرأس كلا من الاجتماع الأول على مستوى المحافظة واجتماع البجمعية المعومية الأولى أكبر الأعضاء سنا ، ويتولى السكرتارية أمسر الأعضاء سنا ،

٢٦٦ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

# قانون رقمِ ٦٠ أسنة ١٩٧٥

## بانشاء اتحاد الكتاب (١)

باسم الشعب

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

### الفصل الأول

### انشاء الاتحاد وأهدافه

مادة 1 - تنشأ في جمهورية مصر العربية نقابة تسمى « اتصاد الكتاب » ويكون لهذا الاتماد الشخصية الاعتبارية ، ومقره الرئيسي مدينة القيام ق

مادة ٢ ــ يجوز بقرار من مجلس الاتحاد انشاء فروع فى المحافظت وشعب وذلك طبقا لأحكام اللائحة الداخلية للاتحاد •

## مادة ٣ ـ يهدف الاتحاد الى :

- ( أ ) العمل على تمكين الكتاب في مجالات الانتاج الفكرى في الآداب في مجالات الانتاج الفكرى في الآداب في مجمورية مصر العربية ، من أداء رسالتهم في بناء المجتمع الجديد وفي تحقيق الوحدة العربية الشاملة وفي الاسهام في إقرار السلام العالى واثراء التحفارة الاسلامية •
- ( ب ) العمل عن طريق الكلمــة على تحرير الوطن العربى وتحقيق أحدافه القومة •

⁽١) الجريدة الرسمية في ٣١ يولية سنة ١٩٧٥ - العدد ٣١ •

- ثقافة ( فنون وآداب ) .....
- ( ج ) المفاظ على اللغة العربية ورفع مستواها بين أبنساء الوطن التعربي
  - ( د ) العمل على رفع مستوى الانتاج الفكرى في الآداب .
- ( ه ) المعمل على تأكيد الانتماء العربى والمساركة فى نشر الجيد من المتراث العربى وليضاح دور الرواد العرب فى بناء المضارة الاسلامية . ( و ) الاسهام فى ترجمة الجيد من الانتاج الفكرى العربى الى اللغات الأجبية ونقل روائم الانتاج العالى الى اللغة العربية .
- (ز) رعاية حقوق أعضاء الاتحاد والعمل على ترقية شئونهم الأدبية والعادية وضمان حرية التعبير الملتزم بالوطنية المصرية والقومية العربية والقيم الدينية والانسانية •
- (ح) مساعدة الأعضاء على الظهار مواهبهم المتباينة وتنميتها والمعاونة فى نشر مؤلفاتهم فى الداخل والخارج •
- ( ط ) تشجيع الكتاب الشسبان عسلى ابراز طاقات الابداع فيهم وساعدتهم على نشر انتاجهم وترويجه .
  - ( ى ) العمل على التعريف بانتاج الكاتب في الداخل والنخارج ٠
- ( ك ) المعمل على تنشئة أحيال من الكتاب لتنطلق من قاعدة التراث القومى والأصالة العربية وتتفاعل مع تقدم العصر ومنجزاته
  - (ل) الدفاع عن حقوق المؤلفين في البجهات المحكومية والأهلية •
- (م) اقتراح تطوير اللوائح والتشريعات التي تخدم مهنة الكتابة •
   (ن) تقوية راوبط الزمالة بين الأعضاء •
- (س) التعاون مع الجمعيات والروابط العاملة فى ميادين الآداب كل فى مجاله لتحقيق هذه الأهداف وتنسيق جهودها فى هذا السبيل .
- (ع) عقد المؤتمرات والطقات والندوات في مجالات الآداب

٤٦٨ ..... ثقافة ( فنون واداب )

والمشاركة فيها وتوثيق النصلات بين الانتحاد والهيئات المسائلة فى الوطن العربي وفي سائر أنحاء العالم •

(ف) محاولة الربط بين الكتساب المعتربين من العرب وبيين الوطن الأم. •

## الفصل الثساني شروط العضوية والقيد في الجدول

**مادة ٤ ــ تتق**سم العضوية الى :

عضوية عاملة ، وعضوية منتسبة ، وعضوية شرف •

( أ ) العضو العامل :

هو العضو الذي اشترك في تأسيس الاتحاد منذ انشائه أو تقدم بطلب التماق وقبل مجلس الاتحاد عضويته •

وللمضو العامل حق حضور الجمعية العمومية وحق الترشيح لمبلس الاتحساد •

(ب) العضو النتسب:

هو العضو المهتم بأنشطة الاتحاد من لا نتوافر غيه شروط العضوية العاملة وبرغب في المشاركة في هذه الأنشطة •

وليس العمو المنتسب حسق حضور الجمعية أو الترشييح لمجلس الاتمساد ٠

## ( ج ) عضو الشبرف :

هو الذى يقدم خدمات جليلة للاتحاد سواء أكانت مادية أم مسنوية أو كان من الكتاب العرب أو الأجانب الذين أدوا خدمات جليلة في مجالات بنساط الاتحاد • ثقافة ( فنون واداب ) .....

وليس لعضو الشرف حق حضور الجمعية العمومية أو الترشسيح لمجلس الاتحاد •

مادة ٥ سـ ينشأ بالاتحاد جدول عام تقيد فيه أسماء الأعضاء العاملين ويلحق به جدولان الحدهما للاعضاء المنتسبين والآخر لأعضاء الشرف .

مادة ٢ - يشترط في طالب القيد في الجدول العام بالنسبة للإعضاء المساملين •

- ( أ ) أن يكون المتعالم بجنسية جمهورية مصر العربية •
- (ب) أن يكون متمتما بالأهلية التكاملة .
   (ج) ألا يكون قد سبق المحكم عليه بعقوبة جناية أو في جريمـــــة
  - مخلة بالشرف أو بالأمانة ما لم يكن قد رد اليه اعتباره في الحالتين . ( د ) أن يكون محمود السيرة ، • حسن السمعة •
- ( ه ) أن يكون له انتاج ملحوظ فى مجالات الآداب وفقا لمسا تحدده اللائمة الداخلية .
  - (و) أن يقدم طلبا للانضمام مرفقا به الرسوم المقررة .
    - (ز) أن يكون قد قبل كتابة نظام الاتحاد .
- (ح) أن بزكى طالب القيد في النجدول العام ثلاثة على الأتل من أعضاء الاتحاد وأن يعلن اسمه في لوحة المرشحين العضوية بمقر الانتحاد لمددة لا تجاوز شهر ا واحد قبل عرض اللرشيح على لجنة المفيد •

مادة ٧ - تشكل لجنة لقيد الأعضاء في جداول الاتحاد ، برئاسة نائب رئيس مجلس الاتحاد وعضوية اثنين من أعضاء مجلس الاتحاد يمتارهما المجلس سنويا ومن عفسو من مجلس الذولة بدرجة مستثمار مساعد على الأقل •

ويقدم طلب القيد الى اللجنة مشفوعا بما يثبت توافر الشروط المبينة

يفطر طالب القيد بقرار اللجنة خلال اسيوعين من تاريخ صدوره بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول ، ويقوم مقام الاخطار تسلم الطالب صورة من القرار بايصال موقع منه .

مادة ٨ ــ يكون القيد فى جدول الأعضاء العاملين بالنسبة لمعير المؤسسين بقرار من مجلس الاتحاد بناء على ترشيح للبنة القيد التى عليها أن نتحقق من توافر الشروط المنصوص عليها فى المادة (٢) •

مادة ٩ - يكون القيد بجدول الأعضاء المنتسبين بقرار من مجلس الاتحاد اذا كان طالب القيد من المهتمين بأنشطة الاتحاد في مجالات الآداب •

ويجوز كذلك أن يقيد عضوا منتسبا الكاتب الأجنبي الذي يقيم في جمهورية مصر العربية ويوافق مجلس الاتحساد على انتسابه متى النترم كتابة باعترام نظام الاتحاد ولائحته الداخلية وتعهد بخدمة أهدافه ودفع الشتراكه السنوى الله

هادة ۱۰ سيجوز بقرار مسبب من مجلس الاتحاد أن يقيد في جدول أعضاء الشرف الكتباب العرب أو الأجانب الذين أدوا خدمات جليلة في محالات نشاط الاتصاد •

مادة 11 سيجوز لن صدر القرار برقض قيده أن يتظلم منه خلال شهر من تاريخ اخطاره به أو تسلمه صورة منه » الني لجنة تشسكل على الوجه الآتي :

١ _ رئيس مجلس الاتحاد ، رئيسا •

ثقافة ( فنون وآداب ) .....ثقافة ( فنون وآداب )

حضو من أعضاء المجلس الأعلى لرعاية الفنون والآداب والمعلوم
 الاجتماعية من المعينين بأسمائهم يختاره المجلس

٣ ــ أحد وكلاء وزارة الثقافة أو رؤساء الهيئات التابعة لها يختاره
 وزير النقافة »

٤ - مستشار من مجلس الدولة يختاره رئيس المجلس ٠

ممثل لاتحاد الكتاب يختاره مجلس الاتحاد من بنن أعضائه
 ويشترط الا يكون عضوا في لجنة القيد في الجدول

ويكون اجتماع اللجنة صحيحا بحضور أغلبية أعضائها ٠

مادة 17 سـ تدعى لجنسة التغلامات فى موحد لا يجاوز ثلاثين يوسا من تاريخ تقديم التظلم وتعلن اللجنة الطالب بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول بالموعد المحدد المنظر فى التظلم قبل تاريخ عقد الجلسة المحدد لنظر تظلمه بسبعة أيام على الأقل ويجوز للطالب أن يوكل عنه محامياً أو أحد أعضاء الاتحاد لحضور البجاسة .

وعلى اللجنة أن تتخذ قرارها فى المتظلم خلال ستين يوما من تأريخ أول اجتماع لمها ، ويصدر قرار اللجنة بأغلبية الأعضاء الحاضرين ويكون مسعبا .

مادة 17 ــ اذا رفض طلب القيد فلا يجوز للطالب تجديد طلبه ، الا اذا زالت الأسباب التي حالت دون قبول قيده ، وانقضت سنة على الأتما من التاريخ الذي أصبح فيه قرار الرفض نهائيا .

ويتبع فى شأن تجديد طلب القيد القواعد والاجراءات النفاصة بالقيد والتظلم منه المنصوص عليها فى المواذ السابقة •

> مادة ١٤ ــ تزول صفة العضوية في الحالات الآنية : ( 1 ) انسحاب العضو •

٤٧٢ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

- ( ب) الوفاة *
- ( ج) اذا فقد العضو شرطاً من شروط العضوية الواردة بالمسادة (٦) من هذا القانون ٠.
- (د) اذا شطب اسم العضو من الانتحاد بقرار تأديبي طبقا القظام تأديب الأعضاء •
- ( ه ) اذا تأخر العضو عن أداء الاشتراك السنوى في موعد استحقاقه ولم يقم بأدائه خلال خمسة عشر يوما من تاريخ اخطاره بذلك بكتساب موصى عليه مصحوب بعلم الموصول و
- و و و البناد (أ أ) ، ( م ) ، ( م ) ، ( م ) ، ( م ) ، ( م ) ، ( م ) ، ( م ) ، ( م ) ، ( م ) ، ( م ) ، ( م ) ، (
- هادة 10 ــ يخطر العضو بقرار مجلس الانتحاد بزوال منفة العضوية خلال خصمة عشر يوما من تاريخ صدور هذا القرار •
- مادة 17 س تعاد العضوية الى الأعضاء الذين زالت صفة العضوية عنهم بسبب عدم دغع الاشترك السنوي اذا ما أدوا الاشتراك المستدق عليهم خلال السنة التالية •

مادة ۱۷ حـ لن صدر قرار من مجلس الاتحاد بزوال صفة عضويته أن يتظلم من هذا القرار أمام اللجنة المنصوص عليها فى المسادة ١١ من هذا القانون خلال ثلاثين يوما من تاريخ اخطاره بالقرار المذكور •

> الفصل الثالث ادارة الاتصاد

مادة ١٨ ـ يتولى ادارة الاتحاد :

اولا: الجمعية العمومية ،

ثانيا: مجلس الاتعاد •

## ١ - الجمعية العمومية

هادة 19 س تتكون الجمعية المهوهية من الأعضاء المؤسسيين وهن ينضم النهم مستقبلا من الكتاب المقيدين بالجدول العام الذين أدوا الاشتراك السنوى المستوق عليهم قبله تاريخ اجتماعها العادى بشهر على الأقسال ومضى على عضوينتهم سنة أشهر على الأقل •

مادة ٢٠ سـ تعقد الجمعية المعومية في مقر الاتحاد ، ويجوز لمجلس الاتحاد دعوتها للانعقاد في مكان آخر يحدد في خطاب الدعوة وتلمست صورة من اخطار الدعوة وجدول الأعمال وكشف بأسماء الأعضاء الذين لهم حق المحضور في مقر الاتحاد .

مادة ٢١ ــ ( مستبدلة بالقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧٨ ) تعقد الجمعية المعومية للاتحاد اجتماعها العادى خلال شعر مارس من كل سنة •

ويجوز دعوتها ألمي اجتماع غير عادي كلما رأى الاتحاد ضرورة لذلك •

ويجب دعوتها أذا طلب ذلك كتابة ثلث الأعضاء الذين تتكون منهم الجمعية العمومية أو مائة عضو من أعضائها أيهما أقل •

وتوجه الدعوة الى الأعضاء كنابة قبل موعد الاجتماع بسبعة أيام على الأثل على أن يرفق بالدعوة جدول الأعمال وأن يبين بها موحد الاجتماع ومكانه »

ولا يجوز للجمعية المعمومية النظر فى غير المسائل الواردة فى الجدول الا بموافقة الأغلبية المطلقة لمجموع عدد أعضائها •

مادة ٢٢ ـ تختص الجمعية العمودية بما يأتى :

(١) النظر في تقرير مجلس الاتصاد عن أعمال السنة المنتهية

272 ----- ثقافة ( فنون وآداب )

(ب) اعتماد النصاب الختامي للسنة المنتهية بعد الاطلاع على تقرير مراقب الحسابات •

- (ج) اقرار مشروع الميزانية المخاصة بالسنة المالية المتبلة
  - (د) اقرار طريقة استثمار أموال الاتحاد وادارتها ٥٠
    - ( ه ) انتخاب أعضاء مجلس الاتحاد وعزلهم *
- (و) وضع اللائمة الداخلية للاتحاد أو تعديلها ، واقتراح تعديل قانون الاتحاد م
  - (ز) تعبول العبات والتبرعات المقدمة من الجهات الأجنبية •
  - (ح) الموافقة على القروض التي يرى مجلس الانتحاد عقدها •
  - (ط) تفويض مجاس الاتحاد في مباشرة بعض اختصاصاتها ٠
- (ى) النظر فى المسائل التى يرى مجلس الاتحاد عرضها على الجمعية العمومية وغير ذلك من الاختصاصات الأخرى المنصوص عليها في هـذا العانون أو في اللائحة الداخلعة للاتحاد .

مادة ٢٣ - لا يكون انعقاد الجمعية العمومية صحيحا الا اذا حضره
نصف عدد الأعضاء الذين لهم حق الحضور على الأقل ، فاذا لم يتسوفر
هذا العدد أجل الاجتماع الى جلسة أخرى تعقد خلال مدة أقلها سساعة
وأقصاها خمسة عشر يوما من تاريخ الاجتماع الأول ويكون انعقادها في
هذه الحالة صحيحا اذا حضره بأنفسهم عدد لا يقل عن عشرة في المائة
من الأعضاء أو مائة عضو أيهما أقلم بحيث لا يقل عدد الماضرين عن خمسة
عشر عضوا •

وتصدر قرارات الجمعية المعومية بالأغلبية المطلقة الأصوات الأعضاء الماضرين وبأغلبية نلثى الأعضاء غيما يختص بتقرير حل الاتصاد أو المتراح ادخال تعديل على نظامه يتصل بأغراضه أو عزل أعضاء مجلس الاتصاد و

ثقافة (. فنون وآداب ) ....... ٢٧٥

هادة ٢٤ سامًا عضوا الحق في ادراج أي اقتراح في جدول أعبال المجمعية العادية بشرط تقديمه عن طريق مجلس الاتحاد قبل انعقاد الجمعية العمومية بثلاثة أسابيع على الأمل •

مادة ٢٥ حر لا يجوز لعضو الجمعية العمومية الاشتراك في التصويت اذا كانت له مصلحة شخصية في الوضوع المطروح وذلك فيها عدا انتخابات أشهزة الالتحاد "

هندة ٣٦ - يرأس الجمعية المعومية رئيس مجلس الاتحاد ، فاذا غاب يرأسها نائب الرئيس وان غابا يرأسها أكبر أعساء مجلس الاتحاد سدنا •

مادة ٢٧ مر تمين الجمعية المعومية مراقبا للحسابات من القيدين بحدول الماسين وتكون مهمته ما يأتى :

١ _ الاطلاع على دفاتر الاتحاد وسجلاته ومستنداته في أي وقت ٠

ويكون أنه حسق طلب البيانات والايفساحات التي يرى ضرورة المصول عليها لأداء مهمت وله كذلك أن يحقق موجودات الانمساد والتزاماته وعلى مجلس الاتحاد أن يمكنه من ذلك •

٢ -- وضع النظام المالي الذي يكفل حسن سير العمل بالاتفاق مع
 أمين المسندوق ١٠

٣ ـ جرد الخزينة وصابات العهد في نهاية السنة المالية وتقديم
 تقرير بنتيجة الجرد الى مجلس الاتحاد •

إلى اعداد تقرير عن الصماب الفتامي والميزانية الممومية الى مجلس الاتصاد •

وتقدر الجمعية العمومية الأتعاب السنوية لراقب الحسابات د

دادة ٢٨ سـ تدون قرارات الجمعية العمومية فى دغتر محاضر يوقع عليها الرئيس والسكرتير ويدون فى محضر الجلسة أسماء أعضاء الاتحاد الذين لهم حق الحضور وأسماء الحاضرين بأنفسهم وتوقيعاتهم س

كما يذكر اسم الرئيس والسكرتير والقرارات الصادرة وعدد الأصوات الهي حازتها •

مادة ٢٩ ـ تخطر سكرتارية الاتحاد وزارة المثقلة بصورة من الدعوة لاجتماع الجمعية العمومية قبل موعد الانعقاد بأسبوع على الأثال وبصورة من محضر اجتماع الجمعية العمومية والقرارات الصادرة دنه خلال خمسة يوما من تاريخ الاجتماع .

مادة ٣٠ ــ اوزير الثقافة أن يطعن فى انتخاب رئيس الاتحاد وأعضاء مجاس الاتحاد وذلك بتقرير يودع قلم كتاب محكمة القضاء الادارى بمجلس الدولة خلال خمسة عشر يوما من تاريخ ابلاغه بنتيجة الانتخاب ،

كما يجوز المئة غضو على الأمل معن حضروا الجمعية العمومية الطعن أمام المحكمة المذكورة في قراراتها أو صحة انعقادها أو في انتخاب رئيس الاتحاد أو أعضاء وجلس الاتحاد خلال خمسة عشر يوما من تاريخ انعقاد الجمعية الدمومية وذلك بتقرير صبب ومصدق على الامضاءات الموقسح بها عليه من الجهة المفتصة ، والاكان الطبن غير مقبول شكلا •

وتفصل محكمة القضاء الادارى فى الطمن على وجه الاستعجال فى جاسة غير علنية وذلك بعد سماع أقوال نائب عن ادارة قضايا الحسكومة وأقوال رئيس الاتحاد أو من ينوب عنه ووكيل عن الطاعنين »

ويصدر الحكم في ألطعن في جلسة علنية ١٠٠

عادة ٣١ - أذا حكم بقبول الطمن المسار اليه في المسادة السابقة

ثقافة ( فنون وآداب ) .....

بطلت قرارات النجمعية الحمومية وأعيدت دعوتها الى الاجتماع فى مدى تلانين يوما من تاريخ قبول الطعن .

وتدعى كذلك فى حالة المحكم ببطلان عملية الانتخاب بالنسسية الى رئيس الاتحاد أو خمسة فأكثر من اعضاء مجلس الاتحاد فى مدة لا تنجاوز ثلاثين يوما من تاريخ الحكم بالبطلان ، غاذا كان عدد دن ابطل التخب أقل من ذلك حل محله من يليه من المرشحين •

## ٢ ــ مجلس الاتحـاد

هادة ٣٣ - يتكون مجلس الاتحاد من ثلاثين عضوا تتنخبهم الجمعية المعومية بالاقتراح السرى بالأغلبية المطقعة ، وإذا زالت عضوية اعضاء المجلس أو اكثر أو خلا مكانه على محله وللمدة الجاقية من العضوية المرشح المحاصل على أكثر الأصوات في آخر انتخابات اجريت الحضوية مجلس الاتحاد ، وهكذا فاذا كان عدد الأماكن الشاغرة في مجلس الاتحاد خصسة فاكثر ولم يوجد من يشغلها دعيت الجمعية العمومية خرل خمسة عشر يوما من تاريخ خلوها لانتخاب أعضاء للمراكز الشاغرة يكملون مدة الأعضاء الذين حلوا مطهم •

مادة ٣٣ سر ينتخب مجلس الاتحاد فى أول اجتماع له بعد انعقساد المحمية العمومية من بين أعضائه رئيسا ونائبا للرئيس وسكرنير! عما وأمينا للصندوق وذلك لدة سنتين ويجوز تجديد انتخابهم ه

مادة ٣٤ ــ اذا خـــلا مكـــان نائب الرئيس أو السكرتير أو أمين الصـــندوق لأى سبب انتخب مجلس الاتحاد من يحـــــا دحاله فى أول الجتماع المـــه •

هادة ٣٥ ــ مدة العضوية الأعضاء مجلس الانحاد أربع سنوات ويقترع على اسقاط عضوية نصف الأعضاء في نهاية السنة الثانية ، ويجوز تجدد العضوية الأكثر من مرة •

مادة ٣٦ - لا يجوز الجمع بين عضدوية مجلس الاتحاد والعمل ماتحاد مأحر •

٤٧٨ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

مادة ٣٧ ــ يتولى مجلس الاتحاد ادارة شئون الاتحاد والبت في كل ما من شأنه تحقيق أهد نه وخاصة المسائل الآتية :

- ( أ ) اعداد التقرير السنوي عن نشاط الاتحاد .
- (ب) اعداد مشروع الميزانية والحساب الختامي .
- (ج) تنفيذ قرارات الجمعية العمومية ،
- ( د ) اعداد مشروع الملائحة الداخلية الانتحاد وما قد يرى ادخاله عليها من تعديلات ٠
  - ( ه ) ادارة أموال الاتحاد والاشراف على نظام حساباته .
    - (و) تسوية المنازعات التي قد تنشأ بين أعضائه •
    - رز) تتظيم أوجه نشاط الاتحاد م
- (ح) منح المكافأت والجوائز للمسابقات المختلفة التي يعقدها الاتحاد
   للمشتركين في هذه المسابقات .
- ( ط ) تعين العاملين بالاتحاد وتصديد نظام أجورهـــم وترتميتهم وعلاواتهم وتاديبهم وفصلهم وتقرير هكافات لهم طبقا لمقانون العمل .
  - (ى) قبول التبرعات والوصايا والاعانات غير المشروطة •
- (ك) تشكيل لجان من بين اعضائه وتقويضها في ميساشرة بعض المتصاصاته هم
- ( ل ) تحديد السلفة المستديمة للصرف منها على المشروعات اليومية والعادية •
- (م) دعوة الجمعية العمومية للانعقاد لاجتماع عادي أو غير عادي •
- (ن) مناقشة تقرير مراقب الحسابات واعداد الور على سا ورد به من ملاحظات وعرضها على الجمعية العمومية •

(س) تنظيم الرعاية الاجتماعية والصحية للاعضاء وأسرهم ا

ثقافة ( فنون وآداب ) .......

(ع) النظر ف الشكاوى المتدمة ضد التصرفات المبينة الأعضاء الاتصاد .

( ف ) الاختصاصات الأخرى المنصوص عليها في هذا القانون أو في اللائمة الداخلية للاتماد •

مادة ٣٨ - يختص رئيس مجلس الاتحاد بما يأتى :

١ ــ توجيه الدعوة للجمعية العمومية لدور الانعقاد العــادى وغير
 العادى ورئاسة الجمعية العمومية واعداد جدول أعمالها

٢ ــ تمثيل الاتحاد لدى الغير وأمام القضاء ٠

٣ ــ القيام بجميع الأعمال القانونية التي يتطلبها وضمع قرارات مجلس الاتعاد موضع التنفيذ •

. ٤ - مباشرة الأعمال التي يفوضه فيها مجلس الاتحاد •

مادة ٣٩ ـ يختص نائب رئيس الانتحاد بما يأتى :

(أ) ينوب عن رئيس مجلس الاتحاد عند غيابه *

(ب) المتوقيع على الشيكات وأذون الصرف توقيعا (أول) •

( ج ) اقتراح تعيين الموظفين ومنحهم النادوات والترقيات وتأديبهم طمقًا لما تقرره اللائحة الدالهاية •

(د) دباشرة الأعمال التي يقوضه فيها مجلس الاتعاد أو رئيسه •

دادة ٠٠ _ يختص السكرتير العام بما يأتي :

أ) مباشرة الأعمال اليومية المتعلقة بادارة الاتحاد .

(ب) الاشراف على الجهاز الادارى .

( ح ) اعداد جدول أعمـــال مجلس الانتحاد والجمعية العموميـــه والمشروعات والتقارير التي تعرض عليها بمحاضر اجتماعاتها •

- ٤٨٠ ..... ثقافة ( فنون وآداب )
  - ( د ) العمل على تنفيذ قرارات مجلس الاتحاد ، وهتابعة تنفيسذ قرارات الجريعية العمومية •
  - ( ه ) مباشرة الأعمال التي يفوضه غيها مجلس الاتحاد أو الرئيس أو نائمسه «

مادة 13 - يختص أمين المصندوق بما يأتي :

( أ ) تسلم أهوال الانحاد وايراداته والمحافظة عليها وليداعها

(ب) التوقيع على الشيكات وأذون الصرف توقيعا (ثانيا) .

( هـ ) مباشرة الأعمال المالية والصابية طبقا لملاوضاع المتى تقررها الملائحة الداخلية للاتحاد •

(د) تتفيذ قرارات مجلس الاتحاد فيما يتصل بالماملات الماليــة

بشرط أن تكون مطابقة لبنود الميزانية . ( ه ) عرض الحساب المختادي والميزانية العمومية وتقرير مراقب

المسابات على مجلس الاتحاد •

(و) مباشرة الأعمال التي يفوضه فيها مجلس الانتحاد أو رئيسه ٠

دادة ٢٦ ــ ينعقد مجلس الاتحاد مرة على الأقل كل شهر بدعوه من رئيسه ، ويجوز للرئيس أن يدعوه الى انمقاد غير عادى وعليمه أن يدعوه الى المقل *

ولا يكون اجتمـــاع المجلس صحيحا الا بحضور اللاغلبية المطلقـــة الاعفــــائه •

وتصدر قراراته بأغلبية الأعضاء الخاضرين وعند تساوى الأصوات يرجح المجانب الذى منه الرئيس مر

واذا تخلف العضو عن حضور أكثر بن نصف عدد جلسات المجلس خلال العام بغير عذر يقره المجلس اعتبر مستقيلاً بن المجلس * ثقافة ( فنون وآداب ) .....ثقافة ( فنون وآداب )

## الفصل الرابع

## النظام المالي الاتحاد

مادة ٢٣ ـــ ( مستبدئة بالقانون رقم ١٩ لمسنة ١٩٧٨ ) تتكون موارد الاتحاد من :

- ( 1 ) رسم المقيد في جدول الاتحاد *
  - (ب) الاشتركات السنوية الاعضاء .
    - (ج) التبرعات والعبات والوصايا .
- (د) الاعانات المكهمية واعانات المؤسسات والهيئات العامة .
  - ( ه ) عائد استثمار أهوال الاتحاد ٠
- ( و ) نسبة مقدارها ه/ ( خمسة فى المائة ) من الثمن المحدد على غلاف كتب الانتاج المفكرى التي سقط عنها حق المؤلف •
- (ز) نسبة مقدارها ٢/ مها يتقاضاه الؤلفون عن أعمالهم الأدبية ومسنفاتهم الفنية الكتوبة التي ينشرها أو يقدمها نهم التطاع العام أو المناص سواء كان بطريق الطبع أو العرض أو السسينما أو المسرح أو الازاعة أو التلفذون •
- ( ح ) رسم المتمنة الخاصة باتحاد الكتاب على العلبات المقدمة اليه ، وعلى المعود التي يبرمها المؤلفون بشأن مصنفاتهم طبقا للفئات المبينة في المادة السابعة من هذا القائدن •
- ( ط ) الموارد الأخرى التي يوافق عليها مجلس الاتحاد وتكون جائزة قانونـــا •
- هارة 27 مكرر _ ( مضاغة بالقانون رقام 19 استحة 4984) ويتم ( م 24 مورعة مصر 14 )

٤٨٢ ..... ثقافة ( فنون واداب )

تحصيل المبالغ المنصوص عليها في الفقرات (و ، ز ، ح ) من المسادة الممايقة بطريق الخصم عند المنبع لحساب اتحاد الكتاب .

مادة ٤٣ مكرر ( 1 ) - ( مضافة بالقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧٨) لا يجوز طبع أو نشر أو توزيع أى كتاب من كتب الانتاج الفكرى التي سقط عنها حق المؤلف الا بعد الحطار اتحاد الكتاب مع بيان كمية النسخ التي ستطبع أو تعرض للتوزيع وتاريخ الطبع والثمن المحدد على الملاف

وبعد طبع الكتاب وقبل توزيعه يجب ايداع النسجة التي تستحق على الانف نسخه الأولى أو النسسخ المطبوعة أذا كانت آقل من ذلك •

أما ألكت التي طبعت وبدأ توزيعها فعلا قبل صدور هـذا لقانون فتستمق النسبة المشار اليها عن النسبة التي تباع منها اينتداء من تاريخ صدور هذا القانون وعلى ناشريها ودوزعها تقديم الافطار الذكور وشهادة رسمية من دار الكتب بتاريخ الايداع خلال شهرين من تاريخ صحور هـذا القانون •

ولاتحاد القتاب أن يطلب الى رئيس المحكمة الابتدائية المختصة الأمر باتخاذ الاجراءات المبينة فى المواد ٤٣ وما بعدها من القانون رقـم 30 اسنة 1908 باصدار قانون حماية حق المؤلف المحل بالقانون رقم 18 المسئة 1918 الحالم ميتم الاخطار المذكور وايداع النسبة المشار اليها قبل صدور الكتاب أو توزيعه وتداوله •

و سرى هذا المحكم على الكتب التي تطبع خارج جمهورية مصر العربية ويطلب توزيعها داخلها •

مادة ٢٣ مكرر ( ٢.) _ ( مضافة بالقانون رقم ١٩ لشنة ١٩٧٨ ) تقدم الجمات المسئولة عرطيم أو توزيع أو نشر الكتب المبينة في المادة كشفا سنويا لاتحاد الكتاب ببيان عدد النسخ التى وزعت من كل كتــــأب وايداع النسبة المستحقة للاتحاد من واتع هذا انكشف .

ويسرى هذا الحكم على جهيع المنتب التي تستحق عنها هذه النسبة سواء طبست قبل أو بعد صدور هذا القانون على أن يبدا تقديم التكشوف المشار اليها في موعد غايته آخر مارس من العام التالى مباشرة المسدور هذا القانون وفي نفس الموعد من كل علم •

ولاتحاد الكتاب أن يتخذ الإجراءات البينة ف المادة السابقة اذا ثبت أن البيان القدم غير صحيح •

مادة ٣٤ مكر (٣) - ( مضافة بالقانون رقم ١٩ السنة ١٩٧٨) تئترم الهيئة العامة لتكتاب بتقديم بيان للاتحاد كل ثلاثة أشهر عن المؤلفات التى تصدر فى مجالات الآداب ويتم ايداعها طبقا للقانون رقسم ٢٥٤ لسنة ١٩٥٨ باصدار قانون حماية حق المؤلف المحدل بالقانون رقم ١٤ لسنة ١٩٥٨ على أن يتضمن البيان اسم الكتاب والمؤلف والناشر •

مادة ٣٣ مكر ( ٤ ) — تلتزم الجهات العامة والمخاصة المتى يتعامل معها المؤلفون بخصم النسبة المشار اليها في الفقرة ( ز ) من المادة الأولى من المبالغ المتفق عليها مع المؤلف وتقوم هذه الجهات بتوريد كل ببلغ يضمم أولا بأول لا تحاد الكتاب وتكون مسئولة بالتضاءن مع المؤلف عن عدم تحصيل هذه النسبة .

مادة ٣٤ مكوز ( ٥ ) مضافة بالقانون رقم ١٥ لسنة ١٩٧٨ – تحدد رسوم التمغة على الطلبات والعقود المشار اليها في البند ( ح ) من المادة الأولى على النحو التالى :

- ( أ ) عشرة قروش على الطلب أيا كان موضوعه •
- (ب) خصون قرشا على كل عقد لا تزيد قيمته على مائة جنيه .
  - (ج) مائة قرش على كل عقد تزيد تيمته على مائة جنيه ٠

٤٨٤ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

ويصدر اتحاد الكتاب طوابع المتمغة بالفئات المبينة ويتم تداولها وتحصيل قيمتها لحسابه ٠.

وفى حالة المخالفة تطبق المقويات المنصوص عليها بالمواد ١٨ ، ١ ، ٢٠ ، ٢١ ، من القانون رقم ٢٦٤ لسنة ١٩٥١ بتقرير رسم تممة .

مادة ؟ ال يجوز للاتحاد أن يقبل أية أدوال من شخص أجنبى أو جهة أجنبية كما لا يجوز له أن يرسل أيه أموال الى أشخاص أو منظمات في المخارج الا باذن من وزير الثقافة وذلك فيما عدا المبالغ المخاصة بثمن الكتب والنشرات والمسجلات المتعلقة بنشاط الاتحاد •

مادة ٥٥ ــ تبدأ السنة المالية للاتحاد من أول يناير وتنتهى فى آخر ديسمبر من كل عام ٠

مادة ٢٦ ـ تودع أموال الاتصاد أولا بأول في مصرف بجمهورية مصر العربية يعينه مجلس الاتحاد •

هادة ٧٧ ـــ تمسك سكرتارية الاتحاد دغاتر حسابية منتظمة تبين غيها بالتفصيل الايرادات والمصروفات والمركز المالي للاتحاد •

مادة ٨٨ - يكون الصرف من أموال الاتحاد بشيكات تسحب على الممرف الودعة به هذه الأهوال بأذون صرف وذلك طبقا المقواعد التي يضمها مجلس الاتحاد ويوقع نائب الرئيس أو السكرتير المام في حالة تقويضه وأمين الصندوق الشيكات وأذون المرف ويحدد مجلس الاتحاد وجود المرف من السلفة المستديمة ومقدار ما يصرف ومن له اختصاص الأمر بالمرف •

هادة ؟ ي تعتبر أموال الاتحاد أموالا عامة ، وتخصص للصرف منها على أغراضه ولا يجوز انفاقها في غير ذلك ، وللاتحاد أن يستثمر فأض ايراداته لضمان مورد ثابت في أعمال محققة الكسب على النحوالذي تحدده الجمعية العمومية •

مادة • • بينشأ فى الاتحاد صدندوق للمعاشات والاعانات يديره مجلس ادارة برئاسة نائب رئيس مجلس الاتحاد وعضوية أمين الصندوق. وثلاثة ينتخبهم مجلس الاتحاد سنويا من بين أعضائه ، وتبين اللائحة الداغلية القواعد الخاصة بادارته وبمنح الماشات والاعانات والقروض منه • •

وتودع أدواله فى حساب غاص بأحد المصارف يختاره مجلس لدارة الصندوق ويصرف منه بقرار من هدذا المجلس بتوقيع رئيسه وأهين الصندوق •

مادة ٥١ ـ تتكون موارد الصندوق من :

- (أ) ٥٠/ من رسوم القيد في جدول الاتحاد ٠
- (ب) ٥٠/ من الاشتراكات السنوية للاعضاء ٠
- (ج) الاعانات والهيات والوصايا المقدمة الصندوق بالاضاغة الى /٥٠) مما يكون مقدما منها باسم الاتحاد ٠
  - ( د ) عائد استثمار أموال المصندوق •
- ( ه ) نسبة من حصيلة الموارد الأخرى التي يعينها مجلس الاتحاد ويحدد مقدارها •

دادة 07 سديدم مجاس ادارة الصندوق الى مجلس الاتحاد في موعد لا يجاوز منتصف شهر يناير من كل سنة مشروع ميزانية الصندوق عن السنة المائية المقبلة والحساب الختامي للسنة المنتهية وذلك لمفحصها والتصديق عليها ثم عرضها على الجمعية المعومية في أول اجتماع لمها م

مادة ٣٣ ــ اذا طرأ لأى سبب من الأسباب ما يمس كيان الاتحاد المالى غلاعضاء الاتحاد مجتمعين فى هيئة جمعية عمومية أن يقرروا هــل الصندوق المنشأ بمقتضى هذا القانون وأن يقرروا فى هذه الحالة طريقة استعمال أو توزيع ما به من رصيد على الأعضاء •

## الفصسل الخسامس واجبات الاعضاء وتاديبهم

مادة ٤٥ مـ يؤدى العضو الذي يقيد في جدول الأعضاء المساهلين ، اليمين الإتنية أهام مجلس الاتحاد : « أقسم بالله العظيم أن أصون مصلحة الوطن وأن أؤدى رسالتي بالشرف والأمانة والنزاهة وأن احافظ على كرامة المهنة وان احترم تقاليدها وأن أبذل غاية المجهد لتحقيق أهداف

هادة ٥٥ ــ على العضو أن يتوخى فى سلوكه المهنى هبادىء الشرف والأمانة والتزاهة وأن يقسوم بجميع المواجبات التى يفرضها عليه هـــذا المقانون والملائحة الداخلية للاتحاد وآداب المهنة وتقاليدها ٥٠ ولا يجـوز للعضو المجادلة فى الأمور السياسية أوالدينية بها يتعارض مع المنظام العام أو الآداب ، كما لا يجوز له تقالول المشروبات الروحية أو مزاولة المقار بمقر الاتحاد أو فروعه ٠

مادة ٥٦ سلا يجوز للعضو اتخاذ لجراءات تضائية ضد عضو آخر بسبب عمل من أعمال المهنة الا بعد مضى شهر على الأول من تاريخ ابلاغ شكواه الى مجلس الانتصاد في مسالة الاستعجال ، ومع ذلك يجوز له اتخاذ الاجراءات الوقتية اللازمة للمحافظة على حقوقه ،

مادة ٥٧ م يؤدى العضو العامل رسم قيد مقداره خمسة جنيهات تدمع خلال شهر من تاريخ قبول قيده و والاستطحقه في القيد ،،

ويؤدى الأعضاء اشتراكا سنويا فى أول يناير عن كل عام ، بواقع ثلاثة جنيهات الاعضاء العاملين وجنيه واحد للاعضاء المنتسبين ، وذلك مع مراعاة أحكام المواد ١٤،١٥،،١٥ من هذا القانون .

ولا يجوز للعضو النسم أو للعضو المصول أو الدخو الذي سقطت عنسه عضويته استرداد ما قد يكون قد أداه للاتحاد من أموال بسسبب عضويته •

مادة ٥٨ - مع عدم الاخلال بالحق في التامة الادعوى الجنائية أو المدنية أو التأديبية يؤاخذ تأديبيا طبقا الأحكام هذا القانون كل عصو يخالف الواجبات المنصوص عليها في هذا القانون أو في الملائحة الداخليسة للاتحاد أو يخرج على مقتفى الواجب في مزاولة المهنة أو يظهر بعا دن شأنه الاضرار بكرامتها أو يأتى عملا ينتافي مع آدابها ، أو يلحق ضررا ماديا أو أدبيا بالاتحاد .

دادة ٥٩ سـ لجلس الانتحاد ، بأغلبية ثلثى أعضائه ، لفت نظر العضو الى مسا غيه خروج على السلوك الواجب أو مخسالفة لوائح الانتصساد ونظمه •

مادة ٦٠ ــ العقوبات التأديبية التي يجوز توقيعها على العضو هي : ١ ــ الانذار ٠

٢ ــ اللــوم ٠

٣ _ الزام العضو بأداء مبلغ لا يجاوز عشرين جنيها ، يدفسع المندوق الماشات والاعانات ،

ع ... شطب اسم النضو من الاتحاد ..

مادة 71 - يقوم بالتحقيق مع العضو لجنة برئاسة نائب رئيس مجلس الاتحاد ، وعضوية المستشار القانوني لوزارة الثقافة وسكرتير عام الاتحاد ،

ويحال العضو المي هيئة التأديب بقرار من مجلس الاتحاد ، كما يجوز لعل من النيابة العامة أو وزير الثقافة أن يطلب من مجلس الاتحاد احالة المضو المي هيئة التأديب .

ويتولى رئيس لجنة التحقيق تمثيل الاتهام أمام هيئتى التأديب الابتدائية والاستثنافية •

هادة ٢٢ - تشكل فى الاتحاد هيئة تأديب ابتدائية برئاسة رئيس مجلس الاتحاد وعضوية ممثل لوزارة الثقافة ومستشار مساعد من ادارة الفقوى المفتصة بمجلس الدولة ، وعضوين يمتارهما مجلس الاتحاد من بين أعضائه •

مادة ٣٣ مـ تشكل فى الاتحاد هيئة تأديبية استئناغية ، برئاسة أحد وكلاء وزارة النتفافة أو رؤساء الهيئات العامة التابعة لها يختارهم وزير النقافة وعضوية رئيس ادارة الفتوى المفتصة بمجلس الدولة ، وثلاثسة أعضاء يختارهم مجلس الاتحاد من غير أعضائه المستركان فى هيئة التأديب الاستدائة ،

هادة ٢٤ ــ يجوز استثناف قرار هيئة التأديب الابتدائية أمام هيئة التأديب الاستثنافية خلال خمسة عشر يوما من تاريخ ابلاغ العضسوية بكتاب مسجل بعلم الوصول •

مادة 70 سيكاف العضو بالمصور أمام هيئتى التأديب بكتب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول يتضمن موعد الجلسة ومكانها وملخص المتهم المسوبة اليه ، وذلك قبل تاريخ الجلسة بثمانية أيام على الأقلد •

مادة 71 حالمضو أن يستمين بمحام للدغاع عنه ، ولأى من هيئتى التأديب تكليفه بالحضور شخصيا •

مادة ٦٧ - لا يكون انعقاد هيئة التأديب صحيحا الا بحضور جميع أعضائها بما نميهم افرئيس وتصدر القرارات بالأغلبية المطلقة للاعضاء ويجب أن تكون مسببة • ثقافة ( فنون وآداب ) ...... ٢٨٤

## الفصل السادس

#### ها، الاتماد

مادة ٨٨ ــ اذا اتضح لمجلس الاتحاد أن الاتحاد آمسح عاجزا عن تحقيق أغراضه فله أن يطلب عقد الجمعية العمومية للنظر في الأمر عاذا رؤى حل الاتحاد يجب أن يصدر بذلك قرار من ثلثي أعضاء الجمعيسة العمومية على الأقل •

دادة 79 - تعين الجمعية العمومية بعد صدور قرار المحل مصفيا ينتولى حصر حقوق الاتحاد والوفاء بالتراماته •

مادة ٧٠ _ تؤول أموال الاتحاد الى الجهة التى تحددها الجمعية المعمومية يموافقة وزارة الثقافة على أن تكون هذه الجهة من الجهات المهتمة بالكتابة والابداع الفكرى -

## الفصل السابع اهكسام وقتيسة

مادة ٧١ ــ يصدر وزير الثقافة خلال السبوعين من تاريخ العمــل بهذا القانون قرارا بتشكيل لجنة مؤقتة للقيد من

١ ــ احد أعضاء المجلس الأعلى لرعاية الفنــون والآداب المعينين
 بالشخاصهم رئيسا

٧ ــ أحد وكلاء وزارة الثقافة أو رؤساء العيئات العامة التابعة لها •

٣ ــ عضو من ادارة الفتوى المفتصة بمجلس الدولة بدرجة مستشار
 مساعد على الأقل ١٠

ع _ أربعة من الكتاب في مجالات الآداب •

وتعان اللجلة قبل انعقادها بأسبوع على الأقل عن مكان اجتماعها وزمانه في ثلاث صحف يومية تصدر في القاهرة « وتبت اللجنة فى طلبات القيد بعد التحقق من استيفاء الشروط المنصوص عليها فى المادة ٢ من هذا القانون ، وذلك خلال ستين يوما من تاريخ تقديم الطلب •

مادة ٧٧ - تدعر اللجنة المؤقتة عقب انقضاء ثلاثة السير من تاريخ أول اجتماع لها الجمعية العمومية للاتحاد الى الانعقاد لانتضاب مجلس الاتحاد ، وعلى هذا المجلس أن ينتخب فى أول اجتماع له من بين اعضائه رئيسا ونائبا للرئيس وسكرتيرا عاما وأمينا للصندوق ، وتنتهى بذلك مهمة النجنة المؤقتة وتسلم أوراقها الى رئيس مجلس الاتحاد .

وعلى مجلس الاتحاد المنتخب لأول مرة أن يعيد النظر من تلقاء نفسه فى طلبات القيد التى رغضتها اللجنة المؤقتة ويخطر أصحاب هذه الدللبات بنتيجة اعادة النظر فى طلباتهم بكتاب موصى عليه مصحوب بعلم الوصول ، ويقوم مقام الاخطار تسلم الطالب صورة من القرار بايصال مرقع منه .

فى حالة رفض مجلس الاتحاد طلب القيد ، يجوز ان صدر القرار برفض قيده أن يتظلم من هذا القرار خلال شهر من تاريخ اخطاره به أو تسلمه صورة منه الى اللجنــة المنصوص عليها فى المادة ( ١١ ) من هــذا القـــانين •

مادة ٧٣ - ( مستبدلة بالقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٧٨ ) يصدر مجلس ادارة اتحاد الكتاب القرارات واللوائح اللازمة لمتفيذ هذا القانون على آلا تكون نافذة الابعد موافقة وزير الثقافة .

مادة ٧٤ - ينشر هذا القانون في الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ،،

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قرانينها ،، صدر برياسة الجمهورية في ٧ رجب سنة ١٣٩٥ ( ١٦ يولية سنة ١٩٧٥ ) .

## التسم السابع ف تشريعات ثقافية متفرقة

# قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ١٤٦٨ أسلنة ١٩٦٠ في شأن المراكز والماهد الثقافية الأجنبية (")

#### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤقت ،

وعلى القانون رقم ١٦٠ لسنة ١٩٥٨ بشأن تنظيم المدارس الخاصة فى الجمهورية العربية المتحدة المعدل بالقانون رقم ١٦٧ لسنة ١٩٥٩ •

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قــرر:

مادة ١ _ يقصد بالمركز النقافي الأجنبي المكان الذي تعارس فيه دولة أجنبية أنواعا معينة من النشاط الثقافي في أراضي الجمهورية العربية المتحدة بقصد التعرف بثقافة الدولة الأجنبية وزيادة التعاون النقساف بين المبادين •

ويقصد بالمهد الثقافى المكان الذى يقوم فيه المعاء واللغويون والأثريون الأجانب بدراساته وأيحاث غوق أراضى الجهمورية العربيسة المتحدد كشف العلاقات الحضارية بين البلدين أو المساركة في البحوث والاكتشاغات الخاصة بحضارة أحد البلدين أو لجرد البحث المعلمي •

⁽١) الجريدة الرسمية في أول اغسطس سنة ١٩٦٠ - العدد ١٧١٠

مادة ٢ - تنشأ المراكز النقسافية استنادا الى الاتفاقات النقسافية المعقودة بين احدى الدول الأجنبية والجمهورية العربية المتصدة لاو الى مبدأ الماملة بالمثل المؤيد بالذكرات التبادلة ، وتنشأ المامد النقسافية باحدى الوسيلتين المذكورتين أو بنساء على رغبة من حكومة الجمهوريسة العربية المتحدة أو بموافقتها بناء على طلب احدى الهيئات الأجنبية العلمية أو الأثرية •

مادة ٣ - تامترم المراكز والمعاهد الثقافية بحدود النشاط الثقاق المبين فى وثيقة تأسيسها ولا يجوز لها أن تمارس نشساطا يسىء الى الجمهورية أو يتعارض مع قوانينها ه.

مادة ٤ - لا تعتبر المراكز والماهد المتقلفية جزءا من السفارات أو المغوضيات الأجنبية وتسرى عليها أحكام الاتفاقات الخاصة بها وقوائين البلاد فيما لم يرد به نص خاص فى هذه الاتفاقات ، ولا يتمتع موظفوها بالحصانة الدبلوماسية ويعتبرون فى هكم الأجانب المقيمين بالجمهورية •

مادة ٥ – على الجهة الراغبة فى انشاء المركز أو المهد أن تقتدم بمذكرة الى وزارة المخارجية تذكر فيها السند القانونى لانشاء المركز أو المهد والمكان الذى يراد انشاؤه عليه والإشخاص الذين سيمارسون أنواع النشاط الثقاف المختلفة فيه وأنواع هذا النشاط ، وتبحث وزارة الخارجية المخصوع مع الجهات المعنية .

دادة ٢ مـ تبلغ الجهات الأجنبية بوجوب المطار وزارة المارجية بكل قديل يطرأ على المركز أو المعهد دن حيث الأمكنــة والأشخاص وأنواع النشاط وغير ذاك ، وتحيط وزارة الخارجية الجهات المعنية علما بهذه الانطارات . • ثقافة ( فنون وآداب ) .....

مادة ٧ — على المراكز والماهد النقافية الأجنبية التى تزاول نشاطا مسينا فى الجمهورية عند صدور هذا القرار أن تتقدم الى وزارة الخرجية بطب الموافقة على قيامها طبقا لأحكام هذا القرار ، وذلك فى مدة لا تتجاوز سية أشهر من تاريخ العمل به والا اعتبر قيامها غير قانونى *

مادة ٨ ــ ينشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية ، ويعال به ٥٠ تاريخ نشره ،،،

صدر برياسة الجمهورية في ٢٥ المحرم سنة ١٣٨٠ ( ١٩ يوليـة سنة ١٩٦٠ ) • عه ع ١٩٤ ...... ثقافة ( فنون واداب )

قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١٢٦ لسنة ١٩٦٤ بانشاء صندوق التأمينات والاعانات للفنانين والأدباء (')

## باسم الأمــة

## رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤقت،

وعلى الاعلان الدستورى الصادر فى ٢٧ سبتدبر سنة ١٩٦٢ بشـــأن المتنظيم السياسي لسلطات الدولة العليا ،

وعلى مسا ارتآه مجلس الدولة ،

وعلى موافقة مجلس الرياسة ،

### أصدر القانون الآتى:

مادة 1 سينشساً صندوق يسمى « صندوق التأمينسات والاعانات للفنانين والأدباء » يكون له التسخمية الاعتبارية ويلحق بوزنارة الثقساغة والارشاد القومى ، ويكون مركزه مدينة القاهرة .

دادة ٢ ــ تسرى أحكام هذا القانون على أرباب المهن غير التجارية المستغلين بالفن من مطربين وعازفين وملحنين وممثلين والمستغلين بالاخراج والتصوير السينمائى والتليفزيونى وتأليف المصنفات الفنية وغيرهم ممن تحددهم اللائحة ١٠

## دادة ٣ ــ أغراض الصندوق هي :

١ ــ التأمين الصحى *

⁽١) الجريدة الرسمية في ٢٤ مارس سنة ١٩٦٤ - العدد ٦٩ ٠

ثقافة ( فنون وآداب ) .....

- ٢ ــ التأمين ضد البطالة •
- ٣ ــ التَّأُمين في هالة الوفاة والعجز الكلى والجزئي .
  - ٤ ـ ترتيب معاشات تقاعد ٠
  - وغير ذلك مما تحدده اللائحة .
  - دادة } ـ نتكون موارد هذا الصندوق من :
  - ١ الاعانات التي تخصصها الدولة ٠
  - ٢ التبرعات والهبات التي يقبلها الصندوق
    - ٣ ــ ناتج استثمار أموال الصندوق ٠
    - ٤ ـ الموارد الأخرى التي تحددها اللائحة ٠

مادة • - تسرى إحكام الأموال العامة على أموال الصندوق ريكرن له الحق في مباشرة اجراءات التنفيذ الماشر والمجز الاداري •

دادة ٢ - تصدر الأعة الصندوق بقرار من وزير الثقافة والارشاد القومى وتتضمن بوجه خاص كيئية تشكيل مجلس ادارته واختصاصاته ، والقواعد التى تتبع فى شأن تقرير وصرف المعاشات والتأمينات والاعانات تطبيقا لأحكام هذا القانون وذلك دون التقيد بانقواعد الحكومية (١) .

مادة ٧ _ ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعدل به من تاريخ نشره ،،

صدر برياسة الجمهورية في ٧ ذى القعدة سنة ١٣٨٣ ( ٢١ مارس: سنة ١٩٦٤ ) •

...

^{. (}١) منذرت اللائمة بقرار وزير الثقافة والارشاد القومي رقتم ١٤١٠ لمنة ١٩٦٤ ( الوقائع المعرية في ١٩٦٤/٧/٢ ــ العدد ٥٣ )

وي ..... ثقافة ( فنون وآداب ) عنون وآداب ) عنون وآداب )

قرار نائب رئيس مجلس الوزراء للثقافة والاعلام رقم ٨٤ لمسنة ١٩٧٤.

باقابة نصب نذكارى ببدينة القاهرة لقبر الجندى الجهول في معارك العاشر من رمضان سنة ١٣٩٣ هجرية ( السادس من اكتوبر سنة ١٩٧٣ ) (')

## نائب رئيس مجلس الوزراء الثقافة والاعلام

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رغم ١٩٠٩ لسنة ١٩٧٣ بتشكيل الوزارة ، وعلى قرار رئيس الجمهورية رغم ٩٧١ لسنة ١٩٧٣ بتفويض رئيس مطلس الوزراء في مباشرة بعض الاختصاصات •

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٧٢ لسنة ١٩٧٣ بتفويض السيد نائب رئيس مجلس الوزراء النقسافة والاعلام في ميساشرة اختصاصات رئيس الوزراء المنصوص عليها في قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٧١ لسنة ١٩٧٣ ٢

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٧٤ لحسنة ١٩٧٣ بتعيين وزير التعمير ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٥ لسنة ١٩٧٤ بتنظيم وزارة التعمير وتحديد اختصاصاتها ،

#### قــرر:

ملدة 1 ب يقام نصب تذكارى لقبر الجندى المجهول بمدينة القاهرة

⁽١) الجريدة الرسمية في ٢٨ مارس سنة ١٩٧٤ - العدد ١٣٠٠

ثقافة ( فنون وآداب ) .....

تخليدًا لوطولاته فى معارك العاشر من رمضان سنة ١٣٩٣ هجرية ( السادس من اكتوبر سنة ١٩٧٣ ) •

مادة ٢ ــ يصدر وزير التنمير القرارات اللازمة لوضع دذا المشروع موضع التنفيذ ٤ وتتولى وزارة التعمير الاشراف على تنفيذه بالاتفاق مع الهوزارات والجهات المعنية •

مادة ٣ _ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية »

صدر برياسة مجلس الوزراء في ٢٦ صفر سنة ١٣٩٤ ( ٢٠ مارس سنة ١٩٧٤ ) • 44. ..... ثقافة ( فنون وآداب )

# قرار وزير الثقافة رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٧٥ (١)

## وزير الثقافة

بعد الاطلاع على المقانون رقم ٨٠ لسنة ١٩٤٧ بتنظيم الرقاية على عمليات النقد والقوانين المدلة له ،

وعلى القانون رقم ٢٠٣ أسسنة ١٩٥٩ بشأن التمسدير والقوانين المعدلة السه »

وبطى قرار وزير الثقافة رقم ٣٤٢ لسنة ١٩٦٨ يتنظيم تصدير الكتب وانصحف والمجلات والمطبوعات ،

وعلى قرار وزير التجارة رقم ٣٣٨ لمسنة ١٩٧٤ فى شان تشممكيل واختصاصات لمجان البيت ،

وعلى موافقة وزارتى المالية والثقافة ، وقرار اللجنة الوزارية تلانتاج والشئون الاقتصادية بجلسة ١٩٧٥/١/إم١٩٠

#### قــرد:

هادة ١ - يغمى سجل قيد مصدرى الكتب والمطبوعات المنشأ فى وزارة المنقاة ويكفى بقيد القائمين بتصدير الكتب والصحف والمجلات وسسائر المطبوعات المصرية وكذا الأجنبية المعاد تصديرها بسجل المصدرين بوزارة التجارة ٠

عادة ٢ سـ يطلق تصدير الكتب المطبوعة في مصر التي المفارج وتعفى من استمارة التصدير (ت • ص ) ، على أن يقوم المصدر بتقسديم لقران

⁽١) الوقائع المصرية في ٢٣ يونية سنة ١٩٧٥ ــ العدد ١٤٤٠.

للجمارك وفقا للنموذج ألمرفق يتضمن تعهده باسترداد قيمة الشحنة المصدرة غور تحصيلها وخلال مدة أقصاها خمس سنوات من تاريخ الشحن وذلك عن طريق أحد البنوك المطلبة المتمدة بطريق دفع متبول وفقا التعليمات انتقدية السارية ،

مادة ٣ ــ يقدم الاقرار المسار اليه فى المادة ٢ من أصل ومسورة ين ومرفقا به فيواتير تفصيلية بالشحنة المطلوب تصديرها لاعتماد الاقرار والمواتير والموافقة على الكمية والسعر من المهيئة العامة للكتاب ويتم التصرف فى هذا الاقرار على الوجه التالى:

- ( أ ) تحتفظ الهيئة العامة الكتاب بصورة من الاقرار •
- (ب) يقدم المصدر أصل وصورة الاقرار المعتمد الى جمرك الشحن •
- (ج) يقوم جمرك الشحن بارسال أصل الاقرار أفي البنك المذى يتعامل معه المصدر والموضح بالاقرار لمتابعة أسترداد المقيمة .
  - (د) يحتفظ جمرك الشبحن بصورة الاقرار بعد التصدير .

هادة ؟ — تعنى الصحف والمجلات والدوريات المطبوعة في مصر والتي تقوم بتصديرها الهيئات والمؤسسات العامة المستغلة بالنشر والوصدات التابعة لها عن المؤسسات الصحفية التابعة للاتصاد الاشتراكي لعربي والشركات التابعة لها من استعارة التصدير (ت ، من) على أن يتم استرداد قيمتها فور تحصيلها وخلال فترة أقصاها ثلاثة شهور من تاريخ الشحن وذلك عن طريق أحد البنوك المحلية وبطريق دفع مقبول وفقا للتعليمات النقدية السارية ،

كما تعفى الجهات غير المنصوص عليها فى هـــذه المادة من استمارة المتصدير (ت ، ص) الكميات المصدرة والتي لا تزيد تميمتها عن خصــــة جنبهات ه ٠٠٠ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

مادة 0 _ استثناء من أحكام هذا المترار يجوز تصدير الكتب والصحف والمجلات والدوريات المطبوعة فى مصر وتعفى من استرداد قيمتها فى الحالات الآنسة :

- ( أ ) الكتب والصحف والمجلات والدوريات المطبوعة في مصر المحدرة عن طريق الوزارات والمسانح المحكومية والهيئات العامة الاغراض غير التجاربة •
- (ب) النسخة الواحدة من الكتب والدوريات المطبوعة في مصر الممدرة للاستعمال الشخصي أو الهدايا اذا لم تتجاوز قيمتها خمسين جنيها مصريا وبسسعر الغلاف في السنة الميلادية الواحدة بشرط آلا يكون لها صفة الانجار . •
- ( ج ) العينات التجارية من الكتب والدوريات المطبوعة في مصر بحد أقصى تعدره ١٠٠ جنيه ( مائة جنيه مصرى ) بسعر الغلاف في السنة الميلادية الواحدة ، ولوزير النقافة سلطة الاعفاء من استرداد القيمة من النضارج في حالة تجاوز صادرات الكتب والدوريات المطبوعة في مصر للاغراض غير التجاربة للحدود سالفة الذكر •
- هادة ٦ تسخد عملية الاستشارات الفنية اللخاصة بتنفيذ هذه الأحكام الى البجه التي تدددها وزارة الثقافة •

مادة ٧ ــ تخضع عمليات تصدير الكتب والصحف والمجلات والنوريات المحرية والأجنبية للاحكام المنصوص عليها في قوانين النقد والتصدير والقرارات التنفيذية لها فيها لم يرد فيه حكم في هذا القرار •

**هادة ٨ ــ يلغي** قرار وزير الثقاغة رقم ٢٤٧ لسنة ١٩٦٨ ·

ه الدة 9 سينشر هذا القرار في الوقائع المرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ، ،،

تحريرا في ٤ جمادي الآخرة سنة ١٣٩٥ ( ١٤ يونية سنة ١٩٧٥ ) ٠

ثقافة ( فنون وآداب )
اقسرار
بتعهد استرداد قيمة كتب مطبوعة
في مصر مصدرة الى المارج
القيمة الكلية للرسالة
( قوب / سي انداف / سيف ) الجهة النهائية لوصول الرسالة
اسم البنك الذي يتعامل معه المصدر فرع
نته به بمقتضى هذا باسترداد قيمة الرسالة المسار اليها بعالية فور تحصيل قيمتها (*) وذلك عن طريق البنك المسار اليه بعالية وبطريق دفع مقبول وفقا المتعليمات النقدية .
اسم المحدر ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
رقم القيد في سجل المصدرين به القيد في سجل المصدرين به القيد في سجل المصدرين به المصدرين المصد
عنوان الجهة المصدرة مسمسسس
المتاريخ ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
(ﷺ) يجب ألا تتجاوز هذه المدة خمس سنوات من تاريخ الشمن .
توافق وزارة الثقافة على تصدير هذه الرسالة حسب الفاتورة المرفقا والمعتمدة من المهيئة العامة للكتاب بوزارة الثقافة ، ويعتمد الاقرار •
توضيحات جمرك الشحن بعد التصدير:
الكمية الممدرة ـــــ قيمتها ـــــ تاريخ التحدير ـــــــ
توقيع مدير جمرك ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
خاتم الاجلوك
19Va / /

٥٠٢ ...... ثقافة ( فنون وآداب )

قرار رئيس جمهورية دصر العربية رقم ۹۱ لسـنة ۱۹۷۸ في شأن تحديد مكافآت الترجمة (۱)

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٧ لسنة ١٩٥٨ بشأن تعديل نظام مكانمات المترجمة ،

> وعلى موافقة مجلس الوزراء ، وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قسرو:

مادة ١ سـ تكون مكافأة ترجمة الكتب ذات المستوى العام بواقع ستة مليمات عن الكلمة بما لا يجاوز ألف جنيه عن الكتاب الواهد ، وتكون مكافأة مراجمة ترجمة الكتب المذكورة بواقع ثلاثة مليمات عن الكلمة وبما لا يجاوز خمسمائة جنيه عن الكتاب .

مادة ٢ ــ تتولى اللاجان المختصة تحديد المكافأة عن ترجمــة الكتب ذات المستوى الخاص وعن مراجعة هذه الترجمة ، وذلك بما يتفق وقيمتها دون نظر الى عدد الكلمات وبمــا لا يجاوز آلف جنيه عن ترجمة الكتاب، وخمسمائة جنيه عن مراجعة ترجمته .

مادة ٣ ــ تكون مكافأة تصحيح تجارب طباعة الكتب المترجَّمة بواقع مائة مليم للصفحة الواحدة •

alcة } _ يوقف صرف عشرين في المائة من قيمة المكافأة المستحقة

⁽١) الجريدة الرسمية في ٩ مارس سنة ١٩٧٨ ـ العدد ١٠٠

ثقافة ( فنون وآداب ) .....

للمترجم ضمانا لرقابت على الترجمة الى أن يتم طبع الكتاب ، على أن لا تتجاوز مدة وقف الصرف سنة كاملة من تاريخ تقديم الكتاب المترجم للمهة المختصة •

مادة ٥ _ يلغى قرار رئيس الجمهورية رقم ٩٧ لسنة ١٩٥٨ الشار اليســة •

مادة ٦ ــ ينشر هذا المقرار فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،»

صدر برياسة الجمهورية في ١٦ ربيع الآول سنة ١٣٩٨ ( ٢٣ فبراير سنة ١٩٧٨ ) ٠ ٤٠٥ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

# القسم الشامن في الاتفاقيات الثقافية الدولية

قانون رقم ۱۱۹ أسنة ۱۹۰۱

عِللواغقة على اتفاق استيراد الواد التربوية والعلمية والثقافية المواد (أ) الموقع بليك سكسيس في ٢٢ نوفمبر سنة ١٩٥٠ (أ)

### نحن غاروق الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتى نصه وقد صدقنا عليه وأصدرناه :

مادة وهيدة – ووفق على اتفاق استيراد المواد التربوية والعلميسة والثقافية الذى وافق عليه المؤتمر العام المخامس لمنظمة الأمم المتصدة للتربية والعلوم والثقافة ( اليونسكو ) الموقع بليك سكسيس فى ٢٢ نوفمبر سنة ١٩٥٠ والملتق نصه بهذا القانون •

نأمر بأن بيصم هذا القانون بضاتم الدولة وأن ينشر في الجريدة الرسمية وينفذ كتانون من قوانين الدولة •

صدر في ٥ ذي القعدة سنة ١٣٧٠ ( ٨ أغسطس سنة ١٩٥١ ) ٠

 ⁽١) الوقائع المرية في ١٦ اغسطس سنة ١٩٥١ ـ العدد ٧١ ولم
 تنشر النصوص اكتفاء بنشرها في الوقائع المصرية .

ثقافة ( فنون وآداب ) ...... ه.ه

#### مرسوم بقانون رقم ٣٠٢ لسنة ١٩٥٢

بالوافقة على الاتفاق التكميلي بين الحكومة المصرية ومنظية الأمم المتحدة للتربية والعوم والثقافة الموقع بباريس في ٢٥ أبريل

سنة ١٩٥٢:

باسم ملك مصر والسودان وحى العرش الموقت

بعد الاطلاع على المادة ٤١ من الدستور ،

وبناء على ما عرضه وزير الخارجية ، وموافقة رأى مجلس الوزراء ،

# رسم بمـاً هـو آتا :

مادة وهيدة ... ووفق على الاتفاق التكميلي بين المكومة المحريسة ومنظمة الأمم المتحدة المتربية والعلوم والثقافة الموقع بباريس في ٢٥ من أبريل سنة ١٩٥٢ والملحق نصه بهذا التانون »

صدر بقصر عابدين في ٩ ربيع الأول سنة ١٣٧٢ ( ٢٧ نوفمبر سنة ١٩٥٢ ) •

#### قرار وزير المفارجية

# بنشر انفاقية الاستيراد المؤقت المواد المهنية الموقع في بروكسل في ٨ يونيو سنة ١٩٦١ (١)

#### ناتب وزير الخارجية

بعد الاطلاع على القرار الجمهورى رقم ١٢٢ لسنة ١٩٦٣ الصادر بتاريخ ٢ يناير سنة ١٩٦٣ الخاص بالموافقة على انضمام الجمهوية العربية المتحدة الى اتفاقية الاستيراد المؤقت للمواد المهنية الموقعة فى بروكسل بتاريخ ٨ يونية سنة ١٩٦١ ،

#### قـــر :

مادة وهيدة – ينشر فى الجريدة الرسمية اتفاقية الاستيراد المؤقت للمواد المهنية الموقمة فى بروكساء بتاريخ ٨ يونية سنة ١٩٦١ ، ويمعل مما اعتبارا من ٢١ يونية سنة ١٩٦٣ ،،

تحريرا في ٢٦ صفر سنة ١٣٨٣ ( ١٧ يولية سنة ١٩٦٣ ) .

ثقافة ( فنون وآداب ) ··········· γ۰۰۵

#### قرار وزير الخارجية

بنشر ميثاق الوحدة الثقافية العربية ودستور المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم اللذين اقرهما المؤتمر انشاني لوزراء المعارف والتربية والتعليم العرب الذي عقد في بغداد من ٢٢ ألى ٢٩ فبراير سنة ١٩٦٤ واللذين وقعا في بغداد في 1978 (")

#### وزير الخارجية

بعد الاطلاع على القرار الجمهوري رقم ١٨٤٤ لسنة ١٩٦٤ الصادر بتاريخ ٨ يونية سنة ١٩٦٤ بالموافقة على ميثاق الوحدة الثقافية العربية ودستور المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم اللذين أقرهما المؤتمر الثاني لوزراء المعارف والتربية والتعليم العرب الذي عقد في بغداد من ٢٢ الى ٢٩ فبراير سنة ١٩٦٤ واللذين وقعا في بغداد بتاريخ ٢٩ فبراير سسنة ١٩٦٤ ،

#### قسرن:

هادة وهيدة _ ينشر فى الوقائع المصرية كل من ميثاق الوحدة انفتافية العربية ودستور المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم اللذين أقرهما المؤتمر الثانى لوزراء المعارف والتربية والنعليم العرب الذى عقد فى بغد: د من ٢٢ الى ٢٩ غبراير سنة ١٩٦٤ واللذين وقعا فى بغداد بتاريخ ٢٩ غبراير سنة ١٩٦٤ ، ويعمل بهما اعتبارا من ٤ سبتمبر سنة ١٩٦٤ ،

تحريرا في ٥ المحرم سنة ١٣٨٧ ( ١٥ أبريل سنة ١٩٦٧ ) ٠

 ⁽١) الوقائم المرية في ٣٠ يولية سنة ١٩٦٧ - العدد ١٣٧ ولم تنشر النصوص اكتفاء بنشرها بالوقائم المرية •

### قرار وزير الخارجية

بنشر الاتفاقية الخاصة بحظر ومنع استيراد وتصدير ونقل ملكية المتلكات الثقافية بطريق غير مشروعة التى أقرها المؤتمر العام لنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلوم والثقافية في دورته السادسة عشرة التي عقدت في باريس بتاريخ 14 نوفمبر سنة ١٩٧٠ (")

#### وزير الفارجية

بعد الاطلاع على المقرار الجمهورى رقم ١١٤ الصحادر بتاريخ المسادر بتاريخ ١٩٧//٢/٢ والخاص بالموافقة على الاتفاقية الخاصسة بحظر ومنع استيراد وتصدير ونقل ملكية الممتلكات الثقافية بطرق غير مشروعة المتى أقرها المؤتمر اللعام لمنظمة الأمم للمتحدة للتربية والعلوم والثقافة في دورته السادسة عشرة المتى عقدت في باريس بتاريخ ١٤ نولمبر ١٩٧٠ ، وعلى تصديق المسيد رئيس الجمهورية بتاريخ ١٩٧٠/١/٢

#### قسرر:

مادة يحددة سـ تنشر فى الجريدة الرسمية الاتفاقية الخاصسة بحظر ومنع استيراد وتصدير ونقل ملكية المتلكات الثقافية بطرق غير مشروعة اللتي أقرها المؤتمر العسام لمنظمة الأمم المتمدة للتربية والعلوم والمقسافة فى حورته المسلدسة عشرة التي عقدت فى باريس بتاريخ 12 نوفمبر سنة 1400 م

ويعمل مها اعتبارا من ٥/٧/٧/٠ ،، تحريرا في ٢٩ جمادي الآخرة سنة ١٣٩٣ ( ٢٩ يولية سنة ١٩٧٣ ) ٠

 ⁽١) الجريدة الرسمية في ٢٧ سبتمبر ١٩٧٣ ــ العدد ٣٩ ، ولم تنشر النصوص اكتفاء بنشرها بالجريدة الرسمية .

ثقافة ( فنون وآداب ) ....... ١٠٥

### قرار وزير الخارجية

# بنشر اتفاقية برن لحماية المصنفات الادبية والفنية المؤرخة ١٩٨٢/٢٨ والمعلة في باريس في ٢٤/٧/١٩٧١ (١)

# نائب رئيس أأوزراء ووزير الخارجية

بعد الاطلاع على قدار السيد رئيس الجمهورية رقم ٥٩١ اسنة ١٩٧٦ الصادر بتاريخ ١٩ يوليو ١٩٧٦ بشأن الموافقة على انضمام (ج • م م ١٠ ع ) الى اتفاقية برن لحماية المسنفات الأدبية والفنية المؤرخة ٩ سبتمبر ١٨٨٦ والمحدلة فى باريس فى ٢٤ يوليو ١٩٧١ ، وعلى تصديق السيد رئيس المجهورية بتاريخ ٢١ أغسطس سنة ١٩٧٦ ،

#### قسرر:

مادة وهيدة: تتشر في الجريدة الرسمية اتفاقية برن لحماية المسنفات الأدبية والفنية المؤرخة ٩ سبتمبر سنة ١٨٨٦ والمدلة في باريس في ٢٤ يوليو سنة ١٩٧١ ، ويعمل بها اعتبارا من ٧ يوليو سنة ١٩٧٧ ،

تحريرا في ١١ ربيع الآخر سنة ١٣٩٧ ( ٣١ مارس سنة ١٩٧٧ ) ٠

 ⁽١) الجريدة الرسمية في ١٦ يونية سنة ١٩٧٧ – العدد ٢٤ • ولم
 تنثير النصوص اكتفاء بنشرها في الجريدة الرسمية ·.

٠١٥ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم 337 اسنة 19۷۷ بشان الموافقة على الاتفاقية الخاصة بحماية منتجى التسجيلات ضد الازدواج غير المشروع الموقعة في جنيف بتاريخ 1/1/۱۰/۱۱ (')

رئيس الجمهورية

معد الاطلاع على المفقرة الأولى من المادة ١٥١ من الدستور ،

قــرر:

# ( مأدة وحيدة )

ووفق على الاتفاقية الخاصة بحهاية منتجى التسجيلات ضد الازدواج غير المشروع الموقعة فى جنيف بتاريخ ١٩٧١/١٠/٢ ، وذلك مع المتدفظ بأن هذه الموافقة لا تعنى الاعتراف باسرائيل ولا تعنى الدخول معها فى علاقات دما تنظمها أهكام هذه الاتفاقية وكذا التصفظ بشرط التصديق ،،

صدر برئاسة الجمهورية في ٩ شوال سنة ١٣٩٧ ( ٢٢ سبتمبر سنة ١٩٧٧ ). •

 ⁽١) الجريدة الرسمية في ١٣ ابريل سنة ١٩٧٨ – العدد ١٥ ، ولم
 تنشر النصوص اكتفاء بنشرها في الجريدة الرسمية .

#### قرار وزير الخارجية

بنشر الاتفاقية الخاصة بحماية النراث العالم والثقافي والطبيعى التي اقرها المؤتمر العام لمنظمة اليونسكو في دورته السابعة عشرة التي عقدت في باريس تاريخ ١١/١١/١١/ (١)

## وزير الدولة للشئون انخارجية

بعد الاطلاع على قرار السيد رئيس الجمهورية رقم ١٩٦٥ لسنة المهدا الصادر بتاريخ ١٩٦٠ المهان الموافقة على الاتفاقية الخاصة بحماية المتراث المالى الثقاف والطبيعي التي أقرها المؤتمر العام لمنظمة المينسكو في دورته النسابعة عشرة التي جقدت في باريس بتساريخ ١٩٧٣/١٢/٣٠ .

وعلى تصديق لسيد رئيس المجمهورية بتاريخ ١٩٧٤/١/٢ ،

#### قسرر:

#### ( مادة وحيدة )

ينشر فالجريدة الرسمية الاتفاقية الفاصة بحماية التراث المالى والثقاف والطبيعى التى أقرها المؤتمر العام لمنظمة اليونسكو فى دورت السابعة عشرة التى عقدت فبالريس بتاريخ ١٩٧٢/١١/١٦ ، ويحمل بعا اعتبارا من ١٩٧٥/١٢/١٨ ،

تجريرا في ٢٩ شوال سنة ١٣٩٨ ( أول أكتوبر سنة ١٩٧٨ ) ٠

 ⁽١) الجريدة الرسمية في ١٤ نوفمبر سنة ١٩٧٨ - العدد ٤٥ • ولم
 تنشر النصوص اكتفاء بنشرها في الجريدة الرسمية

٥١٢ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

### قرار وزير المفارجية

بنشر اتفاق التعاون الفنى والعلمى في دجالات الأجهزة العلمية بين هنومة جمهورية مصر انعربية والمنظمة العربية للتربيسة والثقافة والعلوم الموقع في القاهرة بتاريخ ١٩٧٨/٩/١١ (')

# وزير الدولة للشئون الخارجية

بعد الاطلاع على قرار السسيد رئيس الجمهورية رقم 31 اسسنة المهما المصادر بتاريخ ١٩٧٨/١١/٢٩ بشأن الموافقة على اتفاق التعاون الفنى والعلمى في مجالات الأجهزة العلمية بين حكومة جمهورية مصر العربية والمنظمة العربية للربية والثقافة والعلوم المرقع في القساهرة بتساريخ 19٧٨/٩/١١

وعلى تصديق السيد رئيس الجهوررية بتاريخ ١٥/٢/٢٧٩٠ ،

#### قىدرر :

### ( مادة وحيدة )

ينشر فى الجريدة الرسمية اتفاق التعاون الفنى والعلمى فى مجالات الأجهزة العلمية بين حكومة جمهورية مصر العربية والمنظمة العربية للتربية والمثقلة والعلوم الموقع فى القاهرة بتاريخ ١١/٩٧٨/٩/ •

ويعمل به اعتبارا من ۱۹۷۸/۹/۱۱ .

 ⁽١) الجريدة الرسمية في ١٠ مايو سنة ١٩٧٩ - العدد ١٩ ، ولم
 تنشر النصوص اكتفاء بنشرها في الجريدة الرسمية .

ثقافة ( فنون وآداب ) .....

## قرار وزير المارجية (١)

بنشى اتفاق انشاء وتشكيل مركز للبحوث والتوثيق في العلوم الاجتماعية بالمنطقة العربية بين جمهورية مصر العربية ومنظمة الامم المتحدة للتربية والعلوم والثقافة الموقع في باريس بتاريخ 190/10/۲۳ (')

### وزير الدونة للشئون الخارجية

بعد الاطلاع على قرار السيد رئيس الجمهورية رقم ٢٩٩ أنسنة المراد بتاريخ ١٩٨١/٧/٢٥ بشأن الموافقة على اتفاق انشاء ونشعين مركز المبحوث والتوثيق في العلوم الاجتماعية بالمنطقة العربية بين جمهورية مصر العربية ومنظمة الأمم المتربية والعلوم والثقافة الموقع في باريس بتاريخ ١٩٧٥/١٠/٣ وعلى الكتاب المتبادل المرفق به والمتعلم المؤرخ في المحارد في المحار

وعلى تصديق السيد رئيس الجمهورية بتاريخ ١٥٨١/٨/١٥ ٤

# قـــرر : ( مادة وهيدة )

ينشر فى الجريدة الرسمية اتفاق انشاء وتشغيل مركز للبحوث والتوثيق فى الماوم الاجتماعية بالمنطقة العربية بين جمهورية مصر العربية ومنظمة الأمم المتحددة المتربية والعلوم والشائم المتحددة المتربية والعلوم والشائل المرفق به والمكمل لسه المؤرخ فى 190/1./٤/٦

ويعمل بهما اعتبارا من ٢٣/١٠١/١٩٧١ ،،

 ⁽١) الجريدة الرسمية في ٣١ اكتوبر سنة ١٩٨١ – العدد ٤٤ ، ولم تنشر النصوص اكتفاء بنشرها في الجريدة الرسمية .
 ( م ٣٣ – موسوعة مصر ج ١٣ )

٥١٤ ..... ثقافة ( فنون وآداب )

# قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ۱۹۸۸ لسنة ۱۹۹۷ باعادة تشكيل الشعبة القومية التربية والعاوم والثقافة بالجمهورية العربية المتحدة (')

#### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى اللتانون رقم ١٤ لسنة ١٩٤٧ بالموافقة على الانتفاق الخــــاص بانشاء هيئة الأمم لمتربية والعلوم والثقافة »

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ١١٤١ لسنة ١٩٦٥ باعادة تشكيل الشعبة القومية للتربية والمعلوم والثقافة بالجمهورية المربية المتحدة »

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٧٢٠٠ لسنة ١٩٦٥ بتوزيع اختصاصات وزارة الملاقات الثقافية الخارجية ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قسرر :

هادة 1 سـ تنشأ فى الجمهورية العربية المتحدة شعبة قومية للتربية والعلوم والثقافة يرأسها وزير التعليم العالى يطلق عليها « الشعبة القومية للتربية والعلوم والثقافة بالجمهورية العربية المتحدة » ويكون مقرهـا القساهرة .

مادة ٢ ـ تكون مهمة الشبعبة ما يأتني:

( أ ) أن تكون هي حلقة اتصال بين منظمة اليونسكو وبين أجهزة

⁽١) الجريدة الرسمية في ١٤ سبتمبر سنة ١٩٦٧ ـ العدد ٧٩ ٠

ثقبافة ( فنون وآداب ) ...... ١٥٥

الدولة المعنية بشئون التربية والمعلوم والتقافة ولا يجوز لأى جهـة من هــذه الجهات الاتصال بالمنظمة الدولية فى أى شأن من هذه الشئون عن غير طريق الشعبة .

- (ب) مشاركة الجمهورية العربية المتحدة مشاركة غعالة في اعدداد وتنفيذ برامج منظمة اليونسكو على نحو يحقق وجهة نظر الجمهورية وذلك بتهيئة وسائل الاتصال بالمنظمة الدولية وشعبها القومية وبالاشتراك في تنظيم واعداد المؤتمرات والزيارات والمنح والمشروعات التي تمولها منظمة المينسكو كليا أو جزئيا ،
- ( ج ) ابداء افرأى للحكومة فى نواحى نشاط المنظمة وفى المسسائل التي يحيلها وزير التعليم العالن الى الشعبة .
- (د) الاتصال بالهيئات والأهراد الذين يعنون بشئون التربية والعاوم والمتافة داخل الجمهورية العربية المتحدة لتعريفهم بأعمال النظمة وبوسا تقوم به النسعية القومية العربية في نطاق برامج المنظمة الدولية وتشجيع ودعم الجهود التى تبذلها هذه الهيئات وهؤلاء الأفراد لتعزيز أهداف منظمة اليونسكو بما يتفق والأهداف القومية للجمهورية العربية المتحدة •

دادة ٣ ــ تشتمل الشعبة القومية على :

- (١) الجمعية العمومية ٠
  - (ب) الكتب التنفيذي .
    - ( ج ) الأمانة المعامة .
- دادة } _ تتكون الجمعية العمومية من :

وزير التعليم العالى ..... رقيسا

ن واداب )	٥١٦ ثقافة ( فنوز
	ممثل الجمهورية العربية المتحدة لدى المجلس التتفيذي /
:	لمنظمة اليونسكو
	مديرى جامعات الفساهرة والاسكندرية وعين شسمس
	وأسيوط والأزهر
	وكيل وزارة المفارجية
	« « المتعليم العالمي
	الأمين المعام التشعبة القومية لليونسكو
	وكيل وزارة التربية والتعليم
	ه ه انثقافة
أعضاء بحكم	,
مناصيهم	« « الارشاد المقومي
	« « التغطيط » »
	مدير ادارة العلاقات الثقافية والتعاون الفنى بهزارة
	المقارجية
	مدير عام الادارة العامة للعلاقات المقافية بهوزارة
	التعليم المعالى
	ممثل عن المجلس الأعلى للبحث العلمي
	« « « لرعاية الفنون والآداب والعلوم
1	الأبجتماعية الأجاد المالية المالية
,	مه ثل عن المجلس الأعلى لرعاية الشباب

وعشرة أعضاء يختارهم وزير التعليم من بين المهتمين بشئون النربية والعلوم والثقافة بالجمهورية العربية المتحدة •

وتكون مدة العضوية لمعير المعينين بحكم مناصبهم ثلاث سنوات ويجوز تجديدها يقرار من وزير التعليم المعالى •

وفى حالة غياب الرئيس تختار الجمعية من بين أعضائها من يتولى رئاسة المجلس • ثقافة ( فنون واداب ) .....

مادة ٥ - تختص الجمعية العمومية بما يأتي :

( أ ) ابداء الرأى فى الموضوعات التى تعرض على مؤتمرات اليونسكو العلمية أو المؤتمرات الاتمايمية للجان الوطنية المنونسكو ،

(ب) مناقشة التقارير التى تقدم من ممثل الجمهورية العربية المتحدة بالمجلس التنفيذى المنظمة ومن مندوب الجمهورية الدائم بالنظمة ومن وغد الجمهورية العربية المتحدة الى المؤتمر العام المنظمة .

(ج) اقرار الشروعات التي تقدم من الكتب التنفيدي للشعبة أو الأمانة العامة واعتماد مشروعات اللوائح التي تنظم أعمال الشعبة •

ويجوز لكل من الجمعية العمومية أو رئيسها أن يعهد الى المتتب المتنفيذي أو الأمين العام الشعبة ببعض الاختصاصات كما يجوز لهما تقويض أحد أعفادا الشعبة أو أي هيئة من الهيئات في التيام بمهماة مصددة .

مادة ٦ ستعقد الجمعية العمومية مرة واحدة على الأقل في المسام بناء على طلب الرئيس ولا يكون انعقادها صحيحا الا بحصور تصف الأعضاء على الأقل فاذا نقص عدد الحاضرين عن ذلك تأجل الاجتماع الى جلسة أخرى وفي هذه الحالة يعتبر الاجتماع صحيحا مهما كان عدد الحاضرين وتصدر قراراتها بالأغلبية المطلقة للحاضرين و غاذا تساوت الأصوات رجح الجانب الذي منه الرئيس ولا تتفذ قرارات الجمعية العمومية الا بعد اعتمادها من وزير التعليم العالى و

مادة ٧ ـ يشكل المكتب التنفيذي من :

وكيل وزارة التعليم العالى ...... رئيســـا

ن واداب )	۵۱۸ ۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
أعضساه	وكيل وزارة التربية والتعليم
	الأمين المساعد الشعبة

مادة ٨ ــ يختص الكتب التنفيذى بمتابعة تنفيذ قرارات الجبعية المعومية واصدار القرارات التنفيذية الملازمة والبت فى الاختصاصات التي يفوض فيها من الجمعية العمومية أو من رئيس الشعبة وتنسيق أوجب نشاط الشعبة فى الجمهورية وله أن يستعين بخيراء فيها يعهد المى الشعبة من أبحاث ومشروعات *

#### مادة ٩ _ تتكون الأمانة العامة من :

- (١) الأمين العام للشعبة ويعين بقرار من وزير التعليم العالى .
- ( ب ) عدد كلف من العاملين الفنيين والاداريين والكتابيين يعاونون الأمين العام في انجاز أعمال الشعبة ويعين من بينهم الأمين المساعد للشعبة بقرار من وزير التعليم العالى •

### مادة ١٠ - يختص الأهين العام بما يأتي :

- ( أ ) وضع مشروعات اللوائح اللازمة لتنظيم أعمال الشعبة وأمانتها وعرضها على الجمعية العمومية بعد موافقة المكتب التنفيذي لاعتمادها *
  - (ب) الاشراف على الأعمال الادارية والمالية للشعبة 🖟

مادة ١١ - تحدد مكافآت ونفقات القائمين بأعمال الشعبة بقرار

ثقافة ( فنون وآداب ) ..... مراه

يصدر من وزير التعليم المعالى بالانتفاق مع وزير الفزانة وتدرج فى ميزانية وزارة المتعليم العالى ضمن الاعتمادات المضصمة لذلك .

مادة 17 سيلغى القرار رقم ١١٤١ لمسنة ١٩٦٥ المسسار اليه وكل حكم يخالف أحكام هذا القرار •

مادة ١٣ ـ ينشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ،،

صدر برياسة الجمهورية فى ٢٣ جمادى الأولى سنة ١٣٨٧ ( ٢٩ أغسطس سنة ١٩٦٧) .

# التعديلات التشريعية للموضوع

مكسان النشر		مكان مكان النشو الداة التعديل مكان		than	
مفحة	ملحق	<u> </u>	ص	ريسه بمسان	م
					,
					۲
					٣
					٤
			. <b></b>		v
					1
					1.
					11
		·····			17
					11
					10
		•••••••••••••••••••••••••••••			17
	·····				17
					۱۸
***************************************					14
	·····				۲٠
					····

 ***************************************	(	وآداب	فنون	)	ثقافة

### . التعديلات التشريعية للموضوع

مكان النشر ملحق صفحة		مكان النشر		النص المفتل	۲
مغدة	ملحق	<b>V</b>	مكسان النشسر ص	<u></u>	Ĺ
					۲
					۳
					1
		······			
				·	٦
					v
		***************************************			
		***************************************			١٠.
		***************************************			11
					17
					۱۲
		***************************************			11
		•••••••••••••••••••••••••••••••••••••••			10
					17
					14
		***************************************			14
					19
					٧.
			1		

	وآداب	فنون	)	ثقافة		077
--	-------	------	---	-------	--	-----

# التعديلات التشريعية للموضوع

مكسان النشر		اداة التعديل	مكسان النشس	النص المعدل	م
صفحة	ملحق	الداد التحديق	ص	J	
					,
					۲
ļ					۲
	······				٠,
					Ą
					^
					1.
ļ					11
					17
	,	,	ļ		17
ļ	ļ				12
	,		ļ		17
	<u> </u>				ijΥ
ļ	ļ <u>.</u>		ļ		14
ļ	ļ		<b></b>		٧٠
	<b>*</b>		·····		

ثورة يولية ١٩٥٢

شورة ...... ٥٢٥

# أعلان دستورى من القائد العام للقوات الملحة بصفته رئيس حركة الجيش (')

#### پنی وطنی

عندما قام الجيش بثورته في ٢٣ يولية الماضي : كانت البلاد قد ومسات المي حال من ألفساد والانحلال أدى اليه تحكم منه مستهتر وقيام حياة سياسية معيية وحكم نيابي غير سليم ، فبدلا من أن تكون السلطة التنفيذية مسئولة أمام البرلمان ، كان البرلمان في مختلف العهود هو الخاضع لننك السلطة التي كانت بدورها تخضع لملك غير مسئول ، ولقد كان ذنك الملك يتخذ من الدستور مطية الأهوائه ويجد فيه من الثغرات ما يمكنه من ذلك بمعاونة أوائك الذين كانوا يقومون بحكم البلاد ويصرفون أمورها ، من أجل ذلك قامت الثورة ولم يكن هدفها مجرد التخلص من ذلك الملك ، وانها كانت تستهدف الموصول بالبلاد الى مسا هو أسمى مقصدا ، وأبعد مدى ، وأبقى على مسر الزمن ، من توفير أسباب النحيساة القوية الكريمة التي ترتكر على دعائم المرية والعدالة والنظام حتى ينصرف أبناء الشعب الى المعمل المنتج لخير الموطن وبنيه • والآن بدد أن بدأت حركة البناء وشملت كل مرافق الحياة في البلاد ، سياسية والقتصادية واجتماعية ، أصبح لزاما أن نغير الأوضاع التي كادت تودي بالبلاد ، والتي كان يسندها ذلك الدستور المليء بالثغرات ، ولكي نؤدي الأمانة التي وضعها الله في أعناتنا لا مناص من أن تستبدل بذلك الدستور ، دستورا آخر جديدا يمكن للأنة أن تصل الى أهدافها حتى تكون بحق مصدر السلطات *

وهانذا أعلن باسم الشعب سقوط ذلك الدستور ، دستور سنة ١٩٢٣٠ وانه ليسعدني أن أعلن في نفس الوقت الي بني وطني أن الحكومة

⁽١) الوقائع المصرية في ١٠ ديسمبر ١٩٥٢ ــ العدد ١٥٨ مكرر •

آخذة فى تأليف لجنة تضع مشروع دستور جديد ، يقتره الشمب ، ويكون منزها عن عيوب الدستور الزائل محققا لامان الأمة فى حكم نيابى نظيف سليم ، والى أن يتم اعداد هددا المدستور ، تتولى المسلطات فى فترة الانتقال التى لابد منها حكومة عاهدت الله والوطن على أن ترعى صالح المواطنين جميعا دون تفريق أو تمييز ، وراعية فى ذلك المبادىء الدستورية الهامة ».

### بني وطني

لقد عاهدنا الله ، وهو على ما نقول شهيد ، على أن نندل نفرسنا فى سبيل اسعاد بلادنا واعلاء رايتها بين العالمين ، فعليكم أن تنسوا أشخاصكم، وأن تدفلوا من أنفسكم وأءو الكم وجهودكم ما يضمن لرطنكم القوة والممعادة والمجد ، متحدين متكاتفين ، فلا مصالح شخصية ولا أهواء حزبية بعد اليوم ، فالوطن واحد ، والله ولى التوفيق .

شورة ..... ۲۷۰

# درسوم بقانون رقم ۲۷۷ لسنة ۱۹۵۲ فى شأن ائتدابى المتخذة لحماية حركة ۲۳ يولية سنة ۱۹۵۲ والنظام القائم عليها

باسم ملك مصر والسودان وصى العرش المؤقت

بعد الاطلاع على المادة ٤١ من الدستور ، وبناء على ما عرضه رئيس الوزراء وموافقة رأى هنة اللجلس ،

### رسم بما هو آت :

مادة 1 - (1) يعتبر من أعمال السيادة وفقا المسادة ٧ من قانون مجلس الدولة والمادة ١٨ من قانون نظام القضاء كل تدبير اتخذه أو يتخذه العقائد العام للقوات المسلحة باعتبساره رئيس حركة الجيش الذي قامت في يوم ٢٣ يولية سنة ١٩٥٢ بقصد حماية هذه الحركة والنظام القائم عليها اذا اتخذ هذا التدبير في مدة لا تجاوز سنة من ذلك المتاريخ ٠ وتتتمي هذه المتدابير بانتهاء هذا الأجل ٠

مادة ٢ مـ على رئيس مجلس الوزراء والوزراء كل فيما يفصه تنفيذ هذا القانون ويعمل به من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية ،،

صدر بقصر عابدين في ٢٥ صفر سنة ١٣٧٢ ( ١٣ نوفمبر سنة ١٩٥٢ ) ٠

 ⁽١) مستبدلة بالمرسوم بقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٥٣ ( الوقسائع المصرية في ١٩٥٣/١/١٨ - العدد ٥ مكرر «ب» ) ٠

# التعديرات التشربعية للموضوع

مكان النشر		أداة التعديل	مكسان النشسر	النص المفدّل	م
صفحة	ملحق	من المستون		_	
è			_		``
	··········				۲
<b></b>			·····		۲
					•
					\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\
					٨
					٩
					1:
					١٧
					۱۲
ļ	ļ		ļ		12
			<u> </u>		1,5
ļ	ļ				
ļ	ļ		ļ		114
	<b>†</b>				۲.
	Ţ	T			



جبانات .....

# القانون رقم ٥ لسنة ١٩٦٦ في شأن الجبانات (١) » (٢)

باسم الأمة

رئيس المجمهورية

قرر مجلس الأمة القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

مادة 1 ستحتبر جبانة عامة كل مكان مخصص لدفن الموتى ، قسائم فعلا وقت العمل بهذا القانون ، وكذلك كل مكان يخصص لهذا الغرض بقرار من السلطة المختصة ،

وتعد أراضي المجبانات من الأمرال العامة () وتحتفظ مهذه الصفة

⁽١) الجريدة الرسمية في ٢١ أبريل سنة ١٩٦٦ ــ العدد ٨٩ ٠

⁽۲) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم 211 اسنة ۱۹۸۷ وقرر في مادته الاولى على ان يفوض السيد الدكتور / عاطف محمد نجيب صدقى ، رئيس مجلس الوزراء في مباشرة اختصاصات رئيس الجمهورية المنصوص عليها في القوانين والقرارات الآتية :

١٢ – القانون رقم ٥ لسنة ١٩٦٦ في شمان الجبانات « الجريدة الرسمية – العدد ٤٢ مكرر في ١٩٨٧/١٠/١ » .

⁽٣) قضت محكمة النقض بان النص في المادة الاولى من القانون رقم ٥ لسنة ١٩٦٦ في شان الجبانات والذي يحكم واقعة النزاع _ على ان « تعتبر جبانة عامة كل مكان مخصص لدفن الموتى ، قائم فعلا وقت العمل بهذا القانون ، وكذلك كل مكان يخصص لهذا الغرض بقرار من السلطة المختصة ، وتعد اراضى الجبانات من الأموال العامة » ، وفي المادة الثانية على أن تتولى المجالس المحلية في حدود اختصاصها انشاء الجبانات وصيانتها والعائها وتحديد رسم الانتفاع بها ٠٠٠ وذلك طبقا للشروط والإوضاعالتي تصددها اللائمة التنفيذية ، وقد صدرت هذه اللائمة بقرار وزير الصحة رقم 12 ملاء لمناه على أن « تتولى المجالس المحلية كل في حدود اختصاصه حصر جميع الجبانات العامة والدافن الخاصة والمائمة المحلية كل في حدود اختصاصه حصر جميع الجبانات العامة والدافن الخاصة وقيدها في سجلات خاصة مرقمة الصحائق ومختومة بخاتم المجلس المحلى

۵۳۲ .....

المختص ٠٠٠ » ونصت المادة السادسة منها على ان « يضع المجلس المحلى المختص الاسس والمعايير والقواعد الواجب مراعاتها لتحديد مساحة الجبانات وتخطيطها وانشائها وتحديد مساحات القطع ومواد البناء على الايخل ذلك بالشعائر الدينية للطوائف المختلفة » ونصت المادة الثامنة منها على ان « يكون للمجلس المحلى الاشراف على حراسة الجبانة ونظافتها وعليه توفير الجهاز اللازم لذلك » ، ونصت المادة التاسعة منها على ان « ينشىء المجلس استراحة معقوفة بجوار مدخل الجبانة لانتظار المشيعين ومكتبا للتربي » يدل على ان الجبانات سواء كانت مخصصة لدفن موتى المسلمين أو من عداهم على اختلاف مللهم وطوائفهم ، تعتبر اموالا عاملة مادامت معدة للدفن فيها وتخصصت بالفعل لهذه المنفعة العامة ، وإن للمجالس المحلية الاشراف عليها وادارتها على النحو الذي بينته اللائحة التنفيذية آنفة الذكر ، وهو ذات ما كان مقررا من قبل في ظل العمل بلائحة الجبانات الصادرة بتاريخ ١٨٧٧/١٠/٣٠ والتي عهدت الى مصلحة الصحة العمومية بالاختصاصات المتعلقة بانشاء الحيانات وتعديلها واعطاء التراخيص بالدفن استثناء في اماكن غير الجيانات كالمساجد والكنائس وغيرها من الاماكن المعدة للعبادة ، وكذلك في ظل العمل بدكريتو ١٨٨٧/١٢/٦ بتقرير عوائد لمصلحة الصحة عن التراخيص المتعلقة باستخراج الجثث ونقلها وغير ذلك مما تتولاه المصلحة المذكورة في هذا الخصوص ، مما يفيد ان الجبانات جميعها كانت تعتبر قبل صدور القانون رقم ٥ لسنة ١٩٦٦ من الاموال العامة وتشرف عليها الدولة ممثلة في أجهزتها التنفيذية المختصة ، وهو ما أكده الترخيص الصادر من محافظة الاسكندرية بتاريخ ١٣ من رمضان سنة ١٢٩٠ هجرية الى الطاعنة لبناء سور حول المقابر محل النزاع اذ جاء به أن أرض هذه المقابر هي من اراضي ( الميري ) وان الترخيص ببناء السور صدر من باب الاستثناء ، وعلى ان يهدم عند الاقتضاء دون الحق في التعويض ، لمــا كان ذلك وكانت المــادة الاولى من الامر العالى الصادر بتاريخ ١٨٨٣/٥/١٤ بلائصة ترتيب واختصاصات مجلس الاقباط الارثوذكس العمومي المعدل بالقانون رقم ١٩ لسنة ١٩٢٧ والقانون رقم ١٠٧ لسنة ١٩٤٨ قسد قضت بأن يشكل مجلس عمومي لجميع الاقباط بالقطر المصرى للنظر في كافة مصالحهم الداخلة في دائرة اختصاصاته التي حددتها المواد من ٨ الى ١٩ من ذات اللائحة والتي تتعلق بالاوقاف الخبرية التابعة للاقباط عموماً ، وبمدارسهم التي تخضع لتفتيش نظارة المعارف وبكنائسهم وبشئون فقرائهم ويصرف ما يلزم

جبانات .....

بعد ابطال الدفن فيها ودلك لمدة عشر سنوات أو المى أن يتم نقل الرفات منها ، على حسب الأحوال *

دادة ٢ - نتولى المجالس المطية فى حدود اختصاصها : انشساء المجانات وصيانتها والغاءها وتحديد رسم الانتفاع بها بمسا لا يجاوز ٥٠٠ (خصصائة ) الميم للمتر الجربع وذلك طبقا للشروط والأوضاع التى تحددها اللائحة التنفيذية *

مادة ٣ ــ يجوز بقرار من رئيس الجمهورية : الترخيص باقامة مداغن خاصة ، في غير الجبانات العامة ، وذلك بناء على طلب من وزير الادارة المحافظة المختص •

وتحدد اللائحة التنفيذية شروط اقامة هذه المدافن ومواصفاتها •

لدفن المتدمين وتربية ايتامهم ، والنظر فيما يحصل بين ابناء الملة من الدعاوى المتعلقة بالاحوال الشخصية ، وقد خلت هذه الاختصاصات مما يخول هذا المجلس حق انشاء جبانات لعف الموتى من الاقباط أو ادارة تلك المخصصة لدفن موتاهم أو الاشراف عليها باية صورة من صور الاشراف الديني أو الادارى ، ولا يغير من ذلك صدور القانون رقم ١ اسنة ١٩٢٢ بتشكيل لجنة لجبانات الملمين بمدينة القاهرة ثم القانون رقم ٨ المنة ١٩٢٣ بتشكيل لجان لجبانات الملمين بالبلاد التي بها مجالس بلدية أو محلية عدا مدينة الاسكندرية لعدم سريان احكامها على هذه المدينة الاخيرة جهات الادارة في مباشرة الاختصاصات التي خولها اياها القانون رقم ٥ لمسنة ١٩٢٦ ولائحة المتنفيذية ، لما كان ما تقدم وكان الحكم المطعون فيه لمسنة ١٩٢٦ ولائحة التنفيذية ، لما كان ما تقدم وكان الحكم المطعون فيه محل النزاع والاشراف عليها ولا تعد ممثلة لها قانونا اذ أن ذلك مقرر للمجلس المحلى بعماؤيلا العاب صحيح محل النزاع والاشراف عليها ولا تعد ممثلة لها قانونا اذ أن ذلك مقرر المالقانون .

⁽ نقض مدنى ١٩٨٤/٥/٩ ـ مدونتنا الذهبية ـ العدد الثانى ــ فقرة ٤٢٢ ) •

۵۳٤ ..... جيانات

هادة ؟ ــ تتبع فى نقــل الجثث والرغات الى الخـــارج 'لاجر'ه'ت والاحتياطات الواردة بالاتفاق الدولى الخاص بنقل الرغات الموقع ببرلين فى 10 هزر فعرابر سنة ١٩٣٧ م

وتحدد اللائحة المتنفذية الإجراءات الواجب اتباعها في دفن الجثث واستخراجها ونقلها داخل الجمهورية ٠

دادة ٥ ـ لا يجوز اجراء الدفن فى غير الجبانات العامة المستعملة ٠ ويحكم القاضى ، فى حالة المخالفة باخراج الجثة واعادة دفنها ، وذلك فضلا عن العقوبة المقررة بمقتضى هذا القانون ٠٠

مادة ٦ ــ يجوز بقرار من الجهة الصحية المختصة بعد موافقة النيابة العامة ، الترخيص بحرق جثث الموتى من غير المسلمين فى الأفران المرخص بها وذلك وفقا للشروط المنصوص عليها فى اللائمة المتنفيذية •

ولا يجوز الترخيص بالحرق الا اذا كان المتوفى قد أعلن كتابة عن رغبته في حرقها أو كانت ديانته تجيز ذلك •

، مادة ٧ - لا يجوز لأى شخص أن يزاول مهنة هانوتى أو تربى أو مساعد لايهما الا بترخيص هن المجلس المحلي المختص .

وتحدد اللائحة التنفيذية الشروط الواجب توافرها فيهم ، وواجباتهم والاجراءات المفاصة بتعيينهم وفصلهم ، والجزاءات التى توقع عليهم ، والجهة التى تقوم بتوقيعها وكذلك الرسوم المقررة للحصول على الترخيص المشار اليه على ألا يجاوز هذا الرسم مبلغ ١٥٠ ( مائة وخمسون ) قرشا .

دادة ٨ ــ يحدد المجلس المحلى المختص الأجر الذي يتقاضاه أرباب المهن المسابقة •

هادة ٩ - يستثمر المانوتية والتربية ومساعدوهم المرخص لهم في مزاولة الهنة وقت العمل بهذا القانون ، في القيام بأعمالهم ، ويجوز الغاء

جبانات .....

التراخيص المنوحة لهم اذا لم تتوفر فى شأنهم الشروط التى تتطلبهـــا اللائحة التنفيذية .

هادة 10 سيكون لموظفى المجالس المحلية الذين يصدر بتصديدهم قرار من وزير المعدل بالاتفاق مع وزير الصحة صفة مأمورى الفسبط القضائى ولهم في سبيل التحقق من تطبيق أحكام هذا القانون ولاتحته المتفيذية الدخول في مركز المحانوتية والتربية (ا).

مادة 11 ـ يعاقب على كل مطالفة لأحكام هذا القانون ولاتحته التنفيذية بالغرامة التي لا تقل عن خصمة جنيهات ولا تريد عن عشرين جنيها .

وفى هالة العود يمكم بالحبس مدة لا تجاوز شهرا وبالتصد الاقصى للغرامة المشار اليها ، أو باهدى هاتين العقوبتين .

ويحكم القاضى في جميع الأحوال بازالة موضوع المظلفة ٥٠

⁽۱) صدر قرار وزير العدل رقم ٢٥٦ لمنة ١٩٧٣ وقرر في مادته الاولى على أن يمنح صفة مأمورى الضبط القضائي موظفو وزارة الصحة ووحدات الحكم المحلى المذكورين بعد - كل في دائرة اختصاصه - لضبط الجرائم التى تقع بالمخالفة لاحكام القانون رقم ٥ لمنة ١٩٦٦ في شان الجبانات والقرارات الصادرة تنفيذا له :

وكلاء الوزارة ومديرو العموم للشئون الصحية بالمحافظات .

مدير عام الادارة العامة للصحة الوقائية بوزارة الصحة •

مدير ادارة صحة البيئة والمديرون المساعدون بها .

المديرون المساعدون للصحة الوقائية بالمحافظات

أطباء مكاتب الصحة والوحدات الصحية بالمدن والقرى · رؤساء اقسام الجدانات بالمحافظات ·

مراقبو صحة البيئة بالمافظات والمدن •

[«] الوقائع المصرية في ١٩٧٣/٦/٣ ــ العدد ١٢٣ » •

٨٣٦ جبانات

دادة ١٢ - تصدر اللائحة التنفيذية للهذا المتانون بقسرار من وزير الصحة بعد موافقة وزيرى الاسكان والمرافق والدولة للادارة المحلية •

مادة ١٣ سيلغي كل نص يخالف أحكام هذا القانون •

مادة ١٤ ــ ينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ نشره ٠

ييصم هذا القانون بخاتم الدولة وينفذ كقانون من قوانينها ،،

صدر برياسة الجمهورية فى ٢٨ ذى الحجة سنة ١٣٨٥ ( ١٩ أبريل سنة ١٩٦٦ ) • جبانات .....

قرار وزير الصحة رقم ٤١٨ اسنة ١٩٧٠ باللائحة التنفيذية للقانون رقم • اسنة ١٩٦٦ في شـــان الجبانات (٢)

وزير الصحة

بعد الاطلاع على القانون رقم 0 لسنة ١٩٦٦ فى شأن الجبانات ، وعلى مراغقة وزيرى الاسكان والمرافق والادارة المحلية ، وبناء على ما ارتآء مجلس الدولة ،

قــرر:

البساب الأول الحبسانات

مادة ١ ــ تتولى المجالس المطلية كل فى هدود الهنصاصه حمر جميع الجبانات العامة والمدائن الخاصــة وقيدها فى سجلات خاصة ورقمــة الصحائف ومختومة بخاتم المجلس المحلى المختص وتضمن البيانات الآتية :

١ ـــ اسم المحافظة - اسم المدينة أو الحى - ( قسم الشرطة ـــ الشياخة ) اسم القرية ـــ اسم الجبانة ونوعها *

٢ - مساحة الجبانة وحدودها •

٣ ــ رقم وتاريخ القرار الصادر بتخصيصها للدفن أن وجد ٠

(١) الوقائع المرية العدد ٢١٩ في ١٩٧٠/٩/٢٤ ،

٥٣٨ ..... ميانات

بيان الأحواش وأسماء المنتفعين بها وتواريخ وأرقام التراخيص
 الصادرة بها ان وجدت ومساحتها *

وترفق بالسجلات خرائط مساهية للمدينة أو القرية بعقياس رسم ٢٥٠٠/١ أو ٥٠٠٠/١ أو ١٠٠٠٠/١ أو هبينا عليها مواقع وحدود المجبانات والمدافن الخاصة والطرق الموصلة النيها ٠

مادة ٢ سلمجلس المحلى أن يحدد مساحة معينة للاحواش القائمة بالجبانات و وله فى هذه الحالة أن يستولى على المساحة الزائدة فى هذه الأحواش اذا كانت غير مشغولة بالقابر وتصلح للانتقاع بها على أن يعوض المنتفعون عن المنشآت والأسوار المستولى عليها وأن يقسمها ويوزعها على هنتفعين جدد وفقا للاوضاع التى يصدر بها قرار من المجلس المضاى المختص •

دادة ٣ - يكون انشاء الجبانات وفقا الشروط والأوضاع اللبينة في هذه اللائمة وبراعي في ذلك ما يأتي :

١ - خار الناحية من الجيانات من عدمه ٠

خلو الجبانات المستعملة من أماكن يمكن الدفن فيها أو عدم المكان توسيعها •

 ٣ حدم ملاءمة موقع الجبانة من البوجهة الصحية أو التخطيطية أو لمقتضيات الأمن العام •

وفى النحالتين الثانية والثالثة يتعين أن يمدر قرار من المحافظ بعد هوافقة المجلس المحلى المختص بابطال الدفن فى البعبانة القديمة وبدء الدفن فى المجبانة المجديدة • ويعوض أصحاب المدفن المنتقعون بالبجبانات التى يبطل الدفن فيها وتكون لهم الأولوية فى الانتفاع بالبجبانات المجديدة •

مادة ؟ - تختص بالنظر في توسيع الجبانات القديمة والهتيار مواقع الجبانات الجديدة لجنة تشكل بقرار من المافظ المختص من :

044	جبانات
رئســـا	هدير عام دديرية الشئون الصحية بالمدافظة أو من ينوب عنه
	مندوب عن مديرية الاسكان والمرافق
	مددوب عن مديرية الأءن
أعضساء	مندوب عن تقتيش الرى
	عضو من الاتحاد الاشتراكي انعربي تضهره لجنة
	1

ويجب على اللجنة أخذ رأى مصلحة الآثار والهيئة العامة للسكة المحديد ، ومؤسسة الطرق والكبارى ، ومصلحة المنابم والمحاجر والأنسغال السكرية وغيرها من الجهات المعنية في الحالات التي تقتضي ذلك ،

وتعتمد توصيات اللجنة من مجلس المحافظة .

دادة ٥ ــ تراعى النجنة المنصوص عليها فى الماءة السابتة فى الهتيار مراقع المجانات المجديدة أو المتداد الجبانات التخائمة ضرورة توفر الشروط الآتية فى الموقع:

- ( أ ) أن يكون بقدر الامكان فى المجهة القبلية أو التبلية الشرقية من المدينة أو القرية بحيث لا تقع فى مهب الرياح السائدة ..
- (ب) أن يكون على مساغة لا تقل عن ٢٠٠ متر من المحيز المعراني للمدينة أو القرية أو من أى تجمعات سكنية مجاورة لها وحسب مقتضيات التخطيط ١٠٠
- ( ج ) أن يكون بشدر الامكان على بعد لا يتل عن مائة متر من الطرق الرئيسية فان تعذر ذلك تعين الفصل بين الطرق الرئيسية والجبالنة بمنط.ة تشجير لا يتل عرضها عن ٢٠ مترا •

معه جبانات

د ) أن يكون بعيدا بمسا لا يقل عن مائة متر عن آبار المياه المجونية ومجرى النيل وفرعيه وهـــدود ومســتودعات الرى كالنترع والرياهات والمصارف وغيرها •

- ( ه ) أن يكون من الأماكن الأكثر الرتفاعا .
- (و) ألا تغمره المياه بأى حال من الأحوال فى أى وقت من السنة .
- ( ز ) أن يكون مرتفعا عن منسوب مياه الرشح بحيث يتوفر عمق كامل الجفاف لا يقل عن ٥٠ سم أسفل منسوب النفن في أي وقت من أوقات السنة والا وجب ردم الموقع لتوفير هذا الشرط ٠ ويجوز بقرار من وزير المسكان والمرافق التجاوز عن بعض هذه الشروط في الحالات التي لا يمكن توفرها في الموقع بما لا يتمارض مع مقتضيات الصحة العامة أو الأمن العام أو التخطيط العام المدينة أو القرية ٠

مادة 1 سيضع المجلس المحلى المقتص الأسس والمعايير والقواعد الواجب مراعاتها لتحديد مساحة المجيانات وتخطيطها وانشسائها وتحديد مساحات القطع وموارد البناء على ألا يخل ذلك بالشعائر الدينية ناطوائف المختلفة • ولا يكون قرار المجلس في هذا الشأن ناغذا الا بعد اعتمساده من المحافظ المختص •

وعلى المجلس فى حالة انشاء جبانة جديدة أن يحيطها بسور من البناء لا يقل ارتفاعه عن مترين ونصف وبه مدخل.

هادة ٧ - يجب على المرخص له بأرض لبناء مقبرة فردية أن يشرع في البناء في مدة لا تجاوز ثلاثة أشهر من تاريخ المطاره باستلام الموقع وللجهة الادارية المشرفة على الجبانة أن تعد هذه المهلة لمدة أخرى معائلة ٠

ويجب على المرخص له بأرض لبناء هوش أن يقوم باهاطته بسور من المبانى لا يقل ارتفاعه عن مترين وذلك خلال مدة لا تجاوز ستة أشهر من تاريخ اخطاره باستلام الموقع * وللجهة الادارية المشرفة على الجيانة جبانات .....

أن تبد هذه المهلة لمدة أخرى مماثلة والا جاز الجماس المحلى المختص الغاء الترخيص •

ولا يجوز التنازل عن المتبرة أو المحوش المرخص بــه الا للمجلس المحلى المختص الذى يقوم بتندير قيمة التعويض عن المتبرة أو الموش والمنشآت أن وجدت على أن يتحمل بها المنتعم الجديد *

دادة ٨ - يكون المجلس المسلى الاشراف على هراسة الجبسانة ونظافتها ، وعليه توفير المجاز اللازم لذلك • ويحظر ذبح الذبائح داخل المجانة كما يحظر القاء القاذروات والمتخلفات في طرقاتها وبجوار القبور •

مادة ٩ - على المجلس أن ينشىء استراحة مسقوفة بجوار مداخل المبيانة لانتظار المسيعين ومكتبا للتربي ..

ه الدة ١٠ ـ يجوز الغاء الجبانة وابطال الدفن فيها في الأحوال الآتية •

 ١ ــ عدم وجود أماكن صالحة للدفن فيها الامتلائها بالرفات وعدم ترفير الأراضى الصالحة لتوسيعها •

٢ - عدم ملاءة موقعها من الناحية المسحية أو العمرانية أو لدواعى الأمن العسام أو في جميع الأحوال يصدر بالغاء وابطال الدفن ترار من المحافظ بعد موافقة المجلس المحلى المختص • وينشر هذا القرار فى الوقائح المحرية ويعان عنه فى مقز المجلس المحلى وفى موقع المجبانة •

ويكون للمنتفعين الموضحة أسماؤهم بالسجلات المشار اليها فى المادة (١) أو لمورنتهم أولوية المصول على مسلحات مناسبة فى الجيانات الجديدة التي يتقرر انشاؤها •

دادة 11 سيجب على ذوى الشأن فيحالة الماء الجبانة وابطال الدفئ فيها نقل رفات موتاهم في الأجل الذي يحدده المجلس المطلى المختص لذلك والاكان للمجلس الحق في نقل الرفات الى حفرة خاصة بالجبانة المستعملة ، ويتحمل المجلس في هذه الحالة الأخيرة مصاريف النقل ،

مادة 17 ــ تشنل لجنة من مندوب عن كل من وزارة الصحة والمجلس المطلق والانارة انعامة الأملاك الدولة الخاصة تكون مهمتها معاينة آرض المجانة الملعاة والتأكد من خنو أرضها من الرفات • وتحرر اللجنة محضرا بانحالة يوقع عنيه جميع الأعضاء •

مادة 17 سيدد المجلس المحلى المفتص رسم الانتفاع بالجبانة كما يحدد القواعد والاجراءات المنظامة لمهذا الانتفاع ويحدد أيضا الاجراءات والشروط والمواصفات انتى يازم انباعها لاقامة المقابر والأحواش وتعديلها أر ترميمها •

وله فى ذلك أن يحدد نماذج محددة البناء تتقق مع التخطيط وهظهر المجبانة والأوضاع المحلية • كما له أيضا أن يصرح بالقامة أحواش ملحقة بالمقابر ويحدد مسطحاتها أو يمنع اقامتها ويصدر بكل ذلك قرار من المحافظ المختص •

## الباب النسانى المدافن الخاصة

مادة ١٤ _ يشترط في المنفن الخاص ما يأتي :

- ١ ــ أن يكون تائدا بذاته وله مدخل خاص ٠
- ٢ ـ أن يكاون ارتفاع المقبرة من الداخل هو ٥ر٢ متر ٠
- ٣ ــ تقام المقبرة من الطوب الأحمر أو العجر الجيرى وتكون المونة
   من المجيس أو الأسعنت أو الرمل والتكفلة من الأسمنت
  - ٤ أن يكرن السقف عقد حجر أو بلاطات خرسانية •
  - ه ـ أن يكون البناء مصمتا بحيث لا يسمح بنفاذ الروائح منه .

جبانات .....

مادة 10 سيقدم طلب الترخيص باقامة المدفن الخاص من صاحب التشأن موقعا عليه منه ومبينا به اسم الشخص المطلوب تخصيص المدفن الم وسنه ومحل ميلاده وجنسيته وصناعته وعنوانه والأعمال التي تبرر القامة مدفن خاص له و ويرفق بالطلب خريطه مساحية مبينا عليها المرقم المطلوب اقامة المدفن عليه وثلاث صور من الرسومات الهندسية والانشائية المدفن موقعا عليها من مهندس نقابي ه

## البساب الثالث نقسل الجثث داخل الجمهورية

مادة ١٦ - يتبع في شأن نتل الجثث التي لم يسبق دفنها ما يأتي :

( أ ) اذا كانت الفترة ما بين وقت حدوث الوفاة والدهن تزيد على ٢٤ سلعة فيلزم لنقل الجثة تجهيزها بوضعها في تابوت من الزئك داخل صندوق من النفشب المتين المطرق والمغرى على أن توضع الجثة في مواد مطهرة أو واقية مثل نشارة النشب المجففة تجفيفا تاما وسلفات انزنك وكوريد المجير ويجوز أن يستبدل بهذه المواد غيرها من الواد المطهرة المنائة لها •

(ب) لا يجوز دفن الجثة قبل مفى ٨ ساعات على الوغاة فى العصيف و ١٠ ساعات فى الشتاء و وجب فى جميع الأحوال دفنها قبل مضى ٢٤ ساعة من وقت الوغاة * ويجوز لطبيب المسحة الأعناء من التقيد بهدده المواعيد اذا كانت هناك أسباب قوية تستدعى ذلك •

مادة ١٧ ـ يتبع فى شأن استخراج الجثث أو الرغات لنقاءا ما يأتى : ( 1 ) يقدم الطلب للجهة الصحية المختصة مشفوعا بشهادة ادارية مثبتة لموافقة المورثة الشرعيين على اللقل وشهادة رسمية بتاريخ وسبب الوفاة • عده جبانات

(ب) لا يجوز الخراج أى جثة لاعادة دنينها فى ذات الجبانة أو أى جبانة الحرى داخل الجمهورية قبل مضى ستة أشهر على الأقلم من تاريخ دنيا اذا دانت الوفاة بسبب المحرة الخبيئة أو باهدى الأمراض الكورنتينية زادت المدة الى سنة م ومع ذلك يجوز نقل المجئسة فى أى وقت اذا كان سبق تحطنيها ومدفونة فى صسندوق مبطن من الداخل بالواح من الزنك المحوم المفواصل •

مادة 10 - لا يجوز اخراج جميع الجثث الدفونة فى جزء من الجبانة أو فى الجبانة المغناة المضعها فى المقبرة العامة المخصصة لهدذا الغرض بالجبانة المستعملة الا بعد مرور ١٧٠ سنوات من تاريخ آخر دنن فيها ويجوز انقاص هذه المدة بقرار من برزير الصحة وبناء على طلب المجلس المحلى المختص •

# البـــاب الرابع احراق الجثـــة

مادة 19 سلا يصرح باهراق الجئسة الا اذا كان المتوفى قد أبدى رغبته فى ذلك كتابة وكانت ديانته تجيزه و ويقدم طلب الترخيص فى هذه الحالة من منفذ الوصية أو زوج المتوفى أو أقاربه الأقربين « ويرفق بالطلب مستخرج رسمى من شهادة الوفاة وتصريح من النيابة العامة بحرق الجئة على أن تفطر المجهات الادارية بالوقت المحدد لذلك *

هنده دادة ٢٠ ـ يشترط الترخيص لاتنامة فرن احراق الجثث أن يقدم طلب بذك الى المجلس المحلى المختص ورفقا به خريطة مساحية مبينا عليها الموقع وثلاث صور الرسومات تفصيلية اللفرن موضحا به أجزاء المسرن ومقاساتها وطريقة التخلص من المتخلفات عن هذه العملية وعلى أن يتوفر فى مرقع الفرن أو مكان الحريق شرط المساغة الواجب توافرها فى اختيار جبانات جبانات

مواقع الجبانات وألا يقع فى مهب الرياح السائدة بالنسبة للمدينسة أو التريسة •

### البساب الخامس الدسانوتية

مادة ٢١ - يشترط فيمن يزاول مهنة الحانوتي أن يكون:

- على ديانة من يزاول دفن موتاهم وماءا بالأحكام الدينية
  - ٢ مجيداً للقراءة والكتابة •
     ٣ بالغا سن الرشد •
- عسن السير والسلوك ، ولم يصدر ضده حكم بعقوبة جناية أو في جريبة هذا بالشرف أو الأمانة .
- ٥ حاصلا على ترخيص بمزاولة المهنة من المجلس المطى المنتص.

مادة ٢٢ - يقدم طلب المصرال على ترخيص مزاولة مهنة المانوتى الى المجلس المختص موقعا عليه من الطالب ومرفقا به ثلاث صور شمسية حديثة لنطالب وصحيفة الحالة المجنائية وغيرها من المستندات المثبة لتوافر الشروط المبينة في المادة السابقة ويؤدى الطالب رسم المترخيص وقدره مائة وخمسون قرشا و ويمنح الترخيص للطالب بعد موافقة اللجناة المنوص عليها في المادة ١٤ من هذه اللائمة و

مادة ٢٣ - يدين للجلس المحلى حانوتيا للمدينة أو القرية واذا رأى أنها تحتاج الى أكثر من حانوتى فيها قسمها الى مناطق ويعين لكل منها حانوتيا •

وعلى المحانوتي أن يتخذ في منطقة عمله حانوتا ويخطر المجاس المحلى المختص بذلك *

( م ٣٥ - موسوعة مصر ج ١٣ )

جبانات جبانات

ويكون لأهل الموتى فى احدى المستشفيات استفدام أى من حانوتية المينة أو القرية ٠

كما يكون لأى مستشفى خق المتعاقد مع أى حانوتى على تجهيز ونقل موتاه ممن لا أهل لهم »:

مادة ٢٤ – المحانوتى المحق فى الهتيار وكيل يقوم مقامه أثناء غيابه يواله عليه المجلس المحلى المختص وتتوفر فيه ذات الشروط التي تتوفر في الحانوتي • كما يكون له حق المتيار مساعديه من مفسلان ومفسلات وحمالين على أن يخطر بأسمائهم المجلس المحلى المختص •

ر دادة ٢٥ ــ يجب على كل هانوتى عندما يطلبه أحد أن يتوجه في الحال الدوفي وعليه أن يحرر محضرا يثبت فيه ما يأتى :

اولاً: اسم ولتب المتوفى ومحلم سكنه وجنسيته وعمله وديانته ٠

تانيط: تاريخ الوفاة بايضاح السماعة واليوم والشهر والسمنة الميلادية بالعروف ..

ثالثا : أسماء القصر من ورثة المتوفى ان وجدوا *

ويوقع مع المانوتى على المضر اثنان من أغرب أغارب المتوفى المتوفى المتوفى فيقع معه المتوفى المتوفى المتوفى التنان ممن أهم معرفة تامة بالمتوفى ».

ويجب على الحانوتى أن يرسل المضر الى المجلس المحلى المختص ف خلال ٢٤ ساعة على الأكثر من وقت الوفاة تعد قيده بالسجل المنصوص عليه في المادة ٢٨ من هذه اللائمة •

واذا كان من بين ورثة المتوفى قصر ، وجب على المجالس المحلى ارسال صورة من المحضر الى نيابة الأحوال الشخصية المختصة فى ذات يوم تلقيه المحضر ه،

جبانات .....۷۱۰

مادة ٣٦ ـ تعد المصاضر والبلاغات التي يحررها الحانوتي من المحررات الرسمية •

مادة ٢٧ ــ لا يجوز للحانوتي أن يطلب أجرا أكثر من المقرر بالتعريفة الفتي يحددها المجلس المحنى المخنص •

مادة ٢٨ - يسلم لقل عانوتى سجل مرقعة صحائفه ومفتومة بخاتم المجلس المحلى المختص يقيد فيه بأرقام واضحة أسماء المتوفين وتاريخ وفاتهم وتصريح الدفن المحرر من طبيب الصحة والبيانات الموضحه في محضر الوفاة ويضع على هذا المحضر رقم قيده بالسجل ، وعليه الا يترك بياضا أثناء القيد ولا يستعمل كمسات مختصرة وان يكتب التواريخ بالحروف كاصالة *

وما يحصل من الاضافة أو الشطب أو تصحيح أثناء القيد يجب أن يؤشر به على الهامش ويصدق على التآشير من المبنغ وممن في عهدت. السمجل •

وعليه تقديم هذا انسجل في آخر ديسمبر من كل عام الى المجلس المحلى المحلى المحاص المحلى المحلس وهنظه وتسليمه سملا غيره ٠

وتعتبر هذه السجلات من قبيل المحررات الرسمية ا

## البــاب السادس التربيــة

مادة ٢٩ ــ لا يجوز مزاولة مهنة تربى أو مساعدة ترتى الا بترخيص من المجلس المحلى المتص ويشترط لمزاولة مهنة تربى أو مساعد تربي ذات الشروط الولجب توافرها في الحانوتي المنصوص عليها في المادة ٢١ من هذه اللائحة • ۵٤٨ جبانات

ويكون رسم المترخيص مائة وخمسون قرشا ٠

مادة ٣٠ ـ يحدد لكل تربى منطقة يختص بها لا يجهز له أن يباشر الدمن في غيرها •

مادة ٣١ سـ يجوز أن يكون للتربى مساعدون يرشحهم ممن تتوافي فيهم الشروط الواجب توافرها فيسه بشرط موافقسة المجلس المحسلي عليهم وسدادهم الرسوم المتررة م

مادة ٣٢ هـ يحظر على التربى دفن جثة الا بعد المعصول على تصريح بالدفن من السلطة الصحية المختصة •

دادة ٣٣ - يسلم لكل تربى سجل مرقمة صحائفه ومختوما بخاتم المجلس المحلى المختص يقيد فيه بأرقام متابعة أسماء المتوفين وتواريخ رفاتهم ودغنهم مع ذكر تاريخ القصريح بالدفن المحرر من السلطة المحتية المختصة ، ولا يترث بياضا اثناء القيد ولا يستعمل كلمات مختصرة وتكتب التواريخ بالمحروف الكاملة ، وكل ما يحصل من الاضسافة أو الشطب أو التصديح اثناء القيد يجب أن يؤشر به على الهامش ويوقع قرين النصحيح، التحديم هذا المسجل والتصاريح في آخر ديسمبر من كل سسنة الى المجلس للحلى المختص لمراجعتها وحفظها لدى المجلس وتسسليم التربى سجلا بدله ،

مادة ٣٤ هـ يجب على التربى مباشرة دنن جثة المتوفى فور وصولها ولا يجوب على المقرر بالتعريفة اللتي يحددها المجلس للحلى المختص • ولا يتقاضى التربى أجرا عن الدنن في مدانن الصددة في منطقته •

مادة ٣٥ - يجب على كل تربى أن يتفقد منطقته ولا يترك فيها قبراً مفتوحاً أو منقوباً • وعليه أن بيادر بالمطار المجلس المحلى المفتمن ف هذه الأحوال • جبانات .....

مادة ٣٦ – على التربية منع أى شخص يحاول أو يشرع فى بناء مدنن جديد أو التامة مبانى أو اصلاحات الا بعد الاطلاع على الرخصة الصادرة من المجلس المحلى المختص في هذا الشأن ٠

مادة ٣٧ ــ لا يجوز للتربية دهن متوفى فى غير تبره الا بانن كتابى من ذوى النسأن من أقاربه ويجب تقديم هذا الاذن فى اليوم التالى على الأكثر الى المجلس المحلى المختص •

مادة ٣٨ ــ لا يجوز التربية ومساعديهم أو أى شخص آخر البيت في الجبانة أو استعمالها في غير الغرض المخصصة له •

مادة ٣٩ — التربى مكلف بالماغظة على ما فى منطقت من القبور والأراضى الفضاء والطرقات ومستمالتها وهــو مسئول عن كل مفسالفة الأحكام هذه اللائحة فى دائرة المتصاصه • ويجب عليه اخطار المجلس المخلى المختص عن كل مخالفة تحصل فور وقوعها •

## البساب السابع احكام عامة وأحكام وقتية

مادة ٤٠ ــ الجزاءات التأديبية التي يجوز توقيمها على المانوتية والتربية ومساعديهم هي :

- ( أ ) الانذار ٠
- (ب) الوقف عن العمل مدة لا تزيد عن ستة أشهر ٠
  - (ج) سحب الترخيص •

مادة 13 - تشكل بقرار من المسافظ المنتص لجنة فى كل مجلس معلى من :

(1) قاض يندبه رئيس المحكمة الابتدائية ...... رئيسا

٥٥٠ جبانات

(ب) معثل وزارة الصحة بالمجلس المحلى ...... (ب) عضوين من الأعضاء المنتخبن بالمجلس المصلى ويختارهم المجلس المحلى مهم دراسة كافية بعثل هـده الأحوال ...... (د) معثل وزارة الاسكان والمرافق بالمجلس المحلى (د) عضوين من أعضاء الاتصاد الاشتراكى العربى معن لهم دراية كافية بهذه الأعمال حسب الأحوال .....

(و) سكرتير المجلس المحلى المختص ....... سكرتيرا

وفى هالة غيساب واهد أو أكثر من الأعضاء تنعقد اللجنة بأغلبيسة أعضائها • وتصدر قراراتها بالأغلبية المطلقة للاعضساء التهاضرين واذا تساوت الأصوات يرجح الجانب الذى فيه الرئيس •

## وتختص اللجنة بالآتى :

١ — اختيار الحانوتية والتربية ومساعديهم لتقرير صلاحيتهم من حيث اجادتهم القراءة والكتابة والمامهم بالأحكام الشرعية أو الطائفية أو اللمة والقواعد الصحية والادارية لمزاولة المهنة »

٣ - تقرير قبولًا من ثبتت صلاحيته ٠

٣ - توقيع الجزاءات المسار اليها في المادة السابقة "

مادة ٢٦ سـ كل هانوتى أو تربى أو مساعد لأيهما يفقد شرطا من الشروط المقررة لمزاولة المهنة وفقا لأحكام هذه اللائحة تسحب رخمسته بقرار من المجلس المحلى المختص •

مادة ٣٦ ــ اذا خلا مصل هانوتى أو تربى بالوغاة أو الفصل أو الوقف فعلى المجلس المحلى المحتص انتداب أحد المانوتية أو التربية الرخص لهم مؤقتا لدين شعل المحل •

001 .....

هادة ٤٤ سـ يجب على الحانوتية والتربية ومساعديهم الذين يزاولون المهنة وقت العمل بهذا القرار أن يقدموا الى المجلس المحلى خلال ستين يوما من تاريخ نشره ، ما يثبت الترخيص لهم في مزاولة المهنة .. وللمجلس أن يلغى ترخيص من لا تتوفر فيه الشروط المتى يتطلبها هذا القرار •

مادة ٥٥ سـ ينشر هذا القرار فى الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،،

تحريرا في ٢٣ جمادي الاولى سنة ١٣٩٠ ( ٢٦ يولية سنة ١٩٧٠ ) ٠

جبانات	 .001

### النعديات التشربعية للموضوع

مكسان النشر		أداة التعديل	مكسان النشــر	. النبص المقتل	
صفدة	ملحق	القادة المستون	من	. النص المحدن	٦
					,
					7
					٣
					٤
					۰
					1
					v
ļ					
					٩
ļ			··········		١٠.
<b></b>		•••••••			17
		•••••			14
		••••••			11
		····			١٥
ļ					۱۷
					۱۸.
ļ					14
	ļ	ļ			۲٠
	<u> </u>	1		<u> </u>	

جمسارك

- القسم الأول في قانون الجمارك رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ ٠
  - القسم الثاني في التعريفة الجمركية •
- القسم الثالث _ في القوانين المرتبطة بقانون الجمارك .
  - القسم الرابع في المناطق والأسواق الحرة •
  - القسم الخامس في الاعفاءات الجمركية •
- القسم السادس في القرارات المنفذة لقوانين الجمارك .
  - القسم السابع في الاتفاقات الدولية الجمركية •

جمارك .....مادك ....

## القسم الأول في قانون الجمارك رتم ٦٦ اسنة ١٩٦٣

قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ٢٦ أسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الجمارك (')

باسم الأمـة

### رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور المؤقت ،

وعلى الاعلان الدستورى الصادر فى ٢٧ هن سبته بر سنة ١٩٦٢ بشأن التنظيم السياسي لسلطات الدولة العليا ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

وعلى موافقة مجلس الرياسة ،

#### المسدر القانون الآتى:

هادة ١ _ يعمل بأحكام قانون الجمارك المرافق •

هادة ۲ سـ يبطل العالم بأحكام اللائحة الجمركية العسادرة فى ۲ من أبريل سنة ١٨٨٤ والقوانين المعدلة له ، والرسوم بقانون رقم ٣٢٤ نسنة ١٩٥٢ بنظام السماح المؤقت والقوانين المعدلة له ، والمرسوم بثانون رقم ١٩٥٧ لسنة ١٩٥٧ بتنظيم رد الرسرم الجمركية ورسوم الانتاح أو الاستعلاك

الجريدة الرسمية في ١٩٦٣/٦/٢٦ ـ العدد ١٤٢ ٠

والموائد الاضافية على المواد الأجنبية المستخدمة في المصنوعات المطيسة المتى تصدر النخارج والقوائين المعدلة لله ، والمرسوم يقسانون رقم ١٩٣٣ لسنة ١٩٥٦ بنظام الناطق الحرة والقوائين المعدلة له ، والقانون رقم ١٩٣٣ لسنة ١٩٥٥ بأحكام التعريب الجمركي ، والقانون رقم ٥٥ السنة ١٩٦١ شأن الاعفاءات الجمركية المخاصة بالسلكين الدبلوماسي والقنصلي الأجنبيين ألما المناع الجمهورية المربية المتحدة ، والقانون رقم ٥٥ اسمنة ١٩٦١ (أ) في شأن اعفاء البعثات التمثيلية للجمهورية العربية المتحدة في الفسارج في شأن اعفاء البعثات التمثيلية للجمهورية العربية المتحدة والوكالات وموظفيها الملحقين بها والموائد الجمركية والرسوم المبلدية وغيرها من المرسوم المعلية و عميرها من المرسوم المعلية و كما يلغي كل نص آخر يتعارض مع أحكام هدذا القاسون و

مادة ٣ _ ينشر هذا المتانون في الجويدة الرسمية ، ويعمل به من تأريخ نشره ، ولوزير الخزانة اصدار التواقع والقرارات اللازمة لتنفيذه ،، صدر برياسة الجمهورية في ٢١ المحيم سنة ١٣٨٣ ( ١٣ يونية سنة ١٩٣٣) .

⁽٢) صدر قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١٤٨ لمنة ١٩٦٣ خاصا بالغاء العمل بالقانون رقم ٢٦ لمنة ١٩٦٣ خاصا بالغاء العمل بالقانون رقم ١٩٦٥ خاصا بالغاء العمل بالقانون رقم ١٩٥٥ لمنة ١٩٩١ على أن يكون الاعفاء لمرة واحدة للذين ينتدبون للخدمة في الخارج وبعدم ميران هذا الاعفاء بتكرار خدمتهم في الخارج ( الجريدة الرسمية في ١٩٩٨/١٩٤٨ – العدد ١٩٩ وقد صدر قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١٩٦٥ لمنذ ١٩٩١ ( الجريدة الرسمية في ١٩٩١/١٩٤٩ – العدد ٣٣ مكرر (١) ) .

جمارك .....

قانون الجمارك البساب الأول أحكسام عسامة الفصسل الأول أحكسام تمهيستية

مادة ١ سـ يقصد بالاتليم الجمركي الأراضي والمياه الاتليمية الخاضعة السيادة الدولة ويجوز أن تنشأ فيسه مناطق حرة لا تسرى عليها الأحكسام الجمركية كليا أو جزئيا ٠

دادة ٢ ــ الخط الجمركي هو الحدود السياسية الفاصلة بين الجمهورية العربية المتحدة والدول المتاخمة وخذلك شواطئء البحار المحيطة بالجمهورية ومع ذلك تعتبر خطة جمركيا ضفتا قناة السويس وشواطئء البحيات التي تمريها هــذه القناة «

مادة ٣ سم يمتد نطاق الرقابة البصركية البصرى من الخط الجمركي الم الممركي الم مسافة ثمانية عشر ميلا بحريا في البحار المعيطة به •

أما النطاق البرى فيحدد بقرار من وزير الفزانة (١) وفقا لمتضيات الرقابة ويبجوز أن تتفذ داخل النطاق تدايير خاصة لمراقبة بعض البضائع الذي تحدد بقرار منه ٠

⁽۱) صدر قرار وزیر الخزانة رقم ۵۷ لمنة ۱۹۲۳ بتحدید نطاق الرقابة الجمرکیة البری ( الوقائع المصیة فی ۱۹۲۹ / ۱۹۹۳ – العدد ۷۳ ) ما صدر قرار وزیر المالیة رقم ۳۸۰ لمسنة ۱۹۸۲ بتفویض رئیس مصلحة الجمارك فی بعض الاختصاصات ومنها تحدید نطاق الرقابة الجمرکیة البری وفقا لمقتضیات الرقابة وتحدید البضائع التی یجوز آن یتخذ بشانها تدابیر خاصة لمراقبتها داخل هذا النطاق و

۵۵۸ جمارك

دادة ؟ — الدائرة الجمركية هى النطاق الذي يحدده وزير الخزانة (٢) في كل ميناء بحرى أو جوى يوجد فيه مكتب للجمارك يرخص فيه بالتمسام كل الأجراءات للجمركية أو بعضها وكذلك أى مكان اخر يحدده وزير الخزانة لاتمام هذه الأجراءات فيه (٢) ه

# الفصل الثـاني الضرائب الجمركية

مادة ٥ - تخضع البضائع التي تدخل أراضي الجمهورية لضرائب الواردات القررة في النعريفة الجمركية علاوة على الضرائب الآخرى المقررة وذلك الا ما يستثنى بنص خاص *

أما البضائع التي تخرج من أراضي الجمهورية فلا تخضع للضرائب الجمورية الا ما ورد بشأنه نص خاص •

وتحصل الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسسوم التى تستحق بمناسبة ورود البضاعة أو تصديرها وفقسا للقوانين وانقرارات المنظمة لما و ولا يجوز الافراج عن أية بضاعة قبل اتمام الاجراءات الجمركية

⁽۲) صدر قرار وزير الخزانة رقم ۷۳ لسنة ۱۹۲۳ بتحديد نطاق الدوائر الجمركية ( الوقائم المصرية في ۱۹۲۳/۱۲۷۳ - العدد ١٠٠ ) المعدل بالقرار رقم ۲۳ لسنة ۱۹۲۳ ( الوقائع المصرية في ۱۹۲۲/۸۲۱ - العدد ۲۶ ) ورقم ۸۱ لسنة ۱۹۲۲ ( الوقائع المصرية في ۱۹۲۱/۸۲۱۱ العدد ۲۱ ) حما صدر قرار وزير المالية رقم ۳۸۰ لسنة ۱۹۸۲ بتفويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها تصديد الدائزة الجمركية .

 ⁽٣) انظر ما يلى بشان احكام قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم
 ٣٥٠ اسنة ١٩٥٦ بشأن حظر دخول الدوائر الجمركية بالموانى والمطارات

جمارك .....

وأداء الضرائب والرسوم المستحقة (١) مـــا لم ينص على خلاف ذلك فى القـــانون (٢) .

مادة ٦ -- يكون تحديد التعريفة الجهركية وتنديلها بقرار من رئيس الجمهورية (٢) •

مادة ٧ - يجوز بقرار من رئيس الجمهورية اخضاع البضائع انتى يكون منشؤها أو مصدرها بلادا لم تبرم مع الجمهورية اتفاقات تجارية نتضمن شرط الدولة الأكثر رعاية لضريبة الضافية تعادل الضريبة المقروة في جدول التعريفة الجمركية على أن لا تقل عن ٢٥/ من قيمة البضاعة م ادة ٨ - يجوز بقرار من رئيس الجمهورية الخضاع البضائم الواردة

لْصُريبة تعويضية اذا كانت تتمتع فى الخارج بأعانة مباشرة أو غير مباشرة عند التصدير •

⁽۱) قضت محكمة القض بان مفاد النص في المادة الخامصة من قانون الجمارك وقم ٢٦ اسنة ١٩٦٣ على أنه لا يجوز الافراج عن أيـة بضاعة قبل اتمام الاجراءات الجمركية واداء الضرائب والرسوم المستحقة عنها، أن هذه الرسوم تكون معلومة المقدار منذ استحقاقها ، وبالتالى فانها تكون معلومة المقدار وقت الطلب في المعنى المقصود في المادة ٢٣٠ من القانون المدنى ( نقض مدنى ١٩٧٢/١٢/١٩ – مجموعة النقض ٣٣ على مدنى ١٤٢٥/١٢/١١ – مدونتنا الذهبية – العدد الاول – فقرة ١١٤٠) .

⁽۲) صدر قرار وزير المالية رقم ۱۵۰ لسنة ۱۹۷۷ بلائحة الافراج عن البضائع المستوردة أو المصدرة برسم وزارات الحكومة ومصالحها والهيئات العامة وشركات القطاع العام ( الوقائع المحرية في ۱۹۷۷/۹/۱۳ ما العدد ۲۱۳ ) كما صدر قرار وزير المالية رقم ۱۰۱ لمنة ۱۹۸۵ بشان اجراءات الافراج الجمركي عن البضائع الواردة برسم الوزارات والمصالح الحكومية والهيئات العامة وشركات القطاع العام .

⁽ الوقائع المصرية في ١٩٨٥/٥/٢٢ ــ العدد ١١٩ ) ٠

 ⁽٣) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٣٥١ اسنة ١٩٨٦ باصدار التعريفة الجمركية ( الجريـدة الرسـمية – في ١٩٨٦/٨/٢١ – العدد ٣٤ تابع ١ ) .

ويجوز كذلك انخاذ تدبير دمائل فى الحالات التى تخفض فيها بعض الدول أسعار بضائعا و تعمل بأية وسميلة أخرى على كساد منتجسات المجهورية بطريق مباشر آو غير مباشرة .

مادة ٩ - قرارات رئيس الجمهورية المشار اليها في المواد ٢ ، ٨ ٨ منكون في قوم القانون ويجب عرضها على الهيئ التشريعية في دورتها المعانمة فور نفادها والا ففي اول دوره لانعقادها عفادا لم تقرها هدذه الهيئة زال ها خان لها من قوة القانون وبقيت نافذة بالنسبة المسددة .

دادة ١٠ سرى القرارات الجمهورية انصادرة بتدديل التعريفسة المجمركية من وقت نفادها على البضائع التي لم تكن قد أديت عنها الضرائب الجمركية من وقت نفادها على البضائع التي لم تكن قد أديت عنها قتل دخولها كنمه الى الدائرة المجمدية مبالغ لحساب الضربية التي كانت تستحق عنها فيخضع الجزء الذي لم يدخل منها التعريفة النسافذة وقت دخوله وتطبق على البضائع الواردة برسم الوزارات والمصالح وكذك المؤسسات العامة وانهيتات العامة التي يصدر بتحديدها قرار من وزير المذائدة التعريفة النافذة وقت المترخيص في الافراج عنها و

مادة 11 - تؤدى الضرائب الجمركية على البضائع الخاضعة لضريمة قيمية حسب الحالة التي تكون عليها وقت تطبيق التعريفة الجمركية وطبقا الجداولها (') م. الجداولها (') م.

⁽۱) صدر قرار وزير المالية رقم ٥٦ اسنة ١٩٨٨ في شأن تقدير قيمة البضائع للأعراض الجمركية ( الوقائع المصرية في ١٩٨٨/٣/٢٠ ـ العدد ٨٦ تابع ١ ) ونصت مادته الاولى على ان تقدر قيمة البضائع المؤصدة بنقد اجنبي او بحسابات اتفاقيات أو بحسابات غير مقيمة على اساس القيمة الفعلية للبضاعة مقومة بالعملة المصرية في ميناء او مكان الوصول في تاريخ تسجيل البيان الجمركي محسوبة على اساس اسعار التعادل المحددة وفقا للنظام الذي يصدره وزير الاقتصاد والتجارة الخارجية .

هارك ..... كارات

أما البضائع الخاضعة الشريبة نوعية فتستوفى عنها تلك الضريبة كاملة بصرف النظر عن حالة البضائع ما لم نتحقق الجمارك من تلف أصلبها نتيجة قرة قاهرة أو حادث جبرى فيجوز انقاص الضريبة النوعية بنسبة ما لحق النضاعة من تلف م

هادة 17 سيحدد بقرار من وزير الخزانة القواعد التي يتم بموجبها حساب الضربية على البضائع الخاضعة للضربية على أساس الوزن وحسابها على المضلاغات والمبوات التي تردخها () •

## الفصل الشالث المنسع والتقييد

هادة 17 سكل بضاعة تدخل الجمهورية أو تخرج منها يجب أن يقدم عنها بيان وأن تترض على السلطات في أقرب فرع جمركي وفقا لمسا تصده مصلحة العمارك •

هادة 18 ــ تنشأ فروع مصلحة الجمارك وتحدد اختصاصاتها وأنواع انبضائع المسموح باتمام الاجراءات عليها بقرار من وزير المفزانة بنساء على اقتراح المدير المام للجمارك (٢) •

⁽١) صدر قرار وزير الخزانة والتخطيط رقم ٢٧ لسنة ١٩٦٣ في القواعد التي يتم بموجبها حساب الضريبة على اساس الوزن وحسابها على الغلافات والعبوات التي ترد فيها ( الوقائم المميزة في ١٩٣٨/٨٣٩ ما العدد ٢٧ ملحق ) ، كما صدر قرار وزير المالية رقم ١٩٨٠ لسنة ١٩٨٧ بتفويض رئيس مصلحة المجمارك في بعض الاختصاصات ومنها تصديد القواعد التي يتم بموجبها حساب الضريبة على الغلافات والعهوات المتى ترد فيها المنطقة م

⁽٢) صدر قرار وزير الخزانة رقم ٥٦ لسنة ١٩٦٣ بانشاء فروع الجماركة والمحارك والمكاتب والنقط الجمركية وتحديد الختاصاتها وتحديد التواع البصارك والمكاتب والنقط الجمراءات هليها ( الموقدائي الممرية في ١٩٦٣/٩/١ _ العدد ٢٧ ) والمدل بالقرار رقم ١٢ لسنة ١٩٦٦ ( الوقائع الممرية في ١٩٦٣/٣/٢٨ _ العدد ٢٤ ) .

وم ٢٩ ــ مؤسوعة ممرية ١٣ )

۵۶۲ جمارك

وتنشأ المفافر الجمركية وتحدد اختصاصاتها بقرار من الدير العام التجمارك •

مادة 10 س تعتبر معنوعة لل بضاعة لا يسمح باستيرادها أو تصديرها واذا كان استيراد البضائع أو تصديرها خاصعا لقيرد من أية جهسة كانت فلا يسمح بالخالها أو اخراجها ما لم مستوفية للشروط المطلوبة •

مادة ١٦ -- لا يجوز السفن التي تقل حمولتها عن مائتي طن بحرى أن تنقل الى الجمهوية أو منها بضائع ممنوعة أو خاضعة لضرائب باهظة • ويحدد المدير العام النجمارك أنواع البضائع الخاضسعة لضرائب باهظة (١) •

ويحظ كذلك على السفن التى تقل حمولتها عن مائتى ظن بحرى والمسحونة ببضائع من الأنواع المسار اليها فى المادة السابقة أن تتجسول أو تخالف وجهة سيرها داخل نطاق الرقابة البحرى الا فى الظروف الناشئة عن قوة قاهرة أو طوارى؛ بحرية • وعلى الربابنة فى هذه الأحوال أن يخطروا أقرب مكتب للجمارك دون ابطاء •

مادة ١٧ سي يعظر على السفن من أية حمولة كانت أن ترسوف غير الموانىء المددة لذلك أو في قناة السويس وبحيرتها أبر في مصبى النيال دون أذن سابق من الجمارك الا في الظروف الناشئة عن طوارى، بحريسة

⁽١) صدر قرار مدير عام الجمارك رقام ١ لمسنة ١٩٦٣ ونص على ما ياتى :

[«] تعتبر الاصناف الاتية من البضائع الخاضعة لضرائب باهظة التى لا يجوز للسفن التى تقل حمولتها عن مائتى طن بحرى أن تنقلها الى اللجهورية العربية المتحدة أو منها بن

ــ البن والشاى •

⁻ الساعات والحلى والمجوهرات والمعادن الثمينة » .

جميارك .....

أو توة قاهرة وعلى رباينة السفن في هسده الحالة الخطسار أقرب مكتب البهمسارك ،

مادة 10 سيحظر على الطائرات أن تجتاز النصود في غير الأماكن المحددة لذلك أو أن تقلع أو تهبط في غير المطارات المزودة بمكاتب للجمارك الا في حالات القوة القاهرة وعلى قادة الطائرات في هذه المحالة أن يقدموا يذلك تقريرا للجمارك •

# الفصل الرابسع المناصر الميزة البضائع

مادة 14 سمنت البضاعة هو بلد انتاجها سواء أكانت من المصولات الزراعية أو الطبيعية أم من المنتجات الصناعية وتحدد بقرار من الوزير المقتص القواحد التى تعين منشأ البضاعة اذا تناولتها يد الصناعة فى بلد علي بلد الابتتاح الأولى •

ويحدد وزير الكزانة الحالات التي يجب نيعًا تقديم المستدات الدالة على المنشـــا (') .

ماذة ٢٠ - مصدر البضاعة هو البلد الذي استؤردت منه مباشرة .

⁽۱) صدر قرار وزير الخزانة رقم ۱۰۰ لمنة ۱۹۳۶ بالقواعد التي تجدد منشا البضاعة ( الوقائع المحرية في ۱۹۸۱/۱۹۹۱ - المعدد ۱۰۱ ) . كما صدر قرار وزير المالية رقم ۱۹۰ لمنة ۱۹۸۷ بتقويض رئيس مصلحة النيمارك في بعض المختصاصات ومنها تجديد القواعد التي تعين منشا البضاعة وتحديد الحالات التي ينهب فيها تقديم المبتدات التي التي المناب المناب وكان قدر صدر قرار وزير الخزانة والتخطيط رقم ۱۹۳۶ لا المساد وقم ۱۹۳۹ المناب المالات التي يجيب فيها تقديم المستدات الدالة على ونشأ المناب الدالة على ونشأ المناب الدالة والمناب الدالة والمناب الدالة والمناب الدالة والمناب الدالة والمناب المناب الدالة والمناب الدالة والمناب الدالة والمناب الدالة والمناب المناب الدالة والمناب المناب الدالة والمناب الدالة والمناب الدالة والمناب المناب المناب الدالة والمناب الدالة والمناب الدالة والمناب الدالة والمناب المناب الدالة والمناب الدالة والمناب المناب الدالة والمناب الدالة والمناب المناب المناب الدالة والمناب المناب المناب المناب الدالة والمناب المناب ا

مادة ٢١ سـ يحدد نوع البضاعة بالتسمية المبينة مجدول التعريفسة الجمركية واذا لم يوجد به تسمية خاصة البضاعة الوالدة فيصسدر وزير المغرانة قرارات تشبيه بمعاملة البضاعة معاملة الأصناف الأقرب شسبها بها وتنشر هذه القرارات في الجريدة الرسمية (أ) .

هادة ٢٧ ـ تكون القيمة الواجب الاقرار عنها في حالة البضائع الواردة هي الثمن الذي تساويه في تاريخ تسجيل البيان الجمركي المقدم عنها في مكتب الجمرك اذا عرضت للبيع في سوق منافسة هرة بين مشستر وبائم مستقل أهدهما عن الآخر على أساس تسليمها للمشتري في ميناء أو مكان دخولها في البلد اللستورد بافتراض تتمعل البائع جميع المتكاليف والفرائب والرسوم والنفقات المتعلقة بالبضائع حتى تاريخ تسليمها في ذلك الميناء أو المكان ولا يدخل في هذا الثمن ما يتحمله المشتري من الضرائب والرسوم والنفقات الداخلة في البلد المستورد و

ويتصد بالنفقات أجور الفقل والشمن والتأمين والعمرلة والسمسرة وغيرها حتى ميناء التفريخ فيما عدا ما يستحق من نفقات نقل الطرود المواردة يطريق البريد أو الجو غانها تتحسب علي أسساس الفقات التي يحددها المدير العام للجمارك (٢) 10

واذا كانت القيمة موضحة بنقد أهنبي أو بحسابات اتفاقيسات أو بحسابات عند مقيمة فتقسدر على أساس القيمة الفطاية للبضاعة مقومة

علىٰ ما ياتي :

⁽¹⁾ الخادة ٢١ مصححة بالاستدراك المنشور بالجريدة الرسمية في المستدراك المنشور بالجريدة الرسمية في بعض المنتصاصلت ومنها اصدار بتغويض رئيس مصلحة الجمارك في يعض الاختصاصلت ومنها اصدار قرارات التشبية المنصوص عليها في المنادة ٢٩ المشار اليها - (٢) صدر قرار مدير عام مصلحة الجمارك رقم ١٤ أسبلة ١٩٧١ بتحديد نققات نقل التظرود الواردة بطريق البريد وطريق المجود ومريق المجود والمرادة المعارية المجردة المجارة وطريق المجودة المجارة وطريق المجود والمرادة المحديد المحديد المجارة وطريق المجود والمرادة المعاردة المحديدة المحديدة وطريق المجود والمرادة المحديدة المحد

جمارك .....

بالمعلة المصرية في ميناء أو مكان الوصول وذلك وفقا اللشروط والأوضساع المتى يقررها وزير المفرانة (١) ٠

مادة ٢٣ - على صاحب البضاعة أن يقدم القاتورة الأصلية الخاصة بها مصدقا عليها في النجهة الواردة منها من هيئة رسمية مختصة تقبلها مصلحة البعمارك وذلك غيما عدا المحالات التي يحددها الدير العام المحمارك •

ولمصلحة النجمارك الحق في المطالبة بالمستندات والعقود والمكاتبات وغيرها المتطقة بالصفقة دون أن تتقيد بما ورد نيها أو بالفواتير نفسها ،

مادة ٢٤ - تكون القيمة التي يجب الاقرار عنها بالنسبة الى البضائع المدة للتصدير مساوية للسعر العادى للتصدير وقت تسسجيل الميان الجمركي المقدم عنها مضافا اليه جميع المساريف حتى مكان التصدير ولا تشمل هذه القيمة ضريبة المسادر وكذلك ضرائب الانتاج وغيرها مسايرد على البضائم عند تصديرها •

## الباب التاتي موظفو الجمارك ()

مادة ٢٥ - يعتبر موظفو الجمارك الذين يصدر بتحديد وظيفتهم قرار

⁽١) صدر قرار وزير الالية رقم ٥٦ اسنة ١٩٨٨ في شأن تقدير قيمة النمائع الاعراض الجمركية ( الوقائع المصرية في ١٩٨٨/٣/٢٠ - المعدد ٨٦ تابع ( ١ ) ٧٠

⁽٧) صدر قرار وزير المالية رقم ٣٧ اسنة ١٩٨٣ بسأن اعادة تفظيم المحد الثقافي الجمركي ( الوقاع المحرية في ١٩٨٢/٣/١٦ - الحد ١٩٨٠ ٤٠ ) ويتوفي عدل الجمركي ( الوقاع المحرية في ١٩٨٢/٣/١٦ - الحد الماليان ويتوفي عدل الجمركي الجمرك والفرات اللايمة في المحتلف المجالات المحدد في القوانين مباشرة واجباتهم المرسومة في القوانين والفقريعات المجادرة والقعرف على المماليب المفاحية والمحديثة المالادام في المحاسرة والمحديثة المالادام في

٥٦٦ جمارك

# من وزير المفرانة من مأمور الضبط القضائي وذلك في عدود الهتصاحبهم (١٠).

(۱) صدرت عدة ترارات من السيد وزير العدل بتخويل بعض العسالمين بمصلحة الجمارك صغة ملمورى الضبط انتضائى ، وبغيسا الترار رقم ٢٩٦١ لسنة ١٩٧٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٧٧/١٣/٣١ ــ العدد ٢٩٢ ) والقرار رقم ٢٠٤ لسنة ١٩٨٠ ( الوقائع المصرية في ١٩٨١/١٦ ــ العدد ٥ ) والقرار رقم ٢٠٥٢ لسنة ١٩٨٣ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٣/٨١٦ ــ العدد ١٨٧ ) .

هذا وقد استقر قضاء محكمة النقض على أن البين من استقراء نصوص المواد من ٢٦ الى ٣٠ من قانون الجمسارك رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ أن الشسارع خح موظفى الجمارك الذين اسبغت عليهم القوانين صفة الضبط التضائي في أثناء قيامهم بتأدية وظائفهم حق تفتيش الاملكن والاشخاص والبضائع ووسائل النقل داخل الدائرة الجمركية أو في حدود نطاق الرقابة الجمركية اذا كانت لديهم دواعي الشك في البضائع والامتعة أو مظنة التهريب فيمن يوجدون بدأخل تلك المناطق باعتبار أنها دوائر معينة ومغلقة حددها القانون سلفا لاجراء الكشف والتنتيش والراجعة نيها ، وأن الشارع بالنظر الى طبيعة التهريب الجمركي وصلته المساشرة بمسالح الفزائة العسامة ومواردها وبهسدى الاحترام الواجب للتيود النظمة للاستيراد والتصدير لم يتطلب بالنسبة الى الاشخاص توافر قيود القبض والتفتيش المنظمة بقانون الاجراءات الجنائية أو اشتراط وجود المراد تفتيشه في احدى الحالات المبررة له في نطاق الفهم القساتوني للمبادىء المقررة والقانون المذكور ، بل انه اكتفى أن تقوم لدى الموظف المنوط بالراتية والتنتيش في تلك المناطق حالة تنم عن شبهة توابر التهريب الحمركي نيها _ حتى يثبت لـ حق الكشف عنها . والشههة المتصورة في هذا المقام هي حالة ذهنية تقوم بنفس المنوط بهم تنفيذ القوانين الجمركية يصيح معها من المقسل التول بقيام مظنة التهريب من شخص موجود في حدود دائرة المراقبة الجمركية ، وتقدير ذلك منوط بالقائم بالتفتيش تحت اشراف حِدِيمَةِ المُوضُوعِ . أما خارج نطاق الدائرة الجمركية أو منطقة الرقاية الجمركية نليس اوظفى الجماراء حق ما في تفتيش الاشخاص والاماكن والبضائع بحشا عن مهريات ، مان الحكم المطعون فيه اذا انتهى الى رفض الدنع المسار اليه -بدعوى قيام جق موظني الجمارك ومن يعاونهم من رجال السلطات الاخسري في مطاردة البضائع المهربة ومتابعتها عند خروجها من نطاق الرقابة الجمركية ردون الله يستجلي مدى تطاق دائرة الرقابة الجمركية ، وما اذا كان وقوف السيارة وضبط الواقعة قد تم داخلها بها يستقيم معه حق اجراء ضبطها بواسطة

مادة ٢٦ - لوظفى الجهارك الحق فى تفتيش الأمساتان والأنسطاص والبيضائع ووسائل النقل داخل المدائرة الجمركية وفى الأماكن والمستودعات المخاضعة لاشراف النجمارك سر والمجمارك أن تتخذ كالفة التدابير التى تراها كفيلة بمنع التعريب داخل الدائرة الجهركية .

هادة ٢٧ سـ لوظفى الجمارك حق الصعود الى السفن داخل نطساق الرقابة الجمركية لتفتيشها أو المطالبة بنقديم قوائم الشحن ( المتيقست ) وغيرها من المستندات التي تقتضيها القواعد القررة «ولهم أن يستعينوا في هذا الصدد بموطفى السلطات الأخرى •

وفى حالة الامتناع عن تقديم المستندات أو عدم وجودها أو الاشتباء فى وجود بضائع مهربة أو ممنوعة تتخذ التدابير اللازمسة بمسا فى ذلك استمال القوة لمضط البضائع واقتياد السفينة الى أقرب فرع المجمارك عند الاقتضاء •

مادة ٢٨ ــ لوظفى الجمارك الحق فى ضبط البضائع المنوعة أو المحتكرة متى كان وجودها مخالفا القواعد المترة وذلك فى جميع جمات الجمهورية ٠٠

ولهم أيضا في حالة وجود شبهة قوية على التعريب الحق في تقتيش الأماكن والمحلات داخل نطاق الرقابة البحث عن البضائع المعربة •

مادة ٢٩ ــ لوظفى الجمارك ومن يعاونهم من رجال السلطات الأخرى عن مطاردة البضائع الموبة ولهم أن يتابعوا خلك عند خروجها من تطاق المرقابة الجمركية •

موظفى الجمرك بغير مراعاة تعسود التغيش النظبة من مُزَّلتِسة الأَجْرَاءَات موظفى الجمرك بغير مراعاة تعسود التغيش النظبة من مراتبة صسحة تطبيق العالون لا يما يعيبه بالقصور في النبال ويوجب تُعَمَّته لا تعمَّلُ المجتسلين العالون لا يما يعيبه بالقصور في النبال ويوجب تُعَمَّته لا تعمَّلُ المجتسلين العالون الإمالية المرابقة المرابقة

ولهم أيضا حق الماينة والتفتيش على القولفل المارة في المسحراء عند الاشتباء في مظلفتها لأحكام القانون ١٠

ولهم في هذه الأحوال حق ضبط الأشخاص والبضائع ووسائل النقل واقتيادهم الى أقرب فرع للجمارك •

مادة ٣٠ ـ لوظفى الجمارك الحق فى الاطلاع على الأوراق والمستندات والسجلات والوثائق آيا كان نوعها ، وضبطها عند وجرد مظائفة ، وذلك لدى مؤسسات الملاحة والنقل وجميع الأشسخاص الطبيعين والمعنويين الذين لهم صلة بالدمليات الجمركية ، وعلى الأشخاص والمؤسسات المذكورة الاحتفاظ بهذه المستندات لدة خمس سنوات ،

### البساب الشسالث الاجراءات الجمركية

# الفصل الأول قوائم الشحن ( المانيفست )

مادة ٣١ ــ كل بضاعة واردة بطريق البحر يجب أن تسجل فى تائمة
 الشمن العامة والوهيدة لعمولة السفينة (المانيفست)

ويجب أن توقع هذه المقائمة من الحربان وأن يفكر غيها اسم السفينة ونجنستها وأنواع البضائع وبجد طرودها وعلاماتها وأرقامها واسم الشاحن والمرسل اليه وصفة المعلافات والموانيء التي تسحنت منها .

فاذا كانت البضائع من الأنواع المنوعة وجب تدوينها في القسائمة بأسبائها الحقيقية .

مادة ٣٢ - على ربابنة السفن أو من يمثلونهم أن يقدموا الى مكتب الجمارك خلال أربع وعمرين ساعة من وصول السفينة على الأكثر -

جمسارك .....

بدون هساب آيام العطلات الرسبية - قائمة الشعن المفاصة بالبشدائع المسحونة عليها الى الجمهورية وفق الشروط المنصوص عليها في المسادة السمايةة ،

والمجمارك فى جميع الأحوال حق الاطلاع على قائمة الشحن العسامة وجميع المستندات المتناقة بالنسمن •

واذا كانت قائمة الشمن تتعلق بسفن لا تقدوم برحلات منتظمة أو ليس لها وكلاء ملاحة في الجمهورية أو كانت من المراكب الشراعية فيجب أن يؤشر عليها من السلطات الجمركية في ميناء الشمن •

مادة ٣٣ - على ربابنة السفن أو من بهثاونهم أن يقسدموا خلال الميماد المنصوص عليه في المادة السابقة كشوفا بأسماء ركابها وبجميع المؤن المناصة بالسفينة بمسا في ذلك التبغ والضور اللازمة للاستهلاك فيها ، وكذلك الأشياء الوجودة لدى عمال السفينة (العظاهم) والخاصعة المضريبة المحموكيسة م

وعليهم أن يضوا ما يزيد من التبنم والشمور عن حاجة السفينة وقت رسوها فيمنزن خاص يضتم بخاتم الجمارك •

مادة ٣٤ سـ لا يجهز خروج السفن من موانى الجمهورية مشحونة أو غارغة الا بترغيص من الجمارك ويشترط لاعطاء هذا الترخيص تقديم قائمة الشحن أو تعهد وكيل شركة الملاحة بتقديمها خلال ثلاثة أيام من خروج السفينة •

مادة ٣٥ ــ لا يجوز أن تذكر فى قائمة ألشــــــــن عدة طرود مقفــــلة ومجموعة بأية طريقة كانيت على أنها طرد واحد •

مادة ٣٦ لـ لا يجوز تنويع أية بضائع من السدة، أو التناهلات أو الزوارق أو شدعنها أو نقلها من سدفيلة ألى أكثري آلا بترهيب من المصارك ١٠٠

۵۷۰ جمارك

مادة ٢٧ - يكون ربابنة السفن أو من يمثلونهم (١) مستولين عن النقص في عدد الطرود أو محتوياتها أو في مقدار البضائح المنفرطة (الصب) الني حين استلام البضاعة في المخازن الجهركية أو في المستودعات أو بمعرفة أصحاب الشأن و وترفع هذه المسئولية عن النقص في محتويات الطرود اذا كانت قد سلمت بحالة ظاهرية سليمة يرجع معها حدوث النقص تبل الشحن ولا تكون الجهة القائمة على ادارة المخازن أو المستودعات مسئولة عن النقص في هذه الحالة و

### وتحدد بقرار من المدير المعام المجمارك (٢) نسبة التسامح في البضائع

(١) صدر قرار المحكمة العليا بالتفسير رقم ٧ لسنة ١٩٧٢ ( الجريدة الرسمية في ١٩٧٢/٨/١٧ - العدد ٣٣) ونض على ما يلي :

 « ان المقصود بعبارة « رباينة السفن أو من يمتلونهم » الواردة في المادة ٣٧ من قانون الجمارك المشار اليه هم رباينة السفن أو ممثلوهم وتعتبر من هؤلاء وكلاء شركات الملاحة » .

(٢) صدر قرار مدير عام مصلحة الجمارك رقم ٤ لسنة ١٩٦٣ بتحديد نسبة التسامح في البضائع المنفرطة ( الصب ) زيادة او نقصا وكذلك النقص الجزئي في الطرود ، ونص على ما ياتي أ

« مادة ۱ _ لا يجوز أن تتجاوز نسبة الزيادة في البضائع المفرطة ( الصب ) ١٠٪ ولا أن تتجاوز نسبة النقص فيها ٥٪ ولا تستحق الضرائب والرسوم الجمركية على ما يقص من البضاعة في حدود هذه النسبة كما لا تستحق أية غرامة عن الزيادة والنقص في حدود هاتين النسبتين .

مادة ٢ ـ ويانسبة للنقص الجزئى في مشمول الطرود التى تسلم المجمرك بنحالة ظاهرية غير سليمة فلا تكون شركة الملاحة مسئولة عن العجز الناشئ عن عوامل طبيعية أو ضعف العبوات أو ما تقتضيه إعمال الشجن أو البنقل أو التغريغ من تسرب بعض الشمول وذلك في حدود نسبة مقدام أمد من مشمول الطرود ما لم يكن النقص ناشئا عن أسباب اخرى فقى هذه الحالة تكون شركة الملاحة معثولة عن النقص الحاصل في البضاعة مهما كانت نسبته ولا يستقيد في صدده بأي اعفاء جمركي .

مما كانك تسبعة ود يستعيد في صدده بني اعداء جمرتي . وعلى مامور قسم الرصيف المختص معاينة هذه الطروم » .

ن وين قفاء محكية النقض إن مفاد بض المادة ٣٧ من قانون الجمارك وقم ٣٦ لمنَّة ١٩٦٣ والمادَّين الأولى والثانية من قرار مدير عام الجمارك

جمارك .....

المنفرطة زيادة أو نقصا وكذلك النقص الجزئى في البضاعة الناشىء عن عوامل طبيعية أو نتيجة لضعف الغلافات وانسياب محتوياتها 4

هادة ٣٨ – اذا كان مقدار البضائع أو عدد الطرود المفرغة أقلو مما هو مبين في قائمة الشمن وجب على ربان السنينة أو من يمثله ايضاح السباب النقص و واذا كانت البضائع أو الطرود الناقصة لم تشمن أصلا

رقم ٤ لسنة ١٩٦٣ ان الشارع نص على مسئولية شركات الملاحة عن كل نقص في البضائع عن الثابت في قائمة الشحن لشبهة تهريبها الى داخل البلاد ، وأباح لشركات الملاحة نفى هذه الشبهة بتقديم الدليل المبرر لهذا النقص ، واعتبر تسليم الطرود بحالة ظاهرية سليمة مبررا يرفع المسئولية عن شركة الملاحة لترجيح حدوث النقص قبل الشحن ، ثم منح هده الشركات نسبة التسامح ففوض المدير العام للجمارك في تحديه مقدارها فحددها هذا الاخير بالقرار رقم ٤ لسنة ١٩٦٣ بواقع ٥٪ من البضائع المنفرطة أو من مشمول الطرود ، واذ كان نص المادة ٣٧ المشار اليها ورد مطلقا بشأن نسبة التسامح في البضائع المنفرطة وكذلك النقص الجزئي في البضاعة الناشيء عن عوامل طبيعية او نتيجة لضعف العلاقات وانسياب محتوياتها بما مفاده وجوب احتساب هذه النسبة من مجموع وزن البضاعة سواء وردت منفرطة او في طرود ، حيث جاء هذا النص خاليا مما يدل على أن المشرع قد قصد المغايرة في الحكم بين البضائع المنقرطة والبضائع التي ترد في طرود وانما ورد النص عاما في اسناد نسبة التسامح الي مجموع البضاعة في الحالين لا الى كل طرد منها في حالة النقص الجزئي ، وكان التفويض الصادر لمدير مصلحة الجمارك بمقتضى المادة ٢/٣٧ بتحديد نسبة التسامح في البضائع المنفرطة وكذلك النقس الجزئي في البضاعة مقصور على تحديد قدر هذه النسبة دون الترخيص في اسنادها الى البضاعة أو الى كل طرد منها على حدة حيث تكفل الشارع بهذا الاسناد في ذات النص فان المنشور رقم ٤٤٠ لسنة ١٩٦٤ الذي اصدره مدير عام مضاحة الجمارك وبص فيه على أن تفسر القراز رقم ٤ لسنة ١٩٦٣ يوجب احتساب نسبة التسامح من مشمول كل ظرد على حدة يكون قد خالف القانون وخرج على حدود التفويض مما يتعبن معه الالتفات عنه ، واذ كان الحكم المطعون فيه قد التزم هذا النظر في قضائه ، وانتهى الى احتساب نسبة التسامح من مشمول الطرود ، فإنه يكون قد التزم صحيح القانون ( نقض جنائي ١٩٧٦/١/٢ -موسوعتنا الذهبية جـ ٥ فقرة ٤٢٠ ) • ٧٢ جمارك

أو لم تفرغ أو فرعت فى جهة أخرى وجب أن يكون تعربير النقص هؤيدا بمستندات جدية واذا تعذر تقديم هــذه المستندات جاز اعطاء مهاة لا تجاوز صنة أشهر لتقديمها بشرط أخذ ضهان يكتل حقوق الجمارك •

مادة ٣٩ ـ يجب أن يقدم عن البضائم المنقولة فى الطائرات تواشم شحن موقعة من قادة الطائرات عقب وصول الطائرة أو قبل سفرها • وتسرى على هذه البضائع الاحكام الأخرى الخاصة بالبضائع المنقولة بالفسفن •

مادة ٤٠ ـ تسرى أحكام المواد من ٣٥ التي ٣٨ على البضائع الواردة بطريق البر ويحدد المدير العام للجمارك الطرق المباشرة لادخال المضائم واخراجها (١) •

ويجب عرض البضائع الواردة بطريق البر على أقرب مكتب جمركى من الحدود وعلى أصحابها أو مرافقيها أن يلزهوا الطريق أو المسلك المؤدى مباشرة المرهذا المكتب •

ويجب أن تقدم عن هذه البضائع قائمة شحن خاصة لكل وحدة من وحدات النقل وفقا لما جاء في المادة ٣٧ من هذا القانون •

⁽١) صدر قرار مدير عام الجمارك رقم ٥ اسنة ١٩٦٣ بتصديد الطرق المتافرة لادخال واحراج البضائع ، ونص على ما ياتى :

[«] تحدد الطرق المباشرة لادخال وأخراج البضائع على ألوجه الآتى : 4 ـ الحدود الجنوبية :

الطريق النيلي بين وادي حلفا والشلال .

٢ ــ الحدود الشرقية :

 ⁽ أ ) طريق السكة المحديد بين غزة والقنطرة مارا برفح .
 (ب) طريق السيارات المعبد من رفع مارا بنقضة الريسة الى

الاسماعيلية أو القنطرة ...

سلويق بولهة الجمهورية على الهضبة مع الترام الطريق المرصوف الى السلوم » ،

وبالنسبة ألى البضائع الواردة بالسكك المحديدية يوقع القائمة موظف السكك المحديدية المختص في محطه النسخن ومندوبها في انعطار ويؤشر عليها من جمرك المتصدير او اول مكتب جمركي محلى دخلت منه •

ماية ٤١ - على رباينة السفن أو هيئات النقل أو من يمثلونهم أن يقدموا الى الجمارك قوائم الشحن أو ملخصاتها المتعلقة بالبضائع انتى تعرغ في المناطق الحرة فور تغريغ المضائع •

وعلى الهيئة القائمة على ادارة المنطقة المحرة أن تقدم للجمارك خلال ستة وثلاثين ساعة جدولا خاصا لكل سفينة أو قطار أو ألية وسيلة نقسل أخرى يشتمل على أبيصاف البضائع المفرغة من حيث المعدد والنوع والعلامات والأرقام والمصدر الذي شحنت منه •

هادة ٢٦ سر تقبل البضائع الواردة أو العسادرة عن طريق البريد وفقا للانفاقات البريدية الدولية وعلى هيئة البريد أن تعرض على السلطات المجركية في حدود هذه الاتفاقات الطرود والرزم والملفات البريدية المتى تستحق عنها الضرائب الجمركية أو تخضع لقيود أو اجراءات خلصة "

#### الفصل المتساني

#### البيانات الجمركية

ماقة ٢٣ ــ يجب أن يقدم للجمرك بيان تقصيلى ( شهادة اجراءات ) عن آية بضاعة قبل البدء في اتمام الاجراءات ولو كانت هذه البضاعة معفاة من المصراتب الجمركية •

ويجب أن يتضمن هذا البيان جميع المطومات والايضاحات والمخاصر التي تمكن من تطبيق الانظمة المجمركية واستيفاء المضرائف عند الافتضاء ﴿ ۵۷٤ ..... جمارك

ويحدد بقرار من وزير الخزانة أنموذج هــذا البيان والمستندات التي ترفق بــه (') •

دادة ٤٤ - يكون تقديم البيان المنصوص عليه في المادة السابقة من المصاب البضائع أو وكلائهم المقبولين لدى المجهدرك أو من المخلصيين المرخص لهم • ويمتبر الموقع على البيان مسئورلا عن صحة ما يرد فيه وذلك مع عدم الاخلال بمسئولية صاحب البضاعة •

دادة ٥٥ ــ يسجل البيان الجمركي لدى الجمارك برقم مسلسل بعد التحقق من تنفيذ أحكام المادتين السابقتين ٠

مادة ٢٦ ــ لا يجوز تعديل الايضاحات الراردة في البيان بعد تقديمه للجمارك الا بعذر متبول وترخيص كتابي من مدير الجمرك المطلى وقبل تحديد الطرود المعدة للمعاينة ٠

هادة ٧٧ ــ الأصحاب البضائع أو ممثليهم أن يطلبوا الأطلاع على بضائمهم وفحصها وأخذ عينات منها عند الاقتضاء وذلك تحت السراف موظفي الجمارك •

مادة ٨٨ ــ يعتبر حامل اذن التسليم الخاص بالبضاعة نائبا عن صاحبها في تسلمها ولا مسئولية على الجمارك من جراء تسليمها اليه •

⁽۱) صدر قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ۳۵ لسنة ۱۹۸۵ بشان العمل ببعض النماذج الجمركية ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۵ ۱۹۸۵ – العدد ۲۷۰ ) كما صدر قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ۲۶ لسنة ۱۹۸۷ بشان العمل بنموذج رقم ۱۳ جمارك في اجراءات التخليض على البضائع المصدرة ( الوقائع المصرية في ۸ ۱۹۸۷/۱۲ - العدد ۱۳۷۱ )، افغائع عملا باحكام قرار وزير المالية رقم ۳۸۰ اسنة ۱۹۸۲ بتفويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها تصديد تموذج البيسان الجمركي المستركي المستركي بهدات التي ترفق به:

مادة 23 - يعتبر مخلصا جهركيا كل شخص طنيعي أو معندوي يقوم باعداد البيان الجهركي وتوقيعه وتقديمه للجمارك واتمام الاجراءات بالنسبة الى البضائم لحساب المعر .

ولا يجوز له مزاولة أعمال التخليص الا بعد المصول على ترخيص من مصاحة الجمارك «

ويحدد وزير النفزانة (١) شروط الترخيص والنظام المغاص بالمخلمين واللهيئة التأديبية التى تختص بالنظر فيما يرتكبونه من مخالفات والجزاءات التى توقع عليهم ٠

#### الفصل الثالث معاينة البضائع وسحبها

هادة • عسيتواى الجمرك بعد تسجيل البيان معاينة البضاعة والتحقق من نوعها وقيمتها ومنشئها ومن مطابقتها للبيان والمستندات المتعلقة بسه والمجمرك معاينة جميع الطرود أو بعضها أو عدم معاينتها وفقا للقواعد التي يصدرها المدير العام المجمارك (٢) •

⁽۱) صدر قرار وزير الخزانة والتخطيط رقم ٤ لمنة ١٩٦٣ بتنظيم مهنة التخليص على البضائع ( الوقائع الممرية في ١٩٦٣/٨/٢٩ – العده ١٧ ملحق ) ، المعدل يقرار وزير الخزانة رقم ٧٧ لمنة ١٩٩٠ •

⁽٢) صدر قرار مدير عام الجمارك رقم ٦ أسنة ١٩٦٣ والمعدل بالقرار الصادر في ١٩٦٤/٨/١١ ونص على ما ياتي :

 [«] ١ - تعاين جميع الطرود للتحقق من نوع البضاعة وقيمتها ومنشئها ومن مطابقتها لبيان ( شهادات الاجراءات ) والمبتندات المتعلقة بها في الحالات الاتية :

⁽ أ ) اذا كانت الطرود بدون علامات أو أرقام ٠

 ⁽ب) اذا لم تقدم فواتير أصلية مصدق عليها طبقا لما هو وارد بالمادة ٢٣ من قانون الجمارك •

⁽ج) عند توفر حالة الاشتباه أو عدم مُطَّابقة المعاينة للبيان .

۵۷۲ .... جمارك

مادة ٥١ سـ لا يجوز فتح الطرود للمعاينة الا بحضور ذوى الشسأن ومع ذلك يجوز للجمرك بادن حتابى من الرئيس المحلى فتح الطرود عند الاشتباء فى وجود مواد ممنوعة دون حضور ذوى الشأن يهند مضى أسبوع من وقت اعلامهم ويحرر محضر بذلك من اللجنة التي تشكل لمؤا الغرض .

ومع ذلك يجوز بقرار من مدير عام الجمارك في حالة الضرورة الماجية منتج الطرود دون حضور ذوى الشائل بواسطة اللبجنة الذي تشكل لهدذا العرض ه

مادة ٥٦ ــ نتم المعاينة فى الدائرة الجمركية ويسمح فى بسض الحالات باجرائها خارج هذه الدائرة بناء على طلب ذوى الشأن وعلى نفقتهم وفقا للتواعد المتى يصدرها المدير المعلم للجمارك (١) و

٢ _ يجوز لمراقب قدم التثمين ولمأمور قسم الزكاب أو مساعده كل

فيما يضمه بدقفيض عدد الطرود التى تتم معاينتها من الرسالة وسبح ذلك لا تجوز معاينة اقل من طرد واحد من كل عشرة طرود الا باذن خاص من مدير الجمرك المحلى .

٣ ــ لدير الجمرك المحلى أن يعفى البضائع الموضحة فيما يلى أو بعضها من المعاينة في الحالات الاتية .

^( 1 ) البضائع الواردة لوزارات ومصالح الحكومة والهيئات والمؤسسات المعامة -

 ⁽ب) للبضائع الواردة للشركات أو الهيئات التي تساهم فيها الحكومة •

⁽ج) الحالات التي يرى فيها المدير المحلى بناء على مبررات قوية يقتنع بها هدم الحاجة التي اجرأء المعاينة على أن يتم ذلك تحت مسئوليته » •

⁽۱) صدر قرار مدير عام الجمارك المؤرخ ١٩٦٣/١١/٣٠ ونص على ما ياتى:

لا يسمح بلجراء معاينة البضائع المستوردة خارج الدائرة الجمركية
 الا فيما يرد منها تحت نظام المشروعات اللجهات المكومية أو المؤسسات

مادة **٥٣ -** المجمرك في جميع الأحوال اعادة معاينة البضاعة ما دامت تحت رقابته •

مادة ٥٤ سلاجمرك الدق في تطيل بعض المواد للتحقق من نرعهسا أو الله الله الله الله المنظمة الصحية والزراعية وغيرها الله ويجوز أن يتم التحليل بناء على طلب ذوى الشأن وعلى نفقنهم •

ولذوى الشأن أن يعترضوا على نتيجة التحليل الذى تم بناء على طاب الجمرك وأن يطالبوا بإعادته على نفقتهم ٠

وتحدد القواعد النظمة لهذه الاجراءات بقرار من وزير الخزانة (١)٠

العامة او ما يرد برسم أحد المعارض على أن تنقل البضائع والمعروضات الى الاماكن المخصصة للمعاينة تحت الرقابة الجمركية •

كما لا يسمح باجرائها بالنسبة للبضائع المصدرة الا فيما يختص بالبضائع التي تصدرها المؤسسات العامة والشركات التابعة لها أو المعارض الصادر باقامتها قرار من وزارة الاقتصاد ( الهيئة العامة لشئون المعارض بالاسواق الدولية ) على أن تتم المعاينة في أمكان التصنيع والتعبئة أو العرض حسب الحالة وأن تنقل للدائرة الجمركية بعد حزمها بالسلك وختمها بالرصاص أو تحت الملاحظة الجمركية .

ويجوز تطبيق هذا النظام على شركات القطاع العام أو الخاص بعد العرض علينا

وفي جميع الاحوال لا تتم المعاينة الا بناء على طلب هذه الجهات وعلى نفقتها » •

 (١) صدر قرار وزير الخزانة رقم ١٤١ لسنة ١٩٦٣ بالقواعد المنظمة لتحليل العينات ( الوقائع المصرية في ١٩٦٣/٨/٢٩ - العدد ٢٧ ملحق ) ونص على ما ياتى:

« مادة ١ ـ يقوم بتحليل البضائع الخاضعة للمعاينة المعامل الكيماوية
 الحكومية المختصة •

مادة ٢ ـ يتبع في اجراء التحليل ما يلي :

( 1 ) تؤخذ العينات المراد تحليلها بمعرفة موظف الجمرك المفتص ويحضور ذى الشأن ويوقعان عليها •

( م ٣٧ - موسوعة مصر ج ١٣ )

مادة ٥٥ _ تتولى الجمارك اتلاف المواد التي يثبت التعليل أنها مضرة وذلك على نفقة أصحابها وبحضورهم مالم يقومها باعادة تصديرها خلال مهلة تحددها الجمارك •

ويتم اتلاف تلك المواد في حضور ذوى الشأن في الميعاد الذي تحدده لهم المجمارك • غاذا تخلفوا عن الحضور ، يتم الاتلاف دون حضورهم ، ويدرر محضر بذلك •،

مادة ٥٦ ــ بجور عند اعلان حالة الطوارى، اتخاذ تدابير است

(ب) تؤخذ ثلاث عينات من الصنف المراد تحليله في حالة الترخيص في سحب البضاعة خارج الدائرة الجمركية قبل ظهور نتائج التحليل للرجوع البها عند الحاجة •

عدد الحاجه • (ج) ترسل العينات الى المعمل الكيماوى بموجب أرقام مسلسلة • مادة ٣ ـ على الجمرك المختص اخطار ذوى الشأن بنتيجة التحليل

اذا جاعت مغايرة لما ورد في البيان الجمركي بمجرد ورود النتيجة وذلك مخطاب موجوي عليه •

مادة ٤ ـ لذوى الشان أن يعترضوا على نتيجة التحليل خلال أسبوع على الاكثر من تاريخ إخطارهم بنتيجة التحليل وذلك بخطاب موصى عليه يتضمن أسباب اعتراضهم مشفوعة بالتقارير التي حصلوا عليها من تحاليل أجريت في معامل أخرى بمعرفتهم ويعاد التحليل في هدده الحالة على نفقتهم في المعامل المنصوص عليها في المادة ا وتعتبر نتيجة التجليل الثانى بنائية .

مادة ٥ ـ يحدد المعمل الكيماوي نفقات التحليل لكل عملية ٠

مادة ٦ - ينشر هنذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل بنه من تاريخ نشره ، وعلى المدير العام للجمارك تنفيذه » •

هذا وقد خُدَرُ قرار وزير المالية رقم الله الله المنه ١٩٨٦ بتفويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها وضع القواعد المنظمة لتحليل العينات •

(١) صدر قرار وزير الخزانة والتخطيط رقم ٤٢ اسنة ١٩٦٣ في شان ضمانات وشروط سحب البضائع عند اعلان حالة الطوارىء ( الوقائع جمبارك، ١٠٠٠-----

المصرية في ١٩٦٣/٨/٢٩ ـ العدد ٢٧ ملحق ) والمعدل بقرار وزير الخزانة رقم ١٦ لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨/١٠/٥ ـ ( العدد ٢٢٧ ) ونص على ما يأتي :

مادةً ١ - « بجوز لمسحة الجمارك عند اعلان حالة الطوارىء السماح لذوى الشان بسحب بضائعهم سواء الموجود منها بالارصفة او المضارف الجمركية أو المستودعات وذلك تحت نظام الافراج المؤقت وبدون معاينة ما دامت مستوفاة لشروط الاستيراد والنقد المقررة وكانت الفواتير المقدمة عنها أصلية وتكفى بيناناتها لتطبيق التعريفة الجمركية وتجديد الضريبة مقابل قيام ذوى الشان بتقديم خطابات ضمان مصرفية أو تعهد مسن المؤسسات العامة المختصة ودور الصحف الملوكة للاتحاد الاشتراكى العربي بعاداء الضرائب والرسوم المستحقة أو سندات اذنية قابلة للتحويل بقيمة الضرائب والرسوم المستحقة أو

مادة ٢ ندا كانت شروط الاستيراد والنقد غير متوافرة أو كانت مستندات سحب الرسائل من الدائرة الجمركية غير كافية طولب ذوو الشان بقيمة هذه الرسائل علاوة على الضرائب والرسوم ويجوز قبول هدده القيمة منهم على الوجه المبين في المادة السابقة ،

مادة ٣ ـ يجوز الافراج على النحو المدين في المادتين السابقتين عن البضائع المحجوزة بسبب انتظار ورود نتيجة تحليل عنها أو استيفاء اجراءات خاصة وذلك بعد أخذ تعهد على المستورد بعدم التصرف في هذه الرسائل الا بعد التمريح له بذلك .

مادة ٤ ــ للمدير العام الجمارك أن يأمر بنقل البضائع التى لم يتقدم اصحابها لسحبها على نفقتهم وتعتبر المنطقة المنقولة اليها دائرة جمركية محدة ٥ ــ على المدير العام للجمارك تنفيذ هذه التدابير المنصوص عليها في المواد السابقة عند اعلان حالة الطوارىء واخطار وزارة الخزانة مادة ٦ ــ ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره » .

كما صدر قرار مدير عام الجمارك رقم ٤٠ لسنة ١٩٦٧ بالاجراءات الواجب اتباعها في حالة الطوارىء .

هذا وقد صدر قرار وزير المالية رقم ٣٨٠ لسبغة ١٩٨٢ بتفويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الإختصاصات ومنها تحديد الضعانات وشروط سيب البضائم في حالة الطوارىء . ۸۵۰ جمارك

## الفصل الرابع انتحكيم

واذا امتنع ذو الشأن تدين الحكم الذى يختاره خلال ثمانيـــة أيام من تاريخ المحضر اعتبر رأى الجمارك نهائيا •

وفى حالة اتفاق الحكمين يكون قرارهما نهائيا فاذا اختلفا رفع النزاع المي لجنة مؤلفة من مفوض دائم يعينه وزير الخزانة ومن عضوين أحدهما يمثل المجارك يختاره المدير العام المجارك والآخر يمثل غرفة المتجارة يختاره رئيس العرفة وتصدر اللجنة قرارها بعد أن تستمع الى الحكمين ومن ترى الاستعانة به من الفنيين •

ويكون القرار الصادر من اللجنة وأجب التنفيذ ويشتمل على بيان بعن يتحمل نفقات التحكيم •

ويحدد وزير الخزانة عدد اللجان «راكزها ودوائر اختصاصها والاجراءات التي تتبع أمامها والمكافآت التي تصرف الأعضائها ونفقات التحكيم (۱) .

 ⁽١) صدر قرار وزير المالية رقم ٢٢٨ لسنة ١٩٨٥ بشأن نظام التحكيم في المنازعات بين اصحاب البضائح ومصلحة الجمارك

كما صدر قرار وزير المالية رقم ١٢ اسنة ١٩٨٦ بشان تشكيل لجان التحكيم العالية ومراكزها ودوائر اختصاصها •

وقد صدر قرار وزير المالية رقم ٣٨٠ لسنة ١٩٨٢ بتفويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها تعيين المفوض الدائم وتحديد عدد اللجان ومراكزها ودوائر اختصاصها والاجراءات ونققات التحكيم ٠

مادة ٥٨ - لا يجوز التحكيم المشار اليه فى المادة السابقة الا بالنسبة التي التراب التحكيم المسائم التي لا ترال تحت رقابة الجمارك •

#### البـاب الرابع اننظم الجمركية الخاصة

## الفصل الأول أحكسام عسامة

هادة ٥٩ _ يجوز ادخال البضائع او نقلها من مكان الى آخر فى الراغى الله المجمهورية أو غيرها سواء فى اللبر أو البحر أو المجودية أو غيرها من الفرائب والرسسوم المقررة عليها طبقا للشروط والأوضاع والمدد التى يحددها وزير الخزانة (أ) •

⁽۱) صدر قرار وزير الخزانة رقم ۷۰ لسنة ۱۹۲۳ بالشروط والآوضاع والمدد الخاصة بادخال البضائع للجمهورية العربية المتحدة أو نقلها صح تعليق أداء الضرائب عنها ( الوقائع المصرية في ۱۹۲۳/۱۲/۳۳ ـ العدد ۱۰۰ ) والمعدل بقرار وزير المالية رقم ۱۹۲ لسنة ۱۹۷۶ ( الوقائع المصرية في ۱۹۷۲/۹/۶ ـ العدد (۲۰ ) ونص على ما باتي :

[«] مادة ١ - يجوز ادخال البضائع اراضى الجمهورية أو نقلها من مكان الى آخر مع تعليق أداء الفرائب الجمركية وغيرها من الفرائب والرسوم المقررة عليها وذلك في الأحوال المنصوص عليها في الباب الرابع من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه والقرارات المنفذة له وذلك مقابل تقديم تأمين نقدى أو ضمان مصرفى أو ضمان من احدى المؤسسات العامة أو تعهد من احدى وزارات أو مصالح الحكومة أو الهيئات أو المهامة .

كما يجوز نقل الامتعة الشخصية والسيارات الخاصة بالمواطنين من فروع الجمارك المختلفة الى جمارك القاهرة لاتمام الاجراءات المقررة على أن يتم بمعرفة احدى شركات القطاع العام مع تعليق اداء الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم المقررة عليها مقابل تعهد هذه الشركات وفق المشروط والقواعد التنظيمية التي يصدرها حدير عام الجمارك .

دادة 10 ستضع البضائع المنصوص عليها فى المادة السابقة المربية الناغذة فى تاريخ أداء الضرائب والرسوم المقررة عليها بصفة أمانة أو فى تاريخ تسجيل القعهدات وذلك فى حالة عدم مراعاة المدد المسار الدية فى تلك المادة «

مادة 71 ــ يجوز نقل البضائع الوطنية والأجنبية التى أديت عنها الضرائب من ميناء الى آخر في الجمهورية دون أن تمر على موانىء أجنبية وفق الشروط التى تحددها الجمارك (١) •

مادة ٦٢ ــ البضائع الأجنبية التي لم تؤد عنها الضرائب الجوركية

كما يجوز لجمارك الوارد الموافقة على ارسال ميارات الركوب ترانسيت الى جمارك القاهرة وكذا سيارات العابرين وامتعتهم الى فروع الجمارك الخمرى اكتفاء بتقديم ضمان أو تعهد شخصى يقبله الدير العام المختص طبقاً لما يقتنع به من مبررات ووفقاً للشروط والقواعد التنظيمية التى يصدرها مدير عام الجمارك •

مادة ٢ ـ يضمن التامين النقدى أو الضمانات أو التعهدات المنصوص عليها في المادة السابقة أداء الضرائب الخمركيسة وشريبة الانتاج أو الاستهلاك وغيرها من الضرائب والرسوم ويجوز أن يضمن فضلا عبن ذلك قيمة البضاعة طبقاً لما يقرره مدير عام النصارك •

مادة ٣ - مع عدم الاخلال بالمواعيد والدد المنصوص عليها في القانون رقم ٢٦ لمنة المعدد المثال اليه والقرارات المنفذة له لا يجوز تعليق أداء الضرائب والرسوم المستحقة مدة تجاوز ستة أشهر من تاريخ دخول البضائع أو نقلها وللمدير العام للجمارك التجاوز عن هذه المدة في أحوال الضرورة .

مادة ٤ - على المدير العام لمصلحة الجمارك تنفيذ هذا القرار • مادة ٥ - يتشر هذا القرار في الوقائع المضرية ، ويعمل به مسن تاريخ نشره ».

⁽١) صدر قرار مدير عام الجمارك رقم ٨ لسنة ١٩٦٣ بالشروط الواجبة في حالة نقل البضائع الوطنية أو الاجنبية التي أديت عنها الضرائب والرسوم الجماركية من مرفأ الى اخر في الجمهورية دون أن تمر على مواني احتيبة ا

جمارك مساورت مساورت المساور ال

والتى لا تنضع لأحد الأنظبة المناصة الواردة فى هذا القانون يجوز اعادتها اللخارج أو نقلها من ميناء الى آخر فى الجمهورية بشرط تقسديم المنهانات واتباع الاجراءات التى يصددها المدير العام للجمارك (').

# الفصل الثسانى البضائع العابرة ( ترانزيت )

مادة 17 - يجوز نتل البضائم الأجنبية المنشأ وفق نظام البضائم العابرة (الترانزيت) دون أن تأخذ طريق البحر سواء أدخلت هذه البضائم المدود لتضرج مباشرة من مدود غيرها أم كانت مرسلة من أحد فروع البصارك الى فرع آخر •

مادة 18 - لا يسمح باتفاذ الأجراءات المتعلقة بالبضائع المسابرة ( الترانزيت ) الا في فروع الجمارك المضصمة لذلك وبعد ايداع قيمسة الضرائب الجمركية والرسوم الأخرى المقررة على البضائع بسسفة أمانة أو بعد تقديم تعهدات مضمونة بايصال البضائع الى وجهتها في المسددة ...

مادة 10 سـلا تفضع البضائع العابرة للتقييد والمنع الا اذا نص على خلاف ذلك في القرارات الصادرة في هذا البصدد .

مادة ٦٦ - يثبت وصول البضاعة الى وجهتها في البسلاد الأجنبية بتقديم شهادة من جهارك هذه البلاد باستلامها وللجمارك المتى في الاعقاء

⁽۱) صدر قرار مدير عام الجمارك رقم ۹ لسنة ۱۹۲۳ بالاجراءات الواجبة الاتباع عند اعادة تصدير البضائع الأختيبة التئ ترد عنها الضرائب الجمركية أو عند نقلها من ميناء الني آخر في الجهودية ...

٨٨٤ ..... جمارك

من تقديم تلك الشهادة أو قبول أي دليل آخر (١) •

هادة 70 – يتم نقل البضائع وفق نظم العبور على جميع الطرق ويكافة الوسائل تحت مسئولية موقع تعهد الترانزيت •

مادة ٦٨ ــ تسرى على البضائع المشار اليها فى المادة السابقة الأحكام المخاصة بالبيان المجمركي والمعاينة المنصوص عليها في هذا المقانون .

هادة 71 ــ تختم البضائع العابرة أو وسيلة نظاما أو كلتاهما بالكيفية التى تحددها مصلحة الجمارك ويكون موقع التعمد مسئولا عن تلف الأختام أو العبث بالبضاعة •

# الفصل الثــالث الستودعات

مادة ٧٠ - يقصد بالمستودعات المفازن التى تقبل فيها البضسائع الواردة دون دفع الضرائب عنها المد يحددها هذا القانون وتنقسم هذه المستودعات الى نوعين: مستودع عام وهو الذى تخزن فيه البضائع لحساب المير ومستودع خاص وهو الذى يخزن فيسه صاحب المستودع وارداته المخص له بتخزينها فيه •

⁽۱) صدر قرار مدير عام الجمارك رقم ١٠ لسنة ١٩٦٣ ونص على ما ياتى:

[«] مادة ١ ــ لا تطلب شهادات جمركية من موانى الوصول عـن البخرة في موانى الوصول عـن البخرة في مواني المصائح الباخرة في مواني الوصول فيما عدا رسائل الزيوت الخام البترولية ومشتقاتها فيتعين تقديم شهادة جمركية تثبت تفريغها في ميناء الوصول برسم الاستهلاك المحلى أو الصناعة .

مادة ٢ ـ ينفذ هذا القرار من تاريخ صدوره ٣٠٠ تحريرا في ١٩٦٣/٧/٢٢ ٠

#### . ١ - الستودع العسام

هادة ٧١ ـــ(١) يرخص بـالـ مل بـنظام المستردع العام بـثرار من رزير. المخزانة بناء على اقتراح مصلحة الجمارك •

ويحدد بقرار: من وزير الخزانة رسوم التخزين وانتفقات الأخسري والمجالة الواجب أداؤها لمماحة المجارك والضمانات الواجب تقديمها وغير ذلك من الأحكام المتطقة بالمستودع (٢) .

ويحدد بقزار من وزير الخزانة بالاتفاق مع الوزير المفتص الشهوط والأرضاع النفاصة بمواصفات المستودع وادارت (٢) «

(۱) صدر قرار وزير الخرّانة والشخطيط رقم £2 لسنة ١٩٦٣ بأستمرار قيام المستودعات الغامة والمستودعات الخاصة والمنساطق الحرة المسابق الترخيص بها ( الوقائع المصرية في ١٩٦٣/٨/٢٩ ــ العدد ٦٧ ملحق ) ونص على ما ياتي :

« مادة ١ ــ تبقى قائمة المستودعات العامة والخاصة والمناطق الحرة التى سبق الترخيص بها قبل نفاذ القانون رقم ١٦ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه وفقا للشروط الخاصة بكل منها ٠

مادة ٢ - تظل قائمة الضمانات القدمة عن المستودعات العامة والخاصة المناصة عن المناصة المناصة المناصة عن مناصة عدا ذلك الاحكام القانون رقم ١٦ المناة المناصة الم

مادة ٣ ـ ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره » ٠٠٠

وقد صدر قرار وزير المالية رقم ٣٨١ لسنة ١٩٨٢ بتقويض زؤسام القطاعات الجمركية بمصلحة الجمارك في الترخيص باقامة المستودع العام وتحديد الشروط والاوضاع الخاصة بالمستودع وتحديد الجعالة

 (٢) صدر قرار وزيز المالية رقم ٢٨٠ لمنة ١٩٨٢ يتفويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها الترخيص باقامة المستودع العام وتحديد الشروط والاوضاع الناصة بالمستوبع. وتحديد الجعالة

(٣) صدر قرار وزير الخزانة والتخطيط رقم ٣٤ لسينة ١٩٦٣م بالشروط العامة للمستودعات ( الوقسائج الممرية في ١٩٦٣/٨/٢٩ - العدد ٢٧ ملحق) .

۵۸۱ جمارك

مادة ٧٧ سـ تحدد مدة بقاء البضائع في المستودع العام بسنة أشهر يجوز مدها ثلاثة أشهر عند الاقتضاء بناء على طلب خاص يوافق عليسه مدير عام الجمارك •

ويجوز في آحواله الضرورة خفض المدة بقرار من وزير الخزانسة أو اطالتها ('). •

هادة ٧٣ - لا يسمح في الستودع العام بتخزين البضائم المنوعة والمتفرات والمواد الشبيعة بها والمواد القابلة للالتهاب والبضائم التي تظهر فيها علامات الفساد وتلك التي يعرض وجودها في المستودع الأخطار أو قد تضر بجودة المنتجات الأخرى والبضائع التي يتطلب حفظها انشاءات خاصة والبضائع المتفرطة ما لم يكن المستودع مخصصا لذلك *

مادة ٧٤ - لا تقبل البضائع في المستودع العام اذا لم تكن مصحوبة ببيان ايداع ويقدم هذا البيان وبتم معاينة البضائع وفسق الشروط التي تحددها مصلحة الجمارك (٢) •

مادة ٧٥ سـ للجمارك الحق فى الرقابة على المستودعات المسامة (") التي تدييرها الهيئات الأخرى وتبقى الهيئة المستفلة للمستودع مسئولة عن البيئات المودعة فيه وفقا لأحكام القوانين النافذة .

⁽۱) صدر قرار وزير الخزانة رقم ١٥٤ لسنة ١٩٦١ بخفض مددة بقام البضائع في المستوقعات بخمرك مطار القاهرة الدولي الى ثلاثة المهر عند كما صدر قرار وزير المالية رقم ٣٨٠ لسنة ١٩٨٢ بتفويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها خفض او اطالة مدة بقاء البضائع في المستودع العام او الخاص في احوال الضرورة .

 ⁽٢) معن قرار مدير عام الجمارك رقم ١١ لسنة ١٩٩٣ بالشروط الواجبة في بيان ايداع البضائع في المستودع العام وكيفية المعاينة على المستودة البضائع.

 ⁽٣) صور قرار مدير عام مصلحة الجمارك رقم ٢٠ لسنة ١٩٧٨ بشأن القواعد الجمركية للرقابة على المستودعات

مادة ٧٦ - تحل الهيئة المستعنة للمستودع العام إمام المحمارك محل أمسحاب الضائع المودعة لديها في جميع التراماتهم الناشئة عن ايداع هذه البضائم »

مادة ٧٧ - تباع البضائع الودعة فى المستودع العام وفقا للاحكام المنصوص عليها فى الباب التاسع اذا لم يقم أصحاب الشأن باعادتها الني المفارج أو بدغع الضريبة المهركية القررة عليها خلال مهلة الايداع ويتم هذا البيع بعد شور من تاريخ انذار المهنئة المستعلة •

مادة ٧٨ ــ الجمارك أن ترخص فى أجراء العمليات الآتية فى المستودع العام تحت رقابتها:

( أ ) مزج المنتجات الأجنبية بأخرى أجنبية أو محلية بقصد اعادة التصدير فقط ويشترط في هذه المحالة وضع علامات خاصة على العلاقات وتخصيص مكان مستقل لها .

(ب) نزع الأغلفة والنقل من وعاء الى تخسر وجمع الطرود أو تجزئتها واجراء جميع الأعمال التي يراد منها صيانة المنتجات أو تحسين مظهرها أو تسميل تصريفها •

مادة ٧٩ - تقدر الفرائب الجمركية على النضائم التي سبق تخزينها في المستودع العام على أساس وزنها وعددها عند التخزين وتكون الهيئة المستودع مسئولة عن الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم المستحقة عن كل نقص أو ضياع أو تغيير في هذه الهضائم غضلا عن المرامات التي تفرضها الجمارك ولا تسستحق هذه الضرائب والرسوم اذا كان النقص أو الضياع أو التغيير نتيجة الأسباب طبيعية أو كان ناتجا عن قوة قاهرة أو خادث خبرى و

٨٨٥ ..... جمارك

مادة ٨٠ سيجوز نقل البضائع من مستودع عام الى مستودع عام آلى موقعى آخر أو الى أحد فروع الجمارك بموجب تعددات مضمونة وعلى موقعى هدذا انتهدات أن يقدموا شهادة ادخال الى المستودع العسام أو الى مخازن الجمرك لخزنها أو سحبها للاستهلاك أو وضعها تحت أى نظام جهركى آخر و

#### ٢ ــ المستودع الخاص

مادة ٨١ – يجوز الترخيص فى اتامة مستودعات خاصة فى الأماكن التى توجد بها خروع للجمارك اذا دعت الى ذلك ضرورة اقتصادية وتصفى أعمال المستودع الخاص عند العاء الفرع الجمركى وذلك خلال ثلاثــة أشعر على الأكثر •

مادة ٨٦ سـ يصدر الترخيص فى اقامة المستودع الخاص بقرار من وزير الخرانة بناء على اقتراح من الدير العام للجمارك ويحدد القرار مكان المستودع والمقابل الواجب آداؤه سنويا والضمانات الواجب تقديمها والاحكام الأخرى (١) •

كما تحدد بقرار من وزير الخزانة بالاتفاق مع الوزير المختص الشروط والأوضاع المخاصة بمواصفات المستودع وادارته .

مادة ٨٣ ــ يجب تقديم البضائع المودعة عناد كل طلب من الجمرك ولا يصح التجاوز عن أى نقص يحدث لأى سبب الا ما كان ناشساً عن أسبلب طبيعية كالتبخر والجفاف والتبرب أو نحو ذلك •

َ عَلَىٰ اللهِ اللهِ عَلَى اللهِ ا المناضة الاباذن غاص من المدير العام للجمارك •

⁽۱) صدر قرار وزير المالية رقم ٣٨٠ لسنة ١٩٨٢ بتقويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها الترخيص باقامة المستودع الخاص وتحديد المقابل والضمانات والاحكام الاخرى ٠

جمارك سيسسيسسيسسيسسيسسسس

جادة ۸۰ ستطق أحسكام المواد ۷۲ ؛ ۷۷ ، ۷۷ ، ۷۷ ، ۸۰ ، ۸۰ عسلی المتودعات الخاصة م

#### الفصل الرابع المساطق المسرة

مادة ٨٦ ــ يجوز بقرار من وزير الخزانة انشاء مناطق جرة في مواني، وبلاد الجمهورية ويجب أن يتضمن ذلك انقرار بيانا بموقع المنطقسة وحدودها (١) .

⁽١) صدرت عدة قرازات وزارية بانشاء مناطق حرة منها قرار وزير الخزانة رقم ٣١ لسنة ١٩٦٥ بتعديل المنطقة المرة ببورتوفيق ( الموقائع المصرية في ١٩٦٥/٤/١٩ العدد ٢٩ ) وقرار وزير الخزانة رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٥ بانشاء منطقة حرة خاصة بالاسكندرية ( الزقائع المصرية في ١٩٦٥/٩/٩ ــ العدد ٧٠ ) وقرار وزير الخزانة رقم ٨٢ اسنة ١٩٦٦ بشأن تحديد المنطقة الحرة بميناء القاهرة الجوى ( الوقائع الممرية في ١٩٦٦/٨/١١ ــ العدد ٦١ ) المعدل بالقرارين الوزاريين رقم ٤٨ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/٥/١٦ ـ العدد ٧٥ ) ورقم ٧٢ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصريسة في ١٩٦٧/٧/١ ـ العدد ١١٢ ) وقسرار وزير الخزانة رقم ١١٥ لسنة ١٩٦٦ بشأن انشاء وتحديد السوق الحرة بمحطة الركاب البحرية بميناء الاسكندرية ( الوقائع المصرية في ١٩٦٦/١٢/١٩ -العدد ٩٨ ) المعدل بالقرارات الوزارية رقم ٤٩ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/٥/١٦ - العدد ٧٥ ) ورقم ٣٦١ لمنة ١٩٧٣. ( الوقائم المصرية في ١٩٧٣/٨/٢ ـ العدد ١٧٣ ) ورقم ٢١٨ لسنة ١٩٧٩ ( الوقائع المصرية في ٢٢//١٩٧١ - العدد ٢٤٣ ) وقرار وزير الخزانة رقم ٦٥ لسنة ١٩٦٧ بشان انشاء وتحديد منطقة حرة خاصة بالشقة رقم ٣٥ والعمارة رقم 40 بشارع الجمهورية بالقاهرة ( الوقائع المرية في ٧٤٠٢٧/٦٤٧٤ -العدد ١٠٦ ) وقرار وزير الخزانة رقم ١٣٠ لسنة ١٩٦٧ بشأن لنشاء وتحديد منطقة حرة خاصة بمحلات نوبيليس ( الوقائم المعرية في ١٩٦٧/١٢/١٤ مد العدد ٢٤٦ ) وقرار وزير الخزانة رقم ٧٧ لمنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصريمة

مادة ٨٧ - لا يجوز شــغل المناطق الحرة الا بعد الحصــول على ترخيص من مصلحة الجمارك يعتمده وزير الخزانة (١) • ويتضمن الترخيص بيان الأغراض التي منح من أجلها ومدة سريانه ومقدار الضمان المــاني الذي يؤديه المرخص له •

ويجوز أن يتضمن القرار الصادر بانشاء منطقة من الماطق الدرة ترخيصا خاصا في شعلها متى كانت المنطقة مقصورة على نشاط المرخص لمه فحده •

ولا يتمتع المرخص له بالاعفاءات أو المزايا المنصوص عليها في هذا التناون الافي حدود الأغراض المبينة في ترخيصه ٠

#### مادة M ... يرخص ف المناطق الحرة باجراء العمليات الآتية :

⁽في ١٩٠١ المنت ١٩٦٩ ما المعدل بالقرار رقم ١٠٩ المنت ١٩١٤ ( الوقائع المصرية في ١٩٧١/٨/٣١ ما العدد ١٩٨ ) وقرار وزير الخزانة رقم ٨٦ لمنت ١٩٨ بالامن انشاء وتحديد السوق الحرة بشارع صلاح سالم بالاسكندرية ( الوقائع المصرية في ١٩٧٣/١/١ ما العدد ١٩٧ ) المعدل بالقرار رقم ١٩٠ المعدد الموقائع المصرية في ١٩٧٣/١/١ ما العدد ١٥٥ ) وقرار وزير المالية رقم ١٩ لمنة ١٩٨٤ بشأن انشاء وتحديد السوق الحرة وقرار وزير المالية رقم ٩٩ لمسنة ١٩٨٧ بشأن انشاء السوق الحرة بمطسار وقرار وزير المالية رقم ٩٩ لمسنة ١٩٨٧ بشأن انشاء السوق الحرة بمطسار وزير المالية رقم ١٩٠ المنت ١٩٨٧ بأنشاء سوق حرة في ميناء نويبع التابع لنجارك جنوب سيناء ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/١/١ ما العدد ٨٦ ) وقرار وزير المالية رقم ١٠٠ لمنة ١٩٨٧ بشأن انشاء السوق الحرة بميناء نويبع البحري ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٤/١٤ ما العدد ٨٩ ) نويبع البحري ( الوقائع المصرية في ١٩٨٤/٤/١٤ ما العدد ٨١ ) مناحة المجرار في محرة قرار وزير المالية رقم ١٩٨ المنة ١٩٨٢ بتقويض رئيس مناحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها انشاء المناطق الحرة ،

⁽۱) صدر قرار وزير المالية رقم ٣٨٠ لمنة ١٩٨٧ بتقويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها اعتماد الترخيض بشنغل المناطق الحرة .

( أ ) تخزين البغنائع العابرة وكذا البضائع الوطنية والبغسائع الإجنبية الخالصة الضريبة المعدة لمنتصدير الى انخارج وذنك مع عدم الاخلال بانقوانين واللوائح المعول بها في شأن البضائع والسنع والمواد الممنوع استيادها أو تداولها داخل الجمهورية أو تصديرها منها أو المتي تخضع لنظم خاصة سو

- (ب) اجراء عمليات الفرز والتنظيف والخلط والمزج ـ ولو بيضائع محلية واعادة التعبئة وما شابهها من عمليات تغيير حالة البضائع المودعة بالناطق الحرة بحب مقتضيات حركة التجارة وتعبئتها بالشكل الذي التطلعة الأسواق •
- (ج) اجراء العمليات الصناعية اللازمة لتركيب وتجهيز السيارات واللوريات والجرارات والطائرات وبناء السفن واصلاحها وذلك كله اذا ما استوردت أجزاؤها الأصلية من الخارج مع جواز استكمالها بيمض المواد أو الأجزاء من ذاخل الجمهورية •
- (د) اجراء صناعة أو عطيات أخرى تحتاج الى مزايا المناطق العرة للاغادة من مركز البلاد الجغرافي ولا يخشى من منافستها للصناعات الوطنية، وتعين هذه الصناعات والعمليات بقرار من وزير الفزانة بعد أخسد رأى وزارتي الصناعة والاقتصاد (أ) •

 ⁽١) صدر قرار وزير الخزانة رقم ٣٠ اسنة ١٩٦٤ في شأن الصناعات والعمليات التي تجرى في المناطق الحرة ( الوقائع المحرية في ١٩٦٤/٥/١١ -العدد ٣٧ ) ونص على ما ياتي:

[«] مادة ١ _ يجوز إجراء الصناعات والعمليات الموضحة تيما بعد داخل المنطقة الحرة دون الاخلال باحكام القائون رقم ٢١ إسنة ١٩٥٨ في شان تنظيم الصناعة وتشجيعها في نطاق خطط التنمية الاقتصادية والاجتماعية للجمهورية العربية المتحدة •

١ ... صناعة المواد والمنتجات الغذائية .

٢ _ صناعة الغزل والنسيج ٠

منة ٨٩ – مع مراعاة الأحكام التي تقررها القوانين أو اللو تح في شان منع استيراد أو تداول بعض البضائع أو المواد لا تخضع للبضائع الأجنبية التي تستورد الى الناطق الحرة الاجراءات الجمركية المسادية الخاصة والواردات ولا للضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم وذاك غيما عدا مسا هو منصوص عليه في هذا القنون – كمسا نعمى من الضرائب الموركية وغيرها من الضرائب والرسوم جميع الأدوات والمحات م الآلات المستوردة لأعمسال النشئات المرغص بهسا في هذه المناطق •

وتحصل ضريبة الصادر وغيرها من الضرائب والرسوم على البضائع والمواد المحلية لدى دخولها المنطقة الحرة وذلك بعد استيفاء كافة الاجراءات النخاصة بالتصدير •

مادة ٩٠ ــ تؤدى الفرائب والرسوم على البضائع التى تسمحب من المنطقة المرة للاستهلاك المدلى كما أو كانت مستوردة من المارج وطبقا لمائتها بعد التصنيم واو اشتامت على مواد أولية مطية •

٣ ــ الصناعات الكيماوية بما قيها صناعة الزيوت والادوية والزجاج والجلود والورق والمطاط •

عناعة الاخشاب والفلين والمواد البنائية والحرارية والمواد العسازلة .

٥ ــ الصناعات المعدنية الاساسية بما فيها استخلاص المعادن المختلفة
 من الخام وتنقيتها وتحويلها إلى سبائك مختلفة وتشكيلها بالسبك أو السجب أو الدرفلة أو بالطرق .

٢ - صناعة الماكينات ووسائل النقل •

لا _ مناعة المنتجات المعدنية .
 ٨ _ العباجات الكهربائية بما فيها صناعة المعدات والادوات والاجهزة والآلات الكهربائية .

مادةً ٢ - على المدير العام لمصلحة الجمارك تنفيذ هذا القرار . مادة ٣ - ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويتعمل به من تاريخ نشره » .

جمارك .....كارك ....

هادة ٩١ - لا تضمع البضائع التي تعظ المنطقة المعرة لأى قيد من حيث مدة بقائعا فيها كمسا لا تتضم المولردات الى المنطقة المصرة والمسادرات مناما الأى قيد من قيود الاينتياد والتمدير فيها عدا القيود المتعلقة بالزقابة على النقد •

هادة 47 مد يمدر قرار من وزير الفزانة بالنظام النظم بادخال الهضائع في المناطق الحرة والهراجها منها (ا) ويقيدها ويفحص المستدات

المناصق وعدر المها وسد على الواد _ البضائع الاجنبية :

 ⁽١) صدر قرار وزير الخزانة والتخطيط رقم ٧٨ لمنة ١٩٦٣ بالنظام الخاص بادخال البضائع في المناطق الحرة واخراجها منها ( الوقائع المصرية في ١٩٦٣/١٢/٢٣ العدد ٢٠٠ ) وقص على ما ياتى :

[«] مادة ١ - تحديد انظمة نقل البضائع الآجنبية والوطنية في المناطق الحرة واخراجها منها وقيدها وفحص مستنداتها وكذا نظام رقابة هدفه المناطق وعراستها وفقا لما يلى:

١ - تقديم مستندات الشحن الى الجمراك الترخيص بتفريغ البضائع
 ف المتأطق المحرة بعد الحراء المراجعة الجمركية •

٢ - تقدم للجمرك النونات الشفزين عن البضائع التي يتم تخزينها الطابقتها على ممتندات الشعن -

٣ - مِكُون المركلام الملاميون معثولين عن كل نقص في البضائح التي
يثبت عدم تدريغها في الميناء أو في الموانى التي مرت عليها المهاخرة طبقاً
 الحكام القانون رقم ٦٦ لمخة ١٩٦٣ المشار اليه •

٤ ـ يقوم بحراسة المخازن والنضائع في المناطق الحرة - فضلا عن رقابة الجمرك وحرس الجمارك - خفراء خصوصيون من قبل الوكالات الملاحية أو أصحاب النضائع والمخازن -

٥ ـ يجب أن تكون سجلات القيد بالمفازن والورش مستعدة من مصلحة الجمارك ومرقومة بارقام مسلسلة وشاملة لجميع بيانات البضائع والموجهة النمائية لما ؟

تقدم للجمارات طلبات اخراج البضائع من المناطق المحرة مد
 لتموين السفن أو لاعادة الشحن مل المراجعتها والترخيص باخراج اليضائم
 مم مراعاة القواعد المنظمة للنقد .

ثانيا: البضائع المطية:

والراجعة كما تتولى وضع النظام الخاص برقابة هذه المناطق وحراستها وتحصيل الضرائب والرسوم المستحقة •

ولمصلحة المحمارك أن تقوم بتفتيش أى جزء من المنطقة الحررة أو باجراء التحقيقات كلما بدا لها ذلك •

مادة ٩٣ ــ اصلحة الجمارك أن تخصص لكل منطقة حسرة العدد اللازم من الموظفين والعمال لأعمال المراقبة وغيرها من الأعمال التي يتطلبها القيام على شئون المنطقة •

هادة ٩٤ سـ لا يجوز استعلاف البضائع الأجنبية للاستعمال الشخصى فى المناطق الحرة قبل أداء البضرائب والرسوم المستحقة •

⁻ ترخيص الجمارك بادخال الخامات المطيعة والعدد والآلات اللازمة لاصلاح أو انشاء العائمات الى الورش القامة بالمناطق الحرة . ٢ - الحاصلات الزراعية والمنتجات المحلية المرخص بتصديرها يسمح بادخالها الى مخازن المناطق الحرة بغرض تصديرها أو تموين السفن بها . ٣ - مع مراعاة القواعد المنظمة للتصدير والنقد يسمح بادخال الحاصلات الوطنية والاسماك وما الميها الى مخازن المنطقة بغرض تصنيعها أو تجميدها ثم يسمح بتصديرها أو بتموين السفن منها ، كما يسمح بالافراج عنها للاستهلاك المحلى .

ع - تقدم إلى الجمارك طلبات الدخال الاصناف السابق ذكرها في المنطقة الحرة أو طلبات اخراجها منها وتحت الرقابة الجمركية ، وتراجع السابق ذكرها المطلوب الدخالها الى المنطقة الحرة وتأخذ البيانات اللازمة التحقق منها منه عند طلب اخراج اى صنف منها ، ما منه ٢ لم لم طوفى الجمارك مراجعة القيود والسجلات المتحقق من مطبقة الوالمات والانتظامها والرقابة على وصول الكميات التي يتم ادخالها المصابع والورش القامة في الناطق الحرة والتحقق من مطبقة الدراعة التحزيل المنبئة في تاريخ عمليات التصنيع على الكميات السابق ادخالها - ومراجعة التيات السابق ادخالها - ومراجعة الكليات التي تصديحة في مراجعة المناطق التحديد على الكميات السابق ادخالها - ومراجعة الكليات التي تصديحة في المناطق التحديد التي السابق المسلمة المس

مادة ٣ - على مدير عام مصلحة الجَمَّارَكُ تَنْقِيدُ هذا القرار . مادة ٤ - ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ويعمل به من تاريخ نشره »

جمارك .....جمارك ....

مادة ٩٥ - لا يجوز السكنى في المناطق انحرة الا بترخيص خاص من الدير العام للجمارك .

مادة ٩٦ - استناء من أحكام القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٣٩ بفرض ضريبة عسلى أيرادات رؤوس الأموال المنقونة وعلى الأرباح اسجسارية والصناعية وعلى كسب العمل (١) تعنى المنشئات التجاريه والصناعية في المنطق الحرة من الضرائب الآتية :

١ - الضريبة على الأرباح التجارية والمناعية المستحقة على صافى أرباح هذه المنشئات الناتجة من مبيعاتها خارج الجمهورية ويحدد نصيب هذه المبيعات في المصروفات المشتركة بنسبة تيمة المبيعات المصدرة الني الخارج الى قيمة المبيعات الكلية من الجمهورية .

٢ - الضربية على القيم المنقولة المنصوص عليها فى الفقرتين (أولا)،
 ( ثانيا ) من المادة ( ١ ) وفى المحادة ( ١١ ) من القانون رقم ١٤ لسحة
 ١٩٣٩ سالف الذكر المستحقة على صا يعادل الأرباح المعناة طبقا للبند
 السحابق •

ويشترط التمتع بهذه الاعناءات أن يكرن لدى المنشأة حسابات منتظمة تعتمدها مصلحة الفرائب موضحا بها قيمة المبيعات الى خارج الجمهررية وقيمة المبيعات داخلها والأرباح الصافية لكل من هذه المبيعات ه

ويحدد وزير الخزاتة مدة انتفاع كل منشأة بهذه الاعفاءات .

مادة ٩٧ ــ فيما عدا الأهكام المنصوص عليها فى الراد السابقة تسرى على المناطق الحرة جميع القرادين واللوائح النافذة فى الجمهورية وبوجه خاص ما تعلق منها بمنع التهريب والغش والأمن والأداب والصحة العامة •

⁽١) القانون رقم ١٤ لتندة ١٩٣٩ الفي بالخدة المائية من القلاون رقم ١٥٧ لمنة ١٩٨١ بامدار قانون الفرائب صلى العنفل ( الجريدة الرسمية في ١٨٥/٩/١٠ - العدد ٣٧ تابع ) .

**حمارك** 

#### الفصل الخامس السماح المؤقت

مادة ٨٨ ــ تعنى بصفة مؤقتة من الضرائب الجمركية وغيرهــ من الضرائب والموسوم المواد الأولية المستوردة متصد تصنيعها فى الجمهورية وكذا الاصناف المستوردة لأجل اصلاحها أو تتكملة صنعها .

ويشترط للاعفاء أن يودع المستورد بمصلحة البحسارك تأمينا أو ضمانا مصرفيا بقيمة الفرائب والرسوم المستحقة وأن يتم نقل المسنوعات والأصناف بمعرفته أو عن علريق الغير الى منطقة حرة أو أن يتم تصديرها خلال سنة من تاريخ الاستيراد هنأذا انقضت المدة دون اثمام ذلك أصبحت تلك الضرائب والمرسوم واجبة الأداء ويجوز اطالة هسذه الحدة بقرار من وزير المخزانة كمسا يجوز فوزير المخزانة أو من ينيه (١) الاعفاء من

⁽۱) صدر قرار مدير عام الجمارك رقم ٣٧ لسنة ١٩٦٧ بشان أطالة المدة اللازمة لاعادة التصدير المنصوص عليها في المادة ٩٨ مسن قانون الجمارك ونص على ما ياتى:

[«]صادة ۱ ـ يفوض كل من السادة المذكورين بعد في اطالة المدة اللازمة لإعادة التصدير خلالها والمنصوص عليها في المادة ٩٨ من القانون رقم ٦٦ لمنة ٦٣ يتجاوز السنة المحددة الى المدد المبيئة ألمام كل منهم ٠

⁽ أ ) مرأقب عام التعريفات

مدير فروع الجمارك «بما لا يتجاوز ثلاثة شهور أخرى » • مراقب عام الحسابات

 ⁽ب) مدير عام المتعريفات والشئون الاقتصابية «ثلانة شهور تالية للشهور والمديرون العامون للمناطق
 الموضحة بالبند ؟ » ،

⁽ج) وكيل عام المجمارك: سنة شهور تالية للمدد السابقة .

مادة ٢ ـ تعرض هلينا ألحالات الذي يتطلب فيها تجاوز المدة الموضعة بهذا القرار مشفوعة بالاساليب المبررة لذلك » .

هذا وقد صدر قرار وزير المالية رقم ٣٨٠ لسنة ١٩٨٢ بتفويض رئيس مصلحة المجمارات في يعض الاعتصاصات ومنها جواز اطالة مسدة السنة والاعفاء من تقييم التأمين أو الضمان على النحو المنصوص-عليه في المامة ١٨٥ من قانون الجمارك .

تقديم التأمين أو الضمان المنصوص عليه طبقا النشروط والروضاع التى يصدر بها قرار منه .

كما تعفى هذه المواد والأصناف أيضا من الحصول عسلى تراخيص الاستيراد وتراخيص التصدير المنصوص عليها فى القوانين الخاصة بالاستيراد والتصدير م

ويعتبر المتصرف فى المواد والأصناف المذكورة فى غير الأغراض الهتى استوردت من أطعا تعربيا يعاتب عليه بالعقوبات المقررة فى هذا القانون و

مادة 11 سم تمين بقسرار من وزير الضرانة بالانتسلق مع وزير الضرانة بالانتساق مع وزير الدمناعة (ا) الواد والأصناف التي يسرى طبها هسدا النظام والهمليات الصناعية التي تتم عليها ونسبة السماح عن عوادم الصناعة والشروط اللازمة لذلك و

هادة ١٠٠ - اذا كانت العمليات الصناعة التى تمت على الأصسفاف المشار الحيها قد غيرت معلمها بحيث يصعب معها الاستدلال على عينتها فيكتفى بأن نكون المنتبات المدرة مما يدخل فى صنعها عادة الأصساف المستورية ذاتها وذلك وفقا لقرار يصدره وزير الخزانة بالاتفاق مع وليد المسناعة م

# الفصل السادس الافراج المؤقت

مادة ١٠١ - يجوز الانواج مؤقتا عن البضائع دون تحصيل الضرائب

⁽١) مدر تمولو وزير المنزانة رقم ٢٤ اسنة ١٥٦٥ بتحديد المواد المن تتعتم بتظام السمالح المؤتم والعلمات التسناعية التي تتم عليها والشروط اللازمة لذلك · ( الوقائع المصرية في ١٤/١/عالمة والعمد ٣٠ أ.

۵۹۸ .... جمارك

والرسوم المقررة وذلك بالشروط والأوضاع التي يحددها وزير الخزانة (١)٠

ويضع وزير الخزانة لائحة خاصة تتضمن تيسير الافراج عن البضائع

(١) صدر قرار وزير الخزانة رقم ١٤٠ لسنة ١٩٦١ في شأن الأفراج المؤقت عن المعدات العلمية الواردة الأغراض البحث العلمي أو التعليم ( منشور فيما بعد ) كما صدر قرار وزير الخزانة رقم ٦ لسنة ١٩٦٨ بشأن نظام الافراج المؤقت ( منشور فيما بعد ) .

كما صدر قرار وزير الخزانة رقم ١٣٢ لسنة ١٩٦٩ بشأن أستيفاء البيانات الاحصائية عند الافراج المؤقت ونص على ما ياتى :

مادة ١ – على الجهة المستوردة استيفاء البيانات الاحصائية
 من واقع بوالص الشحن والفواتير والعقود ) في النموذج المخصص لذلك
 عند طلب تطبيق نظام الافراج المؤقت .

مادة ٢ _ فى حالة عدم ورود مستندات الرسالة للجهة المستوردة أو للبنك يكتفى بتحرير البيانات الاجمالية بالبيان الاحصائى ، على أن يرفق بهذا البيان:

( 1 ) شهادة من البنك بأن مستندات الرسالة لم تصل حتى تاريخ طلب الافراج عن الرسالة •

(ب) خطاب معتمد من المدير المشول بالجهة المستوردة بأن المستندات والفواتير لم تصل حتى تاريخ ورود الرسالة كما أن العقد المحرر بين الجهة المصدرة والجهة المستوردة لا يتضمن بيانات تفصيلية عن قيمة الرسالة أو الكمية أو النوع .

مادة ٣ - يكتفى باستيفاء اسم الشروع بالنسبة للواردات من الاتحاد السفيتي وبلاد الكتلة الشرقية .

مادة ٤ ـ يستثنى من البيان ما يُرد للمقاولين الاجانب الذين يقومون بتنفيذ مشروعات في الجمهورية العربية المتحدة •

مادة ٥ ـ ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ويعمل به من تاريخ نشره » .

كما صدر قرار وزير المالية رقم ٢٠٦٠ اسنة ١٩٨٣ في شأن نظام الافراج المؤقت عن سيارات الركوب الخاصة ( منشور فيما بعد ) . هذا وقد صدر قرار وزير المالية رقم ٣٨٠ اساة ١٩٨٢ بتغويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومتهما تصحيد شروط

وأوضاع الافراج المؤقت .

المتى نزد برسم الوزارات والمصانح المكومية والمؤسسات العامة والشركات التى نتبعها بالشروط والاجراءات التى يحددها (١) .

#### للفصل السابع رد الضرائب الجمركية

هادة ١٠٢ - (مستبدلة بالقانون رقم ٨٨ لسنة ١٩٧٦) ترد انصرائب المجركية وغيرها من الضرائب والرسوم وضرائب الاستهلاك السابق تحصيلها على الجواد الأمنينية التي استخدمت في صناعة المنتجات المحلية المسعدرة الى الخارج بشرط نقل المصنوعات بمعرفة الستورد أو بمعرفة النغير الى منطقة كو اعادة تصديرها على أن يتم ذلك قبل نهاية السنة المالية التالية لتاريخ الإغراب عنها وبعد تقديم المستندات الكافية الأتبسات استحال الأصناف المستوردة في انتاج المصنوعات المطلوب تصديرها ع ويجوز اطالة هذه المدة بقرار من وزير المالية (٢) و

⁽۱۸) صدر قرار وزير المالية رقم ۱۵۰ لسنة ۱۹۷۷ بلائحة الافراج عن البضائح المستوردة أو المصدرة برسم وزارات الحكومة ومصالحها والهيئات العامة وشركات القطاع العام ( منشور فيما بعد ) بحا صدر قرار وزير المالية رقم ۱۰۱ لسنة ۱۹۸۵ بشان اجراءات الافراج الجمركي عن البضائح إلواردة برسم ألوزارات والمصالح الحكومية والهيئات العسامة وشركات القطاع العام ( منشور فيما بعد )

كبا بضدر قرار وزير التجارة والتعوين رقم ١٣٣٠ لمنة ١٩٧٦ بمأن
 الافراج عن السيارات والمهات الملوكة للهيئات العامة وشركات القطاع
 العام ( الوقائع المعرية في ١٣٧٠/٥/٢١ ــ العدد ١٢٦ ) .

 ⁽۲) صدر قرار مدير عام الجمارك رقم ٤١ لسنة ١٩٦٧ بشان اطالة المدة اللازمة الاعادة التصدير المنصوص عليها في الملدة ١٠٢ من قانسون الجمارك ونص على ما ياتى: ،

[«] مادة ١ - يقوض كل من السادة المذكورين بعد في اطالة المسدة اللازمة المعادة التصوير المنصوص عليها بالماهة رقم عددا من هانون الجمارك

جمارك

كما ترد ضريبة الانتاج السابق تحصيلها على المصنوعات المطية التي تصدر الى الخارج ،

هادة ١٠٣ - تعين بقرار من وزير المخزانة (١) المصنوعات التي ترد عنها الضرائب الجمركية وضرائب الانتاج والاستهلاك والعمليات الصناعية التي تتم عليها والمواد التي تدخلها ونسبتها والشروط اللازمة لذلك •

هادة ١٥٤ - اذا كانت العمليات الصناعية التي تمت على الأصناف المشار اليها قد غيرت معالمها محيث متعذر معها الاستدلال على عستهسا فيجوز الاكتفاء بأن تكون المنتجات المحرة مما يدخل فى صنعها عادة

المادر القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ بما يتجاوز السنة المحددة الى المدد المبينة قرين كل منهم •

(١) مراقب عام التعريفات

بما لا يتجاوز ثلاثة شهور أخرى

مدير فروع الجمارك مراقب عام الحسابات

« ثلاثة شهور تالية للشهور اللوضحة

(ب) مدير علم التعريفات والشئون الموضحة بالبند 1 × الإقتصادية المديرون العامون للمناطق

(ج) وكيل عام الجمارك : « ستة شهور تاثية للمده السابقة » م مادة ٢ _ تعرض علينا الحالات التي يتطلب فيها تجاوز اللدة اللوضحة بهذا القرار بالأسباب الميررة لذلك » •

هذا وقد صدر قرار وزير المائية رقم ٣٨٠ لسنة ١٩٨٧ بتغويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها اطالة المدة التي يجوز فيها رد الضرائب الجمركية وصرائب الاستهلاك التحصلة على بعض المواه • (١) صدر قرار وزير المزانة والتخطيط وقم ١٧ لسنة ١٩٦٣ بتحديد الاصناف التي تتمتع بنظام المروياك والعمليات الصناعية التي تتم عليها ( الوقائع المصرية في ١٩٦٣/٨/٢٩ ـ العدد ١٣ ملمقي ) - كمسا صدر أيضا قرآر وزير المجزانة وقم ٥٣ لسنة ١٩٦٧ بشان الاصنافه التي تتمتع بنظام الدروباك والصليات المصناعية القي تتم عليها ( الموقائع المصرية في ٠ ( ١١ ععدا - ١٩٦٧/٢/٩ چمارك سيارك

الأصناف المستوردة ذاتها وبشرط سبق استيراد هدده الأصناف من النسارج •

هادة 100 ــ ترد الفرائب الجبركية وضرائب الاستعلال عند تصدير البضائع الأجنبية المستوردة التي لا يكون لها مثيل من المتجات المطيـة وبشرط النتبت من عينتها وأن يتم المتحديد خلال سسنة من تاريخ دفع الضريبة عنها وذلك بالشروط والأوضاع التي يصدر بهسا قرار من وزير المفرانة (١) .

كما ترد المرائب الجمركية وغيرها من الرسرم السابق تحصيلها عند تصدير معدات و مهمات أو بضائع سبق استيرادها ورغض تبولها نهائيا لأى سبب من الأسباب وذلك بشرط اتمام تصديرها خازل سنة من تاريخ دفع الضريبة عنها •

مادة ١٠٦٣ مند الضرائب الجمركية السابق تعصيلها عند التصدير عن البضائع والواد الحلية انزا أحيد استيرادها من الخارج أو سحبها من المنطقة المرة بالحالة التي كانت عليها عند التصدير أو عند دخولها المطقة المرة، وذلك بالشروط والأوضاع التي يصدر بها قرار من وزير الخزانة (١)

⁽۱) صدر قرار وزيو الخنزانة وقم 38 اسنة ١٩٦٣ في شأن رد الضرائب المستهادك عند اعادة تصدير البضائع الاجنبية ( الدقائع في ١٩٧٣/٨/٢٨ - المعدد ١٤ ملحق ) > المعدد بالمستهرار وزير الخزانة رقم ٢ لسنة ١٩٦٨/٢/٣٨ - المعدد ٨٤ ) •

هذا وقد صدر قرار وزير المللية رقم ۱۸۰ لسنة ۱۹۹۷ بتفويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها تحديد شروط الضرائب الجمركة وضرائب الاستهلاك عن اعامة تصدير البضائع الاجنبية المسقودة • (٢) صدر قرار وزير الخزانة والمتخطيط رقم ٤١ لسنة ١٩٦٣ بشأن ود الضرائب الحسركية السيوق تحصيلها عند التصحير عن الميضائيم والمواد الملها الماعدة المستوراتها ( الموقاع المصرية في ١٨٩٣ ١٩٩٣ - المحد ١٧ مناء من عدم ١٨٩٣ بشائه منا منا منا المحد ١٨٩٣ بشائه المحد ١٨٩٣ بشائه والمواد بريس مصلحة الجهارك بعض الاختصاصات ومنها تحديد الشروط والإوضاع برد المنات المنات ومنها تحديد الشروط والإوضاع المنات المنات برد المراكب السابق تحصيلها عدد التصدير حديد

#### البساب الخامس

# الاعفاءات الجمركية (')

# البساب السادس رسوم الختمات

هادة 111 - تخصع البضائع التى تودع فى الساحات والمفارن والمستودعات التى تديرها الجمارك لرسوم الخزن والشيالة والتامين والرسوم الاضائعة الأخرى التى تقتضيها عمليات ايداع البضائع ومماينتها وجميم ما تقدمه الجمارك من خدمات أخرى ،

لها البضائع التي تودع في المناطق الجرة غلا تخضع الإ لرســـوم والمناطق المودعة فيها ورسوم الخدمات المتى تقدم اليها •

وتحدد بقرار من وزير الخزانة أثمان المطبوعات ومحدل الرسوم عن المخدمات المسار آليها في الفقرتين السابقتين الوزير أو من ينبيه خفض رسوم المخزن أو الاعقاء منها في الحالات التي يعينها (٢) ...

(٣) احكام هذا الباب ملغاة بالمادة ١٩ من القانون رقم ١١ اسنة ١٩٨٠ بتنظيم الاختاجات الجمزكية ﴿ الْجَزِيدة الرسمية فراء ١٩٨٣/٧٢٨١ ـ المجدد ١٩٨٣/٧٨٨ من المدرية بالقانون رقم ١٩٨٣/١٨٨٠ من المدرية بالقانون رقم ١٩٨٣ باشدار قانون تنظيم الاختامات المجمركية ( الجريـ ١٤٨٠ النسمية في ١٩٨٦/٨٧١ المحدد ١٣٤ ( تابع ) ) .

⁽۲) خدر قرار وزير الخزائة رقم ١٠٠٠ اسنة ١٩٦٥ بتخديد رسوم بعض التخدمات ( الوقائع المعزية في ١٩٦٥/١/٢٩ شاتعدد ٩٣ ) المعدل بقرار وزير الخزاشة رقم ١١٩ أسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المعرضة في ١٩٧٧/١/٢٨ - العدد ٢٠٦ ) ويغرارات وزير المالية رقم ٣٣ اسنة ١٩٧٤ ( الوقائع المعرية في ١٩٧٤/٢٨ - العدد ١٢٩) وزهم ٢٧ اسنة ١٩٩٨

هادة ۱۱۲ حـ تحدد بترار من وزير انخزانة أجور العمل الذى يتوم به موظفو الجمارك وعمالها لحساب ذوى الشأن فى غير أوتمات العمسال الرسمى أو خارج الدائرة الجمركية (١) .

مادة 117 سـ لا تدخل الرسوم والأجور المنصوص عنيها في المادين السابقتين في نطاق الاعفاء أو رد الضرائب المشار اليها في هـذ! القانون •

#### البساب السابع المفالفات الجمركية (٢)

هادة 118 ــ تفرض على رباينة السفن أو قازة الطائرات وويسائل النقل الأخرى غرامة لا تقل عن خبسة جنيهات ولا تتريد على عشرين جنيها ف. الأم. ال. الآتة :

فى الأموال الآتية :

⁽ الوقائع الممرية في ١٩٨٠/٤/٥ ـ العدد ٨٠) ورقم ١٥٥ لمنة ١٩٨١ ( الوقائع الممرية في ١٩٨٢/٦/٢٠ ـ العدد ١٤٨ ) ، هذا وقد صدر قرار (الوقائع الممرية في ١٩٨٢/٦/٢٠ ـ العدد ١٤٨ ) ، هذا وقد صدر قرار وزير المالية رقم ٣٠٠ لمنة ١٩٨٢ بتفويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها ( 1 ) تحديد أشمان المطبوعات ومعدل الرسوم ( ( ) صدر قرار وزير المالية رقم ٣٠٠ لمسنة ١٩٧٨ بتحديد أجمور العمل الذي يقوم به العاملون بمصلحة الجمارك لحساب فوي الشان في العمل الرسمي أو خارج الدوائر الجمركية ( الوقائع الممرية في غير اوقات العمل الرسمي أو خارج الدوائر الجمركية ( الوقائع الممرية في غير 10/١/١/١٥ ـ العدد ٢٥٣) ،

كما صدر قرار وزير المالية رقم ٣٨٠ لسنة ١٩٨٧ بتغويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها تحديد أجور العمل الذي يقوم به موظفوا الجمارك لحساب ذوى الشان في غير أوقات العمل الرسمي أو خارج الدائرة الجمركية .

⁽۲) صدر منشور مدير عام الجمارك بتاريخ ١٩٦٨/١١/٦ بشمان الطعون في المسائل الجمركية ، كما صدر قرار رئيس مصلحة الجممارك رقم ٨ المسنة ١٩٦٨/١١/٦ بشمان ٨ المسنة ١٩٦٨/١/١ بشمان الجمركية المنصوص عليها بالباب السابع من القانون ٦٦ لسنة ١٩٦٣ والتظلم منها ،

٦٠٤ .....

 ١ ص(١) عدم تقديم قائمة الشحن (المانيفست) أو عدم وجودها أو تعددها أو التأخر في تقديمها أو الامتناع عن تقديم أي مستند آخسر عند طلب الجمارك .

- ٢ -- اغفال ما يجب ادارجه في قائمة الشيحن •
- ٣ ــ رسو النسفن أو هبوط المطائرات أو وقوف وسائل النقل الأخرى
   داخل الدائرة الجمركة فى غير الأماكن التي تحددها المجمارك لذلك •
- شحن البضائح أو تفريغها أو نقلها من وسيلة الى أخرى أياكان نوعها دون ترخيص من الجمارك أو دون حضور موظفيها
- تغريغ البضائع داخل الدائرة الجمركية في غير الأماكن المخصصة
   الذاك •
- ٦ مغادرة السفن أو الطائرات أو وسائل النقل الأخرى الدائرة الجمركية دون ترخيص •
  - وللجمارك الدي في ازالة أسواب المطالفة على نفقات المطافين .
- هادة 110 ـــ تثرض غرامة لا تقل عن جنيه ولا نتربيد على خمســـة جنبهات في الأحوال الآتية :
- ١ عدم تمكين موظفى الجمارك من القيليم بواجباتهم وممارسة
   حقيم في التقتيش والمراجعة وطلب المستندات ،
- ٢ عدم اتباع للخلصين الجمركيين الأنظمة التي تحدد واحباتهم ٠
- ٣ حدم المحافظة على الأختام الموضوعة على الطرود أو وسائل النقل دون أن يؤدى ذلك الى نقص أو تغيير في البضائم .
  - ٤ عدم اتباع الإجراءات المشار الميها في المادة ١٨٠٠.

⁽¹⁾ مصححة بالاستمراك المنشور بالجريدة الرسمية في ٨ المسطس سنة ١٩٦٣ العدد ١٧٧٠

مادة 117 سـ تفرض غرامة لا تقل عن جنيه ولا تزيد على خمسة جنيهات اذا له تجاوز للضرائب الجمركية المعرضة نضياع عشرة جنيهات وذك في الأحوالو الآتية :

١ حيازة بضائع أو نقلها داخل نطاق الرقابة الجمركية خلافسا
 لأنظمة الجمارك •

٢ ـــ ادخال البضائع الى الجمهورية أو الحراجها منها أو الشروع
 ف ذلك دون بيان جمركى أو عن غير طريق المسائك أو المكاتب الجدركية
 ف ذلك دون بيان جمركى أو عن غير طريق المساك أو المكاتب الجمركية

٣ حـ الاستيراد عن طريق البريد المفافات مقفلة أو على لا تحمل
 البطائات الفظامية خلافا الإحكام الاتفاقات البريدية •

 إ ــ مفالغة نظم العبور أو المستودعات أو المنساطق الحسرة أو السماح المؤقت أو الافراج المؤقت أو الاعفاءات .

مادة 117 - تفرض على ربابنة السفن أو قادة الطلقرات ووسائل النقل الأخرى غرامة لا نقل عن عشر الضرائب البجمركية المعروضة للضياع ولا تزيد على مثلها فضلا عن الضرائب المستحقة وذلك فى حسالة النقص غير المبرر عما أدرج فى قائمة المشمن فى عدد الطرود أو معتوياتها أو البضائم المقوطة (") •

⁽١) قضت محكمة النقض بشأن المادة ١١٧ من قانون الجمارك رقم ٢٦ لسنة ١٩٣٨ ـ وعلى ما جرى به قضاء المحكمة ـ أد تقرر مسؤولية الناقل ٢٦ لسنة ١٩٦٤ ـ وعلى ما جرى به قضاء المحكمة ـ أد تقرر مسؤولية الناقل اللبحرى عن سداد الرسوم المستحقة عن العجز غير المبرر في البضاعة المحوفة المائة تلزم المرسل الله يالرسوم الجمركية المستحقة على الرسالة في حدود ما أفرج عنه منها وباكاكان الوقاء بالدين من الغير لا يبرىء ذمة المدين الذا تلجهت أرادة الموقى المائة المعندين غيره اما أذا على الموقى وقت الوقاء أنه المعالمة بعام وفاء ادين على الغير وإنما لدين غير مستحق حريبيًا على نفسه قلا يعتبر وفاء ادين على الغير وإنما لدين غير مستحق حريبيًا على نفسه قال المائرداد ما وفاء على أسامي قاعدة دائم

۲۰۶ جمارك

أمـــا فى حالة الزيادة غير المبررة لهنفرض غرامة لا نقل عن نصف الضراعب الجمركية المقررة على البضائع الزيّدة ولا تزيد على مثليها •

واذا ظير بين الزيادة طرود تحمل نفس العلامات والأرقام الموضوعة على طرود أخرى مدرجة فى قائمة الشحن فتعبتر الطرود المترر عيهسا ضرائب أكبر هى الطرود الزائد وتطبق هذه المرامة أيضا على البضائع

.

ير المستحق وكان الحكم المطعون فيه قد عول في قضائه برفض دعوى غير المستحقة على الطاعنة على وفاء المرسل اليها لكامل الرسوم الجمركية المستحقة على الرسالة المشحونة بما فيها الرسوم عن العجز غير المبرر ، وعدم قيام الدليل على استردادها ما يقابل هذا العجز ، واعتبرت هذا الوفاء مبرئا لذمة المطعون ضدها ( الناقلة ) ، وكانت الاوراق خلوا مما يدل على أن الملطون ضدها ( الناقلة ) ما يحركية عمن الرسالة باكملها الى سداد دين المطعون ضدها ( الناقلة ) المستحق عن العجز غير المبرر ، فانه يكون قد خالف القانون واخطا في تطبيقه وتأويله بما يستوجب نقضه ( نقض مدنى ١٩٨٠/١٢/٢٢ مدونتنا الذهبية مالعدي العدد فتوة العدد الدونة واخترا ) .

وقضت ايضا أن مفاد نصوص المواد ٣٧ - ٣٨ - ١١٧ من قانون الجمارك ٦٦ لسنة ١٩٦٣ مجتمعة - وعلى ما جرى به قضاء هذه المحكمة -أن المشرع اقام قرينة مؤداها أن وجود نقص في مقدار البضائع المنفرطة أو في عدد الطرود المفرغة من السفينة عما هو مبين في قائمة الشحن يفترض معه أن الربان قد هربه الى داخل البلاد دون أداء الرسوم الجمركية المتحقة عليه الا - أنه أجاز للربان دفع مظنة التهريب بايضاح أسباب النقص وتقديم البراهين المبررة له ، واستازم المشرع أن يكون هذا التبرير بمستندات جدية في حالات ثلاث هي : عدم شحن البضاعة على السفينة أصلا وعدم تفريغها وسبق تفريغها في ميناء آخر ، أما في غير هذه المالات المحددة فأنّ المشرع لم يقيد تلك القرينة بطريق معين من طرق الاثبات ومن ثم يجوز نفيها بكافة الطرق حسبما تقضى القواعد العامة ، فاذا ما أوضح الربان أو من يمثله سبب النقص أيا كان مقداره وأقام الدليل عليه ، أنتفت القريئة على التهريب ، وإذا لم يثبت الربان سبب النقص أو ما يبرره بمستندات جدية في الحالات التي يستازم فيها القانون ذلك ظلت المقرينة قائمة في حق الربان والزم باداء الرسوم المقررة ( نقض مدنى ١٩٨٢/٥/٣ - مدونتنا الذهبية - العدد الثاني بند ١١٦٥ ) ٠

الزائدة التى تظهر أثر جرد المستودعات العامة أو الخاصة ولا تكرن مدرجة فى سجلاتها وتحصل من أصحاب هذه المستودعات .

مادة ١١٨ ــ تفرض غرامة لا تقـــل عن عثير الضرائب البجموكية المعرضة للضياع ولا تزيد على مثلها فى الأحوال الآتية:

١ - تقديم بيانات خاطئة عن منشأ البضاعة أو نوعها .

٢ -- تقديم بيانات خاطئة عن القيمة اذا ظهرت فيها زيادة تجاوز
 عشرين في المائة ء

٣ -- تقديم بيانات خاطئة عن المقادير اذا ظهرت في البضائع زيادة
 تجاوز خوسة في المائة •

 ق. مخالفة نظم العبور والمستودعات والمناطق الحرة والسماح المؤقت والأفراج المؤقت والاعفاءات اذا كانت المصرائب المجمرةية المعرضة للضياع تزيد على عشرة جنيهات •

هادة 119 - تفرض القرامات المتصوص عليها في الواد السابقة بقرار من مدير الجمرك المختص ويجب أداؤها خلال خمسة عشر يوما من تاريخ اعلان المخالفين بهذا القرار بخطاب مسجل مصحوب يعلم وصول أما ثم ينظلم ذوو الشآن بكتاب يقدم للمدير لعام الجمارات خلال الخمسة عشر يوما المذكورة وللمدير العام في هذه الحالة أن يؤيد الغرامة أو يعدلها أو يلمنيها (). •

____

⁽١) قضب محكمة النقض بان الا كَانَ مَنَ القرر في قضاء محكمة النقض ان القرارات التي يصفرها مدير عام مصلحة الجماراك في موام النقس ان القرارات التي يصفرها مدير عام مصلحة الجماراك في ما ١٦ المدير الجماراك رقم ١٦ المدير الجمارات قد بض في المادة ١١٩ منه على جواز الطعن في تلك القرارات أمام المحكمة المخلصة ، ولم يرد به نص خاص بخول المحاكم العادية حتى المحكمة المفارة في هذه الطعون ، فتكون المحكمة التي عناها المدرع في المحكمة المدرع في المحكمة المدرع في ا

وتحصل المرامات بطريق التصامن من الفاعلان والشركاء وذلك بطريق الحجز الادارى ، وتكون اليضائم ضامنة لاسستيفاء المرامات .

ويجرز الطعن فى قرارات المدير العام الجمارك خلال خمسة عشر يوما من اعلانها بخطاب موصى عليه مصحوب بعلم وصول وذلك أمام المحكمة المختصة ، ويكون حكم المحكمة المحكمة نهائيا وغير قابل الطرن غيه •

هادة 170 سيعتبر ريابنة السفن وقادة الطائرات ووسائل النقد ل الأخرى مسئولين مدنيا عن كل حالة مخالفة تتناق بطاقم السفينة أو الطائرة او وسيلة النقل و وتكون السفن والطائرات ورسائل الثقل الأخرى ضمانا الاستيفاء الضرائب والغرامات الجمركية .

ويعتبر اصحاب البضائع مسئوان عن جميع أحمال مستقدميهم وعن أعمال مخاصيهم الجمركية المحركية عندا البيانات والاجراعات الجمركية كما يسلله المخاصون الجمركيون عن أعمالهم وأعمال مستخدميهم في هذا الصدد •

# الباب الشاهن التصاهن

مادة ١٢١ ــ ( الفقرة الثانية معنلة بالقانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٨٠ )

المختصة طبقا للقواعد العامة فى توزيع الاختصاص بين جهتى القضاء العادى والادارى وفقا للأصول العامة فى توزيع الاختصاص بين المصاكم الإدارية ، وهى محكمة القضاء الادارى ،

⁽ نقض مدنى في ١٩٧٣/١/٣٣ - موسوعتنا الذهبية جـ ٥ --فقرة ٤١٨ ) .

⁽۱) عدلت أحكام هذا الباب بالقانون رقم ۷۵ لسنة ۱۹۸۰ الذي عدل الفقرة الثانية من المادة ۱۳۱ وأضاف مادة جديدة برقم ۲۲۶ مكررا • وقد صدر قرار وزير المالية رقسم ۱۰۰ لسستة ۱۹۸۰ بالقواصد التنفيذية

للقانون رقم ۲۵ لسنة ۱۹۸۰ المشار اليه ، ( الوقائع الممرية في ١٩٨٠/١١/٤ - العدد ٢٤٨ ) ، وفيما يلي نصه :

مادة ١ - يجب على مامورى الضبط القضائى من رجال الجمارك - في حير حالات متابعة البضائع المهربة ومطاردتها - أن يحصلوا على اذن سابق من مدير عام الجمارك أو مديروا المناطق عند اجراء اية اعمال تفتيش أو ضبط خارج الدوائر الجمركية وأن يثبتوا هذا الاذن في صدر المحضر ،

ويتعرض من يخالف ذلك للجزاء الادارى فضلا عن بطلان الفبط . مادة ٢ ـ يحق لمن لهم صفة الضبطية القضائية من رجال الجمارك في سبيل مكافحة التهريب وفقا لاحكام القانون ٧٥ لمنة ١٩٨٠ أن يقوموا بالتفتيش والكشف عن البضائع المستوردة ـ التي تكون في حيازتها بقصد

بالتفتيش والكثف عن البضائع المستوردة - التى تكون فى حيازتها بقصد الاتجار فى جميع الاصائن العامة والخاصة ووسائل النقل وعلى امتداد الاراضى والبحيرات والانهار والقنوات بعد الحصول على الاذن المشار اليه فى المادة السابقة وبعد استئذان النيابة العامة فى الاماكن الخاصة تطبيقا لاحكام قانون الاجرامات الجنائية .

مادة ٣ ـ تضبط البضائع التى تكون حيازتها بالمخالفة لاحكام المقانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٨٠ المشار اليه وتوضع داخل احراز مختوم بخاتم مامور الضبا الفضائي بعد حصرما تفصيلا في المحضر أو باستمارات تحمل توقيع المحضر وصاحب الشان وتنقل الى المخازن الجمركية على ذمــة التصرف فيها من السلطة المختصة ،

مادة ٤ ـ يجب على رجال المباحث مكافحة النهرب وكافة السلطات المدنية والعسكرية وقوى الأمن الداخلى أن تقدم لمن لهم صفة الضبطية القضائية من رجال الجمارك كـل مساعدة للقيام بعملهم بمجرد طلبهم ذلك •

مادة ٥ - لا يجوز لغير مأمورى الضبط القضائى من رجال الجمارك تنفيذ أحكام هذا القانون بصفة مستقلة ·

، مادة ٦ – يعتبر في حكم الحيازة بقصد الاتجار عمليات نقل البضائع المستوردة أو تخزينها داخل البلاد بكميات تجارية دون أن تكون مصحوبة بمستندات توضح معاملتها جمركيا من حيث السداد أو الاعفاء أو المخضوع لاحد الانظمة الجمركية الخاصة •

(م ٣٩ - موسوعة مصر جـ ١٣)

٦١٠ جمارك

مادة ٧ ـ يجب على مصلحة الجمارك تلبية طلبات ذوى الشان بتسليمهم مستندات تثبت تادية الضرائب الجمركية أو الاعفاء منها أو خضوع البضائع لاحد الانظمة الخاصة وكذلك تسليمهم صورا رسمية من الفواتير والمستندات المرفقة بالبيانات الجمركية بعد تادية الرسوم المقررة في هذا الشان -

مادة ٨ - يعتبر الحائز حسن النية ولا تحتجز بضائعه اذا كان تحت يده عند الضبط فاتورة صحيحة صادرة من مستورد أما الفواتير الصادرة من غير المستوردة فلا يعتد بها الا أذا أثبت فيها رقم القسيمة الجمركية وتاريخها واقر من اصدارها بمسئوليتها عنها وعما جاء بها من بيانات و

مادة ٩ ـ على من يحوز بضائع اجنبية بقصد الاتجار وليست تحت يده مستندات تثبت سداد الضرائب المستحقة عليها أن يتقدم خلال مدة أقصاها ثلاثة شهور من بدء سريان هذا القرار الى مصلحة الجمارك ببيان عما لديه من بضائع لسداد ما يستحق عليها من ضرائب وفقا للتعريفة السارية يوم تقديم الطلب ويعفى عندئذ من دفع اية غرامات أو تعويضات في جريمة التهريب .

مادة ١٠ ـ يجب على مأمورى الضبط القضائى عند اجراء أية عملية تفتيش أو ضبط التأثير بالالغاء على كافة المستندات والفواتير التى يثبت عدم وجود البضائع المتصلة بها أثناء عملية الضبط أو التفتيش .

وعلى مصلحة الجمارك أن تضع خطة لتنفيذها على مستوى الجمهورية للتأشير بانتهاء صلاحية المستندات الجمركية التي تم التصرف في البضائع الخاصة بها .

مادة ۱۱ ـ ينشأ جهاز ادارى بمصلحة الجمارك يدرب على مكافحة التهريب ويزود بالأجهـزة والآلات وومـائل النقل التى تمكنه مـن اداء وظيفتـه .

مادة 17 - على مدير عام الجمارك اصدار التعليمات المنفذة الاحكام هذا القرار وتنميق تنفيذه مع الجهات الخاصة بالنسبة للسلع بحسب أهميتها ومدى قابليتها لمرعة التصرف .

مادة ١٣ ـ ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به اعتبارا من أول اغسطس ١٩٨٠ .

يعتبر تهربيا ادخال البضائع من أى نوع الى الجمهورية أو اخراجها منها بطرق غير مشروعة بدون آداء الضرائب الجمركية المستحقة تلها أو بعضها أو بالمخالفة لننظام المعمول بها فى شأن البضائم المنوعة.

ويعتبر فى حكم التوريب حيازة البضائع الأجنبية بقصد الاتجار مع العلم بأنها معربة ويفترض العلم اذا لم يقدم من وجدت فى حيازته هذه البضائع بقصد الاتجار المستندات اندالة على انها قد سحدت عنها الفرائب المجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم المقررة «، كما يعتبر فى حكم التعريب تقديم مستندات أو فواتير مزورة أو مصطنعة أو وضع علامات كاذبة أو اخفاء البضائع أو العلامات أو ارتكاب أى فعل آخر يكون الغرض من الضرائب الجمركية المستحقة كلها أو بعضها أو بالمخالفة التنظم المعول بها فى شأن البضائم المعنوعة •

ولا يمنع من اثبات المتهريب عدم ضبط البضائع .

هادة ۱۲۲ ــ مع عدم الاخلال بأيــة عقوبة أثند يتفى بهــا قلنون آخر يماقب على التعريب أو على الشروع فيه بالحبس ويغرامة لا تقــل

هذا وقد جرى قضاء محكمة النقض في تفسير المادة ١٢١ من القانون المجركي هو ادخال باصحار قانون الجمارك على أن المراد بالتهريب المجركي هو ادخال البضاعة في أقليم الجمهورية أو اخراجها منه على خلاف القانون وهو لا يقع فعلا أو حكما ألا عند اجتياز البضاعة للدائرة الجمركية ، وعلى ذلك فأن حيازة السلعة فيما وراء هذه الدائرة – من غير المهرب لها فاعلا كان أو شريكا - لا يعد في القانون تمريبا ، كما لا يعد الحقوبات ، لان البين من نص المادة المذكورة ومن مذكرتها التفسيرية وأصلها التشريعي أنها تفترض وقوع جريمة سابقة على مال تنتزع حيازته من صاحبه ، فيكون المال المنتزع حصيلة للجريمة ، ولا كذلك جريمة أنيه وبن من من حيازة البضاعة مجردة وراء الدائرة الجمركية لا جريمة فيه ولا عقاب عليه ( نقض جنائي ١٩٧٠/١٠/١٠ ـ موسوعتنا الذهبية ـ ج عالى عاد) ) .

عن عشرين جنيها ولا تجاور ألف جنيه أو باهدى هاتئن المقوبتين • ويحكم على الفاعلين والشركاء متضامنين بتنويض يعادل مثلى الضرائب البجمركية المستحتة • غاذا كانت البضائع موضوع الجريمة من الأصناف المهنوعـــة كان التعويض معادلا لمثلى تيمتها أو مثلى الضرائب المستحقة أيهما أكثر(١)•

وفى جميع الأحوال يحكم - علاوة على ما تقدم - بمصادرة البضائع موضوع التعريب غاذا لم تضبط حكم بما يعادل قيمتها

ويجوز الحكم بمصادرة وسائل النقل والأدوات والمواد التى استعملت فى التعريب وذلك فيما عدا السفن والطائرات ما لم تكن أعدت أو أجرت فعلا لهذا المعرض •

⁽١) قضت محكمة النقض بان المادة ١٢٢ من القانون رقم ٦٦ لسنة 1977 باصدار قانون الجمارك قد أوجبت الى جانب الحكم بالحبس والغرامة ، القضاء بتعويض يعادل مثلى الضرائب الجمركية المستحقة ، فاذا كانت البضائع موضوع الجريمة من الاصناف الممنوعة كان التعويض معادلا لمثلى قيمتها أو مثلى الضرائب المستحقة أيهما أكثر ٠ لما كان ذلك ، وكان الأصل ان العقوبة الاصلية المقررة لاشد الجرائم المرتبطة ببعضها ارتباطا لا يقبل التجزئة تجب العقوبات الاصلية المقررة لما عداها من جرائم دون أن يمتد هذا الجب الى العقوبات التكميلية التي تحمل في طياتها فكرة رد الشيء الى اصله او التعويض المدنى للخزانة او اذا كانت ذات طبيعة وقائية كالمصادرة ومراقبة البوليس والتي هي في واقع امرها عقوبات نوعية مراعى فيها طبيعة الجريمة ، ولذلك يجب توقيعها مهما تكن العقوبة المقررة لما يرتبط بتلك الجريمة من جرائم أخرى والحكم بها مع عقوبة الجريمة الأشد ، فإن الحكم المطعون فيه أذ أعمل حكم المادة ٣٢ من قانون العقوبات وأغفل الحكم بالتعويض المنصوص عليه في المادة ١٢٢ من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ يكون قد أخطأ في تطبيق القانون بما يوجب نقضه للم كان ذلك ، وكانت أوراق الدعوى خلوا من مقومات تقدير التعويض الواجب القضاء به بما لا يستطيع معه هذه المحكمة تصحيح الخطأ اعمالا لنص المادة ٢/٣٥ من القانون رقم ٥٧ لسنة ١٩٥٩ بشأن حالات واجراءات الطعن امام محكمة النقض فانه يتعين القضاء مع النقض بالاحالة ( نقض جُنائي ١٩٨١/٤/٥ - مدونتنا الذهبية - العدد الثاني - فقرة ١١٧٥ ) ٠

وفى هالة العود يجوز الحكم بمثلى العقوبة والتعويض .

وتنظر قضايا النهريب عند احالتها الى المحاكم على وجه الاستعجال •

مادة 177 - يعاقب بالعقوبات المقررة فى اللدة السابقة كل من استرد أو شرع فى استرداد الضرائب المجمركية أو المبالغ المدفوعة لحسابها أو ضرائب الانتاج أو الاستهلاك كلها أو بعضها باهدى الوسئل المنسوس عليها فى المادة 171 ويكون التحويض معادلا مثلى المبلغ موضوع الجريمة،

مادة ١٣٤ ـ لا يجوز رفع الدعوى العمومية أو اتتفاذ أية اجراءات في جرائم المتهريب الا بطلب كتسابى من المدير العام للجمسارك أو من ينبيسه (١) .

# والمدير العام الجمارك أن يجرى التصالح (١) أثناء نظر الدعوى أو

(١) صدر قرار مدير عام الجمارك بتاريخ ١٩٦٥/٣٢٢١ في شان أنابة السيد القائد المختص بتشكيل المجالس العسكرية وفق انظمة القوات المسلحة ب في الاذن برفع الدعوى العمومية واتخاذ الاجراءات في جرائم التهريب الجمركي التي ترتكب من افراد القوات المسلحة .

كما صدر قرار مدير عام الجمارك بتاريخ ١٩٦٤/١٢/٣٠ ونص على ما ياتي :

« انابة السادة مامورى جمارك مرسى مطروح والسلوم والقنطرة والاسماعيلية والعريش ودمياط في الاذن برفع الدعوى العمومية واتضاذ الاجراءات في جرائم التهريب الجمركي التي تقع في دائرة اختصاص كل منهم » .

(٢) صدر قرار وزير المالية رقم ٢٦٨ اسنة ١٩٨٣ بثان بعض احوال عدم جواز التصالح في بعض للجرائم الجمركية وفيما يلى نصه :

مادة ١ ــ لا يجوز التصالح وفقا لاحكام المادة ١٢٤ من قانون للجمارك الصادر بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٨٣ في الجرائم الجمركية التي تقع بالمخالفة لاحكامه وذلك في المحالات الاتية :

 ١ - اذا كان المخالف سبق له ارتكاب أى جريمة جموكية في أية رسالة أخبرى .

بعد الحكم فيها حسب الحال مقابل التعويض كاملا أو ما لا يقـل عن نصسفه (١) •

.

٢ _ اذا كان المخالف محترفا للتهريب بأن يكون قد اعد وسيلة النقل
 أو الحقيبة أو أى شء آخر بطريقة تدل على الاعداد خصيصا للتهريب
 ٣ _ اذا تبين وجود تواطؤ مع احد العاملين المختصين بالاعصال

الجمركية أو المتصلة بها • ع ــ البضائع المهربة من المناطق الحرة المنشأة وفقا لاحكام القانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٧٤ الجارى تنفيذه •

٥ _ اذا تبين وجود تزوير في المستندات •

٠ ـ البضائع التي ترد بكميات او ذات صفة تجارية ٠

مادة ٢ ــ لا يجوز التصالح في الجرائم الجمركية التي تقع بالمخالفة لاحكام المادة ١٣٤ مكررا من قانون الجمارك الصادر بالقانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٦٣ والمضافة بالقانون رقم ٧٥ لسنة ١٩٨٠ ٠

مادة ٣ ــ مع عدم الاخلال باحكام المادة الاولى من هذا القبرار لا يجوز التصالح في جميع قضايا التهريب الجمركى وفقا لاحكام المادة ١٢٤ من قانون الجمارك الصادر بالقانون رقم ٦٦ لمسنة ١٩٦٣ الا بعد العرض على وزير المالية ٠

مادة ٤ ـ يلغى القرار الوزارى رقم ١٦٣ لسنة ١٩٨٣ المشار اليه ٠ مادة ٥ ـ يعمل بهذا القرار اعتبارا من ١٩٨٣/١١/١٠

(۱) قضت محكمة النقض بان مؤدى نص المادة ١٢٤ من القانون رقم 17 لسنة ١٢٣ باصدار قانون الجمارك أن لملحة الجمارك التصالح مع المتهمين في هذا النوع من الجرائم في جميع الاحوال سواء تم للملح في اثناء نظر الدعوى المام للحكمة أو بعد القصل فيها بحكم بات ، ويترتب عليه انقضاء الدعوى الجنائية أو وقت تنفيذ العقوبة حسب الاحوال عليه انقضاء لدعوى الجنائية أو وقت تنفيذ العقوبة حسب الاحوال من الهيئة

الاجتماعية عن حقها في الدعوى الجنائية مقابل الجعل الذي قام عليه الصلح ويحدث أثره بقوة القانون مما يقتضى من المحكمة اذا ما تم التصالح في أثناء نظر الدعوى أن تحكم بانقضاء الدعوى الجنائية اما اذا ما تراخي الى ما بعد الفصل في الدعوى فانه يترتب عليه وجوبا وقف تنفيذ العقوبة

ويجوز فى هذه الحالة رد البضائع المضبوطة كلها أو بعضها بعد دفع المضرائب المستحقة عليها مسا لم تكن من الأنواع المنوعة - كمسا يجوز رد وسائل النقل والأدوات والمواد التي استعملت في التهريب -

ويترتب على النصالح انقفاء الدعوى العمومية أو وقف تنفيذ العقوبة المبنائية وجميع الآثار المترتبة على الدكم حسب الحال •

مادة ١٢٤ مكررا — ( مضافة بالقانون رقم ٧٥ لسسنة ١٩٨٠ ) مع عدم الاخلال بأية عقوبة أشد يقفى بها قانون آخر يعاقب على تهريب البضائع الأجنبية بقصد الاتجار أو الشروع فيه أو على حيازتها بقصد الاتجار مع العلم بأنها مهربة بالحبس مدة لا تقل عن سنتين ولا تجاوز خمس سسنوات وبغرامة لا تقل عن ألف جنيه ولا تجاوز خمسسين ألف جنيه ، وتطبق سائر المعقربات والأحكام الأخرى المنصوص عليها فى المادة ( ١٢٢ ) ، وفي حالة العود يجب المكم بمثلى المقوبة والتعويض •

واستثناء من أحكام المادة ١٢٤ من هـذ! القانون لا يجوز رفسح الدعوى العمومية في الجرائم المنصوص عليها في الفقرة السابقة الا بناء على طلب من وزير المالية أو من ينيه (').

ويجوز لوزير المالية أو من ينييه – الى ما قبل صدور حكم فى الدعوى المعومية الصلح مقابل أداء مبلغ المتعويض كاملا ، ولا يترتب على المصلح

 ⁽١) صدر قرار وزير المالية رقم ١٨٠ اسنة ١٩٨٢ بتفويض رئيس مصلحة الجمازك في بعض الاختصاصات ومنها رفع الدعـوى العموميـة والتصالح في الجرائم المنصوص عليها في المادة ١٢٤ مكزير .

رد البضائع المضبوطة فى الجرائم المشار اليها وانما يجوز رد وسائل التنفل والأدوات والمواد المتى استخدمت فى المتهريب .

ويترتب على الصلح انقضاء الدعوى العمومية في هذه الجرائم ،

هادة ١٢٥ ــ للجمارك حق التصرف فى البضائع ووسائل النقل والأزوات والمواد التى حكم نهائيا بمصادرتها •

# النِساب التساسع بيسع البضسائع

مادة ١٢٦ ــ للجمارك أن تبيع البضائع التى مضى عليها أربعة أنسهر في المخازن الجمركية أو على الأرصفة بعد موافقة وزير الغزانة •

وللوزير خفض هذه المدة في حالات المضرورة (١) •

أما المبضائع القابلة للنقصان أو التلفير") فلا يجوز ابقاؤها في الجمرك الا للمدة التي تسمح بها حالتها فاذا لم تسحب خلال هذه المدة يحسرر المجرك محضرا باثبات حالتها ويبيعها من تلقاء نفسه دون حاجة الى اخطار ذوى الثمان ».

⁽۱) صدرت عدة قرارات من السيد مدير عام الجمارك خاصة بخفض المدة المنصوص عليها في المادة ١٢٦ مـن قانون الجمارك ، ومـن هـده القرارات ، القرارات أرقام ١ لسنة ١٩٧١ ، ٧٧ لسنة ١٩٧١ ، ٢٠٠ لسنة ١٩٨٠ ، ٢١١ لسنة ١٩٨١ .

كما صدر قرار وزير المالية رقم ٣٨٠ لسنة ١٩٨٢ بتفويض رئيس مصلحة الجمارك في بعض الاختصاصات ومنها خفض مدة بقاء البضاعة على الارصقة في حالات الضرورة ٠

⁽٢) صدر قرار مدير عام الجمارك رقم ١٩ لسنة ١٩٦٤ بشان البضائع القابلة للتلف والنقصان •

وتسرى أحكام الفقرة الأولى على الأنسياء التي يتركها المسافرون ف المكاتب الجمركية ١٠

مادة ١٢٧ ــ للجمارك أن تبيع قبل صدور حكم المحكمة المختصسة أو قرار من الجهة المختصة بحسب أحرال البضائع والأسياء القابلة للنلف أو المرضة لملانسياب أو النقصان والحيوانات التي تحفظ لديها أثر نزاع أو ضعط •

ويجرى البيع بعد اثبات الظروف المبررة له بمعضر يعرره الموظف المختص •

فاذا قضى بعد البيع بارجاع البضائع أو الأشمياء المذكورة أو الحيوانات الى صاحبها دفع له الباتي من ثمن البيع بعد استقطاع النفقات،

مادة ١٢٨ ــ المجمارك أن تبيع أيضا :

١ ــ البضائع والأشياء التي آلت اليها نتيجة تصالح أو تنازل •

٢ ـــ البضائع التى لم تسحب من المستودعات العامة أو المستودعات
 الخاصة خلال المهاء المحددة وذلك مع مراعاة حكم المادة ٧٧ •

س بقايا البضائع والأصياء الضئيلة للقيمة التي لم يعرف أصحابها
 ولم يطالب بها خلال ثلاثة أشعر •

هادة ١٢٩ ــ تجرى البيوع المنصوص عليها فى المواد السابتة بالشروط والأوضاع التي يصدر بها قرار من وزير الخزانة (١) وتباع البغسائع

 ⁽١) صدر قرار وزير الخزانة رقم ٧٧ لمنة ١٩٦٣ بالشروط والاوضاع التي تتبع في شان البيوع التي تجريها مصلحة الجمارك •

كما صدر قرار وزير المالية رقم ٢٠٦ لسنة ١٩٨٤ في شأن قواعد بيع البضائع المهملة والمصادرة والمتروكات المتنازل عنها لمصلحة الجمارك وقد صدر قرار وزير المالية رقم ٣٨٠ لسنة ١٩٨٢ بتغويض رئيس مصلحة المجمارك في بعض الاختصاصات ومنها تبحديد الشروط والاوضاع الخاصة بالبيوع و

٣١٨ ----- جمارك

خالصة الضرائب البمركية وغيرها من الضرائب والرسوم ويدفع الثمن فسورا •

مادة ١٣٠ _ يوزع حاصل البيع وفق الترتيب الآتى :

١ سنفقات البيع والمصروفات التي أنفقتها الجمارك من أي نوع
 كانت 4

- ٢ ... الضرائب الجمركية •
- ٣ ـ الضرائب والرسوم الأخرى •
- ٤ ــ المصروفات التي أنفقها صاحب المستودع ٠
  - ه ـــ رسوم الخزن •
  - ٦ أجرة النقل ( النولون ) ٠

ويوزع باقى ثمن البيع بالنسبة البنسائع المرخص باستيرادها بعد استقطاع المبالغ سالفة الذكر أهانة فى خزانة الجمارك وعلى أصحاب الشأن أن يطالبوا به خلال ثلاث سنوات من تاريخ البيع والا أصبح حقا للخزانة المسامة ،

أما البضائع المحظور استيرادها فيصبح باقى ثامن بيمها حقا اللخزانة السامة •

# البــاب المــاشر توزيع التعويضات والغرامات وقيم الأشياء الممادرة

مادة ١٣١ ــ تحدد بقرار من رئيس الجمهورية (١) القسواعد التي تتبع في توزيع مبالغ التعويضات والغرامات وقيم الأشياء الممادرة على المرشدين ومن قاموا بضبط الجريمة أو علونوا في اكتشافها أو ضبطها أو في

⁽۱) صدر قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ٢٢٨٦ اسنة المجارة والتعويضات والغرامات المان بيع المضبوطات المصادرة والتعويضات والغرامات

استيفاء الاجراءات المتصلة بها وعلى صناديق انتعاون الاجتماعي والادخار والصندوق المسترك والأندية الرياضية الخاصة بعوظفي الجمارك •

_____

الجمركية ( الجريدة الرسمية في ١٩٦٠/١٢/٣١ - العدد ٣٠٠ ) ونص على ما ياتى : ----

مادة 1 _ يوزع ثمن بيع المضبوطات والتعويض والغرامات في حالتي التهرب والمخالفات الجمركية على الوجه الآتي :

- ( 1 ) في حالة وجود ارشاد :
  - ٥٠٪ للارشاد ٠
- ١٠٪ للضابطين والمشتركين في اكتشاف الواقعة أو استيفاء الاجراءات
   المتصلة بها ٠
- أ. للصناديق الاجتماعية والادخار لموظفى مصلحة الجمارك الداخلين والخارجين عن هيئة العمال ولنادى مصلحة الجمارك الرياضي والمكافات التشجيعية والتعويضية ( الثقافية ) بالنسبة التي تحدد بقرار يصدره وزير الخزانة .
  - (ب) في حالة عدم وجود ارشاد:
- أه ٪ للضابطين والشتركين في اكتشاف الواقعة واستيفاء الاجراءات المتصلة مها .
- . 70٪ للصناديق الاجتماعية والادخار لموظفى مصلحة الجمارك الداخلين والمخارب الداخلين والمخارك الداخلين والمخاتات التنجيعية والتعويضية والثقافية ، بالنسب التى تحدد بقرار يصدره وزير الخزانة ،
- مادة ٢ _ يتبع نفس النظام المشار اليه في المادة الاولى في حالة قيام احد ىالصالح الاخرى بعملية الضبط أو الاشتراك فيه •
  - مادة ٣ يلغى كل ما يتعارض مع احكام هذا القرار -
- مادة ٤ ـ على وزيرى الخزانة والحربية تنفيذ هذا القرار ، ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية » ٠
- من الربيع علم في المجلوب المجارك رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٨ في شأن كما صدر قراري مدير عام الجمارك رقم ٢٧ لسنة ١٩٧٨ في شأن تنظيم حصيلة المضبوطات والتعويضات والغرامات في الجرائم الجمركية والانتاجية .
- وصدر قرار مدير عام الجمارك رقم ١٠ لسنة ١٩٨٠ بتعليمات في شان الارشاد وشروط تطبيقه ٠

٦٢٠ ....

# القسم الثــاني ف التعريفة الجِمركية

قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٢٥١ لسنة ١٩٨٦ باصدار التعريفة الجمركية (١)

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الجمارك ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٢ لسنة ١٩٨٠ باصدار اللتعريفة الجموكية ،

وعلى موانقة مجلس الوزراء ،

ويناء على ما ارتآه مجلس الدولة •

#### قسرن

مادة 1 ــ تحصل الضرائب الجمركية طبقا للفئات الواردة بجداول التعريفة الجمركية المفقة (٢) •

مادة ٢ ... تطبق المتعريفة الجمركية وغقا للقواعد الواردة في هذا اللقواء الواردة في هذا

مادة ٢ - يتم تبنيد الأصناف وفقا الملاحظات ونصوص البنود المبينة بالأقسام والفصول الواردة بجداول التعريفة الجمركية المرفقة •

⁽١) الجريدة الرسمية في ١٩٨٦/٨/٢١ ـ العدد ٣٤ تابع (١) ٠

⁽٢) لم ننشر الجداول اكتفاء بنشرها في الجريدة الرسمية .

مادة ٤ —

(۱) متعبر أية أشارة الى صنف من الأصناف في بند معين شاملة هذا الصنف ، وإن كان غير كامل ، ألو غير تام الصنع ، بشرط أن تتوافر بحالته عند الورود الصفة الأساسية المنف أنكامل أو التام الصنع من كما يسرى ذلك على المنف الكامل أو التام الصنع أو الذي يعتبر في حكم الصنف الكامل أو التام الصنع وذلك عند وروده مفككا أو غير مجمع من المواد في بند معين شاملة هذه (ب) تعتبر أية أشارة الى مادة من المواد في بند معين شاملة هذه تعتبر الاشارة الى مادة من المواد شعرعات المكونة كليا أو جزئيا من هذه المادة .

وتبند الأصاف المناوطة أو المركنة طبقا للقواعد النصوص عليها في المسادة التالية :

مادة ٥ ــ اذا تبين أن أصناغا تدخل فى بندين أو أكثر ، تطبيقك المتاعدة الواردة فى الفقرة (ب) من المادة ٤ ، يجرى تبنيد الأصناف فى هذه المائة وفى جميع المحالات الأخرى على الوجه الآتى :

- (1) يرجح البند الأكثر تخصيصا على البنود ذات النصوص العامة.
- (ب) المنتجات المخلوطة ، والمسنوعات الكونة من مواد مختلفة أو الفاتجة من تجميع أصناف مختلفة وكذلك البضائع المهاة بشمسكل أطقم متناسقة والتي لا يمكن تبنيدها تطبيقا الفقرة السابقة ، وتبند تبما المعادة أو الصنف الذي يضفى عليها الصفة الأساسية لها .
- ( ج ) ف حالة تعذر تطبيق القاعدتين الواردتين في الفقرتين ( أ ) ،
   ( ب ) على بضاعة معينة ، فانه يتعين المضاعها المبند الذي يحمل الفشسة الأعلى في المترتيب من بين البنود الذي يمكن أخذها في الاعتبار .

هادة ٦ - مع عدم الاخلاء بنئات التعريفة الجمركية المحدة بالجداولة

المرفقة بهذا القرار يجوز الصناعات التجميع أن تطلب القصريح يمعاملة منتجاتها تحت رقابه مصلحه الجمارك وفقا للاحذام الاتية :

- ( 1 ) الأجزاء المنكة تفكيك كاملا التي تستوردها المسانع لتجميعها تحت رقابه مصحه الجمارك وتضمع لبند المنتج الفهائي طبعا نقواءد وملاحظات التعريفة الجمودية ، تعامل جمركيا بعنه ضريبه الوارد المقررة على المنتج الكامل بعد تضنيضها بواقع ٢٠/٠٠
- (ب) اذا صنعت بعض الأجزاء محليا لتحل محل الأجزاء الأجنبية المسترردة الداخلة في المنتج النهائي المجمع تخضع الأجزاء الأجنبية المسترردة لفئة ضريبة الوارد المقرره على المنتج النهائي العالم الصنع بعد تخفيضها بالنسب التالية وبحد أقصى ٧٠/ ( خمسة وسبعون في المائه ) أو تحصل ضريبة الوارد المقررة على بنودها المخاصة بها أيهما أتل :

-	
سبة التفنيض في	
ضربية الواردة	نسبة الأجزاء المصنعة مطيا الى مجموع الأجزاء الكام
عى المنتج كنهائى	المكونة أأمنتج النهائي
7.40	اذا باغت نسبة الأجزاء المصنعة مطيا ٢٠٠٠
/	اذا يلغت نسبة الأجزاء المصنعة مطيا ٣٠٠/
1.20	اذا باغت نسببة الأجزاء المسنعة مطيا الهرار
·/.o•	اذا يلغت نسبة الأجزاء المصنعة مطيسا ٥٠٠
<b>/</b> .٦•	اذا بلغت نسبة الأجزاء المصنة معايسا ١٠٠٠/
/,٦0	اذا بلغت نسبة الأجزاء المصنعة مطيا ٦٥/
·/.vo	اذا بلغت نسية الأجزاء المسنعة مطا أكثر من ٦٥/

ويصدر بشروط وةواعد تحديد منسة التعريفة المجمركية المستحقة تظبيقا للفقرتين السابقتين قرار من وزير المالية •

(ج) يجوز لوزير المالية بناء على طلب وزير الصبناعة أن يمنح مقدما من تاريخ بدء انتشعاء لبمض الشركات القسائمة بعمليات متجمع في المسناعات المعقدة نسبة المتخفيض في خربية الواردة المقررة على المنتج النهائي بما لا يجاوز ١٤٠٠/، وذلك دون انتظار الوصول الى نسبة التصنيع المطلى المقابلة لذلك المنصوص عليها بالفقرة (ب) من هذه المادة خلال المددة المودعة الماتر المعربية والمارة المعددة الموقها بالترخيص المنوح لها من الهيئة العامة المتصنيع و

وتتولى الهيئة المامة تلتصنيع بالاشتراك مع مصلحة الجمارك متابعة 
تنفيذ الشركة لالتزامها الوصول الى نسبة التصنيع المحلى المحددة لها 
بموجب تقرير سنوى يرفع الى وزير المالية غاذا لم تصل الشركة في نهاية 
كل عام الى النسبة التدريجية المتررة لها ، يوقف التيسير المنوح وتحاسب 
وفقا للاحكام المنصوص عليها بالفقرتين (1)، (ب) من هدذه المادة ، 
مع انتزاهها برد الفروق المالية الى مصلحة الجمارك وسداد تحويض على 
تلك الفروق عن غنزة التخفيض يعادل أعلى سعر فائدة مقرر قانونا •

مادة ٧ _ تحصل الضربية الجمركية على البضائع التى تصدر بصفة مؤقتة لاصلاحها عند اعادة استيرادها بواقع ١٠// من جميع تكاليف اننقل والاصلاح ٠

مادة ٨ ــ ينشأ مجلس أعلى المتعريفة الجمركية برئاسة وزير المالية وعضوية الوزراء الذين يصدر بتحديدهم قرار من رئيس مجلس الوزراء(١)

⁽۱) صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ۱۱۰۸ لسنة ۱۹۸۲ بتشكيل المجلس الاعلى للتعريفة الجمركية ( الجريدة الرسمية في ۱۹۸۲/۱۰/۲ – العدد ٤٠ ) ونص على ما ياتي :

[«] مادة ١ - يشكل المجلس الاعلى للتعريفة الجمركية برئاسة وزير المالية ، وعضوية كل من:

وزير التعمير والمجتمعات الجديدة واستصلاح الاراضى •

وزير الكهرباء والطاقة ٠

ويفتص ببحث واقتراح التعديلاء الملائمة للتنريفة المجمركية وتطوير النظم الخاصة بها بما يتلاءم مع المتغيرات الاقتصادية •

ويكون المجلس أمانة ننية تابعة لوزير الملية يرأسها أحد شساغلى وظائف الادارة العليا من الدرجة المتازة يصدر باختياره قرار من رئيس مجلس الوزراء بناء على ترشيح وزير المالية •

ويصدر وزير المالية الترارات اللازمــة بتشكيل الأمانة وتحــديد اختصاصاتها •

مادة ٩ ــ تاغى القرارات الآتية :

ح قرار رئيس الجمهورية رهم ٢٠٥٢ لسنة ١٩٨٠ باصدار التعرينة الجمركية والقرارات المعدلة والمكملة له ٠

=

وزير الدولة للانتاج الحربى ٠

وزير التموين والتجارة الداخلية • وزير الصناعة •

ورير الاقتصاد والتجارة الخارجية ·

وزير السياحة والطيران المدنى .

وزير الصحة ٠

ويكون رئيس الامانة الفنية للمجلس مقررا له •

وللمجلس أن يستعين بمن يرى الاستعانة بهم فى اعماله من المختصين والخبراء فى مجال التعريفة الجمركية من بين ذوى الخبرة واساتذة الجامعات واعضاء الامانة الفنية دون أن يكون لهم صوت معدود فى اتجاذ القرارات •

مادة ٢ ـ يختص المجلس الاعلى للتعريفة الجمركية ببحث واقتراح التعديلات الملائمة للتعريفة الجمركية وتطوير النظم الخاصة بها بما يتناسب والمتعبرات الاقتصادية •

ويجتمع بناء على دعوة من رئيسه ، ويتولى مقرر المجلس تنظيم اعمىساله ،

مادة ٣ - ينثر هذا القرار في الجريدة الرسمية ، وعلى وزير المالية اصدار القرارات اللازمة لتنفيذه » •

ـــ قرار رئيس الجمهورية رقم ١٢٩ لسنة ١٩٧٥ بتخفيض ضريبــة الوارد الجمركية عــلى الأجزاء المفككة التى تستوردهــا الشركة المرية لصناعة وسائل النقل الخفيف لتصنيع الدراجات •

كما يلغى كل حكم يخالف أحكام هذا القرار •

مادة ١٠ ــ على وزير المالية نتفيذ أحكام هذا القرار (١) ٠

مادة 11 ــ ينشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية ، ويعمل به من اليوم التالى لتاريخ صدوره ،

صدر قراری وزیر المالیة رقمی ۱۹۲ اسنة ۱۹۸۱ و ۱۶ اسسنة ۱۹۸۷ بتحدید شروط وقواعد تنفیذ احکام القرار الجمهوری رقم ۳۵۱ اسنة ۱۹۸۲ ۰

## قرار وزير المالية رقم ١٩٤ لسنة ١٩٨٦

بتحديد شروط وقواعد تنفيذ أحكام القرار الجمهوري رقم ٣٥١ لسنة ١٩٨٦ باصدار التعريفة الجمركية والتذييلات الواردة بها (١)

### وزير المالية

بعد الاطلاع على القسانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصـــدار قانون الجمارك ، وعلى قرار رئيس الهجمهورية رقم ٣٥١ لسنة ١٩٨٦ باصــدار التعريفة المجمركية .

#### قسرر:

مادة ١ - ( مستبدلة بقرار وزير المالية رقم ١٦٠ لسسنة ١٩٨٧ ) يشترط للاستفادة من هئة المضريية المجموكية المحددة طرقتا اللمادة ( ٦ ) من قرار رئيس المجمهورية رقم ٢٥١ لسنة ١٩٨٦ المشار اليه ما يلى :

### 1 _ بالنسبة للاستفادة من أحكام الفقرة (أ) من القرار:

- (1) تقديم خطاب من الهيئة العامة للتصنيح بالموافقة على قيام المصنع بتجميع السلعة باعتبارها من صناعات التجميع مبينا بها عدد وحدات المنتج الفهائي ٠٠
- الفاتورة المبدئية التفصيلية معتمدة من الهيئة المعامة التصنيع •
- ( هـ ) أن تكون الأجزاء الواردة مفككة تفكيكا كاملا وفقا لمسا تقرره الهيئة العامة المتصنيم *
- (د) تقوم الادارة المحامة التعريفات بمصلحة الجمارك بناء على ما تقرره الهيئة المعامة التصنيع بتحديد المعاملة الجمركية المقررة على

^{. (}١) الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٨/٢٥ ـ العدد ١٩٠ تابع ٠

المنتج الكامل على أساس تخفيض الضربية الجمركية بواقع ( ٢٠٠٠/ ) طبقا للمفقرة (١) من المادة (١) من التعريفة الجمركية •

### ٢ ــ بالنسبة الاستفادة من أحكام الفترة (ب) من القرار:

( أ ) تقديم خطاب من الهيئة العامة للتصنيع بالموافقة على تيام الممنع بتصنيع بعض أجزاء السلعة محليا وتجميعها موضحا به نسسبة التصنيع المحلى لهذه السلعة وهرفقا به للسندات الآتية :

١ ... قائمة الأجزاء الواردة وقيمتها وعدد وحدات المنتج النهائي •

٢ ــ قائمة الأجزاء المصنعة محليا داخل المصنع وخارجه ٠٠

٣ ــ الفاتورة المبدئية انتفصيلية للاجزاء المستوردة معتمدة من
 الهيئة المعامة للتصنيع •

(ب) تقوم الادارة العامة للتعريفات مصلحة الجمارك بناء عسلى ما تقرره الهيئة العامة للتصنيع وبالنسبة التى اعتمدتها بعراجمة لمستندات المتعلقة بكل عملية تجميع وتحديد فئة الضريبة الجعركية وفقا للحسداود المنصوص عليها فى الفقرة (ب) من المادة ( ۱ ) من التعريفة الجمركية أو أن تقرر تحصيل الضريبة الجمركية المقررة على البنود الخاصة بالأجزاء الأجنبية المستوردة وفقا لجدول التعريفة أيهما أقل ٠

# ٣ _ بالنسبة للاستفادة من أحكام الفقرة (ج) من القرار:

(1) تشترط لتطبيق البند (ج) من المادة (٢) المسار اليها أن تقدم الشركة توصية من وزير الصناعة بأن الصناعة من الصناعات المعقدة ، على أن تتضمن التوصية اقتراح نسبة التخفيض اللازمة بما لا يجاوز ( ١٩٤/ )، ٠

(ب) يراعى تقديم تقرير سنوى الى وزير المالية من مصادحة الجمارك
 بالاشتراك مع العيئة العامة للتصنيع متضمنا متابعة تنفيذ الشركة الانترامها

الوصول الى نسبة التصنيع المحلى خلال المده المحددة للوضها بالترخيص المنوح لها من الهيئة العامة للتصنيع •

- ( ج ) تحدد نسبة التخفيض فى ضريبة الوارد المقررة عسلى المنتج النهائى بقرار من رئيس مصلحة المجمارك فى الحدود المقررة بالفقرة ( ج ) من المادة ( ٦ ) سالفة الذكر ٠٠
- ٤ تقوم الهيئة العامة المتصنيع بتحديد مراحل التجميع والتصنيع المختلفة لكل مصنم وفقا لبرنامج زمنى يعتمد من رئيس الهيئة •
- ٥ يكاون المصنع خاضعا في أعمال التجميع لرقابة مصلحة الجمارك •
- ٦ يصدر رئيس مصلحة الجمارك قرارات بالقواعد والاجراءات المقدار ٠
- مادة ٢ يشترط لتطبيق غثة المربية الجمركية المحددة بالمادة (٧) من قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥١ لسنة ١٩٨٦ المشار اليه بالنسبة للبضائم المحدرة بصفة مؤقتة لاصلاحها ما يلي :
- ١ يقوم المصدر بتقديم كافة البيانات التى تمكن الجمرك المفتص من التحقق من عينية البضائع واستيفاء الاستمارة رقم ١٢٦ ك • م ، مع تقديم هذه الاستمارة عند اعادة الاستيراد للهطابقة عليها .
- ٢ يجوز للجمرك المختص أخذ عينات أو وضع علامات مميزة على
   البضائع المصدرة تحت هذا النظام المتحقق من عينتها عند اعادة الاستيراد •
- ٣ أقرار المصدر على البيان الجمركي المقدم عن الممادرات بأن البضائع مصدرة للخارج للاصلاح والاعادة .
- أن يتم اعادة الاستيراذ خلال ستة أشهر من تاريخ التصدير
   ويجوز لرئيس مصلحة البمارك أو من ينييه مد هذه المدة لمدة آخرى ممائلة،
- , مادة ٣ يشترط لتطبيق أحكام تذييل البند ١/١/٥/٤ من التعريفة الجمركية ما يلي :

 ١ - تقديم ترخيص معتصد من وزارة الزراعة باسم المستورد بالواشقة له على استيراد بيض التغريخ ٠

 ٢ ــ أن يقر المستورد على البيان الجمركي باستخدامه هــذا البيض للتفريخ ٠

مادة ٤ ــ يشترط لتطبيق أحكام تذييل البند ١٩/٢/١٩ من التعريفة المجمركة ما يلي :

 أن يكون المستورد مرخصا له من هيئة القطاع العام المختصسة بوزارة الصحة باستيراد محضرات تغذية أطفال ومجال استخدامها

٢ ــ أن يوضح المستورد الأغراض التي ستسخدم فيها هذه المحضرات
 وأن يقر على البيان الجمركي باستخدامه هذه المحضرات في المجال المادر
 به الترخيص •

**مادة ٥ ــ** يشترط لتطبيق أحكام تذبيل البندين ٣٧/١/أ/ ، ٩٢/ ١٢/ب/١ من التعريفة الجمركية ما يلى :

 ١ — أن ترد الحوامل المسجلة أو الأغلام السينمائية برسم جهة دينية أو تعليمية أو علمية أو تربوية أو ثقافية وفقا للاغراض التى تقوم بها المجهة الطالبة •

٢ ـــ أن تكون المادة المسجلة بالحوامل أو الأفلام المذكورة مناسبة الطبيعة الغرض الواردة من أجله وموافقة لطبيعة نشاط الجهــة الواردة البها هذه الحوامل أو الأفلام ويثبت ذلك بشهادة من الجهة المفتصة بالرقابة على هذه المسنفات •

٣ _ أن لا ترد هذه المسوامل أو الأغلام بكميات تجارية والنما بكميات تتناسب مع الغرض الواردة من أجله والجهة الواردة اليها وقتحقق مصلحة الجمارك من ذلك بالماينة ٠. جمارك

ع - يحظر التصرف فى هذه الحوامل أو الأفلام لغير المجهات الواردة اليها لاستخدامها فى غير الأغراض المخصصة لها - كما يحظر استخدامها فى مجال أو أغراض تجارية والا حصلت عليها الضربية المجمركية المحددة بالبندين ١٢/٩٣/٠/ ، ٧/٧/٧٠٠ .

مستولى مصلحة الجمارك التحقق من هذه الشروط والافراج عن
 هذه المحوامل والأغلام بعد سداد فئة الضريبة المستحقة ، مع مراعاة القيود
 للتم تحددها المجهات المختصة في هذا الشأن .

هادة ٦ ــ يشترط لتطبيق أحكام تذييل البند ١١/٣٨/أ من التمريفة الجمركية حـــا يلى :

۱ ــ أن ترد الأصناف الموضحة بالنيند المذكور برسم الجهــة المرخص لها من وزارة الزراعة أو الجمعيات التعاونية الزراعية النخاضعة لأحكـــام القانون رقم ۱۲۲ لسنة ۱۹۸۰ باصدار قانون المتـــااون الزراعى أو المبنك الرئيسي المقتمية والائتمان الزراعي •

٢ ــ بالنسبة للمحضرات التى تستوردها شركة كفسر الزيات لأغراض تصنيع البيدات العشرية للزراعة وان خضعت لبنود آخرى بالتعريفة فيشعرط لتمتمها مفئة التعريفة المخفضة ما يلى:

- ( أ ) اعتماد الهيئة التابع لها الشركة بالترخيص لهما بالتصنيع بعد موافقة وزارة الزراعة ،،
- (ب) اقرار من الشركة على البيان الجمركي باستخدام هذه المحضرات. في تصنيع المبيدات للاغراض الزراعية ،

مادة ٧ – يشترط لتطبيق أحكام البندين ٣٩/١/د/٢ ٤ ٣٩/٥/د/٢٠ من التعريفة الجمركية ما يلي :

 ١ - أن تكون الجهة الطالبة مرخصا لها من الجهـة المختصة بوزارة الصناعة بانتاج الفورمايكا والانتراباس •  ۲ — أن يقر الطالب على البيان النجمركى بأن تستخدم الأصساف المذكورة فى انتاج الفورمايكا والالتراباس وعدم استخدامهما فى أغراض أخرى •

هادة ۸ سيشترط التطبيق أحكسام تذييل البنسود  $1 \pi / 1 \pi / 1$ 

 ١ - أن يتقدم المستورد يشهادة من الجهة المختصة بالأمن الصناعى بوزارة القوى العاملة بأن الأصناف المرضحة مخصصة للامن الصناعى أو الوقاية المهنية حسب الأحوال *

٢ - اقرار المستورد على البيان الجمركي المقدم منه بأن السلم المذكورة مخصصة للامن الصناعي أو الوقاية المهنية ولا تستخدم في أغراض أخرى (**

مادة 9 ــ يشترط لتطبيق أحكام تذييل البندين ١٦/٤٨ ج ، ١٦/٤٨ من التدريفة الجمركية ما يلي :

١ — أن يستورد ورق الكرافت والأكياس أو العبوات الفاصة بتعبئة الأسمنت برسم مصنع أسمنت أو عن طريق مكتب بيع الأسمنت المرى لحساب مصنع انتاج أسمنت خصما من الحصة النقدية للمصنع مالنقد الأحبيس. •

 ٢ ــ أن يتم استخدام ورق الكرافت في صناعة أكياس تعبئة الأسمنت البورتلاندي أو أن تستخدم الإكياس والعبوات المستوردة في تعبئة هـــذا الأسمنات •

هادة ١٠ ــ يشترط لتطبيق أحكام تذبيل البند ١٠/١/ط من التعريفة الحمركة مــا بلي : ٦٣١ .....

- أن يصدر ترخيص للطالب من هيئة القطاع العام للكهرباء باستخدام الورق في صناعة الكابلات الكهربائية .

 ٢ - اقرار على البيان الجمركي باستخدام هذا الورق في صناعة الكابلات الكوربائية وعدم استخدامه في أغراض أغرى .

هادة ۱۱ -- يشترط لتطبيق أحكام تذييل البند ١٩/٨/١ من التعريفة الجمركية صا يلي :

 ١ - أن يصدر ترخيص للمستورد من الجهة المختصة بوزارة الصناعة باستخدام اللصور الاستنساخية في الأغراض الصناعية •

٢ ــ أن يقر المستورد على البيان الجمركي باستخدامه في الأغراض
 الصناعية وعدم استخدامه في أغراض أخرى ...

ر مادة ۱۲ سـ يشترط لتطبيق أحكام تذييل البنسد ٢/١١/٤٩ من التعريفة الجمركية ما بلي :

 ١ - أن يصدر ترخيص للمستورد من هيئة تنشيط السياحة أو الجهة المنتصة بوزارة السياحة باستيراد هذه النشرات .

 ٢ - أن تكون الجهة المستوردة من بين الجهات المعتبرة منشسات سياحية طبقا المقانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ أو احدى الجهات التابعة لوزارة السياحة •

٣ أن يقر المستورد على البيان الهجمركي باستخدام النشرات في أغراض الدعاية السياحية .

هادة 17 سيشترط لتطبيق أحكام تذييل البندين ١٥/٥٠/ ، ٢٠/٣ من التعريفة الجمركية ما يلي :

 أن يصدر ترخيص من وزارة الزراعة للمستورد بالستيراد حده الأصناف لتصنيع أو لتعبئة المحاصيل الزراعية والاسمدة .

٧ ــ أن يكون المستورد من بين مصانع الأسمدة أو الصانع المتخصصة في تصنيع العبوات للمحاصيل الزراعية بالسسبة للسلم الواردة بالبنسد الراعة التي المحاصة المناف المحاصة أو الجهات القائمة بتسويق الحاصلات الزراعة بالنسبة اللاصناف الواردة بالبند ٣/٦٦ ٠

٣ ــ أن يقر المستورد على البيان الجمركي باستخدام الأصناف في الأغراض المحددة وعدم استخدامها في غير هذه الأغراض •

مادة ١٤ – يشترط لتطبيق أحكام تذييل البنسود ١٥/١/١/١/ ، ٥/١/١/١/ من التعريفة الجمركية ما يلى :

١ -- بالنسبة لتذييل البند ١/١/١/٥٩ لصناعة فاتر السجاير فيجب
 تقديم موافقة من هيئة القطاع العام التابع لها الشركة المستوردة بالاستياده

٢ – أما بالنسبة للصناعات الأخرى الواردة فى البنود الجمركية السابقة فيجب أن يقر المستورد على البيان الجمركي باستخدامه السلع فى هذه الصناعات وعدم استخدامها فى صناعات أخرى •

مادة 10 - يشترط لتطبيق أحكام تذييل البند 17/2 من التعريفة المجمركية مسا يلي :

ا ــ بالنسبة لما تستورده شركات السياحة والفنادق القامة القرى السياحية فيشترط:

( 1 ) أن تكون الشركات والفنادق والقرى من المنشآت المسسياحية طبقا لأحكام القانون رقم ا لسنة ١٩٧٣ ٠

(ب) إن تتقدم الشركة أو الفندق بها يفيد موافقة لجنة الاحتياجات بالسياحة على استيراد الأصناف المذكورة وما يفيد أنها تقوم بانشاء قرية سياحية مرخص فعلا باقامتها • عمارك

( ج ) أن تقر الشركة أو الفندق على البيان الجمركي باستخدام الأصناف في انشاء قرية سياحية وبعدم استخدامها في أغراض أخرى •

بالنسبة لما تستورده التهيئات الأهلية ارعاية الشباب لممارسة
 نشاطهاً فنشترط:

- ( أ ) أن تكون الجهة المستوردة من بين الهيئات الأهلية لرعماية الشباب وأن تتقدم بشهادة من الجهة الادارية المختصة بما يفيد ذلك ، وبأن الأشياء المطلوبة لازمة لمارسة نشاط الهيئة ،
- (ب) أن تقر الجهة المستوردة على البيان الجمركى بأن تستخدم الأشمياء المذكورة فى الأغراض المشار اليها وحدم استخدامها فى اغراض أخسرى •

مادة 17 - يشترط لتطبيق أحكام تذييل البند ٦٠/٦/ من التربينة الجمركية ما يلي :

١ -- أن يتقدم المستورد بشهادة من الجهة الإدارية المختصة بأن هذه
 الأشياء مخصصة للرياضة أو من الجهة المختصة بالأمن الصناعي بوزارة
 المامة بأنها للوقامة المهنية •

٢ - بالنسبة للخود العسكرية أو خود رجال الاطفاء فيجب الحصول على ترخيص من القوات المسلحة أو وزارة الداخلية بالنسبة للخود العسكرية، أما الخود الأخرى بما فى ذلك خود رجال الاطفاء غاذا لم يكن المستورد من جهاز الاطفاء عوزارة الداخلية فيجب أن يقدم شهادة من الجهسة المختصة بالأمن الصناعى بوزارة القوى العاملة بأنها مخصصة الترقساية المهنية أو الاطفاء •

 " ان يقر الستورد على البيان الجمركي باستخدام الأشسياء المذكورة ف الأغراض المخصصة لها م

مادة 17 سيشسترط لتطبيق أحكام تذييل الينسد ٢٠/٣/١٠ من المتعربة ما يلي :

١ — أن يتقدم بشهادة من وزارة المحمة أو لحدى الجهات التى تحددها الوزارة الذكورة بما يفيد بأن هذه الأصناف مصهمة خصيصا لسند المرضى والمجزة والموقين •

مادة ١٨ - يشترط لتطبيق الحكام تذييل البنود ٧٠/٥/٧٠ ، ١/١٠/٧٣ من التعريفة الجمركية ما يلي :

۱ - أن تستورد الأصناف الواردة بالبند ۷۰/٥/١/ بمعرفة وزارة الاسكان والمرافق أو بترخيص منها بعرض التضميص للإسكان الاقتصادى والمتوسط ، أمها الأصناف الولردة بالبنددين ۱۰/۷۳ م. ٢٧/٧٣ متستورد بمعرفة وزارة الاسكان والمرافق بعرض انتخصيص للاسكان الاقتصادى والمتوسط ،

٢ ــ وقى جميع الأحوال يشترط لاعتبار الاستياد مخصص للاسكان
 الاقتصادي إذا وردت الأصناف لهذا الغرض بمعرفة الجهات الآتية

- ( ١ ) هيئة المجتمعات العمرانية الجديدة
  - (ب) هيئة تعاونيات البناء والأسكان .
    - · ج) المحافظات •
  - ( د ) بنك المتعمير والاسكان 14
- ( ه ) صندوق تمويل مشروعات الاسكان ٠
- (و) الجهاز التنفيذي المشروعات المستركة .
  - (ز) مجالس الخدمات التابعة المحافظات •
  - ر ح) الجمعيات التعاونية للبناء والاسكان •
- (ط) شركات القطاع العام التى تقوم بمشروعات اسكان شمعيى لحسامها. •

٢ - بالنسية للاسكان التوسط يجب أن تتقدم الجهة بشسهادة من

وزارة الاسكان مالمرافق بما يفيد أنها تقوم بمشروعات اسكان متوسـط ومأن هذه الأصناف لازمة لمشروعاتها •

مادة 19 - يشترط لتطبيق أحكام تذييل البند ٣٠/٧٣ من التعريفة الحمركية ما يابي :

١ - أن تتواى مصانع سيماف استيراد الأصناف المذكورة •

 ٢ ــ أن تتقدم الشركة بشهادة من النجهة المفتصة بوزارة الصماعة تفيد أن هذه الأصناف اللازمة لصناعة عربات السكك المعديدية «

ت تتقدم الجهة باقرار على البيان الجمركي بأن تستخدم الأصناف الذكورة في تصنيع عربات السكك الحديدية •

هادة ٢٠ ـ يشترط لتطبيق أحكام تذييل ٣/٧٤/أ من التعريفة الحمركة ما طي :

١ - أن يكون المستورد مرخصا أبه صناعيا بضاعة سحب الأسلاك
 الكو بائمة ٠

٢ - تقديم طلب لرئيس مصلحة الجمارك مرفقا به:

(١) صور معتمدة من الترخيص الصناعي الصادر المستورد •

(ب) تعهد عن مسئول المصانع المستورد بأستخدام لفائف العيدان المستوردة في صناعة سحب الأسلاك الكهربائية •

٣ - أن تستورد العيدان بشكل لفائف وبرسم الممنع المرخص له •

مادة ۲۱ ــ يشــــترط لتطبيق أحكــــام تذييل البنـــود ۲۸/۲/ه ، ۸/۲/۸ ن ۱/۱/۲/۸۷ من التعريفة المجموكية ما يلني :

 ١ ــ أن تكون الشركات السياحية والفنادق المستوردة من بين المنشآت السياحية طبقا المقانون رقم ١ السنة ١٩٧٣ وأن تتقدم بشهادة من وزارة السياحة بأن الأصناف الازمة للاغراض السياحية التي تعارسها

 ٢ ــ أن تتقدم هذه الجهات بشسهادة من ادرة الاحتياجات بوزارة السياحة بما يفيد أن الأصناف المطلوبة لازمة لهذه نجهات •

٣ - بالنسبة للبند ٨٩/١/ب اذا مانت العجة المسترردة من الميئات الأطية الرعاية الشباب فيجب أن تتقدم بشهادة من الجهة الاداريه لمخنصه بما يفيد أنها من بين هذه الجهات وأن الأصناف ذرمه لمبشره مسطه .

٤ _ أن تقر النجهة المستوردة بأن تستخدم الأحساف لمذكوره فى الإغراض المحددة وبأنها لن تستخدمها فى أغراض أخسرى وأن تتحنق مصلحة الحهارك من ذلك ٠

مادة ٢٢ ــ يشترط لتطبيق أحكام تذييل البنسد ١٥/٨٤ /ب/٢ من المتعريفة الجمركية ما يلي :

١ ــ أن ترد ثلاجة حفظ الجثث والدم مجهزة ومعدة خصيصا عبدًا
 الغرض •

٢ _ أن تقر الجهة المفتصة بازوم الثلاجــة الجهة الطالبة لحاجة العمل اليهــا •

مادة ٢٣ ـ يشــترط لتطبيق أحكام تذييل البنود ٢٠/١/٤٠/٨٠ ، ١/٤٠/٨٤ / ٢٠/٤٠/٨٠ ، ١/٤٠/٨٤ / ٢٠ . ١/٤١/٨٤ / ٢٠ . ١/٤١/٨٤ / ٢٠ . ١/٤١/٨٤ / ٢٠ من المتعربية المجمركية ما يلمي :

١ ـ أن ترد هذه الأصناف للاستخدام الصناعى للمصانح المرخص
 لهـا من وزارة الصناعة •

 ٢ - لقرار الممنع على البيان الجمركي بأن هذه الأصاف الازمة للاستخدام بالممنم •

 ۲۲ -- يشترط لتطبيق أحكام التذييل رقم ١٨٤/٥٩/ج من التعريفة الحمركية ما طي :

١ - أن يصدر ترخيص من وزارة الزراعة المستورد بتربية الأرانب
 أو انشاء مزارع سمكية حسب الأهوال •

 ٢ أن يتتدم المستورد بشهادة من وءارة المزراعة تفيد الزوم هذه الأصناف لتربية الأرانب أو لمزارع الأسمال •

٣ ــ أن يقر الستورد على البيان الجمركي بعدم استخدام هــذه
 الأصناف في أغراض أخرى •

مادة ٢٥ ــ يشترط لتطبيق أحكام تذييل البند ١٣/٨٥ من التمريفة اللهجمركية ما يلي :

١ - أن ترد هذه الأصناف برسم الهيئة القومية للاتصالات السلكية
 واللاساكية

 ٢ - أن تقر للهيئة بأن هذه الأصناف للاغراض المقررة وأنها ان تستخدمها في اغراض أخرى •

مادة ٢٦ ــ يشترط اتطبيق أحكام تذييل البند ٢٠٠/ب/٣٣/ب/ من التعريفة الجمركية ما يلي :

١ - أن ترد هذه الأصناف لصانع تصنيع المحولات .

٢ — أن يتقدم المصنع بشهادة من هيئة القطاع العام الدابع لها بأن هذه الأصناف لازمة لتصنيع المحولات وانها ستسخدم في عمليات التصنيع ، وأن يقر المصنع على البيان البجمركي بذلك •

مادة ٢٧ سيشترط لتطبيق أحكام تذييل البند ٢/٨٧ من التعريف ة الجمركية ما يابي :

 ١ - أن تكون الأصناف المذكورة واردة برسم شركة النصر لمسناعة المسيارات والشركة المصرية لمسناعة وسائل النقل المخفيف .

ت البمرك من واقع المعاينة أن الوارد بشكل سيارات منككة تفكيكا كاملا وأن لا يكون من بينها قطع غيار أو قطع لمراكز المصياة.

٣ - أن تقر الشركة على انبيان الجمرئى بأن الوارد سيارات مفكده
 تفايكا كاملا الأغراض التجميع •

مادة ٢٨ -- يشترط لتطبيق أحكام تذييل أعند ٩٣ /٧/ب من ..نعريفه الجمركية ما يلى :

 ١ -- أن تكون الجهة المستوردة من بين الهيئات الأهلية لرعاية الشباب والرياضة وأن تقدم انشهادة الدانة على ذنك والمعتبدة من الجهة الادارية المختصة •

 ٢ ـــ أن تكون الأصناف المستوردة من خراطيش الصيد والرش وأن تقرر الجهة الادارية المختصة أنها لازمة لنشاط الهيئة الرئيسي وأن نقــر الهيئة بعدم استخدامها لأغراض أخرى .

هادة 71 سعنى الجهات المستفيدة من فئة ضريبة مخفضة طبقا لأحكام القرار الجمهورى باصدار التعريفة الجمركية أو التغييلات أو ردة على بنود هذه التعريفة مسلك دفاتر وسجلات مستقة ومنظمة متمد من مصلحة الجمارك لاتبات الأصناف التي تعتمت بالتخفيض واستضامها في الأغراض المحددة بالتغييلات المشار اليها وتخضع في ذلك لرقابة مصاحة الجمارك •

مادة ٣٠ ـ يحظر على الجهات المشار اليها التمرف في الأصاف المتمتعة بتخفيضات في نئات الضريبة الجمركة الا بعد موافقة مصاحة الجمارك وسداد الضرائب الجمركة المستعقة دون تخفيض اذا كان لتصرف في غير العرف المتعقبة غير متمعة بهذا التخفيض •

مادة ٣١ ـ في حالة مخالفة أحكام المدتين ( ٢٩ ) ، ( ٣٠ ) المسار اليما نظرم الجمة المختصة بسداد المرائب الجمركية بالفئة السكاملة المقررة بجداول التعريفة وذلك دون الاخلال باتخاذ الاجراءات القسانونية المحددة بقانون الجمارك والقرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ باصدار قانون تنظيم الاعفاءات الجمركية واستحقاق التعويضات والعرامات القسانونية و

### مأدة ٣٢ ــ تلفى القرارات الآتية :

 ١ - قرار وزير المالية رقم ١٠ اسنة ١٩٥٠ بشأن تخفيض ضريبة الوارد على لفائف عيدان النحاس والالومنيوم المستخدمة فى صناعة سحب الأسلاك الكهربائية ...

ترار نائب وزير المالية رقم ١٦ لسنة ١٩٨٠ بشأن البضائع
 التى تصدر بصفة مؤقتة لاصلاحها أو اجراء عطيات تكميلية عليها.

٣ ــ قرار نائب وزير المالية رقم ٤ لسنة ١٩٨١ بشأن تخفيض ضريبة
 الوارد على سيارات الجيب ونقل البضائع والأشفاص معا وما شابه .

ع - قرار نائب وزير المالية رقم ٣٤٤ لسنة ١٩٨٧ بشأن اعفاء
 ما تستورد مصانع الأسمنت من ورق الكولفت لتعبئة منتجاتها من الأسمنت البورتلاندي .

محقرار وزير المالية رقم ٥٧ لسنة ١٩٨٣ بالشروط والأوضاع المنظمة لسربان فئة المتعريفة الجمركية المقررة على ثلاجات حفظ المجثث والحدم

# ٦ - قرارَ وزير المالية رقم ٢٥٩ لسنة ١٩٨٤ .

 ح قرار وزير المالية رقم ٢٩٧ لسنة ١٩٨٥ بشأن شروط التمتع بتخفيضات صناعة التجميع الواردة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٣٣٧ لسمنة ١٩٨٥ ٠

هادة ٣٣ سـ ينشر هذا القرار فى الوقائع المرية ويحل به من تاريخ مدوره ويلغى كل ما يخالف أحكامه ؛ وعلى رئيس مصلحة المجمارك اصدار القرارات اللازمة لتنفيذه ،

مدر فی ۱۹۸۹/۸/۲۵

# قرار وزير المالية رقم ١٤ اسنة ١٩٨٧ بتحديد شروط وقواعد تنفيذ أحكام القرار الجمهورى رقم ٣٠١ اسنة ١٩٨٦ باصدار التعريفة الجمركية والتذييلات الواردة بها

___

### وزير الماليــة

بعد الاطلاع على القانون رقم ٦٦ لسسنة ١٩٦٣ بامسدار قانون الجمارك ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقيم ٣٥١ لسنة ١٩٨٦ باصدار التعريفة الجمركية ،

وعلى القرار الوزارى رقم ١٩٤ لسنة ١٩٨٦ بتحديد شروط وقواعد تنفيذ أحكام القرار الجمهورى رقم ٣٥١ لسنة ١٩٨٦ باصدار التعريفة المجركية والتذييلات الواردة بها ١٠

#### قسرر:

مادة 1 — يشترط لتطبيق أحكام تذييل البند ١٠/١٥/١ ٣ من التعريفة الجمركية مــا يلي :

 ١ - أن يصدر ترخيص من وزارة الزراعة للمستورد بتربية الطيور أو الدواجن أو الأرانب •

٢ – أن يتقدم المستورد بشهادة من وزارة الزراعة تفيد لزنوم هذه
 الأصناف لتربية الطيور أو الدواجن أو الأرانب •

٣ - أن يقر المستورد على انبيان الجمركي بعدم استخدام هــذه الأصناف في أغراض أخرى ٠

مادة ٢ سينشر هذا القرار فى الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ صدوره ، ويلغى كل ما يخالف أحكامه ، وعلى رئيس مصلحة الجمسارك اصدار القرارات اللازمة لتتغيذه ،،

ميدر في ۱۹۸۷/۲/۲۸ ٠

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٥/٧ ــ العدد ١٠٦٠

# القسم الشالث في القوانين المرتبطة بقانون الجِمارك

# قانون رقم ٣ لسنة ١٩٠٣ بشأن منع التهريب الذي يقع بواسطة مستخدمي الجِمارك

#### نحن خدیو مصر

بعد الاطلاع على الأمر العالى الصادر فى ٩ شعبان سنة ١٣٠٠ ﴿ ١٤ يونية سنة ١٨٨٣ ) المشتمل على لائجة ترتيب المحاكم الأهلية ،

وبعد الاطلاع عـلى قانون تحقيق الجنايات المتبع لدى اللحاكم المذكورة ،

وبناء على ما عرضه علينا ناظر المالية وموافقة رأى مجلس النظار وبعد أخذ رأى مجلس شورى القوانين ،

#### أمرنا بما هو آت:

مادة 1 سيماة بالحبس من ثلاثة أشهر الى ثلاث سنين كل مستخدم أو عامل بالجمارك وكل رجل من رجسال المضبط والربط منوط بالمراتبسة الجمركية اجتراً على تهريب بضائح أو الشروع فى تهريبها سواء بصفة فاعل أصلى أو شريك •

ويعاقب بهذه العقوبة كل مستخدم أو عامل بالجمارك وكل رجل من رجال الضبط والربط منوط بالراقبة الجمركية حاول ارتكابه أى غمل أثناء تأدية وظيفته أو بسبب هذه التأدية أو بتقصيره عمدا فى واجباته تسهيل عدم دفع الرسوم الجمركية على البضائع المقررة عليها هذه الرسوم أو تسهيل ادخال شيء فى القطر بطريقة غير قانونية من البضائع الممنوع دخولها أو المحتكرة •

مادة ٢ ـــ الحكم بعقوبة الحيس المقررة بالمادة السابقة لا يمنع من الحكم بالغرامات والمصادرات المنصوص عنها فى اللوائح الجمركية و للتى هى من اختصاص قومسيونات الجمارك .

مادة ٣ سرلا تكون المحاكمة على الجرائم المنصوص عنها فى المسادة الأولى من أمرنا هذا الا بناء على شكوى من مدير عموم الجمارك أو من يقوم مقسامه •

هادة ؟ ــ على ناظرى المالية والمقانية تتفيذ أمرنا هذا كل منهمـــا غيمـــا يفصه ٠ 727 ..... جمارك

# قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٥٦ يشان مظر مخول الدوائر الجمركية بالمواني والمطارات (٢٠١)

باسم الأمسة

رئيس الجمهورية

بناء على ما ارتآه مجلس الدولة ،

#### قرر القانون الآتى ؟

مادة 1 ــ ( معدلة بالقانون ٢٣ لسنة ١٩٦٩ يحظـر ديفول الدوائر: المجموكية في جميع الموانى والمطارات بغير ترخيص من وزير الداخلية أو من ينهيـــه .

ويسرى هذا الحظر على موظنى ومستخدمى وعماله الحكومة والعيثات الأخرى الذين يعملون داخل الدوائر الجمركية •

مادة ٢ ــ استثناء من أحكام المادة الأولى يؤذن المعسافرين في دخولة الدائرة الجمركية بموجب جوازات سفرهم متى كانت مستوفاة •

كما يجوز لدير حرس الجمارك أو من يقوم مقامه أن يأذن في

⁽١) الوقائع المصرية في ١٨ أكتوبر سنة ١٩٥٦ - العدد ٨٤ مكرر ٠

⁽۲) صدر قرار وزير العدل رقم ۲۲۵٦ لسنة ۱۹۸۳ ( الوقائع المصرية المحدد) مدت العدد ۱۹۸۷ ( الوقائع المصرية مامورى المتدد ۱۹۸۷ ( الوقائع المخدد) مامورى الضبط القضائى - كل في دائرة اختصاصه - ضابط الشرطة والامناء والمساعدون بالادارة العامة شرطة ميناء القاهرة الجوى والادارة العامة الشرطة ميناء الاسكندرية لضبط الجرائم التى تقع بالمخالفة للقانون رقم ۳۵۶ لسنة ۱۹۵۱ القرارات التى تصدر تنفيذا له .

دخول الدائرة الجمركية لقضاء مأمورية مؤقتة ليوم أو بعض يوم وذلك بعد التحقق من شخصية الطالب والتأكد من جدية الطلب .

مادة ٣ ــ لا يجوز الترخيص للاشخاص الآتى ذكرهم بدذول الدو تر الجمركية في جميم الوانى والمطارات في غير حالات السفر ٠٠

- ( أولا ) المحكوم عليهم في قضايا المخدرات أو التهريب الجمركي .
- ( ثانيا ) المحكوم عليهم فى جرائم الاشتباه والتشرد بالمخلفة الحكام المرسوم بقانون رقم ٩٨ اسنة ١٩٤٥ .

مادة ؟ ... ( مستبدلة بالقانون رقم ٢٢ لمسنة ١٩٧٣ ) كل من يخالف المخطر المنصوص عليه في المادة الأولى من هذا القانون ، يعساقب بالحبس مدة لا تزيد على ثلاثة شهور ، وبغرامة لا تقل عن عشرة جنبهات ولا تزيد على بضبيات أو باحدى هاتين العقوبتين .

وتضاعف العقوبة في حالة العود •

هادة ه _ ( معدلة بالقانون ٢٣ لسنة ١٩٦٩ ) يصدر قرار من وذير الداخِلية أو من ينييه ببيان الاجراءات الواجب اتباعها المحصول عـلى المترخيص المنوه عنه في المادة الأولى •

مادة ٦ _ ينشر هذا القرار في البجريدة الرسمية ويكون له قسوة القانون ويعمل به من تاريخ نشره •

ولوزير الداخلية أو من ينيه أن يصدر القرارات اللازمة لتنفيذه • يبصم هذا القرار بخاتم الدولة وينفذ كتانون من قوانينها ٤٠

صدر برياسة الجمهورية في ٩ ربيع الاول سنة ١٣٧٦ ( ١٤ اكتوبر سنة ١٩٥٦) • ٦٤٨ .....

#### قانون رقم ٤ أسنة ١٩٦٥

بوضع فئة موهدة للضرائب الجمركية عن الطرود ذات الصيفة العائلية أو الشخصية البحتة

باسم الأمــة

رئيس الجمهورية

قرر مجلس الأمة القانون الآتي نصه • وقد أصدرناه •

مادة 1 — تحصل ضريبة الوارد الجمركية على محتويات الطرود المستوردة برا أو بحرا أو بطريق البريد أو الطائرات بنسبة ٢٥/من قيمتها وذلك بدلا من فئات ضريبة الوارد الجمركية ورسم الاحصاء المتررة أصلا على محتويات هذه الطرود بالشروط والأوضاع الآتية .

- ( أ ) أن تطبق هذه المقلة الموحدة سواء كان مشمول الطرود من صنف واحد أو متعدد الأصناف •
  - (ب) ألا يحتوى الطرد على أدخنة ٠
- (ج) ألا يزيد الوزن الصافى الطرد الواحد على عشرة كيلو جرامات
  - (د) ألا تجاوز قيمة ما يحتويه الطرد الواحد عشرين جنيها ١٨
    - ( ه) أن يكون الطرد ذا صيغة عائلية أو شخصية بحتة ٠

مادة ٢ س يلغى القانون رقم ٧٧ لسنة ١٩٥٨ بوضع فئة موحسدة للرسوم الجمركية على الطرود ذات الصيغة العائلية أو الشخصية البحتة في الأقليم المصرى ٠

مادة ٣ سينشر هذا القانون فى الجريدة الرسمية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ، وعلى وزير الفزانة اصدار القرارات اللازمة لتنفيذه * يبصم هذا القانون بخاتم الدولة وينفذ كقانون من قوانينها ،

در برياسة الجمهورية في ٥ شوال سنة ١٣٨٤ ( ٦ فبراير سنة ١٩٦٥ ) جمال عبد النامر

قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالتانون رقم ٧٠ نسنة ١٩٦٩ بفرض ضريبة جمركية موحدة على بعض الأشراء الواردة صحبة التادمين من الخارج (')

باسم الأمــة

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى القانيون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الجمارك ،

وعلى القانون رقم ٥ إسنة ١٩٦٩ بفرض رسم احصائى جعدكى ، وعلى القانون رقم ٦ لسنة ١٩٦٩ بفرض رسم دعم لمشروعات التنمية الاقتصادية ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ١٩٥٣ لسنة ١٩٦١ باصدار التعريفة الجمركية ٤

وعلى القانون رقم ١٥ لمسنة ١٩٦٧ بتفويض رئيس الجمهورية احدار قرارات لها قوة المقانون ،

وعلى مـا ارتآه مجلس الدولة ،

#### قسرر:

هادة 1 ــ مع عدم الاخلال بالاعفاءات المقررة بقوانين أو قرارات خاصة تحصل ضريبة جمركية بفئة ٢٠٠/ من التميمة شاملة كلفة الرسوم

⁽١) الجريدة الرسية في ١٩ اغسطس سنة ١٩٦٩ ـ العدد ٣٣ مكرر (١) ٠

٦٥٠ جمارك

المقررة بمقتضى المتعريفة الجمركية أو أية قوانين أو قرارات أخرى ، وذلك على ما يرد صحبة القادمين للجمهورية للاستعمال الشخصى أو المهنى ويكون مجردا من الطابم التجارى وبما لا تزيد قيمته عن مائة جنيه •

ولا يسرى حكم الفقرة السابقة على الأدخنة والمشروبات الروحية .

هادة ٢ سينشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية ، ويكون له تسوة المقانون ، ويعمل به من تاريخ نشره »

صدر برياسة الجمهورية في ٥ جمادى الآخرة سنة ١٣٨٩ ( ١٨ انحسطس سنة ١٩٦٩ ) .

....

# قرار رئيس جمهورية مصر المربية بالقانون رقم ۱۸۷ لمسنة ۱۹۸۸ بالغاء الضرائب والرسوم المكونة بالضرائب الجمركية (")

باسم اشعب رئيس الجمهورية

=33<del>44,...</del> 0=

بعد الاطلاع على المادة ١٤٧ من الدستور ، وعلى القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الجمارك ،

وعلى القانون رقم ١٢ نسنة ١٩٦٤ بانشاء المؤسسة المرية المامة

وعلى القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٦٤ بانتساء المؤسسة المصرية النامة للنقل البحرى ،

وعلى القانون رقم ٥ لسنة ١٩٦٩ بفرض رسم احصائى جمرى ،
وعلى القانون رقم ٦ لسسنة ١٩٦٩ بفرض رسم دعـم لمشروعات
المتنمة الاقتصادية ،

وعلى قانون نظام الحكم المطى الصادر بالقانون رقم ٣٣ أسنة

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥١ لسنة ١٩٨٦ باصدار التعريفة الجمركية ،

وعلى موافقة مجلس الوزراء ،

وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة ،

قرر القانون الآتى: ( المادة الأولى )

نافعي الضرائب والرسوم الآنية :

⁽ر1) اللبجريدة الرسمية في ١٩٨٦/٨/٢١ ـ العدد ٣٤ ( تابع ) •

٦٥٢ ------ جمارك

 ا سـ الضريبة الإضافية على الصادر والوارد المفروضة بموجب قانون نظام الحكم المحلى الصادر بالقانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٩ ،

۲ - الرسم الاحصائى التجمركي المفروض بالقانون رقم ٥ لمسنة
 ۱۹۹۹ المشار أنبه ٠

٣ ــ رسم الدعم لمشروعات المتنمية الاقتصادية المفروض بالقانون
 رقم ٦ لسنة ١٩٦٦ المشار اليه ٠

٤ - رسم التدعم البحرى المفروض بعوجب القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٦٤ المشار اليه والمصدد بقرار وزير النقل البحرى وقم ١٢٥ لسسنة ١٩٧٥ ٠

#### ( المادة الثانية )

لا يجهرز لوحدات الحكم المحلى أو غيرها من الجهات الحكومية أن تفرض ضرائب مماثلة للضرائب الجمركية أو اضاغية عليها .

وتحدد بقرار من وزير المالية بالاتفاق مع الوزير المختص نسبة من حصيلة الضريبة الجمركية تخصص للجهات النني كانت تؤول الليها الضريبة الاضافية المتررة بموجب القانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٧٩ ورسم الدعم البحرى المترر بموجب القانون رقم ١٣ لسنة ١٩٧٤ الشار الليهها .

#### ( المادة الثالثة )

على وزير المالية اصدار القرارات اللازمة لتنفيذ هذا القانون ويلغى كل مسا يخالفه من أحكام •

#### ( المادة الرابعة )

ينشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية وتتكون له هوة القانون ويعمل به من اليوم التالي لتاريخ نشره ».

صدر برئاسة الجمهورية في ١٦ ذي الحجة سنة ١٤٠٦ ( ٢١ أغسطس سنة ١٩٨٦ ) •

#### حسني مبارك

# القسم الرابع في المناطق والأسواق الحرة

قانون رقم ۲۶ اسنة ۱۹۷۱ فی شأن تحویل مدینة بورسعید الی منطقة حرة (۲٪

> باسم الشعب رئيس الجمهورية

قرر مجلس الشعب القانون الآتي نصه ، وقد أصدرناه :

مادة 1 ــ يتم تحويل مدينة بورسعيد بأكملها الى منطقة حــرة . وتتخذ الاجراءات اللازمة لهذا التحويل اعتبارا من أول يناير سنة ١٩٧٦ .

وينوض رئيس الجمهورية فى اصدار قرارات لها قوة القانون التنظيم جميع المسائل المتعلقة بنظام منطقة بورسعيد الحرة وقواعد الاتمامة بها وتنظيم المعاملات بداخلها وغير ذلك من القواعد والنظم الجمركية والنقدية وغيرهما م

ويسرى هذا التثويض لمدة سسنة واحدة من تاريخ العمل بهــذا القـــانون ٠

مادة ٢ ــ ينشر هــذا انقانون فى المجريدة الرسمية ، ويحمل بـــه تاريخ نشره ٠

يبصم هذا القانون بخاتم الدولة ، وينفذ كقانون من قوانيتها ،،

صدر برئاسة الجمهورية في ٢٢ ربيع الأول سنة ١٣٩١ ( ٣٣ مارس سنة ١٩٧٦ ) •

⁽١) الجريدة الرسمية في أول أبريل سنة ١٩٧٦ ـ العدد ١٤٠٠

٦٥٤ ..... جمارك

# قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ۱۲ لسنة ۱۹۷۷ باصدار نظام النطقة الحرة لدينة بورسعيد (۲۰۲)

باسم الشعب

رئيس الجمهورية.

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى المقانون رقم ١٦٣ لسنة ١٩٥٧ باصدار غانون البنوك والأثنمان ، وعلى القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الجمارك ،

وعلى القانون رقم ٥٣ اسنة ١٩٧٣ بشأن الموازنة المعامة للدولة ،

وعلى القانون رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٤ باصدار نظــام استثمار المـــالـم الــربى والأجنبى ،

وعاس القانون رقم ٥٢ لسنة ١٩٧٥ باصدار قانون نظام الصكم الملى،

وعلى القانون رقم ١١٨ لسنة ١٩٧٥ فى شأن الاستيراد والتصدير ،

وعلى القانون رقم ١٢٠ لسنة ١٩٧٥ فى شأن البنك المركزى المصرى والجهاز المصرف ،

وعلى انقانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٦ فى شأن تحويل مدينة بورسميد الى منطقة حرة ،

وعلى القانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٧٦ بتنظيم التعامل في النقذ الأجنبي ،

⁽١) الجريدة الرسمية في ٣١ مارس سنة ١٩٧٧ - العدد ١٣ « تابع » ٠

 ⁽۲) نصت المادة الرابعة من مواد اصدار القانون رقم ۱۸٦ لسنة ۱۹۸۲ على أنه « لا تخل أحكام هذا القانون بما ياتى : ١ - - ٠٠٠٠٠٠٠ الحفاءات الجمركية المقررة بمقتضى القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٧ باصدار نظام المنطقة الحرة ببورسعيد » -

وعلى قسرار رئيس الجمهورية رقم ١٩٥٣ لسنة ١٩٦١ بأصحدار التعريفة الجمركية ،

وعلى موالفقة مجس الوزراء ،

وبناء على ارتآه مجلس ألدولة ،

# قرر القانون الآتى:

# ( المادة الأولى )

يعمل بالأحكام المرفقة بشأن نظام المنطقة أتحرة لدينة بورسعيد ٠.

( المادة الثانية )

تسرى أحكام التشريع المسرى على المنطقة الحرة الدينة بورسعيد وذلك غيما لم يود بشانه نص خاص فى النظام المرفق أو فى المتانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ المشار اليه ولا تسرى أحكام النظام المرفق على المشروعات المرخص بها طبقا لأحكام المقانون المذكور •

#### (المادة الثالثة)

تصدر اللائحة التنفيذية لهذا القانون بقرار من وزير الاقتصاد (ا) بناء على ما يقترحه مجلس ادارة المنطقة المحرة لدينة بورسعيد وبعد مرافقة المحلس المحلم للمحافظة •

#### ( المادة الرابعة )

يلغى كل حكم يخالف أحكام هذا القانون •

#### ( المادة الخامسة )

ينشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية ، وتتاون له قوة القانون ، ويعمل به من تاريخ نشره ،»

صدر برئاسة الجمهورية في ٩ ربيع الآخر سنة ١٣٩٧ ( ٢٩ مارس منة ١٩٧٧ ) ٠

⁽۱) صدر قرار وزير الاقتصاد والتعاون الاقتصادى رقم ٣٧٦ لسنة ١٩٧٧ ( منشور فيما يعد ) •

٦٥٦ ..... جمارك

# نظام المنطقة الحرة لدينة بورسعيد

# اليساب الأول

## نظام ادارة المنطتة

مادة 1 - مع عدم الأخلال بأحكام القانون رقم ٥٢ لسانة ١٩٧٥. باصدار نظام الحكم المحلى المسار اليه تتمتع المنطقه الحسرة لمدينا مورسديد بالشخصية المعنوية المستقلة ،

مادة ٢ ب يكون المنطقة الحرة ادينة بورسميد موازنة خاصة تعد طبقا المقواعد المعمول بها في المشروعات التجارية وتبدأ السنة المالية للمنطقة ببداية السنة المائية للدولة وتنتهى بانتهائها .

#### مادة ٣ - تتكون موارد المنطقة المحرة مما يلى :

- ١ ـــ العملات الأجنبية والمحلية التي تحصلها مقابل المضات التي تقدمهما •
  - ٢ ـــ الايرادات الناتجة عن نشاطها ومقابل الانتفاع بأموالها
    - ٣ _ حصلة الحار الأراضي المخصصة للمنطقة •
- ٤ ــ الاعتمادات التي تخصصها الدولة للمنطقة فى الموازنة العامة .
  - ه ــ القروض •
  - ٣ ـــ الاعانات والهبات •
  - الغرامات التي يتم تحصيلها طبقا الأحكام هذا القانون •

هادة ٤ ـ يتولى ادارة المنطقة الحرة لمدينة بورسعيد مجلس ادارة يشكل من محافظ بورسعيد رئيسا وعدد من الأعضاء لا يقل عن ستة ولا يزيد على عشرة يصدر باختيارهم وتحديد مكافاتهم لمدة سندين قابلة المتصديد

جمارك مارك

قرار من رئيس مجلس ادارة الهيئة العامة للاستثمار العربي والأجنبي والمناطق الحرة بعد موافقة هذا المجلس •

مادة ٥ - مجلس ادارة النطقة هو السلطة الميمنة على جميع شكونها وتصريف أمورها وله أن يتخذ جميع القرارات اللازمة لتحقيق الاغراض للتى أنشئت من أجلها طبقا لأحكام هذا القانون ويختص مجلس ادارة النطقة بصفة خاصة في حدود العسياسة العامة للدولة ودون التقيد بالنظم المحكومية أو أنظمة الهيئات العامة أو المؤسسات العامة بعا يلى:

(أولا)وضع نتطة العمل التي تسير عليها فى المنطقة فى الحار السياسة العسامة التي تضمها الهيئة العامة للاستئمار العربي والأجنبي والمخلطق العسامة •

( ثانيــــا ) وضع اللوائح المنظمة للعمل داغله المنطقـــة من النواهي المالية والادارية والفنية •

(ثالثا) الاشراف على الأراضي التي تنصم للمنطقة الحرة .

( رابعــــا ) الموافقة على اقامة المشروعات والخدمات التي تحتاجها المنطقة سواء بأموالها أو بالمشاركة مع آخرين •

( خامسا ) تحديد مقابل الخدمات التي تقدمها المنطقة بالمعلة الأجنبية أو المطية وتحديد قواعد تحصيلها واستخدامها ه

( سادمه ) النظر في أبرام القروض المحلية أو الفسارجية وانتفساذ الاجراءات الملارمة لابرامها قانوكا •

(سابعا) تبول الاعانات والعبات التي لا تتمارض مع أغراض النطقية •

(ثاهنا) اعداد مشروع موازنة المنطقة طبقا للقواعد المعمول بعا في الشروعات التجارية وحساباتها الختامية • (م22-موسوعة مصرجـ١٣) ۲۵۸ ..... جمارك

ولمجلس ادارة المنطقة تكليف واحدا أو أكثر من أعضائه بمهمة محددة كسا يجوز المجلس أن يفوض بعض اختصاصاته بصفة مؤقتة الى رئيسه أو التي مدير عام المنطقة ولا تكون قرارات مجلس ادارة المنطقة نافذة الابعد اعتمادها من وزير الاقتصاد ،

مادة ٦ سيمثل المنطقة الحرة لدينة بورسعيد أمام القضاء وفي مولجهة الغير رئيس مجلس ادارتها •

مادة ٧ سريصدر بتحديد الداخل والمخارج الجمركية الامنطقة الحرة للمنطقة الحرة للدينة بورسميد وبنظام ادارتها ، وحراستها قرار من محافظ بورسميد بناء على ما يقترحه مجلس ادارة المنطقة وبعد موافقة المجلس المطلى المحافظة بعد الاتفاق مع مصلحة البجمارك وأمن الموانى (١) .

هادة ٨ ــ تحدد فى اللائحة التنفيذية اجراءات الدخول الى المنطقة الحرة لدينة بورسميد واجراءات المخروج منها ٠

مادة 1 سيجوز بقرار من محافظ بورسعيد بعد موافقة المجلس المطلى المحافظة وبناء على اقتراح مجلس ادارة المطقة الحرة تخصيص أراضى الماوكة للدولة أو للمحافظة و

هادة ١٠ – لا يجبوز لغير المصريين أو لملاشخاص الاعتبارية التى يتولى ادارتها المصريون ويملكون ٥١/ من راسمالها على الالتل مباشرة أى نشاط تجارى داخل المنطقة النحرة لدنية بورسعيد .

⁽۱) صدر قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٣٥٠ لسنة ١٩٨٧ بتجديد المنافذ الجمركية ونقط الرقابة الجمركية لمدينة بورسعيد ( الوقافع المصرية في ١٩٨٧/١٣/٨ التعدد ٢٧٨ ) .

نچمارك .....

# البساب النساني فواحد الصادر والوارد والجعارة ()

مادة 11 ــ لا تخضع البضائع والمنتجات المصية التي يجرى تداويه بين المنطقة المدرة لدينه بورسعيد وسائر انحاء الجمهوريه لايه اجراءات أو ضرائب أو رسوم متررة بالتطبيق لأحكام هذا القانون مد

مادة 17 - فيما عدا البضائع والمواد المحفور تداولها قانونيا ، والمحمور والسجائر والدخان بكانة أنواعه ومنتجاته - لا تخضع للاجراه ت المجموكية المواد الأجنبية التي تستورد أو تصدر من والى المنطقة المحرة لمدنة مورسميد .

وغيما عدا القواعد المنصوص عليها في هذا القانون والاتحته التنفيذية الإيضاء هذا البنائية المرة أو تصديرها الإيضاء هذه البضائع والمواد في المنطقة المرة أو تصديرها التشريعات المنطقة الاستيراد والتصدير .

هادة ١٣ ستعفى من الضرائب المجركية وغيرها من الضرائب والرسوم الملحقة بها جميع البضائع والمؤاد المشار الهساء فى المادة السابقة وتشمل البضائع جميع الأدوات والمهمات والآلات ووسائل النقل وما يماثلها .

هادة 18 سـ تخصع للقواعد والاجراءات القررة قانونا للتصحير ولضريهة الصادر وغيرها من الضرائب والرسوم المتطقة بها جميع البضائم والمواد المعليسة المصدرة التي الخارج سواء مباشرة من المنطقة الصورة

⁽۱) صدر قرار وزير المالية رقم ٣٠ لمبنة ١٩٧٧ بتحديد رسوم الفزن في المُخازن والمستودعات بالدائرة الجمركية بهورسعيد ( الوقائع الممرية في ١٩٧٧/٤/٧ - العدد ٨٢) -

٦٦٠ جمارك

لمدينة بورسعيد أو بعد ورودها أيها من أية جهة بالجمهورية و وتحصل الضرائب والمرسوم المستحقة طبقا المفقرة السابقة على البضائع والمواد المنتجة في المنطقة المذكورة عند تصديرها منها على آساس نسبه المواد والبضائم المطية الداخلة في صناعتها أو إعدادها م.

مادة 10 ستضم للقواعد والاجراءات المقررة قانونا للامستيراد ولضريبة الوارد وغيرها من الضرائب والرسوم المنحقة بها البضائع والمواد الاجتبية الواردة من الخارج الى داخل الجمهورية عن طريق المنطقسة الحرة لمدينة بورسعيد •

مادة 17 -- (') لا تخضع البضائع والمواد الأجنبية المخصصة للاستهلاك داخل المنطقة المعرة لدينة بورسعيد أو المخصصة الاستخدام المقيمين بها للضرائب الجمركية والضرائب والرسوم المتعلقة بها م

ويجوز بقرار من رئيس مجلس الوزراء بناء على اقتراح وزير المالية اخضاع بعض البضائع والمواد سالفة الذكر المضرائب الجمركية والضرائب والرسوم المتعلقة بها .

وتحدد اللائحة التنفيذية القواعد المنظمة تلافراج بصفة مؤقتت أو دائمة عن السالم الأجنبية الملوكة للمقيمين في القطقة المذكورة وذلك عند انتقالهم منها للاقامة بصفة مؤقتة أو دائمة في غيرها من مناطق الجمهورية •

هادة ١٧ ــ تؤدى الضرائب والرسوم المجمركية على البضائع والمواد الأجنبية التى تسحب من المنطقة الحرة لدينة بورسعيد الى غيرها من

 ⁽١) صدر قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٨٣ بشان اخضاع بعض السلع التي ترد برسم المنطقة الحرة لمدينة بورسعيد للضرائب الجمركية .

كما صدر قرار وزير المالية رقبم ٢١٨ لسنة ١٩٨٣ بشان القواعد التنفيذية لقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٩٥٥ لسنة ١٩٨٣ ·

جَهَاتُ الجمهورية وفقا نلقواعد المقررة فى التنانون رقم ٤٣ لسسنة ١٩٧٤ المشار اليه دون غيرها .

مأدة ١٨ - يجوز المجلس المحلى لمحافظة بورسعيد غرض رسم على الوائددات الأجنبية التي تستهك في المنطقة الحرة بمسدينة بورسعيد في حدود خمسة في المائة من قيمتها ، وتخصص حصيلة هذا الرسم نحساب الخدمات والنتمية بالمحافظة للانفاق منه في الأغراض المنصوص عليها في المادة ( ٣٨) من قانون نظام المحكم المحلى الصادر بالتانون رقم ٥٢ لمسند ١٩٥٥ المشار اليه ،

مادة 11 - يجوز بترخيص من رئيس مجلس ادارة النطقة المصرة بمنينة بورسعيد سعب البضائع والمواد الأجنبية أو البضائع والمواد المشتفاة على جزء أجنبي من هذه المنطقة الى غيرها من جهات الجمهورية وذلك بصفة مؤقتة لاجراء أية عمليات تتعيلية أو صناعية أو تحويلية فيها أو لاصلاحها أو لصيانتها وذلك طبقا للقواعد والاجراءات التي تحددها للائمة التنفيذية •

#### البساب النسالث

#### قواعد التعامل بالنقد المطى والأجنبي

هادة ٢٠ سـ لا يخضع التعامل بالنقد الأجنبي أو الاحتفاظ به داخل المنطقة الحرة لدينة بورسعيد لأية تنبود .

مادة . ٢٦ ــ يجوز دخول النقد المطلى والأجنبى من جهات الجمهورية المختلفة الى المنطقة الحرة لمدينة بعورسعيد ، كمسا يجوز خروج هذا النقد بنوعيه منها ألى هذه المجهات دون أية قيود » مادة ٢٧ - يجوز البنوك أو فروعها المقعدة فى المنطقة المرة ادينة بورسعيد تبول الدفع بالعملات الأجنبية من أى شخص طبيعى أو معنوى وفتح حسابات بهذه المملات باسماء المودعين وذلك بغير التحقق من مصدر هذه المملات والمودعين حق استخدام أرصدة هذه المسابات بالنقسد الأجنبي دون أية تبود •

مادة ٣٣ سـ لا يجوز اخراج النقد الأجنبى أو المادن النفيسة أو الأحجار الكريمة من المنطقة الحرة بمدينة بورسعيد الني خارج الجمهورية الا في المحدد المقررة تانونا وطبقا للقواعد والاجراءات التي ينص عليها في اللائمة التنفيذية •

مادة ٢٤ ــ لا يجوز ادخال النقد المصرى من خارج الجمهورية الى النطقة المسرة لدينة بورسعيد أو خروجه منها الى خسارج الجمهورية الاطبقا القواعد المقررة قانونا •

# البساب الرابسع

مادة ٢٥ سيماقب كل من يخالف أحسكام المادة ( ١٥) من هدذا القانون بالحبس مدة لا تقل عن شعر ولانتريد على سنة أشعر وبغرامة لا تقل عن خمسمائة جنيه ولا تتجاوز الفين من الجنيهات أو باحدى هاتين المعقوبتين •

مادة ٢٦ سيماتب بعرامة لا نقل عن خمسة جنيهات ولا تزيد على الف جنيه كل من يخالف أحكام هذا القانون أو لاتحته التنفيذية أو غيرها من القرارات الصادرة تنفيذا له .

هادة ٣٧ - لا ترمع الناعوى الممومية عن الجسرائم التي ترتتب بالمخالفة الأحكام هذا القانون الا بناء على طلب من رئيس مجلس ادارة المنطقة المرة الدينة بورسعيد .

ويجوز لمجلس ادارة المنطقة التصالح على الغرامات المنصوص عليها في المادة (٢٦) في أية مرحلة تكون عليها الدعوى •

مادة ٢٨ ــ لا تخل أحكام هذا القانون بأية عقوبة أشــد منصوص
 عليها فى قانون المقوبات أو أى قانون آخر •

٦٦٤ .....

# قرار وزير الاقتصاد والتعاون الاقتصادى رقم ۳۷۱ لسنة ۱۹۷۷ باللائمة التنفيذية للقانون رقم ۱۲ لسنة ۱۹۷۷ باصدار نظام المنطقة الحرة لدينة بورسعيد (")

#### وزير الاقتصاد والتعاون الاقتصادي

بعد الاطلاع على القانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٧ بلصدار نظام النطقة النحرة لمدينة بورسميد ،

وعلى التانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٧٦ بتنظيم التعامل فى النقد الأجنبى ٥ وعلى ما اقترحه مجلس ادارة المنطقة النحرة لدينة بورسميد ، وعلى مواغنة المجلس المحلى لمحافظة بورسميد ، وبناء على ما ارتآء مجلس الدولة ،

#### قسرد:

مادة 1 — يعمل بأحكام اللائحة التنفيذية لقانون نظام المنطقة الحرة بمدينة بورسميد المرفقة •

هافة ٢ سـ ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية • تحريرا في ٢٦ المحرم سنة ١٩٧٧ ( ٢٦ ديسمبر سنة ١٩٧٧ ) •

⁽١) الوقائع المصرية في أول يناير سنة ١٩٧٨ - العدد الاولي « تابع » ٠

# اللائحة التنفيذية لنظام النطقة الحرة لدينة بورسعيد

البساب الأول نظام ادارة المنطقة الحرة

القمسل الأول

#### مجاس الادارة

مادة 1 سيجتمع مجلس ادارة المنطقة المرة مرة واحدة على الأقدل من بدعوة من رئيسه المنظر فيما يعرض عليه من مسائل ، على أن توجه الدعوة لمقد المجلس قبل الموحد المحدد بثلاثة أيام على الأتحل ، ويرفق بالدعوة جدول إعمال المجلس ومذكرات عن الموضوعات التى تعرض فيها ، ويجوز الرئيس المجلس أن يحتقظ بسرية النيانات الشخصية المتصلة بأصحاب الشأن الى حين انعقاد المجلس ، على أن يثبت ملخص وأف عنها في محضم الحلسة .

وارئيس المجلس دعوة المجلس على وجه السرعة وبدون التقيد بالاجراءات سالفة الذكر للنظر فيما يطرأ من مسائل لهما صفة الاستعجال،

هادة ٢ ــ يكون انعقاد مجلس الادارة صحيحا بحضور أغلبية الإعضاء ، وتصدر القرارات بأغلبية أصوات الحاضرين ، وعند التساوئ يرجح الجانب الذي منه الرئيس •

مادة ٣ ــ ارئيس مجلس ادارة المنطقسة المدرة أن يدعو لحضــور جلساته من يرى الاستمانة بهم من العاملين بالجهاز التنفيذي المعنطقــة المررة أو الأجهزة الادارية الأخرى بالماغظة أو من ذوى الخبرة دين أن يكون لهم صوت معدود في المداولات. ٢٦٦ .....

مادة ؟ ... تدون اجتماعات مجلس الادارة فى سجل خاص ، ويوقع على تل محضر رئيس مجلس الادارة وأمين السر ، ويكون تعيين أمين السر بقرار من رئيس مجلس الادارة من بين العامايين بالمنطقة المحرة بناء على ترشيح من مديرها العام •

مادة ٥ - يملغ رئيس مجلس ادارة المنطقة قرارات مجلس الادارة المنطقة قرارات مجلس الادارة الى وزير الاقتصاد والتعاون الاقتصادى خلال ثلاثة أيسام من تاريخ صدورها لاعتمادها ، ويعتبر عدم الاعتراض عليها كتابة لمجلس ادارة المطقسة الحرة خلال أسبوع من تاريخ وصولها اليه بمثابة موافقسة عليها ،

مادة ٦- يكون المنطقة الحرة لدينة بورسعيد جهاز تنفيذى يرأسه مدير عام المنطقة ، ويتكون من عاملين فنيين واداريين ، ويتولى هــذا الحياز مباشرة الأعمال الفنية والادارية المتعلقة بادارة المنطقة الصرة ، ويسرى على العاملين بهــذا الجهاز جميع الإنظمــة الوظيفية واللوائح المطبقة على العاملين بالهنئة العامة للاستثمار العربي والأجنبي والمناطق المسرة ،

# الفصل النسائي النظسام المسالي

مادة ٧ سـ تعد المنطقة المصرة خلال ثلاثة أشهر من تاريخ انقضاء النسة المالية ما يأتني:

١ حميزانية المنطقة الحرة طبقا للقواعد المعمول بها في الشروعات التجارية .

 ٢ ــ تقريراً عن مركز المنطقة المالي وأعمالها: خلال السسنة المسالية المنقضية في مجال العرض من انشائها

ويورض مشروع الميزانية والتقوير على مجلس ادارة المنطنة المحرة ، والمجلس المحلى لاقرارها قبل اعتمادها .

مادة ٨ - مع عدم الاخلال برقابة الجهاز المرتزى للمحاسبات يتواى مجلس ادارة المنطقة الحرة تيين مراقبين لحسابات المنطقة الحرة من الأشخاص الطبيعيين ، وكذا تحديد أتعابهم »

وتضع المنطقة المحرة تحت تصرف مراقبى المحسابات ما يطلبونه من الدلماتر والأوراق والبيانات التي يرون لزوم الاطلاع عليها .

#### البساب الثساني

#### قواعد الصادر والوارد والجمارك

هادة ٩ - يجب أن يوضح بقوائم وبوالم الشحن والفواتير المخاصة بالبضائع والمواد الواردة المنطقة الحرة لدينة بورسعيد أنها بوسسم المنطقة الحرة ، وتعتبر البضائع والمواد الواردة لدينة بورسديد أنها واردة برسم المنطقة الحرة سالم تدرج بقوائم الشحن أنها برسسم الوارد أو يثبت خلاف ذلك •

مادة 10 ستمفى من اجراءات الآشف والتحقيق الرسائل المسار اليها في المادة السابقة ، ومع ذلك يجوز لمسلحة الجمارك تحقيق بعض المحرود المطابقة على المستندات •

مادة 11 ــ فيما عدا أمتعة الركاب وواردات الحكومة والقطاع العام ، يجب على صاحب الشان أن يقدم الفاتورة الأصلية مصدقا. عليها من الجهة الواردة منها أو من هيئة رسمية مختصة تقبلها مصلحة الجمارك •

مادة ١٢ - تخضع البضائع والمواد الأجنبية الواردة من الخسارج الى داخل الجمهورية عن طريق المنطقة الحرة ادينة بورسميد القـواعد

٣٦٨ ----- جمارك

والاجراءات المقررة قانونا لملاستيراد وضريبة الوارد وغيرها من الضرائب والرسوم الملامقة بهما •

مادة ١٣ - يفرج عن السلع الأجنبية المستصلة المطوكة للمقيمين بمدينة بورسعيد عند انتقالهم منها الاقامة بصفة دائمة في غيرها من مناطق المجهورية وفقا للقواعد الآتية:

١ - أن يكون الانتقال من المعينة بعد اقامة دائمة بها لدة لا تقسل
 عن سسنة •

 ٢ ـــ ألا تتجاوز قيمة الأسياء المفرج عنها خمسين جنيها عن كل سنة قضيت بمدينة وورسة يد بحد أقصى مائتى جنيه .

 ٣ - يقصد بالمقيم في حكم هذه المادة الشخص وزوجته أو زوجاته أو زوجاته وأولاده القصر .

٤ - ألا يتمتع الشخص بهذا الافراج أكثر من مرة واحدة .

مادة 18 - لا يجوز الاغراج عن السيارات الواردة برسم المنطقسة الحرة لمدينة بورسعيد لملا لأبناء بورسعيد القيمين بها أو العاملين بالمنطقة المقيمين بها لمدة لا تقل عن عشر سنوات.

مادة 10 — (ا) يحق للمرخص له بسيارة خاصة مفرج عنها برسم المنطقة الحرة لدينة بورسميد الانتقال بالسيارة الى داخسار الجمهورية لمدة أو مدد لا تتريد على ثلاثة أشهر كل عام ، على أن يقدم الى جمسارك بورسعيد تأمينا أو بوليصة تأمين أو خطاب ضمان من بنك معتمد ، بها يوازى قيمة الرسوم الجمركية المستحقة عليها ، ويجب اعادة السسيارة

⁽١) صدر قرار مدير عام مصلحة الجمارك رقم ١٩ لسنة ١٩٧٨ بشان القواعد المنظمة للافراج عن السيارات الخاصة بالمنطقة الحرة بمدينة بورسعيد .

قبل انتهاء هذه المدة والا استحقت الرسوم الجمركية عليه ، ويسسوى التامين لحساب هذه الرسوم .

وفى الحالات الاضطرارية التى يتخر فيها عودة انسيارة خلال المدة السيارة خلال المدة المسموح بها ، يجب على صاحب انشأن أن يتقدم بطلب الى مدير عسام جمارك بورسعيد أو من يفوضه لمد هدذه المدة حسب ظروف كل حسالة على حسدة

وتسرى أحكام هذه المادة على السيارات الموكة للاشخاص المعنوية الماملة بمدينة بورسعيد والفرج عنها برسم المنطقة الحرة لمدينة بورسعيد عند خروجها الى داخل الجمهورية ،

مادة 11 - نتولى جمارك بورسعيد امسان الدفاتر اللازمة لتنظيم حروج السيارة المشار النها في المادة السابقة وحساب مدد بقائها خارج المنطقة ، وعلى أصحاب هذه السيارات أن يقدموا سنويا لقسم مرور بورسعيد المستندات التي تؤيد استمرار اقامتهم أو عملهم بالدينة «

مادة ١٧ - لا يجوز اخراج النقد الأجنبي أو المادن النفيسة أو الأحجار الكريمة من المنطقة الحرة بعدينة بورسعيد الى خارج الجمهورية الأ في المحدود المقررة عانونا ، وطبقا للقواعد والإجراءات المنصوص عليها في الملائحة المتنفيذية المقانون رقم ٩٧ لسنة ١٩٧٦ بتنظيم التعامل في النقد الأجنبي، •

٠٧٠ جمارك

# قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ۱۹۸۳ لسنة ۱۹۸۳ (۱)

# رثيس مجلس الوزراء

بعد الاطلاع على الدستور ،

وعلى قانرن البيمارك الصادر بالقانون رغم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ ،

وعلى القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٦ فى شأن تحويل مدينة بورسعيد الى منطقة حرة ،

وعلى نظام المنطقة الحرة لمدينة بررسميد الصادر بالقانون رقم ١٢ اسنة ١٩٧٧ .

وبناء على القتراح وزير المالية ،

#### قسرر:

هادة 10 - تفضع للضرائب الجمركية وغيرها من المضرائب والرسوم الملحقة بها السلع التي ترد برسم المنطقة المحرة الدينة بورسميد طبقا الممادة ١٩ من القانون رقم ١٢ لمسنة ١٩٧٧ المشار الله والآتي بيانها:

- الساعات وأساتيكها وحجارتها
  - الأقلام بجميع أنواعها •
- الأحجار الثمينة كاللالىء •
- المعادن الثمينة والمشغولات الذهبية والفضية
  - المطى والمشغولات التقايدية
    - اطارات الكاوتش بأنواعها .

⁽١) الجريدة الرسمية في ١٩٨٣/٨/٤ - العدد ٣١ ٠

قطع غيار السيارات وخذا المسجلات والبطاريات والغرش والابيريال وأجهزة التكييف الخاصة بها .

أجهزة وكاميرات وشرائط الفيديو

الورق المذهب المخاص بالأثاثات •

أطقم الأبيسون بأنواعها الشغول وغير الشغول .

أطقم ولوحات الجوبلان ٠

منتجات الكريستال والمور نوواننجف والكريستال وانكوبال المذهب و

سيارات الركوب التي تزيد سعة سلندراتها على ١٥٠٠ سم

مادة ٢ سرينشر هذا القرار بالجريدة الرسمية ، ويعمل به من تاريخ صدوره ، وعلى وزير المالية اصدار القرارات الملازمة لتنفيذه (١) ،،،

صدر برئاسة مجلس الوزراء في ١٦ شوال سنة ١٤٠٣ ( ٢٦ يولية سنة ١٩٨٣ ) •

⁽۱) صدر قرار وزير المالية رقم ۲۱۸ لسنة ۱۹۸۳ بثان القواعث التنافية القرار رئيس مجلس الوزراء رقم ۱۹۸ لسنة ۱۹۸۳ م

٦٧٢ ..... جمارك

### قرار وزير اأأثية رقم ۲۱۸ أسنة ۱۹۸۳

بشأن القواعد التنفيــذية لقرار رئيس مجلس الوزراء رقـــم ١٩٥٠ لمــنة ١٩٨٣ (')

#### وزير المالية

بعد الاطلاع على قانون الجمارك الصادر بالقانون رقم ٦٦ لمسخة ١٩٦٣ ،

وعنى القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٦ فى شأن تحويل مدينة بورسميد الى منطقة حرة ،

وعلى نظام المنطقة الحرة لمدينة بورستيد الصادر بالقانون رهم ١٣ أسنة ١٩٧٧ ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٢ لسنة ١٩٨٠ باصدار التعريفة الجمركية وتعديلاته ،

وبناء على قرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٩٥ لسنة ١٩٨٣ بشأن الهضاع بعض السلم انتي ترد برسم مدينة بورسعيد منطقة هرة ،

عــــلى قرار وزير المــــالية رقم ١٧١ لسنة ١٩٨٣ بنظــــام الاتراج المؤقت ،

وبناء على ما عرضه علينا رئيس مصلحة الجمارك في ١٩٨٣/٨/١٧ ٥

#### قسرر:

مادة 1 سـ تخضع للضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم ما أفرج عنه برسم المنطقة الحرة لدينة بورسعيد من السلع المحدة بقرار

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٣/١١/٨ ـ العدد ٢٥٣ ٠

رئيس مجلس الوزراء رقيم ١٩٥ لسنة ١٩٨٣ المشار اليه اعتبارا من تاريخ انعمل يهذا المقرار في ١٩٨٣/٧/١٦ -

هادة ٢ - يخضع المخزون أسلعى بالمحته الحرة لدينة بورسعيد من السلع المحددة بقرار رئيس مجلس الوزراء المسار اليه - والتى وردت وأفرج عنها برسم المدينة الحرة قبل العمل بهذا القرار المضريبة اجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم عند الافراج عنها من المنافذ الجمركية بمدينة بورسعيد ، ولصلحة الجمارك اتخاذ كافة التدابير اللازمة للتمييز بن السلع التى تسددت عنها الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرساوم الهواردة اعتبارا من ١٩٨٣/٧/٢ وبين مثيلاتها من المخزون السلعى •

مادة ٣ - تتم التسوية النهائية وتحديد الوضع الجمركي للسيارات تزيد سعة محركها عن ١٥٠٠ سم والمفرج عنها برسم العرض بالمنطقسة المرة الدينة بورسعيد - قبل صحور قرار رئيس مجلس الموزراء المسار اليه وذلك عند التصرف فيها بابيع أو باعادة المتصدير وفقا لنوعية التصرف وطبقا للقواعد القانونية المعول بها •

وفى جميع الأحوال لا يجوز أن تزيد مدة بقاء هذه السيارات برسم العرض عن سنتين تكون بعدها الضرائب المجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم واجبة الأداء ٠

مادة ٤ ــ يجوز ارئيس مصلحة الجمارك والأسباب مبررة التصريح بالافراج المؤقت عن السيارات المفرج عنها برسم المنطقة الحرة لدينسة بورسميد لمدة لا تتجاوز ثلاثة أشهر في السنة ، وذلك وفقا لنشروط والأوضاع وبالضمانات الواجبة ألمتى يصدر بها قرار منه •

ولا يجوز فى جميع الأحوال أن يصرح بأكثر من سيارة واحدة اللسرة (م 12 موسوعة مصر ج ١٦)

٣٧٤ .... جمارك

على آلا يتمتح بهذا النظام كل من يخالف الشروط والأحكام التي تصدر في هذا الشأن ...

مادة ٥ سندد بنود السنع الواردة بقرار رئيس مجاس الوزراء رقم ١٩٥ لسنة ١٩٨٣ الشار اليه وفقا لبنود التعريفة الجمركية المسادرة بقرار رئيس الجمهورية رقم ٢٠٢ نسنة ١٩٨٠ وتعديلاته على النحو التالى:

١ -- الساعات واساتيكها وهجارتها والتي تدخل خسن البنسود
 الجمركة التالية :

۱۱/۹۱ ، ۹/۹۱ ، ۱۸/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹۱ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/۹ ، ۱/

٢ -- الأقلام بجميع ألمواعها والذي تدخل ضمن البنسود الجمركية
 ١٠/٩١ - ١٠/٩١ - ١٩٨٥ ٠٠

٣ - الأحجار التحريمة كاللالئ والتي تدخل ضهن البندود الجمركية التسائمة :

. 14/4. 14/0(4/41 (4/41 (1/41

 ٤ — المعادن الثمينة والمشغولات الذهبية والفضية والتي تدخل ضمن البنود الجمركية المتالية :

6 14/41 6 16/41 8 4/41 6 4/41 6 4/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41 6 7/41

٥ - المطبي والمشغولات التقليدية بند ( ١٦/٧١ ) .

المارات بالكاوتش بأنواعها والتي تدخل ضمن البند البحمركي
 رقم ( ١٠/٤٠) •

٧ -- (١) قطع غيار السيارات وفقا البنودها بالتعريفة الجمركية ٠٠٠

(ب) مسجلات انسيارات لدخلة ضمن البنود الجمرتية اسالبة

11/97 - 10/10

(ج) البطاريات ضهن البند ( ٨٥/٤).

(د) الفرش السيارات ضمن البند ( ٢٢ /٢٢ ١٥٠) .

( ه ) ايريال للسيار ات ( ١٥/٨٥ ) • ( و ) أجهزة تكيف السيار ات ( ١٢/٨٤ ) •

٨ - أجهزة وكاميرات وشرائط الفيديو والتي تدخل ضمن البنود المدينة التالية :

· (10/A0 6 17/97 6 11/97

٩ -- الورق المذهب الخاص بالأثاث والذى يدخل ضمن البنود
 الجمركية التالية :

· ( 0/YE = 18/Y1 )

 ١٥ ــ أطقم الاوبيسون بالنواعها المشعونة وغير المسعولة والتي تدخل ضهن البنود الجهركية المتالية:

· ( 7./17 ( 2 /OA ( T/OA )

 ١١ - أطقم ولوحات الجوبلان والتى تدخل ضعن البنود الجمركية التالية :

· (٣/٥٨ : ١٠/٥٨)

١٢ – منتجات الكريستال والمورانو والنجف والكريستال والكوبال المذهب والمتى تدخل ضمن البنود الجمركية المتالية:

" (15/79 × 17/79 × 11/79 · V/AT · 15/V» · 17/V+)

۱۳ ــ سيارات الركوب التي تزيد سعة سلندراتها عن ١٥٠٠ سم ٢ والتي تدخل ضمن البند ( ٢/٨٧ ) ٠

مادة ٦ - ينشر هـذا القرار في الوقائع المصرية ، وعلى الجهـات المختصة تنفيذه :،

صدر في ١٥ ذي القعدة سنة ١٤٠٣ ( ٢٤ أغسطس سنة ١٩٨٣ ) ٠

٣٧٦ ..... جمارك

# قرار وزير المالية رقم ٤٦ لسنة ١٩٧٨ بشأن تحديد الفئات المحرح لها بشراء البضائع الأجنبية من الأسواق الحرة (')

#### وزير المالية

بعد الاطلاع على القرار الجمهورى بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣. باصدار قانون المجمارك ،

وعلى القانون رقم ٦٨ لسنة ١٩٦٩ المعدلو بالقانون رقم ١١٠ لسنة ١٩٧٤ بتقرير بعض الأعفاءات الجمركية ،

وعلى القانون رقم ٣٣ نسنة ١٩٧٧ بتقرير بعض الاعفاءات الجمركية، وعلى القانون رقم ١ لسنة ١٩٧٣ بشأن المنسآت المفندقية والسياحية،

وعلى القرار الوزارى رقم ٨٣ لمسة ١٩٧٢ المعدل بالقرار الوزارى رقم ٢٥١ لمسنة ١٩٧٤ بشأن تنظيم عملية للهيع للمسلع المستوردة بالعملات الأجنبية للمواطنين والأجانب ،

وعلى القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٩ بفرض ضربية جمركية موحسدة على بعض الأشياء الواردة صحبة القادمين من المخارج،

وعلى المقرار الوزاري رقم ٤١٥ لسنة ١٩٧٥ ،

وعلى القرار الموزاري رقم ١٧٣ لسنة ١٩٧٧ ،

#### قــرد:

مادة ١ - السماح للفئات والجهات المتمتعة بالاعفاءات الجمركيـة

⁽۱) الوقائع المصرية في ٦ مارس سنة ١٩٧٨ ـ العدد ٥٥ « تابع α ٠

والتي يصدر بتحديدها قرار من مدير عام الجمارك بالشراء من محسلات الأسواق التمرة داخل المبلاد في حدود الكميات والأصانف المقررة لها .

هادة ٢ - يسمح المواطنين والأجانب الموجودين داخل البلاد بانشراء من البضائع المعروضة بمحالات الأسواق النحرة داخل البلاد بشرط سداد البضائع المجركية وغيرها من الشرائب والرسوم وفقا النواعد والنظم المتقدية والاستيرادية المقررة •

كها يجوز سداد الضربية وفقا لأحكام القانون رقم ٧٠ لسنة ١٩٦٩ والمشار اليه بالنسبة للقادمين من الخارج خلال شهر من تاريخ نوصول ٠

مادة ٣ - يصرح للفئات التالية بشراء البضائع المروضة بالأسواق المحرة داخل المواني المحرية والمجوية :

( أ )، المساغرون الى الخارج على أن يقدموا تذكرة الصحود على النطائرة أو الباخرة ٠

(ب) تموين البواخر العابرة بالشروط والأوضاع المقررة ٠

( ج ) الركاب القادمين بشرط أن تتناسب الكميات المستراة واستمعالهم الشخصى على أن يسدد المسترون الضرائب والرسوم الجمركية المستحقة اذا تجاوزت قيمتها أربعون جنيها بالنسبة للمصريين وعشرون جنيها للاجانب وألا تزيد كمياتهم من السجاير عن ٢٠٠ جرام ولتر من المشروبات الكحواية ١٠

مادة ؟ ـ تتم عطيات الشراء مقابل سداد القيمة باحدى العملات الأجنبية المتبولة لدى البنوك المعتبدة وطبقا المقواعد التى تقررها الادارة المسامة للنقد •

٦٧٨ جمارك

مادة ٥ سـ لدير عام مصلحة الجمارك اصدار القرارات التنفيذيسة بالقواعد والمشروط اللازمة لتنفيذه ولضمان اشراف ورقابة مصلحة الجمارك على هذه العمليات ٠

مادة ٦ ـ ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ، ويلغي كل ما يتعارض مع أهكامه ،،

صدر في ٢٧ ربيع الأول سنة ١٣٩٨ ( ٦ مارس سنة ١٩٧٨ ) ٠

# القسم الخامس في الاعفاءات الجمركية

قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ۱۸۲ اسنة ۱۹۸۳ باصدار قانون تنظيم الاعفاءات الجمركية (۲۰^۱)

> باسم الشعب رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على المادة ١٤٧ من الدستور : وعلى التانين رقم ٦٦ نسنة ١٩٦٣ باصدار قانين الجعارك ، وعلى المقانون رقم ٩٦ لسنة ١٩٨٣ بتتنظيم الاعفاءات الجعركية ، وعلى موافقة مجلس الوزراء ، وبناء على ما ارتآه مجلس الدولة ،

> ترر القانون الآتي : ( المادة الأولى )

يعمل ف شأن تنظيم الاعفاءات الجمركية بأحكام القانون المرفق •

⁽۱) الجريدة الرسية في ۱۹۸۲/۸/۲۱ - العدد ۳۶ « تابع » • (۲) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ۲۱۱ اسنة ۱۹۸۷ ونص في مادته الاولى على أن يفوض السيد الدكتور / عاطف صدقى ، رئيس مجلس الوزراء في مباشرة اختصاصات رئيس الجمهورية المنصوص عليها في القانون رقم ۱۸۲ اسنة ۱۹۸۲ ( الجريدة الرسمية العدد ۲۲ ( مكرر ) ۱/۰/۱۰/۱۱) .

٦٨٠ جمارك

#### ( المادة الثانية )

#### يلغى ما يأتى :

١ - القانون رقم ٩١ لسنة ١٩٨٣ بتنظيم الاعفاءات الجمركية .

٢ — النصوص المتررة لاعفاءات جمركية اينما وردت فى القدوانين والقرارات التنظيمية المسادرة قبل العمل بهدا المقانون وسيراء كان الاعفاء من الضرائب المجمركية كليا أو جزئيا أو تضمنت تلك النصوص تأجيل سداد الضريبة المجمركية أو تقسيطها وأو كان الاعفاء المقرر بها لسلم بذاتها أو لجهة معينة أو لغرض محدد .

#### ( المادة الثالثة )

استثناء من أحكام المادة السابقة تتم تسوية الأوضاع المجمركية بصفة نهائية للاشياء التى أفرج عنها قبل الدمل بأحكام هذا القانون تحت نظام الإفراج المؤقت لحين النظر فى تقرير اعفائها من الضرائب اللهمركية وذلك وفقا للقراعد التى كان معمولا بها وقت الاغراج عنها ، على أن يتم ذلك خلال مدة أقصاها سنة من تاريخ العماء بأحكام هذا القانون •

#### ( المادة الرابعة )

لا تخل أحكام هذا القانون بما يأتي:

 ١ -- الاعفاءات الجمركية المقسررة بمقتضى انتفاقيات مبرمسة بين المحكومة المصرية والنول الأجنبية والمنظمات الدولية أو الاقليمية أو اللجهات الأجنبية ...

 ٢ -- الاعفاءات الجمركية المقررة بمقتضى المقانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٧ ، بلصدار نظام المنطقة المرة ببورسعيد •

٣ ــ الاعفاءات الجمركية التي صدرت بقرارات من السلطات المختصة
 قبل العمل بأحكام هذا القانون تطبيقا لأحكام المادتين ٣٤٤ والبند ( ١٢ )

من المائدة ( ٥ ) من القانون رقم ٩١ لسسنة ١٩٨٣ بتنظيم الاعضاءات الموركمة «

إلى الاعفاءات الجهركية التي تتقرر الواردات التي نزد وفقاً الاتفاقيات البقراية والتعدينية بغرض الاستكشاف والانتاج .

#### (المادة الخامسة)

على وزير المالمية اصدار القرارات الملازمة لتنفيذ المقانون المرفق (١) •

#### ( المادة السادسة )

ينشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية ، وتكون له قوة القسانون ، ويعمل به من اليوم التالي لتاريخ نشره ،،

صدر برئاسة الجمهورية في ١٦ ذي الحجة سنة ١٤٠٦ ( ٢١ أغسطس سنة ١٩٨٦ ) ٠

## قانون تنظيم الاعفاءات الجمركية

مادة 1 مديعفي من الضرائب الجمركية وفقا للشروط والاجرالحت التي يصدر بها قرار من وزير المالية بالانتاق مع الوزير المفتص ما يأتى :

١ ـــ ما تستورده وزارة الدفاع والشركات والوحدات والعيئات النامعة الوزارة الانتاج الحربى لأغراض التسليح من أسلحة وذخائر وتجهيزات ووسائل نقل ومواد وأدوات وآلات ومهمات وأجهزة طبية وأدوية ...

٢ ـــ ما تستورده الحكومات والمؤسسات الأجنبية تنفيذا لعقود تبرمها
 مع وزارة الدفاع لأغراض التسليح •

 ٣ ــ ما تستورده هيئــة الأمن القومى من أجهزة خاصة لازمــة لتشاطها

 ⁽١) صدر قرار وزير المالية رقم ١٩٣ لسنة ١٩٨٦ باللائحة التنفيذية لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ باصدار قانون تنظيم الاعفاطات الجمركية .

٣٨٢ ------ جمارك

ما تستورده رئاسة الجمهورية من أشياء للاستعمال الرسمي
 والتي يحددها أهين عام رئاسة الجمهورية •

 ما تسورده وزارة الداخلية من أسلحة وذخائر ومهمات وأجهزة خاصة ووسائل انتقال لازمة لنشاطها فيما عدا سيارات الركوب .

مأدة ٢ - تعنى من الضرائب الجمركية وبشرط المعاينة الأسسياء التانية وفقا لما يصدر بتحديده قرار من وزبر المالية :

الهدايا والعبات والسينات الواردة نوزارات اللحكومة ومصالحها
 ووحدات الحكم المحلى والهيئات المعامة •

 الأمتعة الشخصية الخاصة بالمسافرين من سياح وعابرين ومقيمين في البلاد عند القدوم والمفادرة .

٣ – الأشياء الشخصية المجسردة من أية صفة تجارية كالنياشين
 والميداليات والجوائز الرياضية والعلمية .

٤ — الأثاث والأدوات والأمتعة الشخصية والسيارات التي سبق تصديرها من الجمهورية بصفة مؤقتة والخاصة بأشخاص يعتبر مصل المامتهم الأصلى في الجمهورية بشرط التحقق من عينتها .

٥ - الأشياء التي تصدر المخارج ثم يعاد استيرادها بذاتها ٠

الأتسياء التي تقتضى العمليات التجارية مع المخارج استيرادها
 وذلك بشرط تصدير بضاعة من ذات القيمة والمنوع من الانتاج اللطني •

 المؤن ومواد الوقود والمتمات اللازمة لمسسفن أعالى البحسار والطائرات فى رحلاتها المفارجية ، وما يازم لاستعمال ركابها وملاحيها "

 ٨ -- المهمات الذي ترد من الخارج دون قيمة ( بدل تالف أو ناقص )
 عن رسائل سبق توريدها أو رغض قبولها وحصلت الضرائب الجهركيسة طيها كاملة في هينها .

 ٩ – الأشياء وسيارات الركوب الصغيرة المجهزة تجهيزا طبيا ضما الواردة برسم المرضى والموقين •

#### هادة ٣ سه تعفى من الضرائب الجمركية ويشرط المعاينة :

١ أسما تستورده المنشآت المرخص نها بالعمل فى المنطق الحرة من الأدوات والمهمات والآلات ووسائل النقل ( فيما عسدا سيارات المركرب والأثاث ) اللازمة لمزاولة نشاطها داخل المنطقة الحرة وذلك دون الإخلال بالأحكام الأخرى المنصوص عليها فى المادتين ٣٦ ، ٣٧ من نظام استثمار المسال العربي والأجنبي والمناطق انحرة المصادر بالقانون رقم ٣٤ لسسنة ١٩٧٤ هـ

٧ - سيارة ركوب صغية ذات أربعة ساندرات فاقل أو دراجة آلية والمدة بشرط أن تكون مجيزة تجهيزا طبيسا خاصسا تخصص لاستخدام الشخصى لن يصاب من الهزاد القوات المسلحة والعاملين المدنيين بهسا الذين أصيبوا أو يصابون في العمليات الحربية أو في احدى الصالات المشار اليها في المادة ٣١ من قانون التقاعد والتأهين والمعاشات القسوات السلحة الصادر بالقانون رقم ٩٠ لسنة ١٩٥٥ ونتج عن اصابتهم شسئل أو فقد آهد الأطراف والذين تستدعى حالاتهم بناء على قرار ألجلس الطبى العسكرى المركزى تزويدهم بعربة ركوب أو دراجة آليسة مجهزة تحهيز الطبيا خاصا ، وذلك وفقال الشهوط الآتية :

(1) أن تكون العربة أو الدراجة الآاية مجهزة تجهيزا طبيا خاصا يتناسب وهالة المصاب الصحية هسبما يقرره المجلس الطبى العسكرى العسام •

(ب ) ألا يزيد عدد سلندرات السيارة على أربعة وألا تجاوز سعة ممرك السيارة ١٨٠٠ سم؟ ٠

( ج ) ألا تجاوز قيمة السيارة ما يحدده مجلس الوزواء وف هـالة

٣٨٤ ..... جمارك

تجاوز السيارة لهذه القيمة مع استيفائها لكسافة الاتستراطات الأخرى فيتتصر الاعفاء على ما يساوى القيمة المذكورة •

(د) يعظر التصرف في السيارة أو الدراجة المفاة بأي نوع من أنواع التصرفات القانونية لدة سبع سنوات من تاريخ الافراج عنها جمركيا ما لم تسدد الضرائب المجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم التي تم الاعفاء منها •

وفي حالة التصرف في السيارة أو الدراجة بعد مضى سبع سسنوات تستحق المضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم وفقا لحالتها وقيمتها وفئة التعريفة الجمركية السارية في تاريخ السداد • ويكون للمعرق في هذه الحالة أن يتمتم باعفاء سيارة أو دراجة آلية أخرى مجهزة تجهيزا طبيا خاصا بدلا من السيارة أو الدراجة التي تم التصرف فيها طبقا لهدذا القانون بعد مضى المدة المحددة وسداد الفرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم المستحقة على السيارة أو الدراجة المشار اليها ، ويسرى على هدذا الاعفاء القواعد والشروط المحددة بهذا البند والهنود السيامة •

وف جميع الأحوال لا تستحق الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم الملحقة بها اذا تم التصرف بعد وفاة المعوق مالك السسيارة أو الدراجة •

ويجـوز للمصابين فى العمليات الحربية الذين سبق لهم اســتيراد سياد ركب أو دراجات آلية مجهزة تجهيزا طبيا خاصـا وأعنيت من الضرائب والرسوم الجمركية بمقتضى قوانين سابقة على هــذا المقانون أن يطلبـوا تطبيق هــذا البند عليهم بشرط تواغر القـــواعد والشروط الواردة بــه •

٣ - الأمتعة الشخصية والأدوات والأثاثات المنزلية والسيارات

المفاصة لأعضاء البعثات والاجازات الدراسية للدراسية تت .لاسراف العامى للبعثات الحاصلين على شهادة الدكتوراة أو ما يعادلها سدواء كان ايفاد العضو على نفقة الدولة أو على منح أجنبية أو على نفتته ، وذلك عند عودته النهائية بعد انتهاء دراسته أو عند عودة أسرته فى حالة وفاته ،

وذلك بالشروط الآتية :

- ( أ ) ألا نتريد عيمة الضرائب الجموكية المقررة على الأثنياء المفاد طبقا للفقرة السابقة على ثلاثة آلاف جنيه •
  - (ب) ألا يتمتع الشخص بهذا الاعفاء أكثر من مرة واحدة •
- ( ج ) الحصول على تصديق من القنصال المختص أو وزرة الخارجية الممرية على كتشف بالأتسياء الواردة بالبيانات الخاصة بها وأن قدمتها مسددة بالكامل •
- (د) أن تتمل هذه الأثنياء خلال سنة تُشعر من تاريخ حصول صاحب النشأن على الدكتيرراة أو مسا يعادلها ويجوز لهوزير المانية التجسارة ع شروط المدة اذا وجدت أسباب تبرر لفظك •

ولا بيجوز النجمع بين هذا الاعفاء وأى اعفاء آخر •

وفى حالة استحقاق أحد الزوجين أو كليهما معا للاعفاء المقرر بهذه المادة واستحقاق أحدهما لاعفاء من نوع آخر فيسرى الاعفاء المقرر بهده المادة ما لم يقرر الزوجلن اختيار الافادة من الاعفاء الآخر ه

ويحفار التصرف فى أى شيء من الأشبياء المفاة خلال خمس سنوات من تاريخ الافراج النهائي عن الأشبياء المعنساة والا استحقت المرائب الجمركية وغيرها من المرائب والرسوم وفقا لحالة هذه الأسياء وقيمتها وقد السداد وطبقا لفئسات التعريفة الجمركية السارية في هذا التاريخ .

٦٨٦ ----- جمارك

٤ — الأمتمة الشخصية والأثاث الخاص بأعضاء السلكين المدبليهاسي والمتنصلي لجمبيرية مصر العربية ومرطقي وزارة اللخارجية العاملين بالبعثات الدبلوماسية بالخارج ، وموطقي الوزارات الأخرى المحسمة بهدذه البعثات ، والمعارين نهيئة الأمم المتصدة والوكالات المتخصصة وكذلك رعايا جمهورية مصر العربية المعاطين في المخارج بجسامعة الدول العربية ومنطمة الموحدة الأفريقية ، وذلك بالشروط والأوضاع وفي المحدود للتي يتفق عليها بين وزير المخارجية ووزير المالية .

 الأشياء التي يصدر باعفائها قرار من رئيس الجمهورية (١) يناء على اقتراح وزير المالية ٠٠

مادة ؟ — تحصل ضريبة جمركية بفئة موحدة ه/ من التنيمة على ما يستورد من الآلات والمعدات والأجهزة الملازمة لابشاء المسروعات التى الموافقة عليها تطبيقا لأحكام القانون رقم ٣٤ لسنة ١٩٧٤ باصدار نظام استثمار المال العربي والأجنبي والمناطق المحرة والقانون رقم ١٩٥٩ لسنة ١٩٨٨ باصدار قانون شركات المساهمة وشركات النوصية بالأسهم والشركات ذات المسئولة المحدودة •

ويخضع المفئة الموحدة المشار اليها ما يستورد من الآلات والمعدات ووسائل نقل المواد والسيارات ذات الاستعمالات المخاصة بالمبناء ( من غير سيارات المركوب ) الملازمة لانشاء مشروعات التعمير التي يتم تنفيذها طبقا لأحكام المقانون رقم ، ٦٦ لسنة ١٩٧٤ بشمان يعض الأحكام المخاصة بالتعمير .

⁽۱) صدر قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٤٣١ اسنة ١٩٨٧ ونص في مادته الاولى على أن يقوض الدكتور / عاطف صدقى رئيس مجلس الوزراء في مباشرة اختصاصات رئيس الجمهورية المنصوص عليها في القانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ ( الجريدة الرسمية – العدد ٤٢ مكرر في

ويسرى حكم هذه المادة على المسروعات التي يتم الشاؤها على المجتمعات المعمرانية البجديدة طبقا الإحسام القانون رغم ٥٩ سنه ١٦٧٩ وكدا مشروعات الاستصلاح والاستزراع التي تنام عي الار حي المحصد الاحظام القانون رقم ١٤٣ سنة ١٩٨١ في سان الارحي المصدولية ، وحد المندوعات التي تقوم بها وحدات التعاون الاستاسي لحاصمه للمساول رقم ١٤ لسنة ١٩٨١ : ومشروعات الاستان المسبى التي تعوم بها البهات الذي تحدد بقرار من وزير المالية بعد أخذ راى الوزير المختص ،

كما يسرى حكم هـذه المادة على ما تستورده المنشأت الفنسيــه والسياحية المنصوص عليهــا فى القــانون رقم ١ لســنه ١٩٧٣ من الالاب والمـدات والأجهزة اللازمة لانشائها .

مادة ٥ ـ تخضع الكونات المائرة لتجميع وتصنيع آجهزة التنيفزيون والدور والمسجل والبيك آب التي تستوردها شردات القطاع الـم لفئة ضريبة وارد جمركية بواقع ٥/ من القيمة وذلك لمدة عام من تاريخ المعلى بهدذا المقانون •

وتسرى بعد انقضاء هذه المدة أهكام المسادة (٦) من قرار رئيس المجهورية باصدار التعريفة المجمركية ٠

مادة ٦ ـــ يعفى من الضرائب الجموكية ومن المعساينة وذلك بشرط المعالمة بالمثل وفى حدود هذه المعاملة وفقا لبيانات وزارة الخارجية

١ ـــ مـــا يرد للاستعمال الشخصى الى أعضاء السلكاف البلوماسى
 والقنصلى الأجانب العالمان (غير الفخريين) المقيدين في الجداول اتنى
 تصدرها وزارة الخارجية وكذلك ما يرد الى أزواجهم وأولادهم النصر

٢ ــ مــا تستورده السفارات والمفوضيات والقنصليات غير لمفخريه
 الاستعمال الرسمي عدا المواد الغذائية والشروبات الروهية والأدخنة .

٦٨٨ .....

ويحدد عدد السيارات التي يتناولها الاعفاء طبقا المبندين السامقين بسيارة واحدة للاستعمال الشخصى وخمس سيارات للاستعمال الرسمي المسفارة أو المفارضية وسيارتين للاستعمال الرسمي المقنصلية ويجوز زيادة هذا المعدد بموافقة وزارة المخارجية •

٣ ـ ما يرد للاستعمال الشخصى - بشرط المعاينة - من ألهتعسة شخصية وأثاث وأدوات منزلية وكذلك سيارة واحدة مستعملة الموظفين الأجانب العاملات في البحثات الدبلوماسية أو القنصلية الذين لا يستفدون من الاعفاء المقرر في البند (١) من هذه المادة بشرط أن يتم الاستيراد خلال سنة أشهر من تاريخ وصول المستفيد من الاعفاء ويجوز لوزارة المفارجية مد هذا الأجل •

وتمنح الاعفاءات المشار اليها في هذه المادة بعد اعتماد طلب الاعفاء من رئيس البعثة الدبلوماسية أو القنصلية بحسب الأحوال والتصديق على ذلك من وزارة الخارصة •

ويحظر التصرف فى الأشياء التى أعنيت طبقا الأحكام هده المادة فى غير الأغراض التى أعفيت من أجلها خلال خمس سنوات من تأريخ سحبها من الدبائرة الجمركية الا بعد الحصول على ترخيص بذلك من مصلحة المجمول وسداد المرائب الجمركية وفقا لحالة هذه الأشياء وقيمتها وقت السداد وطبقا للتعريفة الجمركية السارية فى هذا التاريخ وذلك ما لم يكن نظام الماملة بالمثل يقضى بغير ذلك .

مادة ٧ سيجوز بقرار من وزير المسالية بناء عسلني المتراح وزارة المخارجية اعناء مسايرد للاستعمال الشخصي لبعض ذوى المسكانة من الأجانب وذلك بقصد المجاملة الدولية •

مادة ٨ - الآلات والمدات والأجهزة ( غيما عدا سيارات الركوب المخاصة ) التي يفرج عنها من الجمارك وقتا لنظام الأفراج ، وقت بغرض التأجير أو العمل بصفة مؤقتة داخل البلاد تخضم لضريبه جمركية بواقع /٢٠/ من قيمة الضريبة المقررة السارية في تاريخ الافراج المؤقت عنها وذلك عن كل سنة أو جزء من السنة تبقى فيه دخل الميار وحتى الحادة تصديرها اللخارج ٠٠٠

مادة ٩ سرمع عدم الاخلال بما نص عليه هذا القانون من أحكام خاصة تخضع الاعناءات الجمركية للاحكام الآتية:

( أ ) يحظر التصرف في الأنسياء المعاة في غير الأغراض المعاة من أجلها بأى نوع من أنواع التصرفات أو استحمالها في غير الأغراض المتي تقرر الاعفاء من أجلها مسا لم تسدد عنها المصرائب المجمركية وفقا لمستها وقيمتها وطبقا لفئة المصرية المجمركية المقررة في تاريخ السداد •

ويعتبر التصرف بدون الخطار مصلحة الجمارك وسحداد الضرائب الجهركية المتررة تهربا جمركيا يعاقب عليسه بالعقوبات المنصوص عليها في قانون الجمارك •

(ب) في هالة التصرف بموافقة مصلحة الجمارك في الأشياء المحددة بتنبيلات في جداول القدريفة الجمركية نتمتم بمقتضاها بتخفيضات في الشميية أو المصرف في الأشياء المحددة بالمادتين (٤) و (٨) من همذا القانون وذلك في غير الأغراض المستوردة من أجلها يتم تحصيل باقي الضربية الجمركية وفقا لفئة التعريفة الجمركية المسردة، ويعتبر تعربا جمركيا التصرف في هذه الأشياء دون موافقة مصلحة الجمارك وسدداد باقي الضربية المقررة طبها ،

(ج) لا تشمن عبارة وسائل النقل الواردة فى هذا القانون سيارات الركوب ، ولا تعقى الا اذا نص عليها صراحة • (م 23 - موسوعة مصر ج ١٣) ٦٩٠ .....

(د) لا تشمل الاعفاءات التجمركية الأثناث ما لم ينص على ذلك صراحية •

- ( ه ) تتحدد بقرار من وزير المثلية بالانفساق مع الموزير المفتص الاجراءات النجمركية النكفيلة بالمرقامة على المناطق الحرق.
- (و) يحظر الاغراج من الجمارك عن السجائر والسيجار والدخان والمشاروبات الروحية المعناة من المصرائب الجمركية بجرجب هذا التانون أو بتوانين وقرارات أخرى ما لم يكن ملصقا عليها طابع « البندرول » أو العلامة الميزة الدالة على اعتائها من هذه الضرائب .

ويعتبر عرضها للبيع بأية وسيلة أو تواجدها فى المحال العامة تهربا جمركيسا ٠

(ز) تلتزم الجهات المعناة بمسك دفاتر وقيودات نظامية تخضع لرقابة مصاحة الجمارك المتأكد من استعمال الأصناف المعناة فى العرض الذي أعنيت من أجله ويعتبر عدم مسك هدده الدفائر أو التلاعب فى القيسد فيها فى حكم المتوب المنصوص عليه فى قانون الجمارك ه

# قرار وزير المالية رقم 197 لسنة 1987

# اللائحة التنفيذية لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦

# بامدار قانون تنظيم الاعقاءات الجمركية (١)

#### وزير المالية

. . بعد الاطلاع على القسانون رقم ٦٦ السسنة ١٩٦٣ باصدار قنون الجمسارك ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ باصدار قانون تنظيم الاعفاءات الجمركية ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ١٨٧ لسنة ١٩٨٦ بالغاء الضرائب والرسوم الملحقة بالضرائب الجمركية ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥١ لسنة ١٩٨٦ باصدار التعريفة المجموعية ،

#### قسرر:

مادة 1 سـ يشترط لتطبيق الاعفاء المقرر بالبند ( ١ ) من المادة ( ) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشار الميه ما يأتي :

 ١ - أن يتم الاستيراد بمعرفة وزارة الدفاع أو الشركات والوحدات والهيئات النابعة اوزارة الانتاج الحربى وذلك لأغراض التسليح من الأصناف المحددة بالقانون طبقا للمعاينة الهجموكية .. ويجوز بناء عملى

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٨/٢٥ ـ العدد ١٩٠ تابع ٠

٦٩٢ ..... جمارك

طلب وزير الدغاع أو من ينبيه وبعد نقديم المنموذج ( ١١ ك • م محدل ﴾ الاعناء من المعاينة اذا اقتضى الأمر ذلك ١٠

٢ ـــ أن تتقدم الجهة طالبة الاعفاء بشهادة من وزارة الادفاع تفيسد
 ان الأشياء المستوردة الأرمة الأغراض التسليح

 ٣ ــ مراعاة الأحكام والقواعد الواردة بالانفساق المبرم بين وزارة الدفاع ووزارة الملية بشأن تنظيم اجراءات الاعفاء المجمركي بالنسسبة للاصناف التي تستوردها وزارة الدفاع لأنحراض التسليح •

مالة تا ــ يشترط لتطبيق الاعفاء اللقرر بالبند ( ٢ ) من المادة ( ١ ) من المادة ( ١ ) من المادة ( ١ ) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشار اليه ما ياتنى :

١ - تقديم خطاب معتمد من وزارة الدفاع يفيد التعاقد مع الجهة طالبة الاعفاء ومدته ( بداية ونهاية التعاقد ) ويحددا الأصناف المطاوب اغفاؤها وبأنها لازمة لأغراض التسليح سم

٢ - أن يتم الاستيراد من الحصة النقدية للقوات المسلحة وعن طريق لجنة مشترياتها المخارجية وفقا للاتفاق المبرم بين وزارة المدفاع ووزارة المانية ، ويجوز التجاوز عن هذا الشرط الأسباب مبررة بناء على طلب من وزير الدفاع .

٣ - يجوز الاعفاء من المعاينة بناء عملى طلب وزير الدفاع الو من ينيه وبعد تقديم النموذج ( ١١ ك ٠ م معدل ) اذا اقتضى الأمر ذلك ١٠

هادة ٣ ــ يشنزط لتطبيق الاعفاء المقرر بالبند (٣) من المادة (١) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشار اليه ما يلي:

 ١ - تقديم اقرار من رئيس الهيئة أو من ينييه بأن الأجهزة الزمة لنشاط الهيئة •

٢ ــ أن ترد هذه الأجهزة برسم الهيئة ١٠

٣ - يجوز بناء على طلب رئيس الهيئة أو من ينييه الاعفاء من المعاينة الجوركية بعد تقديم النموذج ( ١١ ك ٥ م معدل ) اذا المتضى الأمد ذلك ٠

مادة ؟ ــ يشترط لتطبيق الاعفاء المقرر بالبند ( ٤ ) من المادة ( ١ ) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لمسنة ١٩٨٦ المشار اليه ما يلي :

 ان يرد خطاب معتمد من أمين عام رئاسة الجمهورية محدد به الأصناف المطلوب اعفاؤها ويأنها لازمة للاستعمال الرسمي .

٢ - أن ترد الأشياء المطلوب اعفاؤها برسم رئاسة الجمهورية •

مادة ٥ سريشترط لتطبيق الاعفاء بالمبند ( ٥ ) من المادة ( ١ ) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشار اليه ما يلي :

١ - أن يرد خطاب معتهد من وزير الداخلية محدد به الأشدياء
 المطلوب اعفاؤها وبأنها لازمة لنشاط الوزارة .

٢ -- أن ترد هذه الأصناف برسم وزارة الداخلية .

مادة ٢ س نتولى مصلحة الجمارك أعبال الاعناءات المقررة طبقا المهواد (١) ، (٢) ، (٣) ، (٤) ، (٥) من هده الملائحة وفي هدود القواعد والشروط المواردة بهدده المواد •

مادة ٧ سـ يشترط لتطبيق الاغفاء المقرر بالبند ( ١ ) من المسادة (١) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشار اليه ما يأتي :

 ا ـــ أن تتحقق مصاحة الجماراة من تعبول السلطة المختصة للاهداء أو الهبة طبقا لأحكام قرار رئيس الوزراء رقم ١١٥ لسفة ١٩٨٢ بشأن الهدايا والهبات والمنح ٠

٢ ــ تقديم خطاب معتمد من الوزير المختص أو رئيس البجهة
 الادارية أو رئيس الهيئة بأن الأشياء المطلوب أعفاؤها ولردة على سبيل

٦٩٤ ..... چمارك

انهة أو الهدية أو أنها واردة باعتبارهـــ عينة مطلوبة ولازمة لهـــ وعير تماملة للبديم •

٣ ــ أن تكون الأثسياء محل الاعفاء واردة عينا من النفارج للجمهة طالبة
 الاعفاء •

مادة ٨ – ( المفقرة ( ج ) من الهباد أولا مستبدلة بقرار وزير المالية رقم ١٢ لسنة ١٩٨٧ ) تتولى مصلحة المجمارك أعمال الاعفاء المقرر بالبند ( ٢ ) من المادة ( ٢ ) من المقرار بقانون رقم ١٨٦ لسسنة ١٩٨٦ المسار اليه وذلك وفقا للقواعد والشروط الآتية :

## أولا _ بالنسبة للسياح والعابرين:

### ١ _ عند القدوم :

وتحدد الأمتعة الشتخصية الخاصة بما يلي :

(١) الملابس الشخصية المستعملة •

(ب) جميع ما يعملونه من آلات تصوير وآلات كاتبة أو حاسبة أو أجهزة راديو أو تسبجيل أو فيديو أو نظارات مسرحية وغير ذلك مسا تستعمله هذه اللفئة عادة في رحالتها سواء كانت جديدة أم مستعملة وكذلك الطبى والمجوهرات الأسخصية التي تكون معهم وبشرط أن يقدموا اقرارا عنها من أصل وصورة الى الجمرك المختص ويختم هذا الاقرار بخاتم الجمرك ويسلم الأصل لهم لتقديمه عند معادرة البلاد مع اثبات ذلك على جواز السفر .

( ج) عدد ٢٠٠ سيجارة أو ٢٥ سيجار أو ٢٠٠ جرام دخان ولتر مشروبات روحية ولتر من الكمول المعطر (كولونيا) .

(د) الأدوية متى كانت لاستعمالهم المناص .

ه ) الأشياء الجزئية الجديدة في حدود مائة جنيه وبشرط الا يتون لها صفة الاتجار .

(و) ها يشترونه من الأصناف المحددة بالبند (ه) من الأسواق الحرة دخل الدائرة الجمركية في حدود مبلغ ١٠٠٠ دولار في حسانة عنم تمتمه بالاصفاء المشار اليه بالبند (ه) ، وذلك في حدود مرتبن في العسام الواحد مع اثنات ذلك على جواز السفر .

### ٢ ــ عند الفادرة:

يسمح النسياح والعابرين عند عودتهم المخسارج باستصحاب جميم الأشياء الواردة معهم والحلى والمجوهرات الواردة بالاقرارات والمتبتة على جواز السفر وكذلك المعدايا التي يشترونها من البلاد بشرط أن تترن للاستعمال المسفحى ، مع مراعاة القرارات والنظم المعمول بها في هذا المخصوص "

#### ثانيا _ بالنسبة للمقيمين:

١ _ عنود المغادرة:

تحدد الأمتعة الشخصية المفاصة بما يأتى :

( أ ) الملابس والأمتعة الشخصية •

(ب) آلات التصوير والفيديو وأجهز ةالراديو والتسجيل والنظارات المكبرة وغير ذلك من الأشياء المعتاد استخدامها في الرحلات يشرط اثباتها على جواز سفرهم أو في أقرار مختوم بخاتم الجمرك لاحجائها من الفسرائب الجمركية عند العودة •

( ج ) المواد الغذائية للاستعمال الشخصى بشرط ألا يتجاوز وزنوا عشرة كيلو جوامات مع مراعاة الاجراءات والنظم المقررة . 797 .... جمارك

(د) المحلى والمصوغات والأثسياء الثمينة بشرط استيفاء الاجراءات والنظم المقررة الخاصة بها •

#### ٢ ــ عند العودة:

وتحدد الأمتعة الشخصية الخاصة بما يلى:

- ( أ ) الملابس والأمتعة الشخصية والأنسياء المثبتة بجواز السفر أو بالاقرار المسار اليه في البند السابق ...
- ( ب ) الأشياء الجزئية الجديدة المعدة للاستعمال الشخصي كالهدايا
   ف حدود مائة جنيه وبشرط أن يكون لها صفة الانجار
- (ح) ما يشترونه من الأصناف المحدة بالبند (ب) من الأسواق المرة داخل الدائرة المجمركية في حدود مبلغ ١٠٠٠ دولار في حالة عدم تمتعه بالاعفاء المشار اليه بالبند (ب) وذلك في حدود مرتين في المسام الواحد مم اثبات ذلك على جواز السفر .
- (د) عدد ۱۰۰ سيجارة أو ۲۰ سيجار أو ۲۰۰ جرام دخـــان ولمتر مشروبات روحية ولتر من المكمول المعلم (كولونيا) .
- مادة ٩ سنتولى مصلحة اللهمارك أعمال الاعفاء المقرر بالبند (٣) من المادة ( ٢) من القرار بقسانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشساس الميه وفقا لمسا ماتير :
- ١ أن يكون حائزها قد حصل عليها من مسابقة رياضية أو علمية أو أدبية معترف بها •
- ٢ -- أن تكون هذه الأشياء شخصية سواء باسم شخص طبيعى أو
   اعتبارى أو برسم فرقة قومية تمشل جميورية مصر العربية في مسابقات
   معترف بها ١٠٠

٣ ــ أن يقدم الشخص شهادة من الجهة الادارية المفتصة بتوافر
 الشروط الشار اليه •

٤ -- فيها يتعلق بالنياشين فيكتفى بتقديم ما يثبت حصوله غيها
 من الجهة المانحة •

مادة 10 سنتولى مصلحة الجمارك أعمال الاعفاء المقرر بالبند ( 2 ) من المادة (( 7 )) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المسار اليه وفقا للقواعد والمشروط الآتية :

١ ـــ أن يحرر عنها استمارة ١٢٦ ك • م عند التصدير من أصل وصورة تبقى مع صاحب الشأن ليتم المراجعة عليها عند المودة •

٢ ـــ أن يتم اعادة استيراد هذه الأنساء خلال سنة واحدة من تاريخ
 التصدير قابلة للتجديد ويجوز الترخيص بعد المدة بقرار من رئيس مصلحة
 المتحارك لأسباب موررة مقبولة ٠

٣ ــ أن يتحقق الجمرك من أن الأشياء الواردة هي نفسها التي سعق تصديرها •

التحقق من أن مالك الأشهياء الواردة شخص محل الهامسياء بالجمهورية وفقا الأحكام القوائين المصرية وأن تواجده بالخارج كان بصفة مؤقنسة و

مادة 11 س ( البند ( ۲ ) مستبدل بقرار وزير المالية رقم ٤٠ لسنة ( ١٩٥٠ ) من المبدد ( ٥ ) من المبدد ( ٥ ) من المبدد ( ٢ ) من القرار تقانون رقم ١٨٦ لسسنة ١٩٨٦ المسار اليه وفقسا للمبواعد والاجراءات الآتية :

ا ــ أن يحرو عنها استمارة ١٢١ ك • م عند التصدير من أصل وصورة تبقى مع صاحب الشأن ليتم الراجعة على أساسها عند للعودة •

٦٩٨ .....

 ٢ - أن تتم اعادة استيرادها خلال سنة من تاريخ تصديرها ، ويجوز مد هذه المدة لأسباب جدية مبررة ، طبقا لما يلي :

- ( أ ) لدة سنة أخرى بموافقة رئيس الادارة المركزية المختص .
- (ب) ما زاد على ذلك بالنسبة لمالات والمعدات التى يصرح لهما بالبهل فى المخارج فى مشروعات انشائية أو اقتصادية بموافقة رئيس الصلحة .

والرسوم الملحقة بها أو ضرائب الاستهلاك المستحقة عليها عند التصدير ، فاذا تبين ردهما عند التصدير فلا يفرج عنهما الا بعد تحصيل الضرائب المذكورة »

أن يتحقق الجمرك من أنــه لم يكن قد سبق معاملة هــذه
 الأشياء ينظام السماح المؤقت •

ويشترط لاعفاء الرسائل التجارية التي تصدر للخارج ثم تعاد للبلاد بعينيتها لرفضها في الخارج ، ما يأتي :

- ( أ ) أن يتم اعادتها خلال سنة أنسهر من تاريخ تصديرها ويجوز مدها لمدة أخرى بقرار من رئيس مصلحة الجمارك •
- (ب) أن يتحقق الجمرك من أن تلك الأصناف المادة هي ذات الأصناف السابق تصديرها بمينيتها وأنها معادة بالحالة التي تصدرت عليها •
- ( ج) أن يتحقق الجمرك من عدم رد الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم الملحقة بها أو ضرائب الاستهلاك المستحقة عليها عند التصدير ، غاذا تبدن ردها عند التصدير غلا يفرج عنها الا بعد سسداد الضرائب المذكورة ،

ويشترط لاعفاء السيارات المنتجة محليا والسابق تصديرها للخارج عند اعادة استيرادها ما يأتني: جمارك ...... ووا

( أ ) ألا تزيد مدة بقائها في الخارج على أربع سسنو ت من تاريخ التصدير •

( ب ) عدم رد أية ضرائب أو رسوم عند التصدير والا تكون السيرة قد عولت بنظام السماح المؤقت .

. ( ج ) أن ترد السيارة باسم المشترى الأول لها الذي يجب أن يكون مصرى المحتسة •

(د) تتم مراجعة ومطابقة بيانات المسيارة على ألبيانات المواردة بدفتر الملكية الصادر من الشركة المنتجة والمعتمدة من الجمارك عسد التصدير على أن يكون شاملا لكافة البيانات المتعلقة بالسيارة واسم المسترى المهاردة ماسمه •

مادة 17 - تتولى مصلحة الجمارك أعمال الاعفاء المتررة بالبند ( 7 ) من المقرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشار اليه وذلك بشرط أن تتحقق المصلحة من أن العمليات التجارية مع المخارج تقتضى استيراد هذه الأصناف، في مقابل تصدير بضاعة من ذلت القيمة والنوع من الانتاج المحلى •

مادة ١٣ ستتوم مصاحة الجوارك بأعمال الاعناء المقرر بالبند ( ٧ ) من الماية ( ٢ ) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ الشار اليسه وفقا لما يلالي :

١ ــ أن يكون الاعفاء وفقا النظم المقررة ،

٢ ــ أن يكون الاعفاء تحت رقابة مصلحة الجمارك وبشرط المعاينة •

مادة ١٤ ــ تتونى مصلحة الجمارك تطبيق الاعقاء المقرر بالبند ( ٨ ) من القرار بقانون رقم ١٨٦ السنة ١٩٨٦ المسار اليه وهقا لحسا بإلى :

١ - أن تكون الضرائب الجمركية قد سددت عنها وأن يكون ذلك

٧٠٠ جمارك

ثابتا فى البيان الجمركى الذى وردت به الرسائل الأصلية وأن يرفق مع البيان الجمركى الخاص ببدل التائف الفاتورة وبوليصة المسحن التى سندل منها على أن المشمول بدل تالف أو ناقص •

٣ ــ أن يرد بدل التالف أو الناقص من الفارج برسم صاحب الوسالة
 الأصلية

مادة 10 ــ يشترط لنطبيق الاعفاء المقرر بالبند ( ٩ ) من المادة ( ٢ ) من القرار بقافون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشار الديه ما يلمى :

١ ــ ورود تقرير من المجلس الطبى العام يشتعل على كافة الميانات
 المفاصة بالريض أو المعوق وتحديد حالته المرضية والأصناف المجهزة تجهيزا
 طما خاصا مناسبا لحالته •

٢ ــ أن ترد الأصناف المشار اليها من الخارج مباشرة برسم المريض
 المحق دون وسيط •

٣ -- بالنسبة للسيارة المجهزة تجهيزا طبيا خاصا يراعى بالانسافة
 الى ما تقدم ما يلى:

( أ ) أن تكرن السيارة من النسوع الصغير التى لا يتجاوز قسوة محركها أربعة سلندرات ولا تزيد سعة المحرك عن ١٠٠٠ سم، * وينجوز تجاوز السعة الملترية للسيارة حتى ١٥٠٠ سم، بقرار من رئيس مصلحة المجارك لأسعاب بقررها •

( ب ) أن تكون السيارة مجهزة بالتجهيزات الطبية الموضحة بقـــرار من المجلس الطبي العام الصادر الصاحب الشأن •

- ( هِ ) أن يتقدم طالب الاعفاء باقرار يفيد عدم سابقه تمتعه بأى اعفاء جمركي لسياره آخرى .
- (د) ألا تجاوز قيمة الاعفاء من الضرائب الجمركية المقررة على النسيارة ١٩٠٥ جنيه ويستثنى من هذا الحد المصابئ أثناء وبسبب العمل بحد أقصى ٢٠٠٠ جنيه بشرط الا نقل نسبة الاصابة أو المجز عن ٣٥/ وتنتمدها المجهة الطيبة بعيئة التأمينات المفتصة بصرف معاش المجز •
- ه ) نتولى مصلحة الجمارك اعداد مشروع القسرار أنوز رى المطلوب للاعفاء وارساله الى الوزارة لاتخاذ الاجراءت الائرمة لاستصداره.
- مادة (٦ ) من القرار بطنية الجمارك بعطبيق الأعماء المقرر بسبند (١) من المادة (٣) من القرار بطنين رقم ١٨٦ لمسنه ١٩٨٦ المشار الله وحد مسررط والمقواحد الآلية :
- ١ -- أن تتولى المنشأة بنفسها استيراد الأصناف المطلوب الحذؤه حسب المقرر بالقانون واللازمة لمزاولة نشاطها ودون وسيط وبن تكون والردة برسم المنطقة المحرة .
- ٧ ــ ان تتقدم المنشأة للجمرك المختص بطاب اعساء معتمد من الهيئة العامة للاستثمار والمناطق النحرة وبمسا يفيد الترخيص لمها بعزاونة النشاط داخل المنطقة المحرة وبأن الأصناف الازمة لمزاولة نشاطها وحددد بالطلب رقم المترخيص ونوع النشاط .
- إن تقدم المنشأة اقرارا بأن الأصناف المطلوب اعفاءها مقصور
   استخدامها داخل المنطقة الحرة فقط •
- مادة 17 س تتولى مصلحة الجمارك أعمال الاعفاء المقرر بالبند ( ٢ ) من المادة ( ٣ ) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لمسنة ١٩٨٦ المشار الميه وفقاً للشروط الواردة بهذا البند بالاضافة الى الشروط والقواعد الآتية :

٧٠٢ .... .... جمارك

ا ـــ أن ترد السيارة أو الدراجة الآلية باسم المحاب أو المحاق وأن
 تكون مجيزة تجييزا طبيا حسيما يقرره الجاس الطبي العسكري العام

٢ ـ أن يرد للجمارك خطاب معتمد من وزارة التدفاع مبينا به الامسابة ونسبة العجز والتجهيزات الطبية الذي تتناسب مع المسالة المعروضة .

 ٣ ـــ الا: تجاوز قيمة السيارة مسا يحدده مجلس الوزراء وفي حانة تجاوز السيارة لهسده القيمة فيقتصر الاعفاء على مسا يساوي الفيمة المذكورة •

3 — على الصابين في المعليات انحربية الفين سبق لهم اسستياد سيرات ركوب أو دراجات آلية مجهزة تجهيزا طبيا خاصسا واعنيت من الخبرائب الجمركية بمقتضى قوانين سابقة على العمل بالقرار بقانون رقم المدا لسنة ١٩٨٦ في حالة رغيتهم في الاستفادة باعفاء آخر اسسيارة أو دراجة آلية أخرى طبقا للبند (٣) من المسادة (٣) من القرار بقانون رقم المذكور عان يتقدمو يطلب بذلك المي الجمارك مرفقا به المخطب المتمسد وزارة الدفاع والمسسار الميه بالبند (٣) السابق الاشارة اليه وبهما يفيد تهوافر كافر كافر المقادر والشروط الواردة بالبند (٣) من المسادة (٣) من المسادة (٣) من المواردة الواردة بالمدادة «٣) من المسادة (٣) من الم

مادة 1۸ سنتولى مصلحة الجمارك أعمال الاعفاء المقرر بالبند (٣) من المادة (٣) من المقرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشار الهيه وفقاً للشروط الواردة بهذا البند بالاضافة الى الشروط والتواعد الآتية:

١ - ألا تزيد قيمة الضرائب الجمركية على كافة الأصناف المفساة على ثلاثة آلاف جنيه وف حالة زياداتها عن هذا المد يلتزم المفو بسداد باقى الضرائب الزائدة عن هذا المد ...

٢ - تقديم شهادة من الادارة المامة للبعثات تتضمن بيادت عن بداية المنهمة العامية ونهايتها والمؤهل الحاصل عليه وتاريخه ويوضح فى هذه اللسهادة المهام والمبعثات المتى يكون قد أوفد فيها المبعوث دبل دمل للخارج مع ذكر تاريخ العودة وعما أذا كان قد حصل عنى اعداء سبق من عدمه •

س ــ ان تكون هذه الأصناف واردة من الخارج ولا يسرى الاعناء
 على ما يشتريه المبعوث من المناطق والأسواق الحرة داخــل البلاد الا فى
 حدود القواعد واللجراءات الصادرة من رئيس الصلحة •

مادة 19 ــ تقوم مصلحة الجمارك بتطبيق الاعفاء المقرر بالبند ( ٤ ). من الملاة ( ٣ ) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشار الميه بالشروط الإتهابة :

١ -- أن يقدم المتمنعين بهذا الاعفاء خطابا من وزارة الخارجية متضمنا تحديد سبب المعودة المنهائية وتاريخ عودة المبعوث ومرفقا به كشفا ممتمدا من رئيس البعثة ومصدقا عليه منه مبينا به الأمتمة والإثاث المطلوب اعفاؤها وبائه تم تملكه واستعمائه قبل تحقق سبب المودة •

 ٢ ــ بالنسبة للمعارين لهيئة الأمم المتحدة أو الوكالات المختصـة فيجب أن يتضمن خطاب وزارة الخارجية بيانا بمجموع المرتب وبدل النمثيل الذي يتقاضاه في السنة السابقة على العودة •

. ٣ ـــ يجب أن يكون الاعفاء وفقا للشروط والأوضاع وفى المحدود التى يتفق عليها بيننا وبين وزير الخارجية «

مادة ٢٠ ــ يشترط لتطبيق الإعفاء المقرر بالبند ( ٥ ) من المادة (٣) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ الشار الله ما يلي : ٧٠٤ ..... جمارك

١ - أن ترد الأصناف المطلوب اعفاؤها إاسم الجهة طالعة الاعفساء
 مباشرة دون وسيط •

٢ -- أن يقدم طلب الاعفاء بكتاب معتمد من النوزير المفتصر أو رئيس الجهة الادارية المفتصة الى وزير المالية موضعا به بيان بالأصناف المطلوب اعفاؤها ومبررات الاعفاء والزوميته .

٣ -- نتولى وزارة المالية فى حالة الموافقة على القتراح الاعفاء اعداد
 مشروع الفقرار الملازم ومذكرته المرافقة •

مادة ٢١ - يشترط اتمتع الجهات الواردة والمادة (٤) من القرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ للشار اليم بفئة الضريبة المجمركية الموحدة بنسبة ٥٠/ من قيمة ما تستورده من الأصناف المشار الليها بهذه المادة ما يئي :

ا سم أن يتم استيراد الأصناف الملازمة لنهسا يمعرفة المجهة وباسمها
 دون وسيط *

١٢ - تقديم شهادة من الوزارة المنتصة بأن الجهة من بين الجهات المسار اليها بالمادة ( ٤ ) من أقرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشار اليه وأنها تقوم بمشروع يلزمه توافر هذه الأصناف أو أنها لازامة لانشائها حسب الأحوال وذلك على ضوء الدراسات التي تجريها الوزارة أو الجهة المختصة فى ضوء الإغراض والإنشطة المنصوص عليها فى التموانين الخاصة بهدده الجهات .

٣ - أذا كانت الجهة من بين الجهات التي نتوم بتنفيذ مشروعات
 الاسكان الشعبي فيجب أن يكون منصوص عليها في قرار وزير المائية
 المحددة لهذه الجهات •

 إذا كانت الجهة المستوردة من المنشآت اللفندقية والسسياحية المنصوص عليها في القانون رقم ١ لسسنة ١٩٧٣ فيجب أن يكون

الاتفاء فقط للالات والمصدات والأجهزة انتى تكون لازمة لانشاء هدده المنشآت وبناء على قرار الادارة العامة بلاحتياجات بوزارة السياحة وفي حدود ما يتفق عليه بين وزارتي المالية والسياحة .

مادة ٢٧ - يشترط التمتع الجهسات الواردة بالمادة (٥) من الترار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المشار اليه بفئة الضربية الجميكية الموحدة بنسبة ٥٪ من قيمة ما تستورده من الأصناف المشار اليها بهسده المادة وفى خلال المدة المحددة بها ما يلى:

 ا س أن تتوانى استيراد هذه المتونات مباشرة ودون وسيط احدى شركات القطاع العسام المعاملة في مجال هذه الصناعة والمتى تتوالى الانتاج ماسمهسا .

 ٢ -- أن تكون الكونات الواردة مفككة تفكيكا كاملا بغرض التجميع والتصنيع وليس بغرض استخدامها بمركز الخدمة ويقدم اقرار معتمده من رئيس مجلس ادارة الشركة بما يفيد ذلك •

سـ يستير العمل بأحكام هذه المادة حتى ١٩٨٧/٨/٢١ ثم تسرى
 أحكام المادة ( ٢ ) من القرار المجمهوري رقم ٣٥١ أسنة ١٩٨٦ والقرارات
 المنشدة لسه ٠

مادة ٢٣ سـ تتولى مصلحة الجمارك أعماله الاخفاءات المتررة بالمسادة ( ٢ ) من القرار بيتانين رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ المسار اليه وفقا نلقواعد والثمر وطالواردة مها بالاضافة الى ما يلى :

١ ــ تقديم الاستمارة رقم ٤ ك ٠ م المعتمدة من ادارة الراسسم
 بوزارة الخارجية ومحدد بها المعاملة الجمركية طبقا لمدأ المعاملة بالمثل ٠

٢ ـــ أن يكون المستفيد بالاعفاء من المنصوص عليهم فى المبتد (١)
 (م 20 ـــ موسوعة معبر ١٩٠٠)

٧٠٦ .....

من المادة ( ٢ كي المشار النها مقيدا اسمه في المجداول التي تصدرها وزارة المخارجية •

 ت حان يقدم صاحب ألشأن الأستمارة ١١ ك ١٠ م معتمدا من رئيس المعقة أنديلوماسية او القنصلية ومختومة بخاتمها •

٤ -- أن يرد المشمول بالنسبة للمنصوص عليهم بالبند (٣) من المدة (٣) المشار اليها خلال سنة أشهر من تاريخ وصول المنتفع بالإعفاء ويجوز لرئيس مصلحة الجمارك بموافقة وزارة المفارجية مد المهلة الأسباب صبورة ٠

مالدة **۲۶ س** يتسترط لأعمال الاعفاء المقررة بالملاة (( v )) من المقرار بقانون رقم ۱۸۲ المسنة ۱۹۸۲ المشار المليه ما يلمي :

 ١. — أن تتقدم وزارة المخارجية لمصلحة الهجمارك باقتراضها بالاعفاء
 مبينا به الأصفاف المطلوب اعفاؤها ويأنها الازمة للاستعمال الشخص لتشخص المطلوب اعفاؤه .

· ٢ - أن ترد الأصناف المطلوب اعفاؤها باسم التسخص المقترح له الاعفاء دون وسيط .

٣ ــ تقولى مصادة الدېمارك اعداد مذكرة مستوفاه نرفسم اللوزاارة
 لاعداد القرار الحلاوب .

مادة ٢٥ سـ يشترط للطبيق مئة الضربية المجمولاتية المقررة بالمادة ( ٨ ) من القرار يقانون رقم ١٨٦ لسسنة ١٩٨٦ المسسار اليه بالنسسبة للاصناف المحددة بعدم المادة والتي يفرج عنها تحت نظام الأفواج المؤقت بعرض التأجير أو العمل بصفة مؤقتة داخل البلاد ما يلي :

 ١ - أن ترد الآلات والمعدات والأجهزة تحت نظام الافراج المؤقت بعرض التأجير أو العمل بصفة هؤقتة داخل البلاد وفقا المقواعد المصددة

لفظم الاغراج المؤقت لقانون الجمارك والقرارات الوزارية الادارية المنذة له 4

٢. ــ أن يسدد مؤقتا عند الافراج المؤقت نسبه انضريبة الجمركيسة
 المحددة بالقانون عن المده التي يقر عنها عد طب اغراج ٠

٣ - أن يتقدم الجمرك المقتص قبل شهر على الأقل من انتهاء الده المحددة المددد عنها نسبه الفريية الجمركية بطلب لاعادة التصدير او طلب مد المدة وسداد نسبة الفريية المجمركية عن المدد العلوب ابتساء الآلات والمعدات والأجهزة فيها داخل البلاد بشرط استمرار صلاحية الفصان المقدم عن الحد المطلوب تجديدها و

 يستور تحصيل نسب الضريبة المجمركية المحددة على الآلات والمعدات والأجهزة المشار اليها طوال مدة بقائها في الداخل حتى اعدادة تصديرها للخارج .

هادة ٢٦ — يقصد بالتصرف فى الأصناف الواردة بالقرار بقسانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ الشار النه أو المعددة بتنبيلات فى جدلول التعريفة الجمركية تتمتع بمقتضاها بتخفيضات فى الضربية تلم تصرف يؤدى ألى ترتيب حق عينى على هدف الأصناف بشخص آخر ، كما يعتبر تحمرف استعمال هذه الأصناف فى غير الأغراض التي تقرر الاعفاء أو التيسسير المجمركي من أجلها وكذلك فى غير الأغراض المستوردة من أجلها أو استعماله بواسطة أشخاص أو جهات غير التي تقرر لها الاعفاء أو التيسسير أو التيمسير أو

مادة ۲۷ - ۱ - تعتبر سيارات ركوب السيارات دوات معركات لنقل الأنسخاص المحددة بالبند ٤/١/٢/٨٧ ،

٢ -- يعتبر أثاث : الأثاثات المنزلية والمكتبية والمغروشسية والإثاثات
 الملزمة للاقامة والأبيراء وغيرها معايندرج فى عموم لنظر الإثاث •

٧٠٨ .....

مادة ٢٨ ــ في جميع الأحوال اللتي تشترط غيها هذه اللائمة أن يتم استيراد الأصناف بمعرفة الجهات بنفسها أو برسهما مباشرة دون وسيط فانه بالنسبة للاشياء المتصــور استيرادها على شركات القطاع للعــام التمــارية وكذت في المحالات التي توجب فيها القيرانين والقــرارات الاستيرادية أن يتم الاستيراد عن طريق شركات القطاع العام فيكتفى أن يتمن المستيرادية ما يفيد أن استيراد تلك الأشياء لحماب الانتجاد الاستيرادية ما يفيد أن استيراد تلك الأشياء لحماب الانهات المذكورة •

هادة 71 سيحدد بقرار من رئيس مصلحة الجمارك الجهة المختصسة بتصميم طابع المبندرول أو العلامة المهيزة المعدة المصق على السسجاير والسيجار واندخان والمشروبات الروحية المعاة من الضرائب الجمودكيالة بالتنسيق مع مصلحة المضرائب على الاستهلاك م

مادة ٣٠ سـ نلتزم الجهات المعفاة بهسك دفاتر مرقمـة تعتمد من مصلحة الجمارك وتخضع القيودات بها لمراقبة المصلحة المذكورة للنأخد من استعمال الأصناف المعفاة فى الغرض الذى أعفيت من أجله وفقا للشروط والأوضاع الآتية:

- (أ) تتضمن الدفاتر رقم وتاريخ البيان اللجمركى الذى تم بموجبة الافراج عن الأصناف المعفاة ورقم وتاريخ سداد قيمة العوائد الجمركية ورسوم الخدمات المسددة عنها ورقم وتاريخ ضم الأصناف المعفاة الى المعدة المفزنية لتلك الجهات ونظام الصرف منها .
- (ب) تلتزم البجهات بتقديم هذه الدفاتر والقيودات النظامية لمندوبى مصاحة الجمارك وتمكينهم من الاطلاع عليها تكلما طلبوا ذلك ولحسلحة الجمارك فى الحصول على أية بيانات أو أوراق مستندات مودعة لدى هذه المجهات بمجرد طلبها ولا يجوز لأى جهة الادعاء بالسرية أو التذرع باية أسواب أخرى •
- ( ج ) يجب أن تحتفظ الجهة المعناة بالدغائر والقيودات بصفة دائمة ولا ينتهي هذا الالترام الا بموافقة مصلحة الجمارك .

( د ) وعلى الجهات المسكة لهذه الدفاتر أن تخطر مصلحة انجمارك بالجهة والمكان المختص بالمساك هذه الدفاتر لامكان الرجوع اليه •

( ه ) تطبق ذات المقواعد الموضحة بمالية على مسا يود فلجسات المنصوص عليها في المادة ( ٤ ) من القرار يقانون رقم ١٨٦ لسفة ١٩٨٦ المشار اللها 4

مادة ٣١ سـ تقوم الجهات المتهنة باعناءات أو تيسيرات جمركيــة بمقتضى القرار بقانون رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ باخطار مصنحة الجمـــارك بصورة من توقيعات المفتصين باعتماد الخطابات أو الشهادات المتعلقــة بالاعناءات للمطابقة عليها عند طلب الاعناء •

مادة ٣٢ - تقوم مصلحة الجهارك بامساك دفاتر للاعفساء أن والتبسيرات الجمركية المسار اليها فى هذه اللائحة على أن يكون من بين هذه الدفاتر دفترا عاما للاعفاءات تقيد فيه قيمة الأصناف المفاة والجهات الواردة لها هذه الأصناف وقيمة المصرائب الجمركية وغيرها من المضرائب الجمركية وغيرها من المضرائب التيسير والجهة الواردة لها ونوع التيسير الممنوح كما تخصص مصلحة الجمارك دفترا خاصا لكل جهمة من الجهات المفاة أو لسكل غرض من أغراض الاعفاء تقيد فيه قيمة الأصناف المعفاة أو لسكل غرض من أغراض الاعفاء تقيد فيه قيمة الأصناف المعفاة وقيمة الفرائب والرسوم التي اعفيت منها ، كما تخصص دفاتر لكل جهة من الجهات التي يتقرر لها تيسير جمركي ، ويصدر بتنظيم هذه الدفاتر حميمها وكيفية القيد فيها قرار من رئيس مصلحة الجمارك .

هادة ٣٣ ـ نتمض القرارات الوزارية اتصادرة تنفيذا للقانون رقم ١٩ السنة ١٩٨٣ بتنظيم الاصفاءات الجمركية والنصوص المقررة الاصفاءات جمركية واللغاة طبقا للمادة الثانية من القرار بقانون رقم ١٨٦ لسسنة ١٩٨٨ للشار اليه ٠

مادة ٣٤ ــ تنشر هذه اللائمة في الوقائع المصرية ويلغى كلو نص يتعارض مع أحكامها .

مدر فی ۱۹۸۲/۸/۲۵

٠٢٠ ..... جمارك

### القسم السادس

# في القرارات المنفذة لقوانين الجمارك ( 1 ) في تنظيم الدوائر الجمركية

قرار وزير المالية والاقتصاد

رقم ٧٤ لسينة ١٩٥٥

بوضع نظام داخل الدائرة الجمركية لاستقبال البواخر القادمة المرية (١)

## وزير المالية والاقتصاد

بعد الاطلاع على القرار الوزارى رقم ٩ لسنة ١٩٣٩ بوضع نظام داخل الدائرة المصركية لاستقبال البواخر القادمة اللى الموانىء المصرية ، وبناء على طلب وزارة الارشاد القومى ( مصلحة السياحة ) وموافئة ، وزارة الداخلية ،

وبناء على ما عرضه علينا مدير عام مصلحة الجمارك ،

#### قــرر :

مادة 1 - (٢) يرخص لندوبي الهيئات المذكورة بعد بالصعود على الهيئار في الميناء الخارجي) عند قدومها:

⁽¹⁾ الوقائع المصرية في ٢٨ يولية سنة ١٩٥٥ – العدد ٥٥ . (٢) البندان ب ، ه مستبدلان بقرار وزير المالية والاقتصاد رقم ٢٥ لسنة ١٩٥٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٥٨/١٠ – العدد ٢٠ ملحق ) والبند ( ز ) مضاف بقرار وزير المالية والاقتصاد رقم ٨١ لسنة ١٩٥٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٥٨/٢٢ – العدد ١٣ ) ومستبدل بالقرار رقم ٢٥ لسنة ١٩٥٦ والبنود ( ح ، ط ، ي ، ك ) مضافة بالقرار رقم ٢٥ لسنة ١٩٥٦ .

جهازك .....

- ( أ ) لندوبي السلطات الحكومية انذين تقتضى أعمالهم الرسمية الصعود على الدواغر بدون ترخيص هاص .
- ( ب ) مدير ووكيل عن شركة الملاحة التابعة نها البدخرة ومعهد اثنان من موظفى الشركة .
- ( ج ) مندوبان عن كل شركة سياهية أو مكتب سياهي معتمسد من مصلحة السياهة .
- (د) لتعهدى التموين في الموانىء التي لا ترسو فيها البواخر على
  - الأرمسفة ٠
- ( ه ) للديبلوماسيين ، وسفراء . وقناصل الدول الأجنبية ومندوبيهم.
  - ( و ) لمصور البوليس ومساعده •
- (ز ) لن يحمل رخصة بمبوطى وكذا لن يحمل ترخيصا فى مزاولسة مهنته داخل الميناء وتستئزم مهنته الصحود الى البواخر وذلك بانسية الى مينائى بورسميد والسويس . وبعد المحصول على موافقة شركات الملاحة المختصة بالنسبة الى بواخر الركاب وموافقة تباطين السفن بالنسبة الى البواخر التجارية ،:
- ( ح ) المنستوردين والمصدرين على البواهر التي يتمون لهم أعمال عليهـــا ٠
- ( ط ) لمندوبي شركات البترول بالنسسية التي ناقلات البترول نقط في حدود ١٦ مندويا من مفتلف الوظائف لكارشركة .
  - ﴿ كَ ﴾ الوظفي الشركة العالمية لقنال السهيس في منطقة القنال -
- ( ك ) مراسلي ومصوري الصحف الميتعدين من نقابة المجليب في حدود ترخيص المراسل وترخيص المصور •

۷۱۲ .....

، هادة ۲ ـــ(۱) يرخص لمندوبي الهيئات المذكورة بالمادة ( ۱ ) واللمذكورين بعد بالصعود على البواخر من الرصيف :

١ - عقب تراكى البواخر على الأرصفة مباشرة :

( أ ) مندوبان من كل شركة سياحية أو مكتب سياحي معتمد من ممتحة السياحة ومندوب واحد من كل فندق من الفنسادق المعتمدة من مملحة السياحة •

(ب) الدمالون التابعون لمصلحة المجمارك ورؤسائهم بزيهم الرسمي،

(ج) مستخدمو شركات الملاحة المتابعة لهـا الباخرة الراسية على الرصيف في حدود عدد لا يتجاوز تسعة .

(د ) موظفو الهنوك الرخص فها بالتعامل فى النقدا الأجنبى على أن يحدد بالترخيص فى كل مرة فرع البنك وأسماء الوظفين الذين يسمت لهم بدخول الدائرة الجمركية وبشرط أن يكون هؤلاء الموظفون ممن صرح لهم بدخول الدائرة الجمركية طبقا للمادة ٣ من هذا الترال .

( ه ) التساوسة ورجال الدين الذين تستدعى أعمالهم الصعود الني السواخر .

٢ - بعد نزول الركاب وأثناء رسو البواخر بالميناء:

(أ) مستخدمو شركات التأمين على البواخر. في حسدود ترخيصينُن لكل شركة •

⁽۱) الفقرة (د) من البند (۱) مستبدلة بقرار وزير الخزانة والتخطيط رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٣ ( الوقائع الممرية في ١٩٦٣/٣٢٩ - العدد ٢٧ ملحق ) والفقرة (ه) من البند (۱) مضافة بقرار وزير المالية والاقتصاد رقم ٢٠ لسنة ١٩٥٦ ( الوقائع الممريسة في ٨ / ٣ / ١٩٥٦ - العدد ٢٠ ملحق ) والفقرة (د) من البند (٢) مستبدلة بقرار وزير الخزانة رقم ٣٠ لسنة ١٩٥٨ ( الوقائع الممرية في ١٩٥٨/٦/٣ - العدد ١٤٥ ) .

( ب ) أطباء شركات الملاهة المفتصين بانتشف على بدارة البواهر في حدود ترخيص واحد الحبيب كل شركة ملاهة .

( ج ) المتعدون وأصحاب الحرف الآتية في حسدود ترخيص واحد لكل منهم وترخيص آخر لوكيله:

متعهدو الأغذية والمتعوين - متعهدو الشدن والمتغربغ - متعهدو اصلاح الهواخر والرشمة والطلاء - متعهدو المنسواخر - متعهدو النسيل - متعهدو المساء - متعهدو المساء - المائمون المتعودة الطرزية .

(د) لن يحمل رخصة بمبوطى وذلك باننسبة ليناء الاسكندرية على أن يكارن صعودهم على البراخر التجارية فقط بعد موافقة قباطينها ويكون عددهم حسب حاجة كل باخرة بالنسبة المجمها وعدد العاملين بها وتحت اشراف بوليس المبناء •

مادة ٣ ــ تقوم حكمدارية بوليس الدينة بتفويض من مدير عام المجمارك باعطاء تراخيص دائمة لأفراد الهيئات المذكورة بالمادتين (١) و (٢) من هذا القرار وطبقا للقواعد التي تضمها نتظيمها بمسا يتغق ومقتضيات الأمن الغائم وبعد أخذ رأى مصلحة الجمارك وخفر المسواحل وادارة المخذرات والمباحث المساحة والآداب وأدارة الجوازات بالموانى كل فيما يضمنه للتثبت من خلوهم من السوابق وسسوابق التعريب وأن الأجانب منهم حاصلون على شهادة القامة وغير مدرجين بقوائم المنوعين وذاك فيما عدا الديباوماسيين من سفراء وقناصل الاجنبية م

مادة ٤ ـــ ( مستبدلة بقرار وزير المالية والاقتصاد ٢٥ اسنة ١٩٥٦ ألم يصرح بوليس الميناء لعمال الشركات وموظفيها الآخرين الذين لا تشهلهم أهكام المادة الأولى ، وعمال وموظفى المتعهدين وأصحاب المون الأخرى معن تستلزم طبيعة عملهم بالبواخر الصعود اليها ، بالصعود الى للبواخر ٧١٤ .....

طبقا للقواعد للتى يضعها بالاتفاق مع مصلحة الجمارك بما يتفق ومقتضيات الأمن العام •

مادة ٥ - يجوز صرف تراخيص مؤقتة للصعود على البواخر مرة واحدة بعد رسوها على الرصيف لاستقبال وتوديع الركاب عند الضرورة المحة من مدير عام الجمارك أو من ينيه ٠

مادة 7 - لا يجوز الخامة الحفلات والمآدب على البواخر الا بترخيص من محافظ المدينة بعد موافقة مدير عام الجدار أدويقدم مع الطلب كشسف بأسماء المدعوين الأخذ ملاحظات ادارة الجوازات بالوانيء والمباحث العامة»

مادة ٧ - (مستبدلة بقرار وزير المالية والاقتصاد ٢٥ لسنة ١٩٥٦) يكون المترخيص الدائم نافذ المفعول لدة سنة واحدة تبدأ من أول يناير وتنتهى في ٣٠ ديسمبر من كل عام ، ويعتبر ملمى اذا لم يجدد فى مدة لا تجاوز شهرا من تاريخ انتهاء الترخيص ، ويصرح باستعماله فى غير المناء الصادر له لن تتطلب طبيعة عمله ذلك ،

مادة ٨ - يرخص للادلاء والتراجمة الحاصلات على تراخيص من مصلحة الجمارك بالانتظار على الرحيف عند حضور البواخر وسفرها بعدد محدود يتفق عليه بين مصلحة الجمارك - ومصلحة السياحة .

مادة ٩ - يتولى حرس الهجمارك الاشراف على تنظيم المستقبلين مع تخصيص مكان لهم على الرصيف وهكان آخر منفصل للادلاء والنراجمة .

مادة ١٠ - يحظر على الأدلاء والتراجهة ووكلاء السهن ومندوبى شركات للسياحة ومندوبى الفنادق القيام بعملية نقل أهتما الركاب من البواهر الى تفتيش الركاب على آنه يجوز لدير مصلحة الجمارك أن يرخص فى نقل أمتمة الركاب من البواهر الى تفتيش الركاب بواسمة سيارات أو مواءين شركات الملاحة أو السياحة أو الفنادق بالشروط والأوضاع التي يقررها لذلك م

ېجمارك منتنن

مادة 11 - يحظر هظرا باتا الصعود على البواغر لأى شخص ون غير المرخص لهم الأحكام هذا القرار .

مأدة 17 سد يجوز لنجهات التي أصدرت النزاخيص سحبها أو المعاؤها عند حدوث أية مظالفة من أصحابها «

وفى حالة اتهامهم فى جناية أو جنمة سرقة أو اخفاء السياء اسروقة أو اختلاس أو نصب أو خيسانة آمانة أو تبديد أو غش تجارى أو احراز مخدرات أو الاتجار بها أو التعدى على دوطفى المحكومة أو الاخلال بالآداب أو توريب جمركى غفى هذه المالات يسحب الترخيص بمساغة مؤقتة ريثمسا يصدر حكم نهائى فى التهمة غاذا صدر المحكم بالادانة بلغى المترخيص •

مادة 17 - التراخيص الدائمة المنصرفة السارية المعول ومت صدور هذا القرار يظل معمولا بها حتى نهاية ديسمبر سنة ١٩٥٥ ، وعلى أصحابها ان يراءوا المحصول على تراخيص جديدة طبقا الأحكام هذا القرار قبال أول يناير سنة ١٩٥٦ ،

مادة ١٤ ــ تحدد فئسات التراخيص الشار اليها في هــذا القرار على المتلاف أنواعها بمقتضى قرار يصدر منا •

مادة 10 سعلى مدير عام مصاحة الجمارك ، تنفيذ هذا القرار من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية وراحى العمل بالقسرار الوزارى رقم ٩ السنة ١٩٣٩ مه

تحريرا في ٢٩ ذي القعدة سنة ١٣٧٤ ( ١٩ يولية سنة ١٩٥٥ ) ٠

٧١٦ ..... جمارك

# ( ب ) في نظام السماح المؤقت

قرار وزير الخزانة رقم ۲۶ لسنة ۱۹۲۰

بتحديد المواد التى تتمتع بنظام السماح المؤقت والعمليات الصناعية التى تتم عليها والشروط اللازمة لذلك (١،٢)

#### وزير الخزانة

بعد الاطلاع على المواد ٩٨ ، ٩٩ ، ١٠٠ من قانون الجمارك الصادر به القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ ،

- (١) الوقائع المصرية في ٢٢ ابريل سنة ١٩٦٥ العدد ٣٠ ٠
- (۲) صدر قرار وزیر الخزانة رقم ۱۳۲۲ لسنة ۱۹۲۱ بتعدیل القرار رقم ۲۲ لسنة ۱۹۲۵ ( الوقائع المصریة فی ۱۹۲۲/۱۲/۱۹ - العدد ۹۸ ) ونص علی ما یاتی :

مادة ١ – المواد الأولية المستوردة بقصد تصنيعها في الجمهورية وكذا الاصناف المستوردة لآجل اصلاحها أو تكملة صنعها وتطلب المؤسسات العامة والشركات التابعة لها معاملتها تحت نظام السماح المؤقت ، يطبق عليها هذا النظام بموجب اقراراتها دون حاجة الى استصدار قرار وزارى عن كل صنع على حدة ، ويفوض مدير عام الجمارك بالاتفاق مع مدير عام مملحة الرقابة الصناعية في تحديد مواصفات الصنف عند التصدير والاشتراطات اللازمة لذلك ،

مادة ٢ - يجوز التصرف في المواد والاصناف المذكورة في غير الاغراض التى استوردت من اجلها بشرط الحصول مقدما على موافقة مصلحة الجمارك وسداد الضرائب الجمركية المستحقة بعد الحصول على موافقة وزارة الاقتصاد (الاستيراد والنقد) ،

مادة ٣ ـ يفوض مدير عام الجمارك أو من ينيبه في الموافقة على اطالة المدة اللازمة لاعادة التصدير المنصوص عليها في المادة ٩٨ من القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٣ ،

مادة 1 ـ يبطل العمل بكل نص يخالف أحكام المواد الواردة بهـذا القرار •

مادة ٥ - ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به مسن تاريخ نشره ، وعلى مدير عام الجمارك اصدار التعليمات اللازمة لتنفيذه

كما صدر قرار وزير المالية رقم ٢٧٤ لسنة ١٩٨٦ بشأن تعديل القواعد المخاصة بنظام السماح المؤقت ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١٢/١٠ ــ العدد ٢٧٩ ) ونص على ما ياتي :

مادة 1 _ يجوز تطبيق نظام السماح المؤقت عـلى الـواد الاولية المستوردة للهيئات العامة والقطاع العام والخاص والتعاونى والاستثمارى بقصد تصنيعها بالجمهورية وكذا الاصناف المستوردة لأجل اصلاحها أو تكملة صنعها ، أذا طلبت الجهة معاملتها وفقا لهذا النظام بموجب اقرار منها ، على أن يتم تحديد مواصفات الصنف عند التصدير والاشتراطات اللازمــة لذلك بناء على توصية الجهة المختصة التى يصدر بها قرار من وزير الصناعة لذلك بناء على قوصية الله عادة التصدير .

كما تختص هذه الجهة بتحديد نسبة العوادم في التصنيع وما يكون منها ذا قيمة الآغراض الجمركية لتحصيل ما يستحق عليها من ضرائب ورسوم •

### مادة ٢ ـ يفوض رئيس مصلحة الجمارك في:

١ ـ اصدار القرارات الخاصة بتحديد الاصناف والمواد التى يطبق عليها نظام السماح المؤقت وادراجها فى الجداول المقررة بالشروط والمواصفات التى تحددها الجهة المختصة بوزارة الصناعة فى حالة عدم وجودها بالجدازل المقررة وذلك لتطبيقها على الصنف عند استيراده مستقبلا •

 ٢ ــ اطالة مدة السنة المحددة بالمادة ٩٨ من قانون الجمارك التى يتم فيها اعادة التصدير السباب مبررة •

 ٣ ـ تحديد الشروط والاوضاع الخاصة بالاعفاء من تقديم التامين او الضمان المنصوص عليه في المادة ٨٨ من قانون الجمارك •

٤ – اصدار قرارات الاعفاء من تقديم التأمين أو ألضمان المنصوص عليه في المادة ٩٨ من قانون الجمارك وفقا للشروط والاوضاع الصادرة طبقا لاحكام الفقرة السابقة من هذا القرار أذا وجدت ظروف أو أمباب مبررة ٠

=

> وبناء عنى موافقة وزير الصناعة ، وعلى ما ارناء مجلس الدولة .

#### قــرر:

ماتة 1 ــ تتمتع بنظام انسماح المؤقت المواد المبينــة فى الجـــدول المرفق بهذا المقرار (() بالشروط الآتية :

الثبات المواد المستوردة فى بيان جمركى يحرر عند استيرادها على الأنموذج المعد ذلك .

:

مادة ٣ - يجوز تسوية الضرائب والرسوم الجمركية التى تم الاعفاء منها وسدادها مضافا اليها أعلى سعر فائدة دائن معلن من البنك المركزى المصرى عن المدة من تاريخ الافراج وحتى تاريخ السداد على المنتجات النهائية التى استخدمت فيها المواد والاصناف المستوردة تحت نظام السماح المؤقت لاستخدامها للاستهلاك المحلى اذا تعذر اعادة تصديرها أو الدخالها في منطقة حرة وذلك لاسباب مبررة تقبلها مصلحة الجمارك وبموافقة وزارة الاقتصاد والتجارة الخارجية وبشرط الا تكون المواد المستوردة من السلح المحظور استيرادها و

مادة ٤ ـ يلغى العمل بالنماذج التالية في مجال الاجراءات على البيائة المجارءات على المخاصة لنظامى السماح المؤقت والدروناك اعتبارا من تاريخ صدور قرار رئيس مصلحة الجمارك بالنماذج الجديدة:

- نموذج رقم ٩ ك ٠ م (كشف الاستخلاص) ٠

- نموذج رقم ١٧ ك ٠ م ( بيان البضائع المصورة بنظام السماح المؤقت والدورباك ) .

الشهادة الرسمية بالصادرات وفق احد النظامين •

مادة ٥ - يصدر رئيس مصلحة الجمارك قرارا بالنماذج التي تستخدم في اثبات المواد والاصناف التي تتمتع بنظام السماح المؤقت والدورباك .

مادة 1 - يلغى قرار وزير المالية رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٧ بتعديل القرار رقم ١٣٢ لسنة ١٩٦٦ ، ويلغى كل ما يخالف ذلك من أحكام .

مادة ٧ - ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعبل به من تاريخ صدوره .

⁽¹⁾ لم ينشر الجدول أكتفاء بنشرة في الوقائع المصرية وقد تم تعديله

بقيرار وزير الخزانية رقيم ٩٦ لسينة ١٩٦٥ ( الوقيائع المريسة في ١٩٦٥/١١/١٥ _ العدد ٨٩ ) وقرار وزير الخزانة رقم ٤ لسنة ١٩٦٦ ( الموقائع المصرية في ١٩٦٦/٣/٢٨ - العدد ٢٤ ) وقرار وزير الخزانة رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٦/٢/٢٨ - العدد ٢٤ ) وقرار وزير الخزانة رقم ٤٩ لسنة ١٩٦٦ وقرار وزير الخزانة رقم ٥٧ لسنة ١٩٦٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٦/٦/٢٣ - العدد ٤٧ ) وقدرار وزير المفرانة رقم ٦٤ لسنة ١٩٦٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٦/٧/١١ - العدد ٥٢ ) وقرار وزير الخزانة رقم ٦٩ لسنة ١٩٦٦ ( الوقائع المرية في ١٩٦٦/٧/٢٥ - العدد ٥٦ ) وقرار وزير الخزانة رقم ٨٩ لسنة ١٩٦٦ ( الوقسائع المصريسة في ١٩٦٦/٨/٢٥ - العدد ٦٥ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ١ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/٩/٢٨ -العدد ١٨٩ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٢ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/٩/٢٨ - العدد ١٨٩ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٣ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/٩/٢٨ ـ العدد ١٨٩ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٤ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/٩/٢٨ - العدد ١٨٩ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٦ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المعرية في ١٩٦٧/١٠/١ ـ العدد ١٩١ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٧ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/١٠/١ ــ العدد ١٩١ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم 9 لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/١٠/١ - العدد ١٩١ ) وقرار مسدير عام الجمارك رقم ١٠ السنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/١٠/١ _ العدد ١٩١ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ١١ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/١٠/١ ـ العدد ١٩١ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ١٣ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/١٠/١ ـ العدد ١٩١ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ١٥ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/١١/٢٣ _ العدد ٢٣٧ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ١٦ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/١١/٢٣ - العدد ٣٣٧ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المعرية في ١٩٦٩/٧/١٥ -العدد ١٦٠ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٢ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩/٧/١٥ _ العدد ١٦٠ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٣ لسنة

الاقرار فى البيان الجوركى عند التمدير بأن الأصناف المطاوب
 تصديرها مصنوعة فى الجمهورية من مواد مستوردة أو يدخل فى صنعها
 مواد أولية مستوردة مع تحديد هذه الواد ونسبتها وأوزانها •

وكذاك تحديد نسبة أوزان الأصناف المطية خالصة رسم الانتاج التي تكون قد استخدمت في هذه المصنوعات •

 ٣ - امساك حسابات منتظمة مؤيدة بمستندات لهذه العمليات تمكن الجمارك من مراجعتها •

إلى المسلحة الجمارك الحق فى أخذ عينات من المواد المستوردة لمقارنتها بالأصناف المصدرة ولها الحق أيضا فى اجراء التحاليل اللازمة •

١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩/٧/١٥ العدد ١٦٠ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٤ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩/٧/١٥ - العدد ١٦٠ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٦ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩/٧/١٥ ــ العدد ١٦٠ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٧ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩/٧/١٥ ... العدد ١٦٠ ) وقرار مدير عام المجمارك رقم ٨ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩/١١/١٥ ـ العدد ٢٦٤ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ٩ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩/١١/١٥ ــ العدد ٢٦٤ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ١٠ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩/١١/١٥ - العدد ٢٦٤ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم 11 لسنة ١٩٦٩ ( الوفائع المصرية في ١٩٦٩/١١/١٥ -العدد ٢٦٤ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ١٢ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩/١١/١٥ - العدد ٢٦٤ ) وقرار مدير عام الجمارك رقم ١٣ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩/١١/١٥ - العدد ٢٦٤ ) وقرار وزير المالية رقم ٦٥ لسنة ١٩٨٢ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٢/٤/٢٨ -العدد ٩٩ ) وقرار وزير المالية رقم ١١١ لسنة ١٩٨٣ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٣/٧/١٩ ــ العدد ١٦٤ ) وقرار وزير المالية رقم ١٢٢ لسنة ١٩٨٣ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٣/٦/٢١ - العدد ١٤٤ ) •

ه ــ اذا استخدمت فى صناعة المنتجات التى تتعتم بهذا النظامة أصناف محلية تخضع لضريبة الابتاج فترد هذه المضريبة على اساس الفقات التي كان معمولاً بها يوم شراء هذه المواد بعد تقديم المستندات المؤيدة الذلك •

مادة ٢ ـ يلغى كل نص يخالف أحكام هذا القرار •

مادة ٣ ... ينشر هذا القرار فى الوقائع المصرية ، ويعمل بسه من تاريخ انعمل بالقانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه ، وعلى لمادير العام للمعارك اصدار التعليمات اللازمة لتنفيذه (١) :،

تحريرا في ٧ ذي القعدة سنة ١٣٨٤ ( ١٠ مارس سنة ١٩٦٥ ) ٠

(۱) صدر قرار مدير عام الجمارك رفم ٣٦ لسنة ١٩٦٦ بثان التعليمات الخاصة بنظام السماح المؤقت ونص على ما ياتى :

« مادة ١ ـ يطبق نظام السماح المؤقت على الاصناف الموضحة في
الجداول الملحقة بالقرار الوزارى رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٥ والقرارات الوزارية
اللاحقة وتلك التي يصدر بها قرار من مدير عام الجمارك .

مادة ٢ _ ويطبق هذا النظام على الموأد الاولية _ غير المدرجة بهذه الجداول المستوردة بقصد تصنيعها في الجمهورية وكذا الاصناف المستوردة الأجل اصلاحها أو تكملة صنعها وتطلب المؤسسات العامة والشركات التابعة لها معاملتها تحت نظام السماح المؤقت ٠

مادة ٢ ـ في حالة تطبيق الاحكام التي نصت عليها المادة (٢) إعلاه ، يؤخذ اقرار من المؤسسة أو الشركة التابعة لها ، بان هذه المواد واردة لتصنيعها تحت نظام السماح المؤقت مع بيان اسم الصنف عند الورود واسم الصنف عند التصدير بعد تصنيع هذه المواد أو تكملة صنعها ، ويفرج عن هذه المواد والاصناف تحت هذا النظام بعد استيفاء التعليمات الصادرة في هذا المثان ،

مادة ٤ _ بعد الافراج عن المواد والاصناف المشار اليها في المادة (٣) المشار اليها ، يرسل الجمرك الى الادارة العامة ( المراقبة العامة التعريفات ) و فور الافراج عن الرسالة _ جميع البيانات الخاصة بها ( اسم المستورد _ رقم شهادة الوارد والقسيمة وتاريخها _ اسم الصنف عند الورود واسم الصنف عند المتصدير ( من واقع اقرار الشركة المستوردة ) وذلك تمهيدا لتحديد شروط التصدير بالاتفاق مع مصلحة الرقابة الصناعية .

# قرار وزير المالية قرار رقم ٢٨٥ لسنة ١٩٨٦ في شان البضائع التي تصدر بصفة مؤقته لاجراء عمليات تكميلية عليها (')

### وزير المالية

بعد الاطلاع على قانون المجمارك رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ ،

وعلى القرار بقانون رقم ١٨٦ لمسنة ١٩٨٦ ياصدار قانون تنظيم الاعفاءات الجمركية ،

وعلى ةرار رئيس الجمهورية رقم ٣٥١ لسنة ١٩٨٦ باصدار التعريفة المجمركية ٤

وعلى القرار الوزارى بتاريخ ١٩٦٦/٤/٥ بالوافقة على قبدول توصية مجلس التعاون المجمركي بيروكسل الصادرة بتاريخ ١٩٦٣/١٢/٣ ف شأن البضائم التي تصدر بصفة مؤقتة لاجراء عمليات تكميلية ،

وعلى قرار وزير المالية رقم ١٩٣ لسنة ١٩٨٦ باللائصة التنفيذية لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٦ لسسنة ١٩٨٦ باصدار قانون الاعفاءات الجموكلية ٤

وبناء على قرار وزير المالية رقم ١٩٥٤ اسنة ١٩٨٦ بتصديد شروط وقواعد تنفيذ أحكام القرار المجمهورى رقم ٣٥١ اسنة ١٩٨٦ باصدار التعريفة الجمركية والتنييلات للواردة بها •

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٢/٧ ـ العدد ٣٢ ٠

### قسرر:

هادة ١٨ - تحمل الضريبه الجمركية على البضائع التي تصدر بصفه مؤُقتة الإجراء عمليات تتميليه على اساس هنه البند الخاضع له الصنف التام الصنع وذلك من قيمة تكاليف تكملة الصنع ومصاريف النقل والتأمين ٠

مادة ٢ سـ يشترط بالنسبة للبضائع التى تصدر بصسفة مؤقتة لاجراء عمليات تكميلية ما يأتى :

 ( أ ) الحصول على موافقة الجمارك بعد المستيفاء الشروط التي تحددها مصلحة الرقابة الصناعية والجهات المقتصة .

( بع ) توضيح جميع نلبيانات للتى تمذن الجمارك من التحقق من عينة البضائع على الاستماره ١٢٦ ك • م مخرر بالنسبة الندول التي تبلت توصية مجلس المتعاون الجمركي والاستمارة ١٦٦ ك • م بالنسبة الدول الأخرى مع تقديم هذه الاستمارة عند اعادة الاستيراد المطابقة عليها ويجوز للجمارك اخذ عينات او وضع علامات مميزة على البضائع المصدرة تحت هذا النظام ووزنها في جميع الأحوال المتحقق من عينتها عند اعادة الاستيراد اله

( ج. ) يتم تصدير شبكات ومنكفات المادن الثمينة وتراب المساغ وفقا الشروط مصلحة الدمغة والموازين من حيث تحديد أوزائ الأحسناف المصدرة ونسبة ما تحتويه من معادن ثمينة وغيرها مع استيفاء الاستمارات المفتصة وفقا المفقرة ( ب ) أعلاه وتقديمها عند الاستيراد مع شهادة من المصنع الذى قام بالمعلية مصدقا عليها توضح أن الاصناف المساد استيرادها ناتجة من الأصناف السابق تصديرها •

(د) أقرار من المصدر على البيان الجمركي القدم عن الصادرات بأن البضائم مصدرة لاجراء عمليات تكميلية عليها •

٧ جمسارك	7 £
----------	-----

- ( د ) اقرار من المصدر على النبيان المجمركمي المقادم عن الصادرات بأن البضائع مصدرة لاجراء عمليات تكميلية عليها .
- ( ه ) أن يتم اعادة الاستيراد خلال ستة أشهر من تاريخ التصدير ويجوز لرئيس مصلحة الجمارك أو من ينييه مد هذه المدة .

مادة ٣ - ينشر هذا القرار في الوقائع المرية ، ويعمل به من تاريخ

صدر فی ۲۰/۱۲/۱۲۸۰۰

# ( ج) في نظام التحكيم في المنازعات الجعركية

قرار وزير المالية رقام ۲۲۸ نسنة ۱۹۸۰ بشان نظام التحكيم في المنازعات بين أصحاب البضائع ومصلحة الجمارك (')

## وزير المالية

بعد الاطلاع على القانون رقم ٦٦ لسسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الحصارك "

وعلى قرار وزير الخزانة رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٣ في شمان اجراءات التحكيم ، وتشكيل اللجان ،

### قسرر:

مائة 1 سيجوز لصاحب البضاعة أو من يمثله قانونسا أن يعترض كتابة على القرار المسادر من الجمرك المفتص حول نوع البضاعة أو منشئها أو قيمتها • ويقدم هدذا الاعتراض الى مدير المجمع المفتص غاذا تبين له جدية الاعتراض يتعين عليه اتخاذ الملازم في خلال يومين من تاريخ الاعتراض واخطار صاحب البضاعة أو من يعثله قانونا بذلك •

مادة ٢ سر لصاحب البضاعة أو من يمثله قانونا في حسالة رفض مدير المجمع للاعتراض المقدم منه أو عدم موافقته على القرار الصادر فيما قدمه من اعتراضات سأن يطلب من مدير المجمع المختص ساحالة النزاع الى المتحكيم طبقا للمادة ٥٧ من قانون الجمارك الشار اليه وفقا المقواحد والأجراءات الواردة في المواد التالية :

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٥/١٠/٨ ـ الغدد ٢٢٧٠

مادة ٣ - لا يجوز التحكيم الا بالنسبة اللهضائم الذي لا نترال تحت رقابة الجمارك و ويجوز لصاحب البضاعة أو من يمثله قانونا سحب البضاعة من الدائرة الجمركية بعد أخذ انمينات القانونية المطلوبة منها و وبعد اداء للضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب رالرسوم الملاحقة بها ومبلخ خمسون جنيها نفقات التحكيم عن كل حالة ، وكذا الغرامات والجمسارك المتحويضات التي قد تكون مستحقة وفقا لما تقدره الجمارك ، ويعتبر آداء تهجة الضرائب الجمركية والغرامات والتعويضات المختلفة عليها بين صاحب البضاعة والجمارك على سبيل الأمانة لحين المصل في التحكيم من ولا يجوز سحب البضاعة اذا تبين للجمارك أنه قد يترتب على التحكيم ثبوت مخالفة للقوانين للاستيراد والتصدير وأية قوانين أخرى تمنع الاثراج عنها و

مادة ؟ على مدير المجمع المختص اثبات طلب صاحب البضاعة أو من يمثله قانونا باحالة النزاع الى التحكيم فى محضر من صورتين على التموذج المرافق لهذا القرار (١) ويوقع عليه من صاحب البضاعة وتسلم فى جميع الأحوال صورة المحضر الى صاحب الشأن • وذلك كله بعد تحصيل مقابل نفقات التحكيم المشار اليها فى المادة السابقة •

ويرفق بالمصر كافة المستدات اللازمة لنظر التحكيم وعلى الأخص شهادة تحليل المعمل الحكومي المختص عند الاقتضاء وشسهادة المورد الأصلى المنحمل للنتج البضاعة مشمول البيان الجمركي والفواتير الأصلية الصادرة منه والعقود وغيرها من المستندات الأخرى على أن تثبت كل هذه المستندات بالمضر .

وعلى مدير المجمع بمجرد اثبات التحكيم في المحضر المشار البيت وبحضور صاحب البضاعة أو من يهثله قانونا أن يأخذ عينة مزدوجة من البضاعة محل التحكيم الرجوع الميها عند المتحاليل أو خصص البضائع وتوضع

⁽١) لم ينشر النموذج اكتفاء بنشره في الوقائع المصرية .

هذه السينات فى أحراز تختم بخاتم كل من موظف الجمرك وصاحب البضاء -أو بعن يمثك قانونا ويثبت كل ذلك فى المضر الشار اليه مع البات نموذج من بصمة الأحكام •

أما البضائع التى يتعذر اخذ عينات منها ولا يقتضى الأمر عرضها بالذات على المحكمين فيكتنى بأن يقدم عنها رسم « كتالوج » ومذكرة وصفية وافية يرفقان بالمحضر بالإضافة الى شهادة تطيل المعامل الحكومية المفتصة وغيرها من المستندات الأخرى اللازمسة للتحكيم دون الإخلال بالدق في الماينة طبقا للقانون •

مادة ٥ سر تنظر فى المنازعات المشار النيها فى هذا القرار لجان تحكيم تشكل فى المجمعات والمقطاعات المجركية على النحو التألى:

## اولا _ لجان تحكيم ابتدائية :

وتشكل الجنة أو أكثر فى كل مجمع جمركى بقرار من رئيس مصلحة المجمارك من حكمن: أحدهما يعينه رئيس مصلحة المجمارك على أن يكون غير موظف الجمرك الذى نشأ معه الغزاع عوالآخر يختاره صاحب البضاعة أو من يمثله قانونا على أن يخطر مدير المجمع باسم هذا المحكم خلال ثمانية أيام من تاريخ تحرير المحضر الشار اليه فى المادة الرابعسة وذلك بكتاب موصى عليه أو باخطار كتابى يسلم بايصال الى الجمرك المختص ويعتبر عدم تعين المحكم خلال هذه المدة امتناعا من صاحب البضاعة أو من مثين المحكم خلال المجارك المجتال المادة المنتاعا من صاحب البضاعة أو من مناهد ويعتبر رأى المجهارك نهائيا .

## **ثانيسا ــ** لجان تحكيم عالية :

يرفع اليها المنازعات في حسالة اختلاف المحكمين في المنازعات التي تنظرها المجان التحكيم الابتدائية • وتشكل لجنة أو أكثر في كما قطساع جمركي بقرار من وزير المالية على النحو التالين. 

- ــ مفوض دائم يعينه وزير المالية لمدة سنة تابلة للتجديد. •
- ــ عضو يمثل المجمارك ويختاره رئيس مصلحة المجمسارك من بين العاملين بالقطاع المجمركي المختص على أن يكون غير موظف التجمرك الذي نشأ معه المنزاع أو حكم فيه في اللجنة الابتدائية .
- عضو يمثل غرفة التجارة يختاره رئيس الغرفة التجارية من الشعبة المختصة انتى نتع فى دائرتها اللجنة «

وللجنة أن تستعين بمن تراه الأزما من الفنيين دون أن يكون لهم رأى معدود في اصدار انقرار ٠

مادة ١ ستحدد عدد اللجان المشار اليها في المدة السابقة ومراكزها ودوائرها اختصاصها بقرار منا بناء على اقتراح رئيس مصلحة المجمارك (١) • ويصدر رئيس مصلحة المجمارك قرارا بتشكيل أمانة فنية لكل لجنة أو أكثر من لجان انتحكيم الابتدائي أو العالى من بين العاملين بالمحلحة لمساعدتها في أداء مهمتها واستيفاء السجلات الخاصة بها واعداد الدراسات والمحوث الملازمة •

وعلى الأمانة الفنية للجان التحكيم بعد تحصيل مقابل نفقات التحكيم المشار النيها بالمادة الرابعة من هذا القرار أن تعرض على مدير المجمع المختص صورة المحضر ، والمستندات وعينة وحدة من العينات المرفقة ليتولى تحديد اللجنة المتى تنظر التحكيم وميعاد ومكان اجتماعها على أن يكون في المجمرك المختص .

مادة ٧ -- تنظر لجان التحكيم الابتدائية المنازعات التى تحال اليها وفقا للاجراءات الآتية :

⁽١) صدر قرار وزير المالية رقم ١٢ اسنة ١٩٨٦ بشأن تشكيل لجان التحكيم العالية ومراكزها ودوائر اختصاصها ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٣/٢ ـ العدد ٥٢) .

۱ -- نتولى الأمانة الفنية للجنة المطار الحكمين بميعاد ومكان اجتماعها وبأية تحديلات تحارأ بعد ذلك بوقت كان وذلك بكتاب موصى عليه أو بالمطار كتابى مع التيوقيع من كل حكم بما يفيد العلم .

٣ - تجتمع النجنة فى المكان المحدد ويتولى الحكمين معه نحص موضوع النزاع وتوضع تحت تصرفها كافة الأوراق والمستندات المتدهة وكذلك احدى العينتين وتبقى العينة الثانية بالجموك للرجوع اليها عند الصاحة .

٣ ــ أى مستندات أو وجهات نظر جديدة لم تكن مبداه ف المحضر أو مرفقة به يرى محكم صاحب البضاعة الى التحكيم يجب أن تقدم الى الأمانة الفنية المفتصة قبل نظرها باللجنة بوقت كاف ح

٤ -- يثبت أعضاء اللجنة ( الحكمين )؛ آراؤهما فى المكان المعد لذلك فى المحضر ويوقع كن منهما على رأيه • ويجب عليهما استعمال اصطلاحات التعريفة الجمركية وشروحها وتحديد المعاملة الجمركية للبضاعة موضوع النزاع تحديدا دقيقا لا لبس فيه •.

م يصدر القرار باتفاق الحكمن ويعتبر قرارهما نهائيا وتتولى
 الأمانة المفنية اخطار كل من مدير المجمع وصاحب البضاعة أو من يمثله
 قانونا به •

٣ — اذا لم يتفق المحكان أعضاء اللجنة فيعاد ختم العينة التى قدمت ليما وذلك تحت اشرافهما ويثبت ذلك فى المحضر وترسل فورا مع المحضر الى الأمانة القنية للجنة المتحكيم العالمية بالقطاع الجعركي المختص لعرضها عليها .

ملدة ٨ - تنظر لجان التحكيم المالية ف المنازعات التي تحال اليها من اللجان الابتدائية بسبب عدم اتفاق الحكهين باللجان المذكورة وفقا المزيراً عات الآتية :

١ -- نتولى الأمانة الفنية المجتدم المالية بمجرد احالة أوراق المتمكيم اليها من أمانة اللجنة الابتدائية عرض الأوراق على رئيس القطاع الجمركي المختص ليتولى تحديد اللجنة التي تنظر التحكيم وميعاد ومكان اجتماعها على أن يكون ذلك ف القطاع المختص •

٢ - تتولى الأمانة الفنية اخطار أعضاء اللجنة وكذا الحكمين أعضاء اللجنة الابتدائية ومن ترى الاستعانة بهم من الفنيين بمكان الاجتمساع والميعاد المحدد له قبل انعقاده بأسبوع على الأقل وذلك بكتاب موصى عليه.

٣ - تجتمع اللجنة في المكان والميعاد المحدد وتوضع تحت تصرفها
 كاغة الأوراق والمستندات الواردة اليها •

ويصدر قرار اللجنة بأغلبية الأصوات .

وتثبت اللجنة قرارها في المحضر ويوقع عليه من أعضائها •

يكون القرار الصادر من اللجنة واجب النتفيذ ويجب أن ينص
 فيه على بيان بمن يتحمل نفقات التحكيم .

وتتولى الأمانة الفنية المطار كل من رئيس القطاع وصالحب البضاعة أو من يمثله قانونا بهذا القرار بكتاب موصى عليه .

 على رئيس القطاع الجمركي المفتص اخطـــار مدير المجمع الموجود به البضاعة محل النزاع بقرار اللجنة لاتخاذ اللازم فوراً .

مادة 9 سيتحمل كل من الجمرك وصاحب البضاعة أو من يعشله قانونا نفقات التصكيم قانونا نفقات التصكيم المشار اليها في هذا القرار لصاحب البضاعة الا اذا كان قرار التحكيم صادرا من اللجان لصالحه .

مادة 10 حــ لا يجوز للجان التحكيم الامتدائية والعالية ابداء آراء تكون بعثابة قواعد عامة 0 ولا تصدر قرارات الا في المحالات الغاصة التي

تعرض عليها ولا تكون لهذه القرارات والآراء حجيه قانونيه فى مواجهسة الجمارك الا فى الحالات الخاصة التي صدرت فيها .

والدة 11 - تحدد مكافآت كل من المفوض الدائم وعضوى لجنسة التحكيم العالية بواقع عشرة جنيهات عن كل حالة ، وتقدر مكافآت من يرى الاستمانة بهم من الفنيين من غير العاملين بمصلحة المجمارك فى كل حالة على حدة بقرار من رئيس المسلحة بناء على القتراح المفوض الدائم ويكون قراره فى هذا الشأن نهائيا .

مادة 17 سياحي العمل بالقرار الوزاري رقم ٥٩ لسنة ١٩٦٣ في شأن اجراءات التحكيم وتشكيل اللجان ٠

مادة 17 سـ ينشر هذا القرار فى الوقائع المصرية ، ويعمل بسه من تاريخ نشره ، وعلى رئيس مصلحة الجمارك تنفيذه ،،

تحريرا في ١٩٨٥/٩/٤ ٠

# (د) في نظام الافراج المؤقت

### قرار وزير الخزانة

رقم ۲ **لسن**ة ۱۹۳۸

بشان نظام الأفراج المؤقت وبالغاء القرار رقم ٥٥ لسنة ١٩٦٣ والقرارات المحلة له بشأن نظام الافراج المؤقت وبالفاء انفقرة قبل الأخيرة من المادة الأولى من القرار رقم ٨٨ لسنة ١٩٦٣ في شأن رد الضرائب الجمركية وضرائب الاستهلاك عند اعادة تمسدير البضائع الأجنبية ( ١ ، ٢)

### وزير الفزانة

بعد الاطلاع على المادة ١٠١ من قانون المجمارك الصادر به القانون رقم ٢٦ السنة ١٩٦٣ ،

وعلى القسرار رقم 6¢ لسنة ١٩٦٣ بشأن نظــــام الافراج المؤقنت والقرارات المعدلة له ،

وعلى القرار رقم ٤٨ لسنة ١٩٦٣ فى شــأن رد الضرائب الجمركية وضرائب الاستهارك عند اعادة تصدير البضائم الأجنبية :

### قسرر ا

هادة ١ - يفرج مؤقتا عن البضائع الواردة دون تحصيل الضرائب

⁽١) الوقائع المصرية في ٢٨ فبراير سنة ١٩٦٨ ـ العدد ١٨٠٠

 ⁽۲) صدر قرار مدير عام مصلحة الجمارك رقم ٥١ اسنة ١٩٦٨ في شان تنظيم الافراج المؤقت عن البضائع .

جهـارك .....

المجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم المقررة عليها في المسالات الاتسادة :ا

( ( ) ١ ــ الآلات والمهات الستوردة من الخارج برسم العمــ ل في مشروعات انشائية أو اقتصادية ٠

٢ -- الآلات والمهمات المستوردة من انخارج برسم احد المعارض
 أو المهرجانات أو المسارح أو الملاعب الرياضية أو ما يماشها •

 الأجهزة اللازهة لاجراء التجسارب او الاختبارات العلمية او الصناعية أو الزراعية •

٤ - الآلات والأجهزة وغيرها من الأصلف انتى ترد بقصد
 اصلاحها

إ ــــــ الأوعية الفارغة والغلاغات الواردة لملنها وكذلك الأرعيه والسبوات الواردة مملوءة بالسلع برسم اعادة تصديرها لمــــا فارغة أو معلوءة •

وذلك بشرط أن يعاد تصديرهما خلال سنة أشهر من تاريخ انتهاء العرض أو العمل المستوردة من أجله وأن يقدم عنهما المستورد ضمانا ماليا يوازى قيمة الضرائب والرسوم المستحقة أو تعهدا بأدائهما طبقا لما يقرره المدير العام للجمارك •

وتكون هذه الضرائب والرسوم واجبة التحصيل عند عدم اعددة التصدير المي المخارج خلال تلك المدة •

على أنه بالنسبة للآلات والمهمات المنصوص عليها في البند ( أ ) يُجوز أن تمنح مهلة سنة أشهر أخرى اذا أعيد تشغيلها في مشروعات انشائية أو اقتصادية أخرى وتبدأ المهلة من تاريخ انتهاء العمل في المشروعات المجديدة .

ويجوز لدير عام الجمارك في جميع الحالات المتقدمة مد المهلة

المقررة لاعادة المتصدير الى المحد الذى يراه تأخر اعادة التصدير لأسعاب عبسررة .

( ب ) ١ - - آلات التصوير أو الأفلام التي يستحضرها الصحفيين أو المراسلون الأجانب أو وكالة الأنباء والاذاعة ٠

٢ - الأمتعة والأثنياء الأخرى التي نرد مع الأجانب ذوى الشخصيات التجيرة الذين يفدون الى الجمهورية ، وكذا المواد المهنية كالات الجراحة وأدوات المهندسين وآلات الكتسابة التي ترد مع الأجانب الوافدين الى المجمهورية والتي تتفق مع مهنتهم وذلك بشرط أن يعاد تصديرها عقب انتهاء الغرض الذي استوردت من اجله وفي حالة عدم اعادة تصديرها تحصل الضرائب والرسوم المقررة عليها .

( ج) البضاعة الواردة برسم شخص أو هيئة نتمتع باعفاءات جمركية ولم ترد المنتدات الخاصة بها «

وتعفى تلك البضاعة نهائيا من الضرائب والرساوم البجهركية متى استوفيت المستندات اللازمة •

(د) المهمات والادوات العلمية والفنية والأمتمة الشخصية بما ف ذلك سيارة واحدة الخاصة بالأساتذة والخيراء الأجانب الذين تستقدمهم الجمهورية العربية المتحدة بشرط المتعهد باعادة تصديرها خلال سستة أشعر من تاريخ انتهاء العقود المبرمة معهم ، مع تقديم الضعان الملازم لأداء الضرائب والرسوم الجمركية في حالة عدم اعادة التصدير الى المخارج خلال تلك المدة وذلك وفقا الموضاع التي يقررها مدير عام الجمارك .

وتكون الضرائب والرسوم واجبة المتحصيل عند عدم اعادة اللتصدير الى الخارج خلال تلك المدة •

( ه ) ۱ – السيارات والألهتعـــة الشخصــية الخاصـــة باللاجئين السياسيين ه

٢ — الأمتعة الشخصية — بما في ذلك سيارة واحدة — الخاصة بأعضاء السلكين الدبلوماسي والقنصلي للجمهورية العربية المتحدة وكذلك المصريين المنتدبين أو المعارين للخارج القادمين لقضاء اجازاتهم أو لآداء عمل مؤقت بالبلاد بشرط ايداع تأمين نقدى أو تقديم خطاب ضمان مصرف بقيمة الضرائب والرسوم الممركية المستحقة أو تقديم ضمان من الجهات المحكومية التايدين لها باعادة تصدير الأشياء المفرج عنها عند زوال سبب الافراج المؤقت «

 ٣ - الأمتعة الشخصية - بما ق ذلك سيارة واحدة - الخاصسة بالأجانب القادمين لتلقى علومهم بجامعات ومعاعد الجمهورية العربية المتحدة ١٠٠٠

ع. - الفسيارات الواردة للاستعمال الرسمى السفارات والقنصليات الإجنبية أو الأعضاء السلكين الدبلوماسى والقنصلى الأجانب زيادة عن حد الاعفاء المقرر بالماده ١٠٥٠ من قانون الجمسارك المسسار الليه وكذبك السيارات الواردة للموظفين الاداريين بالسفارات والقنصليات الأجنبية بشرط توفر مبدأ المعاملة بالمنال وفي جدود تلك المعاملة .

مسيارات المحرين المقيمين بالخارج في بلاد لا توجد بها نوادى
سيارات والمقادمين الى البلاد لفترة مؤقتة بشرط تقديم خطاب ضحمان
مصرف يعطى قيمة السيارة بالإضحافة الى الضرائب والرسوم الجمركية
المستمقة عليها •

٣ – السيارات التى تستوردها شركات ومؤسسات الطيران الأجنبية للتى تسير خطوطا جوية منتظمة من والى وعبر أراضى الجمهورية العربية المتحدة بشرط تؤفر مبدأ المعاملة بالمثل وفى حدود تلك المعاملة وأن تحدد مصلحة الطيران المدنى عدد السيارات التى يفرج عنها لسكل شركة أو مؤسسة وبشرط تقديم الضمانات اللازمسة لاعادة التصدير ولسداد المغرائب والرسوم الجمركية وفقا لما يقرره الدير العام لمطحة الجمارك و

جمارك

الأصناف التي ترد مع انسائدين والمابرين زيادة عن حدود الإعفاء الواردة بالفقرة أولا - 1/1 7 من المادة الأولى من القرار الوزارى رقم ١٥ اسنة ١٩٦٣ بشرط ايداع تأمين نقدى أو تقديم خطاب ضحائن مصرفى بقيمة الضرائب والرسوم المجمركية المستحقة مقابل اعطاء المحوذج الذي تعدده مصلحة المجمرك لهذا الغرض •

 ٨ - سيارات وأمتعة المجاج الأجانب الذين يعبرون أراضى الجمهورية العربية المتحدة الى الأراضى المقدسة وذلك بموجب الضمانات أو المتعدات اللتي تقبلها مصلحة الجمارك .

وترد الضمانات المائية والأمانات المقدمة عن المحالات السابقة عنسد اعادة المتصدير كمسا تصبح الضرائب والرسوم الجمركية واجبة الأداء ف حالة عدم اعادة التصدير عند زوال سبب الاغراج المؤقت •

## مالاة ٢ ـ يفرج مؤقفا عن :

(١) السيارات المخاصة بالسياح والعابرين وبصفة عامة الأجانب.
 القادمين للاقامة المؤقتة وذلك بالشروط الأنتية :

١ ــ أن يقتصر استعمال السيارات على أغراضهم الخاصة وذلك سواء
 وردت السيارات من الخارج أم كانت مشغراة من المناطق المحرة .

٧ - ألا تزيد مدة بقاء السيارة فى أراضى الجمهورية العربية المتحدة على سنة أشهر ويجوز أن تمتد هذه المدة باذن خاص من الدير العام المجمارك فى حالة تجدد مدة الاقامة المؤقتة الأكثر من سنة أشهر فى حدود مدة الاقامة المنوحة المساحب السيارة ،

 ٣ ــ أن تدفع المضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسسوم المستحقة على السيارة مقابل اعطاء النموذج الخاص بذلك ويجوز قبول

الكفالات المصرفية نظير تلك انضرائب والرسوم مع مراعاة المهلة المبينة بانشروط السابقة •

ويستحق الضرائب الجمركية وغيرها من المضراسب وأفرسوم على المسيار فورا في حال وقوع عش او تتثيين أو مخالفه شروط هذا القرار فضسلا عن توقيع المعقوبات الإخرى المنصوص عليها ي القوائين واللواتح المناصة و

(بد) السيارات الخاصة بالسياح أو الاشخاص الذين يقيمون خارج المجمهورية المعربية المنحده أذا فدم عنها تدفتر نزبتين أو دفنر مرور صادر من أحد نوادى السيارات الاجنبية المعترف بها وكذلك السسيارات النخاصة بالسياح انذين يحملون رخصة القيادة أو بطاتة تسهير السيارة في الدونيتين وذلك بالشروط والاتوضاع التي يقررها مدير عام المجمارك و

( ج ) سيارات الأجانب القادمين من بلاد عربية ليس بها نوادى سيارات اذا قدم عنها دفقر مرور دولى صادر من نادى المسيارات المرى وذلك في حدود مدة الاتمامة المؤقتة المنوحة لصاحب السيارات ،

(د) الطائرات المدنية المخاصة القسادمة الى الجمهورية العربية المتحدة أذا قدم عنها دفتر مرور جمركي صادر من أحسد نوادى الطيران المعترف بها وسميا .

ويجوز الافراج مؤقتا عن هذه المائرات الفاصة اذا كانت لا تممل دفاتر مرور وذلك بعد المصول على تعهد من صاحب الطائرة بعدم التصرف فيها من ضرائب ورسوم جمركية على أن نظل الطائرة تحت رقابة مصلحة الطيران المدنى لحدين سفرها المي الخارج كل ذلك بالشروط والأوضاع التي يقررها مدير عام المعارك الا

٧٣٠ .....

( ه) الأصناف التي يصدر بها قرار من وزير المخزانة •

مادة ٢ مكررا _ ( مضاغة بقرار وزير الخزانة رقم ١١٣ لسنة المدير الخزانة رقم ١١٣ لسنة بالمدتين المبينة بالمدتين المبينة بالمدتين السابقتين أن يفرج مؤقتا عن البضائع والمسيارات الواردة وذلك بالشروط الاتفسة :

**أولا ...** أن يكون طلب الاغراج مصحوبا بتعزيز من الحدى اللجهات الإتهيـة:

- ( أ ) الوزارات والمصالح الحكومية والعيئات والمؤسسات العامة ( ب ) جامعة الدول العربية •
  - (ج) هيئات التمثيل الدبلوماسي والقنصابي الأجنبي .

١٩٦٣٠ المشار العه .

ثانيا: أن تقدم الضمانات والتعدات التي يحددها الدير العام المالحة الجمارك ،

هادة ٣ سيلغى القرار رقم 60 اسنة ١٩٦٣ والقرارات المعدلة للسه كما تلغى الفقرة قبل الأخيرة من المادة الأولى من القرار رقم ٨٨ لسسنة

مادة ٤ سـ ينشر هذا القرار في الوقائم الممرية ، ويعمل به من تاريخ نشره علا

تحريرا في ٢٨ شوال سنة ١٣٨٧ ( ٢٨ يناير سنة ١٩٦٨ ) ٠

# ةرار وزير الغزانة رقم ۱۳۲ لسنة ۱۹۲۹ بشأن استيفاء البيانات الاحصائية عند الافراج المؤقت (')

### وزير الخزانة

بعد الأطلاع على القسانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الجمارك ،

وعلى ما أرتاه مجلس الدولة ،

### قسرر:

مادة 1 _ على الجهة المستوردة استيفاء البيانات الاحصائية ( من واقع بوالص الشحن والفواتير والمعتود ) فى النمسوذج المخصص لذلك عند طلب تطبيق نظام الافراج المؤقت •

مادة ٢ سـ فى حالة عدم ورود مستندات الرسالة للجهـة المستوردة أو اللبنك يكتفى بتحرير البيانات الاجمالية بالبيان الاحصائى ، على أن يرفق بهذا البيان :

( أ ) شهادة من البنك بأن مستندات الرسالة لم تصل حتى تاريخ طلب الاغراج عن الرسالة ٠٠

(ب) خطاب معتمد من المدير المسئول بالجهة المستوردة بأن المستندات أو الفهواتير لم تصل حتى تاريخ ورود الرسالة كما أن العقد المصـرر بين

⁽١) الوقائع المصرية في ٢٨ اكتوبر سنة ١٩٦٩ - العدد ٢٤٩ ٠

للجهة المصدرة والجهة المستوردة لا يتضمن بيانات تفصيلية عن قيمـــة الرسالة أو الكمية أو النوع •

مادة ٣ – يكتفى باستيفاء اسم المشروع بالنسبة الواردات المستوردة من الاتحاد السونييتي وبلاد الكتلة الشرقية .

مادة ٤ -- يستثنى من البيان ما يرد المقاولين الأجانب الذين يقومون بتنفيذ مشروعات ف الجمعوية العربية المتحدة .

مادة ٥ - ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ، ،

تحريرا في ٣٠ رجب سنة ١٣٨٩ ( ١٢ اكتوبر سنة ١٩٦٩ ) ٠

# قرار وزير والفزانة رقم ۱۴۰ لمسسنة ۱۹۲۹ فى شأن الافراج المؤقت عن المعدات العامية الواردة لأغراض البحث العلمي او التعليم (')

### وزير الخزانة

بعد الاطلاع عــلى القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصــدار قانون الجمارك •

وعلى قراار وزير الخزانة رقم ٦ لسنة ١٩٦٨ بشأن نظام الاقراج المؤقف ٤

وعلى ما أرتآه مجلس الدولة ،

### قسرر:

هادة 1 ـ يفرج مؤقتا عن المدات العلمية وقطع غيارها التي تستوردها المعاهد المعتمدة الأغراض تنمية الأبحاث العلمية والدراسات المتربوبة وذلك بالشروط الآتية :

- (٢) أن يكون استيادها بكميات معقولة بالنظر للعرض من استيرادها
  - (ب) أن تستخدم تحت اشراف المعاهد المعتمدة ومسئوليتها ٠
    - (ج) ألا تستخدم لأغراض تجارية داخل الجمهورية
      - ( د.) أن تكون قابلة للتغييز عند أعادة التصدير •
- ( ه ) أن تبقى ملكيتها أثناء وجودها بالجمهورية المسخص طبيعى أو معنوى مقيم بالخارج ٠٠

⁽١) الوقائع المصرية في ١١ نوفمبر سنة ١٩٩٩ - العدد ٢٩١٠ .

( و ) أن لا يكون لهذه المعدات أو قطع غيارها مثيل فى الجمهورية يعادلها فى قيمتها العلمية ٠

مادة ٢ - يماد تصدير المعدات العلمية المفرج عنها خلال سنة أنسهر من تاريخ استيرادها ولمصلحة الجمارك الحالة هذه المدة أو تقصيرها

مادة ٣ ــ يجوز اعادة تصدير المعدات العلمية المستوردة طبقا لنظام الافراج المؤقت في رسالة والحدة أو في عدة رسائل عن طريق أي جمرك معد لهذا المغرض علاوة على جمرك الاستراد .

مادة ؟ _ يفرج نهائيا عن المسدات العلمية وقطع العيار برسمة الاستعمال المحلى طبقا للشروط والاجراءات المقررة في المقوانين واللوائح .

مادة ٥ — أذا ثبت أن المعدات العلهية وقطع المعيار قد أصبيت بتلف جسيم جاز عدم اعادة تصديرها ولمطعة النجمارك اخضاعها الضرائب والرسيم على الواردات اذا لم يتنازل عنها أصحابها لصالح المزانة أو اعدامها تحت رقابة المصلحة بمصاريف يتحملها المستورد دون المزانة العسامة *

مادة ٦ — فى تطبيق أحكام هذا القرار يقصد (١) بسارة المدات المعلمية الأدوات والأجهزة والآلات ولوازمها المستخدمة الأغراض المحصى أو التعليم (٢) بعبارة الضرائب والرسوم على الواردات الضرائب المجمركية وجميع المضرائب والرسوم الأخرى والعوائد وغيرها من المصاريف المتى تحصل بمناسبة استيراد البضائع فيها عدا الرسوم التي تحصل عن خدمات أديت عنها (٣) بعبارة المحاهد المعتدة الماهد المعلمية أو التعليمية الماامة التي من أهدافها الإساسية عدم تحقيق الربح والمعتمدة لدى مصلحة المجمولة المحتلام المعدات المعامدة المجمولة المحتلام المعدات العلمية برسم الإقراح المؤقت ،

مادة ٧ س. ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ،.

تحريرا في ١٣ شعبان سنة ١٣٨٩ ( ٢٥ اكتوبر سنة ١٩٦٩ ) ٠

# قرار وزير المالية رقم ٣١٦ أسنة ١٩٨٣ في شان نظام الافراج المؤقت عن سيارات الركوب المفاصة

## وزير المالية

بعد الاطلاع على المادة ١٠١ من قانون التجمارك الصادر بالقسانون رقم ٢٠ ليسنة ١٩٦٣ •

وعلى قرار وزير المالية رقم ١٧١ لسنة ١٩٨٢ فى شأن نظام الاغراج المؤقت عن سيارات الوكوب الخاصة •

وعلمي موالفقة السيد الدكتور رئيس مجلس الوزراء ء

### <del>ق</del>ــرد :

مادة 1 سيجوز الاقراح المؤقت عن سيارات المركوب المناصة المنصوص عليها في هــذا القرار وفقا للشروط والأوضاع وبالضمانات الواردة به •

مادة ٢ - يقتصر نظام الافراج المؤقت عن سيارات الركوب المخاصة على المالات الآتية :

ا ــ الهسيارات الخاصة بالسياح والعابرين والأجانب بصفة عامة التعامة بالمقامة المؤقتة في النبلاد .

للسيارات النساصة بالمصريين المتيمين فى المخارج أو يعلمون فى المخارج والمقادمين للوطن لقضاء أجازاتهم ...

٣ - المسيارات الخاصة للعاملين فى الخارج من أعضاء السلك الديلوماسى أو السلك القنصلي لجمهورية مصر العربية والقادمين للوطن لقضاء أجازتهم

ء، ٧٠٠ جمارك

السيارات الخاصة بالخبراء أو الأساتذة الأجانب المدين تستقدمهم
 وزارات المحكومة أو مصالحها أو الهيئات العلمة أو وحدات القطاع العسام أو الجامعات أو المدارس للقيام بعمل مؤقت داخل المبلاد •

ه - السيارات الخاصة باللاجئين السياسيين "

السيارات المواردة برسم شركات أو مؤسسات العليمان الأجنبية
 التي تسير خطوط منتظمة من والى المبلاد بشرط توفر هبدأ المعاملة بالمثل •

السيارات انخاصة بشركات المحث والتنقيب عن البترول وفقا الشروط والأوضاع المنصوص عليها في الاتفاقيات المعقودة مع هذه الشركات .

٨ ــ السيارات الواردة للاستعمال الرسمى السفارات والقنصليات الأجنبية أو لأعضاء السملكين الدبلوماسي والقنصلي الأجانب زيادة عن حد الأحفاء المقرر بقانون الجمارك وكذلك السيارات الواردة للموظفين الاداريين بالسفارات والقنصليات الأجنبية •

٩ - السعارات الخاصة بذوى الكانة من الأجانب ،

١٠ ــ السيارات الخاصة بالصحفيين والمراسلين الأجانب ومندويي
 وكالات الأنباء •

١١ - السيارات الواردة للاستعمال الرسمى للمنظمات الدولية
 وأعضائها المائزين على جوازات سفر دبلوهاسية •

١٢ - السيارات الواردة الشركات الأجنبية المتعاقدة مع وزارات الحكومة أو مصالحها أو الهيئات العامة أو وحدات القطاع العام القيام بعمل أو تتفيذ مشروع مؤقت داخل البلاد وذلك لاستعمال الضراء التابعين لها .

مادة ٣ سـ ( البند ( أ ) معدل بقرار وزير المالية رقم ١٥٥ لسسنة ١٩٨٦ ) يكون ادخال السيارات المشار اليها فى المادة السابقة وغقا الشروط للتـالمة :

( أ ) بأستثناء المالتين الشار اليهما في البندين ( ٢ ، ٧) من المادة السابقة لا يجوز أن يفرج عن أكثر من سيارة واحدة لنشخص الواحد،

كما يجوز الافراج عن أكثر من سيارة واحدة خاصة لذوى الكسانة من الأجانب وفقا للاعتبارات اللتى توافق عليها مصلحة المجمارك لكل حالة على حدة ٠

(ب) يجب أن يقتصر استعمال السيارة المفرج عنهما مؤقتما على الأغراض التي تم من أجلها الافراج •

( هـ ) يتعين اعادة تصدير السيارة المدرج عنها مؤقتا هور انتهاء مدة الاثوراج أو انتهاء العرض منه أي الأوب أسبق هدوثا .

(د) يجود لأصحاب السيارات المترج عنها مؤقتا التقدم لمسلحة الجمارك قبل انتهاء مدة الأقراج بلطب الافراج النهائي عن المسيارة وفقا للقواعد العامة للتى تنظم عملية الاستيراد من الضارج وسداد الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم المحقة بها حسسب حالة السيارة وفئة الضربية السسارية وقت ليداع البيان الجمركي للافراج المؤقت ا

( ه ) بالنسية للحالات الواردة في الهند ٨ من المادة السابقة يهجب التحقيق من :

١ _ تتوافر مبدأ المعاملة بالمثل .

 ٢ ــ تقديم موافقة وزارة الخارجية على الافراج لماؤقت وق جدود القواعد التي تصدرها وزارة الخارجية بالاتفاق مع مصلحة الجمارك •

مادة ؟ ... ( الفقرة الثانية من البند ( ؟ ) معدل بقرار وزير المسللية رقم 100 لسنة 1947) يجب آلا تتجاوز مدة الافراج المؤقت عن السيارات المشار الدوا التالمة ؛

( أ ) ثلاثة شهور بالنسبة للسيارات المشسار اليها في المبنود إ( 1 ، ٢ ، ٣ ) من المادة ( ٢ ) ، وبشرط ألا تجاوز هسذه المدة التمامة المسسائح أو العابر أو الاجنبي المتيم الممامة مؤقتة هو اجازه المصرى المتيم بالشفارج ،

ويجوز بقرار هن رئيس للادارة المركزية للقطاع الجمركي المختص مد الهلة المقررة ثلاثة أشهر لاعادة التصدير لأسباب مبررة •

(ب) مدة لا تتجاوز سنة وفقا لفطاب من الوزير المختص أو من يقوم مقامه بالنسبة للسيارات الشيار اليها في البند ( 2) والبند ( 1) من المادة ( 7) ، بشرط آلا تجاوز مدة القامة المخبير أو الأستاذ الأجنبي ، ويجوز بناء على طلب الجهة المتعاقدة مع الشركات الأجنبية أو المستقدمة للفبير أو الأستاذ الأجنبي تجديد مدة الافراج المؤقت بحيث لا يجداوز مجموع هذه المدد للدة المقررة لتنفيذ المشروع ( البند 17 ) أو مدة عمل المخبر أو الأستاذ الأجنبي بالولاد (البند 2) السهد

( هـ ) سنة بالنسبة السيارات المشار اليها فى البنود ٥ ، ٢ ، ٧ ، ٩ ، ، ١٠ ، ١٠ ، ١٠ كل ما ١٠ من المادة الثانية ويجوز تجديد الاغراج الرقت سنويا وفقا البررات كل هسالة ٠

( د ) المدة العتى يتم الاثنفاق عليهــا بين مصلحة التبهــــارك ووزارة المخارجية بالنسبة للسيارات المشار اليها فى البند ( ٨).٠

وفى جميع الاحوال لا يجوز أن تجاوز مدة بقاء السيارات داخل البلاد مدة الافراج المؤقت عنها •

مادة ٥ صر ( الفقرة ( د ) مضافة بقرار وزير المالية رقم ٧ المسنة ١٩٨٤ ) يتم الأفراج المؤقت عن السيارات الواردة في هذا القرار مع تعليق اداء الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم الملحقة عها مقابل تقديم أي من الضمانات التالية :

( أ ) سداد قيمة المصرائب الجمركية وغيرها من المصرائب والرسوم المحقة بها بصدخة أهانة ، أو تقديم خطاب ضمان مصرفي بهده القيمة من أحد البنوك المعتمدة بالبلاد سارى المفعول حتى نهاية المدة المقسررة للافراج ،

- ( ب ) دخاتر الرور الدولية الصادرة من نوادى السيارات المهتمده بشرط أن تكون هذه الدخاتر صائحة خلال المدة المحددة لبقاء السسيارات بالهلاد وفقا الأحكام هذا القرار
- ( ج ) دغائر المرور الدولية الصادرة من نوادى السيارات المرخص لها بالعمل فى جمهوية مصر العربية بالنسبة للاجانب القساده بن من بلاد عربية ليس بهسا نواد المسيارات ، وبشرط صلاحية هذه الدغائر طوال المدة لبقاء السيارات فى البلاد وفقا لأحكام هذا القرار •
- (د) دغاتر الرور الصادرة من الشركات الرخص لها بالعمل في مجال النخدمة السياحية في جمهورية مصر العربية أو أحد البلاد العربية الأخرى بشرط أن تقوم هذه الشركات بايداع خزانة مصلحة الجمارك الضمان النقدى الذي تحدده المسلحة المذكورة وألا تتجاوز قيمة الضرائب المجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم الملحقة بها والمستحقة أصلا عن السيارات المفرج عنها مؤقتا قيمة الضمان النقدى المقدم من كلم من هذه الشركات وأن يكون من حق مصلحة الجمارك خصم قيمة الضرائب والرسوم المشار اليها من قيمة الفصان النقدى في حالة مضالفة مالك السيارة لأحكام القرار بالافراج المؤقت عنها دون أي أثر لاعتراض مالك السيارة أو الشركة مقدمة الضمان «

مادة ٦ - ( الفقرة ( د ) مستبدلة بقرار وزير المالية رقم ٣٠٤ لسخة ١٩٨٥ ) استثناء من أحكام الضمانات الواردة فى المسادة السابقة يجوز قدمول :

( أ ) رخص تسيير دولية ورخصة قيادة دولية بالنسبة للاجانب

المقادمين فى انواج سياحية بشرط القيد فى جواز السفر واستخراج نعاذج التصاريح السياهية لكل سيارة على حدة .

- (ب) ما يؤيد امتداد الإنهامة بالخارج بالنسبة لأصحاب السيارات المشار اليها في البند (٣) من المادة (٢) .
- (ج) تعهد صريح من الجهة المحكومية أو القطاع العام بضمان سداد الضرائب المجمركية والرسوم والضرائب الملحقة بهما وذلك بالنسبة للسيارات المشار الميها في البند ( ٢ ، ٢ ) من المادة ( ٢ ) ،
- (د) تعزيز من مكتب الملاجئين السياسيين وذلك بالنسبة لسيارات الالجئين السياسيين المشار اليهم في البند (٥) من المادة (٢) .
- (و) موافقة من الهيئة العامة اللبترول وفى العدد الذى توافق عليه الهيئة المذكورة وبشرط أن تتضمن الاتفاقات المقسودة مع الشركات المستفيدة نصوصا بالاعفاء من الضرائب والرسوم الجمركية وذلك بالنسبة للسعارات الشار الهها في البند (٧) من المادة (٢) ٠
- ( ز ) تقديم تعزيز من وزارة الخارجية وهيئة المتمثيل الدبلوماسي أو القنصلي أو النظمة الدولية التي يلحق بهما العضو بالنسبة السيارات المشار اليها في البنود ( ٨ ، ١ ، ١ ، ١ ) من المادة ( ٢ ) ، ويجوز عبول تعهد صريح من جهة متبولة بالنسبة البند ( ٩ ) .
- مادة ٧ _ فيما عدا الحالات الواردة بالمادة ( ٢ ) من هددا القرار لرئيس مصلحة الجمارك اعطاء مهاة مناسبة لتسوية وضع السيارة نهائيا وفقا لبررات كل حالة على ألا تجاوز هذه المهلة ثلاثة أشهر .

مأدة ٨ - يحظر التصرف في السيارة الفرج عنها مؤقتنا بالبيع أو التنازل أو الهبة أو غير ذلك من التصرفات الا بعد الحصول على مواهقه م مصلحة الجمارك على هذا التصرف •

مأدة ٩ مد دون الخلال بالعقوبات المنموص عليها في قانون الجدارك والقوانين الأخرى تستحق فورا الضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم الملمقة بهما وضرائب الاستهلاك على السيارات المرج عنها مؤتنا في حالة مخالفة شروط وأحكام الأفراج المؤتند المنصوص عليها في همذا القرار •

هادة ١٠ ... يلعي كل ما يخالف أحكام هذا القرار ٠

مادة 10 مكرر ـــ ( مضافة بقرار وزير المالية رقم ٧٥ لسنة ١٩٨٤ } لرئيس مصلحة المجمارك اصدار القواعد اللازمة لتنيفذ أحكام هذا المقرار ٠

ملدة 11 - ينشر هذا القرار في الوقائع المرية ويعمل بة من تاريخ نشره »

وزير المسالية دكتور / محمود صلاح الدين هامد

صدر فی ۱۹۸۳/۱۲/۳ ۰

# ( م ) فی نظـــام الدروباك قرار وزیر الخزانة والتخطیط رقم ۷۶ لســـنة ۱۹۹۳ ید الأصناف التی تتمتع بنظام الدروباك

# بتحديد الأصناف اللهي تتمتع بنظام الدروباك والعمليات الصناعية التي نتم عليها (')

## وزير الخزانة والتخطيط

بعد الاطلاع على المادة ١٠٣ من غانون الجمارك الصادر به القانون رقم ٢٦ لسنة ١٩٦٣ ،

وعامى ما أرتآه مجلس الدولة ،

### قسرر:

مادة ١ ــ ترد الضرائب الجمركية وضريبة الاستهلاك عملى المواد الأجنبية المبينسة في الجدول ( ٢ ) المرفق بهدفا القرار والمستخدمة في

 ⁽١) الوقائع الممرية في ٢٩ اغسطس سنة ١٩٦٣ ــ العدد ١٧ ملحق ٠
 (٢) لم ينشر الجدول اكتفاء بنشره بالوقائم المصرية ٠

القرار معدل بقرار وزير الخزانة رقم ٧٩ آسنة ١٩٦٣ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٣/١٢/٣٠ – العدد ١٠٢ ملحق ) ورقم ١٨ استة ١٩٦٣ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٣/١٢/٣٠ – العدد ١٠٠ ملحق ) ورقم ١٥ اسنة ١٩٦٤ ( الوقائع المصرية في ١٩٥/٥/١١ – العدد ٢٠ ) ورقم ٥٠ اسنة ١٩٦٤ ( الوقائع المصرية في ١٩٥/٥/١٨ – العدد ٢١ ) ورقم ١٠٠ اسنة ١٩٦٤ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٤/٥/١٨ – العدد ٢١ ) ورقم ٥٠ اسنة ١٩٦٤ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٤/٥/١٨ – العدد ٢١ ) ورقم ٥٠ المنت ١٩٦٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٥/٤/١٠ – العدد ٢٠ ) ورقم ٥٠ المنت ١٩٦٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٥/٤/١٠ – العدد ٥٠ ) ورقم ٥٠ المنت ١٩٦٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٥/٤/١٠ – العدد ٥٠ ) ورقم ٥٠ المنت ١٩٦٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٥/٤/١٠ – العدد ٥٠ ) ورقم ٩٨ المنت ١٩٦٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٥/٥/١٠ – العدد ٥٠ )

جمــارك ......

لسنة ١٩٦٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٥/١١/٢١ - العدد ٩١ ) ورقم ١٠٠ لسنة ١٩٦٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٥/١١/٦١ - العدد ٩٣ ) ورقم ١٠٥ لسنة ١٩٦٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٥/١٢/١ - العدد ٩٥ ) ورقم ٨٥ لسنة ١٩٦٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٣/١٢/١ - العدد ٤٧ ) ورقم ١٦ لسنة ١٩٦٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٣/١٢/١ - العدد ٤٧ ) ورقم ١١٦ لسنة ١٩٦٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٢/١٢/١ - العدد ٥١ ) ورقم ١١٤ لسنة ١٩٦٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٢/١٢/١ - العدد ١٩ ) ورقم ١٤٥ لسنة ١٩٦٢ ( الوقائع المصرية في ١٢٢/١٢/١ - العدد ١٩ ) ورقم ١٤٥ لسنة ١٩٦٢ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٢/١٢/١ - العدد ١٠٠ ) .

قرار مدير عام الجمارك رقم ٥ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧ ـ العدد ١٩١ ) ٠

قرار مدير عام الجمارك رقم ٨ لمنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في قرار مدير عام الجمارك رقم ١٢ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧/١٠/١ ــ العدد ١٩١١ ) ٠

قرار مدير عام الجمارك رقم ١٤ لسنة ١٩٦٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٧ – العدد ٢٩١٩) ·

قرار مدير عام الجمارك رقم ٢ لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨ ( العدد ٧٤ ) ٠

قرار مدير عام الجمارك رقم ٦ لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨/٦/٢٣ ــ العدد ١٩٦٨/٦/٣٣

قرار مدير عام الجمارك رقم ٧ لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨/٦/٢٣ ـ العدد ١٣٩ ) ٠

قرار مدير عام الجمارك رقم ١٠ لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨/٦/٢٣ - العدد ١٣٩ ) ٠

... قرار مدير عام الجمارك رقم ١٢ لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨ - العدد ١٣٩١ ) •

قرار مدير عام الجمارك رقم ١٧ اسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨ - العدم ١٩٦٨ ) •

قرار مدير. عام الجمارك رقم ٢٢ لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨/٩/٣٢ ــ العدد ٢٢٦ ) • ۲۵۲ جمارك

قرار مدير عام الجمارك رقم ١ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٩ – العدد ١٦٠ ) ، قرار مدير عام الجمارك رقم ٥ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المصرية في

١٦٠/٧/١٥ - العدة ١٦٠ ) ٠ قرار مدير عام الجمارك رقم ١٤ لسنة ١٩٦٩ ( الوقائع المرية في

۱۹۲۹/۱۱/۱۵ ــ العدد ۲۶۶ ) . قرار وکیل الوزارة مدیر عام الجمارك رقم ۸؛ لسنة ۱۹۷۹ ( الوقائح

المصرية في ١٩٧٩/١٢/٢٤ ـ العدد ٢٥٥ ) . قرار وكيل الوزارة مدير عام الجمارك رقم ٥٠ لسنة ١٩٧٩ ( الوقائع

المصرية في ٢٩٨/١٢/٢٩ ـ العدد ٢٩٥) .

قرار وزيـر المالية رقم ١٠٠٠ لسينة ١٩٨٣ ( الوقـائع المصريـة في ١٩٨٣/٣/١٦ ـ العدد ١٥ ) ٠

قرار وزيـر المالية رقم ۸۷ لسنة ۱۹۸۳ ( الوقـائع المريـة في ۱۹۸۳ ــ العدد ۱۰۶ ) ،

قرار وزيسر المسالية رقم 109 لسسنة 1948 ( الوقسائع المصريسة في 1947/4/٢١ - العدد ٢١٤ ) .

قرار وزيسر المالية رقم ١٦٠ السنة ١٩٨٣ ( الوقائع المصريسة في ١٩٨٣ - العدد ٢١٤ ) ٠

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٦ لسنة ١٩٨٤ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٤/٢/٢١ – العدد ٤٥ ) .

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٢٣ لسنة ١٩٨٤ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٤ - العدد ٢٠٠ ) .

قرار رئيس مضلحة الجمارك رقم ٢٨ لسنة ١٩٨٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٥/١٠/٨ ـ العدد ٢٢٧ ) .

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٣٢ لسنة ١٩٨٥ ( الوقائع الممرية في ١٩٨٥ – العدد ٢٥١ ) .

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٣٨ لسنة ١٩٨٥ ( الوقائع المرية ف ١٩٨٥/١١/٢٨ - العدد ٢٧٠ ) .

ق ۱۱۸/۱/۱۸ ما العدد ۲۷۰ ) . قرار رئيس مصلحة الجهارك رقم ۲۲ لسنة ۱۹۸۷ ( الوقائع المصرية ۱۲۸/۱/۱۸۸۵ المسلم

في ١٩٨٥/١١/٢٨ - العدد ٢٧٠ ) .

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٤٨ لسنة ١٩٨٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١/٨ ـ العدد ٧ ) ٠ قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٤٩ لسنة ١٩٨٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١/٨ - العدد ٧ ) ٠ قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٥٤ لسنة ١٩٨٥ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٢/٢٥ _ العدد ٤٨ ) ٠ قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٢ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٢/٢٥ ـ العدد ٤٨ ) ٠ قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٣ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ٢٥/٢/٢٨ _ العدد ٤٨ ) . قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٧ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/٥/١٣ - العدد ١١١ ) ٠ قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ١٠ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ٣/٧/٣٨١ ــ العدد ١٥٠ ) ٠ قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ١٥ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١٠/٢٩ ـ العدد ٢٤٤ ) ٠ قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ١٦ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١٠/٢٩ ـ العدد ٢٤٤ ) ٠ قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ١٧ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية

فى ١٩٨٦/١٠/٢٩ ــ العدد ٢٤٤ ) ٠ قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ١٨ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية فى ١٩٨٦/١١/٢٠ ــ العدد ٢٦٢ ) ٠

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٢٧ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١١/٢٢ ــ العدد ٢٦٣ ) ٠

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٢٨ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١١/٢٢ ــ العدد ٢٦٣ ) -

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٣٥ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٦/١١/٢٢ ــ العدد ٢٦٣ ) •

(م ٤٨ - موسوعة مصر ج ١٣)

٧٥٤ .....

صناعة المنتجات المطية المصدرة النفارج وكذلك ضريبة الانتساج على الأمناف المطية الله تكون قد استخدمت في مصنوعات مطية مصدرة المي الخارج وذلك بالشروط الآتية :

=

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٣٩ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٢/٧ – العدد ٣٢ ) . قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٥٣ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٢/٧ – العدد ٣٢ ) .

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٥٥ لسنة ١٩٨٦ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٢/٧ ـ العدد ٣٢ ) ٠

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٦ لسنة ١٩٨٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٥/١١ – العدد ١٠٠ ) • قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٧ لسنة ١٩٨٧ ( الوقائع المصرية

فرار رئيس مصلحه المجمارات رقم ۷ سطه ۱۹۸۷ / الوصلح المصرية في ۱۹۸۷/۵/۱۱ ـ العدد ۱۰۹ ق مصلح المجلس ال

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ١١ لسنة ١٩٨٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٥/٢٠ ــ العدد ١١١ ) •

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ١٤ لسنة ١٩٨٧ ( الوقائع الممرية في ١٩٨٧/٧/٩ - العدد ١٥٦ ) •

ى ۱۹۸۷ - الموقائع الممارك رقم ۱۸ اسنة ۱۹۸۷ ( الوقائع المصرية في ۱۹۸۷/۷۹ - العدد ۱۵۱ ) ·

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٢٤ اسنة ١٩٨٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/٨٨ - العدد ١٧٦ ) •

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٣٠ اسنة ١٩٨٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/١٢/٨ -- العدد ٢٧٨ ) •

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٣١ لسنة ١٩٨٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/١٢/٨ ــ العدد ٢٧٨ ) •

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٣٤ لسنة ١٩٨٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٧/١٢/٨ - العدد ٢٧٨ ) •

قرار رئيس مصلحة الجمارك رقم ٣٣ لسنة ١٩٨٧ ( الوقائع المصرية في ١٩٨٨/٢/١١ ــ العدد ٣٣ ). •

 ۱ — اثبات المواد المستوردة في بيان جمركي يحرر عند استيرادها على الأنبوذج المعد لذلك •

٢ - الاقدار ف البيان الجمركى عند انتصدير بأن الأصناف المطلوب تصديرها مصنوعة في الجمهورية العربية المتحدة من مواد مستوردة أو يدخل في صنعها مواد أولية مستوردة مع تحديد هدده المواد ونسبها وأوزانها .

٣ ــ امساك حسابات منتظمة مؤيدة بمستندات تمكن الجمارك من الم الم احمــة •

مادة ٢ -- لمسلحة الجمارك الحق فى أخذ عينات من الأصناف المطوب تصديرها لتحليلها •

مادة ٣ ــ ترد الضرائب الجمركية وضربية الاستهلاك وفقا للفئات التي كانت سارية يوم دفع هذه الضرائب عند الاستيراد •

وترد ضريبة الانتاج على أساس المقات القنى كان معمولا بها يوم شراء هذه المواد بعد تقديم المستندات المؤيدة لذلك •

مادة } ـ يلغى كل نص يخالف أحكام هذا القرار •

مادة ٥ س ينشر هذا القرار فى الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ، وعلى الدير العام للجمارك اصدار التعليمات اللازمة التنفيذه (١) ،،

تحريرا في أول ربيع الآخر سنة ١٣٨٣ ( ٢٠ أغسطس سنة ١٩٦٣ ) ٠

⁽۱) اصدر مدير عام الجمارك القرار رقم ۱۳ لسنة ۱۹۹۳ بشان التعليمات الخاصة بنظام الدورباك ، ثم اصدر القرار رقم ۲۸ لسنة ۱۹۹۷ في ذات الثان ونص في المادة الاخيرة من هذا القرار على أن « يبطل العمل يكل نص في القرار الادارى رقم ۱۳ لسنة ۱۹۲۳ يخالف احكام المواد الموضحة بهذا القرار » .

هذاً وقد صدر كذلك القرار رقم ٦٩ لمنة ١٩٧٠ بتعديل القرار رقم ١٣ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه ٠

٧٥٦ ..... جمارك

# (و) في البيوع التي تجريها مصلحة الجمارك

قرار وزير الخزانة رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٢ يأتشروط والأوضاع اننى تتبع في شأن البيوع التى تجريها مصلحة الجنارك ( ' ، ' )

## وزير الخزانة والتخطيط

بعد الاطلاع على المواد ٧٢ ، ٧٧ ، ١٢٦ ، ١٢٨ ، ١٢٨ ، ١٢٩ ، من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الجمارك ،

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٦٣/١٢/٢٣ - العدد ١٠٠٠ ٠

 ⁽۲) صدر قرار وزير الغزانة رقم ۳ لسنة ۱۹۲۸ في شأن السيارات التي تتولى مصلحة الجمارك بيعها ( الوقائع المصرية في ۱۹۲۸/۱/۲۹ – العدد ۲۲ ) ونص على ما ياتي :

[«] مادة ١ ــ استثناء من أحكام القرار رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه تختص لجنة البيعات الحكومية بكافة العمليات المتعلقة ببيع جميع السيارات التى تتولى مصلحة الجمارك بيعها وفقا لاحكام الباب التاسع من قانون الجمارك المشار اليه وذلك طبقا للشروط والاوضاع التى تتبعها لجنة المبيعات الحكومية .

مادة ٢ ـ على مصلحة الجمارك أن توافى لجنة المبيعات المكومية قبل موعد البيع بوقت مناسب ببيان قيمة الضرائب والرسوم الجمركية ونفقات التخزين وسائر الضرائب والرسوم والنفقات الآخرى المستحقة حتى يوم البيع بالنمبة لكل سيارة على حدة وذلك لتضمنها اللجنة الثمن الذى تحدده للسيارة .

وعلى مصلحة الجمارك أن تفرج عن السيارة التى تم بيعها بمجرد تقديم المشترى شهادة صادرة من لجنة المبيعات الحكومية بأنه دفع الثمن كاملا .

وعلى القانون رقم ٣٩٠ لسنة ١٩٥٦ المعدل بالقانون رقم ١٢٧ لسنة ١٩٥٧ بشأن القفويض بالاختصاصات ،

وعلى ما ارتآه مجلس الدولة ،

وعلى لجنة المبيعات الحكومية أن تؤدى الى مصلحة الجمارك الضرائب والرسوم والنفقات المستحقة للمصلحة في محدة اقصاها شهر من تاريخ تسليم المسيارة •

مادة ٣ - ينشر هـذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمـل به من تاريخ نشره » ،،

كما صدر قرار وزير الخزانة رقم ٦٢ لسنة ١٩٦٨ في شأن البضائع المهمائد والصادرة والمتروكات والمتنازل عنها والقابلة الناف ومقنوفات البحر التى تتولى بيعها مصلحة الجمارك بالاستثناء من أحكام القرار رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٣ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨/١٠/ . العدد ٢٢٧ ) ونص على ما باتى:

« مادة ١ ـ استثناء من احكام القرار رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٣ المسار اليه تختص لجنة المبيعات الحكومية بكافة العمليات التعلقة ببيع جميع البضائع المهملة والمصادرة والمتروكات والمتنازل عنها والقابلة للتلف ومقذوفات البحر التى تتولى مصلحة الجمارك بيعها وفقا لاحكام الباب التاسع من قانون الجمارك المسار اليه وطبقا للشروط والاوضاع التى تتبعها لحبة المبيعات الحكومية .

وذلك فيما عداً البضائع التى تقنضى حالتها بيعها فورا كالفواكه وما يماثلها فيتبع بشانها أحكام القرار رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٣ المثار اليه

مادة ٢ ـ تشكل لجنة من مصلحة الجمارك ولجنة المبيعات الحكومية تختص باتخاذ الاجراءات اللازمة لبيع هـذه البضائع وتصفية هذه الموجودات ويصدر بتشكيلها قرار من وزير الخزانة ·

مالاة ٣ _ يراعى في توزيع حصيلة البيع أحكام الباب التاسع من القانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ ·

مادة ٤ ـ ينشر هـذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ صـدوره » ،، ٧٥٨ ..... جمارك

#### قسرن:

مادة 1 - (1) يدان عن بيع البضائع التى مضت عليها الدة القانونية في المورقة إلى المررقة بشهر على المورقة قبل اجرائه بشهر على الأقل على أن يتضمن الاعلان العرض على وزارات المكومة ومصالحها والهيئات المامة والمؤسسات العامة والشركات اللابعة لها وكذلك الجمعيات التعاونية لموظفى المكومة المشهرة تانونا لتتقدم خلال هدذه المهلة بطلب مساح اليه منها وذلك بعد معاينتها وفقا للقواعد التى يقررها المدير المجمل المعام المجملك .

أما البضائع القابلة للظف أو النقصــان وكذلك الحيوانات غيكتفى بالاعلان عن بيعها فى الجمرك خلال المدة المتى تسمح بها حالتها .

ر مادة ٢ - (٢) لوزارات التحكومة ومصالحها والهيئات العامة والمؤسسات العامة والمؤسسات العامة والمؤسسات المحميات التعاونية لموظفى الحكومة المشهرة قانونا ، أن تشترى قبل الميوم المحدد للبيع مسا يلزمها من البضائع المعروضة للبيع بالمقيمة المتى تحددها مصلحة المجمارك مضاغا اليها الضرائب المجركية وغيرها من الضرائب والرسوم المستحقة .

مادة ٣ - تمرض البضائع التى لم تتقدم البجهات المذكورة فى المادة السابقة اشرائها للبيع بالمزاد العلنى ويعان ثمن أساسى لها يحدده الجمرك يجب ألا يقل عن الضريبة النوعية على الإصدائك التى تنضع لهدذه الضريبة ما لم يرخص المدير العام للجمارك بغير ذلك .

⁽۱) مستبدلة بقرار وزير الخزانة رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨/٨/١٢ ـ المعدد ١٨١ ) . ( ) المادتان ٢ ، ٥ مستبدلتان بقرار وزير الخزانة رقم ٥٢ لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المصرية في ١٩٦٨/٨/١٢ ـ المعدد ١٨١ ) .

مادة ٤ ــ تتولى البيع لجنة من ثلاثة من موظفى الجمارك يصدر بتكوينها قرار من المدير العام للجمارك ٠

مادة ٥ ــ (١) ينبرض وكيل وزارة المنزانة ((مدير عام الجمارك) ) في الموافقة على ببيع البضائع التي مضت عليها أربعة أشهر في المضازن المجمركية أو على الأرصافة •

مادة ٦ - ينشر هذا القرار في الوقائع المصرية ، ويعمل به من تاريخ نشره ١٤٠

تحريرا في ٢٢ رجب سنة ١٣٨٣ ( ٨ ديسمبر سنة ١٩٦٣ ) ٠

٧٦٠ جمارك

## قرار وزير المسألية رقم ٢٠٦ لسنة ١٩٨٤ في شان قواعد بيع البضائع المهلة والمسادرة والمتروكات المتنازل عنها لمسلحة الجمارك (')

## وزير المالية

بعد الاطلاع على القسانون رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الجمسارك ،

وعلى قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٣٦ لسنة ١٩٧١ بانشاء العيئة المامة للخدمات الحكومية ،

وعلى القرار الوزارى رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٣ بالشروط والأوضاع اللتي تتبع في شأن البيوع التي تجريها مصلحة البهمارك ،

وعلمى القرار الوزارى رقم ٣ لسنة ١٩٦٨ فى شــــأن السيارات اللتى نتنولى مصلحة الجمارك بيعها ،

وعلى القرار الوزارى رقم ٦٢ لسنة ١٩٦٨ فى شأن البضائع المهلة والمصادرة والمتروكات والمتنازل عنها والقابلة المتلف ومقذوغات البحر اللتى سنتولى بيعها مصلحة المجمارك ،

وعلى القرار الوزارى رقم ١٤ لسنة ١٩٧٧ بشأن تحصيل ( ١٠٪٪). من قيمة المبيعات التى تقوم بها اللادارة العامة اللمبيعات بالهيئة كمصاريف اداريسة ،

وعلى القرار الوزارى رقم ١٤٢ لمسنة ١٩٧٧ ،

⁽١) الوقائع المصرية في ١٩٨٤/١٠/١٨ ــ العدد ٢٣٧٠

جمارك ٢٦١ ....

#### قسرد:

مادة 1 س تتولى الهيئة العامة لنخدمات المحكومية ( الادارة العامة للمبيعات ) بيع البضائع والسيارات المهلة والمصادرة والمتروكات والمتنازل عنها لمصلحة الجمارك ، وذاك مقابل تحصيلا ( ١٠/ / ) من حصيلة بيوع هذه البضائع كمصاريف ادارية .

هادة ٢ سيعين على الهيئة العامة الخدمات الحكومية توريد حصيلة البيوع الشار اليها مخصوما منها قيمة المساريف الادارية سخلال شهر على الأكثر من تاريخ تسلم الثمن والا سقط حق الهيئسة في خمس قيمة المصاريف الادارية عن كل تسمير تأخير في توريد حصيلة البيدوع المذكورة يا ولا يخل ذلك بالسقولية التأديبية للعاملين المتسببين في تأخير للوريد .

ر هادة ٣ مـ على مصلحة الجمارك ابلاغ الهيئة العامة للخدمات المدكومية دوريا بنوعيات وكميات البضائع المشار اليها في المادة السابقة والمطلوب بيعها 4 وعلى الهيئة العامة للخدمات المحكومية المبادرة الى اتخاذ اجراءات بيع هذه البضائع بما يمنع من حدوث تكدسات في الموانىء 4

هادة ؟ ــ استثناء من أحكام الموادا السابقة يجوز المسلحة الجمارك أن تتولى بنفستا اجراءات بيع البضائع سريعة التلف ، ويتبع في شسأن ببيع هذه البضائع أحكام القرار الوزارى رقم ٧٧ لسنة ١٩٦٣ المشار اليه ٠

ملدة ٥ ــ لا يجوز بعد اتمام بيع البضائع المسار اليها في المواد السابقة طلب سحب المبيع لتسليمه لن تركه أو تنازل عنه ، ويرجم في شأن اتمام الهيم الى احكام القانون المدنى «

مادة ٦ _ اذا طلبت مصلحة الجمارك العدول عن البيع بعد المطارها

٧٦٢ ..... جمارك

الهيئة بنوعية وكمية الهضائع المطلوب بيمها وقبل اتمام الببيع ، تسبوى العلاقة المانية بين المسلحة والهيئة على النحو المتالى :

- (أ) أذا كان العدول عن البيع بعد الاعلان عن المزاد أو المارســة وقبل رسوها يستحق للهيئة قبل المصلحة ١٠٪ من قيمة المثمن الأساسى للبيع كمصاريف ادارية ٠
- (ب) لذا كان العدول عن البيع قبل الأعلن عن المزاد أو المارسة يستحق للهيئة قبل المملحة ٣/ من قيمة الثمن الأسساسي للبيع اذا كان قد تم تحديده أو من قيمة البضاعة للاغراض الجمركية ان لم يكن قد تم تحديد الثمن الأساسي ٠٠

مأدة ٧ – ينشر هذا المقرار في الوقائع الرسمية ، ويعملاً به أعتبارا من اليوم التالي لتاريخ نشره ، ويلغى كل ما يخالفه من أحكام •

صدر في ۱۹۸٤/٩/۱۷ ٠

# القسم السابع بيان بالانفاقيات النولية الجمركية التي انضمت اليها جمهورية مصر العربية

التناون رقم ١٨٥ لسنة ١٩٥٣ بالوافقة على اتفاقية تسهيل التبادل التجارى وتنظيم تجارة الترانزيت بن دول انجسامه العربية الموقعة المتعارة في ١٩٥٣/١٠/١ ( الموقائع المصرية في ١٩٥٣/١٠/١ - المعد ١٩٥٨ مرر ) ، والصادر بشأن تعديلها وتنفيذها القانون رقم ٣٠٠ لمسنة ١٩٥٥ ( الموقائع المصرية في ١٩٥٥/٨/١ - المعدد ١٩٥٥ ميرر ) والقانون رقم ١٩٥٠ ( الموقائون رقم ١٩٠٠ لمسينة ١٩٥٠ ( المويدة الرسمية في ١٩٥١/١/١٠/١ - المعدد ١٤٠ ( المويدة الرسمية في ١٩٥٠/٣/١٠ - المعدد ١٢٠) ٠

- القانون رقم ١٩٩ لسنة ١٩٥٦ بالموافقة على الاتفاقية الدوليسة المخاصة بالاستيراد المؤقت للسيارات الموقع عليها بنيويورك في ١٩٥٤/٦/٤ ( المخاصة بالاستيراد في ١٩٥٦/٥/١ – المعدد ٣٦ مكرر ج ) •

- القرار الجمهورى رقم ١٦٠ لسنة ١٩٦٣ بالموافقة على انضمام الجمهورية العربية المتحدة الى الاتفاقية المجمورية بشأن التسهيلات المهنوحة الاستياد سلع مخصصة للعرض أو للاستعمال في المعارض والأسهواق والمؤتمرات أو الأحسوال المشابعة اذلك الموقعسة في بروكسك بتاريخ ١٩٦١/٦/٨ - العدد ١٩٠١) •

- القرار الجمهورى رقم ١٢١ لسنة ١٩٦٣ بالموافقة على انضمام الجمهورية العربية المتحدة الى الاتفاقية الجمركية بالاسستيراد المؤقت المعمورية العربية المركبة المربية ١٩٦٣/١٠/١٠) .

٧٦٤ .....

القرار الجمهوري رقم ١٢٥٩ لسنة ١٩٦٣ بالوافقة على انصام الجمهورية المربية المتحدة الى الاتفاقية المجمورية المربية المتحدة الى الاتفاقية المجموكية بشأن دفاتر العينات التجارية الموقعة في بروكسك بتاريخ ١٩٥٦/٣/٣/١ ( المجريدة الرسمية في ١٩٦٢/١١/١٩) .

- القرار الجمهوري رقم ٤٣٦١ لسنة ١٩٦٦ بالموافقة على البروتوكول الملحق باتفاقية تسهيل التبادل التجاري وتنظيم تجارة النرانزيت الذي وافق عليه المجلس الاقتصادي في دور انعقاده العادي السادس بناريخ ١٩٦٠/٣/١٣
- القرار الجمهورى رقم ١٩٠٠٠ السنة ١٩٦٧ بالواغقة على الانضمام الى اتفاقية مجلس التعاون الجمركى الخاصة بتسهيل استيراد مواد الترفيسه لاستعمال رجال البحر الموقعة فى بروكسل بتاريخ الجراردة الرسمية فى ١٩٦٨/١/٤ ( الجريدة الرسمية فى ١٩٦٨/١/٤ التحد الأولى ) ٠
- التسرار الجمهورى رقم ١٩١٧ لسسنة ١٩٦٧ بالوافقة عملى الانضمام الى الانفاقية الجمركية الخاصة باستخدام دفاتر مرور ٨.٢.٨ الانضاء المؤقت عن المبضائع الموقعة فى بروسك يتاريخ ١٩٦١ / ١٩٦١ ( المجريدة الرسمية فى ١٩٦٨/٩/١٢ المدد ٣٧ ( ) ٠٠

(۱) صدر قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم 10 لسنة ١٩٦٨ ( الوقائع المرية في ١٩٦٨/٥/١٦ ـ العدد ١٠٩ ) ونص في مادته الاولى على ما ياتي :

[«] يتولى الاتحاد العام للغرف التجارية المصرية مهمة اصدار وضمان دفاتر الاستيراد المؤقت للبضائع في الجمهورية العربية المتحدة تطبيقا لاحكام قرار رئيس الجمهورية رقم ٢١٩٧ لسنة ١٩٦٧ المسار اليه

وله في سبيل أدائه لمهمته الحصول من المؤسسات والشركات المستوردة لهذه البضائع على الضمان اللازم لسداد الرسوم الجمركية عن البضائع التي لا يعاد تصديرها » •

القسرار الجمهورى رقم ٩٧ لمسنة ١٩٧٠ بالمواققة عسمى الاتفاقية الجمركية الخاصة بالاستيراد فلاجهز العلمية الموضع عليها ف بروكسل بتاريخ ١٩٧١/١/٢ ( المجريدة الرسمية في ١٩٧١/١/٢ – المدد الأول ) •

- القرار الجمهوري رقم ١٧٩ لسنة ١٩٨٠ بالوافقة على بروتوكول الانضمام الى الاتفاقية العلمة للتعريفات والتجارة الموقع في جنيف بتساريخ ١٩٧٠/٢/٢٧ مع التحفظ بشرط التصديق ( الجرية الرسمية في ١٩٧١/٦/١٧ - العدد ٢٤) .

- القـرار الجمهورى رقم ١٧٥ لسـنة ١٩٨٠ بالمرافقة عـلى البروتوكول التكميلي لبروتوكول جنيف ١٩٧٩ اللحق بالاتفاتية العـامة للتعريفات والتجارة الموقع في جنيف بتاريح ١٩٧٩/١١/٢٣ مع التحاظ بشرط التصديق (الجريدة الرسمية في ١٩٠٨/١٠/٢ ـ المعدد ٤٠) *

___

جمارك	***************************************	V11
جمارك	***************************************	٧

## التعديات التشريعية البوضوع

مكان النشر			مكسان		
صفحة	ملحق	اداة التعديل	النشر ص	النَّصَى المُعَدِّلُ	٩
					`
					٧
					۲
					<b>.</b>
					٦
					٧
					٨
					•
······································					"
				1	۱۲
				1	۱۳
				7 1 1	18
	•••••			, ,	17
			••••••	i	۱۷
			••••	\$ -	14
					19
	·				\ <u>``</u>

YTY		جمارك
-----	--	-------

## التعميلات التشريعية الموضوع

مكان النشر		اداة التعبيل	مكسان النشسر ص	الضص المغدَّل	,
مفتة	ملحق	<b></b> .	من	Janes Garage	
					,
					٠
					۲
					0
				,	
					. V
					•
		•••••••••••••••••••••••••••••••	·····		١٠.
		***************************************			11.
					۱۳
		••••••			11
		••••••••••••••••••••••••••••••	ļ		17
					۱۷
		***************************************			14
					19
					<b> </b>

جمارك	 77.4

## التعديلات التشريعية الموضوع

مكان النشر ملحق صفحة		اداة التعديل	مكسان		
مخحة	ملحق	ادادا الصديق	النشر ص	النص المعدل	٦
					,
					۲
			.,	x	٣
		••••••			
					7
					٧
		•••••			
					·.`
					11
					17
·					15
					10
					17
					17
					14.
					٧٠
	·		1		

# فهرمسس

# الجزء الثالث عشر

الصفحة	الموضــــوع
٣	تموین وتسعیر جبری
۵	القسم الأول ـ في شئون التموين
	( أولا ) المرسوم بقانون رقم ٩٥ لسنة ١٩٤٥ خاص
٥	بشئون التموين
٤٧	( ثانيا ) البطاقات التموينية
£Y	- قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٤٨٣ لسنة ١٩٨٧ في شان قواعد استخراج البطاقات التموينية والتعامل بها
٧١	- قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٣٤٧ لسنة ١٩٨٠ في شان تحديد مقررات زيت الطعام الموزع بالبطاقات التموينية
٧٣	<ul> <li>قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١١٥٥ لسنة ١٩٨٥ بشان نسبة المسموح كعجز في الارز المخصوص السائب الموزع على البطاقات التموينية</li> </ul>
Y£	( ثالثا ) تنظيم انتاج وتداول وتخزين ونقل السلع التموينية واستمرار تشغيل منتجاتها
Y£	<ul> <li>١ - أهم القرارات الوزارية الصادرة بشأن حظر وتنظيم</li> <li>انتاج وتداول السلع الاساسية والتموينية</li> </ul>
YA	<ul> <li>٢ ـ قرار وزير التموين رقم ٥٤ لسنة ١٩٥٦ بشان تخزين بعض المــواد</li></ul>
٨١	ــ قرار وزير التموين رقم ٣٣٧ لسنة ١٩٦٤ في شان الزام التجار بالاعلان عن مخازنهم
	ـ قرار وزير التعوين والتجارة الداخلية رقم ١٥٢ لسنة ١٩٦٦ بالزام التجار بعرض السلع المخزونة
AY	لديهم أو لدى آخرين
( )*	co. ie

فهرس	······································
الصفحة	الموضــــوع
۸۳	م قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٥٨٠ لمن المرز ١٨٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
.: Ao	<ul> <li>٣ ـ اهم القرارات الوزارية الصادرة بشأن حظر نقل أو</li> <li>الشروع في نقل بعض السلع</li> </ul>
AA	<ul> <li>ع ـ قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ۱۸۲ لسنة ۱۹۷۸ في شان حظر هدم العقارات التي تحوي منشات تموينية</li> </ul>
۹٠	- قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١٢١ لسنة ١٩٨١ في شان حظر تغيير أو تعديل أنشطة المنشآت التموينية واستمرار تشغيلها
48	( رابعا ) تصدير السلع التموينية
44	ـ قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٧٢ لمنة ١٩٨٠ بشأن تنظيم تصدير السلع التموينية
1.1	القسم الثاني _ في التسعير الجبرى وتحديد الارباح
1.1	( اولا ) المرسوم بقانون رقم ۱۹۳ اسنة ۱۹۵۰ خاص بالتسعير الجبرى وتحديد الارباح
170	( ثانيا ) بيان باهم القرارات الوزارية الصادرة بشان تحديد الاسعار
182	( ثالثا ) القرار رقم ۱۸۰ لسنة ۱۹۵۰ وغيره من القرارات
١٣٤	_ قرار وزير التجارة والصناعة رقم ۱۸۰ لسنة ۱۹۰۰ بتصديد الارباح
	ـ قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١٢١ لسـنة ١٩٨٦ بتعديل بعض أحكام القرار رقم ١٨٠
121	لسنة ١٩٥٠ بتحديد الأرباح
	ــ قرار وزير التموين رقم ١٣٩ لسنة ١٩٥٢ بتحديد الارباح في بعض السلع وتقرير الوسائل لمنع التلاعب
177	باسعارها وكيفية الاعلان عن هذه الاسعار
	- قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١٦٢ لسنة ١٩٨٦ في شان تنظيم تعبئة المواد المسعرة
170	جَبِرَيْهُ والمحدد نسب الربح في تجارتها

441		فسهرس
صفحة	وع ال	الموضـــــ
۱٦٨	( رابعا ) القرار رقم ۱۱۹ لمسنة ۱۹۷۷ وغیره مین القرارات	
17.4	<ul> <li>قرار وزير التجارة والتموين رقم ١١٩ لسنة ١٩٧٧</li> <li>بشأن تحديد نسب الأرباح لكافة السلع المستوردة</li> </ul>	
174	ـ القرارات الوزارية الاخرى الصادرة بشان تحديد الحد الاقصى للربح في بعض السلع المستوردة (١)	
171	- قرار وزیر التموین والتجارة الداخلیة رقم ۲۸۱ اسنة ۱۹۸۱ بالزام مستوردی بعض السلع الغذائیة بتقدیم مستنداتها الزاراز التحدید اسعار تداولها	
177	<ul> <li>قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٣٤٨</li> <li>لمنة ١٩٨١ بالزام مستوردى السلع الغذائية المعباة والمعلنة باثبات سعر البيع للمستهاك على كل وحدة</li> </ul>	
۱۷۸	- قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٢ لسنة ١٩٧١ بشأن تنظيم الاتجار في السلع المستوردة	
۱۸۰	قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١٢٠     لسنة ١٩٨٦ بتقوير ومسائل لمنع التلاعب باسعار     بعض السلع الغذائية المستوردة	
	قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٢٤٤ لسنة ١٩٨٦ بالزام مصلحة الجمارك باخطار وزارة التموين والتجارة الداخلية ببيانات عن كافة رسائل السلع المستوردة	
188	- قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ٤٩١ لسنة ١٩٨٦ بالزام منتجى ومستوردى وتجار	
140	الجملة في السلع المستوردة بالاخطار عن بياناتها وقيدها في السجلات	
	<ul> <li>قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١٢٩ لسنة ١٩٨٧ بتحديد عناصر التكلفة الاستيرادية التى تتخذ أساسا لحساب نسبة الربح المقررة في تجارة</li> </ul>	
117	السلع المستوردة من المناطق الحرة	

⁽١) سقط هذا العنوان سهوا عند الطبع ، ومكانه بعد نص المادة الرابعة وقبل القرار رقم ١٨٦٢ لسنة ١٩٧٧ ·

<u>۔۔۔۔۔۔۔۔</u>	
لصفحة	الموضــــــوع ا
199	( خامسا ) القانون رقم ۲۹۷ لسنة ۱۹۵۱
	ـ قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ٢٩٧ لسـنة ١٩٥٦ باستثناء بعض المواد التموينية من احكام
144	التسعير الجبرى
۲۰۱	القسم الثالث ـ في هبئات واجهزة ولجان التموين والتسعير الحــــــــرى
7.1	( أولا ) الهيئة العامة للسلم التموينية
۲۰۱	ُ _ قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ١١٨٩ لسنة ١٩٦٨ بانشاء الهيئة العامة للسلع التموينية
7.7	( ثانيا ) جهاز تخطيط الاسعار
	<ul> <li>قرار وزير الدولة للتخطيط رقم ١ لسنة ١٩٧٣ بشأن</li> </ul>
2.4	تنظيم جهاز تخطيط الاسعار السعار
Y12	( ثالثا ) لُجان التسعيرة المحلية بالمحافظات ـ قرار وزير التموين والتجارة الداخلية رقم ١٠٤ لمسنة ١٩٨٠ باعادة تشكيل لجان التسعيرة المحلية
212	بالمافظات بالمافظات
*14	التعديلات التشريعية للموضوع
221	تنظيم وادارة
777	ـ قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ۱۱۸ لسنة ۱۹۱۶ في شان انشاء الجهاز المركزي للتنظيم والادارة
	سسميم والمراد - قرار رئيس الجمهورية العرببة المتصدة رقم ٢٤٥٥ لسنة ١٩٦٤ بشان بعض الأحكام الخاصة بالجهاز
44.	المركزي للتنظيم والادارة
***	ــ قرار رئيس الجمهورية العربية المتصدة رقم ۲۲۸۱ لمنة ۱۹۷۱ بانشاء المعهد القومي للتنمية الادارية ٠٠٠
	ــُ قرار رئيس جمهورية مصر العزبية رقم ٣٣ لسنة ١٩٧٧ باعادة تنظيم وحسدات التنظيم والادارة بالاجهزة
727	باعادة بنظيم وحددات التنظيم والأدارة بالأجهرة
	معنف مقرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٧٠ لسنة ١٩٧٧
727	بشان تنظيم مكاتب خدمة المواطنين
727	التعديلات التشريعية للموضوع

فسهرس		441
الصفحة	وع	الموض
44.	القانون (۱) رقم ۷٥ لسنة ۱۹۷۵ في شان استيراد     عربات الركوب او الدراجات الآليسة للمصابين في     العمليات الحربية واعفائها من الرسوم الجمركية ٠٠      القانون رقم ٣٦ لسنة ١٩٧٦ بتقرير بعض التيسيرات	
798	لمواطنی محافظات بورسعید والاسماعیلیة والسویس وسیناء	
۳	القانون رقم ۹۸ لسنة ۱۹۷٦ بشان منح اعانات للعاملين المدنيين بسيناء وقطاع غزة ومحافظات القناة القانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٨١ بشان اعفاء تجار البحر	
۳۰۵	وصغار الحرفيين بمدن القناة من ارصدة القروض المستحقة عليهم لبنك ناصر الاجتماعي	
۳۰٦	التعديلات التشريعية للمرضوع	
۳.۹	<u> </u>	
	( , ., ., .,	
711	م الأول _ في حماية حق المؤلف	
٣١١	- القانون رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٥٤ باصدار قانون حماية حق المؤلف	
<b>777</b>	قرار وزير الثقافة رقم ۱۷۱۸ لسنة ۱۹۲۸ في شأن تنفيذ القانون رقم ۱۵ اسنة ۱۹۲۸ بتعديل بعض احـكام قانون حماية حق المؤلف	
770	<b>~</b> 1	
**** ****	مه الثانى مه في جوائز الدولة للانتاج الفكرى والابداع الفنى  - قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم  ٣٧ لمنة ١٩٥٨ بانشاء جوائز الدولة للانتاج الفكرى  ولتشجيع العلوم والعلوم الاجتماعية والفنون والآداب	
<b>727</b>	- قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم 110 لسنة 1977 باعفاء جـوائز الدولة التقديرية والتشجيعية من المغرائب على الايراد	
رد لفظ		

فسهرس	••••••••••••••••••••••••••••••••••••••
الصفحة	الموضيينيوع
44.	ـ القانون (۱) رقم ۷۵ لسنة ۱۹۷۵ فى شــان استيراد عربــات الركوب او الدراجات الآليــة للمصابين فى العمليات الحربية واعفائها من الرسوم الجمركية ۰۰
	- القانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٧٦ بتقرير بعض التيسيرات لمواطني محافظات بورسعيد والاسماعيلية والسويس
444	وسيناء
۳	ــ القانون رقم ٩٨ لسـنة ١٩٧٦ بشـأن منح اعانات للعاملين المدنيين بسيناء وقطاع غزة ومحافظات القناة
	- القانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٨١ بشأن اعفاء تجار البحر وصغار الحرفيين بمدن القناة من أرصدة القروض
4.0	الستحقة عليهم لبنك ناصر الاجتماعي
۳٠٦	التعديلات التشريعية للمرضوع
۳.4	قافــة ( فنون وآداب )
۳۱۱	القسم الأول _ في حماية حق المؤلف
	_ القانون رقم ٣٥٤ لسنة ١٩٥٤ باصدار قانون حماية
*11	حق المؤلفمق
	ـ قرار وزير الثقافة رقم ١٧٨ لسنة ١٩٦٨ في شأن تنفيذ
	القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٦٨ بتعديل بعض احكام
٣٣٢	قانون حماية حق المؤلف
	ــ قرار وزير الثقافة رقم ١٥٣ لسنة ١٩٨٥ بانشاء المكتب
440	الدائم لحماية حق المؤلف
444	القسم الثاني ـ في جوائز الدولة للانتاج الفكرى والابداع الفني
	- قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم
	۳۷ لسنة ۱۹۵۸ بانشاء جوائز الدولة للانتاج الفكرى ولتشجيم العلوم والعلوم الاجتماعية والفنون والآداب
۳۳۹	1 - 1 - 1
	- قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم ١١٠ لسـنة ١٩٦٢ باعفاء جـوائز الدولة التقديرية
<b>727</b>	والتشجيعية من الضرّائب على الايراد

 ⁽١) وقع خطا مطبعى عند طبع عنوان هذا القانون حيث ورد لفظ
 « قرار » بدلا من لفظ « قانون » .

440	فـهرس			
صفحة	المفحة			
	ـ القانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٨٤ بشـان جائزة الدولة			
720	للابداع الفنى			
20-	القسم الثالث _ في نقابة الفنانين التشكيليين			
	<ul> <li>القانون رقم ٨٣ لسنة ١٩٧٦ بانشاء نقابة الفنانين</li> </ul>			
<b>ro</b> .	التشكيليين			
TYD	القسم الرابع - في المجلس الاعلى للثقافة			
	<ul> <li>قرار رئيس جمهورية مصر العربيـة رقم ١٥٠ لسنة</li> </ul>			
440	١٩٨٠ بانشاء وتنظيم المجلس الاعلى للثقافة			
TAY	القسم الخامس ـ في اكاديمية الفنون			
	ـ القانون رقم ١٥٨ لسنة ١٩٨١ باصدار قانون تنظيم			
۳XY	أكاديمية الفنون			
277	القسم السادس - في الاتحادات الثقافية			
	ـ القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٦٥ في شان انشاء اتحاد			
277	للناشرين بالجمهورية العربية المتحدة			
	ـ قرار وزير الشئون الاجتماعية رقم ٢٨٨ لسنة ١٩٧٠			
	بانشاء اتحاد فرعى للجمعيات والمؤسسات الخاصة			
	العاملة في ميدان النشاط الأدبى طبقا لأحكام لائحة			
10.	النظام الأساسي المعتمدة من السيد الورير وبتعيين أعضاء بمجلس ادارة الاتحاد المذكور لمدة ثلاث سنوات			
277	_ القانون رقم ٦٥ لسنة ١٩٧٥ بانشاء اتخاد الكتاب ٠٠			
191	القسم السابع - في تشريعات ثقافية متفرقة			
111	ـ قرار رثيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ١٤١٨ لسنة ١٩٩٠ في شان المراكز والمعاهد الثقافية الاجنبية			
	م قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم			
111	۱۲٦ لسنة ۱۹۳۶ بانشاء صندوق التامينات والاعانات الفذائين مالادراء			
- 1.2	يستنقن ودانيام			
	ـ قرار نائب رئيس مجلس الوزراء للثقافة والاعلام رقم ٨٤ لسنة ١٩٧٤ باقامة نصب تذكاري بمدينة القاهرة			
	لقبر الجندى المجهول في معارك العاشر من رمضان			
197	سنة ١٣٩٣ هـ ( السادس من اكتوبر سنة ١٩٧٣ )			

فسهرس	
الصفحة	الموضـــــوع
	ــ قرار وزير الثقافة رقم ٢٥٢ لسنة ١٩٧٥ بشأن تنظيم تصدير الكتب والصحف والمجلات وسائر المطبوعات
£91	المصرية والاجنبية
٥٠٢	قرار رئيم، جمهورية مصر العربيـة رقم ٩١ لسنة   ١٩٧٨ في شان تحديد مكافات الترجمة ٠٠٠٠٠٠٠٠
0 - 1	القسم الثامن _ في الاتفاقيات الآلفة الدولية
0.1	القانون رقم ۱۱۹ اسنة ۱۹۵۱ بالمرافقة على اتفاق استيراد المواد التربوية والعلمية والثقافية الموقع بليك سكسيس في ۱۱/۲/۱/۱۸۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰۰
	<ul> <li>للرسوم بقانون رقم ٣٠٢ لمنة ١٩٥٧ بالموافقة على</li> <li>الاتفاق التكميلي بين الحكومة المرية ومنظمة الامم</li> <li>المتحدة للتربيبة والعلوم والثقافة الموقع بباريس</li> </ul>
٥٠٥	في ٢٥/٤/٢٥
٥٠٦	<ul> <li>قرار وزير الخارجية بنشر اتفاقية الاستيراد المؤقت للمواد المهنية الموقعة في بروكسل في ١٩٦١/٦/٨٠٠٠</li> </ul>
	قرار وزير الخارجية بنشر ميثاق الوحدة الثقافية العربية ودستور المنظمة العربية للتربية والثقافة والثقافة والعلوم اللذين أقرهما المؤتمر الثاني لوزراء المعارف والتربية والتعليم العرب الذي عقد في بغداد من ٢٢ الى ١٩٦٤/٢/٢٩ واللذين وقعال في بغداد في
۵۰۷	۱۹۳۵/۲۲۲۹
٥٠٨	السادسة عشرة التي عدَّت في باريان في ١٩٧٠/١١/١٤
۵٠٩	- قدرار وزير الخارجية بنشر اتفاقية برن لحماية المستفات الادنية الفئية المؤرخة في ٩ / ٩ / ١٩٨٦ مربس في ١٩٧١/٧/٣٤
٠٠٦	- قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٤٤٢ لسنة
	١٩٧٧ بشان الموافقة على الاتفاقية الخاصة بحماية
٥١٠	منتجى التسجيلات ضد الازدواج غير المشروع الموقعة في جنيف بتاريخ ١٩٧١/١٠/٢١

***	فـهرس
مغمة	الموضــــوع
	ـ قرار وزير الخارجية بنشر الاتفاقية الخاصة بحماية التراث العالمي والثقافي والطبيعي للتي اقرها للؤتمر العام لمنظمة اليونسكو في دورته المابعة عشرة التي
011	عقدت في باريس بتاريخ ١٩٧٣/١١/١٦ _ قرار وزير الصارجية بنشر اتفاق للتعاون الفني
	والعلمى في مجالات الأجهـزة العلمية بين حكومـة جمهورية مصر للعربيـة والمنظمة العربية للتربيـة
۹۱۲	والثقافة والمعلوم الموقع في القاهرة بقاريخ١١٧٨/٩/١
	ـ قرار وزير الداخلية بنشر اتفاق انشاء وتشكيل مركز للبيموت والتوثيق في العلوم الاجتصاعية بالنطقة العربية ومنظمة الامم المتربية بين جمهورية مصر العربية ومنظمة الامم المتحدة للتربية والعلوم والثقافة الموقع في باريس
۱۲٥	بتاريخ ۱۹۷۵/۱۰/۲۳
	<ul> <li>قرار رئيس الجمهورية العربية المتحدة رقم ١٥٨٨ لسنة ١٩٦٧ باعادة تشكيل الشعبة القومية للتربية</li> </ul>
312	والعلوم والثقافة بالجمهورية العربية المتحدة
٠٢٠	- العديلات التشريعية للموضوع
77	ثورة يوليو ١٩٥٧ ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠
	- اعلان دستورى من القائد العام القوات المسلمة
070	بصفته رئيس حركة الجيش محمد
	<ul> <li>مرسوم بقانون رقم ۲۷۷ لستة ۱۹۵۲ فی شأن اقتدابیر</li> <li>اللتخذة الحمایة حرکة ۲۳ یولیة سنة ۱۹۵۳ والنظام</li> </ul>
177	القائم عليها
77.	_ التعديلات التشريعية للموضوع
74	جبانات
41	ببعد القانون رقم ٥ لسفة ١٩٦٦ في شان المجانات
	_ قبل وزير المحمد رقم ٤١٨ لسنة ١٩٧٠ واللائحة
۳۷	التنفيذية للقانون رقيم ٥ لسنة ١٩٦٦ في سان
	الجيانيات
٥٢	ـ التعديادت التشريعية للموضوع مستسيد

فهرس	YY)
الصفحة	
٦٥٣	جمــارك
000	انقسم الأول ـ في قانون الجمارك رقم ٦٦ لسنة ١٩٦٣ ـ قزار رئيس الجمهورية العربية المتحدة بالقانون رقم
000	٦٦ لسنة ١٩٦٣ باصدار قانون الجمارك
77.	القسم الثاني _ في التعريفة الجمركية
77.	. قرار رئيس جمهورية مصر العربية رقم ٣٥١ لسنة ١٩٨١ باصدار التعريفة الجمركية
777	قرار وزير المالية رقم ١٩٤ لمنة ١٩٨٦ بتحديد شروط وقواعد تنفيذ احكام القرار الجمهورى رقم ٣٥١ لمنة ١٩٨٦ باصحار التعريفة الجمركية والتدييات الواردة بها المالية رقم ١٩٨٤ بتحديد مروط وقواعد تنفيذ احكام القرار الجمهورى رقم ١٣٨٠ باصحار التعريفة الجمركية ٢٥١٠ المحدة ١٩٨٧ باصحار التعريفة الجمركية
727	والتذييلات الواردة بها
711	القسم الثالث _ في القوانين المرتبطة بقانون الجمارك
711	<ul> <li>القانون رقم ۴ لسنة ۱۹۰۳ بشان منع التهريب</li> <li>الذى يقع بواسطة مستخدمى الجمارك</li> <li>قرار رئيس الجمهورية بالقانون رقم ۳۵۶ لسنة</li> </ul>
727	. ١٩٥٦ بشأن حظر دخول الدوائر الجمركية بالموانى والمطــــــارات
711	العائلية أو الشخصية البحتة
729	ـ قرار رئيس الجمهورية العربية المتصدة بالقانون رقم ٧٠ لمنة ١٩٦٩ بفرض ضريبة جمركية موحدة على بعض الاشياء الواردة صحبة القادمين مـن الشــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
701	- قرار رئيس جمهورية هصر العربية بالقانون رقـم ۱۸۷ اسنة ۱۹۸۲ بالغاء الضرائب والرسوم الملحقة بالضرائب الجمزكية سنسسس

VY4	فــهرس
الصفحة	الموضـــوع
705	القسم الرابع ـ في المناطق والاسواق المحرة
٦٥٣	ــ القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٧٦ في شان تحويل مدينة بور سعيد الى منطقة حرة
	ــ قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقــم ۱۲ لسنة ۱۹۷۷ باصدار نظام المنطقة الحرة لمدينة
102	بوســعید
772	_ قرار وزير الاقتصاد والتعاون الاقتصادى رقم ٣٧٦ لسنة ١٩٧٧ باللائحة التنفيذية للقانون رقم ١٢ لسنة ١٩٧٧ باصدار نظام المنطقة الحرة لمدينة بورسعيد
٦٧٠	ـ قرار رئيس مجلس الوزراء رقم 130 لسنة 1940 بشأن خضوع السلع التى ترد برسم المنطقة الحرة لدينة بورسعيد للضرائب الجمركية وغيرها من الضرائب والرسوم الملحقة بها
	والرسيم السلح به المسلح ١٩٨٣ لسنة ١٩٨٣ بشأن خضوع ما أفرج عنه برسم المنطقة الحرة لدينة بوسعيد من السلح المحددة بقرار رئيس مجلس الوزراء رقم ١٩٥٠ لسنة ١٩٨٣ للضرائب الجمزكية
177	وغيرها من الضرائب والرسوم
777	الاسمواق المرة
171	القسم الخامس - في الاعفاءات الجمركية
779	ـ قرار رئيس جمهورية مصر العربية بالقانون رقم ١٩٨٦ لسنة ١٩٨٦ باصدار قانون تنظيم الاعقاءات
177	الجمركية
791	ـ قرار وزير المالية رقم ١٩٣ لسنة ١٩٨٦ باللائصة التنفيذية لقرار رئيس الجمهورية رقم ١٨٦ لسنة ١٩٨٦ باصدار قانون تنظيم الاعفاءات الجمركية
٧1٠	القسم السادس _ في القرارات المنفذة لقوانين الجمارك ····
٧١٠	( 1 ) في تنظيم الدوائر الجمركية

فـهرس-			٧.
الصفحة		وع	الموض
۷۱۰	قرار وزير المالية والاقتصاد رقـم ٧٤ لمسنة ١٩٥٥ بوضع نظـام داخل الدائرة الجمركيـة لاسـتقبال البواخر القادمة الى الموانى المصرية	_	
717	فى نظام السماح المؤقت	(ب)	
۲۱۲	قرار وزير الخرانة رقم ٢٤ لسنة ١٩٦٥ بتحديد المواد التي تتمنع بنظام السماح المؤقت والعمليات المناعية التي تتم عليها والشروط اللازمة لذلك		
٧٢٢	قرار وزير المالية وقـم ٢٨٥ لسـنة ١٩٨٦ في شان البضائع التى تصدر بصفة مؤقتة لاجراء عمليـات تكميلية عليها		•
440	فى نظام التحكيم فى المنازعات الجمركية	(ج)	
۷۲۵	قرار وزير المالية رقم ۲۸۸ لسنة ۱۹۸۵ بشأن نظام التحكيم في المنازعات بين اصحاب البضائع ومصلحة الجمارك	_	
٧٣٢	فى نظام الافراج المؤقت	(7)	
٧٣٢	قرار وزير الخزانة رقم ٦ لسنة ١٩٦٨ بشأن نظام الافـراج المؤقت		
٧٣٩	قرار وزير الخزانة رقم ١٣٢ لسنة ١٩٦٩ بشان استيفاء البيانات الاحصائية عند الافراج المؤقت		
V£1 .	قرار وزير الخزانة رقم ١٤٠ لسنة ١٩٦٩ في شــان الافراج المؤقت عن المعدات العلمية الواردة لاغراض البحث العلمي او التعليمي	-	
	قرأر وزير المالية رقم ٣١٦ لسنة ١٩٨٣ في شأن نظام	_	
٧٤٣	الافراج المؤقت عن سيارات الركوب الخاصة		
٧٥٠	في نظام الدروباك	(4)	
	قرار وزير الغزانة والتخطيط رقم ٤٧ لسنة ١٩٦٣ بتحديد الاصناف التى تتمتع بنظام الدروبالك والعمليات الصناعية للتى تتم عليها	-	
٧٥٠	·		
707	) في البيوع التي تجريها مصلحة البجمارك	( و	

441 .	فـهرس
الصفحة	الموضــــوع
Y07	ـ قرار وزير الخزانة رقم ۷۷ لسنة ۱۹٦۳ بالشروط والأوضاع التى تتبع فى شاق البيوع التى تجريها مصلحة الجمارك
٧٦٠	ـ قرار وزير المالية رقم ٢٠٦ لسنة ١٩٨٤. في شأن قواعد بيع البضائع المهلة والمصادرة والمتروكـات المتنازل عنها لمصلحة الجمارك
۷٦٣	القسم السابع ـ بيان بالاتفاقيات الدولية الجمركية التى انضمت اليها جمهورية مصر العربية
rry	العديلات التشريعية للموضوع
774	فهرس الجزء الثالث عشر

### للمسؤلف

سالحجز تحت يسد البنسوكالعجز تحت يسد البنسوك
ـ الحجز الإداري علها وعبسلا سنة ١٩٦٧
ــ منازعات التنفيذ في المواد المدنية والتجارية سنة ١٩٦٩
: - طرق الطمن في الأحكام المدنية والتجارية سنة ١٩٧٥
ـــ الحجز الادارى علما وعملا ( طبعة ثانية ) سنة ١٩٧٦
الحجز الادارى علما وعملا ( طبعة ثالثة ) سنة ١٩٨١
- طرق الطعن في الاحكام المدنية والتجارية (طبعة ثانية ) سنة ١٩٨٣
ـــ الوجاز في النظرية العامة للالتزام سنة ١٩٨٤
- مدونة التشريع والقضاء في المواد المدنية والتجارية ( مدنى - تجارى
مرائمات - أثبات ) مجموعة يتم تزويدها دوريا بالجديد في التشريع
والقضاء والتعليقات الفتهية ( ٥ كلاسير ) ١٩٧٠ سنة ١٩٧٠
١ - بدونة التشريع والقضاء في مواد القوانين الخاصسة ( احسوال
شخصية - اصلاح زراعى - تامينات اجتماعية - حجز ادارى -
عمل مدنى بالحكومة - عمل بالقطاع الخاص - عمسل بالقطاع
العام - ابجار الاماكن ) مجموعة يتم تزويدها دوريا بالجديد في
التشريع والقضاء والتعليقات النقهية ( ٨ كلاسير ) ٠٠٠٠ سنة ١٩٧٢
١ ــ الموسوعة الذهبية للمبادىء القانونية التى اصدرتها محكمة النقض
المصرية بدائرتيها المدنية والجنائية ــ منذ انشائها في عام ١٩٣١
وحتى عام ١٩٧٩ ( ٢٠ مجلدا و ٢ نهرس ) ١٩٨٠ سنة ١٩٨١
١١ ـ المدونـة الذهبية للمبادىء القانونية التي اصدرتها محكمة النقض
المصرية بدائرتيها الجنائية والمدنية صدر منها حتى الآن :
(١) العدد الأول من الاصدار الجدالي : يضم مباديء عام ١٩٨٠ .
(ب) العدد الأول من الاصدار المدنى: يضم مبايء عام ١٩٨٠ .
(ج) العدد الثاني من الاصدار المدنى: يضم مبادىء الفترة من أول
عام ۱۹۸۱ حتى آخر يوتيه عام ۱۹۸۱ (۲ مجلد).
( د ) العدد الثاني من الاصدار الجنائي : يضم مبادىء الفترة من اول
عام ١٩٨١ حتى آخر يونيه عام ١٩٨٥ .
( ه ) العدد الثالث من الاصدار المدنى : يضم مبادىء الفترة من اول
اکتوبر عام ۱۹۸۶ حتی آخر یونیه عام ۱۹۸۷ .

17 م موسوعة بصر التشريع والقضاء: تقنين بوضوعى لكانة التشريعات المعبول بها في مصر حتى بمستوى القرار الوزارى -- الصادرة بنذ عام 1042 وصتى بوينا هذا وفي المستقبل باذن الله -- بعدالة وقتا الأخر تعديل ، وبرتبة بوضوعاتها ترتيها هجائيا ، وبملتا عليها ياهم واحسدث البسادي، القانونية التي قررتها وتقررها بحسكنا النفض والادارية المليا.

وقد صدر منها حتى الآن :

- الجزء الأول: يضم: متدبة ، عرض بوضوعى لبادى القضاء
   في بادة التشريع ، الدستور ، التانون المدنى .
- الجزء الثاني: يضم: تاتون النجارة ، التاتون البحرى ، تاتون
   الاثبات ، تاتون المراغمات.
- الجزء الثالث: يضم: تاتون المتسويات ، تاتون الإجراءات الجنائية ، قانون النقض الجنائي .
- الجزء الرابع: يضم تشريعات: آثار وبتلحف ، أجساتب ،
   اجتباعات وبظاهرات وتجمهر ، احداث ، احزاب سياسية ،
   احوال شخصية ، احوال مدنية .
- الجزء الشابس: يضم تشريعات: اذاعة وتلينزيون ، ازهر ، اسستتبار المسال العسربي والاجنبي ، استمسلاح الاراضي ، اسكان ، اسلحة وذخائر وبدرهمات .
- الجزء السائس: يضم تشريعات: اشياء ضائعة ، احسلاح زراعى ، اعياد ومواسم ، ابن الدولة ، ابوال الدولة .
- الجزء السابع: يضم تشريعات: اموال محسادرة ، أوسسعة وانواط مدنية ، ايجار الإماكن ، باعة منجولون ، بترول وثروة معدنية ، براءات الاختراع والملكية الصفاعية .
- الجزء الثامن : يضم تشريعات : بريد ، بناء وهدم ، بورصات ،
   تابيم ، تابين .
  - الجزء التاسع: يضم تشريعات التأبينات الاجتماعية.
- الجزء العاشر: يضم تشريعات: تجارة داخلية ، تخطيط توسى ،
   تربية وتعليم ، تسول ، تشريع .
- الجزء المادي عشر: يضم تشريعات: تصدير واستيراد ، تعاون .
- الجزء الثاني عشر: يضم تشريعات: تعبئة عامة واحصاء،
   تعليم عالى ، تعمير وتخطيط عمرانى ، تلوث البيئة .

- الجزء الثالث عشر: يضم تشريعات: تموين وتسعير جبرى ،
- تنظيم وادارة ، تيسيرات بسبب الحرب ، ثقافة ( فنون
  - وآداب ) ، ثوره يوليو ١٩٥٢ ، جبانات ، جمارك ٠

رقم الايداع ١٩٨٩ لمنة ١٩٨٩ مطابع سجل العرب





